



Staatskoerant

VAN DIE UNIE VAN SUID-AFRIKA

THE UNION OF SOUTH AFRICA

Government Gazette

VOL. CXV.]

PRYS 6d.

PRETORIA, 10 MAART 1939
10 MARCH 1939

PRICE 6d.

[No. 2615]

*Alle Proklamasies, Goewernments- en Algemene Kennisgewings, wat vir die eerste maal gepubliseer word, is in die linker-bohoek met 'n * gemerk.*

PARLEMENT VAN DIE UNIE VAN SUID-AFRIKA.

VOLKSRAAD.

Ingevolge artikels vyftig (1) en neën-en-veertig (2) van die Kieswet, 1918, Wysigings Wet, 1926, verklaar ek hiermee dat weens die dood van mnr. Paulus Philippus du Toit, op 26 Februarie 1939, 'n vakature ontstaan is in die verteenwoordiging in die Volksraad van die Kiesafdeling Paarl.

E. G. JANSEN,
Speaker.

Speakerskantore,
Kaapstad, 2 Maart 1939.

PROKLAMASIES.

VAN SY EKSELLENSIE DIE HOOGDELAGBARE SIR PATRICK DUNCAN, LID VAN DIE MEES EERVOLLE GRHEIME RAAD VAN SY MAJESTEIT, GROOTKRUISRIDDER VAN DIE MEES ONDERSKEIE ORDE VAN SINT MICHIËL EN SINT JORIS, EEN VAN SY MAJESTEIT SE ADVOKATE BELESE IN DIE REG, DOKTOR IN DIE REGTE, GOEWERNEUR-GENERAAL VAN DIE UNIE VAN SUID-AFRIKA.

* No. 42, 1939.]

Nademaal ooreenkomstig artikel vyf-en-twintig van die Wet op die Vee- en Vleisnywerhede, 1934, 'n besluit behoorlik geneem is waarby aanbeveel word dat die magistraatsdistrik Mariasburg, Provinsie Kaap die Goeie Hoop, tot 'n beesteverbeteringsgebied geproklameer moet word;

So is dit dat ek, kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel vier-en-twintig van die Wet op die Vee- en Vleisnywerhede, 1934, hierby proklameer, verklaar en bekendmaak dat voornoemde gebied vanaf die datum van publikasie van hierdie proklamasie in die Staatskoerant, 'n beesteverbeteringsgebied is waarin dit van en na die eerste dag van Augustus 1940 onwettig sal wees om 'n bul van twaalf maande of ouer aan te hou of in te voer, tensy sodanige bul vooraf, ooreenkomstig artikel ses-en-twintig van genoemde Wet, geïnspekteer en vir die teel van beste goedgekeur is.

GOD BEHOEDE DIE KONING.

Gegee onder my Hand en die Grootseël van die Unie van Suid-Afrika te Kaapstad, op hede die Derde dag van Februarie Eenduisend Negehoenderd Nege-en-dertig.

PATRICK DUNCAN,
Goewerneur-generaal.

Op las van Sy Eksellensie die
Goewerneur-generaal-in-rade.

W. R. COLLINS.

*All Proclamations, Government and General Notices, published for the first time, are indicated by a * in the left-hand upper corner.*

PARLIAMENT OF THE UNION OF SOUTH AFRICA.

HOUSE OF ASSEMBLY.

Pursuant to sections fifty (1) and forty-nine (2) of the Electoral Act, 1918, Amendment Act, 1926, I hereby declare that on account of the death of Mr. Paulus Philippus du Toit on the 26th February, 1939, a vacancy has occurred in the representation in the House of Assembly of the Electoral Division of Paarl.

E. G. JANSEN,
Speaker.

Mr. Speaker's Chambers,
Capetown, 2nd March, 1939.

PROCLAMATIONS.

BY HIS EXCELLENCY THE RIGHT HONOURABLE SIR PATRICK DUNCAN, A MEMBER OF HIS MAJESTY'S MOST HONOURABLE PRIVY COUNCIL, KNIGHT GRAND CROSS OF THE MOST DISTINGUISHED ORDER OF SAINT MICHAEL AND SAINT GEORGE, ONE OF HIS MAJESTY'S COUNSEL LEARNED IN THE LAW, DOCTOR OF LAWS, GOVERNOR-GENERAL OF THE UNION OF SOUTH AFRICA.

* No. 42, 1939.]

Whereas a resolution has been duly passed, in terms of section twenty-five of the Live Stock and Meat Industries Act, 1934, recommending that the Magisterial District of Maraisburg, Province of the Cape of Good Hope, be proclaimed a cattle improvement area;

Now, therefore, under and by virtue of the powers vested in me by section twenty-four of the Live Stock and Meat Industries Act, 1934, I do hereby proclaim, declare and make known that as from the date of publication of this Proclamation in the Gazette the aforesaid area shall be a cattle improvement area in or into which it shall be unlawful from and after the first day of August, 1940, to keep or introduce any bull over twelve months of age, unless such bull has been previously inspected and approved for purposes of the breeding of cattle in terms of section twenty-six of the said Act.

GOD SAVE THE KING.

Given under my Hand and the Great Seal of the Union of South Africa at Capetown this Third day of February One thousand Nine hundred and Thirty-nine.

PATRICK DUNCAN,
Governor-General.

By Command of His Excellency the
Governor-General-in-Council.

W. R. COLLINS.

* No. 43, 1939.]

Nademaal die Goewerneur-generaal voornemens is om 'n Staatsbesproeiingswerk bekend as die Besproeiingskema M'tambaspruit aan te lê;

En nademaal by artikel *agt-en-negentig* van die Besproeiings en Waterbewarings Wet, No. 8 van 1912, soos gewysig by artikel *nege* van die Besproeiings-Wysigingswet, No. 46 van 1934, die Goewerneur-generaal by proklamasie in die *Staatskoerant* die gebied kan vastel (hierna 'n Staatsbesproeiingsgebied genoem) omvattende alle grond wat deur genoemde werke geheel of gedeeltelik geraak word of sal word;

So is dit dat ek, ingevolge en kragtens die bevoegdheid my verleen by genoemde artikel *agt-en-negentig*, gewoosig soos voormeld, hierby verklaar, proklameer en bekendmaak dat met ingang van die datum van die afkondiging van hierdie proklamasie in die *Staatskoerant*, genoemde Staatsbesproeiingsgebied daardie is soos in die bylae van hierdie proklamasie beskrywe.

GOD BEHOEDE DIE KONING.

Gegee onder my Hand en die Grootseël van die Unie van Suid-Afrika te Kaapstad, op hede Vier-en-twintigste dag van Februarie Eenduisend Nege-honderd Nege-en-dertig.

PATRICK DUNCAN,
Goewerneur-generaal.

Op Las van Sy Eksellensie die
Goewerneur-generaal-in-rade.

D. REITZ.

BYLAE.

STAATSBESPROEIINGSGBIED M'TAMBASPRUIT, DISTRIK ZOUTPANSBERG, PROVINSIE TRANSCVAAL.—BESKRYWING VAN GRENSE.

Beginnende by die suidwestelike hoek, op die Sandrivier, van die plaas Sutherland No. 121, distrik Zoutpansberg; daarvandaan oor die algemeen noordooswaarts langs die grense van en insluitende die volgende plase na mekaar: Sutherland No. 121, Kliprivier No. 93, Koedoesveld No. 91, Sunnyland No. 1014, Anzac No. 1041, Roos No. 1040, Roux No. 1039, Mons No. 1045, Stubbs No. 1048, Jutland No. 1054, Verdun No. 1059, Hermanus No. 1064, Kempshall No. 906, Delft No. 905, Kitchener No. 1070, Zwartrand No. 1137, Piet No. 1088 en Cavan No. 850, tot by die noordelike baken van laasgenoemde plaas; daarvandaan oor die algemeen suidooswaarts en oor die algemeen suidwaarts langs die grense van en insluitende die volgende plase na mekaar: Cavan No. 850, Piet No. 1088, Blaauwkoop No. 1097, Rampulana No. 1098, Van Heerden No. 1116, Beck No. 1117, Burton No. 1118, Bennie No. 1119, Chase No. 1111, Phantom No. 1107, en Boas No. 1108, tot by die suidoostelike baken van laasgenoemde plaas; daarvandaan oor die algemeen suidweswaarts en oor die algemeen noordweswaarts langs die grense van en insluitende die volgende plase na mekaar: Boas No. 1108, Coenbritz No. 1101, Tanga No. 1100, Windhoek No. 1099, Sulphur Springs No. 1029, M'tambavlei No. 1030, Kalkbult No. 1031, Sandilands No. 1032, Queensdale No. 1035, Kingskloof No. 1037, Calderbrook No. 1023, Blackstone Edge No. 1022, Rochdale No. 1021, Bergwater No. 123 en Sutherland No. 121, tot by die suidwestelike hoek van laasgenoemde plaas, die aanvangspunt.

* No. 44, 1939.]

Nademaal die Goewerneur-generaal, kragtens subartikel (2) van artikel *een* van die Wet op Kleurlingnederstellingstreke (Kaap), 1930 (Wet No. 3 van 1930), by proklamasie in die *Staatskoerant* van tyd tot tyd die grense van enige kleurlingnederstellingstreek kan verskuiwe;

En nademaal beide Huise van die Parlement deur besluite, onderskeidelik gedateer 8 September 1938 en 16 September 1938, goedkeuring verleen het aan die verandering van die grense van die Mierkleurlingnederstellingstreek, Afdeling Gordonia, Provinsie Kaap die Goeie Hoop, deur die opname daarin van die plaas „Rooi-Vley” (*alias* Rooi-Pan);

So is dit dat ek ingevolge en kragtens die bevoegdheid my verleen, soos voormeld, hierby verklaar, proklameer en bekendmaak dat, vanaf en na die datum van publikasie van hierdie Proklamasie in die *Staatskoerant*, die grense van genoemde Mierkleurlingnederstellingstreek verskuiwe word deur die opname daarin van die plaas „Rooi-Vley” (*alias* Rooi-Pan), geleë in die Afdeling Gordonia, Provinsie Kaap die Goeie Hoop.

GOD BEHOEDE DIE KONING.

Gegee onder my Hand en die Grootseël van die Unie van Suid-Afrika te Kaapstad, op hede die Sewe-en-twintigste dag van Februarie Eenduisend Nege-honderd Nege-en-dertig.

PATRICK DUNCAN,
Goewerneur-generaal.

Op las van Sy Eksellensie die
Goewerneur-generaal-in-rade.

J. KEMP.

* No. 43, 1939.]

Whereas the Governor-General contemplates the construction of a Government irrigation work known as the M'tambaspruit Government Irrigation Scheme;

And whereas by section *ninety-eight* of the Irrigation and Conservation of Waters Act, No. 8 of 1912, as amended by section *nine* of the Irrigation Amendment Act, No. 46 of 1934, the Governor-General may by proclamation in the *Gazette* define the area (hereinafter referred to as a Government irrigation area) comprising every piece of land which or a portion whereof is affected or is to be affected by the aforesaid irrigation work;

Now, therefore, under and by virtue of the powers in me vested by the said section *ninety-eight*, amended as aforesaid, I do hereby declare, proclaim and make known that on and after the date of the publication of this my proclamation in the *Gazette* the said Government irrigation area shall be as described in the annexure hereto.

GOD SAVE THE KING.

Given under my Hand and the Great Seal of the Union of South Africa at Capetown, on this Twenty-fourth day of February One thousand Nine hundred and Thirty-nine.

PATRICK DUNCAN,
Governor-General.

By Command of His Excellency the
Governor-General-in-Council.

D. REITZ.

ANNEXURE.

M'TAMBASPRUIT GOVERNMENT IRRIGATION AREA, DISTRICT ZOUTPANSBERG, TRANSCVAAL PROVINCE.—DESCRIPTION OF BOUNDARIES.

Beginning at the south-western corner, on the Sand River, of the farm Sutherland No. 121, Zoutpansberg District; proceeding thence generally north-eastwards along the boundaries of and including the following farms in succession: Sutherland No. 121, Kliprivier No. 93, Koedoesveld No. 91, Sunnyland No. 1014, Anzac No. 1041, Roos No. 1040, Roux No. 1039, Mons No. 1045, Stubbs No. 1048, Jutland No. 1054, Verdun No. 1059, Hermanus No. 1064, Kempshall No. 906, Delft No. 905, Kitchener No. 1070, Zwartrand No. 1137, Piet No. 1088 and Cavan No. 850, to the northern beacon of the last-named farm; thence generally south-eastwards and generally southwards along the boundaries of and including the following farms in succession: Cavan No. 850, Piet No. 1088, Blaauwkoop No. 1097, Rampulana No. 1098, Van Heerden No. 1116, Beck No. 1117, Burton No. 1118, Bennie No. 1119, Chase No. 1111, Phantom No. 1107, and Boas No. 1108, to the south-eastern beacon of the last-named farm; thence generally south-westwards and generally north-westwards along the boundaries of and including the following farms in succession: Boas No. 1108, Coenbritz No. 1101, Tanga No. 1100, Windhoek No. 1099, Sulphur Springs No. 1029, M'tambavlei No. 1030, Kalkbult No. 1031, Sandilands No. 1032, Queens Dale No. 1035, Kingskloof No. 1037, Calderbrook No. 1023, Blackstone Edge No. 1022, Rochdale No. 1021, Bergwater No. 123 and Sutherland No. 121; to the south-western corner of the last-named farm, the place of beginning.

* No. 44, 1939.]

Whereas by sub-section (2) of section *one* of the Coloured Persons Settlement Areas (Cape) Act, 1930 (Act No. 3 of 1930), the Governor-General may by proclamation in the *Gazette* from time to time alter the boundaries of any coloured persons settlement area;

And whereas both Houses of Parliament have by resolutions dated 8th September, 1938, and 16th September, 1938, respectively, approved of the alteration of the boundaries of the Mier Coloured Persons Settlement Area, Division of Gordonia, Province of the Cape of Good Hope, by the inclusion therein of the farm Rooi-Vley (*alias* Rooi-Pan).

Now, therefore, under and by virtue of the powers vested in me as aforesaid, I do hereby declare, proclaim and make known that, as from and after the date of the publication of this my proclamation in the *Gazette*, the boundaries of the said Mier Coloured Persons Settlement Area shall be altered by the inclusion therein of the farm “Rooi-Vley” (*alias* Rooi-Pan), situate in the Division of Gordonia, Province of the Cape of Good Hope.

GOD SAVE THE KING.

Given under my Hand and the Great Seal of the Union of South Africa at Capetown this Twenty-seventh day of February, One thousand Nine hundred and Thirty-nine.

PATRICK DUNCAN,
Governor-General.

By Command of His Excellency the
Governor-General-in-Council.

J. KEMP.

* No. 45, 1939.]

Nademaal die gebied wat bestaan uit Wyk 6 van die Afdeling Fraserburg, Provinsie Kaap die Goeie Hoop, waarin die Afdelingsraad van Fraserburg regsbevoegdheid besit, kragtens die bevoegdheid verleen by subartikel (2) van artikel vyf van die Omheiningswet, 1912 (Wet No. 17 van 1912), by Proklamasie No. 26 van 1913, tot 'n gebied verklaar is waarin bydraes tot die koste van tussenheinings verpligtend is;

En nademaal daar ooreenkomstig subartikel (3) van artikel een van die „Omheiningswet Wijzigings Wet, 1922” (Wet No. 11 van 1922), 'n gesertifiseerde afskrif van 'n besluit aangeneem duer die Afdelingsraad van Fraserburg, wat binne genoemde gebied regsbevoegdheid besit, aan die Minister van Landbou en Bosbou deurgestuurd is waarin aanbeveel word dat bydraes tot die koste van—

- (a) verandering van 'n tussenheining in 'n ongedierte-kerende heining; of
- (b) oprigting van 'n ongedierte-kerende heining as 'n tussenheining,

in genoemde gebied verpligtend verklaar moet word;

En nademaal aan die vereistes van paragrafe (b) en (c) van subartikel (2) van artikel vyf van die Omheiningswet, 1912 (Wet No. 17 van 1912) behoorlik voldoen is;

So is dit dat ek, kragtens die bevoegdheid my verleen by subartikel (3) van artikel een van die „Omheiningswet Wijzigings Wet, 1922” (Wet No. 11 van 1922), hierby verklaar, proklameer en bekendmaak dat van en na datum van publikasie hiervan, bydraes tot die koste van—

- (a) verandering van 'n tussenheining in 'n ongedierte-kerende heining; of
- (b) oprigting van 'n ongedierte-kerende heining as 'n tussenheining,

verpligtend sal wees in genoemde Wyk 6 van genoemde Afdeling Fraserburg.

GOD BEHOEDE DIE KONING.

Gegee onder my Hand en die Grootseël van die Unie van Suid-Afrika te Kaapstad, op hede die Tweede dag van Maart Eenduisend Negehoenderd Nege-en-dertig.

PATRICK DUNCAN,
Goewerneur-generaal.

Op las van Sy Eksellensie die
Goewerneur-generaal-in-rade.

W. R. COLLINS.

* No. 45, 1939.]

Whereas the area comprising Ward 6 of the Division of Fraserburg in the Province of the Cape of Good Hope, wherein the Divisional Council of Fraserburg has jurisdiction, was declared, under and by virtue of the powers conferred by sub-section (2) of section five of the Fencing Act, 1912 (Act No. 17 of 1912), by Proclamation No. 26 of 1913, to be an area in which contributions towards the cost of dividing fences shall be obligatory;

And whereas there has been transmitted to the Minister of Agriculture and Forestry, in accordance with sub-section (3) of section one of the Fencing Act Amendment Act, 1922 (Act No. 11 of 1922), a certified copy of a resolution passed by the Divisional Council of Fraserburg having jurisdiction within the said area, recommending that contributions towards the cost of—

- (a) converting a dividing fence into a vermin-proof fence; or
- (b) erecting a vermin-proof fence as a dividing fence, be declared obligatory in the said area;

And whereas the requirements of paragraphs (b) and (c) of sub-section (2) of section five of the Fencing Act, 1912 (Act No. 17 of 1912) have been duly complied with;

Now, therefore, under and by virtue of the powers vested in me by sub-section (3) of section one of the Fencing Act Amendment Act, 1922 (Act No. 11 of 1922), I do hereby declare, proclaim and make known that from and after the date of publication hereof, contributions towards the cost of—

- (a) converting a dividing fence into a vermin-proof fence; or
- (b) erecting a vermin-proof fence as a dividing fence, shall be obligatory in the said Ward 6 of the said Division of Fraserburg.

GOD SAVE THE KING.

Given under my Hand and the Great Seal of the Union of South Africa at Capetown this Second day of March One thousand Nine hundred and Thirty-nine.

PATRICK DUNCAN,
Governor-General.

By Command of His Excellency the
Governor-General-in-Council.

W. R. COLLINS.

* No. 46, 1939.]

KORTING VAN DOEANEREGTE OP SEKERE ARTIKELS VIR GEBRUIK BY VERVAARDIGING.

Nademaal by artikel twaalf (1) (k) van die „Doeanetarief en Aksijnsrechten Wijzigingswet”, 1925 (Wet No. 36 van 1925), soos gewysig, die Goewerneur-generaal by proklamasie in die *Staatskoerant* kan verklaar dat, met inagneming van regulasies uiteengesit in sodanige Proklamasie, daar 'n korting van die hele of enige deel van die regte anders betaalbaar ingevolge voornoemde Wet, soos gewysig, toegestaan moet word op enige artikel wat 'n ruwe materiaal of noodsaaklike vereiste is van enige nywerheid ten opsigte waarvan die Raad van Handel en Nywerheid sodanige korting aanbeveel;

En nademaal die Raad van Handel en Nywerheid aanbeveel het dat 'n korting van die doeanereg op ondergenoemde artikels in die Unie ingevoer vir gebruik in ondervermelde nywerhede tot die volle bedrag van die gewone doeanereg toegestaan moet word;

So is dit dat ek, kragtens die bevoegdheid my verleen soos vermeld, hierby verklaar, proklameer en bekendmaak dat, vanaf en na die datum van die eerste publikasie van hierdie Proklamasie in die *Staatskoerant*, 'n korting van die hele gewone reg andersins betaalbaar, met inagneming van bygaande regulasies, toegestaan word op ondergemelde artikels ingevoer of gelos uit entrepôt deur 'n fabrikant in genoemde nywerhede:—

- (1) *Hoed- en pet-vervaardigingsnywerheid.*

Ysasyn, vir gebruik in verband met die vervaardiging van felt vir die maak van hoedevorms om velthoede te fabriseer.

- (2) *Druifjellie-vervaardigingsnywerheid.*

Pektien, in poeiervorm, vir die vervaardiging van jellie van druifekonsentraat.

- (3) *Nywerheid vir die vervaardiging van vrugteprodukte.*

Vate (tweedehands) met 'n kapasiteit van minder as 40 gellings vir gebruik as houers van Suid-Afrikaanse sitrusapp vir uitvoer.

- (4) *Nywerheid vir die bou van karre.*

Staalwiele en staalwiele en-aste vir die vervaardiging van karre.

- (5) *Kartonhouers-vervaardigingsnywerheid.*

Deksels, tuite en knoppe vir die vervaardiging van houers van karton of karton en blik.

* No. 46, 1939.]

REBATE OF CUSTOMS DUTIES ON CERTAIN ARTICLES FOR USE IN MANUFACTURES.

Whereas by section twelve (1) (k) of the Customs Tariff and Excise Duties Amendment Act, 1925 (Act No. 36 of 1925), as amended, the Governor-General may, by proclamation in the *Gazette*, declare that subject to regulations set out in such proclamation, there shall be allowed a rebate of the whole or any part of the duty otherwise payable under the aforesaid Act, as amended, on any article which is a raw material or essential requisite of any industry in respect of which the Board of Trade and Industries recommends such a rebate;

And whereas the Board of Trade and Industries has recommended that the customs duty on the undermentioned articles imported into the Union for use in the industries specified, be rebated to the extent of the full ordinary duty thereon;

Now, therefore, under and by virtue of the powers vested in me as aforesaid, I do hereby declare, proclaim and make known that on and after the date of the first publication of this my Proclamation in the *Gazette* a rebate of the whole ordinary duty otherwise payable shall, subject to the subjoined regulations, be allowed on the following articles when imported or taken out of bond by a manufacturer for use in the industries specified:—

- (1) *Hat and cap manufacturing industry.*

Glacial acetic acid, for use in the manufacture of felt for the production of hoods for making felt hats.

- (2) *Grape jelly manufacturing industry.*

Powdered pectin for the manufacture of jelly from grape concentrate.

- (3) *Fruit products manufacturing industry.*

Casks (second-hand) of a capacity of under 40 gallons for use as containers of South African citrus juice for export.

- (4) *Cart-building industry.*

Steel wheels and steel wheels and axles for the manufacture of carts.

- (5) *Cardboard container manufacturing industry.*

Caps, nozzles and studs for the manufacture of containers from cardboard or cardboard and tin.

REGULASIES.

1. Die korting van doeaneregte, toegestaan kragtens hierdie proklamasie word alleen toegelaat onderworpe aan nakoming van hierdie regulasies, en dit word nie beskou dat enige korting aldus op enige goedere by die invoer of aflewering uit 'n entrepôt toegestaan, finaal toegestaan is nie, totdat die geregistreerde vervaardigers 'n bevredigende bewys aan die Kommissaris van Doeane gelewer het dat die goedere aldus ingevoer of afgelewer uit 'n entrepôt, in die vervaardigingsnywerheid, ten opsigte waarvan so'n vervaardiger geregistreer is, gebruik is.

Versuim om op aanvraag sodanige bewys te verstrek, maak die ingevoerde of afgelewerde goedere onderworpe aan die doeaneregte wat as 'n korting by invoer of aflewering uit 'n entrepôt toegestaan is, of aan die doeaneregte betaalbaar teen tariewe wat op die dag van verkoop, gebruik, verwydering daarvan of beskikking daarvoor sonder die skriftelike toestemming van die bevoegde doeaneebeampte, van krag is, na gelang van watter bedrag die grootste is, en sulke doeaneregte moet dadelik op aanvraag aan die Kommissaris van Doeane betaal word.

2. Elkeen wat verlang om enigeen van die artikels of materiale genoem in hierdie proklamasie onder korting van doeanereg in te voer moet eers by die Kommissaris van Doeane aansoek doen om hom te laat registreer as 'n vervaardiger onder korting en moet dan vermeld—

- die naam waaronder hy handel dryf;
- die bedryf wat hy beoefen, en as daar enige ander besigheid op dieselfde perseel gedryf word, die aard van sodanige besigheid;
- die plek van sy fabriek of werkplekke;
- of die perseel ingevolge die Fabriekswet, 1918, of enige wysiging daarvan, gelisensieer is;
- die soort goedere wat hy onder korting van doeanereg wil invoer, en die geskatte jaarlikse waarde van sodanige ingevoerde goedere;
- die aantal arbeiders en die soort arbeid, dit is, of vroulik of manlik, ook die verhouding van blankes tot nie-blankes, wat hy voornemens is om in diens te neem;

3. Niemand word as vervaardiger onder korting van doeanereg geregistreer nie tensy—

- die voorgestelde perseel in 'n omgewing goedgekeur deur die Minister geleë is en, indien 'n fabriek, geregistreer is ingevolge die Fabriekswet, 1918, of enige wysiging daarvan; en geheel en al afgesonderd is van enige perseel waarop 'n kleinhandel in enige artikel of deur die applikant of deur enige ander persoon gedryf word;
- die getal arbeiders en die verhouding van blanke tot nie-blanke arbeiders nie kleiner is nie as 'n getal wat deur die Minister ten opsigte van elke besondere nywerheid voorgeskryf is;
- die applikant, by aansoek om registrasie 'n skriftelike verklaring teken waarvolgens hy verklaar dat al die goedere wat deur hom volgens hierdie regulasies ingevoer sal word, vir gebruik is, en slegs gebruik sal word, in die vervaardigingsnywerheid ten opsigte waarvan aansoek gedoen word.

4. Die applikant, indien goedgekeur, moet 'n waarborgakte, gedek deur voldoende borgstelling, teken, en tot 'n bedrag soos deur die Kommissaris van Doeane vasgestel sal word met inagneming van die aard en omvang van sy voorgenome invoer. In die waarborgakte moet bepaal word dat alle goedere deur hom ingevoer, uit entrepôt geneem, of wat hy van 'n ander vervaardiger, onder korting van doeanereg ontvang, vir gebruik in die nywerheid in die waarborgakte genoem, uitsluitlik gebruik sal word vir die doel uiteengesit in hierdie proklamasie; en dat, indien enige gedeelte van die goedere aldus ingevoer of ontvang, sonder skriftelike toestemming van die bevoegde doeaneebeampte, verkoop, verbruik, van sy fabriekperseel of pakhuis verwyder, of vir enige ander doel van die hand gesit word, die bedrag van doeaneregte, wat as 'n korting by invoer of aflewering uit 'n entrepôt toegestaan is, of die doeaneregte wat op die dag van verkoop, gebruik, verwyder of beskikking daarvoor van krag is, na gelang van watter bedrag die grootste is, dadelik betaal word op die hele besending of op sodanige gedeelte as wat deur die Kommissaris van Doeane met inagneming van die feite van die geval vasgestel mag word.

Die Kommissaris van Doeane kan te eniger tyd 'n nuwe of verdere borgstelling soos hy dit nodig ag, eis, as die aard en omvang van die applikant se invoer onder korting van doeanereg dit vereis.

5. Die applikant word daarna geregistreer as 'n vervaardiger onder korting en toegelaat om kragtens hierdie regulasies, onderworpe aan die herroeping van die vergunning, te eniger tyd, deur die Minister, die goedere genoem in hierdie proklamasie te ontvang; en sulke goedere moet vervoer word na en uitsluitlik bewaar word op die perseel genoem in regulasies Nos. 2 en 3; hierdie perseel moet ook geregistreer wees.

6. Die vervaardiger of sy inklaringsagent spesiaal gemagtig deur 'n volmag om namens hom op te tree, moet by eerste invoer of by uitklaring uit entrepôt van goedere op sy naam in entrepôt opgeslaan, op die doeanee-inklaringsbrief verklaar dat sulke goedere aan hom behoort en uitsluitlik vir die doeleinde genoem in hierdie proklamasie gebruik sal word, en hy moet die bevoegde doeaneebeampte in die hawe van invoer van 'n addisionele kopie van sodanige inklaringsbrief voorsien.

REGULATIONS.

1. The rebate of customs duty permitted under the authority of this proclamation shall only be allowed conditional upon the observance of these regulations; and any duty so rebated on any goods on importation or delivery from a bonded warehouse shall not be regarded as having been finally rebated until the registered manufacturer shall have proved to the satisfaction of the Commissioner of Customs that the goods so imported or delivered from a bonded warehouse have been used in the manufacturing industry in respect of which such manufacturer is registered.

Failure to produce such proof on demand shall render the goods so imported or delivered liable to the duties rebated on importation or delivery from a bonded warehouse or to the duties payable at tariff rates in force at the time of sale, use, removal or disposal without the written consent of the proper officer of customs whichever duties shall be the greater and such duties shall forthwith be paid to the Commissioner of Customs on demand.

2. Every person desirous of importing under rebate of customs duty any of the articles or materials specified in this proclamation shall first make application to the Commissioner of Customs to be registered as a manufacturer under rebate, and in so doing shall state—

- the name under which he trades;
- the industry in which he is engaged and if any other business is carried on in the same premises, the nature of such business;
- the locality of his factory or works;
- whether the premises are licensed under the Factories Act, 1918, or any amendment thereof;
- the class of goods he desires to import under rebate of duty, and the estimated value of such importations per annum;
- the number of operatives, and the class of labour, that is, whether male or female, also the proportion of Europeans to non-Europeans, he proposes to employ.

3. No person shall be registered as a manufacturer under rebate of customs duty unless—

- the proposed premises are situated in an area approved by the Minister, and if a factory, are registered under the Factories Act, 1918, or any amendment thereof; and are entirely separate from any premises whereon a retail trade in any article is conducted, either by the applicant or by any other person;
- the number of operatives, and the proportion of European to non-European operatives is not less than a number to be specified by the Minister in respect of each particular industry;
- the applicant, when applying for registration, signs a statement declaring that all goods to be imported by him under these regulations are for use, and will only be used, in the manufacturing industry in respect of which application is made.

4. The applicant, if approved, shall enter into a bond with sufficient surety and to an amount to be determined by the Commissioner of Customs, having regard to the nature and extent of his contemplated importations.

The conditions of the bond shall be that all goods imported by him, taken out of bonded warehouse or received from another manufacturer under rebate of customs duty, for use in the industry to be named in the bond, will be used solely for the purpose specified in this proclamation; and that should any portion of the goods so imported or received be sold, used, removed from his factory premises or store, or disposed of for any other purpose, without the written consent of the proper officer of customs, the amount of customs duty rebated on importation or delivery from a bonded warehouse, or the duty at tariff rates in force at the time of such sale, use, removal or disposal, whichever shall be the greater, will forthwith be paid on the whole of that consignment or on such part as the Commissioner of Customs may determine, having regard to the facts of the case.

The Commissioner of Customs may at any time require fresh or further bond as he may think fit, should the nature or extent of the applicant's importations under rebate of customs duty in any case, require it.

5. The applicant shall thereupon be registered as a manufacturer under rebate, and permitted to receive under these regulations and subject to withdrawal of the permission at any time by the Minister, the goods enumerated in this proclamation, and such goods shall be conveyed to and stored only in the premises referred to in regulations Nos. 2 and 3, which shall also be registered.

6. The manufacturer, or his clearing agent specially authorised by power of attorney to act for him in that behalf shall on first importation or on clearance from a bonded warehouse of goods warehoused in his name declare on the customs bill of entry that such goods are his property and are to be used solely for the purposes specified in this proclamation and shall furnish the proper officer of customs at the port of entry with an additional copy of such bill of entry.

7. Die goedere in hierdie proklamasie genoem, kan ten behoeve van 'n geregistreerde vervaardiger onder korting van belasting uit entrepôt uitgeklaar word, met dien verstande dat behalwe die inklaringsbrief uit entrepôt, by oordrag ook nog 'n verklaring in duplo, soos in bygaande vorm aan die bevoegde doeanebeampte verstrek moet word. Die naam en adres van die vervaardiger en die nywerheid waarvoor die goedere bestem is, moet op die inklaringsbrief vermeld word.

8. 'n Geregistreerde vervaardiger kan, mits hy vooraf vergunning van die bevoegde doeanebeampte verkry, aan 'n ander geregistreerde vervaardiger goedere wat ingevoer is onder hierdie proklamasie oordra, mits by die oordrag 'n verklaring in duplo, soos in bygaande vorm, aan genoemde beampte verstrek word.

9. Die verklaring by die oordrag, vermeld in regulasies Nos. 7 en 8, moet aangevul word met 'n kwitansie van die vervaardiger aan wie die goedere oorgedra is, en indien hy versuim om sodanige kwitansie binne veertien dae aan die bevoegde doeanebeampte terug te stuur, bly die persoon wat die goedere oordra aanspreeklik vir die doeanereg anders heftbaar, wat hy onmiddellik op aanvraag moet betaal.

10. (a) Die vervaardiger moet 'n voorraadboek hou in die vorm deur die Kommissaris van Doeane goedgekeur, waarin hy volledige besonderhede van alle ontvangste en beskikkings daaroor aantoon, en op sodanige wyse dat van die goedere geboek vir industriële doeleindes, geredelik rekenskap gegee kan word tot bevrediging van die bevoegde doeanebeampte.

(b) Die vervaardiger moet ook 'n „werk“-boek of -kaarte hou, en moet daarin alle ontvangste by die fabriek uit die pakhuis, die aard en hoeveelhede van die materiale gebruik en van die voltooide artikels daarvan vervaardig op sodanige wyse aantoon as wat deur die Kommissaris van Doeane as doelmatig aangeneem kan word volgens die omstandighede van elke besondere nywerheid.

11. Die vervaardiger moet, indien dit deur die bevoegde doeanebeampte verlang word, 'n behoorlike geslote pakhuis verskaf wat geskik is vir die opberging van goedere onder korting, en moet op eie koste sulke vereiste grendels verskaf as wat nodig mag wees om die pakhuis met 'n doeaneslot te kan sluit.

12. Die boeke en die gebou van die vervaardiger moet te eniger tyd gedurende werke vir inspeksie deur 'n behoorlike gemagtigde doeanebeampte oop wees; en indien dit ten eniger tyd nodig geag word om vir 'n bepaalde tyd 'n doeanebeampte vir toetsing in die gebou te laat bly, moet die gewone besoldiging vir ekstra diens van so'n amptenaar deur die vervaardiger betaal word.

13. Indien die Raad van Handel en Nywerheid aan die Minister rapporteer dat 'n geregistreerde vervaardiger ingevolge hierdie regulasies sy arbeiders onder ongunstige arbeids-toestande laat werk, en indien die Raad minstens ses weke en hoogstens ses maande na hy in kennis gestel is van sodanige rapport weer aan die Minister rapporteer dat so'n vervaardiger geen doeltreffende stappe gedoen het om bevredigende arbeidstoestande in stand te hou nie, kan die Minister die registrasie kanselleer, en so'n vervaardiger word daarna nie toegelaat om enige van die goedere in hierdie proklamasie genoem onder korting van doeanereg in te voer of te ontvang nie.

14. Die Minister het die bevoegdheid om enige registrasie van enige vervaardiger ingevolge hierdie regulasies geregi-streer, te kanselleer of in te trek, indien hy oortuig is dat sodanige vervaardiger nie die verpligtinge daarop onder op 'n bevredigende wyse nakom nie.

15. Iedereen van wie vereis word en wat versuim om die bepalings van hierdie regulasies na te kom, is kragtens artikel honderd-en-sestien van die „Wet op het Beheer van de Doeane, 1913“, strafbaar met 'n boete van hoogstens drie-honderd pond en verbeurdverklaring van die betrokke goedere.

BYLAE.

Doeane.....

DOEANE, UNIE VAN SUID-AFRIKA.

VERKLARING BY OORDRAG VAN VOORRADE IN ENTREPÔT OF ONDER KORTING AAN 'N VERVAARDIGER ONDER KORTING.

Aan die Ontvanger van Doeane,

Ek/Ons verklaar hierby dat ondervermelde goedere inge-klaar volgens Inklaringsbrief No.....van.....ingevolge Proklamasie No.....van.....uit entrepôt behoorlik oorgedra is aan die firma.....address.....

Handtekening van Invoerder.

Datum.....

Al bogenoemde goedere is deur my ontvang, en ek verklaar dat hulle my eiendom is om uitsluitlik gebruik te word vir die doel gespesifiseer in Proklamasie No.....van.....

Handtekening van vervaardiger.....

Adres.....

Datum.....

Die vorm moet in duplo ingevul en binne veertien dae na oordag teruggestuur word aan die Ontvanger van Doeane.

7. The goods enumerated in this proclamation may be cleared from a bonded warehouse free of duty for a registered manufacturer, provided that in addition to the customs bill of entry *ex* bond a declaration on transfer, in the form appended, shall be furnished in duplicate to the proper officer of customs. The bill of entry shall specify the name and address of the manufacturer and the industry for which the goods are intended.

8. A registered manufacturer may, subject to permission previously obtained from the proper officer of customs, transfer to another registered manufacturer goods imported under this proclamation provided a declaration on transfer in the form appended be furnished in duplicate to the aforesaid officer.

9. The declaration on transfer referred to in regulations 7 and 8 must be completed with a receipt from the manufacturer to whom the goods are transferred, and failing the return of such receipt to the proper officer of customs within *fourteen days*, the person transferring the goods shall remain liable for the duty otherwise leviable, and shall pay the same forthwith on demand.

10. (a) The manufacturer shall keep a stockbook in the form approved by the Commissioner of Customs showing full particulars of all receipts and disposals and in such manner that the goods entered for industrial purposes can readily be accounted for to the satisfaction of the proper officer of customs.

(b) The manufacturer shall also keep a „working“ book or cards, and shall show therein all receipts to factory *ex* store and the nature and quantities of materials used and of the finished articles manufactured therefrom in such manner as may be accepted by the Commissioner of Customs as practicable according to the circumstances of each particular industry.

11. The manufacturer shall, if required by the proper officer of customs, provide a properly secured store adequate for the goods stored under rebate, and shall provide at his own expense such necessary fastenings as will permit the store being locked with a customs lock.

12. The books and premises of the manufacturer shall be open for inspection at any time during working hours by a duly authorised officer of customs; and should it be deemed necessary at any time to retain an officer on the premises for any period for supervision, the usual charge for special attendance of a customs officer shall be paid by the manufacturer.

13. If any person registered as a manufacturer under these regulations, is reported to the Minister by the Board of Trade and Industries as maintaining unsatisfactory labour conditions, and if not less than six weeks and not more than six months after he has been notified of such report he is reported to the Minister by the Board as having taken no adequate steps to maintain satisfactory labour conditions, his registration may be cancelled by the Minister and he shall thereafter be not permitted to import or receive under rebate of customs duty any of the goods enumerated in this proclamation.

14. The Minister shall have the power to cancel or withdraw the registration of any manufacturer registered under these regulations, if he is satisfied that such manufacturer is not carrying out his obligations thereunder in a satisfactory manner.

15. Any person who is required to comply and who fails to comply with the provisions of these regulations shall, in terms of section *one hundred and sixteen* of the Customs Management Act, 1913, be liable to a fine not exceeding *three hundred pounds* and forfeiture of any goods concerned.

ANNEXURE.

Customs.....

CUSTOMS, UNION OF SOUTH AFRICA.

DECLARATION ON TRANSFER OF BOND OR REBATE STOCKS TO A MANUFACTURER UNDER REBATE.

To the Collector of Customs,

I/We certify that the undermentioned goods entered per Bill of Entry No.....date.....under Proclamation No.....*ex* Bond have been duly transferred to Messrs.....of.....address.....

Signature of Importer.

Date.....

Received in full the above-described goods, which I hereby declare are *my own property* to be used solely for the purpose specified in Proclamation No.....of.....

Signature of manufacturer.....

Address.....

Date.....

This form to be completed in duplicate and returned to the Collector of Customs within *fourteen days* from the date of the transfer.

VOORGESTELDE HOOFDE VIR KORTING-VOORRAADBOEK.

ONTVANGSTE.				HOE DAAROO BESKIK.			
Nummer van oordragvorm of inklaringsbrief en datum.	Goedere ontvang van (skip of plaaslike firma).	Beskrywing van goedere met hoeveelheid en waarde.	Datum ontvang.	Datum.	Hoeveelheid en waarde.	Indien uitgereik aan fabriek, ontvang deur.	Indien anders daarvoor beskik, haal doeanemagting aan.

SUGGESTED HEADINGS FOR REBATE STOCK BOOK.

RECEIPTS.				DISPOSALS.			
Number of Transfer Form or Bill of Entry and Date	Goods Received from Ship or Local Firm.	Description of Goods with Quantity and Value.	Date Received.	Date.	Quantity and Value.	If Issued to Factory, Received by.	If Otherwise Disposed of, Quote Customs Authority.

Die voorgestelde hoofde het natuurlik nie betrekking op dié vervaardigers wat alreeds 'n voorraadboek in 'n goed-gekeurde vorm hou nie.

GOD BEHOEDE DIE KONING.

Gegee onder my Hand en die Grootseël van die Unie van Suid-Afrika te Kaapstad, op hede die Derde dag van Maart Eenduisend Nege-honderd Nege-en-dertig.

PATRICK DUNCAN,
Goewerneur-generaal.

Op las van Sy Eksellensie die
Goewerneur-generaal-in-rade.

N. C. HAVENGA.

The suggested headings do not, of course, concern those manufacturers who are already using stock books in an approved form.

GOD SAVE THE KING.

Given under my Hand and the Great Seal of the Union of South Africa at Capetown this Third day of March One thousand Nine hundred and Thirty-nine.

PATRICK DUNCAN,
Governor-General.

By Command of His Excellency the
Governor-General-in-Council.

N. C. HAVENGA.

*No. 47, 1939.]

Nademaal ek in kennis gestel is dat 'n vakature ontstaan het in die verteenwoordiging van die kiesafdeling Paarl in die Volksraad weens die dood van mnr. Paulus Philippus du Toit;

So is dit dat ek, kragtens die bevoegdheid my verleen by artikels *ses-en-dertig* en *agt-en-tyftig* van die Kieswet, 1918 (No. 12 van 1918), hierby proklameer, verklaar en bekendmaak as gevolg:—

- (1) Dat 'n vakature bestaan in die verteenwoordiging van die kiesafdeling Paarl in die Volksraad;
- (2) dat 'n nominasiehof sitting sal hou op Dinsdag, 28 Maart 1939, om tienuur in die voormiddag, in die magistratshof, Paarl, ten einde nominasies te ontvang van kandidate vir verkiesing om gemelde vakature te vul;
- (3) dat indien 'n stemming nodig word in genoemde kiesafdeling deurdag meer as een persoon by die sluiting van die sitting van voormelde nominasiehof behoorlik genomineer is, genoemde stemming op Woensdag, 19 April 1939, sal plaasvind en om seweur in die môre sal begin en om agtuur in die aand van genoemde dag sal sluit; en
- (4) dat die Magistraat, Paarl, of 'n ander persoon wat wettiglik in sy plek ageer, by die verkiesing in genoemde kiesafdeling om gemelde vakature te vul, die Kiesbeampte sal wees en hierby as sulks benoem word.

GOD BEHOEDE DIE KONING.

Gegee onder my Hand en die Grootseël van die Unie van Suid-Afrika, te Kaapstad, op hede die sewende dag van Maart Eenduisend Nege-honderd Nege-en-dertig.

PATRICK DUNCAN,
Goewerneur-generaal.

Op las van Sy Eksellensie die
Goewerneur-generaal-in-rade.

R. STUTTAFORD.

*No. 47, 1939.]

Whereas it has been notified to me that a vacancy has occurred in the representation of the Electoral Division of Paarl in the House of Assembly, by reason of the death of Mr. Paulus Philippus du Toit;

Now, therefore, under and by virtue of the powers and authority vested in me by sections *thirty-six* and *fifty-eight* of the Electoral Act, 1918 (No. 12 of 1918), I do hereby proclaim, declare and make known as follows:—

- (1) That a vacancy exists in the representation of the Electoral Division of Paarl in the House of Assembly;
- (2) that a Nomination Court shall sit on Tuesday, the 28th day of March, 1939, at ten o'clock in the forenoon, in the Magistrate's Court-room, Paarl, to receive nominations of candidates for election to fill the said vacancy;
- (3) that if a poll becomes necessary in the Electoral Division aforesaid for the reason that more than one person shall have been duly nominated at the close of the sitting of the said Nomination Court, the said poll shall be taken on Wednesday, the 19th day of April, 1939, and will commence at seven o'clock in the morning and will close at eight o'clock in the evening of the said day; and
- (4) that the Magistrate, Paarl, or other person lawfully acting for him, shall be and is hereby appointed to be returning Officer at the election in the said Division, to fill the said vacancy.

GOD SAVE THE KING.

Given under my Hand and the Great Seal of the Union of South Africa at Capetown this Seventh day of March One thousand Nine hundred and Thirty-nine.

PATRICK DUNCAN,
Governor-General.

By Command of His Excellency the
Governor-General-in-Council.

R. STUTTAFORD.

* No. 48, 1939.]

TWEEDE DEEL: EERSTE OOSTELIKE RONDGANG, 1939 (TRANSVAAL).

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikels drie en vier van die „Superior Courts Criminal Jurisdiction Ordinance”, 1903 (Ordinance No. 10 of 1903, Transvaal), gelas, beveel en bepaal ek hierby dat, met die doel om Rondgaande Howe te hou, daardie gedeelte van die Provinsie Transvaal, waarin die hiernagenoemde distrikte geleë is, in onderstaande rondgang-distrikte verdeel word, onderworpe aan sodanige wysigings as wat van tyd tot tyd by proklamasie bekendgemaak mag word.

OOSTELIKE RONDGANG, TRANSVAAL.

Die distrik Ermelo tesame met die distrik Bethal.
Die distrik Piet Retief.
Die distrik Standerton tesame met die distrikte Wakkerstroom en Volksrust.
Die distrik Heidelberg.
Die distrik Vereeniging.

En ek gelas en bepaal verder dat genoemde Rondgaande Howe gehou moet word in die dorpe en op die dae en ure genoem in onderstaande Bylae, met dien verstande dat, ingeval die Regter deur 'n onvoorsiene oorsaak of oponthoud verhinder word om die Rondgaande Hof op een van genoemde plekke op dié vir daardie doel bepaalde dag te open, sodanige Rondgaande Hof geopen moet word op die dag waarop die Regter in sodanige plek aankom, of so spoedig daarna as wat gerieflik kan geskied.

GOD BEHOEDE DIE KONING.

Gegee onder my Hand en die Grootseël van die Unie van Suid-Afrika te Kaapstad, op hede die Sesde dag van Maart Eenduisend Negehonderd Nege-en-dertig.

PATRICK DUNCAN,
Goewerneur-generaal.

Op las van Sy Eksellensie die
Goewerneur-generaal-in-rade.

J. C. SMUTS.

BYLAE.**TWEEDE DEEL: EERSTE OOSTELIKE RONDGANG, 1939 (TRANSVAAL).**

Ermelo, 10.30 uur v.m., Donderdag, 16 Maart 1939.
Piet Retief, 2.30 uur n.m., Dinsdag, 21 Maart 1939.
Standerton, 9 uur v.m., Vrydag, 24 Maart 1939.
Heidelberg, 9 uur v.m., Maandag, 3 April 1939.
Vereeniging, 9 uur v.m., Maandag, 17 April 1939.

GOEWERMENSKENNISGEWINGS**DEPARTEMENT VAN JUSTISIE.**

Onderstaande Goewermenskennisgewings word vir algemene informasie gepubliseer:—

* No. 326.]

[10 Maart 1939.]

AANSTELLING EN INTREKKING VAN AANSTELLINGS VAN VREDEREGTERS.

Kragtens artikel twee van Wet No. 16 van 1914, het Sy Eksellensie die Goewerneur-generaal (1) die persone in deel I van onderstaande bylae genoem, vir solank dit hom behaag, as Vrederegters vir die wyke teenoor hul name vermeld, aangestel, en (2) die aanstellings van die persone in deel II daarvan genoem, ingetrek:—

BYLAE.**DEEL I.**

Distrik.	Wyk.	Persoon.	Adres.
Wynberg	Wynberg	Benjamin Dods	„Whitburn Gardens,” Mainweg Wynberg.
Wakkerstroom	Amersfoort	Gerhardus Jacobus Swart	Begin-der-lyn, Pk. Uitspanning.
Waterberg	Warmbad	John Alexander Manson	Illawarra, Pk. Settlers.
Edenburg	Onder Riet Rivier	Jozef Johannes Gouws	Loopstraat, Edenburg.

DEEL II.

Distrik.	Wyk.	Persoon.
Fraserburg	Brakrivier	Willem Schalk Lubbe.
Lady Grey	Groot Rivier	Hendrik Nicolaas de Wet.
Namaqualand	Steinkopf	Dr. Gabriel de Vos.
Umzimkulu	No. 3	David Dundas Gold.
Brits	Jericho	Willem Adriaan Bezuidenhout.
Brits	Zoutpansdrift	Wynand Petrus du Plessis.
Bergville	No. 45	Phillip Harker van der Riet.
Kranskop	Ixupu	Harry Samuel Gordon.
Pietermaritzburg	Pietermaritzburg	Senator die Edelagbare Walter Ernest Thrash.

* No. 48, 1939.]

SECOND PORTION: FIRST EASTERN CIRCUIT, 1939 (TRANSVAAL).

Under and by virtue of the powers in me vested by sections three and four of the Superior Courts Criminal Jurisdiction Ordinance, 1903 (Ordinance No. 10 of 1903, Transvaal), I do hereby order, direct and appoint that for the purpose of holding Circuit Courts, that portion of the Province of the Transvaal in which the districts hereinafter named are situated, shall be divided into the following Circuit Districts, subject to such alterations as may be notified by Proclamation from time to time.

EASTERN CIRCUIT, TRANSVAAL.

The District of Ermelo together with the District of Bethal.
The District of Piet Retief.
The District of Standerton together with the Districts of Wakkerstroom and Volksrust.
The District of Heidelberg.
The District of Vereeniging.

And I do further direct and appoint that the said Circuit Courts shall be holden in the towns and on the dates and at the times set forth in the Schedule hereto, provided that in the event of the Judge being prevented by any unforeseen cause or delay from opening the Circuit Court at any of the said places on the day fixed for the purpose, such Circuit Court shall be opened on the day on which the Judge shall arrive at such place, or so soon thereafter as conveniently may be.

GOD SAVE THE KING.

Given under my Hand and the Great Seal of the Union of South Africa at Capetown this Sixth day of March One thousand Nine hundred and Thirty-nine.

PATRICK DUNCAN,
Governor-General.

By Command of His Excellency the
Governor-General-in-Council.

J. C. SMUTS.

SCHEDULE.**SECOND PORTION, FIRST EASTERN CIRCUIT, 1939 (TRANSVAAL).**

Ermelo, 10.30 a.m., Thursday, 16th March, 1939.
Piet Retief, 2.30 p.m., Tuesday, 21st March, 1939.
Standerton, 9 a.m., Friday, 24th March, 1939.
Heidelberg, 9 a.m., Monday, 3rd April, 1939.
Vereeniging, 9 a.m., Monday, 17th April, 1939.

GOVERNMENT NOTICES**DEPARTMENT OF JUSTICE.**

The following Government Notices are published for general information:—

* No. 326.]

[10 March 1939.]

APPOINTMENT AND CANCELLATION OF APPOINTMENTS OF JUSTICES OF THE PEACE.

His Excellency the Governor-General has, in terms of section two of Act No. 16 of 1914 (1) appointed the persons mentioned in Part I of the following Schedule to be Justices of the Peace during pleasure for the wards indicated opposite their names, and (2) cancelled the appointments held by the persons named in Part II thereof:—

SCHEDULE.**PART I.**

District.	Ward.	Persoon.	Address.
Wynberg	Wynberg	Benjamin Dods	„Whitburn Gardens,” Main Road, Wynberg.
Wakkerstroom	Amersfoort	Gerhardus Jacobus Swart	Begin-der-lyn, P.O. Uitspanning.
Waterberg	Warmbaths	John Alexander Manson	Illawarra, P.O. Settlers.
Edenburg	Lower Riet River	Jozef Johannes Gouws	Loop Street, Edenburg.

PART II.

District.	Ward.	Persoon.
Fraserburg	Brak River	Willem Schalk Lubbe.
Lady Grey	Great River	Hendrik Nicolaas de Wet.
Namaqualand	Steinkopf	Rev. Gabriel de Vos.
Umzimkulu	No. 3	David Dundas Gold.
Brits	Jericho	Willem Adriaan Bezuidenhout.
Brits	Zoutpansdrift	Wynand Petrus du Plessis.
Bergville	No. 45	Phillip Harker van der Riet.
Kranskop	Ixupu	Harry Samuel Gordon.
Pietermaritzburg	Pietermaritzburg	Senator the Honourable Walter Earnest Thrash.

* No. 327.] [10 Maart 1939.
SPESIALE VREDEREGTER, VAL: AANSTELLING VAN.

Sy Eksellensie die Goewerneur-generaal het, ingevolge artikel een (1) van Wet No. 2 van 1918, vir solank dit hom behaag Petrus Johannes Vermaas as Spesiale Vrederegter op Val in die distrik Standerton, met ingang van die datum waarop hy as sodanig diens aanvaar aangestel, in die plek van wyle Pieter Fourie Botha.

DEPARTEMENT VAN FINANSIES.

Onderstaande Goewermmentskennisgewings word vir algemene informasie gepubliseer:—

* No. 310.] [10 Maart 1939.
Staat van Skatkisontvangste en uitbetalings van 1 April 1938 tot 28 Februarie 1939.

* No. 327.] [10 March 1939.
SPECIAL JUSTICE OF THE PEACE, VAL: APPOINTMENT OF.

His Excellency the Governor-General has, in terms of section one (1) of Act No. 2 of 1918, appointed Petrus Johannes Vermaas as Special Justice of the Peace, during pleasure, at Val, in the District of Standerton, with effect from the date of his assumption of duty as such, vice the late Pieter Fourie Botha.

DEPARTMENT OF FINANCE.

The following Government Notices are published for general information:—

* No. 310.] [10 March 1939.
Statement of Exchequer Receipts and Issues from 1st April, 1938, to 28th February, 1939.

ONTVANGSTE—RECEIPTS.

Hoofde van Inkomste.	Heads of Revenue.	Maand Februarie. Month of February.		Totaal 1 April tot 28 Februarie. Total 1st April to 28th February.	
		1939.	1938.	1939.	1938.
Skatkissaldo's 31 Maart 1938.....	Exchequer Balances, 31st March, 1938.....	£ —	£ —	£ 382,197	£ —
Skatkissaldo 31 Januarie 1939.....	Exchequer Balance, 31st January, 1939.....	183,228	—	—	—
<i>Op Inkomsterekening.</i>	<i>On the Revenue Account.</i>				
Invoerregte en Aksyns.....	Customs and Excise.....	1,000,726	1,101,435	11,506,186	12,620,767
Pos-, Telegraaf- en Telefoonwese.....	Posts, Telegraphs and Telephones.....	441,211	412,563	5,287,835	5,122,611
Binnelandse Inkomste.....	Inland Revenue.....	5,692,918	5,322,139	23,362,184	22,359,222
		7,134,855	6,836,137	40,156,205	40,102,600
Nasionale Pad Fonds.....	National Road Fund.....	120,000	—	1,609,679	—
Suid-Afrikaanse Natureltrust.....	South African Native Trust.....	72,200	—	1,088,956	—
		7,327,055	6,836,137	42,854,840	40,102,600
<i>Op Leningsrekening.</i>	<i>On the Loan Account.</i>				
Terugbetaalde Lenings.....	Loan Recoveries.....	3,361,881	4,123,758	5,076,859	6,183,054
Tydlike Lenings opgeneem.....	Temporary Loans raised.....	2,954,680	—	59,285,495	—
Unie van Suid-Afrika 4 persent Ingeskrewe Effekte.....	Union of South Africa 4 per cent. Inscribed Stock.....	45,800	—	1,385,300	—
Unie van Suid-Afrika 3½ persent Plaaslik Geregistreerde Effekte, 1945-55.....	Union of South Africa 3½ per cent. Local Registered Stock, 1945-55.....	—	—	1,280,400	—
Unie van Suid-Afrika 3½ persent Plaaslik Geregistreerde Effekte, 1953/58.....	Union of South Africa 3½ per cent. Local Registered Stock 1953/58.....	156,002	—	2,847,697	—
Surplus Inkomste for die Jaar 1937-38 Gekrediteer na Leningsrekening kragtens Artikel 1 van Wet No. 17 van 1938.....	Surplus Revenue for the Year 1937-38 Credited to Loan Account in terms of Section 1 of Act No. 17 of 1938.....	—	—	3,927,036	—
<i>Ander Ontvangste.</i>	<i>Other Receipts.</i>				
Terugstortings-inkomstebegrotingsposte, 1937-1938.....	Surrenders Revenue Votes, 1937-38.....	—	—	269,838	—
Terugstortings-leningsbegrotingsposte, 1937-38.....	Surrenders Loan Votes, 1937-38.....	—	—	75,165	—
TOTAAL.....	TOTAL.....	£ 13,845,418	—	117,002,630	—
TOTAAL (insluitende Aanvangsaldo)....	TOTAL (including opening Balance).....	14,028,646	—	117,384,827	—

UITBETALINGS.—ISSUES.

Dienste.	Service.	Begroting, Estimate, 1938-39.	Maand Februarie. Month of February.		Totaal 1 April tot 28 Februarie. Total 1st April to 28th February.	
			1939.	1938.	1939.	1938.
<i>Op Inkomsterekening.</i>	<i>On the Revenue Account.</i>	£	£	£	£	£
1. S.E. die Goewerneur-Generaal....	H.E. the Governor-General.....	27,750	2,000	867	25,750	23,867
2. Senaat.....	Senate.....	43,664	3,750	3,200	37,685	37,773
3. Volksraad.....	House of Assembly.....	133,362	10,955	10,583	113,885	125,495
4. Eerste Minister en Buitelandse Sake	Prime Minister and External Affairs.	180,190	5,000	3,000	150,000	130,000
5. Justisie.....	Justice.....	98,000	7,500	9,000	93,500	100,100
6. Hoër Howe.....	Superior Courts.....	273,500	21,000	21,000	248,300	236,000
7. Magistrate en Distriksadministrasie	Magistrates and District Administration	708,920	59,000	56,000	652,220	614,525
8. Gevangenis.....	Prisons and Gaols.....	712,823	66,000	51,000	639,000	580,300
9. Polisie.....	Police.....	2,932,618	240,000	215,000	2,555,000	2,338,000
10. Tesourie.....	Treasury.....	47,920	3,000	4,000	41,920	42,000
11. Staatskuld.....	Public Debt.....	5,579,378	225,000	248,000	4,983,253	4,842,791
12. Pensioene.....	Pensions.....	5,101,405	325,000	320,000	4,548,500	4,189,000
13. Provinsiale Administrasies.....	Provincial Administrations.....	6,851,119	94,200	178,700	6,737,857	6,393,887
14. Diverse Dienste.....	Miscellaneous Services.....	98,915	5,000	6,000	83,290	155,000
15. Hoër Kommissaris in Londen.....	High Commissioner in London.....	84,332	6,000	6,000	71,052	73,000
16. Binnelandse Inkomste.....	Inland Revenue.....	193,642	16,000	14,000	176,642	168,550
17. Invoerregte en Aksyns.....	Customs and Excise.....	326,200	28,000	24,740	295,200	271,640
18. Auditeursdepartement.....	Audit.....	78,240	6,500	6,500	70,600	66,300
19. Kantoor tot Invordering van Staatsvoorskotte	State Advances Recoveries Office....	118,600	9,500	8,000	102,500	75,500

Dienste.	Service.	Begroting, Estimate, 1938-39.	Maand Februarie. Month of February.		Totaal 1 April tot 28 Februarie. Total 1st April to 28th February.	
			1939.	1938.	1939.	1938.
		£	£	£	£	£
20. Verdediging.....	Defence.....	1,797,530	130,000	120,000	1,570,000	1,370,000
21. Lande.....	Lands.....	411,000	21,000	25,000	328,000	217,000
22. Registrasiekantoor.....	Deeds.....	68,746	5,000	—	55,000	50,000
23. Opmetings.....	Surveys.....	110,759	13,000	10,000	63,030	102,000
24. Handel en Nywerheid.....	Commerce and Industries.....	321,908	87,000	50,000	300,908	262,696
25. Landbou.....	Agriculture.....	1,571,295	80,000	157,000	1,342,000	1,631,500
26. Landbou (Hulp aan Boere).....	Agriculture (Assistance to Farmers).....	1,726,000	100,000	91,900	1,349,000	1,082,500
27. Landbou (Algemeen).....	Agriculture (General).....	604,700	30,000	—	302,000	—
28. Landbou (Onderwys en Proefplase)	Agriculture (Education and Experimental Farms).....	213,960	20,000	15,000	179,000	165,000
29. Landbou (Bosbou).....	Agriculture (Forestry).....	270,410	19,000	15,000	230,000	215,000
30. Besproeiing.....	Irrigation.....	344,000	15,000	25,000	255,000	240,000
31. Mynwese.....	Mines.....	829,570	44,500	57,000	597,500	557,320
32. Unie-Onderwys.....	Union Education.....	1,223,218	50,000	55,000	1,091,178	993,347
33. Industrieskole en Verbeterings- gestigte	Industrial Schools and Reformatories	178,858	17,000	26,000	161,358	430,643
34. Arbeid.....	Labour.....	549,552	40,000	48,000	395,000	469,000
35. Volkswelsyn.....	Social Welfare.....	791,713	55,000	200	562,713	3,400
36. Pos-, Telegraaf- en Telefoonwese..	Posts, Telegraphs and Telephones...	4,220,800	385,000	368,000	3,682,000	3,391,000
37. Publieke Werke.....	Public Works.....	1,492,090	105,500	113,000	1,279,000	1,130,000
38. Binnelandse Sake.....	Interior.....	356,180	20,000	26,000	326,200	306,000
39. Staatsdienskommissie.....	Public Service Commission.....	32,520	4,000	3,000	30,300	27,000
40. Hospitale vir Sielsiekes en Inrigtings vir Swaksinniges.....	Mental Hospitals and Institutions for Feeble Minded.....	749,000	60,000	61,000	687,500	604,000
41. Drukkerwerk en Skryfbehoeftes.....	Printing and Stationery.....	379,252	33,000	30,000	341,000	333,333
42. Volksgesondheid.....	Public Health.....	820,426	75,000	50,000	640,000	543,000
42. Naturellesake.....	Native Affairs.....	687,770	69,000	39,000	602,000	465,000
— Reëling van Salarisse, Lone en Toelaes.....	Adjustment of Salaries, Wages and Allowances.....	—	—	45,120	—	319,439
— Terugbetaling van Salarisvermin- derings	Refund of Salary Reductions.....	—	—	—	—	16,160
	(a)	43,341,835	2,611,405	2,615,810	37,995,811	35,388,566
Nasionale Padfonds.....	National Road Fund..... (b)	1,700,000	120,000	—	(c)1,609,679	—
Suid-Afrikaanse Naturelletrust....	South African Native Trust..... (b)	750,000	72,200	—	(d)1,088,956	—
	£	45,791,835	2,803,605	—	40,694,446	—
<i>Op Leningsrekening.</i>		<i>On the Loan Account.</i>				
A. Spoorweë en Hawens.....	Railways and Harbours.....	6,000,000	710,000	380,000	5,470,000	2,985,008
B. Publieke Werke.....	Public Works.....	1,790,400	84,500	122,000	1,427,000	1,351,000
C. Telegraaf- en Telefoonwese.....	Telegraphs and Telephones.....	1,269,000	144,500	40,000	1,104,500	999,000
D. Lande en Nedersettings.....	Lands and Settlements.....	1,988,100	172,000	107,000	1,214,000	1,398,000
E. Besproeiing.....	Irrigation.....	1,559,500	90,000	150,000	1,250,000	1,550,000
F. Plaaslike Werke en Lenings.....	Local Works and Loans.....	5,355,450	295,334	232,351	3,399,547	1,274,617
G. Land- en Landboubank.....	Land and Agricultural Bank.....	750,000	—	100,000	750,000	371,381
H. Bosbou.....	Forestry.....	330,000	21,000	15,000	280,000	546,000
J. Naturellesake.....	Native Affairs.....	2,051,000	30,000	130,000	1,650,000	130,100
K. Landbou.....	Agriculture.....	486,050	15,000	43,000	202,000	392,000
L. Arbeid.....	Labour.....	305,000	20,000	40,000	192,000	414,000
M. Hulp aan Boere.....	Assistance to Farmers.....	2,000,324	55,000	240,000	1,460,000	2,750,300
N. Volkswelsyn.....	Social Welfare.....	220,000	14,000	—	137,000	—
O. Kapitaal vir Vervaardiging van Ammunisie	Capital for Manufacture of Ammunition	70,000	—	—	70,000	—
P. Verdediging.....	Defence.....	1,000,000	80,000	—	100,000	—
Q. Polisie- Standaardvoorraad Reken- ing	Police Standard Stock Account.....	30,000	—	—	15,000	10,000
— Drukkerwerk en Skryfbehoeftes- Stan- daardvoorraad Rekening.....	Printing and Stationery Standard Stock Account.....	—	—	20,000	—	20,000
	£	25,204,824	1,731,334	1,619,351	18,721,047	14,191,406
Totaal Uitbetalings teen Toeëiening Ander Uitbetalings.	Total Issues against Appropriations Other Issues.	70,996,659	4,534,939	—	59,415,493	—
Terugbetaling van Tydelike Lenings..	Temporary Loans Repaid.....	—	6,664,122	—	50,888,233	—
Unieleningstifikate Terugbetaal.....	Union Loan Certificates Repaid.....	—	20,000	—	276,000	—
Koste in verband met Lenings opgeneem	Costs of Raising Loans.....	—	1,199	—	1,690	—
Unie van Suid-Afrika 5 persent Sparings- effekte, 1940—Afgeles.....	Union of South Africa 5 per cent. Savings Stock, 1940—Redeemed....	—	—	—	2,412	—
Unie van Suid-Afrika 4 persent Sparings- effekte, 1943—53—Afgeles.....	Union of South Africa 4 per cent. Savings, 1943—53—Redeemed.....	—	—	—	2,426	—
Uitvoersubsidierekening.....	Export Subsidy Account.....	—	—	—	9,000	—
Uitbetalings Inkomste-begrotingsposte, 1937-38	Issues Revenue Votes, 1937-38.....	—	—	—	15,422	—
Uitbetalings Lenings-begrotingsposte, 1937-38	Issues Loan Votes, 1937-38.....	—	—	—	38,729	—
Besteding van Surplusinkomste op 31 Maart 1938 gekrediteer na Lenings- rekening kragtens Artikel 1 van Wet No. 17 van 1938.....	Disposal of Surplus Revenues at 31st March, 1938, Credited to Loan Account in terms of Section 1 of Act No. 17 of 1938.....	—	—	—	3,927,036	—
		—	11,220,260	—	114,576,441	—
Skatkissaldo's, 28 Februarie 1939.....	Exchequer Balances, 28th February, 1939.....	—	2,808,386	—	2,808,386	—
TOTAAL.....£	TOTALS.....	—	14,028,646	—	117,384,827	—

(a) Jaarlikse Toewysings.

Annual Appropriations.

(c) Uitbetalings vir die tydperk 1/4/38 tot 31/12/38 wat direk aan die Nasionale Padfonds betaal was bedra £1,369,679.

Issues for the period 1/4/38 to 31/12/38 paid direct to the National Road Fund amounted to £1,369,679.

(d) Uitbetalings vir die tydperk 1/4/38 tot 31/12/38 wat direk aan die Suid-Afrikaanse Naturelletrust betaal was bedra £949,756.

Issues for the period 1/4/38 to 31/12/38 paid direct to the South African Native Trust amounted to £949,756.

*No. 315.]

[10 Maart 1939.

AANWYSING VAN 'N DOEANEPAKHUIS.

Nademaal die firma Tafelberg Stevedoring, Forwarding and Warehousing Company (Pty.), Ltd., in die Provinsie Kaap die Goeie Hoop aansoek gedoen het om goedkeuring van die pakhuis hierin omskrywe, as 'n doeane-pakhuis, nl. 'n gebou van gewapende beton en steen onder ysterdak bevattende twee vloere met 'n oppervlakte van 10,370 vierkante voet geleë te Chiappinistraat 1, Kaapstad, die eiendom van die firma vir die opberging van algemene koopware onder waarborg;

So word hierby bekendgemaak dat kragtens die bepalings van artikel twee-en-ryftig van die "Wet op het beheer van de Doeane 1913", (Wet No. 9 van 1913), die kommissaris van Doeane bogenoemde gebou, wat deur hom goedgekeur is, aangewys en gelisensieer het, as 'n doeane-pakhuis vir die vry opberging en bewaring van algemene koopware ingevoer sonder betaling van doeane-regte by die eerste inkleding daarvan.

*No. 316.]

[10 Maart 1939.

OPGAWE AANTONENDE DIE HOEVEELHEID EN WAARDE VAN STAATGOUD EN GOUDMUNT UITGEVOER UIT DIE UNIE VAN SUID-AFRIKA NA OORSESE LANDE GEDURENDE DIE WEEK GEEINDIG 4 MAART 1939.

Land van Bestemming.	Staatgoud.*		Goudmunt (Sigwaarde).
	Onse fyn.	£	£
Verenigde Koninkryk.....	16,920	125,490	—

- * (1) Waarde bereken teen die heersende prys ten tyde van uitvoer.
 (2) Sluit in goud onderweg na oorsese lande oor die Unie van Suid-Afrika.

*No. 315.]

[10 March 1939.

APPOINTMENT OF A BONDED WAREHOUSE.

Whereas Messrs. Tafelberg Stevedoring, Forwarding and Warehousing Company (Pty.), Ltd., in the Province of Cape of Good Hope have made application for the approval of the warehouse herein described, as a bonded warehouse, viz. a reinforced concrete and brick building under iron roof, comprising two floors with a total area of 10,370 square feet, situate at 1 Chiappini Street, Cape Town, the property of the firm, for the deposit of general merchandise under bond;

Notice is hereby given that, under the provisions of section fifty-two of the Customs Management Act, 1913 (Act No. 9 of 1913), the Commissioner of Customs has appointed and licensed the above-mentioned premises, which have been approved by him, to be bonded warehouse for the free-warehousing and securing of general merchandise imported without payment of duty on the first entry thereof.

*No. 316.]

[10 March 1939.

STATEMENT SHOWING THE QUANTITIES AND VALUES OF GOLD BULLION AND SPECIE EXPORTED FROM THE UNION OF SOUTH AFRICA TO COUNTRIES OVERSEAS DURING THE WEEK ENDED 4TH MARCH, 1939.

Country of Destination.	Gold Bullion.*		Specie (Face Value).
	Fine ozs.	£	£
United Kingdom.....	16,920	125,490	—

- * (1) Calculated at the price ruling at the date of export.
 (2) Includes gold in transit overseas via the Union of South Africa.

*No. 329.]

SUID-AFRIKAANSE RESERWEBANK.

[10 Maart 1939.

Staat, ingevolge Artikel vyf-en-twintig (1) van Wet No. 31 van 1920 en Artikel dertien van Wet No. 22 van 1923, van die Bate en Laste op die 3de dag van Maart 1939.

LASTE (PASSIVA).			BATE (ACTIVA).		
	£	s. d.		£	s. d.
Kapitaal.....	1,000,000	0 0	Gemunte en Ongemunte Goud (waarvan £1,330,626.		
Reserwe.....	1,000,000	0 0	10s. 6d. buite die Unie gehou).....	26,567,001	12 9
Banknote in omloop.....	17,962,591	10 0	Pasmunt.....	172,720	17 7
Deposito's van—			Verdiskonteerde Wissels—		
(a) Rege.ing.....	6,110,453	10 6	(a) Binnelandse.....	311,601	18 0
(b) Bankiers.....	19,081,775	19 7	(b) Buitelandse.....	6,494,286	2 3
(c) Ander.....	1,945,034	10 8	(c) Skatkispromesses van die Unie-regering.....	—	
Te Betale Wissels.....	—		Lenings en Voorskotte aan die Regering.....	—	
Ander Verpligtings.....	1,853,835	3 0	Ander Lenings en Voorskotte.....	5,630	15 5
			Beleggings.....	1,771,477	5 5
			Ander Bate.....	13,630,972	2 4
	£48,953,690	13 9		£48,953,690	13 9

Verhouding van spesie-reserwes tot verpligtings teenoor die publiek, 58.6 persent.
 Geteken die 7de dag van Maart 1939.

E. W. CATTELL, Hoofkassier.

*No. 329.]

SOUTH AFRICAN RESERVE BANK.

[10 March 1939.

Statement, pursuant to Section twenty-five (1) of Act No. 31 of 1920, and Section thirteen of Act No. 22 of 1923, of Liabilities and Assets on the 3rd day of March, 1939.

LIABILITIES.			ASSETS.		
	£	s. d.		£	s. d.
Capital.....	1,000,000	0 0	Gold Coin and Bullion (of which £1,330,626. 10s. 6d.	26,567,001	12 9
Reserve.....	1,000,000	0 0	held outside the Union).....	172,720	17 7
Notes in Circulation.....	17,962,591	10 0	Subsidiary Coin.....	311,601	18 0
Deposits—			Bills Discounted—	6,494,286	2 3
(a) Government.....	6,110,453	10 6	(a) Domestic.....	—	
(b) Bankers.....	19,081,775	19 7	(b) Foreign.....	—	
(c) Other.....	1,945,034	10 8	(c) Union Government Treasury Bills.....	—	
Bills Payable.....	—		Loans and Advances to the Government.....	5,630	15 5
Other Liabilities.....	1,853,835	3 0	Other Loans and Advances.....	1,771,477	5 5
	£48,953,690	13 9	Investments.....	13,630,972	2 4
			Other Assets.....	£48,953,690	13 9

Ratio of cash reserves to liabilities to public, 58.6 per cent.
 Dated this 7th day of March, 1939.

E. W. CATTELL, Chief Cashier.

* No. 332.]

[10 Maart 1939.]

**HERROEPING VAN DIE AANWYSING VAN 'N
DOEANEPAKHUIS.**

Nademaal aansoek gedoen is om die herroeping van die aanwysing van die doeane-pakhuis, geleë in Wyk 4, bekend as Abattoir Site, Oos-Londen, in die Provinsie Kaap die Goeie Hoop, aangewys ingevolge Goewermentskennisgewing No. 1020 van 19 Julie 1935, vir die vry opberging van vleis en afval van Rhodesië allenklik vir uitvoer onder waarborg op naam van die maatskappy Imperial Cold Storage and Supply Company, Limited;

So word hierby bekendgemaak, dat kragtens die bepalings van artikel twee-en-veertig van die „Wet op het Beheer van Doeane, 1913” (Wet No. 9 van 1913), die Kommissaris van Doeane die aanwysing van bogenoemde pakhuis herroep het.

* No. 333.]

[10 Maart 1939.]

Hierby word bekendgemaak dat die Oordragsboeke van die 3½ persent Plaaslike Geregistreerde Effekte, 1953-58, gesluit sal wees vanaf 25 Maart 1939 tot en met 15 April 1939, en dat die diwidend betaalbaar op 15 April aanstaande aan die effektehouers wat op die datum van die sluiting van die Oordragsboeke geregistreer is, betaal sal word.

DEPARTEMENT VAN VERDEDIGING.

Onderstaande Goewermentskennisgewings word vir algemene informasie gepubliseer:—

* No. 308.]

[10 Maart 1939.]

MILITERE OPLEIDING EN OEFENING.

Vir algemene informasie word bekendgemaak dat kragtens die bepalings van Goewermentskennisgewing No. 1170 van 15 Julie 1938 die terrein in die Kaapse Skiereiland binne ondervermelde grense geleë, as 'n terrein vir opleiding en oefening van die Unie-Verdedigingsmag in samewerking met die Royal Navy gedurende die tydperk 14 Maart 1939 tot en met 16 Maart 1939 gebruik sal word.

Daardie gedeelte van die Kaapse Skiereiland ten suide van die lyn Schustersrivier-Kruin Simonsberg; daarvandaan suid-suidoos oor die Zwartkopberge na Patryspunt; daarvan daan na Buffelsbaai; daan wes deur Buffelsfontein na die Kus; daarvandaan al langs die Kus tot die Mond van Schustersrivier.

Die publiek word gewaarsku dat daar gedurende die vermelde tydperk met skerp granate van die oorlogskip „Neptune” gevuur sal word en dat dit gevaarlik is om, solank die oefening aan die gang is, oor die terrein te gaan behalwe langs grootpaaie. Op hierdie paaie sal wagte uitgesit word sodat die oefening gestaak kan word wanneer reisigers die terrein oorsteek.

Almal word gewaarsku om geen onontplofte bom aan te raak nie. As iemand so 'n bom sien lê moet hy dit dadelik rapporteer aan die B.O., Kommandement Kaap, Die Kasteel, Kaapstad, die militêre Oortoriteite, Simonstad, of die naaste polisiekantoor.

Iedereen wat opsetlik aan die voorskrifte van hierdie kennisgewing of die tekens of bevels van die bevelvoerende offisier of van lede van die veiligheidspatrollies geen gehoor gee nie of dit veronagsaam, stel hom aan vervolging bloot, en, by skuldigebevinding, aan 'n boete van £25 of drie maande gevangenisstraf met harde arbeid. Veronagsaming van bostaande voorskrifte, ens., kan, afgesien van vervolging, veroorsaak dat lewe en eiendom in ernstige gevaar kom.

Die bevelvoerende offisier, Kommandement Kaap, die Kasteel, Kaapstad, is, ooreenkomstig die regulasies, as kompensasië-offisier aangestel.

DEPARTEMENT VAN LANDE.

Onderstaande Goewermentskennisgewings word vir algemene informasie gepubliseer:—

* No. 314.]

[10 Maart 1939.]

**HOEWES BESIKKBAAR KRAGTENS DIE „KROON-
GROND NEDERZETTINGS WET”, No. 12 van 1912
(SOOS GEWYSIG).**

Gedurende 'n termyn van ses weke vanaf die datum van die eerste publikasie van hierdie kennisgewing (wat dus op 20 April 1939 verstryk) en solank daarna as die hoewes of enigeen daarvan nog nie toegeken is nie, kan by die Departement van Lande, op Pretoria, Kaapstad en Bloemfontein, aansoek ingedien word om toekenning volgens huurkontrak vir 'n termyn van vyf (5) jaar met die reg om die grond te eniger tyd gedurende die termyn van die huurkontrak of by verstryking daarvan aan te koop op voorwaardes van Voorwaardelike Koophuurkontrak lopende oor 'n tydperk van vyf-en-sestig (65) jaar, ooreenkomstig en onderworpe aan die bepalings van die „Kroongrond Nederzettingen Wet”, No. 12 van 1912, en Wysigingswette, en regulasies ingevolge daarvan gepubliseer.

* No. 332.]

[10 March 1939.]

**REVOCATION OF APPOINTMENT OF A BONDED
WAREHOUSE.**

Whereas application has been made for the revocation of the appointment of the bonded warehouse situate in Ward 4, known as Abattoir Site, East London, in the Province of Cape of Good Hope, appointed by Government Notice No. 1020, of 19th July, 1935, for the free warehousing under bond of meat and offal from Rhodesia for export only, in the name of Messrs. Imperial Cold Storage and Supply Company, Limited;

Notice is hereby given that, under the provisions of section fifty-two of the Customs Management Act, 1913 (Act No. 9 of 1913), the Commissioner of Customs has revoked the appointment of the above-mentioned warehouse.

* No. 333.]

[10 March 1939.]

Notice is hereby given that the Transfer Books of the 3½ per cent. Local Registered Stock, 1953-58 will be closed from the 25th March, 1939, to the 15th April, 1939, both days inclusive, and that the dividend due on the 15th April next, will be paid to the stockholders registered at the date of closing of the Transfer Books.

DEPARTMENT OF DEFENCE.

The following Government Notices are published for general information:—

* No. 308.]

[10 March 1939.]

MILITARY TRAINING AND EXERCISE.

It is notified for information that, in terms of Government Notice No. 1170, dated 15th July, 1938, the undermentioned area in the Cape Peninsula will be used as an area for the training and exercise of the Union Defence Forces in conjunction with the Royal Navy during the period 14th March, 1939, to the 16th March, 1939, both dates inclusive.

That part of the Cape Peninsula lying south of the line from the mouth of the Schusters River to the crest of Simonsberg; thence south-south-east over the Zwartkop Mountains to Partridge Point; thence to Buffels Bay; thence west through Buffelsfontein to the Coast; thence along the Coast to Schusters River Mouth.

The public is warned that live shell practice from H.M.S. Neptune will be carried out during the period stated and that it will be dangerous to cross the area whilst practice is taking place except by public roads. On such roads look-out posts will be placed with orders to cause the practice to be suspended during the necessary passage of travellers.

All persons are warned against handling unexploded shells. In the event of any such shells being discovered an immediate report should be made to the O.C., Cape Command, The Castle, Capetown, the Military authorities at Simons-town, or to the nearest Police Station.

Any person who wilfully disobeys or disregards the directions of this notice or any signals or orders by the officer in Command or by members of safety patrols renders himself liable to prosecution, and on conviction to a penalty of £25 or three months imprisonment with hard labour. Disobedience of any of these orders, etc., will not only lead to prosecution but is likely to seriously endanger life and property.

The Officer Commanding, Cape Command, The Castle, Capetown, has been appointed as a compensation officer in terms of the regulations.

DEPARTMENT OF LANDS.

The following Government Notices are published for general information:—

* No. 314.]

[10 March 1939.]

**HOLDINGS AVAILABLE UNDER THE LAND SETTLE-
MENT ACT, No. 12 of 1912 (AS AMENDED).**

Applications will be received by the Department of Lands, Pretoria, Capetown and Bloemfontein, for a period of six weeks from the date of the first publication of this notice (thus expiring on the 20th April, 1939), and for such time thereafter as the holdings or any of them remain unallotted, for the undermentioned holdings, to be disposed of on lease for a period of five (5) years, with the option of acquiring the land at any time during the currency of the lease, or at the expiration thereof, on terms of Conditional Purchase Lease extending over a period of sixty-five (65) years, under and subject to the provisions of the Land Settlement Act, No. 12 of 1912, and amending Acts, and any regulations published thereunder.

Die regering behou die reg voor om een of meer van die hoewes wat in hierdie kennisgewing aangebied word, te eniger tyd terug te trek.

Alle vorige kennisgewings waarin enigeen van hierdie hoewes geadverteer is, word hierby teruggetrek vir sover dit die advertensie van genoemde hoewes betref.

Na die datum waarop hierdie kennisgewing verstryk, moet applikante eers by die Departement van Lande uitvind watter hoewes nog beskikbaar is alvorens enige van hulle te inspekteer.

The Government reserves the right at any time to withdraw any or all of the holdings offered for disposal by this notice.

All previous notices advertising any of these holdings are hereby withdrawn in so far as the advertisement of the said holdings is concerned.

After the expiry of this notice intending applicants should ascertain from the Department of Lands which holdings are still available before proceeding to inspect any of them.

Hoewe No. Holding No.	HOEWES BESKIKBAAR. Geregistreeerde naam, nommer en distrik.	HOLDINGS FOR DISPOSAL. Registered Name, Number and District.	Grootte. Area.		Koop- som. Purchase Price.	Huurprys gedurende huurtermyn. 1ste en 2de Jaar, Niks. Rental during Lease Period, 1st and 2nd Year, Nil.		Jaarlikse paaielemente van koopsom (Rente inbegrepe). Yearly Purchase Instalments (including Interest).
			Morge. Morgen	Vk. Roede. Sq. Roods.		3de Jaar jaarlikse huur. 3rd Year Yearly Rental.	4de en 5de jaar jaarlikse huur. 4th and 5th Years Yearly Rental.	

TRANSVAAL.

1	(a) Gedeelte "a" van Gedeelte 4 (b) Resterende Gedeelte van Gedeelte 4 (c) Gedeelte 3 van die plaas SCHIETKRAAL No. 332, DIST. MARICO.	(a) Portion "a" of Portion 4.. (b) Remaining extent of Portion 4 (c) Portion 3 of the farm	559	432	£ 842	£ s. d. 16 16 10	£ s. d. 29 9 5	£ s. d. 32 13 11 Art. XI. Sec. XI.
2	Die plaas WATERVAL No. 778, DIST. RUSTENBURG.	The farm	1,569	145	1,150	23 0 0	40 5 0	44 13 2
3	(a) Gedeelte 1 van Gedeelte "b" van Erf No. 11 van Gedeelte 1 (b) Resterende Gedeelte van Gedeelte "a" van Erf No. 11 van Gedeelte No. 1 (c) 'n Onverdeelde 1/72ste aandeel in die Resterende Gedeelte van Gedeelte No. 1, groot as sodanig 2,837 morg 93 vk. rde. (d) 'n Onverdeelde 403/85110ste aandeel in die Resterende Gedeelte van Gedeelte No. 1, groot as sodanig 2,837 morg 93 vk. rde van die plaas HARTEBEESTFONTEIN No. 118, DIST. KRUGERSDORP.	(a) Portion 1 of Portion "b" of Erf No. 11 of Portion 1 (b) Remaining Extent of Portion "a" of Erf No. 11 of Portion No. 1 (c) An undivided 1/72nd Share in the Remaining extent of Portion No. 1, measuring as such 2,837 morgen 93 sq. rds. (d) An Undivided 403/85110th share in the Remaining extent of portion No. 1, measuring as such 2,837 morgen 93 sq. rds., of the farm	17	590	628	12 11 2	21 19 7	24 7 9 Art. XI. Sec. XI.
4	Gedeelte E van die plaas VLAKPLAATS No. 68, DIST. CAROLINA.	Portion E of the farm	300	84,195 vk. vt. sq. ft.	681	13 12 5	23 16 8	26 8 10
5	Gedeelte 21 van die plaas VEEPLAATS No. 336, DIST. MARICO.	Portion 21 of the farm	44· 8490	—	784	15 13 7	27 8 10	30 8 11
6	Gedeelte 34 van die plaas VEEPLAATS No. 336, DIST. MARICO.	Portion 34 of the farm	26· 5001	—	803	16 1 2	28 2 1	31 3 8

Hoewe No. Holding No.	HOEWES BESKIKBAAR. Geregistreeerde naam, nommer en distrik.	HOLDINGS FOR DISPOSAL. Registered Name, Number and District.	Grootte. Area.		Koop- som. Purchase Price.	Kontant- bydrae. Cash contribution.	Balans van koopprys insluitende rente vir 2 jaar. Balance of purchase price including interest for 2 years.	Jaarlikse paaielemente van koopsom (Rente inbegrepe). Yearly Purchase Instalments (including Interest).
			Morge. Morgen	Vk. Roede. Sq. Roods.				
7	Gedeelte A van die suid-oostelike Gedeelte van die plaas WATERKLOOF No. 148, DIST. MARICO.	Portion A of the South-eastern Portion of the farm	493	334	£ 1,436	£ s. d. 140 0 0 Sien spesiale opmerking/ Vide special note.	£ s. d. 1,399 13 7	£ s. d. 54 15 11 Art. XI. Sec. XI.

KAAPPROVINSIE—CAPE PROVINCE.

Hoewe No. Holding No.	HOEWES BESKIKBAAR. Geregistreerde naam, nommer en distrik.	HOLDINGS FOR DISPOSAL. Registered Name, Number, and District.	Grootte. Area.		Koop- som. Purchase Price.	Huurprys gedurende huurtermyn. 1ste en 2de Jaar, Niks. Rental during Lease Period, 1st and 2nd Year, Nil.		Jaarlikse paaielemente van koopsom (Rente inbegrepe). Yearly Purchase Instalments (including Interest).
			Morge. Morgen.	Vk. Roede. Sq. Roods.		3de Jaar jaarlikse huur. 3rd Year Yearly Rental.	4de en 5de jaar jaarlikse huur. 4th and 5th Years Yearly Rental.	
8	Die Resterende Gedeelte van die plaas "GOEDEHOOP N," Gedeelte van Perseel A No. 108 AFDELING/DIVISION BARKLY WEST.	The Remaining Extent of the farm "GOEDEHOOP N," Portion of Lot A No. 108 AFDELING/DIVISION BARKLY WEST.	978	467	£ 510	£ s. d. 10 4 0	£ s. d. 17 17 0	£ s. d. 19 16 1 Art. XI. Sec. XI.

ORANJE-VRYSTAAT—ORANGE FREE STATE.

9	Die plaas BOETELFONTEIN No. 392, DIST. HEILBRON.	The farm	257	270	£ 1,200	£ s. d. 24 0 0	£ s. d. 42 0 0	£ s. d. 46 12 0
10	Die plaas SCHULPSPRUIT No. 540, DIST. VREDEFORT.	The farm	405	300	£ 1,400	£ s. d. 28 0 0	£ s. d. 49 0 0	£ s. d. 54 7 4
						Kontant- bydrae. Cash contribution.	Balans van koopprys insluitende rente vir 2 jaar. Balance of purchase price including interest for 2 years.	
11	Perseel No. 84 VAALDAM-NEDERSETTING/SETTLEMENT, DIST. FRANKFORT.	Lot No. 84	357	—	£ 2,600	£ s. d. 100 0 0	£ s. d. 2,700 0 0	£ s. d. 105 14 1
12	Perseel No. 81 VAALDAM-NEDERSETTING/SETTLEMENT, DIST. FRANKFORT.	Lot No. 81	239	—	£ 2,000	£ s. d. 100 0 0	£ s. d. 2,052 0 0	£ s. d. 80 6 8

BESKRYWING VAN HOEWES.

Aansoeke om Hoewes Nos. 1 tot 7 moet gerig word aan die Sekretaris, Departement van Lande, Pretoria.

Hoewe No. 1.—Geleë omtrent 11 myl oos van Zeerust-dorp en omtrent 1 myl noord van Woodbine-halte. (Vorige huurders: J. J. Niemandt en J. Webb.)

Volgens rapporte is die hoewe geskik vir beeste, sitrus, mielies, koring en tabak. Dit word gerapporteer dat die volgende verbeterings op die hoewe is: Drie woonhuise, klipkraal, stal en pakkamer, sitrusbome en 'n sekere mate van omheining.

Watervoorraad van Vaalkopspruit maar die watervoorraad kan egter nie as standhoudend beskou word nie.

Servitude.—Die hoewe is onderworpe aan en geregtig tot sekere servitude van water soos vollediger uiteengesit is in Transportaktes Nos. 13620/1920 en 11307/1927. Afskrifte van die servitude kan van die Sekertaris van Lande, Pretoria, op aanvraag verkry word.

Hoewe No. 2.—Geleë omtrent 130 myl noordwes van Rustenburg-dorp en omtrent 70 myl noordwes van Thabazimbi-spoorwegstasie.

Volgens rapporte is die hoewe geskik vir groot- en kleinvee en droëlandgewasse. Die veld bestaan uit 'n mengsel van soetgras. Dit word gerapporteer dat daar geen verbeterings op die hoewe is nie.

Watervoorraad van die Krokodilrivier, wat die westelike grens van die hoewe uitmaak.

Hoewe No. 3.—Geleë omtrent 21 myl noord van Krugersdorp-dorp en -spoorwegstasie. Die spoorweg gaan oor die plaas Hartebeestfontein. (Vorige huurder: J. A. Fourie.)

DESCRIPTION OF HOLDINGS.

Applications for Holdings Nos. 1 to 7 must be forwarded to the Secretary, Lands Department, Pretoria.

Holding No. 1.—Situate about 11 miles east of Zeerust Township and about 1 mile north of Woodbine Siding. (Previous lessees: J. J. Niemandt and J. Webb.)

Reported to be suitable for cattle, citrus, mealies, wheat, and tobacco. The following improvements are reported to be on the holding: Three dwelling-houses, stone kraal, stable and storeroom, citrus trees and some fencing.

Water supply from Vaalkopspruit, but the water supply cannot, however, be regarded as permanent.

Servitudes.—The holding is subject and entitled to certain servitudes of water as set out in Deeds of Transfer Nos. 13620/1920 and 11307/1927. Copies of the servitudes are obtainable on applications to the Secretary for Lands, Pretoria.

Holding No. 2.—Situate about 130 miles north-west of Rustenburg Township and about 70 miles north-west of Thabazimbi Railway Station.

Reported to be suitable for large and small stock and dry-land crops. The veld consists of a mixture of sweet grasses. No improvements are reported to be on the holding.

Water supply from the Crocodile River, which forms the western boundary of the holding.

Holding No. 3.—Situate about 21 miles north of Krugersdorp Township and Railway Station. The railway line traverses the farm Hartebeestfontein. (Previous lessee: J. A. Fourie.)

Volgens rapporte is die hoewe geskik vir koring, tabak en mielies. Dit word gerapporteer dat die weiding onder die berg geskik is vir beeste. Daar is egter 'n sekere mate van gif op die berg en beeste moet nie toegelaat word om gedurende sekere tye van die jaar daar te wei nie. Dit word gerapporteer dat die volgende verbeterings op die hoewe is: Twee woonhuise, twee buitegeboue (vervalle), pakhuis, vrugtebome en 'n sekere mate van omheining.

Watervoorraad van die Magaliesrivier en die Drelfontein-dam. Sestien morgte grond kan besproei word.

Servitude.—Die hoewe is spesiaal onderworpe aan en geregig tot die bepalinge met betrekking tot dam, water en water-voor en reeling van water soos vermeld in Akte van Servituut No. 15/1898.

Hoewe No. 4.—Die hoewe is 'n onderverdeling van die plaas Vlakplaats No. 68, distrik Carolina. Die nedersetting is op die Pretoria-Delagoabaai-spoorweg geleë, ongeveer 4 myl van Godwanrivier-stasie. Daar is 'n halte (Hemlock) op die nedersetting.

Die hoewe is gedeeltelik besproeibaar en na beweer word is dit geskik vir alle graansoorte, katoen, sagte vrugte, aart-appels, tabak en ander wortelgewasse, en sitrusbome behoort taamlik te beantwoord. Beeste en bokke aard goed. Die klimaat is taamlik gesond maar gedurende slegte seisoene kom malaria in 'n sekere mate voor. Jaarlikse reënval wissel af van 25 tot 30 duim.

Verbeterings.—Woonhuis (verwaarloos), pakkamer en omheining.

Servitude.—Die dipbak op gedeelte D van die plaas Vlakplaats No. 68, kry sy water uit 'n grondnam op hierdie hoewe, en 'n voorwaarde sal in die huurkontrak opgeneem word en in die latere Kroongrondbrief wat ten aansien van hierdie hoewe uitgereik sal word, bepalende dat water uit hierdie dam vir dipdoeleindes beskikbaar moet bly. (Vorige huurder: L. S. Minnaar.)

Spesiale Opmerkings en Servitude.

Die hoewe is onderworpe aan 'n ewigdurende servituut van waterleiding ten gunste van die plaas Grootgeluk No. 116, distrik Nelspruit, kragtens order van die Waterhof, gedateer 12 Julie 1910 en in die Registrasiekantoor geregistreer onder No. 213/1910S. Die hoewe is ook onderworpe, aan die servitude en is geregig tot die regte (indien enige) aangehaal of genoem in Akte van Transport No. 149/1917, waarkragtens die regering die grond hou, en Aktes van Servituut Nos. 75/1908S en 994/1919S.

Watervoorraad.

Die watervoorraad vir besproeiingsdoeleindes is onder die jurisdiksie van die Vlakplaats-besproeiingsraad, en die huurder moet voldoen aan die bywette van die raad of enige ander besproeiingsraad waarvan sodanige watervoorraad verkry word en sodanige ander bywette en regulasies wat tans van krag is of van tyd tot tyd van krag word, en moet die waterbelastinge, onderhouds- en ander koste, wat in die toekoms deur genoemde of enige ander besproeiingsraad opgelê word, betaal.

Die hoewe is onderworpe aan sodanige servitude, as wat in verband met die bestaande kanale, vore, en ander besproeiingswerke op die plaas nodig is, en die regering behou die reg om water te neem en te lei van die besproeiingswerke en van en oor almal of enige van die hoewes deur middel van vore of op enige ander manier, tot nut van ander hoewes of regerings- of private grond of vir publieke of ander doeleindes, sonder vergoeding aan die betrokke huurders, asook die nodige regte van ingang en uitgang van en tot, en sulke regte van deurgang oor hoewes as wat nodig is vir hierdie doeleindes.

Geen versekering word gegee of sal deur die regering gegee word dat daar 'n genoegsame voorraad water te eniger tyd beskikbaar sal wees vir die besproeiing van enige landbou-hoewe of gedeelte daarvan en geen verantwoordelikheid word of sal deur die regering te eniger tyd aanvaar word vir enige vermindering van die water wat vir besproeiingsdoeleindes beskikbaar is of wat 'n gevolg is van oorstrooming of afleiding.

Ten einde te sorg vir 'n behoorlike en doeltreffende beheer en onderhoud van die hoofkanale moet 'n strook grond vyftien voet breed aan weerskante van genoemde kanale uitgehou word. Die reg word voorbehou om genoemde strook grond te omhein en om sulke werke daarop uit te voer as wat nodig is in verband met die besproeiing van die nedersetting.

Die nedersetters mag geensins die spruit bekend as die „Railway Spruit” gebruik of daarop inbreuk maak nie, en mag nie die water daarin besoedel nie. Die nedersetters mag geensins op die regte van die Spoorwegadministrasie ten opsigte van die reserve in verband met die watertoevoer na Godwanrivier-stasie, soos meer volledig beskrywe in Akte van Servituut No. 75/1908S inbreuk maak nie.

Paaie.

Alle paaie op die plaas Vlakplaats No. 68, distrik Carolina, wat nie paaie onder die beheer van die Provinsiale owerheid is nie, moet gesamentlik deur die huurders van die hoewes op genoemde plaas op hul eie koste in goeie orde en toestand gehou word.

Hoewes Nos. 5 en 6.—Hierdie Gedeeltes van die Marico Bosveld-Besproeiingsnedersetting is geleë ongeveer 16 myl noord van Groot Marico. Die klimaat is gesond en die hoewes is geskik vir land- en tuinbou. Die hoewes is omhein en op elkeen is 15 morg besproeibare grond skoon-gemaak. Geen ander verbetering bestaan op die hoewes nie.

Reported to be suitable for wheat, tobacco and mealies. The grazing below the mountain is reported to be suitable for cattle. There is, however, a certain amount of poison on the mountain and cattle should not be allowed to graze there during certain periods of the year. The following improvements are reported to be on the holding: Two dwelling-houses, two outbuildings (dilapidated), store, fruit trees and some fencing.

Water supply from the Magalies River and the Drelfontein dam. Sixteen morgen of land can be irrigated.

Servitudes.—The holding is specially subject and entitled to the provisions in connection with dam, water and water-furrow and regulation of water as described in Deed of Servitude No. 15/1898.

Holding No. 4.—The holding is a sub-division of the farm Vlakplaats No. 68, District of Carolina. The Settlement is situate on the Pretoria-Delagoa Bay railway line, about four miles from Godwan River Station. There is a siding (Hemlock) on the settlement.

The holding is partly irrigable, and is said to be suitable for all classes of cereals, cotton, deciduous fruits, potatoes, tobacco, and other root crops, and citrus growing to a moderate extent. Cattle and goats thrive well. The climate is fairly healthy, but somewhat malarious in bad seasons. The annual rainfall varies between 25 and 30 inches.

Improvements.—Dwelling-house (in bad repair), storeroom and fencing.

Servitudes.—The dipping tank on Portion D of the farm Vlakplaats No. 68 derives its water supply from an earth dam on this holding and a condition will be embodied in the lease to be issued in respect of this holding and in the subsequent Crown Grant, stipulating that the water supply for dipping purposes shall continue to be derived from this dam. (Previous lessee: L. S. Minnaar.)

Special Remarks and Servitudes.

The holding is subject to a perpetual servitude of aqueduct in favour of the farm Grootgeluk No. 116, District of Nelspruit, in terms of order of Water Court dated 12th July, 1910, and registered in the Deeds Office under No. 213/1910S. The holding is also subject to the servitudes and is entitled to the rights (if any) mentioned, or referred to in Deed of Transfer No. 149/1917, under which the Government holds the land, and Deeds of Servitude Nos. 75/1908S and 994/1919S.

Water Supply.

The water supply for irrigation purposes is under the jurisdiction of the Vlakplaats Irrigation Board and the lessee shall conform to the by-laws of that or any other irrigation board from which such water supply may be obtained and such other by-laws and regulations that are now in force or may from time to time become of force and shall pay such water rates maintenance and other charges as may in future be levied by the said or any other irrigation board.

The holding shall be subject to such servitudes as may be necessary in connection with the existing canals, furrows and other irrigation works on the farm and the Government shall have the right to take and lead water from the irrigation works and from and over all or any of the holdings by furrows or any other means for the benefit of other holdings or Government or private land or for public or any other purposes without compensation to the lessees concerned as also the necessary rights of ingress and egress to and from such rights-of-way over any holdings as may be necessary for these purposes.

No guarantee is or will be given by the Government that a sufficient supply of water will be available at any time for the irrigation of any holding or any portion thereof and no responsibility is or will be accepted by the Government at any time owing to any diminution in the volume of the water available for irrigation purposes or that may be due to flooding or diversion.

In order to provide for the proper and efficient control and maintenance of the main canal there shall be reserved a strip of land fifteen feet in width on both sides of the said canals. The right is reserved to fence such area and to carry out such works thereon as may be necessary in connection with the irrigation development of the settlement.

The spruit known as the „Railway Spruit” is not to be used or interfered with by the settlers in any way and the water therein shall not be polluted by them. The rights of the Railway Administration in respect of the reserve in connection with the water supply for Godwan River Station as more fully described in Deed of Servitude No. 75/1908S, shall in no way be interfered with by settlers.

Roads.

All roads on the farm Vlakplaats No. 68, District of Carolina, not being public roads under the administration of the Provincial Authorities, shall be kept in good order and shall be maintained jointly by the lessees of the holdings on the said farm at their own expense.

Holdings Nos. 5 and 6.—These portions of the Marico Bosveld Settlement are situate about 16 miles north of Groot Marico. The climate is healthy and the holdings are suitable for agriculture and market gardening. The holdings are fenced and 15 morgen of irrigable land has been cleared on each one. There are no other improvements on the holdings.

Elke hoeve is ingelys vir water uit die Marico Bosveld-dam vir 12 morg grond per jaar, waarvoor waterbelasting betaalbaar is aan die Direkteur van Besproeiing bowe en behalwe die jaarlikse huurgeld of paaiement betaalbaar aan die Sekretaris van Lande. Hierdie waterbelasting sal nie meer as £2 per morg per jaar wees nie.

(NOTE.—Die Regering waarborg nie die watertoevoer vir besproeiingsdoeleindes nie en die Regering sal nie aanspreeklik wees nie in geval van enige verlies of skade van watter aard ook, wat deur huurders gely mag word tengevolge van tekort aan of afleiding van water, deursyfering of oorstrooming, deur watter oorsaak ook ontstaan.)

Ongeveer 4,750 morg van die resterende gedeelte van Veeplaats No. 336 en die resterende gedeelte van Gedeelte C van Schuinsdrift No. 283 is uitgehou vir gebruik as 'n gemeenskaplike weiveld vir die hele Nedersetting.

Die Minister van Lande behou die reg om die grootte van die gemeenskaplike weiveld te verminder deur daarop persele of reserwes uit te meet of te reserveer as hy dit wenslik ag.

Instelling van Komitee van Beheer.

Die Minister van Lande behou die reg om te eniger tyd van die huurders op die Nedersetting te vereis om 'n Komitee van Beheer ooreenkomstig artikel ses-en-veertig (1) (d) van die „Kroongrond Nederzetting Wet”, No. 12 van 1912, soos gewys, en die regulasies afgekondig ingevolge Goewermentskennisgewing No. 1937 van 1 Desember 1922, of enige wysigings daarvan, te vorm vir die volgende doeleindes:—

- Die onderhoud van alle paaie, regte van deurgang en brûe daarop, op die Nedersetting, behalwe publieke paaie wat onder die beheer van die Provinsiale Administrasie is;
- die beheer en reëling van die gesamentlike weiveld en die vasstelling van die aantal vee wat elke huurder toegelaat sal word om op die weiveld te laat wei;
- die onderhoud en instandhou van enige omheining langs paaie, regte van deurgang en watervore en enige grens of ander omheining op die Nedersetting behalwe die grensomheining van die verskillende hoeves toegeken kragtens die „Kroongrond Nederzetting Wet”, waarvoor die betrokke huurders of eienaars aanspreeklik sal wees;
- die beheer en onderhoud van enige dipbak, bestaande of wat later opgerig mag word op die Nedersetting, en om die dip van vee daarin te reël;
- die uitoefening van sodanige ander verantwoordelikhede waarvoor die huurders gesamentlik aanspreeklik is en in die algemeen vir die reëling van enige saak van algemene belang.

Tot tyd en wyl die Komitee van Beheer ingestel is, moet genoemde paaie, regte van deurgang, brûe, dipbakke en omheinings deur die huurders gesamentlik en afsonderlik op hul eie koste na genoë van die Regering in goeie orde en toestand gehou word. Die dipbakke moet op alle redelike tye beskikbaar wees vir die dip van die naburige vee. Die gelde wat betaalbaar is deur die gebruikers van die dipbakke mag sodanige tariewe as wat van tyd tot tyd vasgestel word deur die Goewermentsveertsir die distrik nie te bowe gaan nie, en sodanige gelde mag deur die huurders gesamentlik gehou word om gebruik te word vir die dekking van enige onkoste in verband met die onderhoud van genoemde dipbakke. Die beheer en reëling van die weiveld en die vasstelling van die aantal vee wat elke huurder toegelaat sal word om op die weiveld te laat wei berus by die Minister van Lande, en enige ander sake van algemene belang sal deur hom gereël word.

Bome.

Dit is 'n spesiale voorwaarde van toekenning dat geen Apiesdringbome op die hoeves, en geen bome van watter aard ook op die weiveld, omgekap of beskadig mag word nie sonder toestemming van die Minister van Lande.

Regte van deurgang.

Die hoeves is onderworpe aan sulke regte van deurgang, ten minste 30 vt. wyd, as wat die Minister van Lande nodig mag ag om huurders of eienaars van ander hoeves toegang te gee tot die naaste publieke pad of tot hul hoeves. In meeste gevalle is hierdie regte van deurgang aangetoon op die kaarte van die verskillende hoeves, maar die servituut bestaan selfs al word dit nie aangetoon op die kaarte nie, of net gedeeltelik aangetoon.

Watervore.

Die hoeves is onderworpe aan sulke servitude van waterleiding as wat nodig mag wees, ten aansien van die vore wat gemaak is of nog gemaak moet word om die hoeves op die Nedersetting en aangrensende of naburige gronde te besproei, of hulle op die kaarte aangetoon is of nie.

Onderstaande spesiale voorwaardes sal in die voorgestelde huurkontrakte en die daaropvolgende Kroongrondbriewe opgeneem word, nl. waarby:—

- Aan die regering die reg verleen word om teen betaling van skadevergoeding enige hoeve of enige gedeelte daarvan vir publieke doeleindes of vir 'n uitspanning terug te neem;

Each holding is scheduled for water from the Marico Bosveld Dam for 12 morgen of land per year, for which water rate is payable to the Director of Irrigation, over and above the yearly rental or instalment payable to the Secretary for Lands. This water rate will not exceed £2 per morgen per year.

(NOTE.—The Government does not guarantee the supply of water for irrigation purposes and the Government will not be responsible in the event of any loss or damage of any nature whatsoever, which may be suffered by lessees as a result of shortage or diversion of water, seepage or overflow, through any cause whatsoever.)

Approximately 4,750 morgen of the Remaining extent of Veeplaats No. 336 and the Remaining extent of Portion C of Schuinsdrift No. 283, has been set aside for use as a communal grazing area for the whole Settlement.

The Minister of Lands reserves the right to reduce the extent of the communal grazing area by causing plots or reserves to be surveyed or reserved thereon if considered desirable by him.

Establishment of Committee of Management.

The Minister of Lands reserves the right at any time to require the lessees on the Settlement to form a Committee of Management in terms of section forty-six (1) (d) of the Land Settlement Act, No. 12 of 1912, as amended, and the Regulations published by Government Notice No. 1937 of 1st December, 1922, or any amendments thereof, for the following purposes:—

- The maintenance of all roads, rights-of-way and bridges thereon, on the Settlement, except public roads which fall under the control of the Provincial Administration;
- the management and control of the communal grazing area and the determining of the number of cattle which each lessee will be allowed to graze on the grazing area;
- the maintenance and upkeep of any fences along roads, rights-of-way and waterfurrows and any boundary or other fencing on the Settlement, other than the boundary fences of the various holdings allotted in terms of the Land Settlement Act, for which the respective lessees or owners will be responsible;
- the management and maintenance of any dipping tanks, existing or which may be constructed later on the Settlement, and to control the dipping of stock therein;
- the exercising of such other responsibilities for which the lessees are jointly responsible and generally for the control of any matters of general interest.

Until such time as the Committee of Management has been established, the roads, rights-of-way, bridges, dipping tanks and fences mentioned, must be kept in good order and condition, to the satisfaction of the Government, by the lessees, jointly and severally, at their own expense. The dipping tanks must be available at all reasonable times for the dipping of the neighbouring stock. The fees payable by users of the dipping tanks may not exceed such tariffs as are fixed by the Government Veterinary Officer for the district from time to time; and such fees may be retained by the lessees jointly to cover any expenses in connection with the maintenance of the dipping tanks mentioned. The management and control of the grazing area and the determining of the number of stock which each lessee will be allowed to graze on the grazing area, will be exercised by the Minister of Lands, and any other matters of general interest will be controlled by him.

Trees.

It is a special condition of allotment that no “apiesdringbome” on the holdings, and no trees of any sort whatsoever on the grazing area, may be felled or damaged without the sanction of the Minister of Lands.

Rights-of-way.

The holdings are subject to such rights-of-way, at least 30 feet wide, as the Minister of Lands may deem necessary, to give lessees or owners of other holdings access to the nearest public road or to their holdings. In most cases these rights-of-way are indicated on the diagrams of the various holdings, but the servitude exists even if not indicated on the diagrams, or if indicated only partly.

Water Furrows.

The holdings are subject to such servitudes of aqueduct as may be necessary, whether indicated on the diagrams or not, in respect of the furrows which have been made, or are still to be made, for irrigating the holdings on the Settlement and adjoining or neighbouring lands.

The following special conditions will be inserted in the leases which it is proposed to issue and in the Crown Grants to be issued later:—

- Giving the Government the right to resume the whole or a portion of any holding required for public purposes or outspan purposes on payment of compensation therefor;

- (b) bepaal word dat bestaande paaie en deurgange vry en onbelemmerd moet bly, of hulle op die kaart aangetoon word of nie, en die huurder van enige hoeve verplig word om aan enige aangrensende of naburige eienaar 'n noodweg of -pad te gee na of van die grond van sodanige aangrensende of naburige eienaar;
- (c) die ontginning van minerale gereël sal word;
- (d) die hoeves alleen vir landbou en veeteelt gebruik mag word en vir die vervaardiging van landbou- en ander produkte wat die huurders daarop mag wen;
- (e) die hoeve of enige gedeelte daarvan of aandeel daarin nie sonder skriftelike toestemming van die Minister van Lande, verkoop, gesedeer, geskenk, oorgedra, verhuur, met verband beswaar of op enige ander manier deur die huurder vervreem of beswaar mag word nie;
- (f) die Regering te eniger tyd die reg het om op so'n wyse, en onder sulke voorwaardes as wat wenslik geag mag word, damme en reservoirs op die hoeve te maak en om telegraaf- en telefoonlyn, paaie, spoorweë, watervore, pylleidings, kanale en afvoerslote op die hoeve op te rig en aan te lê, en hulle daardeur en daarvoor te lei, in die belang van die publiek, of van die eienaar, huurder of okkupant van enige grond wat in die nabyheid van die hoeve geleë is, en om vir bogenoemde doeleindes materiaal daarvan te neem teen betaling (tensy dit by Wet anders bepaal word) aan die huurder van sodanige som geld, by wyse van vergoeding, vir verlies of skade wat werklik gelyk mag word, as waarop onderling tussen die Regering en die huurder ooreengekom mag word, of by gebreke van sodanige ooreenkoms, soos bepaal mag word op die wyse deur die „Arbitration"-ordonnansie, 1904 (Transvaal), voorgeskryf, met dien verstande dat die skeidsregters die verlies of die skade aan die eienaar berokken, mag verreken teen die voordeel wat hy nou of later sal of kan kry as gevolg van die daarstelling van enigeen van genoemde werke.

SPEZIALE VOORWAARDES.

Hoewe No. 5 is verder onderworpe aan sulke servitute en voorwaardes soos voorkom of genoem word in Sertifikaat van Gekonsolideerde Titel No. 8711/1934, gedateer 9 Augustus 1934, ten aansien van die plaas Veeplaats No. 336, waarvolgens die Regering die grond hou.

Hoewe No. 6 is verder onderworpe aan sulke servitute en voorwaardes soos voorkom of genoem word in Sertifikaat van Gekonsolideerde Titel No. 8710/1934, gedateer 9 Augustus 1934, ten aansien van Gedeelte C van die plaas Schuinsdrift No. 283, en Sertifikaat van Geregistreerde Titel No. 6056/1935, gedateer 4 Mei 1935, ten aansien van gedeelte „a" van Gedeelte C van Schuinsdrift No. 283, waarvolgens die Regering die grond hou.

Hoewe No. 7.—Geleë omtrent 15 myl suidoos van Zeerust-dorp en omtrent 4 myl suid van Woodbine-halte. (Vorige huurders: J. W. F. v. d. Westhuizen en J. F. Labuschagne.)

Volgens rapporte is die hoeve geskik vir groot- en kleinvee, sitrus, koring, mielies, kafferkoring. Dit word gerapporteer dat die volgende verbeterings op die hoeve is: Twee woonhuise, twee boorgate, windpomp, pompkop, reservoir, beesdipbak, sitrusbome, buite- en binneomheining.

Watervoorraad van twee fonteine en twee boorgate. Elf morgen grond kan besproei word.

Servitute.—Die hoeve is onderworpe aan 'n servituut met betrekking tot 'n dam en waterloop en regte van deurgang soos volledig beskrywe is in Transportakte No. 12127/1919, besonderhede waarvan op aanvraag van die Sekretaris van Lande, Pretoria, verkrygbaar is.

SPEZIALE OPMERKING.—Hierdie hoeve sal toegeken word ingevolge artikel sewé (7) van Wet No. 21 van 1922, soos gewysig. Die aandaag word spesiaal gevestig op die feit dat van die suksesvolle applikant vir hierdie hoeve verwag sal word om by toekenning, en as 'n voorwaarde daarvan 'n bedrag van £140 kontant te betaal, watter bedrag van die koopprys afgetrek sal word. Dit sal beskou word dat die opsie van aankoop uitgeoefen is vanaf die datum van toekenning; geen betaling ten aansien van die eerste en tweede jare van die huurtermyn sal geëis word nie, maar rente, teen 4 persent per jaar op die balans van die koopprys, vir sodanige tydperk van twee jaar, sal by sodanige balans gevoeg word. Die balans van die koopprys (plus rente daarop teen 4 persent per jaar vir die eerste en tweede jaar) is daarna betaalbaar, tesame met rente teen 3½ persent per jaar, in drie-en-sestig (63) gelyke jaarlikse paaiemente vanaf die datum van aanvang van die derde jaar na toekenning.

Aansoeke om Hoewe No. 8 moet gerig word aan die Provinsiale Verteenwoordiger, Departement van Lande, Poesbus 747, Kaapstad.

Hoewe No. 8.—Geleë omtrent 17 myl noordwes van Danielskuil. (Vorige huurders: A. N. en E. G. Visser.) Gerapporteer geskik vir vee (meesal beeste). Daar is 'n klein hoeveelhed „slangkop" en „vermeerbos" op die hoeve.

- (b) stipulating that existing roads and thoroughfares, whether they are described on the diagram or not, shall remain free and uninterrupted, and requiring the lessee of any holding to grant to any adjacent or neighbouring proprietor a way or road of necessity to or from the land of such adjacent or neighbouring proprietor;
- (c) governing the exploitation of minerals;
- (d) that the holdings shall be used solely for agricultural and pastoral purposes, and the manufacture of such agricultural and other products as the lessees may raise thereon;
- (e) that the holdings or any portion, or share thereof, shall not without the written consent of the Minister of Lands, be sold, assigned, donated, transferred, leased, mortgaged or otherwise alienated or encumbered by the lessee;
- (f) that the Government shall at all times have the right in such manner and under such conditions as it may think fit, to construct dams and reservoirs upon the holding, and to erect, and construct telegraph and telephone lines, roads, railways, water-furrows, pipelines, canals, and drains upon, and conduct the same through and over the holding, in the interests of the public or of the owner, lessee or occupier of any land in the neighbourhood of the holding, and to take materials therefrom for the foregoing purposes, on payment (save as may be otherwise provided by law) to the lessee of such sums of money as compensation for loss or damage actually sustained as may be mutually agreed upon between the Government and the lessee, or failing such agreement, as may be determined under the Arbitration Ordinance, 1904, (Transvaal); provided that the arbitrators may set off against the loss or damage caused to the lessee, the benefit, which he shall or may derive in consequence of the construction of any of the said works.

SPECIAL CONDITIONS.

Holding No. 5 is further subject to such servitudes and conditions as appear or are referred to in Certificate of Consolidated Title No. 8711/1934, dated 9th August, 1934, in respect of the farm Veeplaats No. 336, under which the Government holds the land.

Holding No. 6 is further subject to such servitudes and conditions as appear or are referred to in Certificate of Consolidated Title No. 8710/1934, dated 9th August, 1934, in respect of Portion C of the farm Schuinsdrift No. 283, and Certificate of Registered Title No. 6056/1935, dated the 4th May, 1935, in respect of Portion „a" of Portion C of the farm Schuinsdrift No. 283, under which the Government holds the land.

Holding No. 7.—Situate about 15 miles south-east of Zeerust Township and about 4 miles south of Woodbine Siding (Previous lessees: J. W. F. v. d. Westhuizen and J. F. Labuschagne.)

Reported to be suitable for large and small stock, and citrus; wheat, mealies and kaffircorn. The following improvements are reported to be on the holding: 2 Dwelling-houses, 2 boreholes, windmill, pumphead, reservoir, cattle dipping tank, citrus trees, external and internal fencing.

Water supply from two springs and two boreholes. 11 morgen of land can be irrigated.

Servitudes.—The holding is subject to a servitude with reference to a dam and water course and rights of way, as more fully described in Deed of Transfer No. 12127/1919, particulars whereof may be obtained upon application to the Secretary for Lands, Pretoria.

SPECIAL NOTE.—This holding will be allotted in terms of section seven (7) of Act No. 21 of 1922, as amended. Special attention is directed to the fact that the successful applicant for this holding will be required to pay on allotment and as a condition thereof an amount of £140 in cash, which amount will be deducted from the purchase price. The option of purchase will be deemed to have been exercised as from the date of allotment; no payment has to be made for the first and second years of the lease period, but in respect of those years interest at the rate of 4 per cent. per annum on the balance of the purchase price shall be added to such balance. The balance of the purchase price (plus interest thereon at 4 per cent. per annum for the first and second years) will thereafter, together with interest thereon at 3½ per cent. per annum, be payable in advance in sixty-three (63) equal yearly instalments, as from the date of commencement of the third year after allotment.

Applications for Holding No. 8 must be forwarded to the Provincial Representative, Department of Lands, P.O. Box 747, Capetown.

Holding No. 8.—Situate about 17 miles north-west of Danielskuil. (Previous lessees: A. N. and E. G. Visser.)

Reported to be suitable for stock grazing (mostly cattle). There are small quantities of „slangkop" and „vermeerbos" on the holding.

Volgens rapporte is die volgende verbeterings op die hoewe: Twee woonhuise (een rousteen), boorgat, windpomp en reservoir. Heeltemal omhein.

Aansoeke om Hoewes Nos. 9 tot 12 moet gerig word aan die Provinsiale Verteenwoordiger, Departement van Lande, Posbus 316, Bloemfontein.

Hoewe No. 9.—Geleë 15 myl noordoos van Heilbron wat die naaste dorp en spoorwegstasie is. (Vorige huurder: S. J. Alberts.) Dit word gerapporteer dat die hoewe geskik is vir mielies en ander gesaaides en vir groot- en kleinvee.

Volgens rapporte bestaan die volgende verbeterings op die hoewe: Woonhuis, waenhuis, stal, kraal, dam, boorgat, windpomp, bome en omheining.

Hoewe No. 10.—Geleë 4 myl van Vredefort. (Vorige huurders: C. J. en F. P. Gouws.) Dit word gerapporteer dat die hoewe geskik is vir mielies en vir groot- en kleinvee.

Volgens rapporte bestaan die volgende verbeterings op die hoewe: Huis (swak), rondawel, kraal en omheining.

Dit is 'n voorwaarde van toekenning van hierdie hoewe dat die suksesvolle applikant minstens 1,000 bome per jaar op die hoewe moet aanplant gedurende die eerste twee jaar van die huurtermyn.

Hoewes Nos. 11 en 12.—Geleë in die nabyheid van die dorp Villiers, en dit word gerapporteer dat hul vir algemene boerdery geskik is.

Die groottes van die hoewes is alleen by benadering en geen verandering sal gemaak word in die prys genoem in hierdie kennisgewing indien dit by opmeting blyk dat die oppervlakte groter of kleiner is as dié, wat in die kennisgewing aangegee word.

Die Regering behou die reg om die wal van die Vaaldam te eniger tyd soveel hoër te maak dat 'n oppervlakte van die hoewes, hierby geadverteer, tot 'n punt van nie meer as twintig (20) voet hoër as die bestaande vloedwaterhoogte, soos tans op genoemde grond afgebaken, onder water kom, sonder dat hoegenaamd enige vergoeding betaal word, en die Regering is nie aanspreeklik vir enige verlies of skade wat aan die eiendom, roerende of onroerende, van genoemde huurder, of sy regsopvolgers op die eiendom, as gevolg van die oorstroming van genoemde oppervlakte, veroorsaak is nie.

Die grense van die hoewes loop slegs tot by die vloedwaterhoogte en nie tot by die werklike waterhoogte nie.

'n Klousule sal in die huurkontrakte opgeneem word waarby van die huurders verlang word dat hulle die oppervlakte tussen die vloedwaterhoogte en werklike waterhoogte, vry van alle skadelike onkruid moet hou, en om sodanige maatreëls te tref as wat nodig geag word om die besoedeling van die water in die dam te verhoed.

Die huurders kan, na goeddunke van die Minister, hierdie oppervlakte slegs vir weiding gebruik, heeltemal op eie risiko.

Die Regering het alle water-oppervlakteregte, soos die gebruik van bote en visvang, voorbehou.

Die Regreing behou die reg om enige paaie te proklameer wat dit in belang van die publiek of aangrensende hoewes nodig ag.

Dit word gerapporteer dat daar begraaftaaiereine op sekere van die hoewes in hierdie omgewing is en sodra dit deur opmeting vasgestel is, sal die terreine van die betrokke hoewes uitgesny word en alle ondergeskikte regte sal voorbehou word sonder enige vermindering van die koopprys.

Die grond is onderworpe aan al die bepalings en voorwaardes van die verskillende Transportaktes waar kragtens dit deur die Regering gehou word.

Verbeterings.

Hoewe No. 11.—Twee huise, waenhuis, kraal, omheining, bome.

Hoewe No. 12.—Stal, waenhuis, buitegeboue, twee woonhuise, kraal, boorgat, handpomp, bome, omheining.

SPEZIALE OPMERKING.—**Hoewes Nos. 11 en 12** sal toegeken word ingevolge artikel sewe van Wet No. 21 van 1922, soos gewysig. Die aandag word spesiaal gevestig op die feit dat van die suksesvolle applikante vir hierdie hoewes verwag sal word om by toekenning en as 'n voorwaarde daarvan, die bedrae te betaal wat gemeld is teenoor elke hoewe in die bylae hierbo, watter bedrae van die koopprys afgetrek sal word. Dit sal beskou word dat die opsie van aankoop uitgeoefen is vanaf die datum van toekenning. Geen betaling sal geëis word ten aansien van die eerste twee jaar van die huurtermyn nie, maar rente teen 4 persent per jaar vir daardie jare, op die balans van die koopprys sal by daardie balans gevoeg word. Die balans van die koopprys, plus rente soos vermeld, is daarna vooruitbetaalbaar, tesame met rente teen 3½ persent per jaar, in 63 gelyke jaarlikse paaiemente vanaf die aanvang van die derde jaar na toekenning.

OPMERKING.—Op verskillende hoewes hierby geadverteer, is tydelike huurders of opsigters, en hulle moet toegelaat word om die gesaaides, wat op datum van toekenning op daardie hoewes is, te versorg en te oes.

The following improvements are reported to be on the holding: 2 Dwelling-houses (one of raw brick), borehole, windmill and reservoir. All boundaries are fenced.

Applications for Holdings Nos. 9 to 12 must be forwarded to the Provincial Representative, Department of Lands, P.O. Box 316, Bloemfontein.

Holding No. 9.—Situate 15 miles north-east of Heilbron which is the nearest town and railway station. (Former lessee: S. J. Alberts.) The holding is reported to be suitable for mealies and other crops and for large and small stock.

The following improvements are reported to be on the holding: Dwelling-house, wagon-house, stable, dam, borehole, windmill, trees and fencing.

Holding No. 10.—Situate 4 miles from Vredefort. (Previous lessees: C. J. and F. P. Gouws.) Reported to be suitable for mealies and for large and small stock.

The following improvements are reported to be on the holding: House (poor), rondavel, kraal and fencing.

It will be a condition of the allotment of this holding that the successful applicant must plant at least 1,000 trees on the holding per year during the first two years of the lease period.

Holdings Nos. 11 and 12.—Situate in the vicinity of Villiers Township and are reported to be suitable for general farming.

The areas of the holdings are approximate only and no alterations will be made in the prices mentioned in this notice should it be found on survey that areas are greater or less than those given in this notice.

The Government reserves the right to raise the wall of the Vaaldam at any time so as to submerge an area of the holdings hereby advertised up to a point not more than twenty (20) feet in altitude above the existing high flood level as at present beacons off on the said ground without the payment of any compensation whatsoever, and the Government shall not be liable to make good any loss or damage which may be sustained by or on the property, whether movable or immovable, of the said lessee or his successors in title by reason of the submergence of the said area aforesaid.

The boundaries of the holdings extend to high flood level only and do not go down to the actual water level.

A clause will be inserted in the leases requiring the lessees to keep the area between high flood level and the actual water level clear of all noxious weeds and to take such measures as may be deemed necessary to prevent any pollution of the water in the dam.

The lessees may, at the discretion of the Minister, use this area for grazing purposes only, entirely at their own risk.

All water surface rights, such as boating and fishing are reserved to the Government.

The Government reserves the right to proclaim any roads which it may consider necessary in the interest of the public or of adjoining holdings.

Cemetery sites are reported to be on certain of the holdings in this area and as soon as these have been defined by survey the sites will be excised from the respective holdings and all ancillary rights will be reserved without any reduction in the purchase price.

The land is subject to all the terms and conditions of the various Deeds of Transfer whereunder it is held by the Government.

Improvements.

Holding No. 11.—Two houses, wagon-house, kraal, trees, fencing.

Holding No. 12.—Stable, wagon-house, outbuildings, 2 dwelling-houses, kraal, borehole, handpump, trees, fencing.

SPECIAL NOTE.—**Holdings Nos. 11 and 12** will be allotted in terms of section seven of Act No. 21 of 1922, as amended. Special attention is directed to the fact that the successful applicants for these holdings will be required to pay on allotment and as a condition thereof, the amounts stated against each holding in the schedule above, which amounts will be deducted from the purchase prices. The option of purchase will be deemed to have been exercised as from the date of allotment. No payment has to be made in respect of the first two years of the lease period but interest at 4 per cent. per annum on the balance of the purchase price shall be added to such balance in respect of those years. The balance of the purchase price, plus interest as previously mentioned, will thereafter, together with interest thereon at 3½ per cent. per annum, be payable in advance in 63 yearly instalments, as from the date of the commencement of the third year after allotment.

NOTE.—On several of the holdings hereby advertised there are temporary lessees, or caretakers, and they will be allowed all facilities for the tending and reaping of any crops that may be on these holdings at the date of allotment.

SPECIALE VOORWAARDES.

Hoewe No. 8.

Onderstaande spesiale voorwaardes sal in die voorgestelde huurkontrak en die daaropvolgende Kroongrondbrief opgeneem word, waarby—

- Aan die Regering die reg verleen word om teen betaling van skadevergoeding die hoewe of enige gedeelte daarvan vir publieke doeleindes of vir 'n uitspanning terug te neem;
- bepaal word dat bestaande paaie en deurgange vry en onbelemmerd moet bly, of hulle op die kaart aangetoon word of nie, en die huurder van die hoewe verplig word om aan enige aangrensende of naburige eienaar 'n noodweg of pad te gee na of van die grond van sodanige aangrensende of naburige eienaar;
- die ontginning van minerale gereël sal word.

ALGEMENE VOORWAARDES.

Die huurkontrakte wat uitgegee word, bevat voorwaardes in verband met bewoning, verbeterings, omheining, minerale, uitspannings, paaie en sulke ander voorwaardes as wat gewoonlik gestel word in landbou-huurkontrakte, uitgereik kragtens die „Kroongrond Nederzettinge Wet, No. 12 van 1912”, en Wysigingswette.

Die huurgeld, wat jaarliks vooruitbetaal moet word, word bereken op die koopprys volgens onderstaande persentasie-basis:—

Huurgeld—

Eerste en tweede jaar: Niks.

Derde jaar: 2 persent per jaar.

Vierde en vyfde jaar: 3½ persent per jaar.

Ingeval van verlenging van huurkontrak na vyf jaar: 3½ persent per jaar.

Ingeval die opsie van voorwaardelike aankoop uitgeoefen word, sal die koopprys betaalbaar wees in 65 gelyke jaarlikse paaientere wat kapitaal en rente insluit. Laasgenoemde word bereken teen 'n rentekoers van 3½ persent.

Inbesitneming.

Die huurkontrakte wat uitgereik moet word, sal die bepalinge bevat dat die huurders die plase wat aan hulle toegesien word, persoonlik en op nuttige wyse moet bewoon binne 'n sekere termyn vanaf die datum van toekenning en daarna vir 'n bepaalde termyn elke jaar, soos hieronder aangegee:—

Hoewes Nos. 1, 2 en 7 tot 12 moet binne drie maande in besit geneem word, en vir minstens elf maande in elke kalenderjaar bewoon word.

Hoewe No. 3 binne een maand en vir minstens elf maande in elke kalenderjaar.

Hoewe No. 4 binne ses maande en vir minstens ag maande in elke kalenderjaar.

Hoewes Nos. 5 en 6 binne drie maande en vir minstens nege maande in elke kalenderjaar.

Boorgate—

Die huurkontrakte wat aangegaan moet word ten aansien van die hoewes waarop boorgate reeds gesink is of later gesink mag word, sal 'n klousule bevat wat die regering die reg van toegang verleen, en die reg om water te neem uit die boorgate vir boordoeleindes, gedurende 'n termyn van vyf jaar vanaf die datums van die huurkontrakte.

'n Voorwaarde van die huurkontrak sal wees, dat die suksesvolle applikant vir enige van bogenoemde hoewes waarop boorgate bestaan of voor of na toekenning gesink mag word, met ingang van die datum van toekenning of van voltooiing van die werk, verantwoordelik gehou sal word vir die behoorlike oppas en instandhouding van die boorgat of boorgate op sy hoewe en aanspreeklik sal wees vir enige skade daaraan veroorsaak. Hy moet derhalwe in geen geval sonder behoorlike pompmasjiene water daaruit trek nie.

Alle boorgate is in die reël met handpompe toegerus, maar dit is moontlik dat daar in sommige gevalle geen pomp opererig is nie. In sulke gevalle behoort die suksesvolle applikant, alvorens pompmasjinerie op te rig, by die Direkteur van Besproeiing, Pretoria, navraag te doen betreffende die masjinerie wat die geskikste is vir die gebruik in verband met so'n boorgat.

Die toets deur die Departement van Besproeiing gedoen in verband met die hoeveelheid water wat uit genoemde boorgate gepomp kan word, was so betroubaar moontlik. Die regering aanvaar egter geen aanspreeklikheid vir enige verlies of skade nie wat deur 'n huurder gely mag word indien dit by 'n nuwe of uitgebreide toets blyk dat die water in die boorgat minder is as in hierdie kennisgewing vermeld, of ingeval ander besonderhede aangaande die boorgat gegee, onjuis mag blyk.

Opmetings—

Indien dit ooit noodsaaklik blyk om die hoewe opnuut op te meet of 'n sertifikaat van gewysigde eiendomsbewys uit te neem weens foute in die bestaande opmeting, moet alle koste van so'n opmeting of sertifikaat van gewysigde eiendomsbewys deur die huurder gedra word. Indien dit blyk dat die hoewe groter is as in hierdie kennisgewing vermeld, kom die voordeel daarvan aan die huurder toe sonder dat die koopprys van die hoewe verhoog word; blyk dit daarenteen dat die grond kleiner is as in hierdie kennisgewing vermeld, moet die huurder dit aanvaar sonder vermindering van die koopprys en in so 'n geval het hy, ten opsigte daarvan, geen vordering teen die regering nie.

SPECIAL CONDITIONS.

Holding No. 8.

The following special conditions will be inserted in the lease which it is proposed to issue and in the Crown Grant to be issued later:—

- Giving the Government the right to resume the whole or a portion of the holding required for public purposes or outspan purposes on payment of compensation therefor;
- stipulating that roads and thoroughfares, whether they are described on the diagram or not, existing on the land shall remain free and uninterrupted, and requiring the lessee of the holding to grant to any adjacent or neighbouring proprietor a way or road of necessity to or from the land of such adjacent or neighbouring proprietor;
- governing the exploitation of minerals.

GENERAL CONDITIONS.

The leases to be issued will contain conditions relative to residence, improvements, fencing, minerals, outspans, roads, and such other conditions as are usually inserted in the agricultural leases granted under the Land Settlement Act, No. 12 of 1912, as amended.

The rentals, which are payable yearly in advance, are calculated on the purchase price on the following percentage basis:—

Rentals:—

First and second years: Nil.

Third year: 2 per cent. per annum.

Fourth and fifth years: 3½ per cent. per annum.

In the event of extension of lease after five years: 3½ per cent. per annum.

In the event of the option of conditional purchase being exercised, the purchase price becomes payable in 65 equal yearly instalments, which include capital and interest, the latter being calculated at the rate of 3½ per cent.

Occupation—

The leases to be issued will contain conditions to the effect that the lessees shall personally and beneficially occupy the holdings allotted within a certain period from the date of allotment, and thereafter for a particular period during every calendar year as follows:—

Holdings Nos. 1, 2 and 7 to 12 to be occupied within three months and for at least eleven months in every calendar year.

Holding No. 3 within one month and for at least eleven months in every calendar year.

Holding No. 4 within six months and for at least eight months in every calendar year.

Holdings Nos. 5 and 6 within three months and for at least nine months in every calendar year.

Boreholes—

A clause will be inserted in the leases which it is proposed to issue in respect of those holdings on which boreholes have been or may be sunk, giving the Government access to and the right to take water from the boreholes for drilling purposes for a period of five years from the dates of the leases.

It will be a condition of lease that the successful applicant for any of the above holdings on which boreholes exist or may be sunk previous to or after allotment will be held responsible, as from the date of allotment or of completion of the work, for the proper care and maintenance of the borehole or boreholes on his holding, and shall be liable for any damage caused thereto. He must, therefore, on no account raise water without proper pumping machinery.

All boreholes are, as a rule, equipped with hand-pumps, but it may possibly occur that in isolated cases no pump has been erected, in which case inquiries as to the most suitable machinery to be utilized in connection with any borehole should be made to the Director of Irrigation, Pretoria, by the successful applicant before proceeding to erect pumping machinery.

The pumping test made by the Irrigation Department in connection with the boreholes mentioned was as reliable as possible, but the Government accepts no responsibility for any loss or damage that may be sustained by a lessee should on a new or extended pumping test taking place the water supply in the borehole be found to be less than that stated in this notice, or in the event of the other particulars given in respect of the borehole being found to be inaccurate.

Surveys.

Should it at any time be found necessary to resurvey a holding, or take out a certificate of amended title, owing to errors in the existing survey, all costs incidental to such survey or certificate of amended title must be borne by the lessee. Should it be found that the holding is of greater extent than that stated in this notice the lessee shall benefit thereby, without any increase of purchase price being made; on the other hand, should the area be found to be less than that stated in this notice, the lessee shall accept such lesser area without reduction of the purchase price, and no claim against the Government will exist in respect of any reduced area.

Onderverdelings—

'n Spesiale bepaling van die huurkontrak is dat, ingeval 'n hoewe aan twee of meer huurders toegeken word, die Minister, na goeddunke, van die huurders kan verlang om die hoewe op hulle eie koste onder te verdeel op 'n wyse soos deur die huurders ooreengekom en deur die Minister goedgekeur, of as hulle in gebrake bly om binne 'n tydperk van hoogstens drie maande so 'n ooreenkoms te tref, dan op 'n wyse wat die Minister vasstel. Sodanige ooreenkoms tussen die huurders of vasstelling van die Minister moet vermeld—

- (1) die aandeel van die onderverdelingskoste wat elke huurder moet betaal, met inbegrip van die koste van opmeting;
- (2) indien 'n voorskot verleen word, waarvan die bedrag nie by die koopprys gevoeg is nie, die aandeel wat elke huurder moet ontvang van enige vee, gereedskap of ander goedere en tot watter bedrag 'n huurder aanspreeklikheid moet aanvaar vir die aandeel wat hy ontvang het;
- (3) wat die koopprys is van elke onderverdeling met behoorlike inagneming van alle verbeterings wat deur die Minister aangebring of deur middel van 'n voorskot deur die Minister verleen is, en watter deel van die reeds betaalde paaiemente kapitaal is.

Binne drie maande na so 'n ooreenkoms gesluit of 'n vasstelling deur die Minister gemaak is, moet die huurders onderneem om op hul eie koste sodanige maatreëls te tref as wat nodig is om volgens Wet die regte in die huurkontrak, volgens bogenoemde ooreenkoms of vasstelling deur die Minister, behoorlik te sedgeer.

ALGEMENE OPMERKINGS.**Uitreiking van kroongrondbriewe.**

Kroongrondbriewe van hoewes kan in spesiale gevalle met toestemming van die Goewerneur-generaal uitgereik word voor afloop van 'n termyn van tien (10) jaar na datum van toekenning.

As 'n huurder, na 5 jaar vanaf toekenning van 'n hoewe, die Landraad kan oortuig dat die waarde van sy hoewe met permanente verbeterings van 'n deeglike aard een-vierde meer bedra as die totale skuld van die huurder aan die regering is die Minister kragtens artikel *agt* van Wet No. 21 van 1922 bevoeg om 'n Kroongrondbrief uit te reik en vir die totale bedrag van die skuld wat daar oorbly, 'n verband aan te neem.

Die hoewes hierby geadverteer, is onderworpe aan die bepalings van artikel *nege* van Wet No. 45 van 1937, wat as volg lui:—

„Na die inwerkingtreding van hierdie Wet mag geen grond wat 'n hoewe of 'n deel van 'n hoewe is, vervreemd, verpand, deur 'n ander servituut as 'n servituut van vruggebruik, van gebruik of van bewoning beswaar word, of verdeel word nie, sonder skriftelike toestemming van die Minister op aanbeveling van die Landraad verleen op sodanige voorwaardes as wat die Minister wenslik ag om te stel.”

Omheinings—

Ingeval die regering, ingevolge die Omheiningswet, No. 17 van 1912, of enige wysiging daarvan, moet bydra tot bestyding van die koste van die tussenheinings of enige gedeelte daarvan ten opsigte van die hoewes in hierdie kennisgewing geadverteer, of om aanspreeklikheid vir die betaling van sodanige bydraes te aanvaar voor die registrasie van die huurkontrak, moet die suksesvolle applikant by die toekenning van 'n hoewe aan hom, die aanspreeklikheid vir die betaling van sodanige bydraes aanvaar. Die bedrag van sodanige bydraes moet deur die persone aan wie die hoewe toegeken word, kontant aan die regering betaal word, of kan, as die persoon aan wie die hoewe toegeken word, sulks verkies, by die koopprys van die hoewe gevoeg word, en in so 'n geval word die bedrag van huurgeld en rente op die koopprys dienoooreenkomstig verhoog. Die suksesvolle applikante vir enige van die hoewes wat geheel of gedeeltelik omhein is, moet ooreenkomstig die Omheiningswet van 1912, of wysiging daarvan, aanspreeklikheid aanvaar vir enige bedraë wat deur die eienaars van aangrensende plase kragtens genoemde wet gevorder word.

Algemeen—

Ingeval van ongelukke van persone of vee wat plaasvind as gevolg van die bestaan van skagte, tunnels en ander toestande veroorsaak deur prospekter- en mynwerksaamhede onderneem voor die datum van aanvang van die huurkontrak, is die huurder nie geregtig tot vergoeding van die kant van die regering of die prospekterder of die kleimeenaar nie.

Die regering behou alle regte op minerale, mineraalprodukte, mineraalolies, metale en edelgesteentes tensy anders vermeld in hierdie kennisgewing.

Die departement het alle pogings aangewend om die informasie in hierdie kennisgewing vervat, so korrek moontlik op te gee, maar is nie aanspreeklik vir moontlike onjuisthede daarin nie.

Die huurgeld gedurende die huurtermyn van vyf jaar betaal word nie van die koopprys afgetrek ingeval die opsie van aankoop uitgeoefen word nie.

Sub-divisions—

In the event of any of the holdings being allotted to two or more lessees it shall be a special condition of the lease that the Minister may at his discretion call upon the lessees to have the holding sub-divided at their own expense in a manner agreed upon by the lessees and approved by the Minister, or, failing such agreement within a period of not more than three months, in a manner to be determined by the Minister. Such agreement amongst the lessees or determination by the Minister shall state—

- (1) the share to be borne by each lessee in respect of the costs of sub-division, inclusive of the costs of survey;
- (2) where any advance has been made, the amount whereof has not been added to the purchase price, the share to be received by each lessee in respect of any stock, implements, or other things and the amount of the liability to be assumed by each lessee in respect of the share received by him;
- (3) the purchase price of each sub-division, due regard being had to any improvements effected by the Minister or by means of an advance made by the Minister, and the share of the capital amount of such instalments as may have been paid.

The lessees shall undertake, within three months after such agreement has been reached or determination has been made by the Minister, to take at their own expense such steps as may be necessary to effect proper and legal cession of the interests in the lease in accordance with the aforesaid agreement or determination by the Minister.

GENERAL REMARKS.**Issue of Crown Grants—**

Crown grants of holdings may, in special cases, with the approval of the Governor-General, be issued before the expiry of a period of ten (10) years from the date of allotment. When a lessee, after five (5) years' tenancy can satisfy the Land Board that the value of his holding with permanent and substantial improvements exceeds by one-fourth the total indebtedness of the lessee to the Government, section *eight* of Act No. 21 of 1922 enables the Minister to issue a Crown grant and accept a mortgage bond for the total amount of the then remaining indebtedness.

The holdings hereby advertised are subject to the provisions of section *nine* of Act No. 45 of 1937, which reads as follows:—

“No alienation, hypothecation, encumbrance by means of a servitude (other than a servitude of usufructus, usus or habitatio) or division of any land which is a holding or portion of a holding shall be effected after the commencement of this Act without the consent in writing of the Minister, granted upon the recommendation of the Land Board, on such conditions as the Minister may think fit to impose . . .”

Fencing—

In the event of the Government being required, in terms of the Fencing Act, No. 17 of 1912, or any amendments thereof, to contribute towards the cost of fencing the boundaries, or any part thereof, of any of the holdings advertised in this notice, or to accept liability for the payment of such contribution prior to the registration of the lease, the successful applicant shall, on allotment being made to him, assume liability for the payment of such contribution. The amount of such contribution shall be paid by the allottee to the Government in cash, or at the option of the allottee it may be added to the valuation of the holding, in which case the rental payments and interest on the purchase price shall be increased accordingly. The successful applicants for any of the holdings on which the boundaries or part thereof are fenced shall accept liability under the Fencing Act, 1912, or any amendment thereof, for any amounts which may be claimed by adjoining owners in terms of the said Act.

Miscellaneous—

In the case of accidents to persons or cattle consequent on the existence of shafts, tunnels, and other conditions arising out of prospecting and mining operations undertaken prior to the date of the commencement of the lease, the lessee shall not be entitled to compensation from the Government or the prospector or claimholder.

All rights to minerals, mineral products, mineral oils, metals, and precious stones are reserved to the Crown unless otherwise stated in this notice.

The Department has made every effort to render as accurate as possible the information given in this notice, but does not hold itself responsible for any inaccuracies which may be contained in this notice.

The rent paid during the lease period of five years is not deducted from the purchase price in the event of the option to purchase being exercised.

Applikante word aangeraai om die hoewes persoonlik te inspekteer alvorens aansoek daarom te doen. Landrade is by die oorweging van aansoek om hoewes, nie in die reël geneig om aan te beveel dat toekennings gemaak word aan applikante wat versuim het om die hoewes waarom hulle aansoek gedoen het persoonlik te inspekteer of deur iemand anders namens hulle te laat inspekteer nie. Die regering staan geen spoorweg- of ander transportkonsessies in verband met die inspeksie van hoewes toe nie.

Inbesitneming kan onmiddellik na toekenning toegestaan word tensy in die brief van toekenning anders bepaal word.

Alle aansoeke moet gedoen word op die voorgeskrewe vorm wat verkrygbaar is by die magistrate van die distrikte waarin die hoewes geleë is; die Sekretaris van Lande, Pretoria; die Provinsiale Verteenwoordiger, Departement van Lande, Parlementstraat, Kaapstad; en die Provinsiale Verteenwoordiger, Departement van Lande, Posbus 316, Bloemfontein.

Die departement het 'n personeel wat spesiaal aansoeke om en navrae betreffende grond behandel en aanstaande neder-setters wat met betrekking tot grondnederstelling informasie verlang, word aangeraai om aansoeke om informasie regstreeks aan die Departement van Lande, Uniegebou, Pretoria, te rig.

★ No. 317.]

[10 Maart 1939.]

Hierby word vir algemene inligting bekendgemaak dat ondergenoemde eiendom om 11 uur v.m. op Saterdag, 15 April 1939, op die plek by publieke veiling te koop aangebied sal word behoudens die volgende algemene voorwaardes en sodanige spesiale voorwaardes as op die verkoopdag bekendgemaak mag word:—

ALGEMENE VERKOOPVOORWAARDES.

1. (a) Die grond, tesame met verbeterings daarop, sal te koop aangebied word teen die insitprys van £3,000 en die hoogste bieder wat nie minder as daardie vasgestelde insitprys gebied het nie, moet tot koper verklaar word, en sodanige koper het die opsie om of die hele koopsom of 'n gedeelte daarvan op die verkoopdag te betaal, met dien verstande dat indien slegs 'n gedeelte van die koopsom op die verkoopdag betaal word, sodanige gedeelte minstens een-tiende van die hele bedrag moet wees, en dat die res betaal moet word in tien gelyke jaarlikse paalemente, die betaling waarvan versker moet word deur 'n eerste verband ten gunste van die regering van die Unie van Suid-Afrika, wat gelyktydig met die Kroongrondbrief ten aansien van die grond ten gunste van die koper geregistreer moet word.

(b) Rente teen ses (6) persent per jaar moet op bogemelde paalemente vanaf die verkoopdag betaal word, en alle koste in verband met die registrasie van die verband moet deur die koper gedra word.

(c) Indien die koper versuim om die vereiste verband te registreer binne 6 maande vanaf die dag waarop die grond verkoop word, behou die Minister die reg voor om die verkoop van nul en gener waarde te verklaar, en alle betalings alreeds gemaak in verband met die verkoop, word aan die regering verbeur.

(d) Die koper het te eniger tyd die reg om, behalwe die paalemente in (a) hierbo genoem, die bedrag van die verband, of enige gedeelte van minstens £25, af te betaal.

2. Die koste van kaarte, die koste van die Kroongrondbrief, die Aktes-registrasiekantoorgeld, en die beraamde koste vir die registrasie van die verband ten aansien van die balans van die koopprys betaalbaar moet deur die koper kontant op die verkoopdag betaal word.

3. Die afslaskommissie moet deur die koper kontant op die verkoopdag betaal word.

4. Die verkoop van die grond is onderworpe aan bekragtiging deur die Minister van Lande. Ingeval die verkoping nie bekragtig word nie, sal die koste en gelde genoem in paragrawe 2 en 3, tesame met die betaalde paalement van die koopprys terugbetaal word.

5. Die koper moet vanaf die verkoopdag, en op eie koste die verbeterings op die eiendom in goeie orde en toestand hou tot bevrediging van die Minister van Lande.

6. Die koper moet onmiddellik by aankoop, op eie koste, die geboue op die eiendom by 'n goedgekeurde Brand-assuransie-maatskappy vir hul volle waarde maar vir nie minder as £2,000 nie teen brandskade verseker, en hulle verseker hou totdat die volle koopprys betaal is. Die koper moet die polis aan die Sekretaris van Lande seeder en aflewer.

7. Besit van die eiendom, insluitende verbeterings, moet deur die koper geneem word op die datum van bekragtiging van die verkoping deur die Minister van Lande, en vanaf die datum word dit beskou dat die koper algehele aanspreeklikheid

Applicants are recommended personally to inspect the holdings before formally applying therefor. In considering applications for holdings, Land Boards decline, as a rule, to recommend allotments to applicants who have failed to inspect personally or to have had inspected on their behalf the holding applied for. No railway or transport concessions are given by the Government in connection with the inspection of holdings.

Occupation can be granted immediately upon allotment, unless other provision be made in the letter of allotment.

All applications must be submitted on the prescribed form, which can be obtained from the magistrates of the districts in which the farms are situate; the Secretary for Lands, Pretoria; the Provincial Representative, Department of Lands, Parliament Street, Capetown, and the Provincial Representative, Department of Lands, P.O. Box 316, Bloemfontein.

The Department has a staff dealing specially with applications and inquiries for land, and prospective settlers desirous of obtaining information with regard to land settlement are advised to apply for such information direct to the Department of Lands, Union Buildings, Pretoria.

★ No. 317.]

[10 March 1939.]

It is hereby notified that the undermentioned property will be offered for sale by public auction on the spot at 11 o'clock a.m. on Saturday, the 15th April, 1939, subject to the following general conditions and such special conditions as may be declared on the day of sale.

GENERAL CONDITIONS OF SALE.

1. (a) The land, together with improvements thereon, will be offered for sale at the upset price of £3,000 and the highest bidder, who shall have offered not less than the upset price fixed, shall be declared the purchaser, and such purchaser shall have the option of paying either the whole or part of the purchase price on the day of sale: Provided that, if only portion of the purchase price is paid on the day of sale, such portion shall not be less than one-tenth of the full amount, and the balance shall be paid in ten equal annual instalments to be secured by a first mortgage bond in favour of the Government of the Union of South Africa, registered simultaneously with the Crown Grant in respect of the land in favour of the purchaser.

(b) Interest on the instalments shall be paid at the rate of six (6) per centum per annum as from the day of sale, and all costs in connection with the registration of such bond shall be borne by the purchaser.

(c) In the event of failure on the part of the purchaser to pass the required bond within 6 months from the date of sale of the land, the Minister reserves the right to declare the sale null and void and all payments already made in respect of such sale shall be forfeited to the Government.

(d) The purchaser shall, apart from the instalments referred to in (a) above, have the right at any time to pay off the amount of the bond or any portion thereof, not being less than £25.

2. The costs of diagrams, the costs of Crown Grant, the Deeds Office registration fee and the estimated cost of the registration of the Mortgage Bond in respect of the balance of the purchase price due, shall be paid by the purchaser in cash on the day of sale.

3. The auctioneer's commission shall be paid by the purchaser in cash on the day of sale.

4. The sale of the land is subject to confirmation by the Minister of Lands. In the event of the sale not being confirmed, the costs and fees referred to in paragraphs 2 and 3, together with the instalment of the purchase price paid, will be refunded.

5. The purchaser shall, from the day of sale, and at his own expense, keep the improvements on the land in good order and repair to the satisfaction of the Minister of Lands.

6. The purchaser shall, at his own expense, immediately upon purchase, insure the buildings on the property for their full value but for not less than £2,000 against loss by fire in an approved Fire Assurance Company, and keep them insured until the full purchase price has been paid. The purchaser shall cede and deliver the policy to the Secretary for Lands.

7. Possession of the property (including improvements) must be taken by the purchaser upon the date of approval of the sale, by the Minister of Lands, from which date the purchaser shall be regarded as assuming sole responsibility for

aanvaar vir die eiendom en verbeterings en is hy aanspreeklik vir die stipte betaling van al sodanige belastinge as wat betaalbaar mag wees.

8. Geen koste in verband met die aanwys van die grens-penne of bakens op die grond sal deur die regering aangegaan word nie.

9. Behoudens die bepalings van die „Wet op de Ontginning van Voorbehouden Mineralen”, 1926, en van die „Wet op Edelgesteentes”, 1927, soos gewysig, word alle regte op alle minerale, mineraalprodukte, mineraalolies, steenkool, onedele of edele metale of edelgesteentes op of onder die grond aan die regering voorbehou.

10. Ingeval geen bevredigende gevolg aan enigeen van die gestelde voorwaardes gegee word nie, het die regering die reg om weer besit van die eiendom te neem, en sodanige gelde soos betaal mag wees, tesame met alle verbeterings wat na die datum van verkoop moontlik op die eiendom opgerig is, word verbeur verklaar. In daardie geval word geen vergoeding ten aansien van sulke verbeterings deur die regering betaal nie. Ingeval die verkoop gekanselleer en die grond, soos hierbo tevore bepaal, teruggeneem word, moet alle koste wat deur die regering gemaak mag word ten einde gevolg te gee aan die terugname, deur die koper betaal word.

11. Die regering behou die reg voor om die geheel, of enige gedeelte, van die grond van verkoop terug te trek indien onvoorsiene omstandighede dit wenslik of noodsaaklik maak.

PROVINSIE KAAP DIE GOEIE HOOP.

AfDELING Oos-Londen.

Die eiendom bekend as die Ou Oos-Londen-residensie, synde Perseel No. 5, Blok D5, gedeelte van afdeling C van Oos-Londen-dorpsgrond, deur die regering gehou kragtens Transportakte No. 267 van 5 Mei 1902.

Grootte.		Insitprys.	Koste van Kaarte.	Koste van kroon-grond-brief.	Aktes-registrasie-kantoor-geld.	Beraamde koste van registrasie van verband.
Vkt. rde.	Vkt. vt.					
325	49	£3,000.	£1. 7s.	12s. 3d.	15s.	£12. 10s.

Alle pogings is aangewend om die inligting in hierdie kennisgewing verstrek so noukeurig moontlik te gee, maar die regering is nie verantwoordelik vir enige onjuisthede wat daarin mag voorkom nie.

'n Kopie van die kaart van die grond lê ter insae op die kantoor van die Magistraat, Oos-Londen, en die kantoor van die Provinsiale Verteenwoordiger, Departement van Lande, Nuwe Goewermentsgebou, Parlementstraat, Kaapstad.

(Lande C.19174.)

* No. 330.]

[10 Maart 1939.

HOEWES BESKIKBAAR KRAGTENS DIE „KROON-GROND NEDERZETTINGS WET”, No. 12 van 1912 (SOOS GEWYSIG).

Gedurende 'n termyn van ses weke vanaf die datum van die eerste publikasie van hierdie kennisgewing (wat dus op 21 April 1939 verstryk) en solank daarna as die hoewes of enigeen daarvan nog nie toegeken is nie, kan by die Departement van Lande, op Pretoria, aansoek ingedien word om toekenning volgens huurkontrak vir 'n termyn van vyf (5) jaar met die reg om die grond te eniger tyd gedurende die termyn van die huurkontrak of by verstryking daarvan aan te koop op voorwaardes van Voorwaardelike Koophuurkontrak lopende oor 'n tydperk van vyf-en-sestig (65) jaar, ooreenkomstig en onderworpe aan die bepalings van die „Kroon-grond Nederzittings Wet”, No. 12 van 1912, en Wysigings-wette, en regulasies ingevolge daarvan afgekondig.

Die regering behou die reg voor om een of meer van die howes wat in hierdie kennisgewing aangebied word, te eniger tyd terug te trek.

Alle vorige kennisgewings waarin enigeen van hierdie hoewes geadverteer is, word hierby teruggetrek vir sover dit die advertensie van genoemde hoewes betref.

Na die datum waarop hierdie kennisgewing verstryk moet applikante eers by die Departement van Lande uitvind watter hoewes nog beskikbaar is alvorens enige van hulle te inspek-teer.

the property and the improvements, and shall be liable for the prompt payment of all such rates and taxes as may be payable.

8. No costs will be incurred by the Government in pointing out the boundary pegs or beacons on the land.

9. Subject to the provisions of the Reserved Minerals Development Act, 1926, and of the Precious Stones Act, 1927, as amended, all rights to all minerals, mineral products, mineral oils, coal, base or precious metals or precious stones in or under the land are reserved to the Government.

10. In the event of any of the stipulated conditions not being satisfactorily complied with, the Government will have the right to resume possession of the property, and such moneys as may have been paid shall be forfeited, together with such improvements as may have been erected on the property, subsequent to the date of sale. No compensation shall in that event be payable by the Government in respect of such improvements. In the event of cancellation of the sale and resumption as aforesaid, all costs that may be incurred by the Government in effecting resumption shall be payable by the purchaser.

11. The Government reserves the right to withdraw the whole, or any portion, of the land from sale should unforeseen circumstances render it necessary or expedient.

PROVINCE OF THE CAPE OF GOOD HOPE.

DIVISION OF EAST LONDON.

The property known as the Old East London Residency, being Lot No. 5, Block D5, portion of Section C of East London Town Commonage held by the Government under Deed of Transfer No. 267, dated 5th May, 1902.

Extent.		Upset Price.	Cost of Diagrams.	Cost of Crown Grant.	Deeds Office Registration Fee.	Estimated Cost of Registration of Bond.
Sq. Rds.	Sq. Ft.					
325	49	£3,000	£1. 7s.	12s. 3d.	15s.	£12. 10s.

Every effort has been made to render as accurate as possible the information given in this notice, but the Government will not be responsible for any inaccuracies should such exist.

A copy of the diagram of the land may be seen at the office of the Magistrate, East London, and the office of the Provincial Representative, Departement of Lands, New Government Buildings, Parliament Street, Capetown.

(Lands C. 19174.)

* No. 330.]

[10 March 1939.

HOLDINGS AVAILABLE UNDER THE LAND SETTLEMENT ACT, No. 12 of 1912 (AS AMENDED).

Applications will be received by the Department of Lands, Pretoria, for a period of six weeks from the date of the first publication of this notice (thus expiring on the 21st April, 1939), and for such time thereafter as the holdings or any of them remain unallotted, for the undermentioned holdings, to be disposed of on lease for a period of five (5) years, with the option of acquiring the land at any time during the currency of the lease, or at the expiration thereof, on terms of Conditional Purchase Lease extending over a period of sixty-five (65) years, under and subject to the provisions of the Land Settlement Act, No. 12 of 1912, and amending Acts, and any regulations published thereunder.

The Government reserves the right at any time to withdraw any or all of the holdings offered for disposal by this notice.

All previous notices advertising any of these holdings are hereby withdrawn in so far as the advertisement of the said holdings is concerned.

After the expiry of this notice intending applicants should ascertain from the Department of Lands which holdings are still available before proceeding to inspect any of them.

HOEWES BESKIKBAAR.	HOLDINGS FOR DISPOSAL.	Grootte. Area.	Koop- som.	Huurprys gedurende Huurtermyn. <i>Rental during Lease Period.</i> 1ste en 2de Jaar, Niks. 1st and 2nd Years, Nil.		Jaarlikse Paaimeute van Koopson (Rente inbegrepe).
				3de Jaar Jaarlikse Huur.	4de en 5de Jaar, Jaarlikse Huur.	
Geregistreerde Naam. Nommer en Distrik.	Registered Name, No., and District.	Morge. Morgen.	Purchase Price.	3rd Year Yearly Rental.	4th and 5th Years Yearly Rental.	Yearly Purchase Instalment (including Interest).

TRANSVAAL.

Onderstaande gedeeltes van die plaas KLIPFONTEIN No. 222 distrik		The following portions of the farm KLIPFONTEIN No. 222 district of LYDENBURG						
				£	£ s. d.	£ s. d.	£ s. d.	£ s. d.
1	Gedeelte 9 van Gedeelte 8	Portion 9 of Portion 8	155-5345	1,100	22 0 0	38 10 0	42 14 4	
2	Gedeelte 10 van Gedeelte 8	Portion 10 of Portion 8	156-9801	1,550	31 0 0	54 5 0	60 3 10	
3	Gedeelte 11 van Gedeelte 8	Portion 11 of Portion 8	112-7717	1,100	22 0 0	38 10 0	42 14 4	
4	Gedeelte 12 van Gedeelte 8	Portion 12 of Portion 8	110-4695	780	15 12 0	27 6 0	30 5 10	
5	Gedeelte 13 van Gedeelte 8	Portion 13 of Portion 8	108-8894	950	19 0 0	33 5 0	36 17 10	
6	Gedeelte 14 van Gedeelte 8	Portion 14 of Portion 8	128-5328	870	17 8 0	30 9 0	33 15 8	
7	Gedeelte 15 van Gedeelte C	Portion 15 of Portion C	213-8316	650	13 0 0	22 15 0	25 4 10	
8	Gedeelte 16 van Gedeelte C	Portion 16 of Portion C	284-8826	750	15 0 0	26 5 0	29 2 6	
9	Gedeelte 17 van Gedeelte C	Portion 9 of Portion C	313-8698	980	19 12 0	34 6 0	38 1 1	
10	Gedeelte 18 van Gedeelte C	Portion 18 of Portion C	322-9622	1,270	25 8 0	44 9 0	49 6 4	

BESKRYWING VAN HOEWES.

Die plaas Klipfontein No. 222 is omtrent 10 myl van Lydenburg geleë en omtrent 6 myl van Schalksrust-halte.

Water vir besproeiingsdoeleindes word verkry van die Spekboomrivier en word gelewer deur 'n kanaal wat beheer word deur die Spekboomrivier-besproeiingsraad. Die suksesvolle applikant sal vereis word om gevolg te gee aan enige vereistes of instruksies uitgevaardig deur die regering of die Spekboomrivier-besproeiingsraad asook om enige regulasies afgekondig kragtens artikel vyf-en-negentig van die Besproeiings en Waterbewarings Wet, No. 8 van 1912, na te kom.

Die regering waarborg nie die watertoevoer vir besproeiingsdoeleindes nie, en is nie aanspreeklik nie ingeval van hoegenaamd enige verlies of skade wat gely mag word ten gevolge van tekort aan, of afleiding van water, deursyfering of oorstroming, hoe ook al ontstaan.

Die klimaat is gesond. Dit word gerapporteer dat die hoewes geskik is vir landbouoedery, soos koring, aartappels, gars en hawer, sowel as mielies, tef, ens.

Die jaarlikse reënval is gemiddeld 20 tot 25 duim.

Verbeteringe.

Volgens rapport is onderstaande verbeteringe op die hoewes:—

- Gedeelte 9 van Gedeelte 8—Nul.
- Gedeelte 10 van Gedeelte 8—Woonhuis met garage en buitegeboue, skuur, vrugteboom.
- Gedeelte 11 van Gedeelte 8—Huis, klipskuur, klipstal, vrugteboom.
- Gedeelte 12 van Gedeelte 8—Nul.
- Gedeelte 13 van Gedeelte 8—Beesdip.
- Gedeelte 14 van Gedeelte 8—Nul.
- Gedeelte 15 van Gedeelte C—Nul.
- Gedeelte 16 van Gedeelte C—Nul.
- Gedeelte 17 van Gedeelte C—Klipwoonhuis.
- Gedeelte 18 van Gedeelte C—Klipwoonhuis.

Spesiale Servitute.

Gedeelte 13 van Gedeelte 8 is onderworpe aan 'n servituut vir die gebruik van die beesdip daarop ten gunste van die huurders of eienaars van Gedeeltes 9 tot 12 van Gedeelte 8, Gedeelte 14 van Gedeelte 8 en Gedeeltes 15 tot 18 van Gedeelte C van die plaas.

Die huurder of eienaar van gedeelte 13 van Gedeelte 8 sal verantwoordelik wees vir die instandhouding van die dip tot bevrediging van die regering, maar sal as vergoeding geregtig wees om van die gebruikers gelde te vra ooreenkomstig die tarief deur die regeringsveearts van die distrik van tyd tot tyd vasgestel. Die dipbak moet te alle redelike tye beskikbaar vir gebruik wees, en die nodige regte van toegang daartoe moet deur die huurder toegestaan word.

DESCRIPTION OF HOLDINGS.

The farm Klipfontein No. 222 is situate about 10 miles from Lydenburg and 6 miles from Schalksrust siding.

Water for irrigation purposes is derived from the Spekboom River and is obtained from a canal controlled by the Spekboom Irrigation Board. The successful applicant will have to carry out any requirements or instructions issued by the Government or the Spekboom River Irrigation Board and comply with any regulations published in terms of section ninety-five of the Irrigation and Conservation of Waters Act, No. 8 of 1912.

The Government does not guarantee the supply of water for irrigation purposes and the Government will not be responsible in the event of any loss or damage of any nature whatsoever, which may be suffered as a result of a shortage or diversion of water, seepage or overflow through any cause whatsoever.

The climate is healthy. The holdings are reported to be suitable for agricultural farming such as wheat, potatoes, barley and oats, as well as mealies, tef, etc.

The rainfall averages about 20-25 inches per year.

Improvements.

The following improvements are reported to be on the holdings:—

- Portion 9 of Portion 8—Nil.
- Portion 10 of Portion 8—Dwelling-house with garage and outbuildings, shed, fruit trees.
- Portion 11 of Portion 8—House, stone shed, stone stable, fruit trees.
- Portion 12 of Portion 8—Nil.
- Portion 13 of Portion 8—Cattle dip.
- Portion 14 of Portion 8—Nil.
- Portion 15 of Portion C—Nil.
- Portion 16 of Portion C—Nil.
- Portion 17 of Portion C—Stone dwelling-house.
- Portion 18 of Portion C—Stone dwelling-house.

Special Servitudes.

Portion 13 of Portion 8 is subject to a servitude of the use of the cattle dip thereon in favour of the lessees or owners of Portions 9 to 12 of Portion 8, Portion 14 of Portion 8 and Portions 15 to 18 of Portion C of the farm.

The lessee or owner of Portion 13 of Portion 8 will be responsible for the maintenance of the dipping tank to the satisfaction of the Government, but will as compensation be entitled to charge the users a fee in accordance with the tariff fixed by the Government Veterinary Officer of the district from time to time. The dipping tank must be available for use at all reasonable times, and the necessary rights of access thereto must be granted by the lessee.

Instelling van Komitee van Beheer.

Die Minister van Lande behou die reg om te eniger tyd van die huurders te vereis om 'n Komitee van Beheer ooreenkomstig artikel ses-en-veertig (1) (d) van die „Kroongrond Nederzetting Wet”, No. 12 van 1912, soos gewysig, en die regulasies afgekondig ingevolge Goewermentskennisgewing No. 1937 van 1 Desember 1922, of enige wysigings daarvan, te stig vir die volgende doeleindes:—

- (a) Die onderhoud van alle paaie, regte van deurgang en brûe daarop, op die plaas, behalwe publieke paaie wat onder die beheer van die Provinsiale Administrasie is;
- (b) die onderhou en instandhou van enige omheining langs paaie, regte van deurgang en watervore en enige grens of andere omheining op die plaas behalwe die grensomheining van die verskillende hoewes toegeken kragtens die „Kroongrond Nederzetting Wet”, waarvoor die betrokke huurders of eienaars aanspreeklik sal wees;
- (c) die beheer en instandhou van enige dipbak, bestaande of wat later opgerig mag word op die plaas en om die dip van vee daarin te reël;
- (d) die uitoefening van sodanige ander verantwoordelikhede waarvoor die huurders gesamentlik aanspreeklik is en in die algemeen vir die reëling van enige saak van algemene belang.

Tot tyd en wyl die Komitee van Beheer ingestel is, moet genoemde paaie, regte van deurgang, brûe, dipbakke en omheinings deur die huurders gesamentlik en afsonderlik op hul eie koste na genoeë van die regering in goeie orde en toestand gehou word. Die dipbakke moet op alle redelike tye beskikbaar wees vir die dip van die naburige vee. Die gelde wat betaalbaar is deur die gebruikers van die dipbakke mag sodanige tariewe as wat van tyd tot tyd vasgestel word deur die Goewermentsveearts vir die distrik nie te bowe gaan nie, en sodanige gelde mag deur die huurders gesamentlik gehou word om gebruik te word vir die dekking van enige onkoste in verband met die onderhoud van genoemde dipbakke.

ALGEMENE VOORWAARDES.

Die huurkontrakte wat uitgereik sal word, sal voorwaardes bevat in verband met okkupasie, verbeterings, omheining, minerale, uitspannings, paaie en sulke ander voorwaardes as wat gewoonlik gestel word in landbou-huurkontrakte, uitgereik kragtens die „Kroongrond-nederzettingwet, No. 12 van 1912”, soos gewysig. Die huurgeld, wat jaarliks vooruitbetaal moet word, is bereken op die koopprys volgens onderstaande persentasiebasis:—

Huurgeld:

Eerste en tweede jaar: Niks.

Derde jaar: 2 persent per jaar.

Vierde en vyfde jaar: 3½ persent per jaar.

In geval van verlenging van huurkontrak na vyf jaar: 3½ persent per jaar.

Ingeval die opsie van voorwaardelike aankoop uitgeoefen word, sal die koopprys betaalbaar wees in 65 gelyke jaarlikse paaientente wat kapitaal en rente insluit. Laasgenoemde word bereken teen 'n rentekoers van 3½ persent.

Okkupasie.

Die huurkontrak wat uitgereik sal word, sal voorwaardes bevat dat die huurders die hoewes wat aan hulle toegeken word, persoonlik en op nuttige wyse moet bewoon binne drie maande vanaf die datum van toekenning en daarna vir elf maande in elke kalenderjaar. Aangesien hierdie plaas in 'n streek geleë is waar malariakoers af en toe heers, moet die huurders muskietdigte huise, tot bevrediging van die Minister van Lande, oprig.

Opmetings—

Indien dit ooit noodsaaklik blyk om 'n hoewe opnuut op te meet of 'n sertifikaat van gewysigde eiendomsbewys uit te neem weens foute in die bestaande opmeting, moet alle koste van so'n opmeting of sertifikaat van gewysigde eiendomsbewys deur die huurder gedra word. Indien dit blyk dat die hoewe groter is as in hierdie kennisgewing vermeld, kom die voordeel daarvan aan die huurder toe sonder dat die koopprys van die hoewe verhoog word; blyk dit daarenteen dat die grond kleiner is as in hierdie kennisgewing vermeld, dan moet die huurder dit aanvaar sonder vermindering van die koopprys en in so 'n geval het hy, ten opsigte daarvan, geen vordering teen die regering nie.

Bome.

Geen bome op die plaas mag omgekap of in enige opsigte beskadig word nie sonder toestemming van die Minister van Lande.

Wanneer en indien aldus verlang deur die Minister van Lande moet die huurders geskikte bome langs die grenslyne van die hoewes plant ten einde voorsieing te maak vir windskutte.

Regte van deurgang.

Al die hoewes is onderworpe aan sulke regte van deurgang as wat die Minister van Lande nodig mag ag om huurders of eienaars van ander hoewes toegang te gee tot die naaste publieke pad of tot hul hoewes.

Establishment of Committee of Management.

The Minister of Lands reserves the right at any time to require the lessees to form a Committee of Management in terms of section forty-six (1) (d) of the Land Settlement Act, No. 12 of 1912, as amended, and the regulations published by Government Notice No. 1937 of 1st December, 1922, or any amendments thereof, for the following purposes:—

- (a) The maintenance of all roads, rights-of-way and bridges thereon, on the farm, except public roads which fall under the control of the Provincial Administration;
- (b) the maintenance and upkeep of any fences along roads, rights-of-way and waterfurrows and any boundary or other fencing on the farm, other than the boundary fences of the various holdings allotted in terms of the Land Settlement Act, for which the respective lessees or owners will be responsible;
- (c) the management and maintenance of any dipping tanks, existing or which may be constructed later on the farm, and to control the dipping of stock therein;
- (d) the exercising of such other responsibilities for which the lessees are jointly responsible and generally for the control of any matters of general interest.

Until such time as the Committee of Management has been established, the roads, rights-of-way, bridges, dipping tanks, and fences mentioned, must be kept in good order and condition, to the satisfaction of the Government, by the lessees, jointly and severally, at their own expense. The dipping tanks must be available at all reasonable times for the dipping of the neighbouring stock. The fees payable by users of the dipping tanks may not exceed such tariffs as are fixed by the Government Veterinary Officer for the district from time to time, and such fees may be retained by the lessees jointly to cover any expenses in connection with the maintenance of the dipping tanks mentioned.

GENERAL CONDITIONS.

The leases to be issued will contain conditions relative to occupation, improvements, fencing, minerals, outspans, roads, and such other conditions as are usually inserted in the agricultural leases granted under the Land Settlement Act, No. 12 of 1912, as amended. The rentals, which are payable yearly in advance, are calculated on the purchase price on the following percentage basis:—

Rentals:

First and second years: Nil.

Third year: 2 per cent. per annum.

Fourth and fifth years: 3½ per cent. per annum.

In the event of extension of lease after five years: 3½ per cent. per annum.

In the event of the option of conditional purchase being exercised, the purchase price becomes payable in 65 equal yearly instalments, which include capital and interest, the latter is calculated at a rate of 3½ per cent.

Occupation.

The leases to be issued, will contain conditions that the lessees must occupy the holdings which are allotted to them, personally and beneficially, within three months of date of allotment and thereafter for eleven months in each calendar year. As this Farm is in an area where malaria occurs from time to time, the lessees must erect mosquito proof houses to the satisfaction of the Minister of Lands.

Surveys—

Should it at any time be found necessary to resurvey a holding, or take out a certificate of amended title, owing to errors in the existing survey, all costs incidental to such survey or certificate of amended title must be borne by the lessee. Should it be found that the holding is of greater extent than that stated in this notice the lessee shall benefit thereby, without any increase of purchase price being made; on the other hand, should the area be found to be less than that stated in this notice, the lessee shall accept such lesser area without reduction of the purchase price, and no claim against the Government will exist in respect of any reduced area.

Trees.

No trees on the Farm may be felled or damaged in any manner without the sanction of the Minister of Lands. If and when so desired by the Minister of Lands the lessees shall plant suitable trees along the boundaries of the holdings in order to provide for shelter belts.

Rights-of-way.

All the holdings are subject to such rights-of-way as the Minister of Lands may deem necessary, to give lessees or owners of other holdings access to the nearest public road or to their holdings.

Watervore.

Al die hoewes is onderworpe aan sulke servitute van opdamming en waterleiding as wat nodig mag wees, ten aansien van die damme en vore wat gemaak is of nog gemaak moet word om die hoewes op die plaas te besproei, of hulle op die kaarte aangetoon is of nie.

Afvoerslote.

Al die hoewes is onderworpe aan sulke servitute as wat nodig mag wees ten aansien van afvoerslote wat gemaak is of nog gemaak moet word om water van ander hoewes op die plaas en aangrensende of naburige gronde af te voer.

SPEZIALE VOORWAARDES.

Onderstaande spesiale voorwaardes sal in die voorgestelde huurkontrakte en die daaropvolgende Kroongrondbriewe opgeneem word, nl. waarby:—

- (a) Aan die regering die reg verleen word om teen betaling van skadevergoeding enige hoewe of enige gedeelte daarvan vir publieke doeleindes of vir 'n uitspanning terug te neem;
- (b) bepaal word dat bestaande paaie en deurgange vry en onbelemmerd moet bly, of hulle op die kaart aangetoon word of nie, en die huurder van enige hoewe verplig word om aan enige aangrensende of naburige eienaar 'n noodweg of pad te gee na of van die grond van sodanige aangrensende of naburige eienaar;
- (c) die ontginning van minerale gereël sal word;
- (d) die hoewes alleen vir landbou en veeteelt gebruik mag word en vir die vervaardiging van landbou- en ander produkte wat die huurders daarop mag wen;
- (e) die hoewe of enige gedeelte daarvan of aandeel daarin nie sonder skriftelike toestemming van die Minister van Lande, verkoop, gesedeer, geskenk, oorgedra, verhuur, met verband beswaar of op enige ander manier deur die huurder vervoer of beswaar mag word nie;
- (f) die Regering te eniger tyd die reg het om op so 'n wyse, en onder sulke voorwaardes as wenslik geag mag word, damme en reservoirs op die hoewe te maak en om telegraaf- en telefoonlyne, paaie, spoorweë, watervore, pylleidings, kanale en afvoerslote op die hoewe op te rig en aan te lê, en hulle daardeur en daaroor te lei, in die belang van die publiek, of van die eienaar, huurder of okkupant van enige grond wat in die nabijheid van die hoewe geleë is, en om vir bogenoemde doeleindes materiaal daarvan te neem teen betaling (tensy dit by Wet anders bepaal word) aan die huurder van sodanige som geld, by wyse van vergoeding, vir verlies of skade wat werklik gely mag wees, as waarop onderling tussen die Regering en die huurder ooreengekom mag word, of by gebreke van sodanige ooreenkoms, soos bepaal mag word op die wyse deur die „Arbitration"-ordonnansie, 1904 (Transvaal), voorgeskryf, met dien verstande dat die skeidsregters die verlies of die skade aan die eienaar berokken, mag verreken teen die voordeel wat hy nou of later sal of kan kry as gevolg van die oprigting van enigeen van genoemde werke.

Die hoewes is verder onderworpe aan sulke servitute soos voorkom of genoem word in die Akte van Transport waaronder die Regering die grond hou, en aan sulke verdere servitute as nodig geag mag word.

ALGEMENE OPMERKINGS.

Kroongrondbriewe van hoewes kan in spesiale gevalle met toestemming van die Goewerneur-generaal uitgereik word voor afloop van 'n termyn van tien (10) jaar na datum van toekenning. As 'n huurder, nadat hy 'n hoewe vir vyf (5) jaar gehuur het, die Landraad kan oortuig dat die waarde van sy hoewe met permanente verbeterings van 'n deeglike aard een-vierde meer bedra as die totale skuld van die huurder aan die regering, is die Minister kragtens artikel agt van Wet No. 21 van 1922 bevoeg om 'n Kroongrondbrief uit te reik en vir die totale bedrag van die skuld wat daar oorbly 'n verband aan te neem.

Die hoewes is onderworpe aan die bepalings van artikel nege van Wet No. 45 van 1937, wat as volg lui:—

„Na die inwerkingtreding van hierdie Wet mag geen grond wat 'n hoewe of 'n deel van 'n hoewe is, vervreemd, verpand, deur 'n ander servituut as 'n servituut van vruggebruik, van gebruik of van bewoning beswaar word of verdeel word nie sonder skriftelike toestemming van die Minister op aanbeveling van die Landraad verleen op sodanige voorwaardes as wat die Minister wenslik ag om te stel . . .”

Ingeval van ongelukke van persone of vee wat plaasvind as gevolg van die bestaan van skagte, tonnens en ander toestande veroorsaak deur prospekter- en mynwerksaamhede onderneem voor die datum van aanvang van die huurkontrak, is die huurder nie geregtig tot vergoeding van die kant van die regering of die prospekterder of die kleim-eienaar nie.

Die regering behou alle regte op minerale, mineraalprodukte, mineraalolies, metale en edelgesteentes.

Die Departement het alle pogings aangewend om die infor-masie in hierdie kennisgewing verrat, so korrek moontlik op te gee, maar is nie aanspreeklik vir moontlike onjuisthede daarin nie.

Water Furrows.

All the holdings are subject to such servitudes of storage and aqueduct as may be necessary, whether indicated on the diagrams or not, in respect of the dams and furrows which have been made, or are still to be made, for irrigating the holdings on the farm.

Drains.

All the holdings are subject to such servitudes as may be necessary in respect of drains which have been made or are still to be made to drain water from other holdings on the Farm and adjoining or neighbouring lands.

SPECIAL CONDITIONS.

The following special conditions will be inserted in the leases which it is proposed to issue and in the Crown grants to be issued later:—

- (a) Giving the Government the right to resume the whole or a portion of any holding required for public purposes or outspan purposes on payment of compensation therefor;
- (b) stipulating that existing roads and thoroughfares, whether they are described on the diagram or not, shall remain free and uninterrupted, and requiring the lessee of any holding to grant to any adjacent or neighbouring proprietor a way or road of necessity to or from the land of such adjacent or neighbouring proprietor;
- (c) governing the exploitation of minerals;
- (d) that the holdings shall be used solely for agricultural and pastoral purposes, and the manufacture of such agricultural and other products as the lessees may raise thereon;
- (e) that the holdings or any portion, or share thereof, shall not, without the written consent of the Minister of Lands, be sold, assigned, donated, transferred, leased, mortgaged, or otherwise alienated or encumbered by the lessee;
- (f) that the Government shall at all times have the right in such manner and under such conditions as it may think fit, to construct dams and reservoirs upon the holding, and to erect, and construct telegraph and telephone lines, roads, railways, waterfurrows, pipelines, canals, and drains upon, and conduct the same through and over the holding, in the interests of the public or of the owner, lessee or occupier of any land in the neighbourhood of the holding, and to take materials therefrom for the foregoing purposes, on payment (save as may be otherwise provided by law) to the lessee of such sums of money as compensation for loss or damage actually sustained as may be mutually agreed upon between the Government and the lessee, or failing such agreement, as may be determined under the Arbitration Ordinance, 1904 (Transvaal); provided that the arbitrators may set off against the loss or damage caused to the lessee, the benefit, which he shall or may derive in consequence of the construction of any of the said works.

The holdings are further subject to such servitudes as appear or are referred to in the Deed of Transfer under which the Government holds the land and to such further servitudes as may be deemed necessary.

GENERAL REMARKS.

Crown grants of holdings may, in special cases, with the approval of the Governor-General, be issued before the expiry of a period of ten (10) years from the date of allotment. When a lessee, after five (5) years' tenancy can satisfy the Land Board that the value of his holding with permanent and substantial improvements exceeds by one-fourth the total indebtedness of the lessee to the Government, section eight of Act No. 21 of 1922 enables the Minister to issue a Crown grant and accept a mortgage bond for the total amount of the then remaining indebtedness.

The holdings are subject to the provisions of section nine of Act No. 45 of 1937, which reads as follows:—

“No alienation, hypothecation, encumbrance by means of a servitude (other than a servitude of usufructus, usus or habitatio) or division of any land which is a holding or portion of a holding shall be effected after the commencement of this Act without the consent in writing of the Minister, granted upon the recommendation of the land board, on such conditions as the Minister may think fit to impose . . .”

In the case of accidents to persons or cattle consequent on the existence of shafts, tunnels, and other conditions arising out of prospecting and mining operations undertaken prior to the date of the commencement of the lease, the lessee shall not be entitled to compensation from the Government or the prospector or claimholder.

All rights to minerals, mineral products, mineral oils, metals and precious stones are reserved to the Crown.

The Department has made every effort to render as accurate as possible the information given in this notice, but does not hold itself responsible for any inaccuracies which may be contained in this notice.

Die huurgeld gedurende die huurtermyn van vyf jaar betaal, word nie van die koopprys afgetrek nie ingeval die opsie van aankoop uitgeoefen word.

Applikante word aangeraai om die hoewes persoonlik te inspekteer alvorens aansoek daarom te doen. Landrade is by die oorweging van aansoeke om hoewes, nie geneig om aan te beveel dat toekennings gemaak word aan applikante wat versuim het om die hoewes waarom hulle aansoek gedoen het persoonlik te inspekteer of deur iemand anders namens hulle te laat inspekteer nie. Die regering staan geen spoorweg- of ander transportkousessies in verband met die inspeksie van hoewes toe nie.

Okkupasie kan onmiddellik na toekenning toegestaan word tensy in die brief van toekenning anders bepaal word.

Alle aansoeke moet gedoen word op die voorgeskrewe vorm wat verkrygbaar is by die magistraat van die distrikte waarin die hoewes geleë is en die Sekretaris van Lande, Pretoria.

Die departement het 'n personeel wat spesiale aansoeke en navrae betreffende grond behandel en aanstaande nedersetters wat met betrekking tot landnedersetting informasie verlang, word aangeraai om hulle met die versoek om informasie regstreeks tot die Departement van Lande, Uniegebou, Pretoria, te wend.

DEPARTEMENT VAN MYNWESE.

Onderstaande Goewermentskennisgewings word vir algemene informasie gepubliseer:—

* No. 309.] [10 Maart 1939.

GEDEELTE VAN DIE PLAAS RIETFONTEIN No. 9, MYNDISTRIK JOHANNESBURG, ONTTREKKING VAN DIE AFPENNING VAN KLEIMS.

Hierby word bekendgemaak dat, ingevolge die bevoegdheid hom verleen by die „Precious and Base Metals Act”, 1908 (Wet No. 35 van 1908 van Transvaal), dit Sy Eksellensie die Goewerneur-generaal behaag het om 'n sekere stuk grond, groot een morg vyftien vierkante roede, geleë op die plaas Rietfontein No. 9, distrik Germiston, myndistrik Johannesburg, Provinsie Transvaal, soos aangetoon op kaart S.G. No. B.54/19, waarvan afdrucke in die kantoor van die Mynkommissaris, Johannesburg, en in die Mynbriewekantoor, Johannesburg, onder R.M.T. No. 1192 berus, aan die afpenning van kleims deur die publiek, ingevolge Hoofstuk V van voormelde Wet, vanaf die datum van publikasie hiervan te onttrek.

M.M. 45/151.

* No. 328.] [10 Maart 1939.

Hierby word vir algemene informasie bekendgemaak dat, ingevolge artikel *agt* van die „Precious and Base Metals Act, 1908” (Wet No. 35 van 1908, Transvaal), en artikel *honderd-en-dertien* van die Wet op Edelgesteentes, 1927 (Wet No. 44 van 1927), Haldor John Aspoas aangestel is as Mynkommissaris vir die myndistrik Heidelberg vanaf 15 Februarie 1939.

M.M. Staf/1.

DEPARTEMENT VAN PUBLIEKE WERKE.

Onderstaande Goewermentskennisgewings word vir algemene informasie gepubliseer:—

* No. 319.] [10 Maart 1939.

Hierby word vir algemene informasie bekendgemaak dat David Gerhardus Roux, Assistent-Provinsiale-sekretaris, Provinsiale Administrasie, Transvaal, met ingang van 1 Maart 1939, as Onder-sekretaris van Publieke Werke in die plek van Charl Andries Cilliers, wat bevorder is, aangestel is.

* No. 320.] [10 Maart 1939.

Hierby word vir algemene informasie bekendgemaak dat die Minister van Publieke Werke, ingevolge artikel *vier-en-neentig* van die „Staatsdienswet” van 1923, die aanstelling van Rupert Wallace Porter as waarnemende onder-sekretaris van Publieke Werke met ingang van 3 Maart 1939 tot 31 Mei 1939, gedurende die afwesigheid met verlof van mnr. D. G. Roux, goedgekeur het.

The rent paid during the lease period of five years is not deducted from the purchase price in the event of the option to purchase being exercised.

Applicants are recommended personally to inspect the holdings before formally applying therefor. In considering applications for holdings, Land Boards decline, as a rule, to recommend allotments to applicants who have failed to inspect personally or to have had inspected on their behalf the holding applied for. No railway or transport concessions are given by the Government in connection with the inspection of holdings.

Occupation can be granted immediately upon allotment, unless other provision be made in the letter of allotment.

All applications must be submitted on the prescribed form, which can be obtained from the magistrate of the district in which the holdings are situate and the Secretary for Lands, Pretoria.

The Department has a staff dealing specially with applications and inquiries for land, and prospective settlers desirous of obtaining information with regard to land settlement are advised to apply for such information direct to the Department of Lands, Union Buildings, Pretoria.

DEPARTMENT OF MINES.

The following Government Notices are published for general information.

* No. 309.] [10 March 1939.

PORTION OF THE FARM RIETFONTEIN No. 9, MINING DISTRICT OF JOHANNESBURG, WITHDRAWN FROM THE PEGGING OF CLAIMS.

It is hereby notified that, under the powers vested in him by the Precious and Base Metals Act, 1908 (Act No. 35 of 1908 of the Transvaal), His Excellency the Governor-General has been pleased to withdraw a certain area of ground, in extent one morgen fifteen square roods, situate on the farm Rietfontein No. 9, District Germiston, Mining District of Johannesburg, Transvaal Province, as shown on diagram S.G. No. B.54/19, copies whereof are filed in the office of the Mining Commissioner, Johannesburg, and in the Mining Titles Office, Johannesburg, under R.M.T. No. 1192, from the pegging of claims by the public under Chapter V of the above Act, as from the date of the publication hereof.

M.M. 45/151.

* No. 328.] [10 March 1939.

It is hereby notified for general information that, in terms of section *eight* of the Precious and Base Metals Act, 1908 (Act No. 35 of 1908, Transvaal), and section *one-hundred and thirteen* of the Precious Stones Act, 1927 (Act No. 44 of 1927), Haldor John Aspoas has been appointed as Mining Commissioner for the Mining District of Heidelberg, with effect from the 15th February, 1939.

M.M. Staf/1.

DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS.

The following Government Notices are published for general information:—

* 319.] [10 March 1939.

It is hereby notified for general information that David Gerhardus Roux, Assistant Provincial Secretary, Transvaal Provincial Administration, has been appointed Under Secretary for Public Works with effect from the 1st March, 1939, *vice* Charl Andries Cilliers, promoted.

* No. 320.] [10 March 1939.

It is hereby notified for general information that the Minister of Public Works has approved, under section *ninety-four* of the Public Service Act, No. 27 of 1923, of the appointment of Rupert Wallace Porter as Acting Under Secretary for Public Works with effect from the 3rd March, 1939, to the 31st May, 1939, during the absence on leave of Mr. D. G. Roux.

DEPARTEMENT VAN BINNELANDSE SAKE.

Onderstaande Goewermentskennisgewings word vir algemene informasie gepubliseer:—

* No. 311.] [2 Maart 1939.

AANSTELLING: WAARNEMENDE DIREKTEUR VAN SENSUS.

Vir algemene informasie word hierby bekendgemaak dat dit die Goewerner-generaal-in-rade behaag het om, ingevolge die bepalings van subartikel (1) van artikel vier, van die „Census Wet”, No. 2 van 1910, die aanstelling van meneer Ernest Peel Pearce, Assistent-direkteur van Sensus en Statistiek, om waar te neem as Direkteur van Sensus, goed te keur, vanaf 4 Februarie 1939, in die plek van meneer A. W. Carruthers, wat vanaf daardie datum uit diens getree het, en tot tyd en wyl 'n Direkteur van Sensus aangestel is.

* No. 312.] [2 Maart 1939.

AANSTELLING: WAARNEMENDE DIREKTEUR VAN STATISTIEK.

Hierby word vir algemene informasie bekendgemaak dat dit Sy Edele die Minister van Binnelandse Sake behaag het om, ingevolge die bepalings van subartikel (2) van artikel een van „De Statistieke Wet”, No. 38 van 1914, meneer Ernest Peel Pearce te benoem tot waarnemende Direkteur van Statistiek vir die Unie van Suid-Afrika vanaf 4 Februarie 1939, in die plek van meneer A. W. Carruthers, wat vanaf daardie datum uit diens getree het, en tot tyd en wyl 'n Direkteur van Statistiek vir die Unie van Suid-Afrika aangestel is.

DEPARTEMENT VAN VOLKSGESONDHEID.

Onderstaande Goewermentskennisgewings word vir algemene informasie gepubliseer:—

* No. 331.] [10 Maart 1939.

REGULASIES BETREFFENDE AANSTOOTLIKE BEDRYWE: MUNISIPALITEIT DURBAN.

Die Minister van Volksgegesondheid, op versoek van die Stadsraad van Durban, kragtens artikel eenhonderd-agt-en-dertig van die Volksgegesondheidswet, No. 36 van 1919, en in die uitoefening van die magte hom verleen by artikel eenhonderd sewe-en-vyftig van genoemde Wet, wysig hierby Goewermentskennisgewing No. 2014 van 12 Desember 1921 (soos gewysig by Goewermentskennisgewing No. 1147 van 8 Julie 1927) as volg:—

Paragraaf 1 (a).—Skrap die woorde „en wol” en voeg in die woord „en” voor velle. Die klousule lui dan as volg:—

„Plekke aangewend vir die bewaring, sortering of hantering van huide en velle en plekke aangewend vir die bewaring of vermenging van misstof, superfosfaat of kunsmisstowwe.”

DEPARTEMENT VAN NATURELLESAKE.

Onderstaande Goewermentskennisgewings word vir algemene informasie gepubliseer:—

* No. 321.] [10 Maart 1939.

Bygaande konsep-proklamasie word ingevolge subartikel (2) van artikel vyf-en-twintig van die Naturelle-administrasie Wet, 1927 (Wet No. 38 van 1927), vir algemene inligting gepubliseer.

KONSEP-PROKLAMASIE.**WYSIGING VAN REGULASIES VIR DIE BEHEER EN BEPERKING VAN ESELS IN SEKERE NATURELLE-GEBIEDE.**

Nademaal dit wenslik is om Proklamasie No. 196 van 1932, soos gewysig, wat op die beheer en beperking van esels in sekere natuurellegebiede betrekking het, verder in sekere opsigte te wysig;

So is dit dat ek, kragtens en ingevolge die bevoegdheid my verleen by subartikel (1) van artikel vyf-en-twintig van die Naturelle-administrasie Wet, 1927 (Wet No. 38 van 1927), hierby proklameer, verklaar en bekendmaak dat vermelde proklamasie vanaf en na die datum van die afkondiging hiervan, as volg verder gewysig moet word:—

- I. Deur die invoeging van die woorde „en daarna wanneer ook al hy dit raadsaam mag ag” tussen die woorde „regulasie” en „in” in artikel vier.
- II. Deur die byvoeging van onderstaande voorbehoud tot subartikel (1) van artikel sewe:—

„Met dien verstande dat geen dier gebrandmerk moet word nie, soos hierin bepaal word, sonder die voorafgaande skriftelike goedkeuring van die natuurellekommissaris, wat sy goedkeuring kan weier as hy rede het om te glo dat die dier onwettiglik in die verbode streek ingebring is”.

DEPARTMENT OF INTERIOR.

The following Government Notices are published for general information:—

* No. 311.] [2 March 1939.

APPOINTMENT: ACTING DIRECTOR OF CENSUS.

It is hereby notified for general information that the Governor-General-in-Council has been pleased to approve, under the provisions of sub-section (1) of section four of the Census Act, No. 2 of 1910, of the appointment of Ernest Peel Pearce, Esquire, Assistant Director of Census and Statistics, to act as Director of Census, with effect from the 4th February, 1939, *vice* A. W. Carruthers, Esquire, who retired from that date, and until such time as a Director of Census has been appointed.

* No. 312.] [2 March 1939.

APPOINTMENT: ACTING DIRECTOR OF STATISTICS.

It is hereby notified for general information that the Honourable the Minister of the Interior has, in terms of sub-section (2) of section one of the Statistics Act, No. 38 of 1914, designated Ernest Peel Pearce, Esquire, to act as Director of Statistics for the Union of South Africa with effect from the 4th February, 1939, *vice* A. W. Carruthers, Esquire, who retired with effect from that date, and until a Director of Statistics for the Union of South Africa has been appointed.

DEPARTMENT OF PUBLIC HEALTH.

The following Government Notices are published for general information:—

* No. 331.] [10 March 1939.

OFFENSIVE TRADE REGULATIONS: DURBAN MUNICIPALITY.

The Minister of Public Health on the request under section one hundred and thirty-eight of the Public Health Act, No. 36 of 1919, of the Town Council of Durban, and in exercise of the powers conferred on him by section one hundred and fifty-seven of the said Act hereby amends Government Notice No. 2014 of 12th December, 1921 (as amended by Government Notice No. 1147 of 8th July, 1927), as follows:—

Paragraph 1 (a).—Delete the words „and wool” and insert the word „and” before skins. The clause will then read as follows:—

“Premises used for storing, sorting or dealing with hides and skins, and premises used for storing or mixing of manure, superphosphate or fertilizers.”

DEPARTMENT OF NATIVE AFFAIRS.

The following Government Notices are published for general information:—

* No. 321.] [10 March 1939.

The accompanying Draft Proclamation is published for general information, in terms of sub-section (2) of section twenty-five of the Native Administration Act, 1927 (Act No. 38 of 1927).

DRAFT PROCLAMATION.**AMENDMENT OF REGULATIONS FOR THE CONTROL AND LIMITATION OF ASSES IN CERTAIN NATIVE AREAS.**

Whereas it is desirable further to amend in certain respects Proclamation No. 196 of 1932, as amended, relating to the control and limitation of asses in certain Native areas;

Now, therefore, under and by virtue of the powers vested in me by sub-section (1) of section twenty-five of the Native Administration Act, 1927 (Act No. 38 of 1927), I do hereby proclaim, declare and make known that from and after the date of promulgation hereof, the said Proclamation shall be further amended as follows:—

- I. By the insertion between the words „regulations” and „within” in section four of the words „and thereafter whenever he may deem it expedient”.
- II. By the addition to sub-section (1) of section seven of the following proviso:—

“provided that no animal shall be branded as herein provided without the prior approval, in writing, of the Native Commissioner, who may withhold approval if he has reason to believe that the animal has been illegally introduced into the prohibited area”.

* No. 322.]

[10 Maart 1939.]

Bygaande konsep-proklamasie word ingevolge subartikel (2) van artikel *vyf-en-twintig* van die Naturelle-administrasie Wet, 1927 (Wet No. 38 van 1927) vir algemene inligting gepubliseer.

KONSEP-PROKLAMASIE.

WYSIGING VAN PROKLAMASIE No. 104 VAN 1933:
VOORKOMING VAN ALLEENHANDEL IN NATU-
RELLEGEBIEDE.

Nademaal dit raadsaam is om Proklamasie No. 104 van 1933, soos gewysig, wat op die voorkoming van alleenhandel in sekere natuurellegebiede betrekking het, verder te wysig.

So is dit dat ek, kragtens en ingevolge die bevoegdheid my verleen by artikel *vyf-en-twintig* van die Naturelle-administrasie Wet, 1927 (Wet No. 38 van 1927) hierby proklameer, verklaar en bekendmaak dat vermelde proklamasie vanaf en na die datum van die afkondiging hiervan verder gewysig moet word deur die invoeging van onderstaande omskrywing voor die omskrywing van „handels-terrein” :—

„Persoon”, enige persoon behalwe ’n natuurel.

DEPARTEMENT VAN ARBEID.

Onderstaande Goewermentskennisgewings word vir algemene informasie gepubliseer :—

* No. 318.]

[10 Maart 1939.]

LOONRAAD.

MOTORVERVOERBESTUUR, WITWATERSRAND EN
PRETORIA.

Na aanleiding van onderstaande opdrag :—

„Kragtens die bepaling van subartikel (1) (a) van artikel *vier* van die Loonwet, 1937, versoek die Minister van Arbeid die Loonraad om ondersoek in te stel na en verslag te doen oor die bedryf van motorvervoerbestuur in ondervermelde nywerhede in die magistraatsdistrikte Pretoria, Krugersdorp, Roodepoort, Johannesburg, Germiston, Boksburg, Benoni, Brakpan en Springs en in die munisipale gebied Nigel.

Ingevolge subartikel (1) van artikel *sewe* van die Wet, gee die Minister die Raad ’n opdrag om ’n aanbeveling aan hom voor te lê.

NYWERHEDE.

- (a) Die vervoer van goedere.
- (b) Die vervaardiging of verkoop van springstowwe, gasse, aardpik, petroleum of nuwe-produk daarvan.
- (c) Die kommersiële distribusiebedryf.
- (d) Die bounywerheid.
- (e) Padmaak.
- (f) Baksteen- en/of teëlmaak.
- (g) Uitgraaf en/of klipbreek.
- (h) Graaf en/of pomp, verkoop en aflewering van sand.

Vir die doel van hierdie opdrag beteken—

„motorvervoerbestuur” die bestuur van voertuie gebruik vir die vervoer van goedere wat deur ander as menslike of dierekrag voortbeweeg word en sluit in enige tyd deur die drywer bestee aan ander werk in verband met die voertuig of die vraag en gedurende alle tydperke waarin hy verplig word om op sy pos te bly in gereedheid om te werk indien dit vereis word;

„kommersiële distribusiebedryf” die bedryf wat beoefen word deur die houder van ’n groothandeldrank-lisensie ingevolge die Drankwet, 1928, of enige wysiging daarvan, uitgereik, en deur alle persone wat verplig is om een of meer van die volgende handelslisensies uit te neem kragtens Deel I van die Tweede Bylae van die „Licenties Konsolidasie Wet, 1925” :—

Item 1.—Fabrikant van spuit- of minerale waters.

Item 2.—Handelaar in spuit- of minerale waters.

Item 7.—Slagter.

Item 14.—Meulenaar.”

gee die Loonraad kragtens subartikel (1) van artikel *elf* van die Loonwet, 1937, kennis dat hy voornemens is om ondersoek in te stel na, verslag uit te bring oor, en aanbevelings by die Minister te maak betreffende die bedryf van Motorvervoerbestuur in die gespesifiseerde nywerhede in die magistraatsdistrikte Pretoria, Krugersdorp, Roodepoort, Johannesburg, Germiston, Boksburg, Benoni, Brakpan, en Springs en in die munisipale gebied Nigel.

Aan belanghebbendes word die geleentheid hierby verskaf om skriftelike vertoë aan die Raad te rig. Sodanige vertoë moet by die Sekretaris van die Loonraad, Uniegebou, Pretoria, voor of op 10 April 1939, ingedien word.

* No. 322.]

[10 March 1939.]

The accompanying draft Proclamation is published for general information, in terms of sub-section (2) of section *twenty-five* of the Native Administration Act, 1927 (Act No. 38 of 1927).

DRAFT PROCLAMATION.

AMENDMENT OF PROCLAMATION No. 104 OF 1933:
PREVENTION OF TRADE MONOPOLIES IN NATIVE
AREAS.

Whereas it is expedient further to amend Proclamation No. 104 of 1933, as amended, relating to the prevention of trade monopolies in certain Native areas.

Now, therefore, under and by virtue of the powers and authorities vested in me by section *twenty-five* of the Native Administration Act, 1927 (Act No. 38 of 1927), I do hereby proclaim, declare and make known that, from and after the date of promulgation hereof, the said Proclamation shall be further amended by the insertion of the following definition before the definition of “trading site” :—

“Person” means any person other than a Native.

DEPARTMENT OF LABOUR.

The following Government Notices are published for general information :—

* No. 318.]

[10 March 1939.]

WAGE BOARD.

MOTOR TRANSPORT DRIVING, WITWATERSRAND
AND PRETORIA.

The Wage Board having received the following reference :—

“The Minister of Labour requests the Wage Board, in terms of sub-section (1) (a) of section *four* of the Wage Act, 1937, to investigate and report to him concerning the occupation of motor transport driving in the under-mentioned industries in the Magisterial Districts of Pretoria, Krugersdorp, Roodepoort, Johannesburg, Germiston, Boksburg, Benoni, Brakpan and Springs and the municipal area of Nigel.

In terms of sub-section (1) of section *seven* of the Act the Minister directs the Board to submit to him a recommendation.

INDUSTRIES.

- (a) The conveyance or transportation of goods.
- (b) The manufacture or sale of explosives, gases, bitumen, petroleum or any by-product thereof.
- (c) The commercial distributive trade.
- (d) The building industry.
- (e) Roadmaking.
- (f) Brickmaking and/or tilemaking.
- (g) Quarrying and/or stone crushing.
- (h) Digging and/or pumping, sale and delivery of sand.

In this reference—

“motor transport driving” means the driving of vehicles used for the transportation of goods and which are propelled by other than human or animal power; and includes any time spent by the driver on other work connected with the vehicle or the load and all periods during which he is obliged to remain at his post in readiness to work when required;

“commercial distributive trade” means the trade carried on by the holder of a Wholesale Liquor Licence issued under the Liquor Act, 1928, or any amendment thereof and by every person who is required to take out one or more of the following trade licences as provided in Part I of the Second Schedule to the Licences Consolidation Act, 1925 :—

Item 1.—Aerated or Mineral Water Manufacturer.

Item 2.—Aerated or Mineral Water Dealer.

Item 7.—Butcher.

Item 14.—Miller.”

notifies in terms of sub-section (1) of section *eleven* of the Wage Act, 1937, that it is about to investigate, report and make recommendations to the Minister concerning the occupation of Motor Transport Driving in the specified industries in the Magisterial Districts of Pretoria, Krugersdorp, Roodepoort, Johannesburg, Germiston, Boksburg, Benoni, Brakpan and Springs and the municipal area of Nigel.

Persons interested are hereby given the opportunity of making written representations to the Board. Such representations should reach the Secretary, Wage Board, Union Buildings, Pretoria, not later than 10th April, 1939.

DEPARTEMENT VAN LANDBOU EN BOSBOU.

Onderstaande Goewermentskennisgewings word vir algemene informasie gepubliseer:—

No. 177.]

[10 Februarie 1939.

VOORGENOME DEMARKASIE VAN SUBRESERVE (b), GRESENDE AAN TWEEFONTEIN (EN BEKEND AS WARMWATERSBERG) VAN RESERVE No. 1, SWELLENDAM-BOSRESERVE, AFDELING SWELLENDAM.

Ooreenkomstig artikel vyf van die Boswet, 1913 (Wet No. 16 van 1913), soos gewysig deur Wet No. 14 van 1917, en Wet No. 28 van 1930, word hierby vir algemene informasie bekendgemaak dat die Minister van Landbou en Bosbou voornemens is om die gebied in die hylae hieronder beskrywe, en geleë in die distrik Swellendam, Kaapprovinsie, en waarvan planne en beskrywings ter insae lê in die kantore van die Landmeter-generaal, Kaapstad, die Bosbewaarder, Kaapstad, en tydelik in die kantoor van die Magistraat, Swellendam, tot gedemarkeerde bos te verklaar.

BYLAE.

Reserve No.	Naam van Reserve.	Grootte.	
		Morge.	Vk. Rds.
I	Swellendam-bosreserve:— Subreserve (b)— Grensede aan Tweefontein (en bekend as Warmwatersberg).....	2,985	—

* No. 323.]

[10 Maart 1939.

VERPLIGTE DIP VAN KLEINVEE, DISTRIK MAFEKING.

Kragtens die bevoegdheid hom verleen deur paragraaf (f) van artikel sesien van die „Veeziekten Wet, 1911” (Wet No. 14 van 1911), soos van tyd tot tyd gewysig, het die Minister van Landbou en Bosbou gelas dat alle skape en bokke in die gebied vermeld in onderstaande bylae gedurende die tydperk 1 April 1939 tot en met 15 Mei 1939, tweemaal deur hul eienaars in 'n goedgekeurde dipstof gedip moet word deur sodanige vee minstens twee minute onder te hou; iedere kudde moet in elke geval gedurende gemelde tydperk op sodanige tyde gedip word as wat die Veeinspekteur, wat toesig het oor die dipping, bepaal, en die tweede dipping moet in iedere geval binne minstens agt en hoogstens tien dae na die eerste dipping plaasvind.

BYLAE.

Distrik.	Gebied.
Mafeking	Molopo-Naturellereserve.

* No. 324.]

[10 Maart 1939.

WETTE OP DIE REGISTRASIE VAN BRANDMERKE, NOS. 12 VAN 1890 EN 4 VAN 1897 (KAAP DIE GOEIE HOOP).

Hierby word ooreenkomstig bogenoemde wette bekendgemaak dat onderstaande aansoeke om registrasie van brandmerke ontvang is:—

No.	Naam.	Woonplek en adres.
No.	Name.	Residence and Address.
2889	Philippus Hattingh.....	Ferndale, Pk./P.O. Kraaipan.....
2890	Samuel Benjamin Woest.....	Expath, Pk./P.O. Mafeking.....
2891	Herbert Gladstone Nolan.....	Toekoms, P.S./P.B. Harmonieshof.....
2892	Carel Petrus Johannes Rossouw.....	Medenham, Pk./P.O. Kirstonia.....
2893	H. P. Shone.....	Glen Burnie, Posbus/P.O. Box 72, Somerset-Oos/ Somerset East
2894	Robertson en/and De Jager.....	P.S./P.B. Eenbeken, Pk./P.O. Uppington.....

DEPARTMENT OF AGRICULTURE AND FORESTRY.

The following Government Notices are published for general information:—

No. 177.]

[10 February 1939.

PROPOSED DEMARCATION OF SUB-RESERVE (b), ADJOINING TWEEFONTEIN (AND KNOWN AS WARMWATERSBERG) OF RESERVE No. 1, SWELLENDAM FOREST RESERVE, DIVISION OF SWELLENDAM.

In terms of section five of the Forest Act, 1913 (Act No. 16 of 1913), as amended by Act No. 14 of 1917 and Act No. 28 of 1930, it is hereby notified for general information, that it is the intention of the Minister of Agriculture and Forestry to declare the area described in the schedule hereto, and situate in the District of Swellendam, Cape Province, and of which diagrams and descriptions are filed in the offices of the Surveyor-General, Capetown, and the Conservator of Forests, Capetown, and temporarily in the office of the Magistrate, Swellendam, to be demarcated forest.

SCHEDULE.

Reserve No.	Name of Reserve.	Extent.	
		Morgen.	Sq. Rds.
I	Swellendam Forest Reserve:— Sub-reserve (b)— Adjoining Tweefontein (and known as Warmwatersberg)	2,985	—

10 Feb., 10 Mar., 7 Apr.

* No. 323.]

[10 March 1939.

COMPULSORY DIPPING OF SMALL STOCK, MAFEKING DISTRICT.

By virtue of the powers vested in him by paragraph (f) of section sixteen of the Diseases of Stock Act, 1911 (Act No. 14 of 1911), as amended from time to time, the Minister of Agriculture and Forestry has ordered that all sheep and goats in the area mentioned in the Schedule hereto, shall be dipped by their owners twice in an approved dip, keeping them immersed in the dip for not less than two minutes, the dipping to commence on the 1st April, 1939, and to be completed on the 15th May, 1939, each flock to be dipped during this period at such times as may be fixed by the Stock Inspector who controls the dipping, the second dipping in every case to take place within not less than eight or more than ten days after the date of the first dipping.

SCHEDULE.

District.	Area.
Mafeking	Molopo Native Reserve.

* No. 324.]

[10 March 1939.

BRANDS REGISTRATION ACTS, Nos. 12 OF 1890 AND 4 OF 1897 (CAPE OF GOOD HOPE).

It is hereby notified, in terms of the above Acts, that the undermentioned applications for the registration of brands have been received:—

No.	Naam.	Woonplek en adres.	Distrik.	Brandmerk.
No.	Name.	Residence and Address.	District.	Brand.
2889	Philippus Hattingh.....	Ferndale, Pk./P.O. Kraaipan.....	Mafeking.....	B M PH
2890	Samuel Benjamin Woest.....	Expath, Pk./P.O. Mafeking.....	Mafeking.....	B M BW
2891	Herbert Gladstone Nolan.....	Toekoms, P.S./P.B. Harmonieshof.....	Vryburg.....	B V 118
2892	Carel Petrus Johannes Rossouw.....	Medenham, Pk./P.O. Kirstonia.....	Vryburg.....	B V 119
2893	H. P. Shone.....	Glen Burnie, Posbus/P.O. Box 72, Somerset-Oos/ Somerset East	Somerset-Oos/ Somerset East	N HS
2894	Robertson en/and De Jager.....	P.S./P.B. Eenbeken, Pk./P.O. Uppington.....	Gordonia.....	G R

* No. 325.] [10 Maart 1939.
REGISTRASIE VAN BRANDMERKE: ORANJE-
VRYSTAAT.

Onderstaande lys van brandmerke word hierby ingevolge artikel vyf van die „Orange River Brands Registration Ordinance, 1903”, vir algemene informasie gepubliseer:—

No.	Naam.	Woonplek en adres.	Distrik.	Brandmerk.
No.	Name.	Residence and Address.	District.	Brand.
2284	L. H. Claassen.....	Steynskraal, Parys.....	Vredefort.....	V1C
2285	Pieter Gideon Joubert.....	Rustig, Posbus/P.O. Box 30, Bethlehem.....	Bethlehem.....	MJ7

* No. 325.] [10 March 1939.
REGISTRATION OF BRANDS, ORANGE FREE STATE.

The following list of brands is published for general information under section five of the Orange River Colony Brands Registration Ordinance, 1903:—

ALGEMENE KENNISGEWINGS

KOÖPERATIEWE LANDBOUVERENIGINGS.

* KENNISGEWING No. 190 VAN 1939.

Die volgende besonderhede in verband met die lidmaatskap van Koöperatiewe Landbouverenigings, word deur die Registrateur van Koöperatiewe Verenigings vir algemene informasie gepubliseer, ooreenkomstig die bepalinge van subartikel (3) van artikel een-en-dertig van die Wet op Koöperatiewe Verenigings (No. 28 van 1922).

Pretoria, 6 Maart 1939.

BOESMANSRIVIER KO-OPERATIEWE KAAS FABRIEK.

AANVULLINGSLYS VAN LEDE. ADDITIONAL LIST OF MEMBERS.

No.	Naam.	Adres.
No.	Name.	Address.
221	Kriel, Michiel Josias	Voorsorg, Mrewesfont, Pk. Bonnievale.
222	Wagener, Hendrik Petrus	Angora, Pk. Bonnie Vale.

LAGER STORMBERG KO-OPERATIEWE KAASFABRIEK.

AANVULLINGSLYS VAN LEDE. ADDITIONAL LIST OF MEMBERS.

No.	Naam.	Adres.
No.	Name.	Address.
81	Grobler, Johannes Jacobus	Lama, Pk. Witkop.
	Snr.	
82	Olivier, Frans Jacob	Klipfontein, Pk. Witkop.
83	Wyk, van, Andries Gerhardus	Petra, Pk. Burghersdorp.

DEPARTEMENT VAN LANDE.

Onderstaande kennisgewing word vir algemene informasie gepubliseer.

N. SNYMAN,
Landmeter-generaal.

Kantoor van die Landmeter-generaal,
Pretoria, 6 Maart, 1939.

*No. 180.] [10 Maart 1939.

Hierby word bekendgemaak dat die kaarte van ondergenoemde myneiendomme, ens., ingevolge subartikel (2) van artikel vyf-en-dertig van die „Precious and Base Metals Act” 1908, (Wet No. 35 van 1908, Transvaal) vir goedkeuring na die kantoor van die Landmeter-generaal gestuur is; en dat ingevolge die bepalinge van Regulasie No. 37 van die derde bylae van genoemde Wet die kaarte vir 'n tydperk van een maand vanaf die datum van eerste publikasie van die kennisgewing ter insae sal lê op die kantoor van die Landmeter-generaal, Pretoria, en op die Kantoor van die Mynkommissaris in wie se distrik die eiendom geleë is; en dat indien voor of op die laaste dag van hierdie tydperk by genoemde Landmeter-generaal of Mynkommissaris geen beswaar ingedien word nie, genoemde kaarte goedgekeur sal word.

Vir gerief van die publiek lê 'n kopie van genoemde kaarte ook op die Mynbriewekantoor, Johannesburg, ter insae.

GENERAL NOTICES

CO-OPERATIVE AGRICULTURAL SOCIETIES.

* NOTICE No. 190 OF 1939.

The following particulars in regard to the membership of Co-operative Agricultural Societies are published by the Registrar of Co-operative Societies for general information, in accordance with the provisions of sub-section (3) of section thirty-one of the Co-operative Societies Act (No. 28 of 1922).

Pretoria, 6th March, 1939.

DIE VAALRIVIER KO-OPERATIEWE TABAKBOERE VERENIGING.

ADDISIONELE LID. ADDITIONAL MEMBER.

No.	Naam.	Adres.
No.	Name.	Address.
933	Myburgh, Jan Hendrik	Kluitfontein, Pk. Kluitfontein.

DIE MAGALIESBERGSE KOÖPERATIEWE TABAK-PLANTERSVERENIGING.

BEEÏNDIGING VAN LIDMAATSKAP. TERMINATION OF MEMBERSHIP.

No.	Naam en Adres.	Datum van beëindiging van lidmaatskap.	Rede van beëindiging van lidmaatskap.
No.	Name en Address.	Date of termination of membership.	Reason for termination of membership.
3303	Els, Paul Johannes, Pk. Lindleyspoort	31/3/1938	Oorlede.
5406	Smit, Philippus Jacobus Johannes Krokodildrift, Pk. Brits	31/3/1937	„

DEPARTMENT OF LANDS

The following notice is published for general information.

N. SNYMAN,
Surveyor-General.

Office of the Surveyor-General,
Pretoria, 6th March, 1939.

*No. 180.] [10 March 1939.

Notice is hereby given that the diagrams of the under-mentioned mining properties, etc., have been sent to the Surveyor-general for confirmation in terms of sub-section (2) of section thirty-five of the Precious and Base Metals Act, 1908 (Act No. 35 of 1908, Transvaal), and under the provisions of regulation No. 37 of the Third Schedule of the said Act these diagrams will lie for inspection at the Office of the Surveyor-General, Pretoria, and at the office of the Mining Commissioner in whose district the property is situated for the term of one month from the date of first publication of this notice and should no objection be lodged with the said Surveyor-General or Mining Commissioner on or before the date of expiration the said diagrams will be confirmed.

For the convenience of the public a copy of the said diagrams will lie for inspection at the Mining Titles Office, Johannesburg.

Kaart L.G. No. Diagram S.G. No.	Aard en nommer van myneiendom, ens. Nature and Number of Mining Property, etc.	Naam en nommer van plaas waarop geleë en distrik. Name and Number of Farm whereon situated and District.	Myndistrik. Mining District.	Eienaar. Owner.	Grootte. Area.
B. 73/38	1 Prospekterders- klein/Prospecting Claim	Luipaardsvlei No. 8, Distrik/District Krugersdorp	Johannesburg..	Margaret McBean.....	16528 vk. vt./sq. ft.

Onderstaande kennisgewings word vir algemene informasie gepubliseer.

M. L. VAN DER SPUY.
Landmeter-generaal.

Kantoor van die Landmeter-generaal, Kaapstad.

No. 119.]

[17 Februarie 1939.

Ooreenkomstig subartikel (1) van artikel *sewentien* van Wet No. 9 van 1927, word hierby bekendgemaak dat ondergenoemde kaart van Kroongrond op die kantoor van die Landmeter-generaal, Kaapstad, ter insae lê, en dat, indien geen beswaar teen genoemde kaart of teen enige baken of grenslyn in die opmeting aangeneem voor 17 April 1939 ontvang word nie, die kaart ooreenkomstig die bepalings van subartikel (1) (c) van artikel *drie* van genoemde Wet, goedgekeur sal word.

Kaart S.G. No. Beskrywing van grond.

Diagram S.G. No. Description of Land.

201/1939..... Erf No. 1502.....

Ligging
Situation.
Begrens deur Restant van Erf No. 10, Perseel No. 1, Caledon- en Chasestraat, Uitenhage/Bounded by remainder of Erf No. 10, Lot No. 1, Caledon and Chase Streets, Uitenhage

Afdeling.
Division.

Uitenhage.....

Morge.
Morgen.

—

Vk. Voet.
Sq. Feet.

6,056

The following notices are published for general information.

M. L. VAN DER SPUY.
Surveyor-General.

Surveyor-General's Office, Capetown.

No. 119.]

[17 February 1939.

Notice is hereby given, under sub-section (1) of section *seventeen* of Act No. 9 of 1927, that the undermentioned diagram of Crown land is lying for inspection at the office of the Surveyor-General, Capetown, and that, if no objection to the said diagram or to any beacon or boundary adopted in the survey is received before the 17th April, 1939, the diagram will be approved under the provisions of sub-section (1) (c) of section *three* of the above-quoted Act. 17-24-3-10

No. 147.]

[3 Maart 1939.

Ooreenkomstig subartikel (1) van artikel *sewentien* van Wet No. 9 van 1927, word hierby bekendgemaak dat ondergenoemde kaart van Kroongrond op die Kantoor van die Landmeter-generaal, Kaapstad, ter insae lê, en dat, indien geen beswaar teen genoemde kaart of teen enige baken of grenslyn in die opmeting aangeneem voor 1 Mei 1939 ontvang word nie, die kaart ooreenkomstig die bepalings van subartikel (1) (c) van artikel *drie* van genoemde Wet, goedgekeur sal word.

Kaart S.G. No. Beskrywing van grond.

Diagram S.G. No. Description of Land.

2554/1938..... Gedeelte No. 1, Annexe B./
Section No. 1, Annexe B.

Ligging.
Situation.
Begrens deur restant van Baptistekerk, Palmerstonstraat, Onderverdeling No. 2, Gedeelte No. 1, Perseel No. 118, Gedeelte No. 1, Annexe A./Bounded by Remainder of Baptist Church, Palmerston Street, subdivision No. 2, Section No. 1, Lot No. 118, Section No. 1, Annexe A.

Afdeling.
Division.

Port Elizabeth.

Morge.
Morgen.

—

Vk. voet.
Sq. Feet.

1,347

6676/1938..... The Fishery A.....

Begrens deur Mosselrivier-dorp en „The Fishery” (Kroongrond)/Bounded by Mossel River Township and The Fishery (Crown Land)

Caledon..... 74-8416

—

6677/1938..... The Fishery B.....

Begrens deur Mosselrivier-dorp, „The Fishery” (Kroongrond) en „The Fishery A.”/Bounded by Mossel River Township, The Fishery (Crown Land), and The Fishery A.

Caledon..... 5-1776

—

★ No. 171.]

[10 Maart 1939.

Ooreenkomstig subartikel (1) van artikel *sewentien* van Wet No. 9 van 1927, word hierby bekendgemaak dat ondergenoemde kaarte van Kroongrond op die kantoor van die Landmeter-generaal, Kaapstad, ter insae lê, en dat, indien geen beswaar teen genoemde kaarte of teen enige baken of grenslyn in die opmeting aangeneem voor 8 Mei 1939 ontvang word nie, die kaarte ooreenkomstig die bepalings van subartikel (1) (c) van artikel *drie* van genoemde Wet, goedgekeur sal word.

Kaart L.G. No. Beskrywing van Grond.

Diagram S.G. No. Description of Land.

(1) 389/1939.... Perseel No. 1500/Lot No. 1500

Ligging.
Situation.
Begrens deur Umtata-Dorpsgronde-Wes, Tronkreserwe, Elliotweg, Blok XXV, Beaufortweg en Persele Nos. G. 1 en 419, Umtata/Bounded by Umtata Town Commonage West, Gaol Reserve, Elliot Road, Block XXV, Beaufort Road and Lots Nos. G. 1 and 419, Umtata

Distrik.
District.

Umtata.....

Morge.
Morgen.

1

Vk. Voet.
Sq. Feet.

7,196

(2) 282/1939.... Erf No. 92, Qumbu.....

Begrens deur Restant van die Qumbu-Dorpsgronde, Perseel 60, Straat en Perseel 13, Qumbu/Bounded by Remainder of the Qumbu Commonage, Lot 60, Street and Lot 13, Qumbu

Qumbu.....

—

18,438

★ No. 171.]

[10 March 1939.

Notice is hereby given, under sub-section (1) of section *seventeen* of Act No. 9 of 1927, that the undermentioned diagrams of Crown Lands are lying for inspection at the office of the Surveyor-General, Capetown, and that, if no objection to the said diagrams or to any beacon or boundary adopted in the survey is received before the 8th May, 1939, the diagram will be approved under the provisions of sub-section (1) (c) of section *three* of the above-quoted Act.

**KANTOOR VIR INVORDERING VAN STAATS-
VOORSKOTTE.**

* KENNISGEWING No. 181 VAN 1939.

**KANTOOR TOT INVORDERING VAN STAATS-
VOORSKOTTE.****KENNISGEWINGS VAN VERGADERINGS VAN KREDI-
TEURE BELE KRAFTENS DIE BOERE-BYSTANDS-
WET, 1935.**

Kennis word hiermee gegee dat die Boere-Bystandsraad besluit het om vergaderings van die krediteure van ondergenoemde applikante te belê op die plekke en datums genoem, kragtens artikel *tien* van die Boere-Bystandswet, 1935, ten einde skuldeisers in staat te stel om hulle voordele te bewys en 'n voorstel van die Raad te oorweeg.

J. C. VAN W. STEYTLER,
Sekretaris, Kantoor tot Invordering van Staatsvoorskotte.

In sake Applikasie van.
Re Application of.

Cornelis Nicolas Vermeulen, van/of Perseel/Plot No. 120, Kanoneiland, P.K./P.O. Kanoneiland, oor/via Upington, Distrik/District Gordonia

Siebert Jacobus Myburgh (Jnr.), van/of Perseel/Plot No. 87, Kanoneiland, P.K./P.O. Kanoneiland, oor/via Upington, Distrik/District Gordonia

Zacharias Pieter Esterhuysen, van/of Perseel/Plot No. 80, Kanoneiland, P.K./P.O. Kanoneiland, oor/via Upington, Distrik/District Gordonia

Cornelis van Niekerk, van/of Perseel/Plot No. 63, Kanoneiland, P.K./P.O. Kanoneiland, oor/via Upington, Distrik/District Gordonia

Christoffel Petrus Booyesen, van/of Perseel/Plot No. 17, Kanoneiland, P.K./P.O. Kanoneiland, oor/via Upington, Distrik/District Gordonia

Hendrik Christoffel Barnard, van/of Perseel/Plot No. 89, Kanoneiland, P.K./P.O. Kanoneiland, oor/via Upington, Distrik/District Gordonia

Jacobus Johannes de Wet Steyn, van/of Perseel/Plot No. 103, Kanoneiland, P.K./P.O. Kanoneiland, oor/via Upington, Distrik/District Gordonia

Jasper Johannes Cloete, van/of Perseel/Plot No. 25, Kanoneiland, P.K./P.O. Kanoneiland, oor/via Upington, Distrik/District Gordonia

Andries Stephanus Botha, van/of Duplessisdam, P.K./P.O. Ericksville, oor/via Boshof, Distrik/District Boshof

Johannes Gerhardus Beneke, van/of De Kaap, P.K./P.O. Bethlehem, Distrik/District Bethlehem

Louis Jacobus le Grange, van/of Uitvlugt, P.K./P.O. Warmwatersberg, Distrik/District Swellendam

Pieter Johannes Smit, van/of Perseel/Plot No. 118, Kanoneiland, P.K./P.O. Kanoneiland, via/oor Upington, Distrik/District Gordonia

Johannes Petrus van Blerk, van/of Perseel/Plot No. 96, Kanoneiland, P.K./P.O. Kanoneiland, via/oor Upington, Distrik/District Gordonia

Willem Hendrik Moller, van/of Perseel/Plot No. 16, Kanoneiland, P.K./P.O. Kanoneiland, oor/via Upington, Distrik/District Gordonia

Willem Albertus Basson, van/of Perseel/Plot No. 90, Kanoneiland, P.K./P.O. Kanoneiland, oor/via Upington, Distrik/District Gordonia

Barend Fredrik Lubbe (Snr.), van/of Perseel/Plot No. 54, Kanoneiland, P.K./P.O. Kanoneiland, oor/via Upington, Distrik/District Gordonia

Andries Coetzee, van/of Perseel/Plot No. 6, Kanoneiland, P.K./P.O. Kanoneiland, oor/via Upington, Distrik/District Gordonia

Jacob Johannes Kotze, van/of Perseel/Plot No. 30, Kanoneiland, P.K./P.O. Kanoneiland, oor/via Upington, Distrik/District Gordonia

Alwyn Petrus Johannes Burger, van/of Perseel/Plot No. 15, Kanoneiland, P.K./P.O. Kanoneiland, oor/via Upington, Distrik/District Gordonia

Willem Edward van Coller, van/of Blouwildebeesput, P.K./P.O. Vermaas, Distrik/District Lichtenburg

STATE ADVANCES RECOVERIES OFFICE.

* NOTICE No. 181 of 1939.

STATE ADVANCES RECOVERIES OFFICE.**NOTICE OF MEETINGS OF CREDITORS UNDER THE
FARMERS' ASSISTANCE ACT, 1935.**

Notice is hereby given that the Farmers' Assistance Board has resolved to call meetings of the creditors of the undermentioned applicants to be held at the places and on the dates mentioned in pursuance of section *ten* of the Farmers' Assistance Act, 1935, for the purpose of proving their claims and to consider a proposal by the Board.

J. C. VAN W. STEYTLER,
Secretary, State Advances Recoveries Office.

Plek van Byeenkoms.
Place of Meeting.

Datum en Tyd.
Date and Time.

Magistraatskantoor/Magistrate's Office, Upington.	25 April 1939, om/at 10 v.m./a.m.
" " " " " "	" "
" " " " " "	" "
" " " " " "	" "
" " " " " "	" "
" " " " " "	" "
" " " " " "	" "
Magistraatskantoor/Magistrate's Office, Boshof...	26 April 1939, om/at 10 v.m./a.m.
Magistraatskantoor/Magistrate's Office, Bethlehem	" "
Magistraatskantoor/Magistrate's Office, Swellendam	" "
Magistraatskantoor/Magistrate's Office, Upington.	27 April 1939 om/at 10 v.m./a.m.
" " " " " "	" "
" " " " " "	" "
" " " " " "	" "
" " " " " "	28 April 1939, om/at 10 v.m./a.m.
" " " " " "	" "
" " " " " "	" "
" " " " " "	" "
Magistraatskantoor/Magistrate's Office, Lichtenburg	" "

DIVERSE.

KENNISGEWING No. 125 VAN 1939.

TWYFELSPOORT-BESPROEINGSRAAD.

Hierby word bekendgemaak dat op 'n vergadering gehou op 9 Februarie 1939 op Twyfelspoort, distrik Rustenburg, mnr. Nicolaas Marthinus Breedt gekies is as lid van bogemelde Raad vir 'n tydperk van drie jaar gereken vanaf datum van publikasie van hierdie kennisgewing.

V. D. S. D. V. SMIT,
Waarnemende Magistraat, distrik Marico.

Magistraatskantoor,
Zeerust, 10 Februarie 1939.

MISCELLANEOUS.

NOTICE No. 125 of 1939.

TWYFELSPOORT IRRIGATION BOARD.

Notice is hereby given that at an election held at Twyfelspoort, District Rustenburg, on the 9th February, 1939, Mr. Nicolaas Marthinus Breedt was elected as member of the above-mentioned Board for a period of three years reckoned from the date of publication of this notice.

V. D. S. D. V. SMIT,
Acting Magistrate, Marico District.

Magistrate's Office,
Zeerust, 10th February, 1939.

* KENNISGEWING No. 167 VAN 1939.

„WET OP MATEN EN GEWICHTEN”, 1922.

Ooreenkomstig artikel vier-en-twintig (1) van die „Wet op Maten en Gewichten”, 1922, gelees in verband met Regulasie 3 (1), Deel I, van die Regulasies ingevolge die Wet uitgevaardig, word hierby bekendgemaak dat alle persone in die Magistraatsdistrikte Somerset-Wes en Bellville, wat weeg- of meetinstrumente, gewigte of mate in die handel gebruik, sulke instrumente voor of op 11 Mei 1939 moet vertoon om nagesien en geëyk of herëyk te word.

Enige handelaar wat op 'n groter afstand as 12 myl van die naaste Ykstasie wat op die onderstaande lys voorkom, woon, mag al sy weeg- of meetinstrumente op sy werf laat yk, mits hy sonder versuim, ooreenkomstig hierdie kennisgewing, skriftelik daarom aansoek doen.

Persone wat vaste meetinstrumente, of weeginstrumente van 'n weegvermoë van meer as 600 lb. het, moet die Distriksyker, Posbus 1599, Kaapstad, of die Polisiestasie naaste aan die plekke vermeld op die onderstaande lys, dadelik van die ligging daarvan skriftelik in kennis stel, sodat sulke instrumente as dit nodig is op die werf geëyk kan word.

In gevalle waar instrumente op die werf van die handelaar geëyk word, word ekstra koste vir besoek in rekening gebring.

Die Ykbeampte sal op die datums en ure hierin vermeld op ondergenoemde plekke teenwoordig wees.

J. L. MEIJER,
Superintendent van Ykwese.

Pretoria, 3 Maart 1939

BYLAE.

- Gordonsbaai, Polisiestasie, van 9.30 v.m. tot 10.30 v.m., 6 April 1939.
Strand, Hofsaal, van 9 v.m. tot 4 n.m., 13 April 1939.
Somerset-Wes, Ou Stadsaal, van 9 v.m. tot 4 n.m., 17 April, en van 9 v.m. tot 12 middag, 18 April 1939.
Durbanville, Polisiestasie, van 9 v.m. tot 12 middag, 20 April 1939.
Kraaifontein, Polisiestasie, van 10 v.m. tot 12 middag, 21 April 1939.
Bellville, Rekordkamer, Magistraatshof, van 9.30 v.m. tot 3.30 n.m., 24 en 25 April, en van 9.30 v.m. tot 12 middag, 26 April 1939.
Philadelphia, Polisiestasie, van 10 v.m. tot 11.30 v.m., 27 April 1939.
Parow, Polisiestasie, van 9.30 v.m. tot 3.30 n.m., 1, 2 en 3 Mei 1939.
Goodwood, Goodwoodsaal, van 9.30 v.m. tot 3.30 n.m., 4, 5 en 8 Mei 1939.

* KENNISGEWING No. 168 VAN 1939.

„WET OP MATEN EN GEWICHTEN”, 1922.

Ooreenkomstig artikel vier-en-twintig (1) van die „Wet op Maten en Gewichten”, 1922, gelees in verband met Regulasie 3 (1), Deel I, van die Regulasies ingevolge die Wet uitgevaardig, word hierby bekendgemaak dat alle persone in die magistraatsdistrikte Simonstad en Wynberg, wat weeg- of meetinstrumente, gewigte of mate in die handel gebruik, sulke instrumente voor of op 7 Junie 1939 moet vertoon om nagesien en geëyk of herëyk te word.

Enige handelaar wat op 'n groter afstand as 12 myl van die naaste Ykstasie wat op die onderstaande lys voorkom, woon, mag al sy weeg- of meetinstrumente op sy werf laat yk, mits hy sonder versuim, ooreenkomstig hierdie kennisgewing, skriftelik daarom aansoek doen.

Persone wat vaste meetinstrumente, of weeginstrumente van 'n weegvermoë van meer as 600 lb. het, moet die Distriksyker, Posbus 1599, Kaapstad, of die Polisiestasie naaste aan die plekke vermeld op die onderstaande lys, dadelik van die ligging daarvan skriftelik in kennis stel, sodat sulke instrumente as dit nodig is op die werf geëyk kan word.

In gevalle waar instrumente op die werf van die handelaar geëyk word, word ekstra koste vir besoek in rekening gebring.

Die Ykbeampte sal op die datums en ure hierin vermeld op ondergenoemde plekke teenwoordig wees.

J. L. MEIJER,
Superintendent van Ykwese.

Pretoria, 3 Maart 1939.

BYLAE.

- Simonstad, Doeanekantoor, van 10 v.m. tot 3 n.m., 4 April, en van 10 v.m. tot 1 n.m., 5 April 1939.
Fish Hoek, Dorpsbestuurraadkantoor, van 10 v.m. tot 3 n.m., 6 April 1939.
Kalkbaai, Olympia moterhuis, van 10 v.m. tot 3 n.m., 11 April 1939.
Muizenberg, Brandweerstasie, van 10 v.m. tot 3 n.m., 12 en 13 April 1939.
Grassy Park, Saal van Kristelike Kleurlinge Waaksamheid, van 10 v.m. tot 3 n.m., 17 April, en van 10 v.m. tot 1 n.m., 18 April 1939.
Dieprivier, Dieprivier-hotel, van 10 v.m. tot 3.30 n.m., 19 en 20 April 1939.
Wynberg, Stadsaal, van 9.30 v.m. tot 3.30 n.m., 24, 25, 26, 27, 28 April en 1 Mei 1939.

* NOTICE No. 167 of 1939.

WEIGHTS AND MEASURES ACT, 1922.

Notice is hereby given, in terms of section twenty-four (1) of the Weights and Measures Act, 1922, read in conjunction with Regulation 3 (1), Part I of the Regulations under the Act, that all persons in the Somerset West and Bellville Magisterial Districts having weighing or measuring instruments, weights or measures in use in trade are required to produce same in order that they may be examined and assized or re-assized on or before the 11th May, 1939.

Any trader whose premises are situated at a distance exceeding 12 miles from the nearest Assize Station shown on this Schedule, may have all his weighing and measuring instruments assized on his premises, provided application is made, *in writing*, without delay in accordance with this notice.

Persons having fixed measuring instruments, or weighing instruments having a weighing capacity exceeding 600 lb., must forthwith notify, *in writing*, the District Assizer, P.O. Box 1599, Capetown, or the nearest Police Station to the places shown on this Schedule, of the position thereof, in order that they may be assized on the premises, if required.

Where instruments are assized on traders' premises, additional charges are made for attendance.

The Assize Officer will be in attendance in accordance with the undermentioned Schedule.

J. L. MEIJER,
Superintendent of Assize.

Pretoria, 3rd March, 1939.

SCHEDULE.

- Gordons Bay, Police Station, from 9.30 a.m. to 10.30 a.m., 6th April, 1939.
Strand, Court-room, from 9 a.m. to 4 p.m., 13th April, 1939.
Somerset West, Old Town Hall, from 9 a.m. to 4 p.m., 17th April, and from 9 a.m. to 12 noon, 18th April, 1939.
Durbanville, Police Station, from 9 a.m. to 12 noon, 20th April, 1939.
Kraaifontein, Police Station, from 10 a.m. to 12 noon, 21st April, 1939.
Bellville, Record Room, Magistrate's Court, from 9.30 a.m. to 3.30 p.m., 24th and 25th April, and from 9.30 a.m. to 12 noon, 26th April, 1939.
Philadelphia, Police Station, from 10 a.m. to 11.30 a.m., 27th April, 1939.
Parow, Police Station, from 9.30 a.m. to 3.30 p.m., 1st, 2nd and 3rd May, 1939.
Goodwood, Goodwood Hall, from 9.30 a.m. to 3.30 p.m., 4th, 5th, and 8th May, 1939.

* NOTICE No. 168 of 1939.

WEIGHTS AND MEASURES ACT, 1922.

Notice is hereby given in terms of section twenty-four (1) of the Weights and Measures Act, 1922, read in conjunction with Regulation 3 (1), Part I, of the Regulations under the Act, that all persons in the Magisterial Districts of Simonstown, and Wynberg, having weighing or measuring instruments, weights or measures in use in trade are required to produce same in order that they may be examined and assized or re-assized on or before the 7th June, 1939.

Any trader whose premises are situated at a distance exceeding 12 miles from the nearest Assize Station shown on this Schedule, may have all his weighing and measuring instruments assized on his premises, provided application is made, *in writing* without delay in accordance with this notice.

Persons having fixed measuring instruments, or weighing instruments having a weighing capacity exceeding 600 lb. must forthwith notify, *in writing*, the District Assizer, P.O. Box 1599, Capetown, or the nearest Police Station to the places shown on this Schedule of the position thereof, in order that they may be assized on the premises, if required.

Where instruments are assized on traders' premises, additional charges are made for attendance.

The Assize Officer will be in attendance in accordance with the undermentioned Schedule.

J. L. MEIJER,
Superintendent of Assize.

Pretoria, 3rd March, 1939.

SCHEDULE.

- Simonstown, Customs House, from 10 a.m. to 3 p.m., 4th April, and from 10 a.m. to 1 p.m., 5th April, 1939.
Fish Hoek, Village Management Board Room, from 10 a.m. to 3 p.m., 6th April, 1939.
Kalk Bay, Olympia Garage, from 10 a.m. to 3 p.m., 11th April, 1939.
Muizenberg, Fire Station, from 10 a.m. to 3 p.m., 12th and 13th April, 1939.
Grassy Park, Christian Coloured Vigilance Hall, from 10 a.m. to 3 p.m., 17th April, and from 10 a.m. to 1 p.m., 18th April, 1939.
Dieprivier, Dieprivier Hotel, from 10 a.m. to 3.30 p.m., 19th and 20th April, 1939.
Wynberg, Town Hall, from 9.30 a.m. to 3.30 p.m., 24th, 25th, 26th, 27th, 28th April and 1st May, 1939.

Claremont, Stadsaal, van 9.30 v.m. tot 3.30 n.m., 2, 3, 4 en 5 Mei 1939.
 Lansdowne, Kritz-bioskoop, van 9.30 v.m. tot 3.30 n.m., 8 en 9 Mei 1939.
 Mowbray, Stadsaal, van 9.30 v.m. tot 3.30 n.m., 10 en 11 Mei 1939.
 Langa, Adviseerende-Raadsamer, van 9.30 v.m. tot 12 middag, 12 Mei 1939.
 Athlone, Athlonesaal, van 9.30 v.m. tot 3.30 n.m., 15, 16 en 17 Mei 1939.
 Rondebosch, Stadsaal, van 9.30 v.m. tot 3.30 n.m., 22 Mei 1939.
 Houtbaai, Polisiestatie, van 10 v.m. tot 11 v.m., 2 Junie 1939.

*** KENNISGEWING No. 169 VAN 1939.**

„WET OP MATEN EN GEWICHTEN”, 1922.

Ooreenkomstig artikel vier-en-twintig (1) van die „Wet op Maten en Gewichten”, 1922, gelees in verband met Regulasie 3 (1), Deel I, van die Regulasies ingevolge die Wet uitgevaardig, word hierby bekendgemaak dat alle persone in die magistraatsdistrik Kaapstad, wat weeg- of meetinstrumente, gewigte of mate in die handel gebruik, sulke instrumente voor of op 30 Junie 1939 moet vertoon om nagesien en geëyk of herëyk te word.

Enige handelaar wat op 'n groter afstand as 12 myl van die naaste Ykstasie wat op die onderstaande lys voorkom, woon, mag al sy weeg- of meetinstrumente op sy werf laat yk, mits hy sonder versuim, ooreenkomstig hierdie kennisgewing, skriftelik daarom aansoek doen.

Persone wat vaste meetinstrumente, of weeginstrumente van 'n weegvermoë van meer as 600 lb. het, moet die Distriktyker, Posbus 1599, Kaapstad, of die Polisiestatie naaste aan die plekke vermeld op die onderstaande lys, dadelik van die ligging daarvan skriftelik in kennis stel, sodat sulke instrumente as dit nodig is op die werf geëyk kan word.

In gevalle waar instrumente op die werf van die handelaar geëyk word, word ekstra koste vir besoek in rekening gebring.

Die Ykbeampte sal op die datums en ure hierin vermeld op ondergenoemde plekke teenwoordig wees.

J. L. MEIJER,
Superintendent van Ykwese.

Pretoria, 3 Maart 1939.

BYLAE.

Kaapstad, Distriktykkantoor, Corporationstraat, van 8.30 v.m. tot 4 n.m., 1 April tot 30 Junie 1939.
 Maitland, Stadsaal, van 9 v.m. tot 3.30 n.m., 23, 25 en 26 Mei 1939.
 Salt River, „St. Luke's Parish Hall”, van 9 v.m. tot 4 n.m., 29, 30 Mei, en 1 Junie 1939.
 Seepunt, Stadsaal, van 9 v.m. tot 4 n.m., 5 en 6 Junie 1939.
 Kampsbaai, Kamer onder Kampsbaai Pawiljoen, van 10 v.m. tot 12 middag, 7 Junie 1939.

*** KENNISGEWING No. 170 VAN 1939.**

TARKA-BRUG-BESPROEINGSRAAD.

Hierby word bekendgemaak dat op die Nominasiehof gehou op 25 Februarie 1939, mnr. Marthinus Johannes Hattingh, van Arbrook, gekies is as lid van die Tarka-Brug-besproeiingsraad in die plek van mnr. S. Lloyd-Jones, wat bedank het.

Mnr. Hattingh sal fungeer vir die onafgelope-dienstydperk van mnr. Lloyd-Jones.

F. C. WOLLASTON,
Magistraat.

Cradock, 27 Februarie 1939.

*** KENNISGEWING No. 172 VAN 1939.**

NOREE-BESPROEINGSRAAD.

Hierby word bekendgemaak dat die ampstyd van mnr. A. P. Conradie en W. H. Hammond as lede van bogemelde raad op 26 April 1939 sal verstryk.

'n Openbare hofsitting sal gehou word in die Magistraatskantoor, Robertson, om 10 uur v.m., op Vrydag, 14 April 1939, vir die verkiesing van twee lede om die uitredendes te vervang.

C. L. REIN,
Waarnemende Magistraat.

Robertson, 21 Februarie 1939.

Claremont, Town Hall, from 9.30 a.m. to 3.30 p.m., 2nd, 3rd, 4th and 5th May, 1939.
 Lansdowne, Kritz Bioscope, from 9.30 a.m. to 3.30 p.m., 8th and 9th May, 1939.
 Mowbray, Town Hall, from 9.30 a.m. to 3.30 p.m., 10th and 11th May, 1939.
 Langa, Advisory Board Room, from 9.30 a.m. to 12 noon, 12th May, 1939.
 Athlone, Athlone Hall, from 9.30 a.m. to 3.30 p.m., 15th, 16th and 17th May, 1939.
 Rondebosch, Town Hall, from 9.30 a.m. to 3.30 p.m., 22nd May, 1939.
 Hout Bay, Police Station, from 10 a.m. to 11 a.m., 2nd June, 1939.

*** NOTICE No. 169 OF 1939.**

WEIGHTS AND MEASURES ACT, 1922.

Notice is hereby given, in terms of section twenty-four (1) of the Weights and Measures Act, 1922, read in conjunction with Regulation 3 (1), Part I of the Regulations under the Act, that all persons in the Capetown Magisterial District, having weighing or measuring instruments, weights or measures in use in trade, are required to produce same in order that they may be examined and assized or re-assized on or before the 30th June, 1939.

Any trader whose premises are situated at a distance exceeding 12 miles from the nearest Assize Station shown on this Schedule, may have all his weighing and measuring instruments assized on his premises, provided application is made, in writing, without delay in accordance with this notice.

Persons having fixed measuring instruments, or weighing instruments having a weighing capacity exceeding 600 lb. must forthwith notify, in writing, the District Assizer, P.O. Box 1599, Capetown, or the nearest Police Station to the places shown on this Schedule of the position thereof in order that they may be assized on the premises, if required.

Where instruments are assized on traders' premises, additional charges are made for attendance.

The Assize Officer will be in attendance in accordance with the undermentioned Schedule.

J. L. MEIJER,
Superintendent of Assize.

Pretoria, 3rd March, 1939.

SCHEDULE.

Capetown, District Assize Office, Corporation Street, from 8.30 a.m. to 4 p.m., 1st April to 30th June, 1939.
 Maitland, Town Hall, from 9 a.m. to 3.30 p.m., 23rd, 25th and 26th May, 1939.
 Salt River, St. Luke's Parish Hall, from 9 a.m. to 4 p.m., 29th, 30th May, and 1st June, 1939.
 Sea Point, Town Hall, from 9 a.m. to 4 p.m., 5th and 6th June, 1939.
 Camps Bay, Room beneath Camps Bay Pavilion, from 10 a.m. to 12 noon, 7th June, 1939.

*** NOTICE No. 170 OF 1939.**

TARKA BRIDGE IRRIGATION BOARD.

Notice is hereby given that at the Nomination Court held on the 25th February, 1939, Mr. Marthinus Johannes Hattingh, of Arbrook, was elected as a member of the Tarka Bridge Irrigation Board in the place of Mr. S. Lloyd-Jones, who has resigned.

Mr. Hattingh will hold office for the unexpired period of Mr. Lloyd-Jones.

F. C. WOLLASTON,
Magistrate.

Cradock, 27th February, 1939.

*** NOTICE No. 172 OF 1939.**

NOREE IRRIGATION BOARD.

Notice is hereby given that the period of office of Messrs. A. P. Conradie and W. H. Hammond, members of the above-mentioned board, will expire on the 26th April, 1939.

A Public Court will be held at the Magistrate's Office, Robertson, on Friday, the 14th April, 1939, at 10 a.m., for the election of two members to replace those outgoing.

C. L. REIN,
Acting Magistrate.

Robertson, 21st February, 1939.

* KENNISGEWING No. 173 VAN 1939.

Opgawe van besonderhede van vaartuie wat in die jaar geëindig 31 Desember 1938 skipbreuk gely of gestrand het, of andersins beskadig of ontredde is, volgens aangifte by die Hoofregistrateur van Skeepvaart.

* NOTICE No. 173 of 1939.

Statement showing particulars of vessels wrecked, foundered, stranded, or otherwise damaged or disabled, reported to the Principal Registrar of Shipping during the year ended 31st December, 1938.

Datum van aangifte. Date Reported.	Datum van ongeval of skipbreuk. Date of Casualty or Wreck.	Naam van skip, tonnemaat (geregd.), stoom-, motor- of seilskip, en bemanning. Name of Vessel, Tonnage (Reg.), Steam, Motor, or Sailing, and Crew.	Hoe gelaai. How Laden.	Plek van ongeval of skipbreuk. Locality of Casualty or Wreck.	Beskrywing van ongeval of skipbreuk. Description of Casualty or Wreck.	Getal lewens verloor. Number of Lives Lost.
14/1/38	7/1/38	Dromore Castle; 3,199; Stoom (steam); 48	Chroomerts in massa (Chrome ore in bulk)	Breedte 33° 58' S.; Lengte 26° 31' O.; (Lat. 33° 58' S.; Long. 26° 31' E.)	Skip het gelek. Stormagtige see. Geen ondersoek ingestel nie. (Vessel leaking. Heavy seas. No enquiry held)	Nul (Nil).
27/1/38	13/1/38	Laganbank; 3,417; motor; 59	Goenies, goiing en tee (Gunnies, jute and tea)	Maldive-eilande; breedte 2° 05' N.; Lengte 73° 36' O. (Maldiva Islands; Lat. 2° 05' N.; Long. 73° 36' E.)	Gestrand. Slegte weer. Sterk strome was onvermydelik. Gate was orals in die skip geslaan en die lading is erg deur seewater beskadig. Geen ondersoek ingestel nie. (Stranded. Bad weather. Strong currents were unavoidable. Vessel was extensively holed and the cargo extensively damaged by sea water. No enquiry held)	"
20/1/38	14/1/38	Lyngenfjord 3,422; stoom (steam); 34	Algemene lading (General cargo)	Breedte 34° 09' N.; Lengte 24° 27' O. (Lat. 34° 09' N.; Long. 24° 27' E.)	Stranding veroorsaak deur landwaartse stroom. Vreemde skip. Geen ondersoek ingestel nie. (Stranding caused by set-in current. Foreign vessel. No enquiry held)	"
25/1/38	19/1/38	Treloske; 2,710; stoom (steam); 35	Geen lading (No cargo)	Suid-Atlantiese Oseaan; Breedte 28° 53' S.; Lengte 12° 17' O. (South Atlantic Ocean; Lat. 28° 53' S.; Long. 12° 17' E.)	Skroef beskadig. Oorsaak onbekend. Geen ondersoek ingestel nie. (Propellor damaged. Cause unknown. No enquiry held)	"
11/2/38	27/1/38	Saint Dunstan; 3,566; stoom (steam); 61	Steenkool (Coal)	Delagoabaai; Breedte 25° 53' S.; Lengte 32° 54'; Rigting vanaf Inyack Lt. 140° en afstand 6.3 myl. (Delagoa Bay; Lat. 25° 53' S.; Long. 32° 54'; Inyack Lt. Bearing 140°; distance 6.3 miles)	'n Ligte stamp. Oorsaak van ongeval onbekend. Geen ondersoek ingestel nie. (A slight bump. Cause of casualty unknown. No enquiry held)	"
8/2/38	4/2/38	Eclair; 44; stoom (steam); 21	Geen lading (No cargo)	Kanon, naby Gouritz-rivier. (Kanon, near Gouritz River)	Totale verlies. Aanvaring gedurende 'n mis teen 'n rif onder water. Ondersoek ingestel. (Total loss. Struck submerged reef during fog. Enquiry held)	1
19/2/38	17/2/38	Panaghia; 2,562; stoom (steam); 29	Ballas (Ballast)	Tsitzikama-punt (Tsitzimana Point)	Gestrand weens digte mis. Vreemde skip. Geen ondersoek ingestel nie. (Stranded due to dense fog. Foreign vessel. No enquiry held)	Nul (Nil).
28/3/38	14/3/38 15/3/38	Baron Incheape; 5,202; stoom (steam); 61	Mangaan-erts (Manganese ore)	Aan die Suidkus, Madagaskar. (Off South Coast, Madagascar)	Geringe maar nie belangrike skade aan dekuitrusting en bote nie. Geen skade aan romp van skip en lading nie. Ongeval veroorsaak deur stormagtige weer. Geen ondersoek ingestel nie. (Slight damage to deck fittings and boats but nothing material. No damage to ship's hull or cargo. Casualty caused by heavy weather. No enquiry held)	"
23/3/38	22/3/38	Durness; 91; Motor; 10..	Algemene lading (General cargo)	Hawe van Port Nolloth, binnekant die kanaal. (Port Nolloth harbour, inside channel)	Gestrand weens 'n dik mis. Die skip het 'n rif geraak, wat die raamwerk aan die agterstewe wat dien as ondersteuning vir die roer, afgebreek het. Geen ander skade aan skip of lading nie. Geen ondersoek ingestel nie. (Stranded owing to thick fog. Vessel touched on reef, snapping off stern frame acting as rudder support. No other damage to ship or cargo. No enquiry held)	"
5/4/38	3/4/34	Titania; 44.87; stoom en seil (steam and sailing); 12	Snoek.....	Breedte 24°, Lengte 28°; (Lat. 24°; Long. 28°)	Totale verlies. In aanvaring teen 'n rots. Geen ondersoek ingestel nie. (Total loss. Struck rock. No enquiry held)	"
12/4/38	6/4/38	Frontier II; 97; motor; 10	Maltoiede en leë bierbottels (Maltoid and empty beer bottles)	Skegleen-punt, Pondo-land-kus; Breedte 32° 23½' S.; Lengte 28° 44½' O. (Skeglen Point, Pondoland Coast; Lat. 32° 23½' S.; Long. 28° 44½' E.)	Digte mis en sterk landwaartse stroom. Ondersoek ingestel. (Dense fog and strong set-in current. Enquiry held)	"

Datum van aangifte. Date Reported.	Datum van ongeval of skipbreuk. Date of Casualty or Wreck.	Naam van skip, tonnemaat (geregd.), stoom-, motor- of seilskip, en bemanning. Name of Vessel, Tonnage (Reg.), Steam, Motor, or Sailing, and Crew.	Hoe gelaai. How Laden.	Plek van ongeval of skipbreuk. Locality of Casualty or Wreck.	Beskrywing van ongeval of skipbreuk. Description of Casualty or Wreck.	Getal lewens verloor. Number of Lives Lost.
12/4/38	9/4/39	Perla; 3,612; stoom (steam); 58	Wol, velle en vrugte (Wool, skins and fruit)	Omtrent 25 myl benoorde Kaap Gross; ongeveer Breedte 21° 23' S.; Lengte 13° 47' O. (About 25 miles North of Cape Gross; approximately Lat. 21° 23' S.; Long. 13° 47' E.)	Op die grond geloop. In aanvaring teen rif. Geen ondersoek ingestel nie. (Run aground. Struck reef. No enquiry held)	Nul (Nil).
25/6/38	20/4/38	Loch Awe; 11.33; motor; 8	Geen lading (No cargo)	Strandfontein, Valsbaai (False Bay)	Gestrand weens digte mis. Geen ondersoek ingestel nie. (Stranded owing to dense fog. No enquiry held)	"
25/6/38	20/4/38	Trondhjemsfjord; 4,147; stoom (steam); 41	Algemene lading (General cargo)	Tafelbaai-dokke (Table Bay docks)	In aanvaring teen breekwater terwyl besig om te dok, vermoedelik weens digte mis. Geen ondersoek ingestel nie. (Hit breakwater while docking, presumably owing to dense fog. No enquiry held)	"
20/5/38	16/5/38	Trevalgan; 3,120; motor; 31	8,427 ton sink-konsentrate (8,427 tons zinc concentrates)	Suid-Indiese Oseaan (South Indian Ocean)	Beskadig weens erg stormagtige weer. Geen ondersoek ingestel nie. (Damaged owing to very rough weather. No enquiry held)	"
20/6/38	9/6/38	Dalness; 91; motor; 10..	Algemene lading (General cargo)	Breedte 29° 37' S.; Lengte 16° 46' O.; (Lat. 29° 37' S.; Long. 16° 46' E.)	Agterent-as het gebreek en skroef is verloor. Geen ondersoek ingestel nie. (Tail end shaft snapped and propeller lost. No enquiry held)	"
1/7/38	26/6/38	Rushpool; 3,181; stoom (steam); 35	Koring in massa (Wheat in bulk)	Aan Suid-Afrika; Breedte 36° 45' S.; Lengte 22° 31' O.; Off South Africa; Lat. 36° 45' S.; Long. 22° 31' E.)	Bevrydingsklep het gebars. Geen ondersoek ingestel nie. (Relief valve burst. No enquiry held)	"
6/7/38	2/7/38	Dalness; 91; motor; 10..	Algemene lading (General cargo)	Aan Weskus van Suid-Afrika; Breedte 32° 20½' S.; Lengte 17° 25' O. Off West Coast of South Africa; Lat. 32° 20½' S. Long. 17° 25' E.)	Skroefblad het afgebreek weens swakheid in gietsel. Ongeval onvermydelik. Geen ondersoek ingestel nie. (Propeller blade snapped off owing to weakness in casting. Casualty unavoidable. No enquiry held)	"
28/7/38	24/7/38	Llanstephan Castle; 7,003; stoom (steam); 228	Algemene lading (General cargo)	Mond van Buffalorivier, Oos-Londen. (Mouth of Buffalo River, East London)	Het op sandbodem geloop weens defek aan roer. Geen skade. Geen ondersoek ingestel nie. (Touched sand bottom due to incorrect helm order. No damage. No enquiry held)	"
4/8/38	24/7/38	Savoia; 3,416.88; stoom (steam); 46	Steenkool, klinkers, ens. (Coal, clinkers, etc.)	Hawe van Port Elizabeth (Port Elizabeth harbour)	Het teen breekwater vasgeloop by verlaten van hawe van Port Elizabeth bygestaan deur sleepboot en loods. Geen ondersoek ingestel nie. (Struck breakwater while leaving Port Elizabeth assisted by tug and pilot. No enquiry held)	"
4/8/38	2/8/38	Swazi; 105.05; stoom (steam); 12	Algemene lading (General cargo)	Breedte 31° 50' S.; Lengte 17° 30' O. (Lat. 31° 50' S.; Long. 17° 30' E.)	Motormoeilikhede. Geen ondersoek ingestel nie. (Engine trouble. No enquiry held)	"
16/8/38	11/8/38	Pickle; 17.81; stoom (steam); 15	Vis (Fish)	Kaap Recife. (Cape Recife)	Branders het die skip getref. Kon miskien voorkom geword het. Ondersoek ingestel. (Struck blinders. Could perhaps have been avoided. Enquiry held)	"
16/8/38	13/8/38	Attila; 4,728.97; motor; 33	Gas-olie en paraffien (Gasoline and kerosene)	70 myl O.S.O. van Port Elizabeth. (70 miles E.S.E. of Port Elizabeth)	Motormoeilikhede weens gekraakte binnekant van silinder. Geen ondersoek ingestel nie. (Engine trouble due to cracked cylinder-liner. No enquiry held)	"
15/9/38	23/8/38 tot (to) 13/9/38	Athelempress; 5,240.91; motor; 39	Vloeistof-lading (Liquid cargo)	Tussen Panarokun en Kaapstad. (Between Panarokun and Cape town)	Skip verkeer in moeilikheid weens onstuimige weer en see nadat dit Java verlaat het. Geen ondersoek ingestel nie. (Ship straining through heavy weather and seas after leaving Java. No enquiry held)	"
8/9/38	5/9/38	Windsor Castle; 11,462.28; stoom (steam); 313	Algemene lading (General cargo)	Tussen Danger-punt en Kaappunt. Danger-punt O. (Mag.) 16 myl. (Between Danger Point and Cape Point. Danger Point E. (Mag.) 16 miles)	Verskansings, leunings en ventilators aan stuurboordkant van die voorkasteelhof is weggeruk en beskadig. Stormagtige see. Geen ondersoek ingestel nie. (Bulwarks, rails and ventilators on starboard side of fore-castle head carried away and damaged. Heavy seas. No enquiry held)	"
19/9/38	18/9/38	Nahoon; 363; stoom (steam); 19	Algemene lading (General cargo)	Buffalorivier-hawe, Oos-Londen. (Buffalo Harbour, East London)	Hyskraan het op die boot se dek omgeslaan. Geen ondersoek ingestel nie. (Crane capsized on to boat deck. No enquiry held)	"

Datum van aangifte. <i>Date Reported.</i>	Datum van ongeval of skipbreuk. <i>Date of Casualty or Wreck.</i>	Naam van skip, tonnemaat (geregd.), stoom-, motor- of seilskip, en bemanning. <i>Name of Vessel, Tonnage (Reg.), Steam, Motor, or Sailing, and Crew.</i>	Hoe gelaai. <i>How Laden.</i>	Plek van ongeval of skipbreuk. <i>Locality of Casualty or Wreck.</i>	Beskrywing van ongeval of skipbreuk. <i>Description of Casualty or Wreck.</i>	Getal lewens verloor. <i>Number of Lives Lost.</i>
7/10/38	1/10/38	Luciston; 3,174; stoom (steam); 34	Super-fosfaat (Super phosphate)	Ongeveer Breedte 22° 30' 5" S.; Lengte 14° 21' O. (Approximately Lat. 22° 30' 5" S.; Long. 14° 21' E.)	In aanvaring teen ondersese obstruksie. Water in ruim No. 1, deur klinkboute gelek. Onderzoek ingestel. (Struck submerged object. Water in hold No. 1, leaked through rivets. Enquiry held)	Nul (Nil).
10/10/38	3/10/38	Hondeklip; 21.83; motor; 7	Algemene lading (General cargo)	Hondeklipbaai (Hondeklip Bay)	Gestrand. Sterk stroom en branders. Geen ondersoek ingestel nie. (Stranded. Strong current and breakers. No enquiry held)	"
18/10/38	9/10/38	Luciston; 3,174; stoom (steam); 34	Super-fosfaat (Super phosphate)	Suid-Atlantiese Oseaan. Breedte 25° 24' S.; Lengte 13° 11' O. (South Atlantic Ocean; Lat. 25° 24' S.; Long. 13° 11' E.)	In aanvaring teen ondersese obstruksie terwyl dit Walvisbaai genader het. Onderste helfte van agterstewe en roer het afgebreek en is verloor. Onderzoek ingestel. (Struck submerged object when nearing Walvis Bay. Lower half of stern post and rudder broken off and lost. Enquiry held)	"
14/10/38	11/10/38	Umona; 2,371; stoom (steam); 84	Algemene lading (General cargo)	Durban; No. 2 Bluff-kaai (No. 2 Bluff Wharf)	Op die punt om in die kanaal in te draai, vang 'n sterk windvlaag die skip wat weier om te reageer op die roer. Aansienlike skade aan die boeg. Geen ondersoek ingestel nie. (When about to round into channel, vessel was struck by severe squall and refused to answer to helm. Considerable damage to stem. No enquiry held)	"
18/10/38	13/10/38	Luciston; 3,174; stoom (steam); 34	Super-fosfaat (Super phosphate)	Tafelbaai-breekwater (Table Bay breakwater)	In aanvaring teen breekwater weens defek in stuurtoestel. Onderzoek ingestel. (Struck breakwater due to defective steering gear. Enquiry held)	"
16/11/38	24/10/38	Vestfold VII; 128; stoom (steam); 13	Ballas (Ballast)	Dakar-hawe, Frans Wes-Afrika (Dakar Harbour, French West Africa)	Terwyl skip rigting verander om uit die pad te gaan vir motorboot, skrap die voorstewe aan die stuurboordkant teen die rotse. Geen ondersoek ingestel nie. (Whilst altering course to avoid motor boat, scraped rocks on starboard side forward. No enquiry held)	"
8/11/38	2/11/38	O. F. Kayser; 601; stoom (steam); 23	Ballas (Ballast)	Ongeveer 1 myl van mond van Igodarivier. (Approximately 1 mile from mouth of Igoda River)	In aanvaring teen ondersese obstruksie. Skade aan kielplaat. Onderzoek ingestel. (Struck submerged object. Damage to keel plate. Enquiry held)	"
7/1/39	21/12/38	Richard Bennett; 91.73; stoom (steam); 15	Ballas (Ballast)	Slangkop. Breedte 34° 12' S.; Lengte 18° 20' O. (Lat. 34° 12' S.; Long. 18° 20' E.)	In aanvaring teen 'n ondersese rots waarskynlik weens 'n toevallige landwaartse stroom. Geen ondersoek ingestel nie. (Struck submerged rock probably due to stray set-in current. No enquiry held)	"
7/1/39	24/12/38	Stellenberg; 88.16; stoom (steam); 13	Ballas (Ballast)	Suidelike Yssee; Breedte 57° 57' S.; Lengte 16° 21' O. (Antarctic Ocean; Lat. 57° 57' S.; Long. 16° 21' E.)	In aanvaring teen ysskots. Geen ondersoek ingestel nie. (Struck ice floe. No enquiry held)	"
27/1/38	26/12/38	Newton Pine; 2,548.24; stoom (steam); 34	Ballas (Ballast)	Suid-Atlantiese Oseaan; Lengte 4° 06' S.; Breedte 2° 40' W. (South Atlantic Ocean; Lat. 4° 06' S.; Long. 2° 40' W.)	Intermediêre druk-silinderklep het in verskeie stukke gebreek. Veroorsaak deur die toevallige breek van drukring wat bo-op die suiers vasgesit het terwyl die motor in werking was. Geen ondersoek ingestel nie. (Intermediate pressure cylinder piston broken into several parts. Caused by the accidental breakage of junk ring which became lodged on top of pistons whilst engines are running. No enquiry held)	"

* KENNISGEWING No. 174 VAN 1939.

BESPROEINGS EN WATEBEWARINGS WET,
No. 8 VAN 1912.IN DIE WATERHOF VAN DIE WATERHOFDISTRIK
No. 3 VAN DIE UNIE VAN SUID-AFRIKA.

In sake die aansoek van Pieter Daniel de Wet, as eienaar van Persele C en D en die restant van Perseel III van die plaas Over den Berg, in die Afdeling Robertson, aangaande—

- (1) 'n geskil oor die gebruik, afleiding en toeëiening van water van die Houtbaairivier, 'n beweerde openbare stroom;
- (2) die vasstel van 'n plek vir die uitkeer van water en die bepaling van die aard en omvang van applikant se reg om water by daardie plek te gebruik; en
- (3) die ondersoeking, bepaling en aantekening van die normale stroom en surpluswater van genoemde stroom.

* NOTICE No. 174 OF 1939.

IRRIGATION AND CONSERVATION OF WATERS ACT,
No. 8 OF 1912.IN THE WATER COURT OF THE WATER COURT
DISTRICT No. 3 OF THE UNION OF SOUTH AFRICA.

In the matter of the application of Pieter Daniel de Wet, as owner of Lots C and D and the remainder of Lot III of the farm Over den Berg, Division of Robertson, concerning—

- (1) a dispute as to the use, diversion and appropriation of water of the Houtbaai River, an alleged public stream;
- (2) the fixing of a site for the diversion of water and the determining of the nature and extent of Applicant's right to use water at such site; and
- (3) the investigation, definition and recording of the normal flow and surplus water of the said stream.

Hierby word bekendgemaak dat bostaande aansoek behoortlik by hierdie kantoor ingedien is en dat dit in verhoor geneem sal word op 'n datum, tyd en plek wat mettertyd bekendgemaak sal word.

A. M. BLACK,
Griffier [Waterhowe (Suid)].

Hooggeregshof,
Kaapstad, 10 Maart 1939.

* KENNISGEWING No. 175 VAN 1939.

HARTEBEESTPOORT-BESPROEINGSKEMA: VERKIESING VAN LEDE VAN ADVISERENDE RAAD.

Hierby word bekendgemaak dat ingevolge die bepalings van artikel veertien, Wet No. 32 van 1914, 'n vergadering van eienaars van besproeibare grond binne die grense van die Hartebeestpoort-besproeiingskema gehou sal word op Vrydag, 14 April 1939, tussen 10 en 11-uur voormiddag, in die Hofsaal, Brits, vir die nominasie van lede van die Adviserende Raad in die plek van die drie lede wie se dienstydsperk op 31 Maart 1939 verstryk.

Ingeval daar meer as 3 kandidate voorgestel word, sal die stemming plaasvind in die Hofsaal, Brits, op Vrydag, 21 April 1939, tussen 9-uur v.m. en 1-uur n.m.

Addisionele stembusse sal geopen word as volg:—

Geluk, 9 v.m. tot 1 n.m.; Hoewal, 9 v.m. tot 11 v.m.;
Rashoop, 11.30 v.m. tot 1 n.m.; Mamagalieskraal, 1 n.m.
tot 2-uur n.m.

A. J. SCHOEMAN,
Waarnemende Magistraat.

Brits,
3 Maart 1939.

* KENNISGEWING No. 176 VAN 1939.

ONSEEPKANS-BESPROEINGSRAAD.

Hierby word bekendgemaak dat menere A. J. P. B. Lubbe, Jnr., C. H. J. Hoepfner en J. L. Crafford gekies is as lede van bogenoemde Raad vir 'n tydperk van drie jaar vanaf die datum van publikasie hiervan.

F. H. MUNDELL,
Magistraat.

Kenhardt,
21 Februarie 1939.

* KENNISGEWING No. 177 VAN 1939.

HARTEBEESTPOORT-BESPROEINGSKEMA: HERSIENING VAN KIESLYS, 1939.

Hierby word bekendgemaak dat die kieslys vir 1939 hersien is kragtens die Regulasies ingevolge artikel vyftien van die Hartebeestpoort-besproeiingskema (Krokodilrivier) Wet, No. 32 van 1914, en in Goewermentskennisgewing No. 1103 van 23 Julie 1937 afgekondig.

Hierby word verder bekendgemaak dat die afskrifte van die lys by die kantore van die Magistraat, Brits, en van die Administrasiebeampte, Hartebeestpoort, vir 'n tydperk van 14 dae vanaf 11 Maart 1939, ter insae sal lê.

'n Hersieningshof sal in die Hofsaal, Brits, om 10-uur v.m., op Dinsdag, 28 Maart 1939, gehou word met die doel om alle eise om in die kieslys opgeneem te word, of besware teen enige name daarin, te verhoor en te beslis.

* KENNISGEWING No. 178 VAN 1939.

SUID-AFRIKAANSE SPOORWEE EN HAWENS.
KENNISGEWING VAN ONTEIENING.

Aan Thomas William Badgery.

Weens die afwesigheid uit die Kaapprovinsie van Thomas William Badgery, eienaar van sekere grond groot ongeveer 1 morg 154 vierkante roede, synde 'n stuk grond geleë op Ohlsen, Afdeling Stutterheim, Kaapprovinsie, word die volgende kennisgewing vir informasie van diegene wat dit mag aangaan gepubliseer.

Geliewe kennis te neem dat, kragtens die bevoegdheid aan hom verleen by Wet No. 22 van 1916 en Wet No. 6 van 1882 (Kaap) en Wet No. 19 van 1874 (gewysig by Wet No. 5 van 1876—Kaap). Sy Eksellensie, die Goewerneur-generaal dit nodig ag om ingevolge genoemde wette sekere stuk grond

Notice is hereby given that the above application has been duly lodged in this office and that it will be heard on a date and at a time and place whereof notice will be given in due course.

A. M. BLACK,
Registrar [Water Courts (South)].

Supreme Court,
Capetown, 10th March, 1939.

* NOTICE No. 175 of 1939.

HARTEBEESTPOORT IRRIGATION WORKS: ELECTION OF MEMBERS OF ADVISORY BOARD.

It is hereby notified that under the provisions of section fourteen, Act No. 32 of 1914, a meeting of owners of irrigable land within the limits of the Hartebeestpoort Irrigation Scheme will be held in the Court-room at Brits, on Friday, the 14th day of April, 1939, between the hours of 10 and 11 a.m., for the nomination of members of the Advisory Board in the place of the three members whose period of office will expire on the 31st March, 1939.

In the event of more than three candidates being proposed, a poll will be held in the Court-room, Brits, on Friday, the 21st day of April, 1939, between the hours of 9 a.m. and 1 p.m.

Additional polling stations will be opened as follows:—

Geluk, 9 a.m. to 1 p.m.; Hoewal, 9 a.m. to 11 a.m.;
Rashoop, 11.30 a.m. to 1 p.m.; Mamagalieskraal, 1 p.m.
to 2 p.m.

A. J. SCHOEMAN,
Acting Magistrate.

Brits,
3rd March, 1939.

* NOTICE No. 176 of 1939.

ONSEEPKANS IRRIGATION BOARD.

Notice is hereby given that Messrs. A. J. P. B. Lubbe, Jnr., C. H. J. Hoepfner and J. L. Crafford have been elected as members of the above-named Board for a period of three years from the date of publication hereof.

F. H. MUNDELL,
Magistrate.

Kenhardt,
21st February, 1939.

* NOTICE No. 177 of 1939.

HARTEBEESTPOORT IRRIGATION SCHEME:
REVISION OF VOTERS' LIST, 1939.

It is hereby notified that the voters' list for 1939 has been revised in terms of the Regulations framed under section fifteen of the Hartebeestpoort Irrigation Scheme (Crocodile River) Act, No. 32 of 1914, and published under Government Notice No. 1103, dated 23rd July, 1937.

It is further notified that the copies of the list will lie for inspection at the offices of the Magistrate, Brits, and the Administration Officer, Hartebeestpoort, for a period of 14 days from the 11th March, 1939.

A revision court will be held at the Court-house, Brits, at 10 a.m., on Tuesday, 28th March, 1939, for the purpose of hearing and determining all claims to be included in the voters' list or objections to any names included therein.

* NOTICE No. 178 of 1939.

SOUTH AFRICAN RAILWAYS AND HARBOURS.
NOTICE OF EXPROPRIATION.

To Thomas William Badgery.

Owing to the absence from the Province of the Cape of Thomas William Badgery, owner of certain land in extent approximately 1 morgen 154 square rods, being a piece of land situate at Ohlsen, Division of Stutterheim, Province of the Cape, the following notice is published for the information of those whom it may concern.

Please take notice that by virtue of the powers conferred upon him by Act No. 22 of 1916 and Act No. 6 of 1882 (Cape) and Act No. 19 of 1874 (amended by Act No. 5 of 1876—Cape), His Excellency the Governor-General requires to take or purchase for the South African Railways and Harbours (herein-

groot ongeveer 1 morg 154 vierkante roede, synde 'n stuk grond geleë op Ohlsen, afdeling Stutterheim, Kaapprovinsie, in besit te neem of aan te koop ten behoeve van die Suid-Afrikaanse Spoorweë en Hawens (hierin genoem die „Administrasie“).

Die eienaars of belanghebbende persone in genoemde stuk grond word hierby versoek om volledige besonderhede op te gee van hul eiendomsreg daarin of aanspraak daarop en ook van hul belang by enige vordering in verband daarmee, en tevens te vermeld of ander persone aanspraak maak op enige belang of vergoeding ten aansien van genoemde grond.

Administrasie nie deur enige Wet of ooreenkoms van betaling. Neem verder kennis dat, indien die Regering of die Administrasie nie deur enige wet of ooreenkoms van betaling van vergoeding vir die inbesitneming van genoemde grond, vrygestel word nie, die Administrasie bereid is om te onderhandel aangaande die aankoop daarvan, en die vergoeding aan belanghebbende partye vir eventuele skade ten gevolge van die uitvoering van die werke of die doeleindes waarvoor die grond vereis word.

'n Volledige antwoord moet op hierdie kennisgewing binne sestig dae vanaf datum van publikasie hiervan, gegee word, by gebreke waarvan die saak onmiddellik ooreenkomstig die bepaling van die Wet behandel sal word.

Gedateer te Johannesburg, op hede die 23ste dag van Februarie 1939.

T. H. WATERMEYER,
Hoofbestuurder, Suid-Afrikaanse Spoorweë en Hawens.

* KENNISGEWING No. 179 VAN 1939.

KENNISGEWING VAN ONTVLUGTING.

Drie pond (£3) beloning en alle redelike onkoste sal betaal word vir die hergevangeneming van ondergenoemde prisoner wat van 'n span by die munisipale steengroef ontsnap het op die môre van 27 Februarie 1939.

KASAMULA KOSA.

Beskrywing.—Vader se naam, Ndhlelene; ras, Shangaan; ouderdom, 40; lengte, 6 vt. 2 dm.; gelaatskleur, donkerbruin; liggaamsgebou, lang en sterk; voorhoof, rond; neus, groot en plat; mond, groot; ore, gewoon; stuk uit regteroor; ken, rond; vorm van gesig, ovaal.

Kentekens.—Blou kol op middel van voorhoof, en blou kol op elke wang.

Toe hy ontsnap het, het hy 'n molvelbroek, rooi flenniehemp en molvelpet gedra.

Was besig om 'n gevangenisstraf van 5 maande harde arbeid in die gevangenis, Barberton, uit te dien.

J. G. SLIER,
Superintendent.

* KENNISGEWING No. 182 VAN 1939.

UNIE VAN SUID-AFRIKA.

DEPARTEMENT VAN VOLKSGESONDHEID.

BULLETIN No. 10 VAN 1939 VIR WEEK GEËINDIG
4 MAART 1939.

PES.

Kaapprovinsie.

Distrik Glen Grey.—Een verdere geval by 'n natuere het in die Matyantya-lokasie voorgekom.

Drie gevalle by natuere (een dodelik) het in die boonste Ndonga-lokasie, 7 myl ten noord-ooste van Lady Frere voorgekom.

McKay's Nek-lokasie.—Die twee verdagte gevalle by natuere wat in die bulletin vir die week geëindig 18 Februarie 1939, gerapporteer is, is vasgestel as pes.

Oranje-Vrystaat.

Distrik Thaba 'Nchu.—Die plaas Lumley—die drie verdagte gevalle by natuere wat in verlede week se bulletin gerapporteer is, is vasgestel as pes. Een verdere geval by 'n natuere (dodelik) is uit hierdie streek gerapporteer.

Distrik Heilbron.—Munisipale lokasie—geen verdere gevalle is uit hierdie streek gerapporteer nie.

Knaagdierinspekteurs van die departement handel met bovermelde uitbrekings en alle voorbehoedmaatreëls is getref.

POKKIES.

Nuwe uitbrekings.—Geen.

Uitbrekings word in die volgende distrikte behandel: Tsomo (Kaap); Ingwavuma (Natal); Benoni, Letaba, Pietersburg, Vereeniging, Zoutpansberg (Transvaal); Bothaville, Heilbron (Oranje-Vrystaat).

after referred to as the "Administration"), in accordance with such statutes certain land in extent approximately 1 morgen 154 square roods, being a piece of land situate at Ohlsen, Division of Stutterheim, Province of the Cape.

The owners or persons interested in the said piece of land are hereby called upon to disclose the particulars of their estate and interest therein and in any claims made in respect thereof, and to state whether any other persons claim any interest or compensation in the said land.

It is further stated that if the Government or the Administration is not by any law or contract relieved from payment of compensation for taking the said land, the Administration is willing to treat for the purchase thereof, and as to compensation to be made to all parties for the damage (if any) that may be sustained by them by reason of the execution of the works or the carrying out of the purposes for which the land is required.

A full reply to this notice within sixty days from the date of the publication of the notice is required, failing which the matter will be forthwith dealt with in terms of the law.

Dated at Johannesburg, this 23rd day of February, 1939.

T. H. WATERMEYER,
General Manager, South African Railways and Harbours.

* NOTICE No. 179 OF 1939.

NOTICE OF ESCAPE.

Three pounds (£3) reward and all reasonable expenses will be paid for the recapture of the undermentioned prisoner who escaped from a span working at the Municipal Quarry on the morning of the 27th February, 1939:—

KASAMULA KOSA.

Description.—Father's name, Ndhlelene; race, Shangaan; age, 40; height, 6 ft. 2 in.; complexion, dark brown; build, tall and strong; forehead, round; nose, large and flat; mouth, large; ears, ordinary; piece out of right ear; chin, round; shape of face, oval.

Marks.—Blue spot centre forehead and blue spot on each cheek.

At time of escape was wearing moleskin trousers, red flannel shirt and moleskin cap.

Was serving sentence of 5 months hard labour, Barberton Gaol.

10-17-24

J. G. SLIER,
Superintendent.

* NOTICE No. 182 OF 1939.

UNION OF SOUTH AFRICA.

DEPARTMENT OF PUBLIC HEALTH.

BULLETIN No. 10 OF 1939 FOR THE WEEK ENDED
4TH MARCH, 1939.

PLAGUE.

Cape Province.

Glen Grey District.—One further Native case has occurred in the Matyantya Location.

Three Native cases (one fatal) have occurred in the Upper Ndonga Location, 7 miles north-east of Lady Frere.

McKay's Nek Location.—The two suspected Native cases reported in the bulletin for the week ended 18th February, 1939, have proved to be plague.

Orange Free State.

Thaba 'Nchu District.—Farm Lumley—the three suspected Native cases reported in last week's bulletin have proved to be plague. One further Native case (fatal) has been reported from this area.

Heilbron District.—Municipal Location—No further cases have been reported from this area.

Rodent officers of the Department are dealing with the above-mentioned outbreaks and all precautionary measures have been taken.

SMALLPOX.

Fresh Outbreaks.—Nil.

Outbreaks are being dealt with in the Districts of Tsomo (Cape); Ingwavuma (Natal); Benoni, Letaba, Pietersburg, Vereeniging, Zoutpansberg (Transvaal); Bothaville, Heilbron (Orange Free State).

TIFUSKOORS.

Nuwe uitbrekings.—Edendale- en Tsembeyi-lokasies, distrik Glen Grey (Kaap); Umlaas-weg, distrik Camperdown (Natal).

Uitbrekings word in die volgende distrikte behandel: Aliwal-Noord, Oos-Londen, Glen Grey, Mt. Currie, Somerset-Oos, Wodehouse (Kaap); Camperdown (Natal); Bethal, Wakkerstroom (Transvaal); Wepener (Oranje-Vrystaat).

MALARIA.

Natal en Zoeloland.—Die klimaatstoestande bly baie gunstig vir die uitbroei van malariadraers.

Dit word berig dat oor uitgestrekte streke van Zoeloland en in riviervalleie in Noord-Natal malariamuskiete in toenemende getalle uitbroei en huise binnedring.

Nuwe gevalle van malaria word gerapporteer uit die magistraatsdistrikte Laer-Umfolozi, Hlabisa, Nkandhla, Nongoma in Zoeloland en van die distrikte Vryheid, Paulpietersburg en Utrecht in Noord-Natal.

Dit is uiters noodsaaklik vir bewoners in bogenoemde streke om doeltreffende en sistematiese insekte-dodende-maatreëls toe te pas. Kampeerdere en hengelaars wat voornemens is om Noord-Zoeloland te besoek word gewaarsku dat daar tans in hierdie streke 'n baie groot gevaar bestaan om malaria op te doen.

Transvaal.

Die voorkoms van malaria neem vinnig toe dwarsdeur die Transvaal en toestande bly buitengewoon gunstig vir uitgebreide uitbroeiing van draermuskiete.

Die verontrustende kentekens van die teenswoordige uitbreking is die uitbreiding tot gebiede, wat onder normale omstandighede byna vry van besmetting is. So byvoorbeeld kom talryke gevalle voor in die noordelike gedeelte van die Springbokvlakte en in die streke wat strek van die Olifantsvallei aan die oostekant, Roete No. 1 aan die westekant en Pretoria en Bronkhorstspuit in die suide. Daar die draermuskiete tot buite hierdie streek gevind word, selfs op hoogtes van 4,800 voet, is daar alle moontlikheid dat verdere gemeenskappe aangetas mag word.

In afwagting van hierdie verspreiding het die departement onlangs 'n nood-personeel in genoemde streke aangestel. Maatreëls teen muskiete en vir die verskaffing van behandeling word aangewend. In die endemiese malariastreke is die permanente personeel besig met spesiale voorbehoedmaatreëls.

Die departement moet andermaal by die bevolking aandrang om die volgende voorbehoedmaatreëls toe te pas:—

1. Die huis moet doeltreffend ontoeganklik vir muskiete gemaak word deur alle deure, vensters en ander openinge wat na buite lei te beskut. Klein beskutte portale, ongeveer ses by ses voet, met dubbel beskutte deure by alle buitendeure sal ook nuttig wees.
2. Daaglikse besuitings van alle slaapvertrekke, liefs met sonder, met 'n betroubare insektegif moet dwarsdeur die malariaseisoen volgehou word.
3. Bednette en afweer-middels moet ook gebruik word.

EPIDEMIESE SIKTES IN ANDER LANDE.

Volgens die jongste berigte is daar:—

Cholera in Calcutta, Madras.

Pes in die sentrale streek van Madagascar; die distrik Fort Hall (Kenia-Kolonie); die distrik Mengo (Uganda-protectoraat).

Pokkies in Chibi, Lalapanzi, Trelawney (Suid-Rhodesië); die oostelike en suidelike provinsies (Tanganjika-gebied); Bombaai, Calcutta, Cochin, Delhi, Madras, Rangoon; Hanoi, Hongkong, Shanghai.

Tifuskoors in die distrik Nakura (Kenia-kolonie); Casa Blanca (Morokko); Shanghai; Aleppo (Sirië); Haifa (Palestina).

Geelkoors in Say (Senegal).

E. H. CLUVER,
Sekretaris van Volksgeondheid.

TYPHUS FEVER.

Fresh Outbreaks.—Edendale and Tsembeyi Locations, Glen Grey District (Cape); Umlaas Road, Camperdown District (Natal).

Outbreaks are being dealt with in the Districts of Aliwal North, East London, Glen Grey, Mount Currie, Somerset East, Wodehouse (Cape); Camperdown (Natal); Bethal, Wakkerstroom (Transvaal); Wepener (Orange Free State).

MALARIA.

Natal and Zululand.—The climatic conditions continue to be very favourable for the breeding of malaria vectors.

Increased breeding of and increased infestation of dwellings with malarial mosquitoes is reported over widespread areas in Zululand and in river valleys in Northern Natal.

Fresh cases of malaria are reported from the Magisterial Districts of Lower Umfolozi, Hlabisa, Nkandhla, Nongoma, in Zululand, and from the Districts of Vryheid, Paulpietersburg and Utrecht in Northern Natal.

It is vitally necessary for householders to employ effective and systematic insecticidal measures in the above-mentioned areas. Camping and fishing parties intending to visit Northern Zululand are warned that there is a very grave risk of contracting malaria in these areas at present.

Transvaal.—The incidence of malaria is rapidly increasing throughout the Transvaal, and conditions remain unusually favourable for the extensive breeding of the mosquito vectors.

The disturbing features of the present outbreak is its extension into areas normally almost free from infection. For example numerous cases are occurring in the northern portion of the Springbok Flats and in the areas extending from the Olifants Valley in the east, the Great North Road in the west and Pretoria and Bronkhorstspuit in the south, being discovered beyond this area, even at altitudes of 4,800 feet there is every probability of further communities being involved.

In anticipation of this spread the Department recently organised emergency staffs in these areas. Measures to control mosquitoes, and to provide treatment have been undertaken. In the malaria endemic areas the routine staff is taking special precautions.

The Department would again urge the public to carry out the following precautionary measures:—

1. The house should be rendered thoroughly mosquito-proof by screening all doors, windows and other outside apertures. In addition small screened porches about six by six feet with double screen doors at all outside doors would be useful.
2. Daily spraying of all sleeping apartments, preferably at sundown, with a reliable insecticide should be undertaken and maintained throughout the malaria season.
3. Bednets and repellent smears should also be used.

EPIDEMIC DISEASES IN OTHER COUNTRIES.

At date of latest available information there existed:—

Cholera in Calcutta, Madras.

Plague in the central region of Madagascar; the Fort Hall District (Kenya Colony); the Mengo District (Uganda Protectorate).

Smallpox in Chibi, Lalapanzi, Trelawney (Southern Rhodesia); the Eastern and Southern Provinces (Tanganyika Territory); Bombay, Calcutta, Cochin, Delhi, Madras, Rangoon, Hanoi, Hongkong, Shanghai.

Typhus Fever in the Nakuru District (Kenya Colony); Casa Blanca (Morocco); Shanghai; Aleppo (Syria); Haifa (Palestine).

Yellow Fever in Say (Senegal).

E. H. CLUVER,
Secretary for Public Health.

* KENNISGEWING No. 183 VAN 1939.

RIETPOORT-BESPROEINGSRAAD.—VERKIESING VAN LEDE.

Hierby word bekendgemaak dat mej. J. A. F. Bezuidenhout behoortlik gekies is as lid van die Rietpoort-besproeiingsraad in die plek van mnr. F. A. Steyn.

J. A. RAS,
Magistraat.

Parys, 4 Maart 1939.

* NOTICE No. 183 OF 1939.

RIETPOORT IRRIGATION BOARD.—ELECTION OF MEMBERS.

Notice is hereby given that Miss J. A. F. Bezuidenhout has been duly elected as member of the Rietpoort Irrigation Board in the place of Mr. F. A. Steyn.

J. A. RAS,
Magistrate.

Parys, 4th March, 1939.

* KENNISGEWING No. 184 VAN 1939.

„DASPOORT ESTATES"-BESPROEINGSRAAD.

Hierby word bekendgemaak dat op 'n Nominasiehof, gehou in die Hercules-polisiestatie op 3 Maart 1939, vir die nominasie en verkiesing van twee persone as lede van die „Daspoort Estates"-besproeiingsraad die volgende, naamlik mnr. Jacob Johannes Petrus Diedericks en Johannes Petrus van der Walt die enigste genomineerdes was in die plek van mnr. F. R. Diedericks en C. S. Pieterse, en dat hulle behoorlik as lede verkies verklaar is vir die tydperk van drie jaar vanaf die datum van publikasie van hierdie kennisgewing in die Staatskoerant.

F. P. SAMPSON,
Magistraat en kiesbeampte.

Magistraatskantoor,
Pretoria, 3 Maart 1939.

* KENNISGEWING No. 185 VAN 1939.

HERSIENING VAN BESPROEINGSKIESLYS, 1939.

Ooreenkomstig artikel *ses-en-tagtig* van die Besproeiings en Waterbewarings Wet, 1912, en die Regulasies ingevolge daarvan opgestel, word hierby bekendgemaak dat die kieslys vir die Onseepkans-besproeiingsdistrik hersien is en by die kantoor van die Sekretaris van die Raad gedurende die gewone kantoorure vir 'n tydperk van minstens veertien dae ter insae sal lê vanaf 27 Maart 1939.

Verder word bekendgemaak dat 'n Hersieningshof op Onseepkans-Polisiestatie op Woensdag, 12 April 1939, om 9 uur v.m. gehou sal word om alle aansprake op insluiting in die kieslys of besware teen enige name wat daarin voorkom, te hoor en te beslis.

F. H. MUNDELL,
Magistraat.

Kenhardt, 3 Maart 1939.

* KENNISGEWING No. 186 VAN 1939.

Hierby word vir algemene informasie bekendgemaak dat die Raad van Beheer op die Vee- en Vleisnywerhede, kragtens die bevoegdheid hom verleen deur Proklamasie van Sy Eksellensie die Goewerneur-Generaal, No. 134 van 1 Augustus 1934, bepaal het dat gedurende enige week wat val binne die tydperk die 16de dag van Maart 1939 tot en met die 15de dag van Junie 1939 dit onwettig sal wees om meer as sesduisend vyfhonderd slagbeeste en sewe-en-twintig duisend slagkape te verkoop of vir verkoop aan te bied op die vee- en slagmarkte in die gebiede bestaande uit die magistraatsdistrikte Boksburg, Benoni, Brakpan, Germiston, Johannesburg, Krugersdorp, Roodepoort, Pretoria, en Springs.

Die aandaag van die publiek word gevestig op die regulasies afgekondig deur Goewermentskennisgewing No. 1712 van 30 November 1934.

Kennisgewing No. 899 van 1938 word hiermee herroep.

Op las van die Raad.

J. R. McLOUGHLIN,
Algemene Sekretaris, Raad van Beheer oor die
Vee- en Vleisnywerhede.

Johannesburg, 28 Februarie 1939.

* KENNISGEWING No. 187 VAN 1939.

Hierby word vir algemene informasie bekendgemaak dat die Raad van Beheer op die Vee- en Vleisnywerhede, kragtens die bevoegdheid hom verleen deur Proklamasie van Sy Eksellensie die Goewerneur-Generaal, No. 134 van 1 Augustus 1934, bepaal het dat gedurende enige week wat val binne die tydperk die 16de dag van Maart 1939 tot en met die 15de dag van Junie 1939 dit onwettig sal wees om meer as sesduisend vyfhonderd slagbeeste of meer as sewe-en-twintig duisend slagkape of meer as vyf ton beesvleis of meer as vyf ton skaapvleis te vervoer na, of in te voer in die magistraatsdistrikte Benoni, Boksburg, Brakpan, Germiston, Johannesburg, Krugersdorp, Roodepoort, Pretoria en Springs.

* NOTICE No. 184 of 1939.

DASPOORT ESTATES IRRIGATION BOARD.

Notice is hereby given that at the Nomination Court held at the Hercules Police Station on the 3rd of March, 1939, for the nomination of two persons to serve as members of the Daspoort Estates Irrigation Board, the following were the only persons nominated, namely, Messrs. Jacob Johannes Petrus Diedericks and Johannes Petrus van der Walt, in the place of Messrs. F. R. Diedericks and C. S. Pieterse, and were duly declared elected members for the period of three years, as from date of publication of this Notice in the *Gazette*.

F. P. SAMPSON,
Magistrate, and Returning Officer.

Magistrates Office,
Pretoria, 3rd March, 1939.

* NOTICE No. 185 of 1939.

REVISION OF IRRIGATION VOTERS LISTS, 1939.

In terms of section *eighty-six* of the Irrigation and Conservation of Waters Act, 1912, and the Regulations framed thereunder, it is hereby notified that the Voters' List for the Onseepkans Irrigation District has been revised and will lie for inspection at the office of the Secretary to the Board during the ordinary hours of attendance for a period of not less than fourteen days from 27th March, 1939.

It is further notified that a revision court will be held at the Police Station at Onseepkans, on Wednesday, 12th April, 1939, at 9 a.m., for the purpose of hearing and determining all claims to be included in the voters' list or objection to any names included therein.

F. H. MUNDELL,
Magistrate.

Kenhardt, 3rd March, 1939.

* NOTICE No. 186 of 1939.

It is hereby notified for general information that the Livestock and Meat Industries Control Board has, under and by virtue of the powers conferred upon it by Proclamation by His Excellency the Governor-General, No. 134, dated the 1st day of August, 1934, determined that during any week falling within the period from the 16th day of March, 1939, to the 15th day of June, 1939 (both dates included), it shall not be lawful to sell or to offer for sale more than six thousand five hundred slaughter cattle and twenty-seven thousand slaughter sheep at the livestock markets in the areas comprising the Magisterial Districts of Boksburg, Benoni, Brakpan, Germiston, Johannesburg, Krugersdorp, Roodepoort, Pretoria and Springs.

The attention of the public is directed to the regulations published under Government Notice No. 1712, dated the 30th day of November, 1934.

Notice No. 899 of 1938 is hereby withdrawn.

By Order of the Board.

J. R. McLOUGHLIN,
General-Secretary, Livestock and Meat
Industries Control Board

Johannesburg, 28th February, 1939.

* NOTICE No. 187 of 1939.

It is hereby notified for general information that the Livestock and Meat Industries Control Board has, under and by virtue of the powers conferred upon it by Proclamation by His Excellency the Governor-General, No. 134, dated the 1st day of August, 1934, determined that during any week falling within the period from the 16th day of March, 1939, to the 15th day of June, 1939 (both dates included), it shall not be lawful to transport or bring more than six thousand five hundred slaughter cattle nor more than twenty-seven thousand slaughter sheep nor more than five tons of beef nor more than five tons of mutton into the Magisterial Districts of Benoni, Boksburg, Brakpan, Germiston, Johannesburg, Krugersdorp, Roodepoort, Pretoria and Springs.

Die aandag van die publiek word gevestig op die regulasies afgekondig deur Goewermentskennisgewing No. 1712 van 30 November 1934.

Kennisgewing No. 900 van 1938 word hiermee herroep.

Op las van die Raad.

J. R. McLOUGHLIN,
Algemene Sekretaris, Raad van Beheer oor die
Vee- en Vleisnywerhede.

Johannesburg, 28 Februarie 1939.

*** KENNISGEWING No. 188 VAN 1939.**

Hierby word vir algemene informasie bekendgemaak dat die Raad van Beheer op die Vee- en Vleisnywerhede, kragtens die bevoegdheid hom verleen deur Proklamasie van Sy Eksellensie die Goewerneur-Generaal, No. 134 van 1 Augustus 1934, bepaal het dat gedurende enige week wat val binne die tydperk die 16de dag van Maart 1939 tot en met die 15de dag van Junie 1939 dit onwettig sal wees om meer as eenduizend tweehonderd slagbeeste en sestienduizend slag-skape te verkoop of vir verkoop aan te bied op die veemarkte in die gebied bestaande uit die magistraatsdistrikte Kaap, Bellville, Simonstad en Wynberg.

Die aandag van die publiek word gevestig op die regulasies afgekondig deur Goewermentskennisgewing No. 1712 van 30 November 1934, en die wysigings daarvan afgekondig by Goewermentskennisgewing No. 193 van 8 Februarie 1935, en Goewermentskennisgewing No. 1251 van 30 Augustus 1935.

Kennisgewing No. 902 van 1938 word hiermee herroep.

Op las van die Raad.

J. R. McLOUGHLIN,
Algemene Sekretaris, Raad van Beheer oor die
Vee- en Vleisnywerhede.

Johannesburg, 28 Februarie 1939.

*** KENNISGEWING No. 189 VAN 1939.**

Hierby word vir algemene informasie bekendgemaak dat die Raad van Beheer op die Vee- en Vleisnywerhede, kragtens die bevoegdheid hom verleen deur Proklamasie van Sy Eksellensie die Goewerneur-Generaal, No. 134 van 1 Augustus 1934, bepaal het dat gedurende enige week wat val binne die tydperk die 16de dag van Maart 1939 tot en met die 15de dag van Junie 1939 dit onwettig sal wees om meer as eenduizend tweehonderd slagbeeste of meer as sestienduizend slag-skape of meer as vyf ton beesvleis of meer as vyf ton skaapvleis te vervoer na of in te voer in die gebied bestaande uit die magistraatsdistrikte Kaap, Bellville, Simonstad en Wynberg.

Kennisgewing No. 901 van 1938 soos gewysig deur kennisgewing No. 941 van 1938 word hiermee herroep.

Op las van die Raad.

J. R. McLOUGHLIN,
Algemene Sekretaris, Raad van Beheer oor die
Vee- en Vleisnywerhede.

Johannesburg, 28 Februarie 1939.

*** KENNISGEWING No. 191 VAN 1939.**

DEPARTEMENT VAN MYNWESE.

BYLAE No. 5.

REGULASIE No. 25, NATAL MINES ACT, 1899.

Hierby word bekendgemaak dat deur „The Natal Steam Coal Company, Limited”, van Wessels Nek, Provinsie Natal, aansoek gedoen is om die registrasie van twee minerale mynkleins in sy naam, as volg:—

- (1) Bekend as M.C. No. 463, geleë op onderverdeling A van onderverdeling Williamsdale van die plaas Platberg No. 1241, distrik Kliprivier, Provinsie Natal, groot 97·8625 acres en begrens soos aangetoon op die kaart daarvan;
- (2) Bekend as M.C. No. 464, geleë op onderverdeling A van onderverdeling Williamsdale van die plaas Platberg, No. 1241, distrik Kliprivier, Provinsie Natal, groot 96·2490 acres en begrens soos aangetoon op die kaart daarvan;

en dat enige besware teen die registrasie van sodanige kleins met vermelding van die gronde daarvoor, skriftelik, en saam met die vereiste storting, voor of op 25 Maart 1939 by my ingedien moet word.

V. H. M. BARRETT,
Adjunk-Mynkommissaris, Natal.

I.M.N. 6/4/78.

The attention of the public is directed to the regulations published under Government Notice No. 1712, dated the 30th day of November, 1934.

Notice No. 900 of 1938 is hereby withdrawn.

By Order of the Board.

J. R. McLOUGHLIN,
General Secretary, Livestock and Meat
Industries Control Board

Johannesburg, 28th February, 1939.

*** NOTICE No. 188 OF 1939.**

It is hereby notified for general information that the Livestock and Meat Industries Control Board has, under and by virtue of the powers conferred upon it by Proclamation by His Excellency the Governor-General, No. 134, dated the 1st day of August, 1934, determined that during any week falling within the period from the 16th day of March, 1939, to the 15th day of June, 1939 (both dates included), it shall not be lawful to sell or to offer for sale more than one thousand two hundred slaughter cattle and sixteen thousand slaughter sheep at the livestock markets in the area comprising the Magisterial Districts of Cape, Bellville, Simonstown and Wynberg.

The attention of the public is directed to the regulations published under Government Notice No. 1712 of the 30th November, 1934, and the amendment thereto, published under Government Notice No. 193 of the 8th February, 1935, and Government Notice No. 1251, dated the 30th day of August, 1935.

Notice No. 902 of 1938 is hereby withdrawn.

By Order of the Board.

J. R. McLOUGHLIN,
General Secretary, Livestock and Meat
Industries Control Board.

Johannesburg, 28th February, 1939.

*** NOTICE No. 189 OF 1939.**

It is hereby notified for general information that the Livestock and Meat Industries Control Board has, under and by virtue of the powers conferred upon it by Proclamation by His Excellency the Governor-General, No. 134, dated the 1st day of August, 1934, determined that during any week falling within the period from the 16th day of March, 1939, to the 15th day of June, 1939 (both dates included), it shall not be lawful to transport or bring more than one thousand two hundred head of slaughter cattle nor more than sixteen thousand head of slaughter sheep nor more than five tons of beef nor more than five tons of mutton into the area comprising the Magisterial Districts of Cape, Bellville, Simonstown and Wynberg.

Notice No. 901 of 1938, as amended by Notice No. 941 of 1938, is hereby withdrawn.

By Order of the Board.

J. R. McLOUGHLIN,
General Secretary, Livestock and Meat
Industries Control Board.

Johannesburg, 28th February, 1939.

*** NOTICE No. 191 OF 1939.**

DEPARTMENT OF MINES.

SCHEDULE No. 5.

REGULATION No. 25, NATAL MINES ACT, 1899.

It is hereby notified that application has been made by The Natal Steam Coal Company, Limited, of Wessels Nek, Province of Natal, for the registration in its name of two mineral mining claims, as follows:—

- (1) Known as M.C. No. 463, situated on Subdivision A of Subdivision Williamsdale of the farm Platberg No. 1241, Klip River County, Province of Natal, in extent 97·8625 acres, and bounded as indicated on the diagram thereof;
- (2) Known as M.C. No. 464, situated on Subdivision A of Subdivision Williamsdale of the farm Platberg No. 1241, Klip River County, Province of Natal, in extent 96·2490 acres, and bounded as indicated on the diagram thereof;

and that objections to the registration of such stating the ground of objection, must be made in writing and lodged with me, accompanied by the requisite deposit on or before the 25th March, 1939.

V. H. M. BARRETT,
Deputy-Commissioner of Mines, Natal.

I.M.N. 6/4/78.

★ KENNISGEWING No. 192 VAN 1939.

Vir algemene informasie word hierby bekendgemaak dat die ondervermelde maatskappye, kennisgewings van vermeerdering en vermindering van kapitaal, spesiale en buitengewone besluite, kennisgewings van likwidasie, kennisgewings van verandering van naam en verandering van adres, gedurende die maand Februarie 1939 behoorlik by hierdie kantoor geregistreer of ingedien is.

C. W. JOHNSON,
Waarnemende Registrateur van Maatskappye.

Registrasiekantoor vir Maatskappye,
Pretoria, 6 Maart 1939.

★ NOTICE No. 192 OF 1939.

It is hereby notified for general information that the under-mentioned Companies, Notices of Increase and Reduction of Capital, Special and Extraordinary Resolutions, Notices of Liquidation, Notices of Change of Name and Change of Address have been duly registered or filed in this Office during the month of February, 1939.

C. W. JOHNSON,
Acting Registrar of Companies.

Companies Registration Office,
Pretoria, 6th March, 1939.

NOTA.—Die Registrasiekantoor vir Maatskappye kan die juistheid van sy publikasie nie waarborg nie of enige aanspreeklikheid aanvaar vir onjuisthede of weglatings of die gevolge daarvan.

NOTE.—The Companies Registration Office does not guarantee the accuracy of its publications or undertake any responsibility for errors or omissions or their consequences.

MAATSKAPPYE GEREGETREERD, FEBRUARIE 1939.—Companies Registered, February, 1939.

No. No.	Naam en Adres van Maatskappy. Name and Address of Company.	Kapitaal. Capital.	Datum van Registrasie. Date of Registration.
U.C. 12218	Lloyd and Muirhead (Proprietary), Limited, Stand 876, 67 Commissioner Street, Johannesburg..	£1,000	1/2/39
U.C. 12219	Oberholzer Township Development Company (Proprietary), Limited, 44/5 Washington House, 68 Commissioner Street, Johannesburg	£1,000	1/2/39
U.C. 12220	Sayed Fakrodeen (Proprietary), Limited, 128 Victoria Street, Durban.....	£1,000	1/2/39
U.C. 12221	Pannack's (Proprietary), Limited, 378 Albert Road, Woodstock, Cape.....	£500	2/2/39
U.C. 12222	Portable Typewriters, Limited, Stability Buildings, 106 Fox Street, Johannesburg.....	£1,000	2/2/39
U.C. 12223	The Central Butchery (Proprietary), Limited, Fountain Street, Ficksburg, O.F.S.....	£2,000	2/2/39
U.C. 12224	D. & N. Axelrod (Proprietary), Limited, 502 Winchester House, corner Main and Loveday Streets, Johannesburg	£2,000	3/2/39
U.C. 12225	Oskop Butchery (Proprietary), Limited, 79 Long Road, Greymont, Johannesburg.....	£1,500	3/2/39
U.C. 12226	Gillman Tyre Company (Proprietary), Limited, 32 Frederick Street, Johannesburg.....	£2,000	3/2/39
U.C. 12227	African Bantu Babachu Workers Club and Home Protection Company (Proprietary), Limited, 43 Delfers Street, Johannesburg	£100	3/2/39
U.C. 12228	Cape Produce Export Company (Proprietary), Limited, 6 Wale Street, Reserve Bank Chambers, Capetown	£16,000	3/2/39
U.C. 12229	Cholda Buildings (Proprietary), Limited, c/o S. Vieyra, 44 Washington House, Johannesburg....	£500	3/2/39
U.C. 12230	Metro Fashions (Proprietary), Limited, 90 President Street, Johannesburg.....	£5,000	3/2/39
U.C. 12231	Avon Investments (Proprietary), Limited, No. 90 Cullinan Buildings, Simmonds Street, Johannesburg	£100	4/2/39
U.C. 12232	Ambrose Street Properties (Proprietary), Limited, 47 Green Street, City and Suburban, Johannesburg	£100	4/2/39
U.C. 12233	Schreuder, Mackinnon, Steenkamp and Company (Proprietary), Limited, Concordia Buildings, 256 Paul Kruger Street, Pretoria	£250	6/2/39
U.C. 12234	Reid and Knuckey (Proprietary), Limited, 44 Andries Street, Troyeville, Johannesburg.....	£20,000	6/2/39
U.C. 12235	Karpes Properties (Proprietary), Limited, 115 Blood Street, Pretoria.....	£100	6/2/39
U.C. 12236	Goodman, Nathan and Witt (Proprietary), Limited, 905 Manlin House, 17 Harrison Street, Johannesburg	£1,000	7/2/39
U.C. 12237	Centaur (Proprietary), Limited, 31/34 Netherlands Bank Buildings, Simmonds Street, Johannesburg	£100	8/2/39
U.C. 12238	B. S. and R. Beare (Proprietary), Limited, 37 Bath Avenue, Rosebank, Johannesburg.....	£100	8/2/39
U.C. 12239	Rondi's Ice Cream (Proprietary), Limited, 117 Pritchard Street, Johannesburg.....	£100	8/2/39
U.C. 12240	Allied Radio Company (Proprietary), Limited, 17/21 Warwick House, Joubert Street, Johannesburg	£6,900	8/2/39
U.C. 12241	John Glass and Company (Proprietary), Limited, 110 Fox Street, Johannesburg.....	£2,000	8/2/39
U.C. 12242	Newlands Park Estates, Limited, Sun Buildings, St. George's Street, Capetown.....	£1,000	8/2/39
U.C. 12243	Capital Suburban Estates (Proprietary), Limited, 2 Prudential Arcade, 233 Pretorius Street, Pretoria	£100	8/2/39
U.C. 12244	Windsor Part (Proprietary), Limited, 11/23 Stanley House, Commissioner Street, Johannesburg	£5,000	8/2/39
U.C. 12245	Claudius Township (Proprietary), Limited, No. 2 Prudential Arcade, 233 Pretorius Street, Pretoria	£100	8/2/39
U.C. 12246	Miller's Wine and Spirit Depot (Proprietary), Limited, c/o Robert, Hamilton & Pringle, 8th Floor, New Clewer House, Simmonds Street, Johannesburg	£1,000	8/2/39
U.C. 12247	Gilhove (Proprietary), Limited, 4th Floor, United Buildings, Rissik Street, Johannesburg.....	£5,000	8/2/39
U.C. 12248	Mirza Singh (Proprietary), Limited, 48 Pope Street, Salt River, Capetown.....	£2,000	9/2/39
U.C. 12249	Loubeek (Proprietary), Limited, 73 London House, Loveday Street, Johannesburg.....	£100	9/2/39
U.C. 12250	Michael Court (Proprietary), Limited, 76 Alliance Buildings, New Street North, Johannesburg..	£12,000	10/2/39
U.C. 12251	Arlan (Proprietary), Limited, 73 London House, Loveday Street, Johannesburg.....	£100	10/2/39
U.C. 12252	Greenmays (Proprietary), Limited, 73 London House, Loveday Street, Johannesburg.....	£100	11/2/39
U.C. 12253	Meymor (Proprietary), Limited, 73 London House, Loveday Street, Johannesburg.....	£100	11/2/39
U.C. 12254	Denstone Restaurant (Proprietary), Limited, No. 1002 Jubilee House, 16 Simmonds Street, Johannesburg	£100	11/2/39
U.C. 12255	The Reliant Housing and Estate Company (Proprietary), Limited, 137 Boston House, Strand Street, Capetown	£1,000	13/2/39
U.C. 12256	Atlanta Plumbing Works (Proprietary), Limited, 49/50 Alliance Buildings, Rissik Street, Johannesburg	£300	13/2/39
U.C. 12257	Cape Auto Services (Proprietary), Limited, 119 Strand Street, Capetown.....	£2,000	13/2/39
U.C. 12258	Schultz & Vaughan (Proprietary), Limited, 37 Tenth Avenue, Bezuidenhout Valley, Johannesburg	£200	13/2/39
U.C. 12259	South Coast Electrifiers (Proprietary), Limited, 30 Wooley Street, Port Shepstone, Natal.....	£1,000	13/2/39
U.C. 12260	Panama Estates (Proprietary), Limited, Holt's Buildings, 48 Field Street, Durban.....	£3,000	13/2/39
U.C. 12261	Nugget Street Properties (Proprietary), Limited, c/o Dreyer & Dreyer, 518 Anglovaal House, Fox Street, Johannesburg	£100	13/2/39
U.C. 12262	Nu-Modes (Proprietary), Limited, 10 Somerset House, 110 Fox Street, Johannesburg.....	£1,000	14/2/39
U.C. 12263	Fredrick Furnishers (Proprietary), Limited, 31 Netherlands Buildings, Fox Street, Johannesburg	£3,000	14/2/39
U.C. 12264	Heydenrych (Proprietary), Limited, 37 Buitenkant Street, Capetown.....	£5,000	14/2/39
U.C. 12265	Stone's Cycle and Motor Works (Proprietary), Limited, 625/626 Maritime House, Loveday Street, Johannesburg	£300	15/2/39
U.C. 12266	National Radio Company (Proprietary), Limited, 65a Market Street, Johannesburg.....	£2,000	15/2/39
U.C. 12267	Colrairie Motors (Proprietary), Limited, 58 Amphill Avenue, Benoni.....	£500	15/2/39
U.C. 12268	S.A. Grain and Seeds Distributors (Proprietary), Limited, 104 Bree Street, Johannesburg.....	£2,250	15/2/39
U.C. 12269	D. U. (Proprietary), Limited, 174 Central Avenue, Mayfair, Johannesburg.....	£1,000	16/2/39

No. No.	Naam en Adres van Maatskappy. Name and Address of Company.	Kapitaal. Capital.	Datum van Registrasie. Date of Registration.
U.C. 12270	Areas Selection Company, Limited, 914 Aegis Buildings, Loveday Street, Johannesburg.....	£100	16/2/39
U.C. 12271	Delvaal Motors (Proprietary), Limited, The Garage Premises, Kerk Street, Standerton.....	£10,100	16/2/39
U.C. 12272	South Shore Properties (Proprietary), Limited, Holt's Buildings, corner Field and Smith Streets, Durban	£1,000	16/2/39
U.C. 12273	Radio Exchange (Proprietary), Limited, 189 Oxford Street, East London.....	£500	17/2/39
U.C. 12274	Shorten & Cuthbert (Proprietary), Limited, Fourth Avenue East, Reserve C, Geduld Township, Springs	£7,500	17/2/39
U.C. 12275	Charis Investments (Proprietary), Limited, 9/11 Petersens Buildings, Fraser and President Streets, Johannesburg	£5,000	17/2/39
U.C. 12276	The Economic Fireclay Works (Proprietary), Limited, Farm Vogelfontein No. 5, Boksburg.....	£100	17/2/39
U.C. 12277	Potato Growers Union (Proprietary), Limited, Stand No. 18, Bank Street, Kinross, Transvaal.	£5,000	17/2/39
U.C. 12278	Meiklejohn's Battery Service Station (Proprietary), Limited, 41 Aliwal Street, Durban.....	£1,500	17/2/39
U.C. 12279	Riafiam Investments (Proprietary), Limited, No. 137a Retief Street, Pietermaritzburg.....	£500	18/2/39
U.C. 12280	La Rochelle Drapers (Proprietary), Limited, 123 Maritime House, corner Loveday and Main Streets, Johannesburg	£100	18/2/39
U.C. 12281	Fortuna Mine (Proprietary), Limited, The Fortuna Mine, on the Farm Brommers No. 28, District Barberton	£2,000	18/2/39
U.C. 12282	Three Sisters Mine (Proprietary), Limited, Andrews Buildings, corner President and Natal Streets, Barberton	£5,000	18/2/39
U.C. 12283	Hirswan (Proprietary), Limited, 530 Church Street West, Pretoria.....	£100	18/2/39
U.C. 12284	Prudential Funeral Company (Proprietary), Limited, 47 Central Road, Fordsburg, Johannesburg	£100	20/2/39
U.C. 12285	A. E. Smith and Company (Proprietary), Limited, 69 Main Street, Port Elizabeth.....	£15,000	20/2/39
U.C. 12286	Die Hopefield Handelhuys (Eiendoms), Beperk, South West House, Greenmarket Square, Capetown	£12,500	20/2/39
U.C. 12287	Inyoni Hotel Properties (Proprietary), Limited, 99 Sydney Road, Durban.....	£100	20/2/39
U.C. 12288	Liberty Properties (Proprietary), 1/5 Prudential House, Pretorius Street, Pretoria.....	£100	21/2/39
U.C. 12289	G.B.C. Wholesalers (Proprietary), 401 Winchester House, Loveday Street, Johannesburg.....	£15,000	22/2/39
U.C. 12290	The Manors (Proprietary), Limited, c/o G. & L. Bothwell, Mulvihall Road, Rondebosch, C.P....	£20,000	22/2/39
U.C. 12291	S.A. Batteries (Proprietary), Limited, 98 Anderson Street, Johannesburg.....	£2,000	22/2/39
U.C. 12292	Rand Airwork (Proprietary), Limited, Rand Flying Club, Rand Airport, in the District of Germiston	£1,000	22/2/39
U.C. 12293	Raejeans (Proprietary), Limited, 102 Annan House (8th Floor), 86 Commissioner Street, Johannes- burg	£200	22/2/39
U.C. 12294	Tunleys 1939 (Proprietary), Limited, 7th Floor, Century Buildings, 94 Commissioner Street, Johannesburg	£2,000	22/2/39
U.C. 12295	Effe's Furniture Mart (Proprietary), Limited, 54 Harrison Street, Johannesburg.....	£1,000	22/2/39
U.C. 12296	Pulp Products (Proprietary), Limited, 213 Albert Road, Woodstock, Capetown.....	£1,000	22/2/39
U.C. 12297	Union Carpet House (Proprietary), Limited, 50 Loveday Street, Johannesburg.....	£1,000	22/2/39
U.C. 12298	Grand Skating Rink (Proprietary), Limited, corner St. Andries and Pretorius Streets, Pretoria...	£200	22/2/39
U.C. 12299	Feisul Investments (Proprietary), Limited, 155 Prinsloo Street, Pretoria.....	£1,000	22/2/39
U.C. 12300	H. Saville and Company (Proprietary), Limited, 1002 Jubilee House, 15 Simmonds Street, Johannesburg	£1,000	23/2/39
U.C. 12301	Bulldog Trading Company (Proprietary), Limited, 34 Old Arcade Buildings, 100 Market Street, Johannesburg	£100	23/2/39
U.C. 12302	Schultze and Love (Proprietary), Limited, 96 Princes Avenue, Benoni.....	£1,000	23/2/39
U.C. 12303	Twentieth Century Garages (Proprietary), Limited, c/o Messrs. H. A. Olsen, Holman, Garsh & Company, 1001/8 Jubilee House, 15 Simmonds Street, Johannesburg	£100	23/2/39
U.C. 12304	Angus McLeod and Company (Proprietary), Limited, 1107 Maritime House, Loveday Street, Johannesburg	£1,000	24/2/39
U.C. 12305	City Paint and Hardware (Proprietary), Limited, 559 West Street, Durban.....	£200	24/2/39
U.C. 12306	Pilot Boot and Shoe Manufacturers (Proprietary), Limited, 28 Durban Street, City & Suburban, Johannesburg	£3,600	24/2/39
U.C. 12307	Commodore Properties (Proprietary), Limited, 11 Magor House, 74 Fox Xtreet, Johannesburg..	£100	25/2/39
U.C. 12308	Bond and Du Toit (Proprietary), 213 Main Street, Johannesburg.....	£100	27/2/39
U.C. 12309	Byrnes (Proprietary), Limited, Sutin's Buildings, 67 Lady Grey Street, Paarl.....	£500	27/2/39
U.C. 12310	Avalon (Proprietary), Limited, Lennon's Buildings, 30 Adderley Street, Capetown.....	£200	27/2/39
U.C. 12311	Solomida Court (Proprietary), Limited, 150 Commissioner Street, Johannesburg.....	£100	28/2/39
U.C. 12312	Lafayette Recording Studios (Proprietary), Limited, 41 Commercial House, 124 Fox Street, Johannesburg	£100	28/2/39

VERMEERDERING EN VERMINDERING VAN KAPITAAL GEREGISTREER, FEBRUARIE 1939—Increases and Reductions of Capital Registered, February, 1939

No. No.	Naam en Adres van Maatskappy. Name and Address of Company.	Vermeerdering of Vermindering van Kapitaal. Increase or Reduction of Capital.		Datum van Registrasie. Date of Registration.
		Van—From.	Tot—To.	
C. 2064	Hertzberg Mullne Automatic Products, Limited, Capetown.....	£45,000	£65,000	2/2/39
T. 8416	Rolfes, Limited, Johannesburg.....	£30,000	£40,000	2/2/39
U.C. 1550	Davies & Barrow (Proprietary), Limited, Durban.....	£12,000	£15,000	2/2/39
U.C. 8968	De Beers Crushers (Proprietary), Limited, Springs.....	£300	£4,300	2/2/39
U.C. 3055	Universal Cardboard and Paper Corporation (Proprietary), Limited, Johannesburg	£14,000	£14,700	3/2/39
U.C. 6169	South African Rope and Twine Manufacturers (Proprietary), Limited, Johannes- burg	£8,000	£8,700	3/2/39
U.C. 11690	Corrugated Cardboard Packings (Proprietary), Limited, Johannesburg.....	£6,000	£6,600	3/2/39
U.C. 9256	Dominion Shirt Manufacturers (Proprietary), Limited, Durban.....	£500	£3,000	6/2/39
U.C. 5534	Frank Solomon & Company (Proprietary), Limited, Capetown.....	£5,200	£5,700	7/2/39
T. 4263	W. R. Bousted, Limited, Johannesburg.....	£125,000	£175,000	7/2/39
U.C. 2535	Simal Clothing Manufacture (Proprietary), Limited, Johannesburg.....	£1,000	£3,000	7/2/39
U.C. 10692	B. G. Kourie (Proprietary), Limited, Hendrina.....	£500	£1,000	9/2/39
U.C. 6785	M. R. (Proprietary), Limited, Johannesburg.....	£100	£150	9/2/39
U.C. 9227	Land Exploits (Proprietary), Limited, Johannesburg.....	£300	£2,000	10/2/39
U.C. 781	Tomango, Limited, P.O. Merebank, Natal.....	£10,000	£500	14/2/39
U.C. 11067	Stannic (Proprietary), Limited, Capetown.....	£2,000	£4,000	14/2/39
U.C. 2239	Divine Gates & Company (Proprietary), Limited, Capetown.....	£30,000	£9,000	15/2/39
U.C. 8857	President Court (Proprietary), Limited, Johannesburg.....	£150	£13,950	15/2/39
U.C. 8870	Montreal Mansions (Proprietary), Limited, Johannesburg.....	£100	£120	15/2/39
C. 1877	Maythams, Limited, Durban.....	£150,000	£200,000	15/2/39
U.C. 2619	Challenors (Proprietary), Limited, Durban.....	£5,000	£20,000	15/2/39
U.C. 9493	Mannesman (South Africa) (Proprietary), Limited, Johannesburg.....	£7,500	£12,500	16/2/39
U.C. 7464	Hokung- van Maasdyk (Proprietary), Limited, Johannesburg.....	£4,000	£10,000	16/2/39
U.C. 1478	Dandy Polish Company (Proprietary), Limited, Johannesburg.....	£6,000	£21,000	17/2/39

No. No.	Naam en Adres van Maatskappy. Name and Address of Company.	Vermeerdering of Vermindering van Kapitaal. Increase or Reduction of Capital.		Datum van Registrasie. Date of Registration.
		Van—From.	Tot—To.	
U.C. 2265	Standard Fruit Company (Proprietary), Limited, Worcester.....	£5,000	£20,000	18/2/39
U.C. 10044	Union Silver and Lead Mines, Limited, Pretoria.....	£30,000	£35,000	20/2/39
U.C. 9533	Hollywood Screen Fashions (Proprietary), Limited, Johannesburg.....	£3,000	£3,700	20/2/39
U.C. 4876	Perry & Son (Proprietary), Limited, Stanger.....	£2,700	£4,000	20/2/39
U.C. 8980	Acme Clothing Manufacturers (Proprietary), Limited, Johannesburg.....	£20,000	£24,000	22/2/39
U.C. 7457	Millar Brothers, Masons & Cartwright (Proprietary), Limited, Durban.....	£3	£1,503	22/2/39
U.C. 4294	Paper Sacks (South Africa), Limited, Capetown.....	£25,000	£50,000	24/2/39
U.C. 4122	Fritz's Garage (Proprietary), Limited, Pretoria.....	£500	£1,000	24/2/39
U.C. 11111	T. Bernhardt (Proprietary), Ltd., Durban.....	£100	£7,500	24/2/39

VERANDERING VAN NAAM GEREGISTREER, FEBRUARIE 1939—Change of Name Registered, February, 1939.

No. No.	Naam en Adres van Maatskappy. Name and Address of Company.	Datum van Registrasie. Date of Registration.
U.C. 5111	Lester Welding and Engineering Works (Proprietary), Limited, to Mandy Engineering Works (Proprietary), Limited, Brakpan	10/2/39
U.C. 7347	Nubhee Buccas (Proprietary), Limited, to Durban's Favourite Store (Proprietary), Limited, Durban.....	13/2/39
U.C. 5772	S. Stein & Son (Proprietary), Limited, to S. Stein & Son (Transvaal) (Proprietary), Limited, Johannesburg....	13/2/39
U.C. 10852	British Signs Manufacturing (South Africa) (Proprietary), Limited, to Darby-Wade (Africa) (Proprietary), Limited, Johannesburg	16/2/39
U.C. 10391	Clothier & Hillyer (Proprietary), Limited, to Hillyer's Motors (Proprietary), Limited, Nigel.....	—
U.C. 10967	Slabbert & Browne (Proprietary), Limited, to Bell-Browne & Company (Proprietary), Limited, Krugersdorp...	21/2/39

LIKWIDASIES GEREGISTREER, FEBRUARIE 1939—Liquidations Registered, February, 1939.

No. No.	Naam en Adres van Maatskappy. Name and Address of Company.	Kapitaal. Capital.	Vrywillige of Verpligte Likwidasie. Voluntary or Compulsory Liquidation.
U.C. 6585	Vlakfontein No. 8, Washed Sand Company (Proprietary), Limited, Germiston	£7,000	Vrywillige Likwidasie — Voluntary Liquidation.
U.C. 3128	Warmbaths Investment Company (Proprietary), Limited, Warmbaths.....	£1,200	" "
U.C. 3729	Capell Investments, Limited, Johannesburg.....	£130	" "
U.C. 10426	Ladies' Hat Manufacturers (Proprietary), Limited, Johannesburg.....	£400	" "
U.C. 6344	Shawe & Terblanche (Proprietary), Limited, Vryheid.....	£1,400	Verpligte Likwidasie—Compulsory Liquidation.
U.C. 9148	H. Holford (Proprietary), Limited, Johannesburg.....	£2,000	" "
U.C. 11122	Paramount Estate and Finance Company (Proprietary), Limited, Johannesburg	£1,000	Vrywillige Likwidasie — Voluntary Liquidation.
U.C. 9888	African Steel Furniture Manufacturers (Proprietary), Limited, Johannesburg	£6,000	" "
U.C. 9836	Atlantic Trading Company (Proprietary), Limited, Johannesburg.....	£960	" "
U.C. 8679	Radio Refrigerator Company (Proprietary), Limited, Benoni.....	£2,000	" "
C. 2720	Milnard Furniture Factory, Limited, Capetown.....	£5,000	" "
U.C. 9870	Reid Construction Company (Proprietary), Limited, Johannesburg.....	£1,000	" "
U.C. 7736	Main Davis (Proprietary), Limited, Johannesburg.....	£2,000	" "
U.C. 5873	Kopella Trading Stores (Proprietary), Limited, Johannesburg.....	£200	" "
U.C. 11108	Batiments (Proprietary), Limited, Johannesburg.....	£500	Verpligte Likwidasie—Compulsory Liquidation.
U.C. 4485	Ikoko Valley Alluvial, Limited, Johannesburg.....	£6,000	Vrywillige Likwidasie — Voluntary Liquidation.
U.C. 11235	Transvaal Boring and Irrigation Engineers (Proprietary), Limited, Johannesburg	£800	" "
U.C. 6693	Tropical Fruit Suppliers (Proprietary), Limited, Johannesburg.....	£1,000	" "
U.C. 11594	Prentice & Winson (Proprietary), Limited, Springs.....	£500	" "
U.C. 11341	The Continental Dress Saloon (Proprietary), Limited, East London.....	£2,000	" "
U.C. 11572	Alexander Hairdressers and Tobacconists (Proprietary), Limited, Johannesburg	£500	" "
U.C. 8411	Ellis & Company (Proprietary), Limited, Johannesburg.....	£500	" "
U.C. 9124	Union Magazine Publishing Company (Proprietary), Limited, Johannesburg..	£4,000	Verpligte Likwidasie—Compulsory Liquidation.

SPESIALE EN BUITENGEWONE BESLUITE GEREGISTREER, FEBRUARIE 1939.—Special and Extraordinary Resolutions Registered, February, 1939.

No. No.	Naam en Adres van Maatskappy. Name and Address of Company.	Datum van Registrasie. Date of Registration.	Aard van Besluit. Nature of Resolution.
U.C. 7456	Hangklip Beach Estates, Limited, Johannesburg.....	2/2/39	Opsie Sertifikaat—Option Certificate.
U.C. 11402	Steel & Machinery Supplies (Proprietary), Limited, Johannesburg	2/2/39	Nuwe Statute—New Articles.
T. 5601	Ziman Brothers, Limited, Pretoria.....	2/2/39	Verandering van Statute—Alterations of Articles.
U.C. 1550	Davies and Barrow (Proprietary), Limited, Durban...	2/2/39	Vermeerdering van Kapitaal—Increase of Capital.
C. 2064	Herzberg Mullne Automatic Products, Limited, Capetown	2/2/39	Vermeerdering van Kapitaal; en Verandering van Statute—Increase of Capital and Alteration of Articles of Association.
U.C. 6585	Vlakfontein (No. 8) Washed Sand Co. (Proprietary), Limited, Germiston	2/2/39	Likwidasie—Liquidation.
U.C. 3128	Warmbaths Investment Company (Proprietary), Limited, Warmbaths	3/2/39	Likwidasie—Liquidation.
U.C. 11690	Corrugated Cardboard Packings (Proprietary), Limited, Johannesburg	3/2/39	Verandering van Statute—Alteration of Articles.
U.C. 6169	South African Rope and Twine Manufacturers (Proprietary), Limited, Johannesburg	3/2/39	Verandering van Statute—Alteration of Articles.
U.C. 3055	Universal Cardboard and Paper Corporation (Proprietary), Limited, Johannesburg	3/2/39	Verandering van Statute—Alteration of Articles.

No. No.	Naam en Adres van Maatskappy. Name and Address of Company.	Datum van Registrasie. Date of Registration.	Aard van Besluit. Nature of Resolution.
U.C. 3055	Universal Cardboard and Paper Corporation (Proprietary), Limited, Johannesburg	3/2/39	Vermeerdering van Kapitaal—Increase of Capital.
U.C. 3729	Capell Investments, Limited, Johannesburg.....	6/2/39	Likwidasie—Liquidation.
U.C. 9256	Dominion Shirt Manufacturers (Proprietary), Limited, Durban	6/2/39	Vermeerdering van Kapitaal—Increase of Capital.
U.C. 10426	Ladies Hat Manufacturers (Proprietary), Limited, Johannesburg	6/2/39	Likwidasie—Liquidation.
U.C. 11369	National Portland Cement Company (Proprietary), Limited, Capetown	6/2/39	Nuwe Statute—New Articles.
U.C. 5534	Frank Solomon and Company (Proprietary), Limited, Capetown	7/2/39	Vermeerdering van Kapitaal—Increase of Capital.
U.C. 2535	Simal Clothing Manufacturers (Proprietary), Limited, Johannesburg	7/2/39	Verandering van Statute—Alteration of Articles.
C. 2045	William Gourlay and Company, Limited, Capetown....	7/2/39	Direkteur—Director.
T. 4263	W. R. Boustred, Limited, Johannesburg.....	7/2/39	Vermeerdering van Kapitaal—Increase of Capital.
U.C. 8848	Transvaal Confectionery (Proprietary), Limited, Johannesburg	7/2/39	Ooreenkoms—Compromise.
U.C. 9888	African Steel Furniture Manufacturers (Proprietary), Limited, Johannesburg	9/2/39	Likwidasie—Liquidation.
U.C. 11122	Paramount Estate and Finance Company (Proprietary), Limited, Johannesburg	9/2/39	Likwidasie—Liquidation.
U.C. 5111	Lester Welding and Engineering Works (Proprietary), Limited, Brakpan	10/2/39	Verandering van Naam—Change of Name.
U.C. 9836	Atlantic Trading Company (Proprietary), Limited, Johannesburg	10/2/39	Likwidasie—Liquidation.
C. 2720	Milnard Furniture Factory, Limited, Capetown.....	13/2/39	Likwidasie—Liquidation.
U.C. 8679	Radio Refrigerator Company (Proprietary), Limited, Benoni	13/2/39	Likwidasie—Liquidation.
U.C. 5772	S. Stein and Son (Proprietary), Limited, Johannesburg	13/2/39	Verandering van Naam—Change of Name.
U.C. 7347	Nubhee Buccas (Proprietary), Limited, Durban.....	13/2/39	Verandering van Naam—Change of Name.
U.C. 7736	Main Davis (Proprietary), Limited, Johannesburg....	14/2/39	Likwidasie—Liquidation.
U.C. 9870	Reid Construction Company (Proprietary), Limited, Johannesburg	13/2/39	Likwidasie—Liquidation.
U.C. 11067	Stannic (Proprietary), Limited, Capetown.....	14/2/39	Vermeerdering van Kapitaal—Increase of Capital.
U.C. 781	Tomango, Limited, P.O. Merebank, Natal.....	14/2/39	Vermeerdering en Vermindering van Kapitaal en Verandering van Statute—Increase and Reduction of Capital and Alteration of Articles.
U.C. 2239	Divine Gates & Co. (Proprietary), Limited, Capetown..	15/2/39	Vermindering van Kapitaal—Reduction of Capital.
U.C. 2619	Challenors (Proprietary), Limited, Durban.....	15/2/39	Vermeerdering van Kapitaal—Increase of Capital.
U.C. 5873	Kopella Trading Stores (Proprietary), Limited, Johannesburg	15/2/39	Likwidasie—Liquidation.
U.C. 2440	South African Book Store (Proprietary), Limited, Pretoria	15/2/39	Likwidateurs Vergoeding—Liquidators Remuneration.
U.C. 8870	Montreal Mansions (Proprietary), Limited, Johannesburg	15/2/39	Vermeerdering van Kapitaal—Increase of Capital.
U.C. 10852	British Signs Manufacturing South Africa (Proprietary), Limited, Johannesburg	16/2/39	Verandering van Naam—Change of Name.
U.C. 10189	T. A. Yelverton (Proprietary), Limited, Johannesburg..	16/2/39	Vernietiging van Boeke—Destruction of Books.
C. 2590	African Explosives and Industries, Limited, Johannesburg	16/2/39	Verandering van Statute—Alteration of Articles.
U.C. 4485	Ikoko Valley Alluvial, Limited, Johannesburg.....	16/2/39	Likwidasie—Liquidation.
U.C. 9493	Mannesman South Africa (Proprietary), Limited, Johannesburg	16/2/39	Vermeerdering van Kapitaal—Increase of Capital.
U.C. 10391	Clothier and Hillyer (Proprietary), Limited, Nigel....	17/2/39	Verandering van Naam—Change of Name.
U.C. 1478	Dandy Polish Company (Proprietary), Limited, Johannesburg	17/2/39	Vermeerdering van Kapitaal en Verandering van Statute—Increase of Capital and Alteration of Articles.
U.C. 11235	Transvaal Boring and Irrigation Engineers (Proprietary), Limited, Johannesburg	18/2/39	Likwidasie—Liquidation.
U.C. 8980	The Acme Clothing Manufacturers (Proprietary), Limited, Johannesburg	18/2/39	Verandering van Statute—Alteration of Articles.
U.C. 8268	Instalment Property Investments, Limited, Johannesburg	18/2/39	Verandering van Statute—Alteration of Articles.
U.C. 2265	Standard Fruit Company (Proprietary), Limited, Worcester	18/2/39	Vermeerdering van Kapitaal—Increase of Capital.
U.C. 9706	H. Spiro & Company (Proprietary), Limited, Capetown..	20/2/39	Verandering van Statute—Alteration of Articles.
U.C. 4876	Perry and Son (Proprietary), Limited, Stanger.....	20/2/39	Vermeerdering van Kapitaal—Increase of Capital.
U.C. 11333	Hotel Bordeaux (1938) (Proprietary), Limited, Sea Point	20/2/39	Ooreenkoms—Agreement.
U.C. 11333	Hotel Bordeaux (1938) (Proprietary), Limited, Sea Point	27/2/39	Verband—Bond.
U.C. 9533	Hollywood Screen Fashions (Proprietary), Limited, Johannesburg	20/2/39	Vermeerdering van Kapitaal—Increase of Capital.
U.C. 10044	Union Silver and Lead Mines, Limited, Pretoria.....	20/2/39	Verandering van Statute—Alteration of Articles.
U.C. 6693	Tropical Fruit Suppliers (Proprietary), Limited, Johannesburg	20/2/39	Likwidasie—Liquidation.
U.C. 11594	Prentice & Winson (Proprietary), Limited, Springs....	21/2/39	Likwidasie—Liquidation.
U.C. 10967	Slabbert & Browne (Proprietary), Limited, Krugersdorp	21/2/39	Verandering van Naam—Change of Name.
T. 7458	The Northern Transvaal (Messina) Copper Exploration Limited, Johannesburg	21/2/39	Nuwe Statute—New Articles.
U.C. 11572	Alexander Hairdressers and Tobacconists (Proprietary), Limited, Johannesburg	22/2/39	Likwidasie—Liquidation.
U.C. 11341	The Continental Dress Saloon (Proprietary), Limited, East London	22/2/39	Likwidasie—Liquidation.
U.C. 7457	Millar Brothers Masons and Cartwrights (Proprietary), Limited, Durban	22/2/39	Vermeerdering van Kapitaal en Verandering van Statute—Increase of Capital and Alteration of Articles.
T. 8498	Ohlthaver's Investment and Trust Company, Limited, Johannesburg	22/2/39	Verandering van Statute—Alteration of Articles.
T. 5343	Ussher Industrial Sites, Limited, Johannesburg.....	24/2/39	Verandering van Statute—Alteration of Articles.
U.C. 9829	African Indent Merchants A.I.M. (Proprietary), Limited, Johannesburg	24/2/39	Verandering van Statute—Alteration of Articles.
N. 391	Durban Rickshas, Limited, Durban.....	24/2/39	Ooreenkoms—Agreement.
U.C. 4122	Fritz's Garage (Proprietary), Limited, Pretoria.....	24/2/39	Vermeerdering van Kapitaal—Increase of Capital.
U.C. 10070	T. S. Griffiths & Co. (Proprietary), Limited, Johannesburg	24/2/39	Verandering van Statute—Alteration of Articles.
C. 2918	Lochhead, Limited, Port Elizabeth.....	24/2/39	Re-organisatie van Kapitaal—Re-organisation of Capital.
U.C. 8411	Ellis & Company (Proprietary), Limited, Johannesburg..	25/2/39	Likwidasie—Liquidation.
U.C. 4877	Marshall Chemical Company (Proprietary), Limited, Johannesburg	27/2/39	Verandering van Statute—Alteration of Articles.
T. 7027	Agricultural Supply Association, Limited, Johannesburg	27/2/39	Verandering van Statute—Alteration of Articles.
U.C. 2599	The De Havilland Aircraft Company of South Africa (Proprietary), Limited, Johannesburg	27/2/39	Nuwe Statute—New Articles.

VERANDERING VAN NAAM GEREĞISTREER, FEBRUARIE 1939.—*Change of Name Registered, February, 1939.*

No. No.	Naam en Adres van Maatskappy. Name and Address of Company.	Datum van Registrasie. Date of Registration.
U.C. 10080	African Commercial Investments (Proprietary), Limited, Rooms 607-9 Geneva House, Parliament Street, Capetown	13/2/39
U.C. 2794	African Dried Fruit Company (Proprietary), Limited, Paarden Island Road, Paarden Island, Cape.	13/2/39
U.C. 5749	African Match Company (Proprietary), Limited, Room 24, 70-72 St. Georges Street, Capetown.	13/2/39
U.C. 8735	African Trader Publications (Proprietary), Limited, 15 Wimpole Chambers, cor. Kruis and Bree Streets, Johannesburg	13/2/39
U.C. 10725	Agers Garage (Proprietary), Limited, 41 Old Arcade, Market Street, Johannesburg.	13/2/39
U.C. 6667	Airsea Woollens (Proprietary), Limited, 251 Paul Kruger Street, Pretoria.	13/2/39
U.C. 6002	Albertville Township (Proprietary), Limited, First Floor, Union Castle Buildings, Loveday Street, Johannesburg.	13/2/39
U.C. 10049	Aldwych Mansions (Proprietary), Limited, 44 Trust Buildings, Fox Street, Johannesburg.	13/2/39
U.C. 9700	Tom Alison (Proprietary), Limited, Rooms 7-9, Unity House, 100 Fox Street, Johannesburg.	13/2/39
U.C. 8185	Amleigh Properties (Proprietary), Limited, 37-39 Montanne House, cor. Joubert and Market Streets, Johannesburg	13/2/39
U.C. 10358	Anglo French Motor Company (Proprietary), Limited, 27 Eloff Street, Johannesburg.	13/2/39
U.C. 2850	Apartments (Proprietary), Limited, 102 Commissioner Street, Johannesburg.	13/2/39
U.C. 11305	Arellis Associated Investments (Proprietary), Limited, 5 Barclay Mansions, Prince Street, Durban.	13/2/39
U.C. 10535	Automatic Vendors (Proprietary), Limited, 88 Annan House, Commissioner Street, Johannesburg.	13/2/39
C. 654	Bachelors Club Company, Limited, Bachelors Club Buildings, Maynard Road, Wynberg, Cape.	13/2/39
U.C. 11939	Bakerbro Estates (Proprietary), Limited, 374 Smith Street, Durban.	13/2/39
T. 5581	Bamni Trust, Limited, 41a Jorissen Street, Braamfontein, Johannesburg.	13/2/39
U.C. 11108	Batiments (Proprietary), Limited, 41 Old Arcade, 100 Market Street, Johannesburg.	13/2/39
U.C. 9405	Beach Villas (Proprietary), Limited, 5 Barclay Mansions, Prince Street, Durban.	13/2/39
U.C. 5638	W. F. Beckett and Company (Proprietary), Limited, 48 Corporation Buildings, Commissioner Street, Johannesburg	13/2/39
U.C. 7919	C. R. Beresford (Proprietary), Limited, 407 Fourth Floor, Ottowa House, 94 President Street, Johannesburg.	13/2/39
U.C. 1641	Breyten Buildings (Proprietary), Limited, 298 Steyn Street, Breyten.	13/2/39
U.C. 933	Brightermans (Proprietary), Limited, 164 Market Street, Johannesburg.	13/2/39
U.C. 9586	Brimble and Graves (Proprietary), Limited, Rooms 1 and 2, Second Floor, Parker's Buildings, 1 Burg Street, Capetown	13/2/39
T. 8249	Brown's Buildings, Limited, Eleventh Floor, Mutual Buildings, cor. Commissioner and Harrison Streets, Johannesburg	13/2/39
U.C. 11414	The Building Loan & Construction Company (Proprietary), Limited, 1012 Mutual Buildings, cor. Commissioner and Harrison Streets, Johannesburg	13/2/39
U.C. 7507	C.T.C. Bazaars (South Africa), Limited, C.T.C. Building, Plein Street, Capetown.	13/2/39
U.C. 11775	Cape Steel Construction Company (Proprietary), Limited, Lots Nos. 517-522, Paarden Eiland, Capetown.	13/2/39
C. 214	Cape Times, Limited, 77 Burg Street, Capetown.	13/2/39
U.C. 3033	Cape Trading Company Properties (Proprietary), Limited, C.T.C. Building, Plein Street, Capetown.	13/2/39
U.C. 10453	Capital Investments (Proprietary), Limited, Sutter Road, Warmbaths.	13/2/39
T. 8856	T. B. Carruthers and Company, Limited, Eleventh Floor, Mutual Buildings, cor. Commissioner and Harrison Streets, Johannesburg	13/2/39
U.C. 10803	Central Meat Suppliers (Proprietary), Limited, I.C.S. Buildings, Dock Road, Capetown.	13/2/39
U.C. 10955	Chestnut-Properties (Proprietary), Limited, 2 Salisbury House, Smith Street, Durban.	13/2/39
U.C. 6301	D. Clark (Proprietary), Limited, Vebra House, Bureau Street, Pretoria.	13/2/39
U.C. 10928	Coca-Cola Company of South Africa (Proprietary), Limited, Stanley Avenue, Auckland Park, Johannesburg.	13/2/39
U.C. 12078	Community Concerts Service of South Africa (Proprietary), Limited, 10 Standard Bank Chambers, Commissioner Street, Johannesburg	13/2/39
T. 8739	Geo. Constable, Limited, Stands Nos. 299-303, Leeuwpoot Street and Smit Street, Boksburg.	13/2/39
U.C. 503	Cooper & Nephews (South Africa) (Proprietary), Limited, Seventh Floor, Union Castle Building, cor. Commissioner and Loveday Streets, Johannesburg	13/2/39
U.C. 12083	Cowell (Proprietary), Limited, 39 Mentieth House, Smith Street, Durban.	13/2/39
U.C. 12062	Craigelvan Trust (Proprietary), Limited, Trust Buildings, Fox Street, Johannesburg.	13/2/39
U.C. 4838	Richard Currie Motors (Proprietary), Limited, 243 and 245 Eloff Street Extension, Johannesburg.	13/2/39
U.C. 7070	Dhondo Investment Company (Proprietary), Limited, 56 National Mutual Buildings, Rissik Street, Johannesburg	13/2/39
U.C. 11726	Dido Underwear (Proprietary), Limited, Eden House, 27 Dock Road, Capetown.	13/2/39
U.C. 9385	E. and P. (Proprietary), Limited, 1002 Jubilee House, Simmonds Street, Johannesburg.	13/2/39
U.C. 11650	Eastern Transvaal General Agencies (Proprietary), Limited, Erf No. 7, Second Avenue, Nelspruit.	13/2/39
U.C. 10402	Ellis Park Boot and Shoe Manufacturers (Proprietary), Limited, 28 Height Street, Doornfontein, Johannesburg.	13/2/39
U.C. 3311	A. R. Ellis (Proprietary), Limited, 5 Barclay Mansions, Prince Street, Durban.	13/2/39
U.C. 11467	Excavators (Proprietary), Limited, 323 Schoeman Street, Pretoria.	13/2/39
U.C. 10936	Excel Investment Corporation (Proprietary), Limited, 36 Club Arcade, Smith Street, Durban.	13/2/39
U.C. 7888	Excelsior Trust (Proprietary), Limited, 109 Annan House, Fox Street, Johannesburg.	13/2/39
U.C. 425	Falk, Stadelmann & Company (South Africa) (Proprietary), Limited, Sanlam Buildings, 29 Loveday Street, Johannesburg	13/2/39
U.C. 1896	D. Fowlds (Proprietary), Limited, Zwartkops Street, Port Elizabeth.	13/2/39
U.C. 12082	Freedman's Furniture Mart (Proprietary), Limited, 114a Fox Street, Johannesburg.	13/2/39
U.C. 9169	Frocks (Proprietary), Limited, 56 Church Street, Capetown.	13/2/39
U.C. 5217	G.M. Company (Proprietary), Limited, Eleventh Floor, Mutual Buildings, cor. Commissioner and Harrison Streets, Johannesburg	13/2/39
T. 5488	General Investments, Limited, 164 Market Street, Johannesburg.	13/2/39
U.C. 4399	Giant Reefs Gold Mining Company, Limited, 1002 Jubilee House, Simmonds Street, Johannesburg.	13/2/39
U.C. 5879	Golden Hill Mines, Limited, 81 Security Buildings, 95 Commissioner Street, Johannesburg.	13/2/39
U.C. 11425	Gold Industries Badge and Blazer Company (Proprietary), Limited, 41 Old Arcade, 100 Market Street, Johannesburg	13/2/39
U.C. 10314	Gold Jigger Company (Proprietary), Limited, 41 Old Arcade, Market Street, Johannesburg.	13/2/39
U.C. 5169	Great East Rand Gold Mining and Exploration Company, Limited, 8 Unity House, 100 Fox Street, Johannesburg	13/2/39
U.C. 7721	Greatermans Stores, Limited, 164 Market Street, Johannesburg.	13/2/39
U.C. 7433	O. Grinaker (Proprietary), Limited, C.C.C. House, Crown Industria, Main Reef Road, Johannesburg.	13/2/39
U.C. 5906	Gwenallen Trust, Limited, 81 Security Buildings, 95 Commissioner Street, Johannesburg.	13/2/39
U.C. 364	F. H. Hadfield and Company (Proprietary), Limited, 68 Prince Alfred Street, Durban.	13/2/39
U.C. 6121	D. G. Hayhoe & Company (Proprietary), Limited, Waldorf House, 33 North Street, East London.	13/2/39
U.C. 12038	Herzberg Corrugated Container Corporation (Proprietary), Limited, Room 31, St. Georges House, 73 St. Georges Street, Capetown	13/2/39
U.C. 11720	Hillside Bottle Store (Proprietary), Limited, 512-518 Anglovaal House, Fox Street, Johannesburg.	13/2/39
U.C. 7724	J. A. Hobkirk (Proprietary), Limited, 52 Fourth Floor, United Buildings, Fox Street, Johannesburg.	13/2/39
T. 7440	Hotel Accommodation Bureau, Limited, 301 Stuttaford's Buildings, (Third Floor), Rissik Street, Johannesburg.	13/2/39
N. 612	Hull, Blyth & Company (South Africa), Limited, 96 Point Road, Durban.	13/2/39
U.C. 5079	A. R. Hulscher (Proprietary), Limited, 30 Progress Buildings, Commissioner Street, Johannesburg.	13/2/39
U.C. 10462	Hyme Investments (Proprietary), Limited, 56 National Mutual Buildings, Rissik Street, Johannesburg.	13/2/39
U.C. 12146	J. G. Ince & Son (Proprietary), Limited, Eighth Floor, New Clewer House, Simmonds Street, Johannesburg.	13/2/39
U.C. 6367	Incorporated Sheet Metal Works (Proprietary), Limited, 63 Prince Alfred Street, Durban.	13/2/39
U.C. 7229	Indents (Proprietary), Limited, 66-67 Anglo African House, Smith Street, Durban.	13/2/39
U.C. 9090	Industrial Furnishers (Proprietary), Limited, 57 Security Buildings, 95 Commissioner Street, Johannesburg.	13/2/39
U.C. 8213	The International Machinery & Oil Company (Proprietary), Limited, 63 Umbilo Road, Durban, Natal.	13/2/39
U.C. 5598	Italian Lines (South Africa) (Proprietary), Limited, Commonwealth Buildings, Adderley Street, Capetown.	13/2/39
U.C. 8690	Jameson Park Investments (Proprietary), Limited, C.C.C. House, Crown Industria, Main Reef Road, Johannesburg	13/2/39

No. No.	Naam en Adres van Maatskappy. Name and Address of Company.	Datum van Registrasie. Date of Registration.
U.C. 1030	Johannesburg Automotive Engineers (Proprietary), Limited, 1127-8 Maritime House, Loveday Street, Johannesburg	13/2/39
U.C. 6115	Johannesburg Flats (Proprietary), Limited, 1002 Jubilee House, 15 Simmonds Street, Johannesburg	13/2/39
U.C. 10889	Johannesburg Zionist Hall Buildings (Proprietary), Limited, 801 Winchester House, Loveday Street, Johannesburg	13/2/39
U.C. 10619	Kenilworth Residences (Proprietary), Limited, 31 St. Georges House, 73 St. Georges Street, Capetown	13/2/39
U.C. 11869	The King Milliners (Proprietary), Limited, 27-29 Castle Street, Capetown	13/2/39
U.C. 4810	Klerksdorp Goldfields (Proprietary), Limited, 509 Union House, Main Street, Johannesburg	13/2/39
U.C. 1872	Korex (Proprietary), Limited, New Clewer House, Simmonds Street, Johannesburg	13/2/39
N. 732	The Lebombo Estates, Limited, 96 Point Road, Durban	13/2/39
U.C. 7838	Percy Lerwill and Company (Proprietary), Limited, 164 Market Street, Johannesburg	13/2/39
U.C. 4280	Letaba Entertainments, Limited, 123 Station Road, Duivelskloof	13/2/39
U.C. 1444	Letaba Ranch (Proprietary), Limited, Prudential Buildings, 90 Fox Street, Johannesburg	13/2/39
U.C. 10187	A. M. Lipschitz and Son (Proprietary), Limited, Ground Floor, Heath's Buildings, cor. Pritchard and Von Brandis Streets, Johannesburg	13/2/39
U.C. 11580	Frank Loney Motors (Proprietary), Limited, cor. Stanger and Smith Streets, Durban	13/2/39
U.C. 7841	Love Motors (Proprietary), Limited, 23 Eloff Street, Johannesburg	13/2/39
T. 8184	Lulu Platynums, Limited, 1012 Mutual Building, cor. Harrison and Commissioner Streets, Johannesburg	13/2/39
U.C. 5144	Lyntons (Proprietary), Limited, 251 Pine Street, Durban	13/2/39
U.C. 5120	Mackay Investments Turst (Proprietary), Limited, Seventh Floor, New Clewer House, Simmonds Street, Johannesburg	13/2/39
U.C. 12010	Melrose Properties (Proprietary), Limited, 48 Field Street, Durban	13/2/39
U.C. 3173	Mertsch (Proprietary), Limited, 86 Plein Street, Capetown	13/2/39
U.C. 12118	Modern Fashions (Proprietary), Limited, 44 Fourth Floor, Canada House, President Street, Johannesburg	13/2/39
U.C. 6154	Mornington Mansions (Proprietary), Limited, 102 Commissioner Street, Johannesburg	13/2/39
U.C. 12076	Moser Investments (Proprietary), Limited, 37 Barbican Buildings, President Street, Johannesburg	13/2/39
U.C. 10148	Motjaan Mines (Proprietary), Limited, 509 Union House, Main Street, Johannesburg	13/2/39
U.C. 12134	N.S.A. Crushers (Proprietary), Limited, 73 London House, Loveday Street, Johannesburg	13/2/39
U.C. 2402	Die Nasionale Besparings en Finans Korporasie, Beperk, 7 Mutual Arcade, Mainstraat, Port Elizabeth	13/2/39
U.C. 10734	National Foods (Proprietary), Limited, 37 Royal Chambers, Simmonds Street, Johannesburg	13/2/39
U.C. 3468	Negotiators (Proprietary), Limited, 25/27 Norwich Union Buildings, Johannesburg	13/2/39
U.C. 3468	Negotiators (Proprietary), Limited, 100 Fox Street, Johannesburg	13/2/39
U.C. 6024	New Union Goldfields, Limited, 514 Anglovaal House, Fox Street, Johannesburg	13/2/39
U.C. 11059	New White House Garage (Johannesburg) (Proprietary), Limited, 27 Eloff Street, Johannesburg	13/2/39
U.C. 11013	New White House Garage (Springs) (Proprietary), Limited, 27 Eloff Street, Johannesburg	13/2/39
U.C. 10395	North West Transvaal Gold Areas, Limited, 509 Union House, Main Street, Johannesburg	13/2/39
T. 8498	Ohlthaver's Investment & Turst Company, Limited, 509 Union House, Main Street, Johannesburg	13/2/39
U.C. 11927	Orangia Medical Supplies (Proprietary), Limited, Loop Street, Ladybrand	13/2/39
U.C. 4368	Oratava Gold Mines (Proprietary), Limited, 509 Union House, Main Street, Johannesburg	13/2/39
U.C. 851	Os Kop Fertilizers (Proprietary), Limited, Station Road, Kuils River, Cape	13/2/39
U.C. 10755	Pacific Investments (Proprietary), Limited, 39 Court Chambers, 189 St. Andries Street, Pretoria	13/2/39
U.C. 11956	Palestine Industries (Proprietary), Limited, 801 Winchester House, Loveday Street, Johannesburg	13/2/39
U.C. 8982	Patgef Investments (Proprietary), Limited, 12 Montanne House, Joubert and Market Streets, Johannesburg	13/2/39
U.C. 10553	Pioneer Brick Works (Proprietary), Limited, 41 Old Arcade, 100 Market Street, Johannesburg	13/2/39
U.C. 4216	Pyodent Corporation, Limited, 8 Unity House, 100 Fox Street, Johannesburg	13/2/39
U.C. 11132	Ragosome Oils (South Africa) (Proprietary), Limited, 80b Commissioner Street, Johannesburg	13/2/39
U.C. 9035	Rand Advertising Tape Manufacturers (Proprietary), Limited, 94 Commissioner Street, Johannesburg	13/2/39
U.C. 9412	Randex (Proprietary), Limited, Union-Castle Buildings (First Floor), Loveday Street, Johannesburg	13/2/39
U.C. 8827	Rand Hardware and Engineering Supply Company, Limited, 39 Beach Grove, Durban	13/2/39
U.C. 7154	Reciprocal Trust (Proprietary), Limited, 243-245 Eloff Street, Extension, Johannesburg	13/2/39
U.C. 4119	Reed & Champion (Proprietary), Limited, 326 West Street, Durban	13/2/39
U.C. 11133	Reid's Lubricants (Proprietary), Limited, 501 Union Castle Buildings, Loveday Street, Johannesburg	13/2/39
N. 1197	Robinson & Company, Limited, 12 Devonshire Place, Durban	13/2/39
U.C. 10857	Roseville Buildings (Proprietary), Limited, 36 Club Arcade, Smith Street, Durban	13/2/39
U.C. 11014	J. J. Ruddy & Sons. (Proprietary), Limited, 321 Colonial Mutual Building, Market Square, Port Elizabeth	13/2/39
U.C. 7061	Geo. Saunders (Springs) (Proprietary), Limited, 112 Fox Street, Johannesburg	13/2/39
U.C. 6577	Senwill (Proprietary), Limited, 1002 Jubilee House, Simmonds Street, Johannesburg	13/2/39
U.C. 8748	Sharon Buildings (Proprietary), Limited, 801 Winchester House, Loveday Street, Johannesburg	13/2/39
U.C. 4382	B. Shore (Proprietary), Limited, 28-30 Sir Lowry Toad, Capetown	13/2/39
U.C. 1125	South African Cane Growers' Association, Limited, 2nd Floor, Redforde Buildings, Parry Road, Durban	13/2/39
U.C. 4633	South African Oilfields, Limited, 6 Royal Chambers, Simmonds Street, Johannesburg	13/2/39
U.C. 8814	South Roodepoort Main Reef Areas, Limited, 509 Union House, Main Street, Johannesburg	13/2/39
U.C. 5775	South West Farms (Proprietary), Limited, 509 Union House, Main Street, Johannesburg	13/2/39
U.C. 8683	Speedboats (Proprietary), Limited, Fifth Floor, Stability Buildings, 106 Fox Street, Johannesburg	13/2/39
OFS. 834	Standard Furnishing Company, Limited, 53 Cross Street, Kroonstad	13/2/39
U.C. 8596	Sterling Mines (Proprietary), Limited, 110 Annan House (Eighth Floor), Fox Street, Johannesburg	13/2/39
U.C. 9422	Stevens, Barregar (Proprietary), Limited, 80b Commissioner Street, Johannesburg	13/2/39
U.C. 5492	Super Saltworks (Proprietary), Limited, 4 Transvaal Road, Kimberley	13/2/39
U.C. 9813	Swartmodder Mines (Proprietary), Limited, Fifth Floor, Stability Buildings, 106 Fox Street, Johannesburg	13/2/39
T. 4759	Sydenham Township, Limited, 12 Montanne House, Joubert and Market Streets, Johannesburg	13/2/39
U.C. 6161	Transvaal Base Metals (Proprietary), Limited, 8 African Board Buildings, 104 Commissioner Street, Johannesburg	13/2/39
U.C. 5771	Transvaal Mining and Finance Company, Limited, 509 Union House, Main Street, Johannesburg	13/2/39
U.C. 11468	Traverso & Co. (Proprietary), Limited, corner of Pioneer Road and 6th Avenue, Kensington, Capetown	13/2/39
U.C. 11281	Union Drilling Company (Proprietary), Limited, 501 Union Castle Buildings, Loveday Street, Johannesburg	13/2/39
U.C. 11278	Union Sporting Club (Proprietary), Limited, 41 Old Arcade, Market Street, Johannesburg	13/2/39
U.C. 3473	Union Torbanite, Coal and Oil Syndicate (Proprietary), Limited, 6 Royal Chambers, Simmonds Street, Johannesburg	13/2/39
T. 7341	Vaal Barrage Estate and Township Company, Limited, Asher's Buildings, 16 Joubert Street, Johannesburg	13/2/39
U.C. 11743	Ahmed Suliman Varachia & Sons. (Proprietary), Limited, 44 Commissioner Street, Burgershoop, Krugersdorp, Transvaal	13/2/39
U.C. 130	Ventersdorp Diamonds, Limited, 30 City House, Harrison Street, Johannesburg	13/2/39
U.C. 12064	Voreco Engineering (Proprietary), Limited, 120 Albert Road, Woodstock, Capetown	13/2/39
U.C. 11162	James J. Waddell and Company, Limited, 102 and 103 Lewis & Marks Buildings, corner President and Simmonds Streets, Johannesburg	13/2/39
U.C. 4593	L. L. Wallace and Company (Proprietary), Limited, 23 Bathurst Street, Grahamstown	13/2/39
U.C. 12111	Westdene Supply Sotres (Proprietary), Limited, 81 Alliance Buildings, Rissik Street, Johannesburg	13/2/39
U.C. 6962	E. H. Whitehorn and Company (Proprietary), Limited, 67 Juta Street, Braamfontein, Johannesburg	13/2/39
U.C. 8980	Aeme Clothing Manufacturers (Proprietary), Limited, 512/18 Anglovaal House, Fox Street, Johannesburg	21/2/39
U.C. 10881	Alpha Clothing Manufacturers (Proprietary), Limited, Brislington House, 214 Main Street, Johannesburg	21/2/39
U.C. 2890	Applefords Accessories (Proprietary), Limited, 2nd Floor, Nerina House, Buitenkant Street, Capetown	21/2/39
U.C. 7133	Ashley and Radmore (Proprietary), Limited, 5, 6, 7, 8 Virginia House, President Street, Johannesburg	21/2/39
U.C. 7676	Associated Bottle Stores (Proprietary), Limited, 8 Ussher Street, Selby, Johannesburg	21/2/39
T. 6003	J. G. Bowins, Limited, 36 St. Peters Road, Bellevue, Johannesburg	21/2/39
U.C. 11391	J. Bodde (Proprietary), Limited, 5 Prudential Arcade, Pretoria	21/2/39
U.C. 12095	Cambrian Properties (Proprietary), Limited, 512/18 Anglovaal House, Fox Street, Johannesburg	21/2/39
U.C. 5838	Coates (Proprietary), Limited, Second Floor, Redforde Buildings, Parry Road, Durban	21/2/39

TENDERS FOR THE SUPPLY OF MEDICAL AND VETERINARY DRUGS AND DRESSINGS, ETC., TO THE GOVERNMENT DEPARTMENTS IN THE UNION OF SOUTH AFRICA.

TENDERS FOR THE SUPPLY OF MEDICAL AND VETERINARY DRUGS AND DRESSINGS, ETC., TO THE GOVERNMENT DEPARTMENTS IN THE UNION OF SOUTH AFRICA.

No.	No.	Name and Address of Company.	Date of Registration.
U.C. 9382	U.C. 9382	Copper Exploration Company, Limited, 1002 Jubilee House, Simmonds Street, Johannesburg.	21/2/39
U.C. 12187	U.C. 12187	Diagonal Bus Service (Proprietary), Limited, 76/77 New Kempsey Building, Fox andoubert Streets, Johannesburg.	21/2/39
U.C. 11822	U.C. 11822	M. A. Dumas (Proprietary), Limited, 108/9 Annan House, Fox Street, Johannesburg.	21/2/39
U.C. 11768	U.C. 11768	Encyclopaedia Britannica (South Africa) (Proprietary), Limited, 303 Mutual Buildings, Harrison Street, Johannesburg.	21/2/39
U.C. 8354	U.C. 8354	V. B. Evans and Company (Proprietary), Limited, Rooms 22-23 Old Arcade Buildings, Market Street, Johannesburg.	21/2/39
U.C. 6384	U.C. 6384	Fairlie Investments (Proprietary), Limited, Union-Castle Buildings (First Floor), Loveday Street, Johannesburg.	21/2/39
U.C. 1324	U.C. 1324	Frontier Garage (Proprietary), Limited, 11 Terminus Street, East London.	21/2/39
U.C. 5613	U.C. 5613	G. H. Garach and Brother, Limited, 106 Von Welleigh Street, Johannesburg.	21/2/39
U.C. 7908	U.C. 7908	Gold Reefs of East Africa, Limited, 1002 Jubilee House, Simmonds Street, Johannesburg.	21/2/39
U.C. 9912	U.C. 9912	H. & B. Investments (Proprietary), Limited, 108/9 Annan House, Fox Street, Johannesburg.	21/2/39
U.C. 10150	U.C. 10150	Joint Investments (Proprietary), Limited, 1002 Jubilee House, Simmonds Street, Johannesburg.	21/2/39
U.C. 4384	U.C. 4384	The Linoleum House, Limited, Connaught Mansions, 217 Bree Street, Johannesburg.	21/2/39
U.C. 11917	U.C. 11917	Local Building Investments (Proprietary), Limited, 5 Prudential Arcade, Pretoria.	21/2/39
U.C. 5008	U.C. 5008	Robert Lord (Proprietary), Limited, 311 Boston House, Strand Street, Capetown.	21/2/39
U.C. 7252	U.C. 7252	Luscor Paints (Proprietary), Limited, corner Main and Mowbray Roads, Matland, Cape.	21/2/39
U.C. 7887	U.C. 7887	A. Maas (Proprietary), Limited, 130/131 Maritime House, Loveday Street, Johannesburg.	21/2/39
U.C. 3008	U.C. 3008	Maison Lafayette Et Cie (Proprietary), Limited, 9 Castle Street, Capetown.	21/2/39
U.C. 7470	U.C. 7470	I. Marcus and Company (Proprietary), Limited, 130/131 Maritime House, Loveday Street, Johannesburg.	21/2/39
U.C. 12187	U.C. 12187	Colin Martiz Motors (Proprietary), Limited, 220 (Formerly 8) Elbow Street Extension, on 1 Salisbury Claims, Johannesburg.	21/2/39
U.C. 6130	U.C. 6130	Medicinal Services (Proprietary), Limited, Stand 41, being No. 14, Menton Road, Richmond, Johannesburg.	21/2/39
U.C. 12007	U.C. 12007	Merchant Shippers (Proprietary), Limited, 36 Main Street, Johannesburg.	21/2/39
U.C. 8870	U.C. 8870	Montreal Mansions (Proprietary), Limited, Shakspeare House, 116 Commissioner Street, Johannesburg.	21/2/39
U.C. 11920	U.C. 11920	Moorlands (Proprietary), Limited, 73 London House, Loveday Street, Johannesburg.	21/2/39
N. 854	N. 854	Motor Pullman, Limited, 35 Creek Street, Durban.	21/2/39
U.C. 9008	U.C. 9008	Nelsons Quarries (Proprietary), Limited, 5 Barclay Mansions, Prince Street, Durban.	21/2/39
U.C. 6843	U.C. 6843	Nercom Investments (Proprietary), Limited, "Knightsbridge," Beach Road, Capetown.	21/2/39
U.C. 11205	U.C. 11205	Number Plates & Signs (Proprietary), Limited, 74-76 Loop Street, Capetown.	21/2/39
U.C. 10861	U.C. 10861	Phineas Estate Township (Proprietary), Limited, 108/9 Annan House, Fox Street, Johannesburg.	21/2/39
U.C. 9631	U.C. 9631	Phineas Court (Proprietary), Limited, 80 Commissioner Street, Johannesburg.	21/2/39
U.C. 8857	U.C. 8857	President Court (Proprietary), Limited, 37 Progress Buildings, 156 Commissioner Street, Johannesburg.	21/2/39
U.C. 11965	U.C. 11965	Rita Mansions (Proprietary), Limited, 5 Prudential Arcade, Pretoria.	21/2/39
U.C. 11229	U.C. 11229	Roux Brothers (Etiendoms), Bepok, Hoek van St. Georges and Kasteel Strate, Kaapstad.	21/2/39
U.C. 6079	U.C. 6079	Russel Press of South Africa (Proprietary), Limited, No. 16/17 Old Commercial Exchange Buildings, Main Street, Johannesburg.	21/2/39
U.C. 7581	U.C. 7581	The S.A. Commercial Journals (Proprietary), Limited, Argus Buildings, 122-128 St. George's Street, Capetown.	21/2/39
U.C. 12209	U.C. 12209	Salted and Woodhead (Proprietary), Limited, Number 10 Sauer Street Extension, Johannesburg.	21/2/39
U.C. 9529	U.C. 9529	Scottish and African Finance Corporation (Proprietary), Limited, Fifth Floor, Stability Buildings, 106 Fox Street, Johannesburg.	21/2/39
U.C. 10313	U.C. 10313	Solista Court (Proprietary), Limited, 15 Norwich Union Buildings, 92 Main Street, Johannesburg.	21/2/39
U.C. 9984	U.C. 9984	Spoor & Jacobs (Proprietary), Limited, 1012 Mutual Buildings, corner Commissioner and Harrison Streets, Johannesburg.	21/2/39
U.C. 9981	U.C. 9981	South African Clothing Industries, Limited, corner Park and Rand Roads, Germiston.	21/2/39
U.C. 9982	U.C. 9982	Superconcrete Pipes (S.A.), Limited, Main Reef Road, Roodepoort.	21/2/39
U.C. 11880	U.C. 11880	Thral Products Agency (Proprietary), Limited, 108/9 Annan House, Fox Street, Johannesburg.	21/2/39
U.C. 10591	U.C. 10591	Universal Technigraphers (Proprietary), Limited, 102 Annan House, 86 Commissioner Street, Johannesburg.	21/2/39
U.C. 11569	U.C. 11569	Urban Building Investment (Proprietary), Limited, 5 Barclay Mansions, Prince Street, Durban.	21/2/39
U.C. 10351	U.C. 10351	Wessels & Company (Proprietary), Limited, 124 Victoria Street, Vryburg.	21/2/39
U.C. 11946	U.C. 11946	Western Manganesse (Proprietary), Limited, 8/10 Stavros Chambers, Kimberley.	21/2/39
U.C. 11081	U.C. 11081	Xussol and Moosajee (Proprietary), Limited, Kohinoor Buildings, 400 Delarey Street, Vrededorp, Johannesburg.	21/2/39

Hierby word tenders gevra vir die lewering, gedurende die tydperk 1 Julie 1939 tot 30 Junie 1940, van artsenye, verbande, ens., in die hoeveelhede benodig deur die Sentrale Artsenymagazyn, Pretoria, of deur enige ander staatsinrigting in die Unie van Suid-Afrika wat deur die bestelbeampte aangewys word.

Tenders moet op een van twee maniere ingedien word, nl.: (a) *Uit plaaslike voorraad*, met inrekening van lewering op spoort enige stasie wat vir die tendersar die gemaklikste is, waarby die stasie in die tender vermeld moet word.

of anders—

(b) *Uit entrepot vir op spoort Durban of Oos-Londen*, vir deursending in entrepot na die Sentrale Artsenymagazyn, Pretoria, of enige staatsinrigting wat die spoortrang, al na gelang van die kus of uit die lewensar se bestelbeampte oopgee.

Tenders, met die opskrif "Tender vir lewering van artsenye, ens. (M. 1)" op die koever, behoortlik geteken en versieel moet die Sekretaris, Unieraad vir Tenders en Lewensaransies, Visagiesstraat 271 (Postbus 371), Pretoria, nie later as 9 uur v.m. op Donderdag, 11 Mei 1939 bereik nie.

Die aanbod in die tender vervat, is bindend op die tendersar vir 'n tydperk van ses weke na die sluitingsdatum van tenders.

Tendersvorms en nader besonderhede is op aanvraag verkrygbaar van die Direkteur van die Geneeskundige Diens, Verdelingshoofkwartier, Pretoria.

Tenders are hereby invited for the supply of medical and veterinary drugs, dressings, etc., to be delivered in such quantities as may be required at the Central Medical and Veterinary Stores, Pretoria, or at such other Government Institutions within the Union of South Africa as may be specified by the Requisitioning Officer, within the period 1st July, 1939, to the 30th June, 1940.

Tenders must be submitted on a basis of:—

(a) *Ex Local Stocks*, which will include delivery free on rail at any railway station convenient to the tenderer, such railway station to be specified in the tender.

alternatively—

(b) *Ex bond, free on rail, Durban or East London*, for transit in bond to the Central Medical and Veterinary Stores, Pretoria, or to any other Government Institution specified by the Requisitioning Officer.

Cost of rail transport from coast ports or from suppliers stocks, as the case may be, will be borne by the Government. Signed and sealed tenders, superscribed "Tender for the Supply of Medical Drugs, etc. (M. 1), must be addressed to the Secretary, Union Tender and Supplies Board, 271 Visagies Street (P.O. Box 371), Pretoria, and must be in his hands by 9 a.m. on Thursday, 11th May, 1939.

Quotations must hold good for six weeks from the date on which tenders are returnable.

Tender forms, and any further particulars may be obtained on application to the Director of Medical Services, Defence Headquarters, Pretoria.

Tenderaars moet hul tenders op die vorms, wat deur die Direkteur van die Geneeskundige Diens verskaf word, indien. Versuim om dit te doen kan tot gevolg hê, dat die tender ongeldig verklaar word.

Die raad behou hom die reg voor om enige gedeelte van enige tender aan te neem sonder om sodanige tender geheel aan te neem. Die laagste of enige tender word nie noodwendig aangeneem nie.

Tenderers must submit their tenders on the forms provided by the Director of Medical Services. Failure to comply with this requirement may involve invalidation of the tender.

The Board reserves the right to accept any portion of any tender without the whole, and does not bind itself to accept the lowest or any tender.

KENNISGEWING AAN KONTRAKTEURS.

Tenders word hierby gevra vir die onderstaande dienste:—

Diens, Distrik en Provinsie.	Dokumente verkrygbaar vir uitreiking aan Kontrakteurs.	Waar Verkrygbaar.	Datum waarop Dokumente Verkrygbaar is.	Kontrakvoorwaardes, Tekeninge en Spesifikasies ter insae op onderstaande Kantore.	Tenders ingewag tot 9 v.m.
Limpoporivier-brug, bestaande uit onderbou, opritte en gewapende betonboud in ses boogspanne van 75 voet op Stockpoort Pad.—Mahalapye tot Vaalwater. Plaas.—Stockpoort No. 908. Distrikte.—Waterberg (Transvaal) en Betsjoeanaland-protektoraat. D.P.W. Tender No. 188.	Tendervorms, tekeninge, spesifikasies en lyste van hoeveelhede	Sekretaris, D.P.W., Pretoria (Kamer 531, Foon 5477)	1939. 3 Maart	—	1939. 23 Maart.
*Vliegtuigloods met aangeboonde kantore, garages, werkinkels ens., vir die Departement van Verdediging by die Vliegveld „Youngs Field”, Wynberg, K.P. Kontrak No. 2 (bobou). D.P.W.-tender No. 201	Tendervorms, tekeninge, gespesifiseerde lyste van hoeveelhede	Sekretaris, D.P.W., Pretoria (Kamer 531, Foon 5477), en Distrikvertegenwoordiger, D.P.W., Kaapstad	10 Maart	—	30 Maart.
*Veranderinge en aanbou aan outomatiese telefoonsentrale, Parkview, Johannesburg D.P.W.-tender No. 202	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Sekretaris, D.P.W., Pretoria, (Kamer 531, Foon 5477), en Distrikvertegenwoordiger, D.P.W., Johannesburg	17 Maart	—	6 April.

Tenders moet geadresseer word aan: Die Voorsitter, Unieraad vir Tenders en Leweransies, Posbus 371, Pretoria.

Op aanvraag is dokumente verkrygbaar in een van beide offisiële tale.

Vir elke diens moet 'n bedrag van £2, of 'n kwitansie vir kontante betaling, of tjek deur die bank geparafeer, gedeponeer word wat terugbetaal sal word mits 'n bona fide tender ingestuur word en planne en spesifikasies aan die Departement van Publieke Werke terugbesorg word.

Afsonderlike tenders word verlang vir elke werk en op die koevert moet die naam van die diens vermeld word waarop dit betrekking het. Alle tenders moet op die tendervorm van die Departement wees en moet behoorlik alle besonderhede bevat. Die Tenderraad verbind hom nie om die laagste of enige tender aan te neem nie.

NOTICE TO CONTRACTORS.

Tenders are hereby invited for the following services:—

Services, District, and Province.	Documents Available for Issue to Contractors.	Where Obtainable.	Date on which Documents are Available.	Conditions of Contracts, Drawings, and Specifications may be Inspected at the following Offices.	Tenders due 9 a.m.
Limpopo River Bridge at Stockpoort consisting of substructure, approaches and reinforced concrete superstructure in six 75' 0" girder spans. Road.—Mahalapye to Vaalwater. Farm.—Stockpoort No. 908. Districts.—Waterberg (Transvaal), and Bechuanaland Protectorate P.W.D. Tender No. 188	Tender forms, drawings, specifications and bills of quantities	Secretary, P.W.D., Pretoria (Room 531, Phone 5477)	1939. 3rd March	—	1939. 23rd Mar.
*Hangar with offices, garages, workshops, etc., attached. For Department of Defence at Air Station, Youngs Field, Wynberg, C.P. Contract No. 2 (superstructure) P.W.D. Tender No. 201	Tender forms, drawings and specified bills of quantities	Secretary, P.W.D., Pretoria (Room 531, Phone 5477), and District Representative, P.W.D., Capetown	10th March	—	30th Mar.
*Alterations and additions to Automatic Telephone Exchange, Parkview, Johannesburg. P.W.D. Tender No. 202	Tender forms, drawings and specifications	Secretary, P.W.D., Pretoria, (Room 531, Phone 5477), and District Representative, P.W.D., Johannesburg	17th March	—	6th April.

Tenders to be addressed to: The Chairman, Union Tender and Supplies Board, P.O. Box 371, Pretoria.

On request, documents are available in either of the official languages.

A deposit of £2, either in cash, deposit receipt, or bank-initialed cheque, must be paid on each service, which will be refunded provided a bona fide tender is submitted and plans and specifications returned to Public Works Department.

Separate tenders are required to be submitted for each work and must be superscribed with the name of service to which they refer.

All tenders should be on the Departmental Tender Form, which must be duly filled up and completed in all particulars. The Board does not bind itself to accept the lowest or any tender.

KENNISGEWING AAN KONTRAKTEURS.

Hierby word Tenders gevra vir onderstaande Provinsiale dienste:—

(1) Diens en Distrik.	(2) Dokumente besikbaar vir uitreiking aan Kontraakteurs.	(3) Tendervorms, ens., is verkrygbaar by en moet teruggestuur word aan (a).	(4) Datum waarop dokumente verkrygbaar is.	(5) Kontrakvoorwaardes, tekening en spesifikasie lê ter insae op onderstaande kantore.	(6) Tenders moet in wees op of voor 11 uur v.m.
KAAP— Nil			1939.		1939.
TRANSVAAL— Nil					
NATAL— Aanbou en veranderinge aan Hospitale te Port Shepstone, N.P. D.P.W. tender No. 184.	Tendervorms, tekeninge, spesifikasies en lyste van hoeveelhede	Sekretaris, D.P.W., Pretoria (Kamer 531, Foon 5477), en Distriksvertegenwoordiger, D.P.W., Pietermaritzburg, en Inspekteur van Werke, D.P.W., Durban.	10 Maart	—	29 Maart.
Lifskag in die kraamblok vir die Grey-hospitaal, Pietermaritzburg D.P.W. tender No. 193.	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Sekretaris, D.P.W., Pretoria (Kamer 531, Foon 5477), en Distriksvertegenwoordiger, D.P.W., Pietermaritzburg	10 Maart	—	29 Maart.
*Hornrivier-brug, bestaande uit: Onderbou, opritte en gewapende beton-bobou met twee 50-vt. boog- spanne Pad: Newcastle na Ladysmith op Nasionale Roete No. 3, Afdeling 6 Plaas: Ballengeich No. 3299 Afdeling: Newcastle, N.P. D.P.W. Tender No. 203	Tendervorms, tekeninge, spesifikasies en lyste van hoeveelhede	Sekretaris, D.P.W., Pretoria (Kamer 531, Foon 5477), en Distriksvertegenwoordiger, D.P.W., Pietermaritzburg	17 Maart	—	5 Apr.
ORANJE-VRYSTAAT— Rhenosterrivier-brug bestaande uit:— onderbou, opritte en gewapende beton- bobou in twee 50-voet en een 60-voet boogspanne. Pad.—Kroonstad na Vredefort op Nasionale Roete No. 1, Afdeling 17. Plaas.—April's Kraal No. 217. Distrik.—Vredefort, O.V.S. D.P.W. tender No. 187.	Tendervorms, tekeninge, spesifikasies en lyste van hoeveelhede	Sekretaris, D.P.W., Pretoria (Kamer 531, Foon 5477), en Distriksvertegenwoordiger, D.P.W., Bloemfontein	3 Maart	—	21 Maart
Aanbou aan skool te Vredefort, O.V.S. D.P.W. tender No. 186.	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Sekretaris, D.P.W., Pretoria (Kamer 531, Foon 5477), en Distriksvertegenwoordiger, D.P.W., Bloemfontein	3 Maart	—	21 Maart.
Houtwerkkamer en Brandstofpakhuis vir die Laerskool en Brandstofpakhuis vir Middelbareskool te Fauresmith, O.V.S. D.P.W. tender No. 185.	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Sekretaris, D.P.W., Pretoria (Kamer 531, Foon 5477), en Distriksvertegenwoordiger, D.P.W., Bloemfontein.	3 Maart.	—	21 Maart.

Tenders moet geadresseer word aan: Die Voorsitter, Provinsiale Tenderraad:—

KAAP.—Industriegebou, Kasteel- en Loopstraat, Kaapstad.

NATAL.—Posbus 358, Pietermaritzburg.

ORANJE-VRYSTAAT.—Kantoor van die Provinsiale Sekretaris, Bloemfontein.

TRANSVAAL.—Geen tender sal deur die Raad oorweeg word nie tensy dit ontvang is deur die Posbus (Posbus 1040, Pretoria) van die Raad of deur die Tenderraad Posbus, wat vir die doel verskaf is buite die kantoor van die Sekretaris (Kamer 100, Ou Goewermentsgebou), Pretoria.

(a) Vir elke diens moet 'n bedrag van £2, of 'n kwitansie vir kontante betaling, of tjek deur die bank geparafeer, gedeponeer word wat terugbetaal sal word, mits 'n bona fide tender ingestuur en tekeninge en spesifikasies terugbesorg word aan die adres vermeld in kolom (3).

(b) In die geval van die Kaap, word tenders voor of op 4-uur n.m. op die genoemde datum ingewag.

Afsonderlike tenders word verwag vir elke werk en op die koevert moet die naam en adres van die tenderaar sowel as die naam van die diens waarop die tender betrekking het vermeld word.

Alle tenders moet op die tendervorm van die Departement wees en moet behoorlik alle besonderhede bevat. Die Tenderraad verbind hom nie om die laagste of enige tender aan te neem nie.

Die Tenderraad behou die reg slegs 'n gedeelte van 'n tender aan te neem en verbind hom nie om die laagste of enige tender aan te neem nie.

Enige onreëlmatigheid in die tender kan die afkeuring daarvan tengevolge hê.

Op aanvraag is dokumente verkrygbaar in een van beide offisiële tale.

Dienste.	Tendervorms verkrygbaar by.	Tenders ingewag tot 9 v.m.
*Lusern-kragpers vir die Olyvenhoutsdrift-nedersetting. Tender No. S.O. 279	Die Voorsitter, Unieraad vir Tenders en Leweransies, Visagiestraat 271 (Posbus 371, Foon 3121), Pretoria	30 Maart 1939.
*Besproeiingstender No. 313 Lewering van gietstukke vir 12 maande vanaf 1/4/39	Kontroleur van Voorrade, Departement van Besproeiing (Posbus 277), Pretoria	30 Maart 1939.
*Besproeiingstender No. 318 Boor vir water by Onbewoonde Kroongrond-plase	Kontroleur avn Voorrade, Departement van Besproeiing (Posbus 277), Pretoria	30 Maart 1939.
*Lewering van steenkool en kooks. Formele Tender S.O. 108	Die Voorsitter, Unieraad vir Tenders en Leweransies, Visagiestraat 271 (Posbus 371, Foon 3121), Pretoria	30 Maart 1939.
*Trekker vir die Vaal-Hartz-nedersetting, Departement van Lande. Tender No. S.O. 272	Die Voorsitter, Unieraad vir Tenders en Leweransies, Visagiestraat 271 (Posbus 371, Foon 3121), Pretoria	6 April 1939.
*Besproeiingstender No. 315 Manilla-kabelton	Kontroleur van Voorrade, Departement van Besproeiing (Posbus 277), Pretoria. Sektie-ingenieur, Departement van Besproeiing (Posbus 23), Kaapstad; Sektie-ingenieur, Departement van Besproeiing (Posbus 3020), Port Elizabeth; Sektie-ingenieur, Departement van Besproeiing (Posbus 1018), Durban; Sektie-ingenieur, Departement van Besproeiing (Posbus 528), Bloemfontein	6 April 1939.
*Hyskraan vir die Departement van Gevangenis op Pretoria. Tender No. S.O. 273	Die Voorsitter, Unieraad vir Tenders en Leweransies, Visagiestraat 271 (Posbus 371, Foon 3121), Pretoria	6 April 1939.
*Landrollers en saadsaaiers vir die Departement van Naturellesake vir gebruik in Natal. Tender No. S.O. 274	Die Voorsitter, Unieraad vir Tenders en Leweransies, Visagiestraat 271 (Posbus 371, Foon 3121), Pretoria	6 April 1939.
*Tablette vir toets van dip vir die Onderste-poort-Laboratorium. Tender No. S.O. 275	Die Voorsitter, Unieraad vir Tenders en Leweransies, Visagiestraat 271 (Posbus 371, Foon 3121), Pretoria	27 April 1939.
*Lewering en aflewering van stoomontsmetter en vertikale stoomketel met dwarsbuis vir die Departement van P.W., Wynberg, Kaapstad. D.P.W. Tender No. 197	Sekretaris, D.P.W., Pretoria (Kamer 531, Foon 5477).....	27 April 1939.
*Lewering, aflewering en oprigting van 'n rol-olie-gestookte stoof en outomatiese brander vir die bestaande warmwatertenk by die Polisieménage, Kaapstad. D.P.W. Tender No. 199	Sekretaris, D.P.W., Pretoria (Kamer 531, Foon 5477), en Distriksverteenoordiger, D.P.W., Kaapstad	27 April 1939.
*Lewering en aflewering van pompinstallasie en motor by die pakhuis van die D.P.W., Pretoria, vir die Waterkloof-lugstasie. D.P.W. Tender No. 198	Sekretaris, D.P.W., Pretoria (Kamer 531, Foon 5477).....	27 April 1939.
*Poskantoor Tender No. 732 Lewering van kraginstallasie, Pretoria Sentrale Telegraafkantoor	Die Distriksmagasynsuperintendente, Johannesburg, Kaapstad, Port Elizabeth, Oos-Londen, Bloemfontein en Durban; Die Afdelingskontroleur, Poskantoor, Pietermaritzburg; Die Kontroleur van Posvoorrade, Kamer 77, Hoofposkantoorbygebou, Pretoria	4 Mei 1939.
*Chemikalieë en apparaat, ens., vir die Navorsingstasie vir Lae-Temperatuur, Vruchte Inspekteur en Senior Entomoloog op Kaapstad. Tender No. S.O. 276	Die Voorsitter, Unieraad vir Tenders en Leweransies, Visagiestraat 271 (Posbus 371, Foon 3121), Pretoria	4 Mei 1939.
*Chemikalieë en apparaat, ens., vir die Weiveld-navorsingstasies op Leeuwkuil, Estcourt, Tender No. S.O. 277	Die Voorsitter, Unieraad vir Tenders en Leweransies, Visagiestraat 271 (Posbus 371, Foon 3121), Pretoria	4 Mei 1939.
*Chemikalieë en apparaat vir die Hoof, Afdeling Plantenywerheid. Tender No. S.O. 278	Die Voorsitter, Unieraad vir Tenders en Leweransies, Visagiestraat 271 (Posbus 371, Foon 3121), Pretoria	4 Mei 1939.

VOORWAARDES.

(a) As 'n tender aangeneem word, mag die aanneming van die tender per brief of per telegram aan die tenderaar meegedeel word, en in so'n geval sal al na gelang van die geval die Pos- of Telegraafkantoor beskou word as die agente van die tenderaar en aflewering van sodanige aanneming aan die Pos- of Telegraafkantoor sal beskou word as aflewering aan die tenderaar.

(b) Die Suid-Afrikaanse Wetgewing is van toepassing op die kontrak wat deur aanneming van die tender in die lewe geroep word en die *domicilium citandi et executandi* sal wees op 'n plek in Suid-Afrika, wat die tenderaar in sy tendervorm moet vermeld, waar die tenderaar wat hom onderwerp aan die regsmag van die Suid-Afrikaanse Howe, gedagvaar kan word.

(c) Waar die uitvoering van die kontrak die gebruik van vervoermiddels noodsaaklik maak, sal dit nodig wees dat die suksesvolle tenderaar gebruik maak van spoorwegvervoermiddels wanneer die beskikbaar is, ingeval hy geen vervoermiddels besit wat alleenlik vir sy besigheidsdoeleindes gebruik word nie; alle voorrade wat ingevoer moet word vir aflewering op terrein of in stoor, of v.o.s., v.o.s. in entrepot of K.A.V., van die Verenigde Koninkryk of uit Europese Vastelandse hawens tussen Bordeaux en Hamburg (beide ingesluit), moet verskeep word met skepe van of aangewys deur die Union Castle Mail Steamship Co., Ltd.

Alle tenderpryse moet in vaste Suid-Afrikaanse geld opgegee word.

Tenders moet gerig word aan die Voorsitter, Unieraad vir Tenders en Leweransies, 271 Visagiestraat, Posbus 371, Pretoria.

Afsonderlike tenders word verlang vir elke diens en hulle moet die naam van die betrokke diens as opskrif dra.

Alle tenders moet volledig op die tendervorm van die Departement ingevul wees. Die Raad verbind hom nie om die laagste of enige tender aan te neem nie.

Tenders are hereby invited for the undermentioned Services:—

Services.	Tender Forms obtainable from.	Tenders due 9 a.m.
<i>Irrigation Tender No. 300</i> Boring for water at Frankfort Residency, O.F.S.	The Controller of Stores, Irrigation Department (P.O. Box 277), Pretoria; The Magistrate, Frankfort, O.F.S.	16th March, 1939.
<i>Irrigation Tender No. 301</i> Boring for water at Elandsfontein School No. 289, Potchefstroom District	Controller of Stores, Irrigation Department (P.O. Box 277), Pretoria.....	16th March, 1939.
<i>Irrigation Tender No. 302</i> Boring for water at Provincial Road Camp Sites, Potchefstroom District	Controller of Stores, Irrigation Department (P.O. Box 277), Pretoria....	16th March, 1939.
<i>Irrigation Tender No. 305</i> High grade white (antifriction) metal	Controller of Stores, Irrigation Department (P.O. Box 277), Pretoria....	16th March, 1939.
Supply of groceries, provisions, vegetables, etc., to the Kalkfontein Dam Irrigation Works during the period 1/4/39-31/3/40	The Chairman, Union Tender and Supplies Board, 271 Visagie Street (P.O. Box 371, Phone 3121), Pretoria	16th March, 1939.
Animal-drawn road grader to the Department of Native Affairs. Tender No. S.O. 257	The Chairman, Union Tender and Supplies Board, 271 Visagie Street (P.O. Box 371, Phone 3121), Pretoria	23rd March, 1939.
Supply of garage machinery and tools. South African Police Indent No. 224	The Quartermaster, South African Police (P.O. Box 449), 149 Koch Street, Pretoria	30th March, 1939.
Supply, delivery and erection of windmill, tank and tankstand, at Motiton Police Station, near Vryburg, Bechuanaland. P.W.D. Tender No. 183	Secretary, P.W.D., Pretoria (Room 531, Phone 5477).....	6th April, 1939.
Food-mixer to the Fort Napier Institution, Pietermaritzburg. Tender No. S.O. 255	The Chairman, Union Tender and Supplies Board, 271 Visagie Street (P.O. Box 371, Phone 3121), Pretoria	6th April, 1939.
Agricultural implements to the Department of Native Affairs. Tender No. S.O. 258	The Chairman, Union Tender and Supplies Board, 271 Visagie Street (P.O. Box 371, Phone 3121), Pretoria	13th April, 1939.
Tractor, ripper and scrapers to the Department of Native Affairs. Tender No. S.O. 254	The Chairman, Union Tender and Supplies Board, 271 Visagie Street (P.O. Box 371, Phone 3121), Pretoria	13th April, 1939.
For the supply of printers' plant. Tender No. G.P.W. 31	The Government Printer, Pretoria.....	23rd March, 1939.
Supply of hospital blankets. Tender No. S.O. 107	The Chairman, Union Tender and Supplies Board, 271 Visagie Street (P.O. Box 371, Phone 3121), Pretoria	16th March, 1939.
New grain bags to the Pongolo and the Vaal-Hartz Settlements, Department of Lands. Tender No. S.O. 270	The Chairman, Union Tender and Supplies Board, 271 Visagie Street (P.O. Box 371, Phone 3121), Pretoria	16th March, 1939.
Supplying and fixing in position, spring roller blinds, complete with shafting and gearing to roof lights in additions to South African National Art Gallery, Capetown. P.W.D. Tender No. 192	Secretary, P.W.D., Pretoria (Room 531, Phone 5477), and District Representative, P.W.D., Capetown	23rd March, 1939.
<i>Post Office Tender No. 731</i> Tubular Steel V-shaped luggage barrows	The District Stores Superintendents, Capetown, Johannesburg, Port Elizabeth, East London, Durban and Bloemfontein; The Divisional Controller, Post Office, Pietermaritzburg; The Controller of Post Office Stores, Room 83, General Post Office Annexe, Pretoria	23rd March, 1939.
<i>Post Office Tender No. 733</i> Cleaning of telephone booths in the Cape Peninsula	The Telephone Manager, G.P.O., Capetown; The District Stores Superintendent, Post Office Stores, Capetown; The Controller of Post Office Stores, Room 83, General Post Office Annexe, Pretoria	23rd March, 1939.
<i>Irrigation Tender No. 308</i> Boring for water at Calvinia Gaol Gardens	Controller of Stores, Irrigation Department (P.O. Box 277), Pretoria.....	23rd March, 1939.
<i>Irrigation Tender No. 309</i> Boring for water at De Mond, District Bredasdorp, C.P.	Controller of Stores, Irrigation Department (P.O. Box 277), Pretoria.....	23rd March, 1939.
Supply of coal. Formal Tender No. S.O. 105	The Chairman, Union Tender and Supplies Board, 271 Visagie Street (P.O. Box 371, Phone 3121), Pretoria	23rd March, 1939.
Supply of coal and wood to Defence Commands. Formal Tender No. S.O. 106	The Chairman, Union Tender and Supplies Board, 271 Visagie Street (P.O. Box 371, Phone 3121), Pretoria	23rd March, 1939.
Animal-drawn trolleys to the Vaal-Hartz Settlement, Department of Lands. Tender No. S.O. 266	The Chairman, Union Tender and Supplies Board, 271 Visagie Street (P.O. Box 371, Phone 3121), Pretoria	23rd March, 1939.
Thatching to roof of dairy, Farm Welgevallen, Stellenbosch-Elsenburg College of Agriculture, Stellenbosch, C.P. P.W.D. Tender No. 196	District Representative, P.W.D., Capetown.....	23rd March, 1939.
Sinking of eight boreholes in Native locations in the District of Middelburg, C.P. Tender No. S.O. 268	The Chairman, Union Tender and Supplies Board, 271 Visagie Street (P.O. Box 371, Phone 3121), Pretoria	30th March, 1939.
Power engine, agricultural implements, trolley and camera to the Dohne Pasture Research Station. Tender No. S.O. 269	The Chairman, Union Tender and Supplies Board, 271 Visagie Street (P.O. Box 371, Phone 3121), Pretoria	6th April, 1939.
Pumping plant, pressure tank and fittings for Vaal-Hartz Depot, at Taungs, Department of Native Affairs. Tender No. S.O. 267	The Chairman, Union Tender and Supplies Board, 271 Visagie Street (P.O. Box 371, Phone 3121), Pretoria	6th April, 1939.
Supply, delivery and erection of central heating installation at the Post Office and Automatic Telephone Exchange, Benoni P.W.D. Tender No. 191	Secretary, P.W.D., Pretoria (Room 531, Phone 5477).....	6th April, 1939.
Supply and delivery of workshop equipment including tools at the King George V Hospital for Tuberculosis, Durban. P.W.D. Tender No. 189	Secretary, P.W.D., Pretoria (Room 531, Phone 5477).....	20th April, 1939.
Supply and delivery of food carriers to the Valkenberg Mental Hospital, Capetown. P.W.D. Tender No. 190	Secretary, P.W.D., Pretoria (Room 531, Phone 5477).....	20th April, 1939.
Supply and delivery of steam generating set at the Nelspoort Sanatorium, Nelspoort, C.P. P.W.D. Tender No. 194	Secretary, P.W.D., Pretoria (Room 531, Phone 5477).....	20th April, 1939.
Supply, delivery and erection of central heating installation at the old European Ward Block and Old Coloured Ward Block, Nelspoort Sanatorium, C.P. P.W.D. Tender No. 195	Secretary, P.W.D., Pretoria (Room 531, Phone 5477).....	20th April, 1939.

NOTICE TO CONTRACTORS.

Tenders are hereby invited for the following Provincial Services :—

(1) Service and District.	(2) Documents Available for Issue to Contractors.	(3) Tender forms, etc., are obtainable from and returnable to (a).	(4) Date on which Documents are Available.	(5) Conditions of Contracts, Drawings, and Specifications may be inspected at the following Offices.	(6) Tenders due on or before 11 a.m.
CAPE— Nil.			1939.		1939.
TRANSVAAL— Nil.					
NATAL— Additions and alterations to Hospital, Port Shepstone, N.P. P.W.D., Tender No. 184.	Tender forms, drawings, specifications and bills of quantity	Secretary, P.W.D., Pretoria (Room 531, Phone 5477), and District Representative, P.W.D., Pietermaritzburg, and Inspector of Works, P.W.D., Durban.	10th March	—	29th March
Lift well to Maternity Block at Grey's Hospital, Pietermaritzburg P.W.D. Tender No. 193.	Tender forms, drawings and specifications	Secretary, P.W.D., Pretoria (Room 531, Phone 5477), and District Representative, P.W.D., Pietermaritzburg	10th March	—	29th Mar.
*Horn River Bridge, consisting of: Substructure, approaches and reinforced concrete superstructure in two 50-ft. girder spans Road : Newcastle to Ladysmith on National Route No. 3, Section 6 Farm : Ballengeich No. 3299 Division : Newcastle, N.P. P.W.D. Tender No. 203	Tender forms, drawings specifications and bills of quantities	Secretary, P.W.D., Pretoria (Room 531, Phone 5477), and District Representative, P.W.D., Pietermaritzburg	17th Mar.	—	5th Apr.
ORANGE FREE STATE— Rhenoster River Bridge, consisting of :—substructure, approaches and reinforced concrete superstructure in two 50-foot and one 60-foot girder spans. Road.—Kroonstad to Vredefort on National Route No. 1, Section 17. Farm.—Aprill's Kraal No. 217. District.—Vredefort, O.F.S. P.W.D. Tender No. 187.	Tender forms, drawings, specifications and bills of quantities	Secretary, P.W.D., Pretoria (Room 531, Phone 5477), and District Representative, P.W.D., Bloemfontein	3rd March	—	21 March
Additions to School, Vredefort, O.F.S. P.W.D. Tender No. 186.	Tender forms, drawings and specifications.	Secretary, P.W.D., Pretoria (Room 531, Phone 5477), and District Representative, P.W.D., Bloemfontein.	3rd March	—	21st March
Woodwork Room and fuel Store at Primary School and fuel Store at Secondary School, Fauresmith, O.F.S. P.W.D. Tender No. 185.	Tender forms, drawings and specifications.	Secretary, P.W.D., Pretoria (Room 531, Phone 5477), and District Representative, P.W.D., Bloemfontein.	3rd March	—	21st March

Tenders to be addressed to: The Chairman, Provincial Tender Board :—

CAPE.—Industry Buildings, Castle and Loop Streets, Capetown.

NATAL.—P.O. Box 358, Pietermaritzburg.

ORANGE FREE STATE.—Provincial Secretary's Office, Bloemfontein.

TRANSVAAL.—No tender will be considered by the Board unless received through the Post Office Box (Box 1040, Pretoria) of the Board or through the Tender Board Box provided for the purpose outside the office of the Secretary (Room 100, Old Govt. Buildings), Pretoria.

(a) A deposit of £2, either in cash, deposit receipt, or bank-initialed cheque, must be paid on each service, which will be refunded provided a bona fide tender is submitted and plans and specifications returned to address shown in column (3).

(b) In the case of the Cape, tenders are due on or before 4 p.m. on the date specified.

A separate tender must be submitted for each work and the envelope containing the tender must be superscribed with the name and address of the tenderer, as well as with the name of the service to which the tender refers.

All tenders should be on the Departmental Tender Form, which must be duly filled up and completed in all particulars. The Board does not bind itself to accept the lowest or any tender.

The Board reserves the right to accept only part of a tender and does not bind itself to accept the lowest or any tender.

Any irregularities in the tender may result in same being rejected.

On request documents are obtainable in either of the official languages.

Tenders word hierby gevra vir die ondervermelde dienste:—

Dienste.	Tendervorms verkrygbaar by.	Tenders ingewag tot 9 v.m.
<i>Besproeiingstender No. 300</i> Boor vir water by Magistraatswoning, Frankfort, O.V.S.	Kontroleur van Voorrade, Departement van Besproeiing (Posbus 277), Pretoria; Die Magistraat, Frankfort, O.V.S.	16 Maart 1939.
<i>Besproeiingstender No. 301</i> Boor vir water by Elandsfonteinskool No. 289, Distrik Potchefstroom	Kontroleur van Voorrade, Departement van Besproeiing (Posbus 277), Pretoria	16 Maart 1939.
<i>Besproeiingstender No. 302</i> Boor vir water by sekere Provinsiale Padmakerskampe in die Distrik Potchefstroom	Kontroleur van Voorrade, Departement van Besproeiing (Posbus 277), Pretoria	16 Maart 1939.
<i>Besproeiingstender No. 305</i> Wit (antifriksie) metaal van hoë graad	Kontroleur van Voorrade, Departement van Besproeiings (Posbus 277), Pretoria	16 Maart 1939.
Lewering van kruideniersware, proviand, groente, ens., aan die Kalkfontein-dam-Besproeiingswerke gedurende die termyn 1/4/39-31/3/40. Formele Tender No. S.O. 12	Die Voorsitter, Unieraad vir Tenders en Leweransies, Visagiestraat 271 (Posbus 371, Foon 3121), Pretoria	16 Maart 1939.
Padskrapeer deur diere getrek vir die Departement van Naturellesake. Tender No. S.O. 257	Die Voorsitter, Unieraad vir Tenders en Leweransies, Visagiestraat 271 (Posbus 371, Foon 3121), Pretoria	23 Maart 1939.
Lewering van garagemasjinerie en gereedskap Suid-Afrikaanse Polisie Rekvisisie No. 224	Die Kwartiermeester, Suid-Afrikaanse Polisie (Posbus 449), Kochstraat 149, Pretoria	30 Maart 1939.
Lewering, aflewering en oprigting van windmeul, tenk en tenkvoetstuk by die Motiton-polisiestasie, naby Vryburg, Betsjoeanaland. D.P.W. Tender No. 183	Sekretaris, D.P.W., Pretoria (Kamer 531, Foon 5477).....	6 April 1939.
Voedselmenger vir die Fort Napier-inrigting op Pietermaritzburg. Tender No. S.O. 255	Die Voorsitter, Unieraad vir Tenders en Leweransies, Visagiestraat 271 (Posbus 371, Foon 3121), Pretoria	6 April 1939.
Landbougereedskap vir die Departement van Naturellesake. Tender No. S.O. 258	Die Voorsitter, Unieraad vir Tenders en Leweransies, Visagiestraat 271 (Posbus 271, Foon 3121), Pretoria	13 April 1939.
Trekker, breker, en skrapers vir die Departement van Naturellesake. Tender No. S.O. 254	Die Voorsitter, Unieraad vir Tenders en Leweransies, Visagiestraat 271 (Posbus 371, Foon 3121), Pretoria	13 April 1939.
Vir die lewering van drukkersinstallasie. Tender No. G.P.W. 31	Die Staatsdrukker, Pretoria.....	23 Maart 1939.
Lewering van hospitaalkombersse. Tender No. S.O. 107	Die Voorsitter, Unieraad vir Tenders en Leweransies, Visagiestraat 271 (Posbus 371, Foon 3121), Pretoria	16 Maart 1939.
Nuwe graansakke vir die Pongola- en die Vaal-Hartz-Nedersetting, Departement van Lande. Tender No. S.O. 270	Die Voorsitter, Unieraad vir Tenders en Leweransies, Visagiestraat 271 (Posbus 371, Foon 3121), Pretoria	16 Maart 1939.
Lewering en aanbring van veerrolgordyne, kompleet met asleiding vir dakvensters in die aanbou van die S.A. Nasionale Kuns-galery, Kaapstad. D.P.W. Tender No. 192	Sekretaris, D.P.W., Pretoria (Kamer 531, Foon 5477), en Distriksverteenvoerder, D.P.W., Kaapstad	23 Maart 1939.
<i>Poskantoor Tender No. 731</i> V-vormige staalpylpbagasiekruuiwaens.....	Die Distriksmagasynsuperintendente, Kaapstad, Johannesburg, Port Elizabeth, Oos-Londen, Durban en Bloemfontein; Die Afdelingskontroleur, Poskantoor, Pietermaritzburg; Die Kontroleur van Posvoorrade, Kamer 83, Hoofposkantoor-bygebou, Pretoria	23 Maart 1939.
<i>Poskantoor Tender No. 733</i> Die skoonmaak van telefoonsprekkesse in die Kaapse Skiereiland	Die Telefoonbestuurder, H.P.K., Kaapstad; Die Kontroleur van Posvoorrade, Kamer 83, Hoofposkantoorbygebou, Pretoria; Die Distriksmagasynsuperintendent, Posvoorradeafdeling, Kaapstad	23 Maart 1939.
<i>Besproeiingstender No. 308</i> Boor vir water by Gevangenistuin, Calvinia	Kontroleur van Voorrade, Departement van Besproeiing (Posbus 277), Pretoria	23 Maart 1939.
<i>Besproeiingstender No. 309</i> Boor vir water by De Mond, Distrik Bredasdorp, K.P.	Kontroleur van Voorrade, Departement van Besproeiing (Posbus 277), Pretoria	23 Maart 1939.
Lewering van steenkool. Formele Tender No. S.O. 105	Die Voorsitter, Unieraad vir Tenders en Leweransies, Visagiestraat 271 (Posbus 371, Foon 3121), Pretoria	23 Maart 1939.
Lewering van steenkool en hout aan Verdedigingskommandemente. Formele Tender No. S.O. 106	Die Voorsitter, Unieraad vir Tenders en Leweransies, Visagiestraat 271 (Posbus 371, Foon 3121), Pretoria	23 Maart 1939.
Trollies deur diere getrek vir die Vaal-Hartz-nedersetting, Departement van Lande. Tender No. S.O. 266	Die Voorsitter, Unieraad vir Tenders en Leweransies, Visagiestraat 271 (Posbus 371, Foon 3121), Pretoria	23 Maart 1939.
Dekgras vir melkery, Plaas Welgevallen, Stellenbosch - Elsenburg - Landboukollege, Stellenbosch, K.P. D.P.W. Tender No. 196	Distriksverteenvoerder, D.P.W., Kaapstad.....	23 Maart 1939.
Sink van agt boorgate in Naturellelokasies in die Distrik Middelburg, K.P. Tender No. S.O. 268	Die Voorsitter, Unieraad vir Tenders en Leweransies, Visagiestraat 271 (Posbus 371, Foon 3121), Pretoria	30 Maart 1939.
Kragmotor, landbougereedskap, trollie en kamera vir die Dohne-Weiveldnavorsingstasie. Tender No. S.O. 269	Die Voorsitter, Unieraad vir Tenders en Leweransies, Visagiestraat 271 (Posbus 371, Foon 3121), Pretoria	6 April 1939.
Pompinstallasie, druktenk en toebehore vir die Vaal-Hartz-Dépôt, op Taungs, Departement van Naturellesake. Tender No. S.O. 267	Die Voorsitter, Unieraad vir Tenders en Leweransies, Visagiestraat 271 (Posbus 371, Foon 3121), Pretoria	6 April 1939.
Lewering, aflewering en oprigting van sentrale verwarmingsinstallasie vir die poskantoor en outomatiese telefoonsentrale, Benoni. D.P.W. Tender No. 191	Sekretaris, D.P.W., Pretoria (Kamer 531, Foon 5477).....	6 April 1939.
Lewering en aflewering van werkwinkeluitrusting, insluitende gereedskap vir die „King George V“-tuberkulose-hospitaal, Durban. D.P.W. Tender No. 189	Sekretaris, D.P.W., Pretoria (Kamer 531, Foon 5477).....	20 April 1939.
Lewering en aflewering van voedselwaentjies vir die Valkenberg-Sielsiekehospitaal, Kaapstad. D.P.W. Tender No. 190	Sekretaris, D.P.W., Pretoria (Kamer 531, Foon 5477).....	20 April 1939.
Lewering en aflewering van 'n stoomtoestel vir die Sanatorium op Nelspoort, K.P. D.P.W. Tender No. 194	Sekretaris, D.P.W., Pretoria (Kamer 531, Foon 5477).....	20 April 1939.
Lewering, aflewering en oprigting van 'n sentrale verwarmingsinstallasie by die ou siekesaal vir blankes en die ou siekesaal vir kleurlinge van die Sanatorium Nelspoort, K.P. D.P.W. Tender No. 195	Sekretaris, D.P.W., Pretoria (Kamer 531, Foon 5477).....	20 April 1939.

Services.	Tender Forms obtainable from.	Tenders due 9 a.m.
*Lucerne power press to the Olyvenhouts-drift Settlement. Tender No. S.O. 279 Irrigation Tender No. 313 Supply of castings for 12 months from 1/4/39	The Chairman, Union Tender and Supplies Board, 271 Visagie Street (P.O. Box 371, Phone 3121), Pretoria Controller of Stores, Irrigation Department (P.O. Box 277), Pretoria....	30th March, 1939. 30th March, 1939.
*Irrigation Tender No. 318 Boring for water at vacant Crown Land farms	Controller of Stores, Irrigation Department (P.O. Box 277), Pretoria....	30th March, 1939.
*Supply of coal and coke. Formal Tender No. 108	The Chairman, Union Tender and Supplies Board, 271 Visagie Street (P.O. Box 371, Phone 3121), Pretoria	30th March, 1939.
*Tractor to the Vaal-Hartz Settlement, Department of Lands. Tender No. S.O. 272	The Chairman, Union Tender and Supplies Board, 271 Visagie Street (P.O. Box 371, Phone 3121), Pretoria	6th April, 1939.
*Irrigation Tender No. 315 Manilla drilling cable	Controller of Stores, Irrigation Department (P.O. Box 277), Pretoria; Circle Engineer, Irrigation Department (P.O. Box 23), Capetown; Circle Engineer, Irrigation Department (P.O. Box 3020), Port Elizabeth; Circle Engineer, Irrigation Department (P.O. Box 1018), Durban; Circle Engineer, Irrigation Department (P.O. Box 528), Bloemfontein	6th April, 1939.
*Crane to the Department of Prisons, Pretoria. Tender No. S.O. 273	The Chairman, Union Tender and Supplies Board, 271 Visagie Street (P.O. Box 371, Phone 3121), Pretoria	6th April, 1939.
*Land rollers and seed drills to the Department of Native Affairs for use in Natal. Tender No. S.O. 274	The Chairman, Union Tender and Supplies Board, 271 Visagie Street (P.O. Box 371, Phone 3121), Pretoria	6th April, 1939.
*Diptesting tablets to the Onderstepoort Laboratory. Tender No. S.O. 275	The Chairman, Union Tender and Supplies Board, 271 Visagie Street (P.O. Box 371, Phone 3121), Pretoria	27th April, 1939.
*Supply and delivery of steam disinfectant and vertical cross tube boiler to the Defence Department, Wynberg, Capetown. P.W.D. Tender No. 197	Secretary, P.W.D., Pretoria (Room 531, Phone 5477).....	27th April, 1939.
*Supply, delivery and erection of one crude oil fired range and one automatic burner to existing hot-water boiler at the Police Mess, Capetown. P.W.D. Tender No. 199	Secretary, P.W.D., Pretoria (Room 531, Phone 5477), and District Representative, P.W.D., Capetown	27th April, 1939.
*Supply and delivery of pumping plant and engine at the P.W.D. Stores, Pretoria, for Waterkloof Air Station. P.W.D. Tender No. 198	Secretary, P.W.D., Pretoria (Room 531, Phone 5477).....	27th April, 1939.
*Post Office Tender No. 732 Supply of power plant, Pretoria Central Telegraph Office	The District Stores Superintendents, Johannesburg, Capetown, Port Elizabeth, East London, Durban and Bloemfontein; The Divisional Controller, Post Office, Pietermaritzburg; The Controller of Post Office Stores, Room 77, General Post Office Annexe, Pretoria	4th May, 1939.
*Chemicals and apparatus, etc., to the Low Temperature Research Laboratory, Fruit Inspector and Senior Entomologist at Capetown. Tender No. S.O. 276	The Chairman, Union Tender and Supplies Board, 271 Visagie Street (P.O. Box 371, Phone 3121), Pretoria	4th May, 1939.
*Chemicals and apparatus, etc., for the Pasture Research Stations at Leeuwnuik, Estcourt, Tabamhlope, Athole and Dohne. Tender No. S.O. 277	The Chairman, Union Tender and Supplies Board, 271 Visagie Street (P.O. Box 371, Phone 3121), Pretoria	4th May, 1939.
*Chemicals and apparatus to the Chief, Division of Plant Industry. Tender No. S.O. 278	The Chairman, Union Tender and Supplies Board, 271 Visagie Street (P.O. Box 371, Phone 3121), Pretoria	4th May, 1939.

CONDITIONS.

(a) That if a tender be accepted the acceptance may be communicated to the tenderer by letter through the post or by telegraph, and in such case the Post Office or Telegraph Office, as the case may be, shall be regarded as the agents of the tenderer, and delivery of such acceptance to the post or telegraph office shall be treated as delivery to the tenderer.

(b) That the law of the Union of South Africa shall govern the contract created by the acceptance of a tender, and the *domicilium citandi et executandi* shall be at a place in the Union to be specified by the tenderer in his tender at which all legal processes may be served on the tenderer, who agrees to the jurisdiction of the Union Courts.

(c) That where the contract necessitates the use of transport for its fulfilment, the successful tenderer will be required to use Railways and Harbours Administration transport wherever available in cases where he does not own transport vehicles used solely for the purposes of his business; all supplies to be imported for delivery at site on into store or on a f.o.r., f.o.r. in bond, or C.I.F. basis, from the United Kingdom or through European Continental ports between Bordeaux and Hamburg (both inclusive), must be shipped by ships owned or nominated by the Union Castle Mail Steamship Company, Limited.

All tender prices must be in firm South African currency.

Tenders to be addressed to: The Chairman, Union Tender and Supplies Board, 271 Visagie Street (P.O. Box 371), Pretoria.

Separate tenders are required to be submitted for each service and must be superscribed with the name of service to which it refers.

All tenders should be on the Departmental Tender Form, which must be duly filled up and completed in all particulars. The Board does not bind itself to accept the lowest or any tender.

UNIERAAD VIR TENDERS EN LEWERANSIES.
UNION TENDER AND SUPPLIES BOARD.

AANGENOME TENDERS.
ACCEPTED TENDERS.

Hierby word vir algemene informasies bekendgemaak dat die volgende tenders aangeneem is vir verskillende genoemde dienste:—

Notice is hereby given for general information that the following tenders have been accepted for the various services mentioned:—

Verwysings- en tendernommer. Reference and Tender No.	Diens. Service.	Aangenome tender. Accepted Tender.	Prys. Price.
24/1/929/1. P.W.D. 120	Outomatiese Telefoonsentrale / <i>Auto- matic Telephone Exchange</i> , Benoni— 1 Skakelaar/Switch unit.....	British General Electric Co., Ltd., Johannesburg	£109. 10s., gelewer in entrepôt/delivered in bond.
	1 Laagspanning-skakelaarpilaar / <i>Low tension switch pillar</i>	Johnson & Philips (S.A.) (Pty.), Ltd., Johannesburg	£48, gelewer, invoerreg betaal/delivered duty paid.
	1 Transformator/Transformer....	S.A. General Electric Co., Ltd., Johannesburg	£73, gelewer in entrepôt/delivered in bond.
24/1/573. P.W.D. 132	Natalse Sielsiekehospitaal/Natal Mental <i>Hospital</i> , Pietermaritzburg— 1 Koelkas/Refrigerator.....	S.A. General Electric Co., Ltd., Johannesburg	£97. 10s., gelewer, invoerreg betaal/ delivered, duty paid.
	1 Voedselmeul/Mincer.....	S.A. Scale Co., Ltd., Johannesburg..	£27. 5s., gelewer in entrepôt/Delivered in bond.
	1 Rooster/Toaster.....	Thos. Barlow & Sons (S.A.), Ltd., Durban	£18. 15s., gelewer, invoerreg betaal/ delivered, duty paid.
	1 Kruik/Urn.....	Chas. Westwood, Johannesburg.....	£10. 5s., £53. 10s., gelewer in entrepôt/delivered in bond.
	1 Voedselmenger/Food mizer....	Engineering Agencies (Pty.), Ltd., Johannesburg	£22. 10s., £28. 10s., " "
	1 Elektriese kooktafel / <i>Electric boiling table</i>	British General Electric Co., Ltd., Durban	" "
	1 Warmkas/Hot closet.....		
20/3/2/1. A.L. 167	Departement van Pos- en Telegraaf- wese/Department of Posts and Tele- graphs— 90,000 lb./lbs. Tou/Twine.....	S. Berezowski, Johannesburg.....	£2,203. 2s. 6d., v.a.b./f.o.b. Gdynia.
	45,000 jrts./yds. Seildoek, flas/ Canvas, flax, 27"	" "	£1,617. 3s. 9d. " "
	15,000 jrts./yds. do. , 50"		£953. 2s. 6d., " "
25/1/202. S.O. 1.	Portwyn/Port wine, 26 ons bottles / 26-oz. bottles	Castle Wine and Brandy Co., Ltd., Kaapstad/Cape Town	15s. per dos./doz., v.o.s. Kaapstad/f.o.r. Cape Town.
	Sjerrie/Sherry, do.	J. Sedgwick & Co., Ltd., Kaapstad/ Cape Town	14s. " " "
	Brandewyn/Brandy, do.	The Drostyd Co-operative Winery, Ltd., Tulbagh	£2 per dos./doz., v.o.s./f.o.r. Tulbagh.
25/1/179. S.O. 8	Departement van Publieke Werke, Kaapstad / Department of Public Works, Cape Town— Grond vir bo-bemesting van gras- perke/Soil for lawn top dressing	I. Rohland, Rondebosch.....	6s. per kub. jrt./cub. yd.
	Stalmis/Stable manure.....	W. Ross, Rosebank.....	7s. 3d. " "
	Kraalmis/Kraal manure.....	" "	6s. 6d. " "
25/1/14.....	Departement van Land- en Bosbou / Department of Agriculture and Forestry— 500 ton/tons Mieliemeel / Mealie meal	Western Milling Co. (Pty.), Ltd., Pretoria-Wes/Pretoria West	£5. 9s. 9d. per ton, gelewer/delivered.
25/1/750. S.O. 226	Departement van Verdediging/Depart- ment of Defence— 1,112 Staalkaste/Steel lockers....	S.A. Steel Equipment Co. (Pty.), Ltd., Johannesburg	£3. 5s. 6d. elk/each, v.o.s./f.o.r. Pretoria.
25/1/16/1. S.O. 1039	1 Ysterskaaf/Plane iron grinder..	Tower Industries, Johannesburg.....	£31. v.a.b./f.o.b. Hamburg.
	1 Drukmasjien/Compressor plant.	The Danish Industries (Pty.), Ltd., Johannesburg	£44. v.a.b. Kopenhagen/f.o.b. Copenhagen of/or Hamburg.
	1 Enkelspil-vormer/Single spindle moulder	General Machinery (Pty.), Ltd., Johan- nesburg	£54. 10s. v.a.b./f.o.b. Gothenburg.
19/1/13. S.A.P. Indent 226	Suid-Afrikaanse Polisie/South African Police— Mansklerekaste/Gents' wardrobes..	Netherlands Furniture Works, Johan- nesburg	£430. 10s.
	60, gelewer/delivered Port Eliza- beth	" "	£928.
	128, gelewer/delivered Kaapstad/ Cape Town	" "	£241. 15s.
	38, gelewer/delivered Krugersdorp	" "	£74. 10s., gelewer, Sentrale Barakke/ delivered, Central Barracks, Johannesburg.
	12 Klubgemakstoel/Club Easy chairs	" "	£36. 10s., 7s. 3d. per dos./doz., v.o.s./f.o.r. Pretoria.
19/1/23. S.A.P. Indent 225	20 Kiaathouttafels/Teak tables... 5,000 Boordjies/Collars.....	Afrik Suppliers (Pty.), Ltd., Pretoria..	

Nademaal die volgende dienste verskeie items omvat, word slegs die name van suksesvolle tenderaars gepubliseer:—
Whereas the following services comprise numerous items only the names of the successful tenderers are published:—

Verwysings- en tendernommer. Reference and Tender No.	Diens en suksesvolle tenderaars. Service and Successful Tenderers.
25/1/26/7/5. S.O. 90.....	Kruideniersware, proviand, ens., Staatsinrigtings in O.V.S. en Natal/ <i>Groceries, provisions, etc., Government Institutions in O.F.S. and Natal</i> — African Canning & Packing Corporation, Ltd., Port Elizabeth. Bakers, Ltd., Durban. Berea Cold Storage (Pty.), Ltd., Durban. Mrs. F. C. Botes, Kroonstad. Bradshaw & Botha, Kroonstad. Brand & Co. (Pty.), Ltd., Worcester. Caspa Tea & Produce Co., Ltd., Kaapstad/ <i>Cape Town</i> . Central Butchery, Ficksburg. H. Ciglar, Bethlehem. D. B. Cilliers, Ladybrand. Geo. Clarke, Bethlehem. Coffee Importers & Roasters (Pty.), Ltd., Johannesburg. Colombo Tea Agency, Durban. Compressed Yeast, Ltd., Johannesburg. Crown Dairy, Bloemfontein. H. Daniel & Son, Bloemfontein. Diepeveen & Voorhoeve, Ltd., Pretoria. Epic Oil Mills (Pty.), Ltd., Johannesburg. R. I. Fairman, Pietermaritzburg. Federated S.A. Meat Industries, Ltd., Durban. G. A. Fichardt, Ltd., Bloemfontein. Ficksburg Station Mills, Ficksburg. E. A. Fourie, Ladybrand. Free State Farmers Egg Depot, Ltd., Bloemfontein. Glenton & Mitchell, Johannesburg. Growers Depot (Pty.), Ltd., Bloemfontein. L. M. Harris, Durban. W. Heckroodt, Jacobsdal. Mrs. E. M. Hoo-Foster, Eshowe. M. L. Hutchinson & Son, Johannesburg. Imperial Cold Storage & Supply Co., Ltd., Bloemfontein. Jacobsdal Salt Works, Jacobsdal. S. Jaffe & Co., Pretoria. Kaffrarian Steam Mill Co., Ltd., Durban. A. L. Labuschagne, Zastron. Loewenstein & Moffat, Ladybrand. M. Louis Bros., Bloemfontein. A. P. Marais, Zastron Model Dairy, Durban. C. & E. Morton (S.A.), Ltd., Durban. P. R. Murphy & Co., Pietermaritzburg. Navias Bros. & Pincus, Bloemfontein. Natal Co-op. Egg Circle, Ltd., Durban. Natal Creamery, Ltd., Pietermaritzburg. O.F.S. Milling Co., Ltd., Bloemfontein. O.F.S. Produce Supply Co., Bloemfontein. Patlansky Bros. & Schauder, Port Elizabeth. Pietermaritzburg Cold Storage, Ltd., Pietermaritzburg. Premier Milling Co., Ltd., Johannesburg. Pyott (Durban), Ltd., Durban. Riverside Dried Fruit Co., Wellington. Robertsons, Ltd., Durban. A. Ross & Co., Ltd., Ladybrand. A. Rust, Jacobsdal. Sacca, Ltd., Durban. Sacca, Ltd., Johannesburg. Sacca, Ltd., Pietermaritzburg. S.A. Fisheries, Bloemfontein. Theo. Schloss & Co., Ltd., Durban. J. J. Serfontein, Jacobsdal. Sunshine Macaroni Co. (Pty.), Ltd., Johannesburg. Tiger Oats Co., Ltd., Maitland. Transvaal Trading Co., Pretoria. E. Turnbull & Co., Pietermaritzburg. United Butchery, Bethlehem. Universal Produce Co. (Pty.), Ltd., Durban. Vaal River Salt Works, Ltd., Johannesburg. Vereeniging Milling Co., Ltd., Johannesburg. J. A. V. Versfeld, Kroonstad. A. C. Viljoen, Zastron. H. P. Walker, Pongola. Mrs. S. D. Walker, Pongola. Mrs. M. A. Weber, Eshowe. Wellington Preserving Co. (Pty.), Ltd., Wellington. Western Cereal Co., Ltd., Woodstock. F. Wille, Ficksburg. Wood Bros., Tweespruit. Ziman Bros., Ltd., Pretoria.
25/1/693. S.O. 155.....	Handwerkmateriaal, Fort Napier-inrigting/ <i>Handicrafts material, Fort Napier Institution</i> , Pietermaritzburg. Garlicks, Pretoria. The Belfast Warehouse, Ltd., Johannesburg. Randles Bro. & Hudson, Ltd., Durban. D. Y. Gillespie, Kaapstad/ <i>Cape Town</i> .
25/1/38/1. S.O. 1032.....	Stene, sand, klip, ens./ <i>Bricks, sand, stone, etc.</i> — W. H. Muller, Glen. J. N. Currie, Pietermaritzburg. J. W. du Plessis, Bloemfontein. J. G. Pretorius, Potchefstroom. Potchefstroom Investment Co. (Pty.), Ltd., Potchefstroom. V. E. Velleman, Potchefstroom. G. B. Eaton, Diep River. W. Brember, Lansdown. Alexander Proudfoot (Pty.), Ltd., Johannesburg. W. H. Birt & Son, Bloemfontein. Primrose Brick Works (1936), Ltd., Germiston. Brookside Brick & Tile Yards, Pietermaritzburg. P. H. Muller, Potchefstroom. W. R. Barker (Pty.), Ltd., Pretoria. The Hume Pipe Co. (S.A.), Ltd., Kaapstad/ <i>Cape Town</i> . F. J. v. d. Linde, Bloemfontein. J. J. Kirkness, Ltd., Pretoria. Sand & Co., Ltd., Johannesburg. W. G. Hare (Pty.), Ltd., Mowbray, Cape. Wells Bros., Newville. De Beer's Transport, Pretoria. J. McGregor, Sweetwaters. Fortress Brick & Potteries (Pty.), Ltd., Springs. Waud & Blackman, Ltd., Kaapstad/ <i>Cape Town</i> . Peak Quarry Co. (Pty.), Ltd., Souttrivier/ <i>Salt River</i> . W. Scholtz, Wynberg. Associated Quarries (Pty.), Ltd., Durban. The Brick & Potteries Co., Ltd., Johannesburg. The Coronation Brick & Tile Co., Ltd., Durban. Anglovaal Brick & Tile Co., Ltd., Johannesburg. The Hume Pipe Co. (S.A.), Ltd., Germiston.
25/1/229. S.O. 216.....	Diverse-elektriese materiaal/ <i>Miscellaneous electrical material</i> — British Insulated Cables (S.A.), Ltd., Kaapstad/ <i>Cape Town</i> . Siemens Bros. & Co. (Br.), Ltd., Kaapstad/ <i>Cape Town</i> . Stewarts & Lloyds of S.A., Ltd., Pretoria. Siemens Bros. & Co. (Br.), Ltd., Durban. Falk Stadelmann & Co. (S.A.) (Pty.), Ltd., Kaapstad/ <i>Cape Town</i> . A.E.G. Engineering Co. (S.A.) (Pty.), Ltd., Johannesburg. Wilson & Herd, Ltd., Johannesburg. Edmunds Bros. (Pty.), Ltd., Johannesburg. Patlansky Bros. & Schauder, Port Elizabeth. Trevor Williams (Pty.), Ltd., Johannesburg. Hubert Davies & Co., Ltd., Durban. Rice & Diethelm, Ltd., Johannesburg. Associated Engineers Co., Ltd., Johannesburg. Bartle & Co. (Joh'burg), Johannesburg. Falk Stadelman & Co., (S.A.) (Pty.), Ltd., Johannesburg. S.A. General Electric Co., Ltd., Johannesburg. Stratford Engineering, Ltd., Johannesburg. Hubert Davies & Co., Ltd., Johannesburg. Dana Electric Fittings, Johannesburg. Eagle Electric Co. (S.A.), Kaapstad/ <i>Cape Town</i> . Siemens (S.A.), Ltd., Johannesburg. Butterworth Productions, Durban. Geo. L. Kustner (Pty.), Ltd., Johannesburg. The British General Electric Co., Ltd., Johannesburg. S.A. Phillips (Pty.), Ltd., Johannesburg. Siemens Bros. & Co. (Br.), Ltd., Johannesburg. Johnson & Phillips (S.A.) (Pty.), Ltd., Johannesburg. Dunlop (S.A.), Ltd., Pretoria. Herold E. Bell (Pty.), Ltd., Johannesburg. Mackay Bros., Ltd., Pretoria. Elmco (Pty.), Ltd., Johannesburg. The Union Engineering Supply Co., Ltd., Durban. Hubert Davies & Co., Ltd., Kaapstad/ <i>Cape Town</i> . Power & Lighting Cable Co. (Pty.), Ltd., Johannesburg.

SUID-AFRIKAANSE SPOORWEE EN HAWENS.

* TENDERS WORD INGEWAG VIR DIE VERSKAFFING VAN:—

- (1) ONDERSTELLE VIR 500 STAAL-BOGIEWAENS, TIPE D.27.

N.B.—VIR VERVAARDIGING IN SUID-AFRIKA.

Tenders vir die verskaffing van bostaande sal deur die Sekretaris van die Tenderraad, Hoofkantoor van die Suid-Afrikaanse Spoorweë en Hawens, Johannesburg, ingewag word tot 1 n.m. op die volgende datum:—

- (1) Tender No. 2126: 29 Mei 1939.

Tendervorms, tesame met volledige besonderhede kan van die Spoorwegmagasyn, Souttrivier, Uitenhage, Oos-Londen, Bloemfontein, Durban, Pretoria, en die kantoor van die Hoofmagasynsuperintendent, Kamer 46, Hoofkantore, Johannesburg, verkry word.

Die Administrasie is nie verplig om die laagste of enige tender aan te neem nie.
Johannesburg.

SOUTH AFRICAN RAILWAYS AND HARBOURS.

* TENDER FOR THE SUPPLY OF—

- (1) 500 STEEL BOGIE DROPSIDED WAGON UNDERFRAMES, TYPE D.27.

N.B.—FOR MANUFACTURE IN SOUTH AFRICA.

Tenders will be received by the Secretary to the Tender Board, South African Railways and Harbours Headquarter Offices, Johannesburg, not later than 1 p.m., on the following date for the supply of the above-mentioned:—

- (1) Tender No. 2126: 29th May, 1939.

Forms of tender, with full particulars, may be obtained from the Railway Stores, Salt River, Uitenhage, East London, Durban, Bloemfontein, Pretoria, and the Office of the Chief Stores Superintendent, Room 46, Headquarter Offices, Johannesburg.

The Administration does not bind itself to accept the lowest or any tender.
Johannesburg.

* TENDERS WORD INGEWAG VIR DIE VERSKAFFING VAN:—

BOUSTAALWERK, ENS., VIR LOKOMOTIEFLOODS, PRETORIA. BRUGWERK.

Tenders vir die verskaffing van bostaande sal deur die Sekretaris van die Tenderraad, Hoofkantoor van die Suid-Afrikaanse Spoorweë, Johannesburg ingewag word tot 1 n.m. op die volgende datums:—

Tender No. 2078: 3 April 1939.

Tender No. 2115: 15 Mei 1939.

Tendervorms, tesame met volledige besonderhede kan van die Magasynsuperintendent, Souttrivier, Uitenhage, Oos-Londen, Bloemfontein, Durban, Pretoria, en die kantoor van die Hoofmagasynsuperintendent, Kamer 46, Hoofkantoor, S.A.S. en H., Johannesburg, verkry word.

Die Administrasie is nie verplig om die laagste of enige tender aan te neem nie.

Johannesburg,
16 Februarie 1939.

* KENNISGEWING AAN AANNEMERS.

TENDERS VIR DIE OPRIGTING VAN 'N STASIE-
GEBOU OP SCHAGEN.

Tenders (arbeid alleenlik) word ingewag vir die oprigting van 'n stasiegebou op Schagen.

Op en na Vrydag 10 Maart 1939 sal die kontrakvoorwaardes, planne, spesifikasies en tenderdokumente ter insae lê op die kantoor van die Afdelingsbestuurder, Suid-Afrikaanse Spoorweë en Hawens, Pretoria (kamer 15a) en teen storting van 'n bedrag van £2. 2s. kan afskrifte van die tenderdokumente en spesifikasies verkry word. Planne kan teen 2s. 6d. elk gekoop word.

Geen tender sal in oorweging geneem word tensy die tenderaar die werkterrein besigtig het en 'n sertifikaat te dien effekte ingedien het.

Na goeddunke van die Administrasie sal aannemers, wat bona fide tenders indien, en tenderdokumente terugstuur, geregtig wees tot terugbetaling van die gestorte bedrag vir genoemde dokumente asook van die gewone spoorgeld vir slegs een retoerreis oor die spoorweë van die Suid-Afrikaanse Spoorweë en Hawens binne die Unie van Suid-Afrika, mits aan die formaliteite soos in die tendervorm uiteengesit is, voldoen word.

Tenders moet in geslote koerte met die opskrif „Tender vir Oprigting van Stasiegebou, Schagen” aan die Sekretaris, Hulp-tenderraad, Suid-Afrikaanse Spoorweë en Hawens, Pretoria, gerig word en hom voor 1 n.m. op Maandag, 27 Maart 1939, bereik.

Die Administrasie verbind hom nie om die laagste of enige tender aan te neem nie.

T. H. WATERMEYER,
Hoofbestuurder.

Johannesburg, Maart 1939.

* VOORSIENING VAN GEBREEKTE KLIPBALLAS, ENS., UIT 'N STEENGROEF BY CRADOCK: PORT ELIZABETH—DE AAR SPOORWEG.

KENNISGEWING AAN AANNEMERS.

Tenders word gevra vir die uitgrawe, breek en laai in spoorwegtrokke van ongeveer 200,000 kubieke jaarts gebreke klipballas, konkreetklippe, ens., uit 'n steengroef by Cradock op die Port Elizabeth—De Aar spoorweg met die gebruik van onbeperkte arbeid.

Op en na 10 Maart 1939, sal kontrakvoorwaardes, spesifikasies en tenderdokumente ter insae lê ten kantore van die Siviele Hoofingenieur, Johannesburg, en Afdelingsbestuurder, Kaapstad, Bloemfontein, Durban, Oos-Londen, Kimberley en Port Elizabeth, en teen storting van 'n bedrag van £2. 2s. kan 'n afskrif van die tendervorm en spesifikasie verkry word.

Geen tender sal in aanmerking geneem word nie tensy die tenderaar die ligging van die steengroef besigtig het.

Aannemers wat bona fide tenders instuur is geregtig op terugbetaling van die bedrag vir tenderdokumente gestort, sowel as terugbetaling van die gewone reisgeld betaal vir slegs een retoerreis oor die spoorweë van die Administrasie van die Suid-Afrikaanse Spoorweë en Hawens binne die Unie van Suid-Afrika mits hulle voldoen aan die formaliteite in die tendervorm uiteengesit.

Geslote tenders met die opskrif „Tenders vir klipballas Cradock-steengroef” moet aan die Sekretaris, Tenderraad, S.A.S. en H., Hoofkantoor, Johannesburg, gerig word en hom voor 1 uur n.m., op Maandag, 3 April 1939, bereik.

Die Administrasie verbind hom nie om die laagste of enige tender aan te neem nie.

T. H. WATERMEYER,
Hoofbestuurder.

Johannesburg, Maart 1939.

* TENDER FOR THE SUPPLY OF—

STRUCTURAL STEELWORK, ETC., FOR ENGINE SHED, PRETORIA. BRIDGEWORK.

Tenders will be received by the Secretary to the Tender Board, South African Railways Headquarter Offices, Johannesburg, not later than 1 p.m. on the following dates for the supply of the above-mentioned:—

Tender No. 2078: April 3rd, 1939.

Tender No. 2115: May 15th, 1939.

Forms of tender, with full particulars, may be obtained from the Stores Superintendents, Salt River, Uitenhage, East London, Durban, Bloemfontein, Pretoria, and the Office of the Chief Stores Superintendent, Room 46, Headquarter Offices, Johannesburg.

The Administration does not bind itself to accept the lowest or any tender.

Johannesburg,
16th February, 1939.

2417—10

* NOTICE TO CONTRACTORS.

TENDERS FOR THE ERECTION OF STATION
BUILDING AT SCHAGEN.

Tenders (labour only) are invited for the erection of a station building at Schagen.

On and after Friday, the 10th March, 1939, plans, specifications, conditions of contract and tender forms may be inspected at Room 15a of the office of the System Manager, South African Railways and Harbours, Pretoria, and on prepayment of a deposit of £2. 2s. copies of the tender documents may be obtained. Blue prints may be purchased at 2s. 6d. each.

No tender will be considered unless accompanied by a certificate to the effect that the tenderer has inspected the site of the works.

Contractors submitting bona fide tenders and returning tender documents will be entitled to a refund of the deposit made for tender documents and also to a refund of the fare paid for one return journey only over the Railways owned by the South African Railways and Harbours Administration within the Union of South Africa, on complying with the formalities specified in the tender form.

Tenders must be sealed and endorsed “Tender for Erection of Station Building, Schagen” and addressed to the Secretary, Subsidiary Tender Board, South African Railways and Harbours, Pretoria, to whom they must be delivered by 1 p.m. on Monday, 27th March, 1939.

The Administration does not bind itself to accept the lowest or any tender.

T. H. WATERMEYER,
General Manager.

Johannesburg, March, 1939.

2377—10

* SUPPLY OF BROKEN STONE BALLAST, ETC., FROM QUARRY AT CRADOCK.

PORT ELIZABETH—DE AAR.

NOTICE TO CONTRACTORS.

Tenders are invited for the quarrying, crushing and loading into Railway trucks of approximately 200,000 cubic yards of broken stone ballast, concrete stone, etc., from a quarry situated at Cradock on the Port Elizabeth—De Aar Line, using Unrestricted Labour.

On and after 10th March, 1939, conditions of contract, specifications and tender documents may be inspected at the offices of the Chief Civil Engineer, Johannesburg, and the System Manager, Capetown, Bloemfontein, Durban, East London, Kimberley and Port Elizabeth, and on payment of £2. 2s. copy of tender form and specification may be obtained.

No tender will be considered unless the tenderer has inspected the site of the works.

Contractors submitting bona fide tenders will be entitled to a refund of the Deposit made for tender documents also to a refund of the ordinary fare paid for one return journey only over the railways owned by the South African Railways and Harbours Administration within the Union of South Africa on complying with the formalities specified in the tender form.

Tenders must be sealed and endorsed “Tender for ballast, Cradock Quarry”, and addressed to the Secretary, Tender Board, S.A.R. and H., Headquarters, Johannesburg, to whom it must be delivered by 1 p.m., Monday, 3rd April, 1939.

The Administration does not bind itself to accept the lowest or any tender.

T. H. WATERMEYER,
General Manager.

Johannesburg, March, 1939.

2380—10

* SUID-AFRIKAANSE SPOORWEE EN HAWENS SIEKEFONDS.

TENDERS VIR VERSKAFFING VAN X-STRAAL-APPARAAT EN TOEBEHORE, ENS., VIR DIE SIEKEFONDS VAN DIE S.A.S. EN H., KAAPSTAD.

Tenders word ingewag vir die verskaffing van X-straal-apparaat en donkerkamertoebehore ens., met inbegrip van aflewering en oprigting.

Spesifikasies en besonderhede kan op aansoek by die Distriksekretaris, S.A.S. en H.-Siekefonds, Kaapstad, verkry word.

Getekende en geslote tenders, met die opskrif „Tender vir die verskaffing van X-straal-apparaat, ens.“, moet aan die Sekretaris van die Tenderraad, Spoorweghoofkantoor, Johannesburg, gerig word en hom voor 1 n.m. 17 April 1939 bereik.

Die Raad behou hom die reg voor om enige deel van 'n tender te aanvaar sonder om die hele aan te neem, en verbind hom nie om die laagste of enige tender aan te neem nie.

T. H. WATERMEYER,
Hoofbestuurder.

Johannesburg, Maart 1939.

VAKATURE VIR 'N TYDELIKE KLERK VAN WERKE.

Applikasies word ingewag van bevoegde kandidate vir aanstelling in bovermelde betrekking in die Afdeling Paaie van die Transvaalse Provinsiale Administrasie.

Die salaris aan die betrekking verbonde is van £40 tot £45 per maand, en hang af van die kwalifikasies en ondervinding van die kandidaat.

Aansoek moet gedoen word op die voorgeskrewe vorm (Z. 83), wat verkrygbaar is van die Provinsiale Sekretaris, Posbus 383, Pretoria, aan wie alle ingevulde vorms gerig moet word.

Applikante moet 'n kort uiteensetting omtrent alle ervaring wat hulle in die bou van paaie opgedoen het, by die vorm (Z. 83) aanheg.

Aansoeke moet die kantoor van die Sekretaris voor of op 11 Maart 1939 bereik.

Oorspronklike sertifikate en getuigskrifte moet vereers nie ingestuur word nie.

VAKANTE POSTE VIR DISTRIKS- EN ADDISIONELE DISTRIKSGENEESHERE.

Aansoeke om ondergenoemde poste van distriks- en addisionele distriksgeneeshere, met vermelding van datum en land van geboorte, kwalifikasies, ondervinding, vorige en teenswoordige aanstellings en, ingeval van aanstelling, die vroegste datum waarop diens aanvaar kan word, word deur die Sekretaris van Volksgesondheid, Posbus 386, Pretoria, ingewag, en moet hom voor of op 22 Maart 1939 bereik. Getuigskrifte (kopieë) kan ingestuur word, maar die Minister van Volksgesondheid verlang dat dit goed verstaan word dat 'n kandidaat as gediskwalifiseer beskou sal word indien hy, direk of indirek, stemme vir sy benoeming werf. Die poste is deelyds en private praktyk word toegelaat. Applikante moet vermeld of hulle beide offisiële tale ken, ook (a) watter ervaring hulle in die behandeling van melaatsheid het, of hulle bekwaam is om die siekte te diagnoseer en sy aktiewe stadiums van die rustende of gestuite stadiums te onderskei, en (b) so nie, of hulle sal onderneem, voor hulle in diens tree of 'n jaar daarna, om 'n tydperk aan een van die departement se leprose-inrigtings werksaam te wees, ten einde hulle aldus te bekwaam. As om meer as een pos aansoek gedoen word moet 'n afsonderlike aansoek vir elkeen ingestuur word:—

Plek.	Salaris per jaar.	Medisyntoelae per jaar.
	£	£
Kaap—		
Brandvlei (Calvinia) D.G.....	250	10
Rhodes (Barkly-Oos) A.D.G.....	250	—
Deben (Kuruman) A.D.G.....	360	—
Karreedouw (Humansdorp) A.D.G.....	275	—
Mount Coke (Kingwilliamstown) A.D.G.....	100	—
Nieuwoudtville (Calvinia) A.D.G.....	250	—
Transvaal—		
Paardekop (Volksrust) A.D.G.....	220	—
Oranje-Vrystaat—		
Tweeling (Frankfort) A.D.G.....	250	—
Rosendal (Ficksburg) A.D.G.....	240	—
Hobhouse (Ladybrand) A.D.G.....	240	—
Tweespruit (Thaba Nchu) A.D.G.....	200	—

* SOUTH AFRICAN RAILWAYS AND HARBOURS SICK FUND.

TENDERS FOR THE SUPPLY OF X-RAY APPARATUS AND ACCESSORIES, ETC., TO THE S.A.R. & H. SICK FUND, CAPETOWN.

Tenders are hereby invited for the supply of X-Ray apparatus and darkroom accessories, etc., including delivery and installation.

Specifications and requirements may be obtained from the District Secretary, S.A.R. & H. Sick Fund, Capetown.

Signed and sealed tenders, superscribed "Tender for the Supply of X-Ray Apparatus, etc.", must be addressed to the Secretary to the Tender Board, Railway Headquarters Offices, Johannesburg, and must be in his hands by 1 p.m. on the 17th April, 1939.

The Board reserves the right to accept any portion of a tender without the whole, and does not bind itself to accept the lowest or any tender.

T. H. WATERMEYER,
General Manager.

Johannesburg, March, 1939.

2379—10

VACANCY FOR A TEMPORARY CLERK OF WORKS.

Applications are invited from suitably qualified candidates for appointment to the above-mentioned post in the Roads Branch of the Transvaal Provincial Administration.

The salary attaching to the post is between £40 and £45 per mensem, depending on the qualifications and experience of the candidate.

Application must be made on the prescribed form (Z. 83), which is obtainable from the Provincial Secretary, P.O. Box 383, Pretoria, to whom all applications must be addressed.

Applicants must attach to the form (Z. 83) a brief statement detailing all their Road Building experience.

Applications will be received up to and including 11th March, 1939.

Original certificates and testimonials must not be submitted in the first instance.

24-3-10

VACANT DISTRICT AND ADDITIONAL DISTRICT SURGEONCIES.

Applications for the undermentioned district and additional district surgeoncies, accompanied by particulars as to date and country of birth, qualifications, experience and previous and present appointments of the applicants, and the earliest date on which they could assume duty, if appointed, should reach the Secretary for Public Health, P.O. Box 386, Pretoria, not later than the 22nd March, 1939. Testimonials (copies) may be submitted but the Minister of Public Health wishes it to be known that any candidate will be regarded as disqualified who directly or indirectly canvasses for appointment. The appointments are on a part-time basis, and private practice is not precluded. Applicants should state whether they have a knowledge of both official languages, also (a) what experience of leprosy they have had, whether they are competent to diagnose the disease and to differentiate its active stages for the quiescent or arrested stages, and (b) if not, will they undertake either before assuming duty or within one year thereafter to spend some time at one of the Department's leper institutions and make themselves so competent. If more than one post is applied for, a separate application should be submitted in respect of each:—

Place.	Salary per Annum.	Drug Allowance per Annum.
	£	£
Cape—		
Brandvlei (Calvinia) D.S.....	250	10
Rhodes (Barkly East) A.D.S.....	250	—
Deben (Kuruman) A.D.S.....	360	—
Karreedouw (Humansdorp) A.D.S.....	275	—
Mount Coke (Kingwilliamstown) A.D.S.....	100	—
Nieuwoudtville (Calvinia) A.D.S.....	250	—
Transvaal—		
Paardekop (Volksrust) A.D.S.....	220	—
Orange Free State—		
Tweeling (Frankfort) A.D.S.....	250	—
Rosendal (Ficksburg) A.D.S.....	240	—
Hobhouse (Ladybrand) A.D.S.....	240	—
Tweespruit (Thaba Nchu) A.D.S.....	200	—

Die salaris in die geval van die distriksgeneesheer dek alle gewone en roetine-dienste, dog reistoelae, teen 1s. per myl vir alle afstande afgelê buite 'n omtrek van drie myl vanaf die hoofkwartier, nagverblyf teen 15s. en bykomende vergoeding vir sekere ander dienste, word betaal en ook vergoeding vir bywoning van hofsittings en ondersoek, ooreenkomstig die tarief van die Departement van Justisie.

Die salarisse in die geval van die addisionele distriksgeneesheer is heeltemal insluitend en sal alle dienste dek, uitgesonderd spesiale werksaamhede, dog reistoelae teen 1s. per myl vir afstande afgelê buite 'n omtrek van tien myl van die hoofkwartier word betaal—geen betaling word gemaak vir reise binne 'n omtrek van tien myl nie. Gelde in verband met bywoning van hofsittings en ondersoek is betaalbaar ooreenkomstig die tarief van die Departement van Justisie.

Aansoekvorms en kopieë van die kontrakvorm word op aansoek verstrekt.

STAATSDIENSKOMMISSIE.

VAKATURES VIR TEGNIESE ASSISTENTE, GRAAD II.

1. Aansoeke om bogemelde betrekkings in die Afdeling Plantenwerheid van die Departement van Landbou en Bosbou word tot en met 17 Maart 1939 ingewag.
2. Die aanvangsalaris is £200 per jaar en styg, by bevredeigende diens en goeie gedrag, met jaarlikse verhogings van £20 tot £400 per jaar.
3. Kandidate moet Birste onderdane en tweetalig wees en minstens drie jaar in die Unie van Suid-Afrika of in die Mandaatgebied Suidwes-Afrika gewoon het.
4. Applikante moet in besit wees van minstens die Matrikulasie- of 'n gelykwaardige sertifikaat, met praktiese ervaring van boerdery. Ondervinding van administratiewe en laboratoriumwerk sal 'n aanbeveling wees.
5. Die suksesvolle kandidate moet bevredigende geboorteen gesondheidsertifikate indien en sal vir twaalf maande op proef aangestel word.
6. Oorspronklike sertifikate en getuigskrifte moet vereers nie ingedien word nie.
7. Aansoek moet gedoen word op die voorgeskrewe vorm (Z. 83), wat verkrygbaar is van die Sekretaris, Staatsdienskommissie, Uniegebou, Pretoria, aan wie alle ingevulde vorms gerig moet word.

VAKATURES VIR METEOROLOGIESE ASSISTENTE, GRAAD II.

1. Aansoeke om bogemelde betrekkings in die Departement van Besproeiing word tot en met 3 April 1939 ingewag.
2. Die aanvangsalaris is £140 per jaar en styg, by bevredigende diens en goeie gedrag, met jaarlikse verhogings van £15 tot £200 per jaar, dan met jaarlikse verhogings van £25 tot £300 per jaar en daarna met jaarlikse verhogings van £20 tot £400 per jaar.
3. Kandidate moet Britse onderdane, gematrikuleerd en tweetalig wees en minstens drie jaar in die Unie van Suid-Afrika of in die mandaatgebied Suidwes-Afrika gewoon het.
4. Voorkeur sal gegee word aan applikante wat in besit is van 'n B.Sc.-graadsertifikaat van 'n Universiteit met erkende status met 'n tweejarige kursus in twee van die volgende vakke: Matesis, Fisika en Aardrykskunde. Volle besonderhede van kwalifikasies en ondervinding moet verstrekt word.
5. Oorspronklike sertifikate en getuigskrifte moet vereers nie ingedien word nie.
6. Die suksesvolle kandidate moet bevredigende geboorteen gesondheidsertifikate indien en sal vir twaalf maande op proef aangestel word.
7. Aansoek moet gedoen word op die voorgeskrewe vorm (Z.83), wat verkrygbaar is van die Sekretaris, Staatsdienskommissie, Uniegebou, Pretoria, aan wie alle ingevulde vorms gerig moet word.

VAKATURE VIR TEGNIESE ASSISTENT, GRAAD III.

1. Aansoeke om bogemelde betrekking in die Filmafdeling van die Unie-onderwysdepartement word tot en met 3 April 1939 ingewag.
2. Die aanvangsalaris is £140 per jaar en styg, by bevredigende diens en goeie gedrag, met jaarlikse verhogings van £15 tot £200 per jaar.
3. Kandidate moet Britse onderdane en tweetalig wees en minstens drie jaar in die Unie van Suid-Afrika of in die Mandaatgebied Suidwes-Afrika gewoon het.
4. Applikante moet in besit wees van die Matrikulasie- of 'n gelykwaardige sertifikaat, en moet kennis hê van of belangstel in fotografie en draadloos. 'n Geoefende smaak in die kuns van prentesamstelling sal 'n aanbeveling wees.

The salary in the case of the district surgeon covers all ordinary and routine services, but travelling allowance at 1s. per mile for all mileage travelled outside a radius of three miles from headquarters, night detention at 15s. and supplementary fees for certain other services will be payable; also fees for attendance at courts and inquests in accordance with the tariff of the Department of Justice.

The salaries in the case of the additional district surgeons are wholly inclusive and will cover all services rendered except special duties, but travelling allowance at 1s. per mile for mileage travelled outside a radius of ten miles from headquarters will be payable—no payment being made for travelling within the ten miles' radius. Fees for attendance at courts and inquests in accordance with the tariff of the Department of Justice will, however, be payable.

Forms of application and copy of draft agreement will be furnished on application. 24-3-10-17

PUBLIC SERVICE COMMISSION.

VACANCIES FOR TECHNICAL ASSISTANTS, GRADE II.

1. Applications will be received up to and including the 17th March, 1939, for the abovementioned posts in the Division of Plant Industry of the Department of Agriculture and Forestry.
2. The commencing salary is £200 per annum, rising subject to satisfactory service and good conduct, by annual increments of £20 to £400 per annum.
3. Candidates must be British subjects, bilingual and have resided in the Union of South Africa or in the Mandated Territory of South West Africa for at least three years.
4. Applicants must be in possession of at least the Matriculation Certificate or its recognised equivalent, with practical experience of farming. Experience of administrative and laboratory work will be recommended.
5. The successful candidates will be required to submit satisfactory certificates of birth and health and to serve on probation for twelve months.
6. Original certificates and testimonials should not be submitted in the first instance.
7. Application must be made on the prescribed form (Z. 83), which is obtainable from the Secretary, Public Service Commission, Union Buildings, Pretoria, to whom all completed forms must be addressed. 24-3-10

VACANCIES FOR METEOROLOGICAL ASSISTANTS, GRADE II.

1. Applications will be received up to and including 3rd April, 1939, for the above-mentioned posts in the Department of Irrigation.
2. The commencing salary is £140 per annum, rising, subject to satisfactory service and good conduct, by annual increments of £15 to £200 per annum, then by annual increments of £25 to £300 per annum and thereafter by annual increments of £20 to £400 per annum.
3. Candidates must be British subjects, matriculated, bilingual and have resided in the Union of South Africa or in the Mandated Territory of South West Africa for at least three years.
4. Preference will be given to applicants holding a B.Sc. degree certificate of a University of recognised standing with a two years' course in two of the following subjects: Mathematics, Physics and Geography. Full particulars regarding qualifications and experience must be stated.
5. Original certificates and testimonials should not be submitted in the first instance.
6. The successful candidates will be required to furnish satisfactory certificates of birth and health and to serve on probation for twelve months.
7. Application must be made on the prescribed form (Z.83), which is obtainable from the Secretary, Public Service Commission, Union Buildings, Pretoria, to whom all completed forms must be addressed. 3-10-17

VACANCY FOR TECHNICAL ASSISTANT, GRADE III.

1. Applications will be received up to and including 3rd April, 1939, for the above-mentioned post in the Film Division of the Department of Education (Union).
2. The commencing salary is £140 per annum, rising, subject to satisfactory service and good conduct by annual increments of £15 to £200 per annum.
3. Candidates must be British subjects, bilingual and have resided in the Union of South Africa or in the Mandated Territory of South West Africa for at least three years.
4. Applicants must be in possession of the Matriculation Certificate or its recognised equivalent and must have a knowledge of or be interested in photography and wireless. A cultivated taste for art in pictorial composition will be a recommendation.

5. Die suksesvolle kandidaat moet bevredigende geboorteen- en gesondheidssertifikate indien en sal vir twaalf maande op proef aangestel word.

6. Oorspronklike sertifikate en getuigskrifte moet vereers nie ingedien word nie.

7. Aansoek moet gedoen word op die voorgeskrewe vorm (Z. 83), wat verkrygbaar is van die Sekretaris, Staatsdienskommissie, Uniegebou, Pretoria, aan wie alle ingevulde vorms gerig moet word.

* VAKATURE VIR ASSISTENT-VAKKUNDIGE BEAMPTTE (LEKTOR IN PLANTKUNDE).

1. Aansoeke om bogemelde betrekking aan die Glense Landboukool in die Departement van Landbou en Bosbou word tot en met 10 April 1939 ingewag.

2. Die aanvangsalaris is £250 per jaar en styg, by bevredigende diens en goeie gedrag, met jaarlikse verhogings van £25 tot £300 per jaar, en daarna met jaarlikse verhogings van £20 tot £500 per jaar. Die aanvangsalaris sal volgens akademiese kwalifikasies vasgestel word.

3. Kandidate moet Britse onderdane en tweetalig wees en minstens drie jaar in die Unie van Suid-Afrika of in die mandaatgebied Suidwes-Afrika gewoon het.

4. Applikante moet in besit wees van minstens 'n B.Sc.-graad van 'n Universiteit met erkende status, met Plantkunde as hoofvak. 'n B.Sc.(Landbou)-graad in Plantkunde en ervaring van lesings hou en onderwys gee sal 'n aanbeveling wees.

5. Die suksesvolle kandidaat moet bevredigende geboorteen- en gesondheidssertifikate indien en sal vir twaalf maande op proef aangestel word.

6. Oorspronklike sertifikate en getuigskrifte moet vereers nie ingedien word nie.

7. Aansoek moet gedoen word op die voorgeskrewe vorm (Z. 83), wat verkrygbaar is van die Sekretaris, Staatsdienskommissie, Uniegebou, Pretoria, aan wie alle ingevulde vorms gerig moet word.

* VAKATURE VIR ASSISTENT-ARGIVARIS.

1. Aansoeke om bogemelde betrekking in die Suidwes-Afrika Administrasie te Windhoek word tot en met 10 April 1939 ingewag.

2. Die aanvangsalaris is £250 per jaar en styg, by bevredigende diens en goeie gedrag, met jaarlikse verhogings van £25 tot £300 per jaar, en daarna met jaarlikse verhogings van £20 tot £500 per jaar.

3. Kandidate moet Britse onderdane en tweetalig wees en minstens drie jaar in die Unie van Suid-Afrika of in die mandaatgebied Suidwes-Afrika gewoon het.

4. Applikante wat in besit is van 'n universiteitsgraad met Geskiedenis as hoofvak of 'n erkende gelykwaardige eksamen afgelê het en 'n goeie kennis van Duits het, sal voorkeur geniet.

5. Die suksesvolle kandidaat moet bevredigende geboorteen- en gesondheidssertifikate indien en sal vir twaalf maande op proef aangestel word.

6. Oorspronklike sertifikate en getuigskrifte moet vereers nie ingedien word nie.

7. Aansoek moet gedoen word op die voorgeskrewe vorm (Z.83), wat verkrygbaar is van die Sekretaris, Staatsdienskommissie, Uniegebou, Pretoria, aan wie alle ingevulde vorms gerig moet word.

5. The successful candidate will be required to submit satisfactory certificates of birth and health and to serve on probation for twelve months.

6. Original certificates and testimonials should not be submitted in the first instance.

7. Application must be made on the prescribed form (Z. 83), which is obtainable from the Secretary, Public Service Commission, Union Buildings, Pretoria, to whom all completed forms must be addressed. 3-10-17

* VACANCY FOR ASSISTANT PROFESSIONAL OFFICER (LECTURER IN BOTANY).

1. Applications will be received up to and including the 10th April, 1939, for the above-mentioned post at the Glen School of Agriculture in the Department of Agriculture and Forestry.

2. The commencing salary is £250 per annum, rising, subject to satisfactory service and good conduct, by annual increments of £25 to £300 per annum, and thereafter by annual increments of £20 to £500 per annum. The commencing salary will be determined according to academic qualifications.

3. Candidates must be British subjects, bilingual and have resided in the Union of South Africa or in the Mandated Territory of South West Africa for at least three years.

4. Applicants must be in possession of at least a B.Sc. degree of a University of recognised standing with Botany as a major subject. A B.Sc.(Agric.) degree in Botany and lecturing or teaching experience will be a recommendation.

5. The successful candidate will be required to submit satisfactory certificates of birth and health and to serve on probation for twelve months.

6. Original certificates and testimonials should not be submitted in the first instance.

7. Application must be made on the prescribed form (Z. 83), which is obtainable from the Secretary, Public Service Commission, Union Buildings, Pretoria, to whom all completed forms must be addressed. 10-17-24

* VACANCY FOR ASSISTANT ARCHIVIST.

1. Applications will be received up to and including the 10th April, 1939, for the above-mentioned post in the South West Africa Administration at Windhoek.

2. The commencing salary is £250 per annum, rising, subject to satisfactory service and good conduct, by annual increments of £25 to £300 per annum, and thereafter by annual increments of £20 to £500 per annum.

3. Candidates must be British subjects, bilingual and have resided in the Union of South Africa or in the Mandated Territory of South West Africa for at least three years.

4. Preference will be given to applicants who hold a university degree with History as a major subject or have passed a recognised equivalent examination, and possess a good knowledge of German.

5. The successful candidate will be required to submit satisfactory certificates of birth and health and to serve on probation for twelve months.

6. Original certificates and testimonials should not be submitted in the first instance.

7. Applications must be made on the prescribed form (Z.83), which is obtainable from the Secretary, Public Service Commission, Union Buildings, Pretoria, to whom all completed forms must be addressed. 10-17-24

WET OP DIE KRIMINELE PROSEDURE EN BEWYSLEWERING, 1917

(Wet No. 31 van 1917)

(Met Wysigings tot en met 1933)

PRYS 2s. 6d.

VERKRYGBAAR BY DIE STAATSDRUKKER, PRETORIA

CRIMINAL PROCEDURE AND EVIDENCE ACT, 1917

(Act No. 31 of 1917)

(With Amendments up to and including 1933)

PRICE 2s. 6d.

OBTAINABLE FROM THE GOVERNMENT PRINTER, PRETORIA

GOEWERMENSKENNISGEWING

DEPARTEMENT VAN SPOORWEEË EN HAWENS.

Onderstaande Goewermenskenningsgewings word vir algemene informasie gepubliseer.

* No. 313.]

[10 Maart 1939.

Hierby word bekendgemaak dat, ooreenkomstig artikel drie van die Motortransportwet, 1930, soos gewysig by die Motortransport Wysigingswet, 1932, die Minister van Spoorweë en Hawens die volgende persone aangestel het as lede van die plaaslike padvervoerrade vir die verskillende transportgebiede vir 'n tydperk van twaalf maande vanaf 1 Maart 1939:—

GOVERNMENT NOTICE

DEPARTMENT OF RAILWAYS AND HARBOURS.

The following Government Notices are published for general information:—

* No. 313.]

[10 March 1939.

It is hereby notified that, in terms of section three of the Motor Carrier Transportation Act, 1930, as amended by the Motor Carrier Transportation Amendment Act, 1932, the Minister of Railways and Harbours has appointed the following persons as members of the local road transportation boards for the various transportation areas for a period of twelve months as from the 1st March, 1939:—

No. van Gebied. No. of Area.	Hoofkantoor van Plaaslike Raad. Headquarters of Local Board.	Hoedanigheid. Capacity.	Naam. Name.	Beroep. Profession.	Adres. Address.
2	Bloemfontein.....	Voorsitter (Chairman). Lid (Member)..... Lid (Member).....	Fraser, Gordon Alexander... Swanepoel, Philippus Petrus Kidger, Cecil Edward.....	Prokureur (Attorney) Boer (Farmer)..... Rustend (Retired)...	Posbus (P.O. Box) 202, Bloemfontein. Hoogstede, Smithfield. Aliwalstraat (Street) 83, Bloemfontein.
3	Kaapstad (Capetown)	Voorsitter (Chairman). Lid (Member)..... Lid (Member).....	Brink, Pieter Albertus Groenewald Krige, Jacobus Willem Loubser Duddy, Michael Joseph....	Direkteur van Maatskappy (Director of Company) Prokureur (Attorney) Rustend (Retired)...	Montana, Pk. (P.O.) Plumstead. St. Georgesstraat 148, Kaapstad (148 St. George's Street, Capetown). "Rathpierce," Aliwalweg (Road), Wynberg.
4	Durban.....	Voorsitter (Chairman). Lid (Member)..... Lid (Member).....	Boonstra, Gerrit..... Westgate, George Frederick, V.R. (J.P.) Lennox, Charles William....	Joernalis (Journalist) Agent..... Rustend (Retired)...	Stamford Hillweg (Road) 694, Durban Gillattsweg (Road) 16, Mayville, Durban. Lambertweg (Road), 219, Durban.
5	Oos-Londen (East London)	Voorsitter (Chairman). Lid (Member)..... Lid (Member).....	Pohl, Ignatius William..... McKenzie, William Crawford Starkey, George Charles....	Wolmakelaar (Wool Broker) Agent..... Algemene Bestuurder van Maatskappy (General Manager of Company)	Brightonstraat (Street) 12, Oos-Londen (East London). Terminusstraat (Street), Oos-Londen (East London). Unionstraat (Street) 34, Oos-Londen (East London).
6	Johannesburg.....	Voorsitter (Chairman). Lid (Member)..... Lid (Member).....	Herold, Tobias John Henry.. Parrack (Kaptein/Captain), William James Huddle, Thomas Archie Mowat	Rustend (Retired).. Rustend (Retired).. Sekretaris (Secretary)	Barrymore, Maraisburg. Posbus (P.O. Box) 79, Brakpan. Hagenweg (Road) 9, Greenside-uitbreiding (Extension), Johannesburg.
7	Kimberley.....	Voorsitter (Chairman). Lid (Member)..... Lid (Member).....	Bruwer, Petrus Johannes.... Badenhorst, Petrus Johannes. Eden, Graham Sutton.....	Weeshuis-superintendent (Orphanage Superintendent) Boer (Farmer)..... Hotel-eienaar (Hotel Proprietor)	Lawsonstraat (Street) 72, Kimberley. Smaldeel, Pk. (P.O.) Duplooyburg, Kimberley. D'Arcystraat (Street) 1, Kimberley.
9	Pietermaritzburg....	Voorsitter (Chairman). Lid (Member)..... Lid (Member).....	Elliott, John Theodore..... Lidgett, L.P.R. (M.P.C.), John Augustine Collins, Harry.....	Sekretaris van Maatskappy (Secretary of Company) Planter..... Bou-aannemer (Building Contractor)	Bankstraat (Street) 10, Pietermaritzburg. Durbanweg (Road), Pietermaritzburg. Alexandraweg (Road), 21, Pietermaritzburg.
11	Port Elizabeth.....	Voorsitter (Chairman). Lid (Member)..... Lid (Member).....	Harvey, Jack..... Gray, William Menzies..... McLean, James.....	Boer (Farmer)..... Loodgieter (Plumber) Rustend (Retired)...	Barkly Bridge, Uitenhage. Posbus (P.O. Box) 781, Port Elizabeth. Woodside, Hallackweg (Road), Port Elizabeth.
12	Pretoria.....	Voorsitter (Chairman). Lid (Member)..... Lid (Member).....	Truter (Kol./Col.) Sir Theodoros Gustaff, K.B.E. (C.M.G.) Lorentz, Theodoros Appolonius Nimus Junor, Donald.....	Rustend (Retired).. Algemene Agent (General Agent) Bou-aannemer (Building Contractor)	Troyestraat (Street) 28, Pretoria. R.S.E. Gebou (Building) 25, Bureauaan (Lane), Pretoria. Prospectstraat (Street) 1066, Hatfield, Pretoria.
13	Windhoek.....	Voorsitter (Chairman). Lid (Member)..... Lid (Member).....	Neser, Johannes..... Meinert, John..... Le Riche, John Stephen....	Assistent-Sekretaris van Suidwes-Afrika (Assistant Secretary for South-West Africa) Drukker en uitgewer (Printer and Publisher) Boer (Farmer).....	Windhoek. Posbus (P.O. Box) 56, Windhoek. Otjetuezo, Pk. (P.O.) Windhoek.

LAND- EN LANDBOUBANK VAN SUID-AFRIKA.

Die volgende state word gepubliseer vir algemene informasie in terme van artikel een-en-veertig van Wet No. 18 van 1912, soos gewysig.

R. BRUGMAN, Hoofbestuurder.

STAAT VAN LASTE EN BATE OP 31 DESEMBER 1938.

LASTE.					BATE.				
	£	s.	d.						
Kapitaalfonds.....				17,314,005 17 1	VOORSKOTTE.				
Reserwefonds.....	1,174,306	2	8			£	s.	d.	
Min agterstallige rente nog nie ingevorder nie.....	213,713	15	5		Op Verband—				
				960,592 7 3	Wet No. 37 van 1908, Transvaal.....	4,466	7	5	
Ko-operatiewe Verenigings en Maatskappye—					Paalemente uitstaande.....	78	5	4	
Tot krediet van verskillende Ko-operatiewe Verenigings en Maatskappye.....									4,544 12 9
Amptenare Aftreding- en Uitkeringsfonds.....				844,785 2 8	Wet No. 33 van 1909, Oranje-Vrystaat.....	52	11	3	
Diverse Krediteure.....				89,314 9 0	Paalemente uitstaande.....	—			52 11 3
Taksateursfooie Vooruitbetaal.....				105,972 4 3	Wet No. 27 van 1907, Natal.....	436	16	9	
Wissels Uitstaande.....				290 10 0	Paalemente uitstaande.....	18	0	8	
Die Standaard Bank van Suid-Afrika, Bpk.....				84,563 15 9					454 17 5
Barclays Bank (D. C. & O.).....				51,802 16 1	Wet No. 18 van 1912, Unie.....	16,271,873	9	0	
Nederlandsche Bank voor Zuid-Afrika.....				100,512 4 8	Paalemente uitstaande.....	94,403	0	7	
				10,434 5 11					16,366,276 9 7
									16,371,328 11 0
					Omheining—				
					Wet No. 17 van 1912.....	699,819	6	3	
					Paalemente uitstaande.....	10,177	3	2	
									709,996 9 5
					Dipbakke—				
					Wet No. 20 van 1911.....	15,921	10	8	
					Paalemente uitstaande.....	1,075	12	10	
									16,997 3 6
					Silos—				
					Wet No. 36 van 1921.....	3,844	10	7	
					Paalemente uitstaande.....	7	19	11	
									3,852 10 6
					Watervoorsienings—				
					Wet No. 32 van 1924.....	344,610	8	8	
					Paalemente uitstaande.....	2,649	19	2	
									347,260 7 10
					Aan Ko-operatiewe Verenigings—				
					Artikel 28, Wet No. 18 van 1912—				
					Vasteleninge.....	40,303	4	11	
					Paalemente uitstaande.....	6,660	17	1	
									46,964 2 0
					Oeslenings—				
					Oeslenings.....	571,101	8	8	
									571,101 8 8
Oorgedra.....				£19,562,273 12 8	Oorgedra.....				£18,067,500 12 11

LAND AND AGRICULTURAL BANK OF SOUTH AFRICA.

The following Statements are published for general information in terms of section *forty-one* of Act No. 18 of 1912 as amended.

R. BRUGMAN, General Manager.

STATEMENT OF ASSETS AND LIABILITIES AS AT THE 31st DECEMBER, 1938.

LIABILITIES.				ASSETS.			
				ADVANCES.			
Capital Fund.....	£	s.	d.	On Mortgage—	£	s.	d.
Reserve Fund.....	1,174,306	2	8	Act No. 37 of 1908, Transvaal.....	4,466	7	5
Less Past Due Interest not yet collected.....	213,713	15	5	Instalments outstanding.....	78	5	4
			960,592	7			4,544
Co-operative Societies and Companies—				Act No. 33 of 1909, Orange Free State.....	52	11	3
At credit of various Co-operative Societies and Companies.....			844,785	Instalments outstanding.....	—		52
Officials' Superannuation and Retirement Gratuity Fund.....			89,314				11
Sundry Creditors.....			105,972	Act No. 27 of 1907, Natal.....	436	16	9
Valuators' Fees Paid in Advance.....			290	Instalments outstanding.....	18	0	8
Warrant Vouchers Outstanding.....			84,563				454
The Standard Bank of S.A., Ltd.....			51,802	Act No. 18 of 1912, Union.....	16,271,873	9	0
Barclays Bank (D. C. & O.).....			100,512	Instalments outstanding.....	94,403	0	7
Netherlands Bank of S.A.....			10,434				16,366,276
							9
							7
							16,371,328
							11
							0
				Fencing—			
				Act No. 17 of 1912.....	699,819	6	3
				Instalments outstanding.....	10,177	3	2
							709,996
				Dipping Tanks—			9
				Act No. 20 of 1911.....	15,921	10	8
				Instalments outstanding.....	1,075	12	10
							16,997
				Silos—			3
				Act No. 36 of 1921.....	3,844	10	7
				Instalments outstanding.....	7	19	11
							3,852
				Water Supply—			10
				Act No. 32 of 1924.....	344,610	8	8
				Instalments outstanding.....	2,649	19	2
							347,260
				To Co-operative Societies—			7
				Section 28 of Act No. 18 of 1912—			10
				Fixed Loans.....	40,303	4	11
				Instalments outstanding.....	6,660	17	1
							46,964
				Seasonal Loans.....	571,101	8	8
							571,101
							8
							8
							£18,067,500
							12
							11
Carried forward.....	£19,562,273	12	8	Carried forward.....			

LAND- EN LANDBOUBANK VAN SUID-AFRIKA.

STAAT VAN LASTE EN BATE OP 31 DESEMBER 1938—(vervolg.)

LASTE.			BATE.		
	£	s. d.		£	s. d.
Oorgebring.....	19,562,273	12 8	Oorgebring.....	18,067,500	12 11
			Aan Ko-operatiewe Maatskappye—		
			Wet No. 40 van 1922—		
			Vasteleninge.....	584,354	3 5
			Paaiemente uitstaande.....	2,199	2 1
				586,553	5 6
			Oesleninge.....	908,084	15 9
			Plaas Eiendomme.....	908,084	15 9
			Bank Geboue.....	70,151	7 3
			Kantoormeubels.....	1	0 0
			Motorkar.....	1	0 0
			Diverse Debiteure.....	9,358	10 6
	£19,562,273	12 8		£19,641,651	11 11

FONDSE GEADMINISTREER TEN BEHOEWE VAN DIE REGERING VAN DIE UNIE VAN SUID-AFRIKA.

Artikel 20 van Wet No. 29 van 1933—	£	s. d.	Artikel 20 van Wet No. 29 van 1933—		
Balans Fondse ontvang.....	10,424,956	14 3	Voorskotte aan Boere op Verband.....	10,437,054	16 0
Invorderings vir Desember 1938.....	66,602	12 1	Diverse Debiteure.....	3,186	13 5
Diverse Krediteure.....	28,060	2 4			10,440,241 9 5
	10,519,619	8 8	Koring Ko-operatiewe Organisasies—		
Koring Ko-operatiewe Organisasies—			Voorskotte aan Ko-operatiewe Organisasies—		
Fondse ontvang—			1934-35 Oesjaar Koringpoel Tekorte.....	27,942	7 10
1934-35 Oesjaar Koringpoel Tekorte.....	31,047	2 0	Paalemente uitstaande.....	3,104	14 2
	£30,112,940	3 4		31,047	2 0
				£30,112,940	3 4

Ons verklaar hierby dat hierdie Staat opgemaak is volgens die boeke van die bank en na ons beste kennis en wete korrek is.

Pretoria, 31 Januarie 1939.

E. W. HUNT,

A. P. BRUGMAN,

Lede van die Sentraleraad.

R. BRUGMAN,

Hoofbestuurder.

C. W. DREYER,

Hoofrekenmeester.

LAND AND AGRICULTURAL BANK OF SOUTH AFRICA.

STATEMENT OF ASSETS AND LIABILITIES AS AT 31st DECEMBER, 1938—(continued).

LIABILITIES.			ASSETS.		
<i>Brought forward.....</i>	£	s. d.	<i>Brought forward.....</i>	£	s. d.
	19,562,273	12 8		18,067,500	12 11
			To Co-operative Companies—		
			Act No. 40 of 1922—		
			Fixed Loans.....	584,354	3 5
			Instalments outstanding.....	2,199	2 1
				586,553	5 6
			Seasonal Loans.....	908,084	15 9
				70,151	7 3
			Landed Property.....		
			Bank Premises.....		
			Furniture and Fittings.....		
			Motor Car.....		
			Sundry Debtors.....		
				9,358	10 6
				£19,641,651	11 11
	£19,562,273	12 8			
FUNDS ADMINISTERED ON BEHALF OF THE GOVERNMENT OF THE UNION OF SOUTH AFRICA.					
Section 20 of Act No. 29 of 1933—	£	s. d.	Section 20 of Act No. 29 of 1933—		
Balance Funds Received.....	10,424,956	14 3	Advances to Farmers on Bond.....	10,437,054	16 0
Collections for December, 1938.....	66,602	12 1	Sundry Debtors.....	3,186	13 5
Sundry Creditors.....	28,060	2 4		10,440,241	9 5
			Wheat Co-operative Organisations—		
Wheat Co-operative Organisations—			Advances to Co-operative Organisations—		
Funds Received—			1934–35 Season Pool Deficits.....	27,942	7 10
1934–35 Season Pool Deficits.....	31,047	2 0	Instalments outstanding.....	3,104	14 2
				31,047	2 0
	31,047	2 0		£30,112,940	3 4
	£30,112,940	3 4			

We hereby certify that these statements have been compiled from the Books of the Bank, and to the best of our knowledge and belief are correct.

E. W. HUNT,
A. P. BRUGMAN,
Members of the Central Board.

R. BRUGMAN,
General Manager.
C. W. DREYER,
Chief Accountant.

Pretoria, 31st January, 1939.

LAND- EN LANDBOUBANK VAN SUID-AFRIKA.

WINS- EN VERLIESREKENING VIR DIE JAAR EINDIGENDE 31 DESEMBER 1938.

	£	s.	d.	£	s.	d.		£	s.	d.
Rente op Fondse van die Bank.....				595,522	12	9	Kantoor gelde en Kommissie.....	38,882	11	3
Koste van Administrasie—							Rente ontvang.....	586,942	14	9
Salarisse en Lone.....	132,089	4	1				Agterstallige rente ten aansien van die jaar eindigende 31 Desember 1938.....	213,713	15	5
Foë van Lede van Sentrale- en Plaaslike Rade....	6,750	15	0				Huurgelde ontvang.....	1,317	12	3
Reis- en Verblyf koste—Sentrale- en Plaaslike Rade.....	1,748	8	1				Diverse.....	81	2	0
Pensioene en Bedrae in Amptenare Aftreding- en Uitkeringsfonds gestort.....	7,634	12	7							
Belastings.....	2,406	15	8							
Huurgelde betaal.....	14	0	0							
Reis- en Verblyf koste.....	5,708	3	1							
Skryfbehoeftes.....	2,257	11	7							
Posseëls, Telegramme en Telefoon.....	2,336	19	11							
Oudit Foëie.....	2,090	0	0							
Afskrywing van Bate.....	8,149	17	7							
Diverse.....	2,980	13	9							
				174,167	1	4				
Toekenning aan Landbou-unies, kragtens Artikel 15 van Wet No. 35 van 1923.....				1,800	0	0				
Saldo oorgebring na Reserwefonds, kragtens Artikel 43, Subartikel (1) (b) van Wet No. 18 van 1912.....				69,448	1	7				
				£840,937	15	8				
								£840,937	15	8

RESERWEFONDS.

	£	s.	d.		£	s.	d.
Verlies op Voorskotte aan Ko-operatiewe Organisasies.....	5,048	11	7	Saldo op 31 Desember 1937.....	1,109,906	12	8
Saldo op 31 Desember 1938.....	1,174,306	2	8	Saldo Wins- en Verliesrekening vir die jaar eindigende 31 Desember 1938.....	69,448	1	7
	£1,179,354	14	3		£1,179,354	14	3

Ons verklaar hierby dat hierdie State opgemaak is volgens die boeke van die bank en na ons beste kennis en wete korrek is.

Pretoria, 31 Januarie 1939.

E. W. HUNT,
A. P. BRUGMAN,
Lede van die Sentraleraad.

R. BRUGMAN,
Hoofbestuurder.
C. W. DREYER,
Hoofrekenmeester.

PROFIT AND LOSS ACCOUNT FOR THE YEAR ENDING THE 31ST DECEMBER, 1938.

RESERVE FUND.

We hereby certify that these statements have been compiled from the Books of the Bank, and to the best of our knowledge and belief are correct.

E. W. HUNT,
A. P. BRUGMAN,
Members of the Central Board.

R. BRUGMAN,
General Manager.
C. W. DREYER,
Chief Accountant.

ADVERTISEMENTS.

PATENTKANTOOR.

OFFISIËLE KENNISGEWINGS VAN SAKKE BEHANDEL INGEVOLGE „DE PATENTEN, MODELLEN, HANDELSMERKEN EN AUTEURSRECHT WET”, 1916, VIR DIE WEEK EINDIGENDE 4 MAART 1939.

NOTA.—Die Patentkantoor kan die juistheid van sy mededeling nie waarborg nie, en aanvaar geen aanspreeklikheid vir onjuisthede of weglatinge of die gevolge daarvan.

PATENT OFFICE.

OFFICIAL NOTICES FOR PROCEEDINGS UNDER THE PATENTS, DESIGNS, TRADE MARKS, AND COPYRIGHT ACT, 1916, FOR THE WEEK ENDED 4TH MARCH, 1939.

NOTE.—The Patent Office does not guarantee the accuracy of its publications or undertake any responsibility for errors or omissions or their consequences.

PATENTBRIEWE GESEËL—LETTERS PATENT SEALED.

No. No.	Datum van Aansoek. Date of Application.	Datum van Seëling. Date of Sealing.	Naam van Applikant. Name of Applicant.	Aard van Uitvinding. Title of Invention.
1593 113	30/11/37 31/1/38	3/3/39 3/3/39	Crompton Parkinson, Ltd..... (1) The British United Shoe Machinery Co., Ltd. (2) Thomas Baggott Clarke	Improvements in and relating to electrical discharge lamps. Improvements in or relating to the securing together of shoe heel lifts by fasteners and in or relating to fasteners suitable for such use.
189	17/2/38	3/3/39	(1) Charles Henry Perrins..... (2) Harold Edward Bell	Improvements in and relating to electric furnaces for the purpose of vaporizing and condensing metallic zinc to dust.
240	28/2/38	3/3/39	Standard Telephones and Cables, Ltd.....	Piezoelectric apparatus and circuits.
241	28/2/38	3/3/39	Standard Telephones and Cables, Ltd.....	Telegraph systems.
267	7/3/38	3/3/39	I.G. Farbenindustrie Aktiengesellschaft..	The manufacture and application of fungicidal and bactericidal agents.
953	25/7/38	3/3/39	Lea & Servais, Ltd.....	Improvements in and relating to barbed-wire and the method of producing the same.
1039	11/8/38	3/3/39	John Claudius Bohmker.....	Improvements in agricultural implements, particularly planters.
1042	15/8/38	3/3/39	Ingersoll-Rand Co.....	Feeding device for rock drills.
1062	16/8/38	3/3/39	The General Electric Co., Ltd.....	Improvements in high-pressure metal-vapour lamps and in means for operating them.
1063	16/8/38	3/3/39	The General Electric Co., Ltd.....	Improvements in caps for electric lamps.
1065	16/8/38	3/3/39	The General Electric Co., Ltd.....	Improvements in combinations of a source of radiation with material adapted to be excited to luminescence by the radiation.
1079	18/8/38	3/3/39	I.G. Farbenindustrie Aktiengesellschaft...	Process of working-up ammoniacal solutions of heavy metals.
1088	19/8/38	3/3/39	International Latex Processes, Ltd.....	Improvements in or relating to the manufacture of hollow rubber articles.
1093	20/8/38	3/3/39	(1) Alfred Polikoff..... (2) Polikoff, Ltd.	Improvements in and relating to the manufacture of trousers.
1101	23/8/38	3/3/39	I.G. Farbenindustrie Aktiengesellschaft...	Conversion of carbon monoxide with hydrogen.
1103	23/8/38	3/3/39	The General Electric Co., Ltd.....	Improvements in combinations of electric discharge lamps and electric incandescent lamps.
1112	26/8/38	3/3/39	(1) Albert Beale..... (2) Stream-Line Filters, Ltd.	Improvements in or relating to filters.
1115	26/8/38	3/3/39	Michael Ostrowiak.....	Improvements in cavity-walls.
1121	29/8/38	3/3/39	Theodor Wilhelm Pfirrmann.....	Production of high-quality benzene and diesel motor fuels.
1131	30/8/38	3/3/39	The General Electric Co., Ltd.....	Improvements in or relating to electric circuits supplying electric discharge devices.
1135	31/8/38	3/3/39	Theodor Ruetz.....	Improvements in closure devices for tubes.
1136	31/8/38	3/3/39	The Superheater Co., Ltd.....	Improved method or process of uniting the ends of parallelly arranged metal tubes.
1137	31/8/38	3/3/39	Valsts Elektrotehniska Fabrika.....	Improvements in film-feeding mechanisms for photographic apparatus.
1138	31/8/38	3/3/39	Valsts Elektrotehniska Fabrika.....	Improvements in photographic apparatus.
1139	31/8/38	3/3/39	Valsts Elektrotehniska Fabrika.....	Improvements in daylight packages for unperforated rollfilm for photographic apparatus.
1141	31/8/38	3/3/39	Société Anonyme G. Dumont & Frères...	An improved method for the performance of reductions and other metallurgical reactions by combustion of carbon in a shaft furnace.
1143	31/8/38	3/3/39	(1) Montague Alfred Noble..... (2) Harry Rubinstein (3) Frank Hiram Gee	Improvements in resilient and shock-absorbing means for foot-wear.
1144	31/8/38	3/3/39	N.V. Nieuwe Octrooi Maatschappij.....	Method of hydrocarbon oil conversion.
1145	31/8/38	3/3/39	Wilhelm Hachtel.....	Certain rods of the "Railway" type and method for producing the same.
1146	31/8/38	3/3/39	Wilhelm Hachtel.....	Improvements in curtain rods and suspenders.
1147	31/8/38	3/3/39	The Dow Chemical Co.....	Improvements in or relating to compositions suitable for the preparation of insecticidal spray emulsions, and method of making such compositions.
1152	2/9/38	3/3/39	Felten & Guillaume Carlswerk Eisen und Stahl A.G.	Improvements in and relating to the manufacture of barbed-wire.
1155	2/9/38	3/3/39	Granville Bradshaw.....	Improvements in or relating to screws.
1156	2/9/38	3/3/39	Alexander Frederic Fekete.....	Improvements in or relating to inductive heating with low frequency.
1157	2/9/38	3/3/39	Burton Bentley Barry.....	Improvements relating to fasteners for casement and like windows.

ADVERTENSIES.

VERVALLE PATENTE.

Die publiek word gewaarsku dat onderstaande inskrywings nie as finaal aangeneem moet word nie, aangesien sekere vervalle patente hernu mag word ingevolge artikels drie-en-veertig en vier-en-veertig van die Niewet op Patente, No. 9 van 1916.

Die patente hieronder vermeld het verval omdat die voorgeskrewe hernuwingsgelde nie betaal is nie.

1928 :—1477, 1500.

1931 :—1117, 1119, 1121, 1124.

1935 :—1284, 1285, 1288, 1293, 1294, 1298, 1300, 1305, 1308, 1311.

VOID PATENTS.

The public are warned that entries under the following must not be accepted as final, as certain void patents may still be restored in terms of sections fifty-three and fifty-four of the Union Patent Act, No. 9 of 1916.

The undermentioned patents become void through non-payment of the prescribed renewal fees.

AMENDEMENTE VAN PATENTE SPESIFIKASIES TOEGELAAT—AMENDMENTS OF PATENT SPECIFICATIONS ALLOWED

No. No.	Gedateer. Dated.	Datum van eerste advertensie van aansoek vir amendement. Date of First Advertisement of Application for Amendment.
1164/36	30/9/36	25/11/38

PATENTKANTOOR.—PATENT OFFICE.

ONDERSOEK VAN SPESIFIKASIES.

Volledige spesifikasies, na die aanneming gepubliseer is, mag gedurende kantoorure by die Patentkantoor, Pretoria, en by die Kantore van die Prokureurs-generaal, Kaapstad, Bloemfontein en Pietermaritzburg, ondersoek word teen betaling van 1s. Getikte afskrifte van sodanige spesifikasies is verkrygbaar op betaling van 1s. per honderd woorde.

Fotostaat-kopieë van spesifikasies en tekeninge is verkrygbaar van die Patentkantoor teen betaling van 1s. per bladsy.

VOLLEDIGE SPESIFIKASIES AANGENEEM.

Volledige spesifikasies ten opsigte van onderstaande aansoeke om patentbriewe is deur die Registrateur van Patente aangeneem. Iedereen kan, binne die voorgeskrewe tyd, by die Patentkantoor in die voorgeskrewe vorm kennis gee van beswaar teen die toekenning van 'n patent. Die voorgeskrewe tyd is twee maande na die laaste advertensie van die aanneming van 'n volledige spesifikasie, maar die tyd kan deur die Registrateur verleng word.

C. W. JOHNSON,
Waarnemende Registrateur van Patente.

INSPECTION OF SPECIFICATIONS.

Complete specifications after acceptance is advertised may be inspected during office hours at the Patent Office, Pretoria, and at the Offices of the Attorney-General, Capetown, Bloemfontein, and Pietermaritzburg, at a charge of 1s. Typed copies of such specifications are obtainable on payment of 1s. per hundred words.

Photostat copies of specifications and drawings are obtainable from the Patent Office on payment of 1s. per page.

COMPLETE SPECIFICATIONS ACCEPTED.

Complete specifications in respect of the undermentioned applications for Letters Patent have been accepted by the Registrar of Patents. Any person may, within the prescribed time, give notice in the prescribed form at the Patent Office of opposition to the grant of a patent. The prescribed time is two months after the last advertisement of the acceptance of a complete specification, but the period may be enlarged by the Registrar.

C. W. JOHNSON,
Acting Registrar of Patents.

EERSTE ADVERTENSIE—FIRST ADVERTISEMENT.

No. No.	Datum van Aansoek. Date of Application.	Datum van Aanname. Date of Acceptance.	Naam van hyglkant. Name of Applicant.	Adres. Address.	Aard van Uitvinding. Title of Invention.
426	6/4/38	24/2/39	(1) James John Denny, metal-lurgical engineer (2) Wilmot Douglas Robson, surgeon	Both of Schumacher, District of Cochrane, Province of Ontario, in the Dominion of Canada	Method of neutralizing the condition producing qualities of finely pulverized silicious materials.
521	28/4/38	3/3/39	Kohle- und Eisenforschung G.m.b.H., manufacturers	28 Ludwig Knickmannstrasse, Düsseldorf, Germany	Process for the production of pure manganese compounds from manganese containing initial substances.
558	5/5/38	24/2/39	Cecil Horace Godwin Hamilton	93 London House, Loveday Street, Johannesburg	An improved portable torch for fuse lighting and other purposes.
644*	28/5/38	28/2/39	Standard Telephones and Cables, Ltd.	Connaught House, 63 Aldwych, London, W.C. 2, England	Improvements in or relating to electric-signalling systems.
645	28/5/38	28/2/39	Standard Telephones and Cables, Ltd.	Connaught House, 63 Aldwych, London, W.C. 2, England	Railway signalling system.
677	4/6/38	4/3/39	Standard Telephones and Cables, Ltd.	Connaught House, Aldwych, London, W.C. 2, England	Antenna networks, particularly for systems of guiding vehicles by radio-electric waves.
678	4/6/38	4/3/39	Standard Telephones and Cables, Ltd.	Connaught House, Aldwych, London, W.C. 2, England	System for emitting directed radiant energy.
1437	3/11/38	24/2/39	Reliance Foundry (Proprietary), Ltd., manufacturers	5 Gold Street, Johannesburg.....	A new or improved dovetailed type of bed-iron of unbreakable alloy.
1609	8/12/38	24/2/39	The South African Lead Works, Ltd.	Alfred Street, Capetown, Cape Province, Union of South Africa	Improvements in or relating to float-actuated valves.
1621	12/12/38	3/3/39	The Kroger Grocery and Baking Co.	35 East Seventh Street, Cincinnati, Ohio, United States of America	Improvements in or relating to the treatment of meat products.
1624	12/12/38	3/3/39	Locomotive Firebox Co.....	310 South Michigan Avenue, Chicago, State of Illinois, United States of America	Spark-arresting front-end for locomotives.
1627	13/12/38	3/3/39	(1) Oskar Czeija..... (2) Friedrich Lierng.....	(1) Gusschastrasse 12, Vienna, in the German Empire Berlinerstrasse 15 Berlin-Zehlendorf, Germany	Improvements in or relating to the production of photographic emulsions.
1636	15/12/38	3/3/39	Robert Elgin, carpenter.....	30 Sir Duncan Road, Durban, Natal, Union of South Africa	Improvements in or relating to windows of the sliding-sash type.
1637	17/12/38	3/3/39	Ulrich Finsterwalder.....	5 Sachsallee, Berlin-Dahlem, Germany	Ferro-concrete girder.

* Patent of Addition to No. 647/37.

ADVERTISEMENTS.

EERSTE ADVERTENSIE (vervolg)—FIRST ADVERTISEMENT (continued).

No. No.	Datum van Aansoek. Date of Applica- tion.	Datum van Aanname. Date of Accept- ance.	Naam van Applikant. Name of Applicant.	Adres. Address.	Aard van Uitvinding. Title of Invention.
1638 1639	17/12/38 17/12/38	3/3/39 3/3/39	British Insulated Cables, Ltd. The Permutit Co., Ltd., a British company	Prescot, Lancashire, England..... Permutit House, Gunnersbury Avenue, London, W. 4	An improved high-tension electric cable. Improvements in the preparation of ion-exchange and acid-removing materials.
1641	19/12/38	3/3/39	Wired Radio, Inc., a corporation organized and existing under the laws of the State of Dela- ware	60 Broadway, City and State of New York, United States of America	Improvements in means for the method of producing a sub-multiple wave from a high-frequency wave.
1642	19/12/38	3/3/39	Wired Radio, Inc., a corporation organized and existing under the laws of the State of Dela- ware	60 Broadway, City and State of New York, United States of America	Improvements in and relating to signal- ling systems.
1643	19/12/38	3/3/39	Joseph Alvin Armitage.....	43 Wanda Road, Caulfield, in the State of Victoria, Commonwealth of Australia	An improved lubricator for internal- combustion engines.
1644	19/12/38	3/3/39	William Brownie Garden, joiner, of British nationality	24 Newtown Street, Kilsyth, Stir- lingshire, Scotland	Improvements in blackboards and the like.
1652	21/12/38	3/3/39	Emilio Dvorak.....	Via Livorno, 39, Turin, Italy.....	Process for making weldless metal tubes and means for carrying out said process.
1655	21/12/38	3/3/39	Rolls Razor, Ltd., a British company	255-289 Cricklewood Broadway, London, N.W. 2, England	Improvements in or relating to hair- cutting or clipping machines.
1658	21/12/38	3/3/39	Merck & Co., Inc., manufac- turers	Scott Avenue, Rahway, New Jersey, United States of America	Improvement in moth-proofing solution.
1659	21/12/38	3/3/39	The Buell Combustion Co., Ltd. manufacturers	49 Moorgate, London, E.C. 2, Eng- land	Improvements in and relating to dust- collecting plant.
1660	21/12/38	3/3/39	Morse Bros. Machinery Co.....	2900 Broadway, Denver, State of Colorado, United States of America	Rotary driving mechanism.
1665	22/12/38	3/3/39	The Dow Chemical Co.....	City of Midland, State of Michigan, United States of America	Improvements in or relating to insectici- dal and fungicidal compositions.
1666	22/12/38	3/3/39	Holland Electro N.V.....	Ford-Building, Marconistraat 10, Rotterdam, The Netherlands	A lamp construction, comprising a reflector.
1667	22/12/38	3/3/39	(1) John McNeil & Co., Ltd.... (2) Thomas Younger	Both of Colonial Iron Works, Helen Street, Govan, Glasgow, Scotland	Improvements in or relating to dumb- turners for sugar mills.

TWEDE ADVERTENSIE—SECOND ADVERTISEMENT.

203	19/2/38	18/2/39	Interwoven Stocking Co.....	390 George Street, New Brunswick, State of New Jersey, United States of America	Improvements in and relating to hosiery and methods of making the same.
222	23/2/38	22/2/39	James Louis Getaz, a citizen of the United States of America	137 Cunningham Street, Maryville, State of Tennessee, United States of America	Improvements relating to knitted articles.
607	17/5/38	—	Standard Telephones and Cables, Ltd.	Connaught House, 63 Aldwych, Lon- don, W.C. 2, England	Improvements in wireless direction- finding systems.
620	23/5/38	24/2/39	Flight Refuelling, Ltd.....	3 Serjeants Inn, Temple, London, England	Improvements in the method of and apparatus for refuelling aircraft in the air.
943	22/7/38	24/2/39	George Drewett.....	17 New Forest Road, Forest Town, Johannesburg, Transvaal Province, Union of South Africa	Improvements in cooling systems suit- able for internal-combustion engines and the like.
1158	3/9/38	24/2/39	Heinz Kaufmann, commercial traveller	10 Elfreda Court, Davis Street, Doornfontein, Johannesburg	Sale apparatus for use in tearooms.
1280	30/9/38	24/2/39	The General Electric Co., Ltd., electrical engineers and manu- facturers	Magnet House, Kingsway, London, W.C. 2, England	Improvements in apparatus for trans- mitting television and the like.
1353	17/10/38	17/2/39	Simon Poliva.....	163A Ninth Avenue, Mayfair, Johan- nesburg	Hygienic sanitary dust-bin.
1559*	25/11/38	24/2/39	George Albert Ure, engineer..	Wheatlands, Bonnybridge, Stirling- shire, Scotland	Improved oven.
1568	29/11/38	24/2/39	The General Electric Co., Ltd., a company incorporated under the laws of England	Magnet House, Kingsway, London, W.C. 2, England	Improvements in or relating to radio telegraph transmitters.
1577	1/12/38	17/2/39	William Edward Shaw, manager of Rexo Manufacturing Co., Ltd.	64-80 Ordnance Road, Durban; resident at the Country Club, Durban, Natal	An improved closure device for a con- tainer.
1587	2/12/38	24/2/39	Aktiengesellschaft Brown, Boveri et Cie	Baden, Switzerland.....	Improvements in and relating to the demonstrating of compressed air.
1606	8/12/38	24/2/39	The General Electric Co., Ltd., electrical engineers and manu- facturers	Magnet House, Kingsway, London, W.C. 2, England	Improvements in magnetic lenses for focussing a beam of electrons.
1608	8/12/38	24/2/39	The Bradshaw Patent Screw Co., Ltd.	Hanover House, 14 Hanover Square, London, W. 1, England	Improvements in or relating to screws and screw-driving tools.
1612	9/12/38	24/2/39	(1) Williams & Williams, Ltd. (2) Jack Williams.....	(1) Reliance Works, Chester, Eng- land (2) 86 Portland Place, London, W. 1, England	Improvements in or relating to fittings for use with glazing bars.
1613	9/12/38	24/2/39	Coventry Climax Engines, Ltd., manufacturers	Friars Road, Coventry, Warwick- shire, England	Portable pumps and other apparatus adapted to be carried on a trailer or other road vehicle.
1615	10/12/38	24/2/39	William Grobety, a mechanic, a Swiss citizen	Vallorbe, Vaud, Switzerland.....	Improved wood-gas generator.
1616	10/12/38	24/2/39	Sidney Barton Pope.....	Martin Avenue, Fitzroy, in the State of South Australia	Improvements in hose couplings.

*Patent of addition to 541/37.

ADVERTENSIES.

TWEDE ADVERTENSIE (vervolg)—SECOND ADVERTISEMENT (continued).

No.	Datum van Aanzoek. Date of Application.	Datum van Aanname. Date of Acceptance.	Naam van Applikant. Name of Applicant.	Adres. Address.	Aard van Uitvinding. Title of Invention.
1618	12/12/38	24/2/39	Fritz Christen.....	Vulkanstrasse 110, Zurich-Alstetten, Switzerland	Improvements in and relating to magnesium alloys.
1619	12/12/38	24/2/39	(1) Holger Egmont-Petersen... (2) Arne Bruhn.....	(1) Bakkedal 3, Hellerup, Denmark (2) Ejgaardsvej 14A, Charlottenlund, Denmark	Improvements in and relating to composite boards.
1620	12/12/38	24/2/39	Dr. Ing. Gottfried Ruegenberg	6 Kaiser Wilhelming, Düsseldorf, Germany	Improvements in or relating to omnilaterally stretchable papers and methods of making same.

DERDE ADVERTENSIE—THIRD ADVERTISEMENT.

428	6/4/38	17/2/39	Ruhrchemie Aktiengesellschaft	Oberhausen-Holten, Germany.....	Process for producing hydrocarbons by the catalytic conversion of carbon monoxide with hydrogen.
1151	2/9/38	17/2/39	Addressograph-Multigraph Corporation, a corporation organized under the laws of the State of Delaware, United States of America	1814 East 40th Street, Cleveland, State of Ohio, United States of America	Methods and apparatus for printing or recording.
1202	14/9/38	17/2/39	Airpak, Ltd.....	53 New Broad Street, London, E.C. 2	A method and means for cleaning and feeding kapok or other staple fibre.
1219	19/9/38	17/2/39	„Hafta” Handelsgesellschaft für Technische Neuheiten mit Beschränkter Haftung	Alexanderstrasse 17, Berlin, C. 2, Germany	Method for the production of water-proof cellulose vessels, especially cellulose tubes and cellulose bottles.
1349	14/10/38	17/2/39	Woodall-Duckham (1920), Ltd.	Edbury and Allington Houses, 136 to 150 Victoria Street, London, S.W. 1, England	Delivery-chute or charging apparatus more especially for charging carbonizing retorts.
1387	24/10/38	17/2/39	Goslin - Birmingham Manufacturing Co. Inc.	Birmingham, Alabama, United States of America	Improvements in filter-drum construction.
1531	21/11/38	17/2/39	Vickers Incorporated.....	1400 Oakman Boulevard, Detroit, Michigan, United States of America	Multiple valve bank.
1536	21/11/38	17/2/32	Metal Tube Shaping Corporation	125 East Lexington Avenue, Elkhart, State of Indiana, United States of America	Improvements in or relating to method of configuring tubing.
1543	24/11/38	17/2/39	Eric William White.....	“Waverley”, Nine Mile, via Wedderburn, Victoria, Australia	Improved auxiliary tractive means for traction wheels of tractors and like motive vehicles.
1550	25/11/38	17/2/39	Ceresina A.-G., a Swiss body corporate	St. Albananlage 2, Basel, Switzerland	A process for the production of opaque, almost white and colourable layers on aluminium and aluminium alloy articles.
1551	25/11/38	17/2/39	(1) Granitese (Great Britain), Ltd. (2) Grenville James Staples (3) James Carruthers Blair McGuffie	All of 55 Bondway, Vauxhall, London, S.W. 8, England	An improved waterproofing agent and method of manufacturing and applying the same.
1552*	25/11/38	17/2/39	Philip Keith Saunders.....	42 Drayton Street, Wolverhampton, in the County of Stafford, England	Improvements in and relating to fluid-controlling valves.
1554	25/11/38	17/2/39	The General Electric Co., Ltd.	Magnet House, Kingsway, London, W.C. 2, England	Improvements in apparatus for transmitting television and the like.
1555	25/11/38	17/2/39	The General Electric Co., Ltd.	Magnet House, Kingsway, London, W.C. 2, England	Improvements in apparatus for transmitting television and the like.
1556	25/11/38	17/2/39	The General Electric Co., Ltd.	Magnet House, Kingsway, London, W.C. 2, England	Improvements in apparatus for transmitting television and the like.
1557	25/11/38	17/2/39	The General Electric Co., Ltd.	Magnet House, Kingsway, London, W.C. 2, England	Improvements in and relating to electrically heated thermostatically controlled ovens.
1562	26/11/38	17/2/39	Adolf Kampfer, a German citizen	Nurnbergerstrasse 53-55, Berlin, W. 50, Germany	An improved method of and apparatus for building-up laminated glass and like laminated products.
1564	28/11/38	17/2/39	Pilkington Brothers, Ltd.....	277-283 Martins Bank Building, Water Street, Liverpool, 2, in the County of Lancaster, England	Improvements in and relating to apparatus for bending glass sheets.
1565	28/11/38	17/2/39	Harvey Bell Lindsay, engineer, United States of America citizen	1622 Forest Avenue, Evanston, State of Illinois, United States of America	Improvements in or relating to enclosing or housing structures and particularly to the tensioning of a sheet in a structure such as an enclosing or housing structure or wall structure.
1566	28/11/38	17/2/39	The Dow Chemical Co., a corporation of the State of Michigan, United States of America	City of Midland, State of Michigan, United States of America	Improvements in or relating to insecticidal dusting compositions.
1570	29/11/38	17/2/39	Callender's Cable and Construction Co., Ltd.	Hamilton House, Victoria Embankment, London, E.C., 4, England	Improvements relating to water-proof coating compositions and to their method of application.
1575	1/12/38	17/2/39	Leo Lowenstein.....	Rudesheimerplatz 10, Wilmersdorf, Berlin	Process and appliance for producing, preserving, and transporting foams.
1581	2/12/38	17/2/39	May & Baker, Ltd.....	42-43 St. Paul's Church-yard, London, E.C. 4, England	Process for the preparation of diamidine derivatives.
1582	2/12/38	17/2/39	The Metal Box Co., Ltd.....	Queens House, 28 Kingsway, London, W.C. 2, England	Improvements in and relating to boxes and like containers intended to be vacuumized.
1583	2/12/38	17/2/39	British Insulated Cables, Ltd., a British company	Prescot, Lancashire, England.....	Improvements in electric insulated wires and cables.
1584	2/12/38	17/2/39	British Insulated Cables, Ltd., a British company	Prescot, Lancashire, England.....	An improved electric cable.

* Patent of addition to No. 155/37.

ADVERTISEMENTS.

DERDE ADVERTENSIE (vervolg)—THIRD ADVERTISEMENT (continued).

No.	Datum van Aansoek. Date of Application.	Datum van Aanname. Date of Acceptance.	Naam van Applikant. Name of Applicant.	Adres. Address.	Aard van Uitvinding. Title of Invention.
1585	2/12/38	17/2/39	Wired Radio, Inc., a corporation organized and existing under the laws of the State of Delaware	60 Broadway, City and State of New York, United States of America	Improvements in and relating to signalling system and receivers.
1586	2/12/38	17/2/39	Wired Radio, Inc., a corporation organized and existing under the laws of the State of Delaware	60 Broadway, City and State of New York, United States of America	Improvements in and relating to signalling and receiving systems.
1588	2/12/38	17/2/39	Alfred William Sutton, manufacturer	"Atherstone", Park Road West, Wolverhampton, in the County of Stafford, England	Improvements in pipe-joints.

THE PATENTS, DESIGNS, TRADE MARKS AND COPYRIGHT ACT, 1916.

APPLICATION TO AMEND SPECIFICATION.

Crompton Parkinson, Limited, of Guiseley, near Leeds, Yorkshire, England, seeks leave to amend by way of correction and explanation the Specification of Patent Application No. 1593 of 1937, for "Improvements in and relating to electrical discharge lamps".

A copy of the original specification, showing in red the proposed amendment, is now open to public inspection at the Patent Office.

A notice of opposition (on Patents Form No. 17) must be lodged at the Patent Office within three months from the date of the first advertisement hereof.

MENZIES MURRAY,
Registrar.

First advertisement: 24th February, 1939.

1953—24-3-10

THE PATENTS, DESIGNS, TRADE MARKS AND COPYRIGHT ACT, 1916.

APPLICATION TO AMEND SPECIFICATION.

Holman Brothers (Proprietary), Limited, of Locarno House, Loveday Street, Johannesburg, seek leave to amend by way of disclaimer the Specification of Patent Application No. 1589 of 1937, for "Improvements in means for feeding liquid laterally to hollow rock drill tools".

A copy of the original specification, showing in red the proposed amendment, is now open to public inspection at the Patent Office.

A notice of opposition (on Patents Form No. 17) must be lodged at the Patent Office within three months from the date of the first advertisement hereof.

MENZIES MURRAY,
Registrar.

First advertisement: 3rd March, 1939.

3-10-17

KENNISGEWING.

Kennis geskied hiermee dat die VOOR-
SPOED HAMER MEULE, vroeër gedryf
deur mnr. J. J. W. CORNELIUS, vanaf
die 3de Januarie 1939 opgehou het te
bestaan.—J. J. W. Cornelius, Amsterdam,
distrik Ermelo, 16 Februarie 1939.

2048—24-3-10

ABANDONMENT OF BUSINESS.

Mr. MOOSA ESSOP SALOOJEE,
trading as S.S. BAZAAR, of 61 Plein
Street, Rustenburg, has abandoned the
above business as from March, 1938.

2049—24-3-10

Die kafee en teekamer besigheid ge-
drywe deur PETER JOHN KARRAS,
onder die besigheidsnaam LILLIAN'S
CAFÉ, te Kerkstraat 282, Pretoria, ver-
koop is en oorgedra word, tesame met
alle bate van die besigheid, aan
DANIEL HERMANUS JOHANNES
RUTHVEN, wat die besigheid vanaf 1
Maart 1939, sal voortsit vir sy eie
rekening en voordeel, by voornoemde
adres en onder dieselfde besigheidsnaam.
Die Verkoper bly verantwoordelik vir
alle skulde van die besigheid aangegaan
voor 1 Maart 1939.—Beyers & Oost-
huizen, Prokureurs vir Partye, R.S.E.
Gebou 2, Bureaulaan, Pretoria.

2053—24-3-10

NOTICE OF REMOVAL.

Notice is hereby given that the general
dealer's business, carried on by ABRA-
HAM VICTOR, at 53 President Street,
Germiston, has been removed to 132
Commissioner Street, Johannesburg, as
and from 15th February, 1939.

2058—24-3-10

ABANDONMENT OF BUSINESS.

The business of general dealer and
tearoom, carried on by EDWIN STEELE
and FREDERICK JOHN TAYLOR, at
3-5 Tyrwhitt Avenue, Rosebank, has
been abandoned as from 18th February,
1939.

2061—24-3-10

TRANSFER OF BUSINESS.

The fresh produce and mineral water
dealer licences, carried on by L. GON-
SALVES as NEW VEGETABLE
MARKET, at 53a Op de Bergen Street,
Fairview, Johannesburg, will be sold and
transferred to MANOEL GOMES with
effect from 21st February, 1939, who will
trade at the same address under the style
MOONLIGHT TEAROOM.

Johannesburg, 21st February, 1939.

2067—24-3-10

NOTICE OF REMOVAL.

The business of mining material
merchant, carried on by WILLIAM
ROBINSON BURNETT, at 4 Clyde
Buildings, 137 Jeppe Street, Johannes-
burg, will be removed to 10 Rissik Street,
Johannesburg, as from 1st March, 1939.

2068—24-3-10

NOTICE OF SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given that the busi-
ness of a general dealer, retail butcher
and native eating-house keeper, carried
on by JUDAH JOSUAH SEVEL, on
Stand No. 194, Wynberg, near Johan-
nesburg, has been sold and will be trans-
ferred to AH SUN, who will carry on
the said business under the same style
and at the same address, as from the
date of the last publication hereof—
A. I. Myers, Weston & Porter, Attorney
for Parties, Surrey House, Commissioner
and Rissik Streets, Johannesburg.

2072—24-3-10

Notice is hereby given that transfer of
the business carried on by ABOO BAKAR
DADA, trading at Strydpoort, District
Wolmaransstad, to JOOSUB DADA has
been cancelled.

I. GORDON,

Attorney for the Parties.
Wolmaransstad.

1841—24-3-10

REGISTRATION OF BUSINESSES
ACT.

Notice is hereby given that YETTA
HIRSCHFELD, carrying on business as
a general dealer, with the following addi-
tional licences: Patent and proprietary
medicines, fire-works and tearoom and
restaurant keeper, on the Robinson
Station Platform, District Krugersdorp,
under the style or firm of I. HIRSCH-
FELD will, as from the date of expiry
of this notice, admit AARON SAMUEL
HIRSCHFELD as a partner in the said
business, which will thereafter be carried
on by the parties under the same name
at the same address for their joint
account.

Dated at Krugersdorp, this 20th day
of February, 1939.

J. B. HUGO & CRONJE,

Attorneys for Party.

43 Human Street,
Krugersdorp.

2022—24-3-10

Kennis geskied hiermee dat die saak
gedrywe deur S. INJA, onder naam
EASTERN HOUSE FOR ARTS AND
CRAFTS, Pleinstraat 60, Johannesburg,
oorgedra is na mej. MIHAILOWSKAY
vanaf 10 Maart 1939. Gedateer te
Johannesburg, 21 Februarie 1939.—S.
INJA.

2073—24-3-10

TRANSFER OF BUSINESS.

Notice is hereby given that the busi-
ness of general dealers, carried on by
M. BABA & SONS, Branch Store, at
farm Zoekmakaar, Portion A, District
Pietersburg, will be transferred to
BABOO BROTHERS, as from 20th
March, 1939.

Dated this 21st February, 1939.

M. BABA,

for M. Baba & Sons.

M. AMARSHI,

for Baboo Brothers.

2322—10-17-24

ADVERTENSIES.

DIE HANDELSMERKEKANTOOR.

AANSOEKE OM DIE REGISTRASIE VAN
HANDELSMERKE.

Iedereen wat besware het teen enige van die onderstaande merke kan binne die voorgeskrewe tyd op „Vorm H.M. No. 6”, bevat in die Tweede Bylae van die „Handelsmerken Regels”, 1917, beswaar indien. Die voorgeskrewe tyd is twee maande na datum van die advertensie van aanneming van 'n aansoek, maar die tyd kan deur die Registrateur verleng word.

Formele beswaar moet nie ingedien word nie voordat die applikant om registrasie per brief daarvan in kennis gestel is, teneinde hom in die geleentheid te stel om sy werk terug te trek voordat onkoste in verband met die opstel van 'n kennisgewing van beswaar aangegaan word. By gebreke van so'n kennisgewing aan die applikant, kan die koste teen die teenstander uitgewys word.

C. W. JOHNSON,
Waarnemende Registrateur van Handelsmerke.

THE TRADE MARKS OFFICE.

APPLICATIONS FOR THE REGISTRATION OF
TRADE MARKS.

Any person who has ground for objection to any of the following marks may, within the prescribed time, lodge Notice of Opposition on the “Form T.M. No. 6”, contained in the Second Schedule to the Trade Marks Rules, 1917. The prescribed time is two months after the date of the advertisement of the acceptance of an application, but the period may be enlarged by the Registrar.

Formal opposition should not be lodged until after notice has been given by letter to the applicant for registration so as to afford him an opportunity of withdrawing his Mark before the expense of preparing the Notice of Opposition is incurred. Failing such notice to the applicant, an opponent may not succeed in obtaining an order for costs.

C. W. JOHNSON,
Acting Registrar of Trade Marks.

CLASS 1.

POLYGLOSS

No. 1037/38, in respect of lacquers and enamels, being in the nature of paint, in the name of Andrew Brown Company, a Corporation organized and existing under the laws of the State of California, of 5431 South Riverside Drive, Los Angeles, California, United States of America, lacquer manufacturers. Address for service in the Union: Care of Messrs. D. M. Kisch & Company, Aegis Building, Loveday Street, Johannesburg.

Filed 4th August, 1938. 2388—10

CLASS 1.

ZEO-KARB

No. 152/39, in respect of preparations and materials for purifying or softening water, in the name of The Permutit Company, Limited, a British Company, of Permutit House, Gunnersbury Avenue, London, W.4, England, manufacturers. Address for service in the Union: Care of Messrs. Adams & Adams, Pretoria.

Filed 10th February, 1939. 2430—10

CLASS 1.

STYRESIN

No. 1494/38, in respect of all goods included in this class, consisting wholly or mainly of resin or substitutes for resin, in the name of I.G. Farbenindustrie Aktiengesellschaft, a German Company, of Grüneburgplatz, Frankfurt (Main) 20, Germany. Address for service in the Union: Care of Messrs. Adams & Adams, Pretoria.

Filed 14th November, 1938.

(To be associated with 1495/38 and another.) 2431—10

CLASS 2.

AKODRIN

No. 180/39, in respect of all goods included in this class, in the name of Bayer Pharma (Proprietary), Limited, of Delmark House, 123 Market Street, Johannesburg.

Filed 11th February, 1939.

(To be associated with No. 273/37.) 2432—10

CLASS 3. CORTENIL

No. 178/39, in respect of all goods included in this class, in the name of Bayer Pharma (Proprietary), Limited, of Delmark House, 123 Market Street, Johannesburg.

Filed 11th February, 1939. 2433—10

CLASS 3. CYREN

No. 176/39, in respect of all goods included in this class, in the name of Bayer Pharma (Proprietary), Limited, of Delmark House, 123 Market Street, Johannesburg.

Filed 11th February, 1939. 2434—10

CLASS 3.

FYNNON

No. 1269/38, in respect of chemical substances prepared for use in medicine and pharmacy, in the name of Fynnon, Limited, of Macleans Corner, Great West Road, Brentford, Middlesex, England, merchants, a British Company. Address for service in the Union: Care of Messrs. Adams & Adams, Pretoria.

Filed 20th September, 1938.

(To be associated with 1270/38.)

2436—10

CLASS 3.

GERMANIN

No. 1530/38, in respect of a medicated powder for human use in the treatment of sleeping sickness, in the name of Bayer Pharma (Proprietary), Limited, of Delmark House, 123 Market Street, Johannesburg.

Filed 25th November, 1938.

(By consent.) 2437—10

CLASS 4.

STYRESIN

No. 1495/38, in respect of all goods included in this class, consisting wholly or mainly of resin or substitutes for resin, in the name of I.G. Farbenindustrie Aktiengesellschaft, a German Company, of Grüneburgplatz, Frankfurt (Main) 20, Germany. Address for service in the Union: Care of Messrs. Adams & Adams, Pretoria.

Filed 14th November, 1938.

(To be associated with 1496/38 and another.) 2438—10

CLASS 4.

TOEKOMST

No. 158/1939, in respect of wool, mohair and all other farm produce included in this class, in the name of Bertram Weyer Henderson, farming under the style of P. W. F. Weyer Estates, of P.O. De Toekomst, District Somerset East, Cape Province.

Filed 10th February, 1939. 2439—10

CLASS 6.

LISTER

No. 72/1938, in respect of engines, included in this class, in the name of R. A. Lister & Company, Limited, a British Company, of Victoria Iron Works, Long Street, Dursley, Gloucestershire, England, manufacturers. Address for service in the Union: Care of Messrs. Adams & Adams, Pretoria.

Filed 15th January, 1938.

Mark proceeded with by Order of the Minister, in terms of Section 99 (e) of Act No. 9 of 1916.

(To be associated with No. 73/1939.) 2440—10

CLASS 7.

LISTER

No. 73/1938, in respect of engines for agricultural purposes and cream separators, in the name of R. A. Lister & Company, Limited, a British Company, of Victoria Iron Works, Long Street, Dursley, Gloucestershire, England, manufacturers. Address for service in the Union: Care of Messrs. Adams & Adams, Pretoria.

Filed 15th January, 1938.

Mark proceeded with by Order of the Minister, in terms of Section 99 (e) of Act No. 9 of 1916.

(To be associated with No. 72/1939.) 2441—10

CLASS 11.

PALADON

No. 183/39, in respect of dental materials and all other goods included in this class, but excluding batteries for medical purposes, in the name of Helmuth Sachs Rolfes, of 15/16 Cotton's Building, 6 Strand Street, Port Elizabeth, merchant.

Filed 13th February, 1939. 2442—10

ADVERTISEMENTS.

CLASS 12.

VALET

No. 801/38, in respect of electrically operated shaving machines and parts thereof, included in this class, in the name of Gillette Industries, Limited, a British Company, of Gillette Corner, Great West Road, Isleworth, Middlesex, manufacturers and merchants. Address for service in the union: Care of Messrs. Adams & Adams, Pretoria.

Filed 16th June, 1938.

(To be associated with No. 1168/20.)
2443—10

CLASS 17.

COLEMANOID

No. 189/39, in respect of a liquid for use as a water-proofing and hardening ingredient in concrete, in the name of British Colemanoid, Limited, a British Company, of 67 Watling Street, London, England. Address for service in the Union: Care of Messrs. Adams & Adams, Pretoria.

Filed 15th February, 1939. 2444—10

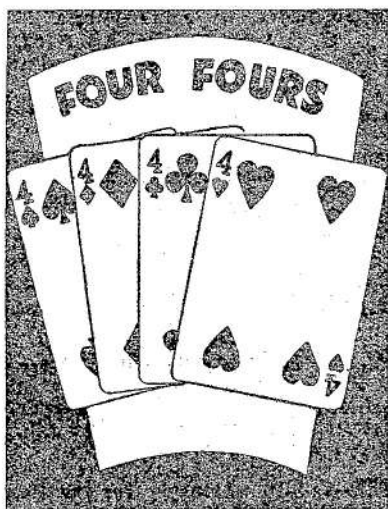
CLASS 18.

ZEO-KARB

No. 153/39, in respect of plant and installations for use in purifying, softening, supplying and distributing water, and filters, in the name of The Permutit Company, Limited, a British Company, of Permutit House, Gunnersbury Avenue, London, W.4, England, manufacturers. Address for service in the Union: Care of Messrs. Adams & Adams, Pretoria.

Filed 10th February, 1939. 2445—10

CLASS 31.



No. 16/39, in respect of all goods in this class, in the name of Meyers Wholesale (Proprietary), Limited, of 204 and 205 Ottawa House, 92 President Street, Johannesburg.

Filed 4th January, 1939.

Registration of this Trade Mark shall give no right to the exclusive use of the word "Four" or the numeral "4".

(To be associated with 17/39 and others.)
2316—10

CLASS 3. PRESENOL

No. 175/39, in respect of all goods included in this class, in the name of Bayer Pharma (Proprietary), Limited, of Delmark House, 123 Market Street, Johannesburg.

Filed 11th February, 1939. 2435—10

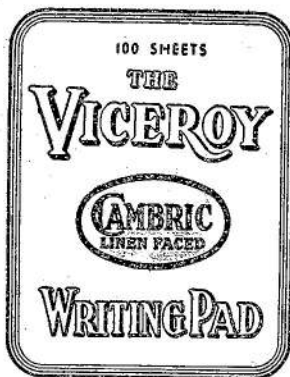
CLASS 38.

ATHLEDA

No. 144/1939, in respect of articles of clothing knitted or made of knitted fabric, in the name of Arthur Foister & Sons, Limited, of Charles Street, Leicester, England, a British Company, manufacturers. Address for service in the Union: Care of Messrs. D. M. Kisch & Co., Johannesburg.

Filed 9th February, 1939. 2389—10

CLASS 39.



No. 185/39, in respect of all goods included in such class, in the name of The United Paper Bag Company, Limited, a Company incorporated and existing according to the laws of the Union of South Africa, of 204 Main Reef Road, Westgate Township, Johannesburg, manufacturers.

Filed 14th February, 1939.

The description of goods will vary in use. 2510—10

CLASS 41.

MAXIMON

No. 182/1939, in respect of interior spring bedding and all other goods included in this class, in the name of Herschell Raphael, trading as Maximon Spring Bedding Works, of 135 Canterbury Street, corner Roeland Street, Capetown, manufacturers.

Filed 13th February, 1939. 2447—10

CLASS 42.

FYNNON

No. 1270/38, in respect of substances used as food or as ingredients in food, in the name of Fynnon, Limited, of Macleans Corner, Great West Road, Brentford, Middlesex, England, merchants, a British Company. Address for service in the Union: Care of Messrs. Adams & Adams, Pretoria.

Filed 20th September, 1938.

(To be associated with No. 1271/38.)
2448—10

CLASS 44.

SPARKLET

No. 186/39, in respect of mineral waters, in the name of Sparklets, Limited, a British Company, of Thames House, Millbank, Westminster, S.W.1, London, England, manufacturers. Address for service in the Union: Care of Messrs. Adams & Adams, Pretoria.

Filed 14th February, 1939.

(To be associated with C.1130, N. 82/00 and O.216.)
2449—10

CLASS 48.



No. 1148/37, in respect of manicure preparations, namely nail polish, polish remover, cuticle remover, and cuticle oil in the name of M.V.O. Laboratories, Inc., a Corporation organized under the laws of the State of Ohio, of 4325 Harris Street, Toledo, Ohio, U.S.A., manufacturers. Address for service in the Union: Care of Messrs. Adams & Adams, Pretoria.

Filed 15th September, 1937.

Registration of this Mark shall give no right to the exclusive use of the word "Miraglo".
2450—10

CLASS 50.

STYRESIN

No. 1496/38, in respect of foils, sheets, rods, tubes, mouldings, pressure mouldings, pressure-cast products, pressed parts, and all other articles and materials made wholly or mainly of resins or artificial resins not included in other classes; lacquered goods not included in other classes, all the said goods consisting wholly or mainly of resin or substitutes for resin, in the name of I.G. Farbenindustrie Aktiengesellschaft, a German Company, of Grüneburgplatz, Frankfurt (Main) 20, Germany. Address for service in the Union: Care of Messrs. Adams & Adams, Pretoria.

Filed 14th November, 1938.

(To be associated with 1494/38 and another.)
2451—10

CLASS 50.

POLITONE

No. 162/1939, in respect of wax polishing preparations (including preparations which both clean and polish), in the name of Joseph Freeman, Sons & Company, Limited, a British Company, of Cementone Works, Garratt Lane, Wandsworth, London, S.W.18, England, manufacturers of paints, colours and varnishes. Address for service in the Union: Care of Messrs. D. M. Kisch & Co., Johannesburg.

Filed 11th February, 1939. 2390—10

ADVERTENSIES.

CLASS 38. KOMMANDO

No. 1631/38, in respect of all goods included in this class, but excluding clothing made of canvas, in the name of Clothing and Shirt Manufacturers, Limited, of 205 Main Reef Road, Johannesburg.

Filed 15th December, 1938. 2446—10

TRANSFER OF BUSINESS.

Notice is hereby given that the fresh produce and aerated water dealer's business, carried on by PETRUS NTSHALL-NTSHALL, at Stand No. 670 B, Second Street, Springs Location, will be sold and transferred to THOMAS MUNGONI as from the 1st March, 1939.

Dated at Springs, 13th day of February, 1939.

IVAN DAVIES & THEUNISSEN,
Attorneys for the Parties.

Court Chambers,
Second Street,
Springs. 1838—24-3-10

The business carried on under general dealer's licence by ANNA MAGDALENA WARTINGTON, under the style of MODERN MILLINERY STORE, at Erf No. 53, Kerk Street, Ermelo, has been sold and will be transferred with all assets thereof, excluding book debts, on the expiration of the third publication hereof to EMMARENTIA JOHANNA PHILIPINA WEBER, who will carry on the said business under the same style at the same address.

D. JACKSON,
Attorney for the Parties.

P.O. Box 146,
Ermelo. 1844—24-3-10

Notice is hereby given that the estate business, carried on by JACK BRIAN MCKENZIE, at 1 Fifth Street, Randfontein, was abandoned on the 31st January, 1939.—W. Kinnear, Attorney for Party, Estate Buildings, Sixth Street, Randfontein. 1850—24-3-10

ABANDONMENT OF BUSINESS.

The business carried on by MAX KORBER, at 314 Marshall Street, Jeppe, Johannesburg, has been abandoned as from the 31st December, 1938. 1853—24-3-10

SALE OF BUSINESS.

The chemist's business, carried on by BENNIE COHEN and DAVID COHEN, trading as SUBWAY PHARMACY, at Stand No. 712, 8 Delarey Street, Vrededorp, Johannesburg, has been sold to PHILIP DAVIS and MANNIE BARSEL, trading in partnership as DAVIS & BARSEL as and from the 6th day of March, 1939, from which date the said PHILIP DAVIS and MANNIE BARSEL will continue to carry on the business for their own account and benefit, under the style or firm of A. COHEN & COMPANY SUBWAY PHARMACY.

Dated at Johannesburg, this 17th day of February, 1939.

ISRAEL & DURING,
Attorneys for the Parties.

Sixth Floor, St. Andrew's Buildings,
corner Commissioner and Rissik
Streets,
Johannesburg. 1867—24-3-10

TRANSFER OF BUSINESS.

The business of IMPERIAL BOOT AND SHOE MANUFACTURERS, carried on by ABRAHAM BECKER, will be transferred to PILOT BOOT AND SHOE MANUFACTURERS (PROPRIETARY), LIMITED, as from 1st March, 1939. 2069—24-3-10

TRANSFER OF BUSINESS.

Notice is hereby given that the general dealer's and fresh produce dealer's business, known as Universal Cash Store, presently carried on by COSTAS ZERVAS, at 20b Cranbourne Avenue, Benoni, will be sold and transferred to CHARALAMPOS CHRISTOU, with effect from the date of the third publication hereof.

L. LOVELL & DAVID MILLER,
Attorneys for the Parties.
1-5 Central House,
Prince's Avenue,
Benoni. 1866—24-3-10

NOTICE OF REMOVAL.

Notice is hereby given that the business carried on as CONCORDIA DAIRY, 508 Church Street, Pretoria, will be transferred to 492 Pretorius Street, Pretoria, on the 1st March, 1939. 1873—24-3-10

ABANDONMENT OF BUSINESS.

The general dealer and fresh produce business, carried on by ABDOOLA FRUIT SUPPLY, at 112 Piet Retief Street, Standerton, has been abandoned as from 31st December, 1938. 1886—24-3-10 ABDOOL RAHIM.

TRANSFER OF BUSINESS.

Take notice that the business of fish and chip restaurant, hitherto carried on by CHAIKEL RUBIN, at 24a Rockey Street, Doornfontein, Johannesburg, will be transferred to JACK SCOP, who will carry on the said business at the same address, as from the date of these advertisements.

D. H. EPSTEIN,
Attorney for the Parties.
34/35 Old Arcade Buildings,
100 Market Street,
P.O. Box 4955,
Johannesburg. 1901—24-3-10

Notice is hereby given, that the baker's business, carried on by W. A. B. GRAHAM, on Erf No. 75, Market Street, Piet Retief, will be transferred to Erf No. 97, Church Street, Piet Retief, as and from the 1st day of April, 1939.

Dated at Piet Retief, this 17th day of February, 1939. 1902—24-3-10 W. A. B. GRAHAM.

TRANSFER OF BUSINESS.

Notice is hereby given that the general dealer's business, carried on by AYOB AHMOD, at 521 Boom Street, Pretoria, will be transferred to 535 Boom Street, Pretoria, as from 1st March, 1939. 1907—24-3-10 AYOB AHMED.

Notice is hereby given that the business of hotel keeper and aerated or mineral water dealer, carried on by EMMA BUTLIN in the BURLINGTON HOTEL, 116 Harrison Street, Johannesburg, has, together with the assets thereof, been sold to and will be transferred to EMILIO BIANCALANA on the 31st March, 1939, subject to the temporary transfer of the hotel liquor licence into his name.

Johannesburg, 17th February, 1939.
H. HEIMANN,
Solicitors for Parties.
Aegis Buildings,
Johannesburg. 1916—24-3-10

NOTICE OF REMOVAL.

The business of general dealer, carried on by HARRY WIN, 96 Beit Street, Doornfontein, Johannesburg, has been removed to 72 Sauer Street, Johannesburg, as from the 25th August, 1938. 1917—24-3-10

ABANDONMENT OF BUSINESS.

General dealer's and tearoom business, carried on by A. STAMOS, trading as VICTORIA TEAROOM AND GROCERY STORE, at 115 Victoria Avenue, Brakpan, abandoned on the 31st December, 1938.—Chas. Hoppenstein, Agent, Benoni. 1919—24-3-10

Notice is hereby given that the general dealer's business carried on by HYMAN SCHLOSBERG, under the style or firm of H. SCHLOSBERG, at 4 Second Avenue, Springs, will be transferred to ISRAEL NANKIN with effect from the date of the last publication hereof. The said ISRAEL NANKIN will take over the stock-in-trade and all assets and liabilities of the said business known as H. SCHLOSBERG and will carry on the same under the same style for his own account and benefit.

Dated at Springs, this 20th day of February, 1939.

B. P. GOLDBERG,
P.O. Box 127, Attorney for the Parties.
Springs. 1921—24-3-10

ABANDONMENT OF BUSINESS.

Notice is hereby given that the chemist's business, carried on by BERNARD JACOB BARRON, at Maskell's Corner, 620 Voortrekker Road, Brakpan, under the style of THE BANK PHARMACY, has been abandoned with effect from the 28th day of February, 1939.

A. DAVID COHEN,
Attorney.
317 Prince George Avenue,
P.O. Box 121,
Brakpan. 1923—24-3-10

Notice is hereby given that the business heretofore carried on by HERBERT BENNETT SHORTEN and JAMES LOWE CUTHBERT in co-partnership, under the name of SHORTEN & CUTHBERT, at Fourth Avenue East, Reserve "C", Geduld Township, Springs, as builders and contractors, has been sold, together with all the assets and subject to all the liabilities, to SHORTEN & CUTHBERT (PROPRIETARY), LIMITED, which Company will carry on the said business at the same address.

H. HAMMERSCHLAG & CO.,
Solicitors for the Parties.
27 Court Chambers,
Springs. 1926—24-3-10

Notice is hereby given that the general dealer's business, carried on by HYMAN LIEBGOTT, trading as LIEBGOTT'S STORE, at 146 Potgieter Street, Pretoria, will be removed to 52 Struben Street, Pretoria, as from 1st March, 1939. 1934—24-3-10

NOTICE.

Notice is hereby given that transfer of the business carried on by ABOO BAKAR DADA, trading at Strydpoort, District Wolmaransstad, to JOOSUB DADA has been cancelled.

I. GORDON,
1937—24-3-10 Attorney for the Parties.

BLAAUWBANK TIN AND NICKEL MINES, LIMITED.

Notice is hereby given that the mining business carried on by BLAAUWBANK TIN AND NICKEL MINES, at the farm Blaauwbank No. 433, District Waterberg, and at 27/32 Prudential House, Pretorius Street, Pretoria, was taken over, as from 1st January, 1939, by BLAAUWBANK TIN AND NICKEL MINES, LIMITED, a Company registered with limited liability in the Union of South Africa.

RALPH CRAGGS & POLLEY,
27 Prudential House, Secretaries.
Pretoria. 1941—24-3-10

ADVERTISEMENTS.

ABANDONMENT OF BUSINESS.

The business carried on by A. SEGAL, Matilda Street, Bloemhof, as tobacconist and general dealer, has been abandoned as from 31st December, 1938.
1954-24-3-10 A. SEGAL.

TRANSFER OF BUSINESS.

The general dealer's business carried on by SAM EHRLICH under the style of ATLAS CYCLE WORKS, will be transferred from 130 Commissioner Street, Johannesburg, to 39A Sauer Street, Johannesburg, on the 1st March, 1939, where it will be carried on under the style of BENEFIT CYCLE WORKS.

M. & I. GEFFEN,
Attorneys for Sam Ehrlich.
223-5 Maritime House,
corner Loveday and Main Streets,
Johannesburg. 1969-24-3-10

TRANSFER OF BUSINESS.

The general dealer's business carried on by D. P. LIPMAN as LIPMAN LOCKSMITH at 2 Plein Street, Johannesburg, has been transferred to B. ALLEN carrying on the said business under the same style as from 1st January, 1939.

1970-24-3-10

TRANSFER OF BUSINESS.

Chemist's and general dealer's business carried on by HARRY G. BEHRMAN (SOUTHERN PHARMACY), 47 Augusta Street, Regents Park, Johannesburg, has been transferred to LOUIS WAKS (SOUTHERN PHARMACY), as from 15th February, 1939.

1971-24-3-10

The boarding-house carried on by FRANCES ELEANOR CAMPBELL, known as AYLESTON BOARDING-HOUSE, at 37 Abel Road, Berea, Johannesburg, has been sold and transferred to JAMES WHITE from the expiry hereof.—Barnabas Plein (Pty.), Ltd., 43 Loveday Street, Johannesburg.

1972-24-3-10

The business known as the GAIETY CONFECTIONERY carried on by CHRISANTHOS GEORAIDES at 80 Jorissen Street, Braamfontein, has been sold to ZINON PAPADOPOULOS, as from the 10th March, 1939.—Provident Estate Agency, 39 Rissik Street, Johannesburg.

1973-24-3-10

REMOVAL OF BUSINESS.

The business of general dealer carried on by THE CROWN FASHIONS at 14 King George Street, has been removed to 35 Joubert Street, Johannesburg, as from 1st March, 1939.

1982-24-3-10

NOTICE OF REMOVAL.

Notice is hereby given that the general dealer's business, carried on by LEWIS KILOV, trading as L.K. OUTFITTERS, at 12b Prince's Avenue, Benoni, has removed to 314 Marshall Street, Jeppe, Johannesburg, on the 20th February, 1939.

1962-24-3-10

Notice is hereby given that the businesses of engineers, builders and contractors, carried on by DAVID WILSON REID and WESLEY KNUCKEY in partnership, under the style or firm of REID & KNUCKEY, at Johannesburg, and at Capetown, and also the business of general dealers, carried on by the said firm at the corner of Andries and Voorhout Streets, Troyeville, Johannesburg, have been sold, with all the assets and liabilities thereof, to REID & KNUCKEY (PROPRIETARY), LIMITED, which Company will continue the said businesses at the same addresses. HAYMAN, GODFREY & SANDERSON, Johannesburg. Solicitors for the Parties.
20th February, 1939. 1964-24-3-10

NOTICE OF REMOVAL.

The O.F.S. EGGS, BUTTER AND DRESSED POULTRY SUPPLY STORES was removed from the 1st of January, 1939, from 91 Beit Street, Doornfontein, to 92a Beit Street, Doornfontein.
1963-24-3-10 I. KOPELOWITZ.

NOTICE.

Subject to the temporary transfer of the bottle liquor licence held by LOUIS LISSACK, in respect of LISSACK'S BOTTLE STORE, which business is being carried on on Erf No. 143, Joubert Street, Volksrust, being granted to FREDERICK BRASCH by the competent authority under the Liquor Act, by the 11th March, 1939, the said business, together with all the assets thereof, will be sold and transferred to FREDERICK BRASCH who will thereafter carry on the said business for his own account and benefit at the same address under the name or style of VOLKSRUST BOTTLE STORE.

HAYMAN, GODFREY & SANDERSON,
Solicitors for Parties.

Transvaal House,
80 Commissioner Street,
Johannesburg. 1965-24-3-10

SALE OF BUSINESS.

THE DOLLS OUTFITTER'S SHOP, carried on by Mrs. H. RAAFF, at 9 Old Arcade, Market Street, Johannesburg, has been sold to Mrs. C. F. SKINNER, 16 Old Arcade, Market Street, Johannesburg, as from 18th February, 1939.

1966-24-3-10

NOTICE.

Notice is hereby given that the business carried on by JOE SCHEIER, trading as ATLANTA PLUMBING WORKS, at 207 Commissioner Street, Johannesburg, will be sold, together with all its assets and liabilities, to ATLANTA PLUMBING WORKS (PROPRIETARY), LIMITED, as from the 1st March, 1939, and that the aforesaid Company will carry on the same business at the same address.

1967-24-3-10

NOTICE OF SALE OF BUSINESS.

The garage business carried on by MEYER FLAX, under the style of SEFLAKS GARAGE, at the corner of Sauer, Frederick and Anderson Streets, Johannesburg, has been sold and will be transferred to SEFLAKS GARAGE (PROPRIETARY), LIMITED, a Company about to be registered, as from the date of the final publication hereof.

A. W. KATZEN,
Attorney for the Parties.
600, 608, 609, Surrey House,
Rissik Street,
Johannesburg. 1968-24-3-10

NOTICE.

The business of jewellers carried on in partnership by SIDNEY GREAVES and SIDNEY GORDON GREAVES, under the name of S. GREAVES & SON, at Heath's Buildings, 82 Pritchard Street, Johannesburg, has been discontinued, with effect from the 31st December, 1938.

LANGSTAFFE & BASDEN,
Attorneys for the Parties.
Security Buildings,
95 Commissioner Street,
Johannesburg. 1981-24-3-10

ABANDONMENT OF BUSINESS.

Notice is hereby given that the general dealer's business carried on by GEORGE BLANKFIELD, trading as BELLEVUE GARAGE, on Stand No. 188, Bellevue, being 44 St. George's Road, Johannesburg, has been abandoned as from the 31st December, 1938.

RAUBENHEIMER & DONEN,
Attorneys for the Party.
52 Sacke's Buildings,
Joubert Street,
Johannesburg. 1983-24-3-10

NOTICE.

Notice is hereby given that the motor accessory business carried on by JAFFE'S ACCESSORY STORE (PROPRIETARY), LIMITED, at 109 Marshall Street, Johannesburg, has been abandoned as and from the 30th day of June, 1938.

Johannesburg, this 17th day of February, 1939.

JOSEPH KLOTZ,
Attorney for the Party.
101-3 Jubilee House,
15 Simmonds Street,
Johannesburg. 1984-24-3-10

The men's outfitting business carried on by MARCUS FALCKE at Downing Mansions, Eloff Street, Johannesburg, under the style of MARKLEIGHS, has been sold and transferred, together with all assets thereof, to PERCY FRIEDLANDER and JACK AREMBAND, with effect from 15th February, 1939, who will carry on the business at the same address and in the same name.

Dated at Johannesburg, this 24th day of February, 1939.

HARRY T. HERSCH,
Attorney for Parties.
5-6 High Court Buildings,
corner Fox and Joubert Streets,
Johannesburg. 1986-24-3-10

DISSOLUTION OF PARTNERSHIP.

Notice is hereby given that the partnership between D. FORD and M. FRAZER, styled FRAZER FORD SCHOOL OF DANCING, has been dissolved as from 15th February, 1939.

1994-24-3-10

NOTICE OF REMOVAL.

The general dealer's business carried on by Mr. WALTER OPPENHEIMER as WALTER, milliner, at 29 Cuthbert's Buildings, Eloff Street, Johannesburg, has removed to 42 Cuthbert's Buildings, Eloff Street, as from 1st January, 1939.

1995-24-3-10

ABANDONMENT OF BUSINESS.

The business of WITWATERSRAND TOTE SERVICE carried on at 89A Rissik Street, Johannesburg, was abandoned as from 31st December, 1938.

1996-24-3-10

TRANSFER OF BUSINESS.

Notice is hereby given that the business of a garage known as PALM GARAGE, carried on by GERHARDUS STEPHANUS ACKERMAN at 44 Rietfontein Road, Primrose, Germiston, will be transferred to SALMON HOFFMAN on the last publication of this notice.

Dated at Johannesburg, this 21st day of February, 1939.

SEGAL & HOFFMAN,
Attorneys for Parties.
207-209 Surrey House,
Rissik Street,
Johannesburg. 2002-24-3-10

ADVERTISEMENT.

NOTICE.

The business of a native eating-house carried on in co-partnership by DAVID JACOBUS KOMA and DAVID LUKAS SANDAMELA, on Stand No. 2396, Pimville, has been abandoned with effect from the 31st of December, 1938.

I. MENDELOW & BROWDE,
Attorneys for the Party.

502 Winchester House,
Loveday Street,
Johannesburg. 2087—3-10-17

TRANSFER OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of the Registration of Businesses Act, that the general dealer's business, hitherto carried on by MAHOMED ISMAIL KHOTA, under the style or firm of KHOTA'S BAZAAR, on Erf No. 168, Wolmaransstad, will be transferred to MAHOMED ISMAIL KHOTA, GOOLAM HOUSEN MAHOMED TILLY and CASSIM MAHOMED TILLY, who will trade in partnership under the same style or firm of KHOTA'S BAZAAR.

I. GORDON,
2111—3-10-17 Attorney for the Parties.

NOTICE.

Notice is hereby given that the business of retreaders and vulcanizers carried on by ADRIANUS EVENWEL, under the style and firm of MECHANIC'S GARAGE AND RUBBER WORKS, at 33 Tom Jones Street, Benoni, has been sold and transferred, with effect from 1st January, 1939, to PETRUS JOHANNES EVENWEL and CORNELIS ADRIANUS EVENWEL, who will continue to carry on the said business at the same address and under the same name or style.—C. A. Evenwel, attorney for parties, 17 High Court Buildings, Joubert Street, Johannesburg. 2149—3-10-17

NOTICE.

Notice is hereby given that JAMES LAURIE HUNTER has been admitted as a partner into the business heretofore carried on by THOMAS SINCLAIR LINKLATER at 107 Commissioner Street, Boksburg, under the style of the BOKSBURG BAKERY, as from the 18th February, 1939.

H. SOLOMON,
Attorney for the Parties.

52 Commissioner Street,
Boksburg. 2150—3-10-17

NOTICE OF REMOVAL.

Notice is hereby given, in terms of Section 3 (1) of the Registration of Businesses Act, 1909, that the business registered by GEO. CONSTABLE, LIMITED, on the 31st day of January, 1938, at 56 Commissioner Street, Boksburg, as general dealers, printers, stationers and publishers, has from to-day, the 27th day of February, 1939, been removed to premises situate at the corner of Leeuwpoot and Smit Streets, Boksburg, and that application will be made to the Government and Municipal Licence Officers at Boksburg to have the change registered in accordance with Section 3, Sub-section 2 of the Act.

MALHERBE, RIGG & RANWELL,
Attorneys for the Party.

Corder's Buildings,
Commissioner Street,
P.O. Box 186,
Boksburg, 27th February, 1939.
2151—3-10-17

The business of general dealer, carried on by the late ABRAHAM LEVIN, at corner West and President Streets, Johannesburg, will be transferred to BARNEY PAPERT on the expiry of this notice.—B. Pencharz, Attorneys for Parties, 301/5 Winchester House, Johannesburg. 2152—3-10-17

The brick manufacturing business, carried on by Mr. EDWARD SIDNEY ANDREW HOWELL, as HOWELL BRICKWORKS, at Bedfordview, has been sold to HOWELL (PROPRIETARY), LIMITED, as from 1st January, 1939. 2153—3-10-17

NOTICE.

Notice is hereby given that the business carried on by NICHOLAS TRAVLOS as PIONEER TEAROOM, Stand No. 655, Malvern, will henceforth be known as KINEMA CAFE, under the same proprietorship. 2154—3-10-17

REMOVAL OF BUSINESS.

Notice is hereby given that the general dealer's business, carried on by SAM PENN, at 135 Market Street, Johannesburg, has been moved to 190 Market Street, Johannesburg, as from 1st January, 1939. 2155—3-10-17

NOTICE OF REMOVAL.

Notice is hereby given that the AUTOMATIC PRINTING PRESS have moved from 5b Sauer Street, to 3 Thorpe Street (off Simmonds Street South), as from 1st March, 1938. 2156—3-10-17

DISSOLUTION OF PARTNERSHIP.

The partnership hitherto subsisting between JAN GELDENHUIS NEL and HENDRIK FREDERIK PRINSLOO, hitherto carrying on business under the style of EAST RAND CAR SALES, at 36 First Avenue, Nigel, has been dissolved as from the 1st March, 1939. The assets and liabilities of the partnership business have been taken over by JAN GELDENHUIS NEL who will continue to conduct the said business at the same place for his own account and benefit as from the 1st March, 1939.—Lockett & Van den Heever, Attorneys for the Parties, Barclay's Bank Chambers, Nigel. 2176—3-10-17

DISSOLUTION OF PARTNERSHIP.

Notice is hereby given that the partnership carried on by ADA MIDDLETON (widow) and LILIAN TWEEDALE RICHARDSON (spinster), under the style of the STELLA TEAROOM, Stands Nos. 1007/8, being 20 Rissik Street, Johannesburg, will be dissolved by the retirement of the said RICHARDSON on the 28th February, 1939, and the said MIDDLETON will assume all the assets and liabilities and continue to carry on the business for her own account under the same style, and at the same address. 2157—3-10-17

NOTICE OF SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given that the business carried on by WALTER WORTHINGTON and THOMAS JAMES VIVIAN, under the style or firm of WORTHINGTON'S MALVERN BOTTLE STORE, including the business of a mineral water dealer, has been sold and transferred to WORTHINGTON'S MALVERN BOTTLE STORE (PROPRIETARY), LIMITED, who will carry on the same at 571 Jules Street, Malvern.—Bowman, Gilfillan & Blacklock, Attorneys for the Parties, United Buildings, Johannesburg. 2187—3-10-17

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, that BENJAMIN WOOLF GOLDSTEIN, trading as TWINBROOK SLATE QUARRIES, intends to alienate and make over to DOWSON & DOBSON, LIMITED, all the assets of the said business with the exception of sundry debtors and cash at the bank, which alienation and delivery will take effect on the 24th March, 1939. Dated at Johannesburg, this 28th day of February, 1939. 2195—3-10

NOTICE OF SALE AND CHANGE OF BUSINESS.

Notice is hereby given that it is the intentions of GABRIEL FRANCOIS COMBRINCK to alienate his general dealer's business at Broedersput, District Schweizer Reneke to WILLEM ABRAHAM DE KLERK, who intends simultaneously removing his existing business at Hullat's Hope, District Schweizer Reneke, to Broedersputs, where he will carry on under the style or firm of W. A. DE KLERK.

DE KOCK & DUFFEY,
Box 37, Attorneys for the Parties.
Schweizer Reneke,
21st February, 1939. 2091—3-10-17

NOTICE OF TRANSFER OF BUSINESS.

Notice is hereby given that the retail dairy business carried on under the name of SPRINGS DAIRY by S. WOLMAN will be sold and transferred to CLIFFORD MARTIN EDWARD HERMON as from the 1st March, 1939.

Dated at Springs, 18th day of February, 1939.

S. WOLMAN,
Seller.

C. M. E. HERMON,
Purchaser.

P.O. Box 333, Springs. 2093—3-10-17

NOTICE.

The partnership of CHEMACH MICHAEL SHULKIN and SOLLY MOGRABI, carrying on business as the MABIESKRAAL CASH STORE at Mabieskraal, District Rustenburg, has been dissolved as from the 16th day of February, 1939. As from the above date the said SOLLY MOGRABI shall carry on the business on his own account.

M. LEVITT,
Attorney for the Parties.

Steen Street, Rustenburg,
23rd February, 1939. 2094—3-10-17

Notice is hereby given that the business of general dealer and tearoom keeper carried on by JOSEPH HENRY TRE-SIDDER on Stand No. 560, 19 Market Street, Krugersdorp, has been abandoned as from the 28th of February, 1939; but that the business of bakery on Stand No. 176, corner of Market and President Streets, Krugersdorp, will be carried on as heretofore.

Dated at Krugersdorp, this 24th day of February, 1939.

J. B. HUGO & CRONJE,
Attorneys for Party.

43 Human Street,
Krugersdorp. 2103—3-10-17

Notice is hereby given that the business carried on by LUCY'S MOTOR CAR SALES COMPANY (PTY.), LIMITED, at Stand No. 135 Stanhope Road, Malvern East, Germiston, has been removed to Stand No. 131, Stanhope Road, Malvern East, as and from 1st January, 1939. 2124—3-10-17

ADVERTISEMENTS.

Mrs. M. RUBINSTEIN has retired from the partnership in the general dealer's business known as MAISON MARGOT, at Canada House, President Street, Johannesburg, from 1st January, 1939. The business is now carried on solely by H. BERTSCHER at same address. 2196—3-10-17

The general dealer's business, carried on by A. CHANDLER BROS., on Stand No. 289, First Street, Booyssens Reserve, Johannesburg, will be abandoned from 1st April, 1939. The stocks of this business will be transferred to AURORA TRADING STORES, 517 Paardekraal, District Maraisburg. 2197—3-10-17

The general dealer's business, carried on by A. JACOBSON as JASON'S OUTFITTERS, at 68 Marlborough House, Eloff Street, Johannesburg, has been removed to 29 Von Weilligh Street, Johannesburg, as from 1st March, 1939. 2198—3-10-17

Notice is hereby given that the business of a general dealer, retail butcher and native eating-house keeper, carried on by JUDAH JOSUAH SEVEL, on Stand No. 39, First Avenue, Wynberg, near Johannesburg, has been sold and will be transferred to SAMUEL ISAACSON, who will carry on the said business under the same style and at the same address, as from the date of the last publication hereof.

WESTON & PORTER,
Attorneys for Parties.

Surrey House,
Commissioner and Rissik Streets,
Johannesburg. 2199—3-10-17

The laundry business, carried on by CHHITA JAGA on Stand No. 2410, Turfontein, will be transferred to RAMAN PAIMA, SOMA PAIMA and MADAN PAIMA, trading as RAMAN BROS., who will carry on as general dealers on said Stand from 23rd February, 1939. 2200—3-10-17

ABANDONMENT OF BUSINESS.

Notice is hereby given that the business of general dealer and fresh produce dealer, carried on by ABDULLAH KAMROODEEN, under the style or firm of A. KAMROODEEN, at Stand No. 882, Asiatic Bazaar, Germiston, was abandoned on the 31st day of December, 1938. Germiston, this 28th day of February, 1939.

H. DAVIDOFF,
Attorney for Party.

P.O. Box 205,
Germiston. 2202—3-10-17

NOTICE.

Notice is hereby given that the REEF FRESH MEAT SUPPLY, wholesale butchers, of Wynberg, P.O. Bergvlei, District Johannesburg, have taken possession of the assets mortgaged to them under General Notarial Covering Bond No. 2009/1938, passed in their favour on the 3rd day of February, 1938, by PIET MOLOI, carrying on business as a general dealer, at Alexandra Township, Johannesburg.

The said REEF FRESH MEAT SUPPLY will proceed to realise the assets taken over in terms of the said Bond.

Dated at Johannesburg, this 28th day of February, 1939.

E. SCHAIOWITZ,
Attorney for Reef Fresh Meat Supply.
70 Sacke's Buildings,
Joubert Street,
Johannesburg. 2206—3-10

The general dealer's business, carried on by AH NEE on Stand No. 505, 45 Clare Road, Fordsburg, will be transferred to FONG HUNG, and removed to Stand No. 28, corner Crown and Avenue Roads, Fordsburg, as from 1st April, 1939. 2201—3-10-17

NOTICE OF REMOVAL.

The business of general dealer, carried on by Mrs. M. LEVY, at 5 Greaterman's Building, President Street, Johannesburg, has been removed, as from the 1st January, 1939, to 14 Greaterman's Building, President Street, Johannesburg. 2205—3-10-17

Notice is hereby given that NICK MAKRES and KOSTAS ZAMBELIS, heretofore carrying on business at Stand No. 407 (Street No. 23), Fourth Avenue, Geduld Township, Springs, in co-partnership, under the style or firm of GEDULD FISH RESTAURANT, have dissolved partnership, and the business will in future be carried on under the same style or firm name by KOSTAS ZAMBELIS only, for his sole account and benefit. Dated at Springs, this 28th day of February, 1939.—J. M. Steytler, Attorney for Parties, 12 and 14 Court Chambers, Second Street, Box 332, Springs. 2207—3-10-17

TRANSFER OF BUSINESS.

The business carried on by A. FRAUTJESKAKIS, trading as native eating-house and general dealer, at 32 Boundary Road, Brakpan, has been transferred to 30 Boundary Road, Brakpan, as from the last publication hereof. 2211—3-10-17

The general dealer's business, carried on by FAIVEL ZEGER and HERSELMAN HATTINGH, under the style of the GERMISTON PLUMBING WORKS, at 1a Simpson Street, Germiston, has been removed to 5 Simpson Street, Germiston, as and from 1st March, 1939. 2212—3-10-17

TRANSFER OF BUSINESS.

Notice is hereby given that the general dealer and garage business, carried on by PHILIP ENDE, trading as INTERNATIONAL MOTORS, at Stand No. 166, Lavers Street, Nigel, District Heidelberg, will be transferred to Stand No. 162, Lavers Street, Nigel, District Heidelberg, as and from the 1st day of March, 1939.

Dated at Nigel, this 27th day of February, 1939.

2216—3-10-17 P. ENDE.

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of the Insolvency Act, and Section 4 (i) of the Registration of Businesses Act, that TRANSVAAL FRESH MEAT SUPPLY (PROPRIETARY), LIMITED, have taken possession of the assets of the business heretofore carried on by TEME TAITZ under the style of LUCKIE'S MEAT MARKET, at 20a Pretoria Street, Hospital Hill, Johannesburg, in terms of a General Bond passed by TEME TAITZ in favour of TRANSVAAL FRESH MEAT SUPPLY (PROPRIETARY), LIMITED, and that on the 21st March, 1939, the said assets will be taken over by TRANSVAAL FRESH MEAT SUPPLY (PROPRIETARY), LIMITED, in discharge *pro tanto* of the said TEME TAITZ'S indebtedness to it.

CHARLES LEWIS,
Attorney for Transvaal Fresh Meat Supply (Proprietary), Limited.
436 Escom House,
Johannesburg. 2220—3-10-17

TRANSFER OF BUSINESS.

The general dealer's business, carried on by MOOSA EBRAHIM NAGDEE, trading as NAGDEE STORES, at Roodepoort No. 1125, District Waterberg, will be transferred, together with the assets to MAHOMED EBRAHIM BHAM, with effect from the 1st of January, 1939.

MATHEWS & MATHEWS,

Attorneys for Parties.

Sutter Road,
Warmbaths. 2217—3-10-17

TRANSFER OF BUSINESS.

Notice is hereby given that the business, carried on by HARRY PELUNSKY, under the style of DOORNBOOM CASH STORE, on the farm Vlaklaagte No. 1885, Pietersburg District, will be transferred to MULSHANKER AMBASANKER and RASIKLAL AMBASANKER, trading as BHATT BROTHERS, with effect from the 18th March, 1939.

MATHEWS & MATHEWS,

Attorneys for Parties.

P.O. Box 25,
Louis Trichardt. 2218—3-10-17

TRANSFER OF BUSINESS.

The business carried on by FATIMA PARKS and PICCANIN MODISE as VICTORIA CAFE, corner Gold and Victoria Streets, Sophiatown, was transferred to FATIMA PARKS, from 1st January, 1939. 2222—3-10-17

NOTICE OF SALE OF BUSINESS.

The business carried on by C. HORN at 61 Lancashire Avenue, Craighall Park, was sold to MATTHEW COSMO on 15th February, 1939. 2223—3-10-17

The general dealer, retail butchery and all Municipal licences, registered Johannesburg, 1938, name CHAN TON, 52 Victoria Road, Sophiatown, Johannesburg, has been abandoned as from 31st December, 1938.—E. & S. Laven-thal, Party's Agents, Assurance House, 94 Main Street, Johannesburg.

2224—3-10-17

Notice is hereby given that MAURICE IAN HAMILTON COATES will retire from the businesses known as MAISON ALFRICO and MAISON BEVERLEY, formerly carried on in co-partnership by him and ROSALINE BOYD (formerly WINTER), at Stand No. 54, corner Corrie and Fox Streets, Fairview, Johannesburg, on the 28th day of February, 1939, from which date the said ROSALINE BOYD will take over all the assets and liabilities in respect thereof and carry on the said businesses at the same address under the name of MAISON ROSALINE.

Johannesburg, this 28th day of February, 1939. M. I. H. COATES.
2228—3-10-17 R. BOYD.

The business of retail butcher carried on by SAM GREEN and DAVID TOLKIN under the style of WELLWORTH MEAT MARKET, will be transferred from 178 Jules Street, Belgravia, Johannesburg, to 182 Jules Street, corner Scott Street, Jeppe Township, Johannesburg, as and from the 15th March, 1939.

Johannesburg, this 28th day of February, 1939.

DAVID R. SNAIER,

Attorney for Parties.

514 Aegis Buildings,
Loveday Street,
Johannesburg. 2230—3-10-17

ADVERTENSIES.

ABANDONMENT OF BUSINESS.

Notice is hereby given that the business carried on by T. O'CONNOR and I. J. GROBLER, under the style of RADIUM STUDIOS, with offices at 64 Permanent Buildings, Johannesburg, has been abandoned as from the 1st January, 1939.

2231—3-10-17

The furniture business, carried on by FLORRIE WEINSTEIN (WEINSTEIN'S FURNITURE MART), Stand No. 309, Main Road, Martindale, Johannesburg, has been abandoned as from 31st December, 1938.—E. & S. Laven-thal, Party's Agents, Assurance House, 94 Main Street, Johannesburg.

2225—3-10-17

NOTICE.

The general dealer's business carried on by MINNIE ADAMS under the style of JEPPE SILK EMPORIUM, at 306 Marshall Street, Jeppe, Johannesburg, will from the expiration of these advertisements be carried on by the said MINNIE ADAMS under the style of HOLLYWOOD SILK HOUSE, at the same address.

CHARLES SHERMAN,
Solicitor for Minnie Adams.

31-32 Sauer's Buildings,
Loveday Street,
Johannesburg.

2232—3-10-17

Notice is hereby given that the general dealer's business carried on by NATHAN ESEKOVITZ, of 26 Market Street, Johannesburg, has been abandoned and that his fixtures and fittings and stock-in-trade have been sold and will be transferred to RAND AUCTIONEERING COMPANY, of 104 Commissioner Street, on the 20th day of March, 1939.

Dated at Johannesburg, this 27th day of February, 1939.

M. J. CHIPKIN,
Agent for the Parties.

Progress Buildings,
156 Commissioner Street,
Johannesburg.

2233—3-10

NOTICE OF SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given that the general dealer, native eating house keeper and butcher business, carried on by J. J. SEVEL under the name of THE TOWNSHIP SUPPLY STORES on Stand No. 507, Kew Township, has been transferred to HERMAN ROOTENBERG, with effect as and from the 16th February, 1939.

Johannesburg, this 24th day of February, 1939.

M. J. GORDON,
Attorney for Parties.

617 Aegis Buildings,
Johannesburg.

2234—3-10-17

The general dealer's licence carried on by ISRAEL DAVE on Stand No. 205 Railway Reserve, Springs, will be transferred to Stand No. 1417 Selection Park, Springs, as from 1st March, 1939.

LOUIS L. RONTAL,

Attorney for Party.

Springs.

2235—3-10-17

NOTICE OF REMOVAL.

The CONTINENTAL OIL CO. (Proprietress, M. MATUSON), has been removed from 60 Pim Street, Newtown, to Shop 5, Mechanics Buildings, corner Railway and De La Rey Streets, Vrede-dorp, Johannesburg.

2236—3-10-17

The business of general dealer, carried on by JACK RONTAL, at Stand 1417, Selection Park, Springs, has been removed to Stand Re 9 Second Street, Springs, as from the 1st of March, 1939.

LOUIS L. RONTAL,

Attorney for Party.

Springs.

2240—3-10-17

TRANSFER OF BUSINESS.

Notice is hereby given that the general dealer's business carried on by MAX ABELMAN under the style of CASH WHOLESALERS, at 66 High Street, Mayfair West, Johannesburg, has been transferred to RAEJEANS (PROPRIETARY), LIMITED, who will carry on the business at the same address under the style of RAEJEANS (PROPRIETARY), LIMITED, as from 1st March, 1939.

2239—3-10-17

NOTICE OF REMOVAL.

The business of NATIONAL CLEANERS AND DYERS (PTY.), LTD., will be removed from 81 Nugget Street, Johannesburg, to 26 Boom Street, Johannesburg, as from 1st March, 1939.

2243—3-10-17

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Section 4 (1) of Act No. 36 of 1909 (Transvaal) and Section 34 (1) of Act No. 24 of 1936, that the retail butcher's business presently carried on by WILLIAM PATTERSON under the style or firm of the FRESH MEAT SUPPLY, at 56 Voortrekker (Market) Street, Heidelberg, Transvaal (under Licence No. 118354, issued by the Receiver of Revenue at Heidelberg, on the 14th February, 1939), will be transferred as a going concern to DANIEL JOHANNES ZEEMAN, on the 22nd March, 1939, subject to Mr. Zeeman's obtaining the required Certificate under the Licences (Control) Ordinance.

VILJOEN & MEEK,

Attorneys for the Parties.

29 Voortrekker (Market) Street,
P.O. Box 21,
Heidelberg, Transvaal,
3rd March, 1939.

2246—3-10-17

The restaurant and tearoom carried on at 96 King Edward Street, Potchefstroom, by the AFRICAN CONSOLIDATED THEATRES, LTD., under the style of the GRAND THEATRE TEA LOUNGE, has been transferred to Mr. ARTHUR WILLIAM SALT, as from 1st February, 1939.

2248—3-10-17

Notice is hereby given that THOMAS PRENTICE HARRIS has retired from the general dealer's business carried on in co-partnership with JAMES ARTHUR SAUNDERS, at 1 Stanhope Road, Malvern East, and that CLAUDE HOUSTON has been admitted as a partner in the business as from the expiration of these notices.

2255—3-10-17

KENNISGEWING.

Kennis geskied hierby dat die slagtery-besigheid gedryf deur STEFANUS PETRUS GROBLER en JOHANNES ANTONIE BARBAS, handelende in vennootskap onder die styl of firma van die BOERE SLAGHUIS, van Kantoorstraat 35a, Lydenburg, oorgedra is en vanaf die 1ste Maart 1939 gedryf sal word deur HANS JACOB BERNARDUS SWART vir eie rekening.

G. H. KUIT,

Prokureur vir die Partye.

Kantoorstraat 31a,
Lydenburg,
25 Februarie 1939.

2256—3-10-17

Die saak van algemene handelaar gedryf deur WILLIAM CONROY as CONROY'S SUPPLY STORES op Erf 297 Alberton, sal op die datum van die laaste publikasie hiervan oorgaan na NICHOLAS JOHN KAPOUSOUSOGLOU wat die saak op dieselfde plek onder die naam NICHOLAS' STORES sal voortset.

2260—3-10-17

REGISTRATION OF BUSINESS.

The general dealer's business, carried on at Klipdrift No. 227, District Pretoria, by PIETER JAN BROUWER, has been transferred to GEORGE EDWARD DUNCAN, as and from 1st March, 1939.—Findlay & Niemeyer, Pretoria.

2263—3-10-17

Notice is hereby given that the business carried on in partnership between ERNEST KLINGLER and PHILIP-PINE OTTNER, under the style of TINY TEAROOM, at 199 Church Street, Pretoria, has been abandoned as from the 28th February, 1939.—Schopf & Hoepner, Agents for Parties, 234 St. Andries Street, Pretoria.

2264—3-10-17

VERKOPING VAN BESIGHEID.

Hiermee word kennis gegee dat die besigheid wat gedryf word onder die firma naam AVOCA DAIRY, te Mitchellstraat 162, Pretoria, deur PETRUS JOHANNES BADENHORST, verkoop en oorgedra sal word aan FLINTOF NAPIER VERSTER, en dat gemelde VERSTER die gemelde besigheid sal oorneem en dryf vanaf datum van die laaste publikasie hiervan.

Geteken te Pretoria, hierdie 1ste dag van Maart, 1939.—Reitz & Van der Merwe, Prokureurs vir die Partye, Pretoriusstraat 160, Pretoria.

2265—3-10-17

NOTICE.

The business of general dealer, carried on by the Estate of the late JACOB FINKELSTEIN, at 356 Church Street, East, Pretoria, will be transferred, upon expiry of the requisite advertisements to ROSA FINKELSTEIN, a widow, with effect as and from the 5th September, 1938, who will continue to trade under the style of J. FINKELSTEIN as heretofore.

R. N. EDELSTEIN & KUYPER,
Attorneys for Executor Testamentary.
266 Van der Walt Street,
Pretoria.

2266—3-10-17

Notice is hereby given that MORITZ THEODORE RICHTER and MOVSA DIAMOND, who carried on a general dealer's business in co-partnership on Stand No. 62A, Main Street, Sabie, under the style or firm of THE SABIE STORES, have, in 25th February, 1939, dissolved the partnership by mutual consent, and that the aforesaid MOVSA DIAMOND will continue the business for his own benefit at the aforesaid place, under the style or firm of M. DIAMOND.

D. J. POTGIETER,

Attorney for Parties.

P.O. Box 86,
Sabie, 28th February, 1939.

2279—3-10-17

The general dealer's business, carried on by S. GUTNER, at 50 Commissioner Street, was removed to 53 Commissioner Street, Johannesburg, and the branch store of 43 Commissioner Street, Johannesburg, was abandoned as from 31st December, 1938.—Saleh Mahomed, General Agent, 28 Market Street, Johannesburg.

2273—3-10-17

The general dealer's business, carried on by MAHOMED HASSAIN, trading as SOPHIATOWN BARGAIN STORE, at Stand No. 1141, 61 Edward Road, Sophiatown, Johannesburg, was abandoned as from 31st December, 1938.—Saleh Mahomed, General Agent, 38 Market Street, Johannesburg.

2274—3-10-17

The general dealers' business, carried on by CAMROODIEN HASSAM, at Stand No. 602, Twentieth Street, Malay Location, Johannesburg, was abandoned on the 31st December, 1938.—Saleh Mahomed, General Agent, Barkley Arcade, Market and Diagonal Streets, Johannesburg.

2275—3-10-17

ADVERTISEMENT.

The general dealer's business, carried on by AH YOUNG, at Stand No. 252, Good Street, Sophiatown, Johannesburg, was abandoned as from 30th November, 1938.—Saleh Mahomed, General Agent, Barkley Arcade, Market and Diagonal Streets, Johannesburg. 2276—3-10-17

General dealer's business, carried on by Mrs. AMABOO SULIMAN BHULA, at Stand No. 171, corner Steytler Street and Darling Avenue, Newclare, Johannesburg, has been abandoned as from 28th February, 1939.—Saleh Mahomed, 38 Market Street, Johannesburg. 2277—3-10-17

TRANSFER OF BUSINESS.

Notice is hereby given that the business of tearoom, restaurant and refreshment room and general dealer, carried on by GEORGE SAVOPOULOS, at 69A Commissioner Street, Johannesburg, on Stands Nos. 877-82, under the style of the PALLADIUM SPORTING TEA-ROOM, has been transferred as and from the 1st day of March, 1939, to STEVEN GOUVAS, who will carry on the said business at the same address and under the same style. The said GOUVAS has acquired all the assets of the said business.—Kavvat & Broomberg, attorneys for parties, Magor House, 74 Fox Street, Johannesburg. 2286—3-10-17

The ladies' hairdressing business heretofore carried on by FRANCES COY (formerly DU BRUYN), under the style of DETTE ET CIE, at Dorchester Mansions, Rissik Street, Johannesburg, has been abandoned as from the 28th February, 1939. Mr. CARL ROSSEL (formerly CARLTON HAIRDRESSING SALOON) has opened a ladies' hairdressing saloon at the same premises as from the 1st March, 1939, in his own name, assisted by Mrs. FRANCES COY.

L. JAPHET,
Attorney for the Party.

Winchester House,
Johannesburg. 2288—3-10-17

The fish and chip business carried on by KYRICOS HATJI ADAMOU, at 6 Noord Street, Johannesburg, has been sold and transferred to JOHANNA FRANCISEN ACKERMAN, as from the 1st of March, 1939.—Barnabas Plein (Pty.), Ltd., Estate Agents, 43 Loveday Street, Johannesburg. 2292—3-10-17

The businesses of general dealer, retail butcher and native eating-house keeper carried on by ELCO TRADING STORES (PROPRIETARY), LIMITED, on stand outside Township No. 452 on the Farm Grootvaly No. 5, in the Mining District of Johannesburg, together with the assets thereof, have been sold to LEON CHILEWITZ and ABE HORWITZ, who will carry on the business under the style or firm of ELCO TRADING STORES at the same address. Transfer of the said businesses will be effected on the final expiry of this advertisement.

Johannesburg, this 3rd day of March, 1939.

DENEYS REITZ, JACOBSON &
EFFUNE,

Attorneys for parties.

Anglovaal House,
Fox Street,
Johannesburg. 2302—3-10-17

Die Saak van „FRANKS HAIRDRESSING SALOON" op Standplaas No. 853, Albertstraat 6a, Marshall-dorp, sal na Standplaas No. 375, Edenvale-dorp, verskuif word, vanaf 1 Maart 1939.

2304—3-10-17

The business carried on by the late LEONHARD OLITZKI as IMPERIAL FRESH FOOD SUPPLY, L. OLITZKI, at 152 Pritchard Street, corner Gold Street, Johannesburg, has been transferred to MORITZ LICHTENSTEIN and LOUIS LICHTENSTEIN as and from the 28th day of January, 1939, who will carry on business under the name CORNER SUPPLY STORE.

BENNO TENNET,

Attorney for parties.

29-30 High Court Buildings,
Joubert Street,
Johannesburg. 2303—3-10-17

NOTICE.

The business carried on by the late LEONHARD OLITZKI as PRITCHARD FRUIT & PROVISIONS MARKET at 81 Pritchard Street, Johannesburg, has been taken over by the surviving spouse, HANNA OLITZKI as and from the 28th day of January, 1939.

BENNO TENNET,

Attorney for the parties.

29-30 High Court Buildings,
Joubert Street,
Johannesburg. 2305—3-10-17

KENNISGEWING.

Die algemene handelaarsaak, gedrywe deur ZEITA IVY FLORENCE ADAMS, as JOHANNESBURG SALES MUTUAL SERVICES, te Aescogebou 117, Eloffstraat 30, Johannesburg, is verplaas na Brislingtongebou, Mainstraat 214, Johannesburg, vanaf 1 Februarie 1939.

BERGER & BERGER,
Prokureurs.

Midlandgebou 16,
Fox- en Rissikstraat,
Johannesburg,
24 Februarie 1939. 2306—3-10-17

NOTICE OF REMOVAL.

The general dealer's business carried on by WALTER MEYER, at 13 Bunyan Street, Benoni, has been removed to 11c Fort Street, Benoni, with effect from 1st February, 1939. 2007—24-3-10

NOTICE OF REMOVAL.

Notice is hereby given that the business of EFFIE'S FURNITURE MART, of 54 Harrison Street, Johannesburg, has been removed to 53A Harrison Street, from 1st January, 1939. 2008—24-3-10

ABANDONMENT OF BUSINESS.

Notice is hereby given that the business of general dealer carried on by HILDA WALMER, as MONZAN, at 493 Modder Road, Brakpan, was abandoned on the 31st December, 1938. 2011—24-3-10

NOTICE OF DISSOLUTION OF PARTNERSHIP.

Notice is hereby given that the partnership subsisting between SAMUEL VINER and MAX ISAACSON in the business being the STANDARD FARM DAIRY, conducted at 274 Louis Botha Avenue, Orange Grove, Johannesburg, was on the 23rd day of January, 1939, dissolved by the retirement therefrom of the said SAMUEL VINER; on the 28th day of January, 1939, the said MAX ISAACSON admitted RACHEL LEVIN as a partner in the said business. 2019—24-3-10

TRANSFER OF BUSINESS.

The general dealer's patent medicine and all municipal licences registered Johannesburg, 1939, name LAI MAIN, Stand No. 204, 14a Op de Bergen Street, Troyeville, Johannesburg, will be transferred to LAI KINGSON from date of expiration of these notices. 2006—24-3-10

Notice is hereby given that the previous advertisement of the transfer of Sydenham Café appearing on the 17th February, 1939, is hereby amended as follows:—

Notice is hereby given that the grocery and tearoom business carried on by ANDREWS SELIPAS, NICK LEONIDA JACOVIDES and ANDREWS VASILIOU under the style of SYDENHAM CAFE AND GROCERY STORE has been sold to STAVROS DEFTEREOS as and from the 11th day of February, 1939.—Sasto & Louis, attorneys for parties, Suite 70, Security Building, 95 Commissioner Street, Johannesburg. 2025—24-3-10

ABANDONMENT OF BUSINESS.

Notice is hereby given that the business known as DAINTY DOTS CHILDRENS OUTFITTERS, trading at 245 St Andries Street, Pretoria, was abandoned on the 15th February, 1939. 2027—24-3-10

NOTICE.

Notice is hereby given that KYRIAKOS GEORGIADIS trading as TERMINUS CASH STORE at 501 Jorissen Street, Sunnyside, Pretoria, is selling his business to ANDREW CHRISTIE, who will carry on the business under the style or firm of TERMINUS CASH STORE at the same address. Transfer of the said business will be given on the 15th March, 1939. 2030—24-3-10

NOTICE OF REMOVAL.

The retail butchery carried on by HENOCHE PAPERT under the style and firm RAILWAY BUTCHERY on Stand No. 462, Kimberley Road, Klerksdorp, will be removed to Stand No. 327, corner Kimberley Road and Church Street, Klerksdorp, under the style and firm RAILWAY BUTCHERY AND PRODUCE SUPPLY.

ERASMUS JOOSTE,

Applicant's Attorneys.

Exchange Buildings,
Klerksdorp. 2039—24-3-10

NOTICE OF ABANDONMENT.

The general dealer's business carried on by ABRAHAM DAVIDOW at corner Rocky and Sherwell Streets, Johannesburg, has been abandoned. 2037—24-3-10

Notice is hereby given that the business of the ROYAL BEER HALL carried on by FOULIS BUILDINGS (PROPRIETARY), LIMITED, in Royal Chambers, on Stand No. 143, Fox and Simmonds Streets, Johannesburg, together with the assets thereof, will be sold to KAPATA BEER HALLS (PROPRIETARY), LTD. (a Company at present in course of registration) on the 10th March, 1939, from which date it will carry on the business for its own account and benefit.

HAYMAN GODFREY & SANDERSON,
Solicitors for Parties.

Transvaal House,
80 Commissioner Street,
Johannesburg. 2047—24-3-10

ADVERTENSIES.

KENNISGEWING.

Kennis word hierby gegee dat daar vanaf 22 Februarie 1939 afstand gedoen is van die slagtersbesigheid wat deur M. H. KALLMEYER onder die naam van die NATIONALE SLAGTERY—NATIONAL BUTCHERY, by 658 Voortrekkerweg, Brakpan, gevoer is.

VERSTER & FRONEMAN,
Prokureurs vir die Firma.

Trust Geboue,
Prince Georgelaan,
Brakpan. 2354—10-17-24

SALE AND TRANSFER OF BUSINESS.

The business of a sweet and chocolate factory, at present carried on by DIEMETRIOS MICHAEL DAMASCUS, under the style of IMPERIAL (D.D.) CANDY WORKS, at 6 Beaumont Street, Booyens, Johannesburg, will be sold and transferred at the expiration of the publication of these notices to AMERICAN CANDY WORKS (PROPRIETARY), LIMITED, which is in the course of registration. 2323—10-17-24

ABANDONMENT OF BUSINESS.

The general dealer's business, carried on by N. LEVINSKY, at Protea Court, corner Market Avenue, Vereeniging, under the style of HEADERMANS, has been abandoned from 28th February, 1939. 2326—10-17-24

Notice is hereby given that the business of butchery, and bakery carried on by PIETER HENDRIK ROEDOLF DU PLOOY, on the farm Bewaarkloof No. 244, District Pietersburg, under the style of BEWAARKLOOF BUTCHERY AND BAKERY, will be transferred after the last appearance of this advertisement, to FREDERICK WILLIAM OPENSHAW and SCHALK WILLEM JACOBUS JANSEN, who will carry on such business in partnership under the same style and at the same address.

MENTZ & COHEN.

African Chambers,
Pietersburg. 2329—10-17-24

ABANDONMENT OF BUSINESS.

Notice is hereby given that the business carried on in co-partnership by LOUIS NOIK and CHARLES STRIMLING, under the style of CHARLES STORE, at 91 President Street, Germiston, will be abandoned as and from the 31st day of March, 1939.

S. WADE,
Attorney for the Parties.

8-9 A.B.C. Chambers,
corner Knox and President Streets,
P.O. Box 133,
Germiston. 2340—10-17-24

ABANDONMENT OF BUSINESS.

Notice is hereby given that the general dealer's business, carried on by E. MEYER, at 19 A.B.C. Chambers, corner Knox and President Streets, Germiston, has been abandoned as and from the 28th day of February, 1939.

S. WADE.

8-9 A.B.C. Chambers,
corner Knox and President Streets,
P.O. Box 133,
Germiston. 2341—10-17-24

REMOVAL OF BUSINESS.

The general dealer's business of T. R. LAUTZ, under the name of FURNITURE MART, has been removed from 305 to 309 Paul Kruger Street, Pretoria. 2381—10-17-24

SALE AND TRANSFER OF BUSINESS.

The business of a fish restaurant, carried on by GERALD BAXANDALL, at 386 Jules Street, Malvern, Johannesburg, will be sold and transferred to LESLIE ROY POTTOW on or after the expiration of the publications of this notice.

Dated at Johannesburg, this 28th day of February, 1939.

LOUIS SACHS & CUMES.

Attorneys for the Parties.
619-623 Maritime House,
corner Main and Loveday Streets.
Johannesburg. 2392—10-17-24

Notice is hereby given that the business known as the ATLANTIC CONFECTIONERY, and carried on by Mr. SELMAR SIMONSOHN, at 64 Beit Street, Doornfontein, has been abandoned as from the 1st January, 1939. 2396—10-17-24

REMOVAL OF BUSINESS.

The PROGRESS BAZAAR, grocers and fruiterers, will be removed as from the 15th March, 1939, from 38 Seventh Avenue, Bezuidenhout Valley, to 35 Seventh Avenue, Bezuidenhout Valley. Johannesburg. 2397—10-17-24

NOTICE OF REMOVAL.

The ladies' dress business, carried on by ROSE MARIE, fashion house, 38 Cuthbert's Buildings, Eloff Street, Johannesburg, has been removed to 35/36, Cuthbert's Buildings, Eloff Street, Johannesburg. 2398—10-17-24

TRANSFER OF BUSINESS.

The business of M. HARRIS & CO., auctioneers and general dealers, carried on at 126 Jeppe Street, has been transferred to 9 Kerk Street, as and from 1st March, 1939. 2399—10-17-24

NOTICE OF REMOVAL.

The butcher's business, carried on by ROBERT REZNIK, under the style of BREE STREET BUTCHERY, at 322a Bree Street, Johannesburg, has been removed to 281a Bree Street, Johannesburg, as from the 8th March, 1939.

S. BURLAND,
Attorney.

53/56 Sauer's Buildings,
Loveday Street,
Johannesburg. 2405—10-17-24

Notice is hereby given that the general dealer's business, carried on by AH CHOW, at Stand No. 1604, Payneville Location, District of Springs, has been sold and will be transferred to WAI MAN, with effect from the date of the last publication hereof subject to the necessary licence being obtained from the Springs Town Council.

WAI MAN will take over the stock-in-trade and all the assets and liabilities of the said business.

Dated at Springs, this 6th day of March, 1939.—B. P. Goldberg, Attorney for the Parties, P.O. Box 127, Springs. 2407—10-17-24

TRANSFER OF BUSINESS.

The fresh produce business, carried on by CHARL WILLEM JOOSTE and PHILIPPUS ANDREAS BADENHORST, trading as J. B. VRUGTE MARK, at 51b Third Street, Springs, will be transferred to NICOLAAS ZACHARIAS TERBLANCHE, who will continue to carry on the business under the name of J. B. VRUGTE MARK, as and from the 3rd April, 1939.

Springs, this 3rd day of March, 1939.

H. R. ROOD,

Attorney for the Parties.

1 Lion Hotel Buildings,
Springs. 2408—10-17-24

NOTICE OF SALE OF BUSINESS.

The business of general dealer and tea-room keeper, carried on by HIRSCH RADIN, at 87 De la Rey Street, Vrededorp, under the style of KUSHNER'S STORE, has been sold to JACOB LEOPOLD PESKIN and DAVID HERMAN BERSON, who will carry on the aforesaid business in partnership, under the same style and address aforesaid, as from the 1st of March, 1939. Johannesburg, this 6th day of March, 1939.—B. Rosenberg, Attorney for the Parties, 4/6 National Mutual Buildings, corner Rissik and Market Streets, Johannesburg. 2414—10-17-24

NOTICE.

Notice is hereby given that the general dealer's business, known as M. JOOSUB & CO., carried on on the corner portion of Erf No. 420, Hooge and Potgieter Streets, Potgietersrust, registered in the name of MOHAMED ABDOL, has been sold to the Purchaser EBRAHIM ESSOP, such sale to take effect as from the 31st March, 1939, and he will carry on the said business under his own name and at his own responsibility.

PROBART & STEDMAN,

Attorneys for Parties.

P.O. Box 15,
Potgietersrust. 2415—10-17-24

NOTICE OF REMOVAL.

Notice is hereby given that the drapery business of W. H. BROWN, 51a Von Brandis Street, will be removed to Royal Court, Rosey and Verona Streets, Rosettenville Extension, as from 1st April, 1939. 2460—10-17-24

TRANSFER OF BUSINESS.

Notice is hereby given that the butchery and bakery business, conducted by the late CHARLES JOSEPH ABOUCHABKI, who died on the 26th January, 1939, on the farm Doornhoek No. 241, District Carolina, under the style or firm of MODEL BUTCHERY AND BAKERY, has been transferred to the MODEL BUTCHERY AND COLD STORAGE (PTY.), LTD.

JOHAN SMIT,

Attorney for Parties.

P.O. Box 24,
Waterval Boven. 2461—10-17-24

The business registered by AILEEN E. MASON, trading as AILSON, at St. George's Buildings, 59 Twist Street, Johannesburg, will be transferred to Miss E. HAWKINS as from the expiration of this advertisement.—H. J. Dennis, Party's Agent, 53 Esselen Street, Hospital Hill, Johannesburg. 2467—10-17-24

TRANSFER OF BUSINESS.

The business of THE STAR CYCLE AND MOTOR WORKS, carried on by MARY STONE, at 659c Voortrekkerweg, Brakpan, will be transferred to STONE'S CYCLE AND MOTOR WORKS (PROPRIETARY), LIMITED, as from 1st April, 1939. 2468—10-17-24

ADVERTISEMENTS.

General dealer and tearoom business, carried on by PANAGIOTA BINIKOS, under the style PARK CAFE, 23 Old Pretoria Road, Kempton Park, will be sold and transferred to PETER LIVANOS upon expiration of three publications hereof. 2469—10-17-24

SALE AND TRANSFER OF BUSINESS.

The business of watchmaker and jeweller, carried on by WOLF LEWIN, at 23 Central Avenue, Mayfair, Johannesburg, has been sold to SOLOMON LUTRIN, and will be transferred, with effect from the date of the last publication of this notice.

Johannesburg, 6th March, 1939.

MAYFAIR ESTATE AGENCY (PTY.), LTD.,
Agents for Parties.

134 Central Avenue,
Mayfair. 2470—10-17-24

The business carried on as the DISTRIBUTING AGENCIES, at 17 Kerk Street West, Newtown, Johannesburg, has been abandoned as from the 1st of January, 1939.—Jack Behrman & Horvitch, 48 Security Buildings, 95 Commissioner Street, Johannesburg, 27th February, 1939. 2471—10-17-24

NOTICE OF REMOVAL.

Notice is hereby given that the business carried on by J. SCHLACHTER, under the style of STAR PILLOW AND MATTRESS COMPANY, was removed from 13 Park Lane, Fordsburg, Johannesburg, to 13 High Road, Fordsburg, Johannesburg, on the 1st day of March, 1939.

M. & I. GEFFEN,
Attorneys for J. Schlachter.

223/5 Maritime House,
corner Loveday and Main Streets,
Johannesburg. 2472—10-17-24

Notice is hereby given that the general dealers business, carried on by JOSEPH PORT and ABE MARSHALL in co-partnership, under the style or firm of BEEHIVE SUITCASE AND LEATHER MANUFACTURING COMPANY, at 141 Market Street, Johannesburg, has, together with its accompanying assets (excluding book debts), been sold and will, upon the expiry of the period of this advertisement, be transferred to BEEHIVE SUITCASE COMPANY (PROPRIETARY), LIMITED.

CRANKO & HYMAN,
Attorneys for the Parties. 2475—10-17-24

The business carried on by MORRIS SCHAEVERIEN, under the style of MITCHELL'S CAFE, at 29 Joubert Street, Germiston, has been sold, and will be transferred to CHAREL PETRUS SWARTZ, upon the third publication hereof.—Abe Dinner, Parties' Attorney, 1 Provident Buildings, Germiston. 2477—10-17-24

SALE AND TRANSFER OF BUSINESS.

Notice is hereby given that the general dealer's business, hitherto conducted by EPHRAIM SCHRAIBMAN, under the style or firm of EFFIE'S FURNITURE MART, at 53a Harrison Street, Johannesburg, has, together with its accompanying assets, been sold, and will, upon the expiry of the period of this advertisement, be transferred to EFFIE'S FURNITURE MART (PROPRIETARY), LIMITED.

CRANKO & HYMAN,
Attorneys for the Parties. 2476—10-17-24

The restaurant and milk purveyor's business, known as LEON'S FISH RESTAURANT, carried on by LEON MESSER and LOUIS HADASSEN at 196b Main Street, City and Suburban, Johannesburg, will be transferred to DASHA ESEKOWITZ who will carry on business under the style of DASHA'S FISH RESTAURANT at the same address, as from the expiration of these advertisements.

Johannesburg, 7th March, 1939.

I. MENDELOW & BROWDE,
Attorneys for the Parties.

Winchester House,
Main and Loveday Streets,
Johannesburg. 2480—10-17-24

General dealer's, eating-house and retail butchery businesses carried on by V. MARICH, on Stand No. 965, 6a boundary Road, Geduld Extension, Springs, will be transferred on the 1st April, 1939, to L. PEKICH.—Chas. Hoppenstein, Box 424, Benoni. 2482—10-17-24

NOTICE.

The business of grocer and general dealer carried on by SIMON RICHMOR and JULIUS RICHMOR in co-partnership under the firm or style of RICHMOR BROS., at Elandsfontein No. 6, Alberton, District Germiston, has been sold to WOOLF DINNER.

Transfer of the said business will be effected on the expiry of these advertisements.

Germiston, 7th March, 1939.

MAX LEVINE,
Attorney for the Parties.

P.O. Box 289,
Germiston. 2483—10-17-24

General dealer's business carried on by MAHOMED MOOSA MAYET, trading as M. M. MAYET, at 426b 14th Street, Vrededorp, Johannesburg, was abandoned as from 31st December, 1938.—Saleh Mahomed, General Agent, 38 Market Street, Johannesburg. 2487—10-17-24

General dealer's business carried on by ISMAIL ABRAHM, trading as MAYET SILK BAZAAR, at 7a Rockey Street, Doornfontein, Johannesburg, was abandoned as from 31st December, 1938.—Saleh Mahomed, General Agent, Barkley Arcade, Market and Diagonal Streets, Johannesburg. 2488—10-17-24

General dealer's business carried on by JANAB EBRAHIM SULIMAN (Cape Malay), at 337 Steytler Street, Newclare, Johannesburg, was abandoned as from 31st December, 1938.—Saleh Mahomed, General Agent, 38 Market Street, Johannesburg. 2489—10-17-24

The business of general dealers, tearoom keepers, Ice Cream vendors, purveyors of milk or milk products, grocers and fruiterers, carried on by CELIA COHEN and SARAH ETE DITZ in co-partnership under the style of RUSTIC TEA ROOMS at 77 Seventh Avenue, Rosebank, Johannesburg, will be transferred to RUSTIC TEA ROOMS (PTY.), LIMITED, a company now in the course of formation. The previous notice advising the transfer of the said business by the same parties to ELSIE MARIA MAGDALENA TANDY and HENRY RICHARD VAN BROEKHUIZEN in co-partnership is hereby cancelled.

H. A. TROLLIP,
Attorney for Purchaser.

52 Security Buildings,
95 Commissioner Street,
Johannesburg.

M. & I. GEFFEN,
Attorneys for Seller.

223/5 Maritime House,
Johannesburg. 2492—10-17-24

DISSOLUTION OF PARTNERSHIP.

The partnership heretofore carried on by CAREL ARON NOLTE and FELIX ARTHUR PENBERTHY as fresh produce dealers and dairymen under the style of TWEEMANSKOP DAIRY at 19 High Road, Germiston, was dissolved on 31st December, 1938, since which date the said FELIX ARTHUR PENBERTHY is carrying on the said business for his sole account and benefit.

MINNAAR ABRAHAMSOHN,
Attorney for Parties.

172a Meyer Street,
Germiston. 2494—10-17-24

REGISTRATION OF BUSINESS.
ACT, 1909.

Notice is hereby given that the plumber's business hitherto carried on by W. J. SPIES, on Erf No. 89, Kerk Street, Standerton, has been sold to LIEB JOHANNES ALBERTUS BRITS, who will carry on the business at the same address and under his own name as from the 1st day of March, 1939, for his own account and benefit.

Standerton, 6th March, 1939.

BOSMAN & SCHLEMMER,
Attorneys for the Parties.

P.O. Box 26,
Standerton. 2495—10-17-24

Notice is hereby given that the business carried on by SAMUEL MINKOWITZ under the style or firm of VREDEDORP FISHERIES AND GROCERIES at 10 Delarey Street, Vrededorp, Johannesburg, will be transferred with all assets on the last publication hereof to ANNIE MISNUN, a widow, who will continue the said business at the same address and under the same style on her own behalf.

Dated at Johannesburg, this 7th day of March, 1939.

HENRY LAKOFSKI,
Attorney for Parties.

316/319 Winchester House,
Johannesburg. 2498—10-17-24

Notice is hereby given that the business of retail butcher carried on by GODFRIED JOHANNES JACOBUS JANSSEN under the style or firm of the WHEATLANDS CASH BUTCHERY, on Elandsvelei No. 23, District Krugersdorp, has been sold and will be transferred to MARTINUS JOHANNES COETZER with effect from the date of the third publication hereof.

Randfontein, this 7th day of March, 1939.

C. H. WRIGHT,
Attorney for Parties.

45 Village Street,
P.O. Box 14,
Randfontein. 2499—10-17-24

Notice is hereby given that the business of electrician, plumber, building contractor and real estate agent carried on by IVAN REGINALD MONTGOMERY, under the firm or style of KEMPELECTRIC at 45 Pretoria Road, Kempton Park, has been sold to KEMPELECTRIC (PROPRIETARY), LIMITED, a company in the course of formation, such sale to take effect as from the 15th day of March, 1939.

Germiston, 7th March, 1939.

W. HUFTEL,
Attorney for the Parties.

Lincoln House,
143 Meyer Street,
Germiston. 2502—10-17-24

The general dealer's business carried on by FELDMANS at 51 President Street, Germiston, will be removed to 91 President Street, Germiston, as from the 1st April, 1939.—H. Lewis and Mark Ackermann, 201/203 United Buildings, President Street, Germiston.

2503—10-17-24

ADVERTENSIES.

The general dealer business registered Johannesburg, 1939, name (Mrs.) ANNIE SCHINDLER (BRAMLEY CASH STORE), Stand No. 7, Louis Botha Avenue, Johannesburg, will be removed to Stand No. 43, 37 Durham Street, Raedene, Johannesburg, as from 1st April, 1939. 2505—10-17-24

The wholesale business carried on by D. GRUZD on Stand Nos. 1313 and 1315, corner of Kerk and Sauer Streets, Johannesburg, has been removed to Stand No. 1173, corner of Kerk and Fraser Streets, Johannesburg, as from 1st March, 1939. 2506—10-17-24

NOTICE.

Notice is hereby given that the business heretofore carried on by RICHARD VAN WYK and JOHN WALTER VAN WYK, under the name of TRANSVAAL PRINTING COMPANY, at 22 Kerk Street, Johannesburg, as printers, has been sold together with all assets and subject to all the liabilities to TRANSVAAL PRINTING AND PHOTO LITHOGRAPHERS (PROPRIETARY), LIMITED, a company in the course of registration, which company will carry on the said business at the same address with effect from the 1st day of March, 1939.

Dated at Pretoria, this 8th day of March, 1939.

M. GOLDBERG,
Attorney for the Parties.

7/8 R.S.E. Buildings,
13 Bureau Lane,
Pretoria. 2507—10-17-24

Notice is hereby given that the partnership existing between PIETER BENJAMIN STEYN and JOHANNES CORNELIUS VAN ROOYEN, carrying on business at corner Market and Joubert Streets, Ermelo, under the style of POST OFFICE SERVICE AND FILLING STATION has been dissolved as at 28th February, 1939, and that as from 1st March, 1939, the said business will be carried on in partnership by the aforesaid PIETER BENJAMIN STEYN and CAREL GERT JACOBZ under the style and at the same address.

Ermelo, 7th March, 1939.

D. JACKSON,
2512—10-17-24 Attorney for the parties.

TRANSFER OF BUSINESS.

The garage business carried on by DAVID JOSEPH SARETZKY under the style or firm of REGAL GARAGE at 17 Bertrams Road, Troyeville, Johannesburg, will be transferred to JAN GEORGE BURGER, who will carry on the said business at the same address, and under the same style, as and from the 15th day of March, 1939.

WERTHEIM, BECKER & LEVESON,
Attorneys to the parties.
Sanlam Building,
Loveday Street,
Johannesburg. 2515—10-17-24

TRANSFER OF BUSINESS.

Notice is hereby given that the assets of the general dealer and native store business carried on by JOE HARRIS on Stand No. 289, Booyens Reserve, Johannesburg, will be transferred to JACK BERGER upon the expiration of these notices.

Dated at Johannesburg, this 6th day of March, 1939.

ZUCKER & SERGAY,
Attorneys for the parties.
36-39 Warwick House,
Joubert Street,
Johannesburg. 2516—10-17-24

The partnership hitherto existing between JOHN MALETA and ANDRIJA SMOLJAN, carrying on business under the style of MALETA & SMOLJAN, at Stand No. 205, Railway Reserve, Springs, has been dissolved as from the 7th day of March, 1939.

The assets and liabilities of the partnership business have been taken over by ANDRIJA SMOLJAN, who will continue to conduct the business for his own account and benefit as from the 7th day of March, 1939.

LOUIS L. RONTAL,
Attorney for parties.
Springs. 2519—10-17-24

Notice is hereby given that the business of Office Equipment Specialists previously carried on by ARTHUR TUNLEY and WILLIAM STEWART TUNLEY, trading as TUNLEYS at Bon Accord House, Harrison Street, Johannesburg, has been sold together with all assets and liabilities to TUNLEYS 1939 (PROPRIETARY), LIMITED, as from 1st March, 1939, and that the aforesaid Company will continue the same business at the same address.

W. S. TUNLEY.

Bon Accord House,
Harrison Street,
Johannesburg. 2520—10-17-24

SALE AND TRANSFER OF BUSINESS.

The business of general dealer and native eating house, carried on by ANNIE SANDERS at Stand No. 203, Rialway Reserve, Springs, will be sold and transferred to John Maleta, as from the 7th day of March, 1939, and will be carried on under the name of J. MALETA and at the same address.

LOUIS L. RONTAL,
Attorney for Parties.
Springs. 2521—10-17-24

KENNISGEWING.

Kennis word hiermee gegee dat die Singernaamspasie besigheid van J. A. VAN NIEKERK, 15 Langestraat, verplaas is na 17c Langestraat, Lydenburg. 2524—10-17-24

ABANDONMENT OF BUSINESS.

The general dealer's business carried on in the name of D. RUITER on Erf No. 91, Rensburg Street, Lydenburg, will be abandoned as from 31st March, 1939. 2525—10-17-24

SALE AND TRANSFER OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of the Registration of Businesses Act, that GABRIEL KUPPEN CULLEN, carrying on business on Erf No. 78, Piet Retief under the style of the STANDARD FRUIT SHOP AND CYCLE WORKS as a general dealer, fresh produce dealer, cycle repairer and fruiterer and fresh produce dealer, has sold the said businesses to OSMAN CARA and that application will be made to the Receiver of Revenue, Piet Retief, to transfer the said licences to the said OSMAN CARA as from the 1st April, 1939, who will carry on business as from that date under the style of OSMAN'S FRUIT SHOP AND CYCLE WORKS.

DEAS & FERREIRA,
Solicitors.
63 Kerk Street,
P.O. Box 29,
Piet Retief. 2540—10-17-24

The general dealer's business carried on by ABE PAPERT trading as PAPERT'S AUCTION MART at 119 Main Road, Fordsburg, Johannesburg, has been abandoned as and from the 1st January, 1939.—Benno Tennet, 29-30 High Court Buildings, Joubert Street, Johannesburg. 2530—10-17-24

The business of panel beater and spray painter at present carried on by R. H. GREGORY, under the style of RAND PANEL BEATERS, at corner of Kruis and Harries Streets, Johannesburg, is to be sold, together with the assets and liabilities, to RAND PANEL BEATERS (PROPRIETARY), LIMITED. 2546—10-17-24

The business carried on by ALEXANDROS HARILAOU SAVIDES as the BALFOUR STORES AND TEAROOM, on Stand No. 1107, Stewart Street, Balfour, District Heidelberg, will, after the third (3rd) publication of this notice be transferred to JOHN THEMISTOKLEOUS KYRIAKIDES, who will carry on the said business under the same style and at the same address.

Krugerdsorp, the 7th day of March, 1939.

BECKER & GLADWIN,
Attorneys for Parties.
Grand Buildings,
Ockerse Street,
Krugerdsorp. 2555—10-17-24

TRANSFER OF BUSINESS.

The business hitherto carried on by OMAR CASSIM, at 96 Prinsloo Street, Pretoria, will be transferred to MAHOMED NOOR MAHOMED, after the third publication hereof. 2556—10-17-24

Notice is given, in terms of Section 4 (1) of Act No. 36/1909, that the boarding-house business, carried on by CONSTANT ALBERT BROCKHOVEN, at 32 Bunion Street and 102 Harpur Avenue, Benoni, will be transferred to JACOMINA HENDRINA MULLER, on 25th March, 1939. 2557—10-17-24

Notice is given, in terms of Section 4 (1) of Act No. 36 of 1909, that the business registered at Benoni under the business name of APEX CYCLE WORKS, at 14b Prince's Avenue, Benoni, will be transferred to BEREL SIKKIS from 25th March, 1939.—Max Toker & Gilchrist, Attorneys, Benoni. 2558—10-17-24

DISSOLUTION OF PARTNERSHIP.

The partnership between ESSACK ABRAM and MOHAMED HASEN MAYET, in respect to the general dealer's business, carried on by them at Putfontein No. 10, District Benoni, under the style of MOHAMED ESSACK & COMPANY, will be dissolved on the 15th March, 1939, on which date ESSACK ABRAM will retire from the partnership business and the said business, together with the assets and liabilities thereof will be taken over and carried on by MOHAMED HASEN MAYET, under the style of M. H. MAYET & CO.—Max Toker & Gilchrist, Attorneys, Benoni. 2559—10-17-24

NOTICE.

Notice is given that ALEXANDER ZAROUDOUKAS has retired from the business of tearoom and general dealer, carried on by him in partnership with TIM CAVVADAS, at 73b Prince's Avenue, Benoni, under the style of G.P.O. CAFE, on 1st March, 1939, from which date the said CAVVADAS has taken over the said business with the assets and liabilities thereof.—Max Toker & Gilchrist, Attorneys, Benoni. 2561—10-17-24

ADVERTISEMENTS.

The business of general dealer and patent medicines, carried on by Mrs. BARBARA TAYLOR, trading as MEDICINAL SERVICES at 62b Loveday Street, Johannesburg, will be abandoned from the 28th February, 1939, and she will sell all assets in the business to MEDICINAL SERVICES (PTY.), LTD., and notice is further given that the business of general dealer and patent medicines dealers, carried on by MEDICINAL SERVICES (PTY.), LTD., at 14 Menton Road, Richmond, Johannesburg, will be transferred to 62b Loveday Street, Johannesburg, from the 1st March, 1939. 2565—10-17-24

Notice is given, in terms of Section 4 (1) of Act No. 36 of 1909, that the business of general dealer and fresh produce dealer, carried on by PETER PAIZES, at 102 Kemston Avenue, Benoni, under the business name of VITA GROCERS AND FRUITERS, will be transferred to NICK JACOVIDES on the 25th March, 1939. 2560—10-17-24

NOTICE.

Notice is hereby given that B.K.B. MOTORS (PROPRIETARY), LIMITED, have retired from the business carried on by them in co-partnership with LOUIS WALKER, under the style of LEW WALKER'S MOTORS, at 4 Plein Street, Johannesburg, as and from the 1st day of March, 1939. The assets and liabilities of the business have been taken over by the said B.K.B. MOTORS (PROPRIETARY), LIMITED, and the lease in respect of the property wherein the business was carried on has been taken over by the said LOUIS WALKER, who will, from the 1st day of March, 1939, carry on business in co-partnership with CECIL JACOBSON as a motor garage under the name of LEW WALKER'S MOTORS, at 4 Plein Street, Johannesburg.

JOHN COHEN & SHAPIRO,
New Kempsey Buildings, Attorneys.
Fox Street,
Johannesburg. 2566—10-17-24

The business of general dealer and restaurant keeper, carried on by VICTOR MONTMORENCI MARTIN, under the style or firm of MONTY'S FISH SHOP & RESTAURANT, at 118 Central Avenue, Mayfair, Johannesburg, will be sold and transferred to ALICE ELIZABETH BEEBY, who will carry on the business under the same style as from the date of last publication hereof. Dated at Johannesburg, this 24th day of February, 1939.

ROBERT A. JACOBSON.
Attorney for the Parties.
St. Andrew's Buildings,
Mayfair,
Johannesburg. 2569—10-17-24

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN
SUID-AFRIKA

(Transvaal Provinsiale Afdeling).

Meesterskantoor,
Pretoria, 10 Maart 1939.

In die saak tussen „THE MERCHANT'S TRUST, LIMITED”, Applikant, en MAHOMED AHMOED KARA, handeldrywende as M. A. KARA, Verweerder.

Kennis word hiermee gegee dat die Voorlopige Order van Sekwestrasie in hierdie saak, verleen op die 17de dag van Januarie 1939, deur die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Witwatersrand Plaaslike Afdeling) tersyde gesit, en die petisie geweier is deur Order van die gesegde Hof, gedateer die 6de dag van Maart 1939.

S. H. DU PLESSIS,
Meester van die Hooggeregshof.

IN THE SUPREME COURT OF
SOUTH AFRICA

(Transvaal Provincial Division).

Master's Office,
Pretoria, 10th March, 1939.

In the matter between THE MERCHANT'S TRUST, LIMITED, Applicant, and MAHOMED AHMOED KARA, trading as M. A. KARA, Respondent.

Notice is hereby given that the Provisional Order of Sequestration granted in this case on the 17th day of January, 1939, by the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division), has been superseded, and the petition discharged by Order of the said Court, dated the 6th day of March, 1939.

S. H. DU PLESSIS,
2567—10 Master of the Supreme Court.

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN
SUID-AFRIKA

(Transvaal Provinsiale Afdeling).

Meesterskantoor,
Pretoria, 10 Maart 1939.

In die saak tussen „THE MERCHANT'S TRUST, LIMITED”, Applikant, en ANNA STILLERMAN, handeldrywende as „TURF CLUB GENERAL STORES”, Verweerder.

Kennis word hiermee gegee dat die Voorlopige Order van Sekwestrasie in hierdie saak, verleen op die 31ste dag van Januarie 1939, deur die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Witwatersrand Plaaslike Afdeling) tersyde gesit, en die petisie geweier is deur Order van die gesegde Hof, gedateer die 6de dag van Maart 1939.

S. H. DU PLESSIS,
Meester van die Hooggeregshof.

IN THE SUPREME COURT OF
SOUTH AFRICA

(Transvaal Provincial Division).

Master's Office,
Pretoria, 10th March, 1939.

In the matter between THE MERCHANT'S TRUST, LIMITED, Applicant, and ANNA STILLERMAN, trading as TURF CLUB GENERAL STORES, Respondent.

Notice is hereby given that the Provisional Order of Sequestration granted in this case on the 31st day of January, 1939, by the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division), has been superseded, and the petition discharged by Order of the said Court, dated the 6th day of March, 1939.

S. H. DU PLESSIS,
2568—10 Master of the Supreme Court.

Insolvent Estate SAUL KUBELUN
(No. C/19972).

Duly instructed by the Trustee in the above Estate we will sell by public auction the mining trading site No. 11, farm Elandsfontein No. 11, Geldenhuis, District Johannesburg, and property included in trading rights, consisting of main shop, native eating house, butchery, rooms, outbuildings, also shelving and butchery outfit. Sale takes place at our Mart, 127 Fox Street, Johannesburg, on Wednesday, 22nd March, 1939, at 2.30 p.m.

UNITED AUCTIONEERING CO.
Johannesburg,
Phones: 22-7858/9. 2545—10

TENDERS.

Insolvent Estate SIMON HARE and HARRIETTA HARE, trading as BUFFELSDOORN SUPPLY STORES, at Quest Mine, District Klerksdorp, Transvaal (No. C/20083).

Tenders are invited for the purchase of the undermentioned assets, consisting of:—

Stock-in-trade.
Fittings and furniture.
Outstanding debts.
Motor car.

Tenders marked “Tenders, Insolvent Estate Buffelsdoorn Supply Stores (No. C/20083)”, must be lodged in duplicate with the Master of the Supreme Court, P.O. Box 441, Pretoria, not later than noon, on Friday, the 17th March, 1939. Separate tenders for each or any asset may be lodged.

Full particulars may be obtained from the undersigned.

The highest or any tender not necessarily accepted.

W. D. McFARLANE,
Provisional Trustee.

The Merchants' Trust, Ltd.,
Von Brandis Buildings,
Von Brandis Street
(P.O. Box 2037),
Johannesburg. 2549—10

TENDERS.

In the Insolvent Estate of SIMON HARE, carrying on business at Quest Mine, District Klerksdorp, Transvaal Province (No. C/20084).

Tenders are invited for the purchase of the above business, as a going concern, or alternatively the undermentioned assets, consisting of:—

Stock-in-trade.
Fittings and furniture.
Outstanding debts.

Tenders marked “Tenders, Insolvent Estate Simon Hare (No. C/20084)”, must be lodged in duplicate with the Master of the Supreme Court, P.O. Box 441, Pretoria, not later than noon, on Friday, the 17th March, 1939.

Separate tenders for each or any asset may be lodged.

Full particulars may be obtained from the undersigned.

The highest or any tender not necessarily accepted.

W. D. McFARLANE,
Provisional Trustee.

The Merchants' Trust, Ltd.,
Von Brandis Buildings,
Von Brandis Street
(P.O. Box 2037),
Johannesburg. 2550—10

TENDERS.

In the Insolvent Estate of ALFRED HERBERT WEEKS, of Vogelstruisbult, District Springs.

Tenders are invited for the purchase of 1 refrigerator.

Tenders must be lodged in duplicate in sealed envelopes, marked “Tenders, Insolvent Estate of Alfred Herbert Weeks (No. C/19853)”, with the Master of the Supreme Court, P.O. Box 441, Pretoria, not later than noon on Wednesday, the 22nd March, 1939.

Further particulars obtainable on application from:—

E. DE WET JOOSTE,
Sole Trustee.

c/o Campbell & De Wet Jooste,
1-4 Netherlands Bank Chambers,
Third Street, Springs. 2496—10

ADVERTENSIES.

TENDERS.

In the Insolvent Estate of GOOLAM HUSSAIN MAHOMED, trading as GOOL'S SAMPLE BAZAAR, at Vrededorp, Johannesburg, Transvaal (No. C/20078).

Tenders are invited for the purchase of the undermentioned assets, consisting of:—

Stock-in-trade.
Fixtures and fittings.
Outstanding debts.

Tenders marked "Tenders, Insolvent Estate G. H. Mahomed (No. C/20078)", must be lodged in duplicate with the Master of the Supreme Court, P.O. Box 441, Pretoria, not later than noon, on Tuesday, the 21st March, 1939.

Separate tenders for each or any asset may be lodged.

Full particulars may be obtained from the undersigned.

The highest or any tender not necessarily accepted.

W. D. McFARLANE,
Trustee.

The Merchants' Trust, Ltd.,
Von Brandis Buildings,
Von Brandis Street
(P.O. Box 2037),
Johannesburg. 2551—10

TENDERS.

In the Insolvent Estate of MARIAM AKOOJEE, trading as A. M. PATEL, at Balfour North, District Heidelberg, Transvaal Province (No. C/20031).

Tenders are invited for the purchase of the undermentioned assets, consisting of:—

Stock-in-trade.
Fixtures and fittings.
Outstanding debts.

Tenders marked "Tenders, Insolvent Estate Mariam Akoojee (No. C/20031)", must be lodged in duplicate with the Master of the Supreme Court, P.O. Box 441, Pretoria, not later than noon, on Tuesday, the 21st March, 1939.

Separate tenders for each or any asset may be lodged.

Full particulars may be obtained from the undersigned.

The highest or any tender not necessarily accepted.

W. D. McFARLANE,
Provisional Trustee.

The Merchants' Trust, Ltd.,
Von Brandis Buildings,
Von Brandis Street
(P.O. Box 2037),
Johannesburg. 2552—10

MOOIHOEK PLATINUM AND CHROME, LIMITED (in voluntary liquidation) (No. C.A. 3568).

In terms of Section 139 (2) of the Companies Act, 1926, notice is hereby given that the First and Final Liquidation and Distribution Account in the above Company, was duly confirmed on 7th March, 1939, and that the First and Final Liquidation dividend is in course of payment.

F. E. ROBERTS,
E. V. BUCHANAN,
For the Liquidators.

89 Stanley House,
Commissioner Street,
Johannesburg,
8th March, 1939. 2547—10

EAST NIGEL GOLD AREAS, LIMITED (in Voluntary Liquidation) (No. C.A. 3583).

Notice is hereby given that the First and Final Liquidation and Distribution Account of the above Company was confirmed by the Master of the Supreme Court on the 2nd March, 1939, and that Dividends awarded to Creditors therein are in the course of payment.

CHARLES HEWITT,
Liquidator.

900/908 Aegis Buildings,
Loveday Street,
Johannesburg, 10th March, 1939. 2409—10

ROCKLANDS INVESTMENT (PROPRIETARY), LIMITED (in Voluntary Liquidation) (No. C.A. 3510).

Notice is hereby given that the First Liquidation and Distribution Account of the above Company was confirmed by the Master of the Supreme Court on the 1st March, 1939, and that Dividends awarded therein are in the course of payment.

CHARLES HEWITT,
Liquidator.

900/908 Aegis Buildings,
Loveday Street,
Johannesburg, 10th March, 1939. 2416—10

IKOKO VALLEY ALLUVIAL, LIMITED (in Voluntary Liquidation) (Ref. No. C.A. 3658).

Notice is hereby given that, in terms of Section 166 (1) of the Companies Act, 1926, a Meeting of the Creditors of Ikoko Valley Alluvial, Limited (in Voluntary Liquidation), will be held within Room No. 36, North British Building, Commissioner Street, Johannesburg, on Saturday, the 18th day of March, 1939, at 11 a.m.

R. BALDERSTON SINCLAIR,
P.O. Box 1244,
Johannesburg, 3rd March, 1939. 2400—10

NOTICE OF MEETING OF CREDITORS AND CONTRIBUTORIES.

In the matter of DURITY (PROPRIETARY), LIMITED (in Liquidation) (No. C.A. 3632).

Notice is hereby given that a Meeting of Creditors and Contributories will be held before the Resident Magistrate, Burlington House, Johannesburg, on the 22nd March, 1939, at 9.30 a.m., for the following purposes:—

- (1) The proof of debts by Creditors.
- (2) To receive the Liquidator's report in terms of Section 129 of the Companies Act, 1926.
- (3) To give directions to the Liquidator as to the manner in which the assets of the Company are to be realized or disposed of.
- (4) To direct the Liquidator to return to Hermann Levy certain formula in terms of certain agreement between the Company and Hermann Levy.

All proofs of debt intended to be proved at the said Meeting of Creditors and all powers of attorney or proxies intended to be used at the Meeting of Creditors or Contributories must be lodged with the Magistrate of Johannesburg, not later than twenty-four hours before the advertised time of the Meeting.

E. LEEMANN,
Liquidator.

905/908 Manlin House,
17 Harrison Street,
Johannesburg, 10th March, 1939. 2394—10

ATLANTIC ELECTRO - PLATING WORKS (PROPRIETARY), LTD. (in liquidation) (No. C.A. 3665).

Notice is hereby given, in terms of Section 166 of the Companies Act, 1926, that a Meeting of Creditors of the above Company will be held at the Offices of the Liquidator, Tenth Floor, St. Andrew's Building, corner of Rissik and Commissioner Streets, Johannesburg, on Tuesday, the 28th day of March, 1939, at 10.30 o'clock in the forenoon, for the purposes set out in the said section.

All proofs of debt and powers of attorney and/or proxies to be used at the meeting must be lodged with the undersigned at least twenty-four hours before the advertised time of the meeting.

Pursuant to Section 164 (e) of the aforesaid Companies Act, the Liquidators have fixed a period of thirty (30) days after the date of the above meeting as the time within which all creditors are to prove their claims or to be excluded from any distribution under any account lodged with the Master of the Supreme Court before their claims are proved.

STANLEY R. JONES,
Liquidator.

Tenth Floor,
St. Andrew's Building,
corner Rissik and Commissioner Sts.,
P.O. Box 2548, Johannesburg,
7th March, 1939. 2504—10

RAND SAFE DEPOSIT COMPANY, LIMITED (in Voluntary Liquidation) (No. C.A. 3595).

Notice is hereby given, in terms of Section 139 (2) of the Companies Act, 1926, that the First and Final Liquidation and Distribution Account of the above Company was duly confirmed on the 27th February, 1939, and a dividend is in the course of payment in accordance therewith.

R. W. DAVENPORT,
Liquidator.

Realty Trust Buildings,
Simmonds Street,
Johannesburg. 2393—10

LES FISHER MOTORS (PROPRIETARY), LIMITED (in Liquidation) (No. C.A. 3524).

Notice is hereby given that a general Meeting of Creditors of the above Company will be held before the Magistrate, Johannesburg, on Wednesday, 22nd March, 1939, at 9.30 o'clock in the forenoon, for the following purposes:—

- (a) Proof of claims.
- (b) To receive the report of the Liquidator in terms of Section 129 of the Companies Act, No. 46 of 1926.
- (c) To consider, and if thought fit, to pass, with or without amendment, the following resolutions:—
 - (i) That the Liquidator be empowered to sell the whole of the assets of the Company by public auction or by private treaty, at his discretion.
 - (ii) That subject to the foregoing resolution, the further administration of the affairs of the Company be left in the hands of the Liquidator, who is hereby vested with all the powers mentioned and referred to in Section 130 (2) of the Companies Act, No. 46 of 1926, and the various sub-sections thereof.

And notice is hereby further given that immediately on the conclusion of the above Meeting, a General Meeting of Contributories of the Company will be held at the same place and for the same purposes.

C. G. THOMPSON,
Liquidator,
401 Winchester House,
Loveday Street,
Johannesburg. 2330—10

ADVERTISEMENTS.

NATIONAL FOODS (PROPRIETARY), LIMITED.

Notice is hereby given, in terms of Section 163 (1) of the Companies Act, that the above Company has resolved by Extraordinary Resolution, passed on the 6th day of March, 1939, that by reason of its liabilities it cannot continue trading and that it would be wound up voluntarily and that the undersigned was appointed Liquidator.

MONTAGUE FRANKS,
Liquidator.

101/4 Empire Buildings,
corner Market and Kruis Streets,
Johannesburg. 2478—10

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Witwatersrand Local Division).

(Before the Honourable Mr. Justice Murray.)

Johannesburg, Tuesday, 7th March, 1939.

In the matter of the *ex parte* application of **STANLEY RICHARD JONES**, in his capacity as Liquidator of **WESTERN QUARRIES, LIMITED** (in Liquidation).

On the motion of Mr. L. Lawrence, of Counsel for the Applicant, and having read the notice of motion and other documents filed, and the Report of the Master of the Supreme Court,

It is Ordered:

1. That the above-named Company be and it is hereby dissolved.
2. That the Liquidator be, and he is hereby discharged.
3. That the Liquidator be, and he is hereby authorized to destroy the books and documents of the Company after the lapse of two years from the date of publication of this Order once in the *Government Gazette* and a Johannesburg daily newspaper.

By Order of the Court.

P. J. ERASMUS,

Registrar.

(B. L. Pencharz.) 2518—10

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Transvaal Provincial or Local Division).

(Before the Honourable Mr. Justice Solomon in Chambers).

Pretoria, Thursday, 2nd day of March, 1939.

In the matter of the petition of **HARRIS & GREEN**, for the Provisional Sequestration of the Estate of **IVY EDITH DORIS WHEELER**, whose present whereabouts is unknown, formerly residing at 350 Fox Street, Johannesburg.

Upon the motion of Mr. W. Kantor, Counsel for the Applicant, and upon reading the petition and affidavit setting forth that the Respondent is indebted to the Applicants in the sum of £145 10s.,

It is Ordered:

That the Estate of Ivy Edith Doris Wheeler be and it is hereby placed under provisional sequestration in the hands of the Master of the Supreme Court, and that a rule *nisi* issue calling upon the said Respondent to appear and to show cause, if any, in this Court, on 21st March, 1939, why a final order of sequestration should not be made against her Estate.

By Order of the Court.

T. O'HAGAN,

Registrar.

(S.A. Klagsbrun.)
Seal of the Supreme Court. 2517—10

5s. Revenue stamp cancelled.

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Witwatersrand Local Division).

Before the Honourable Mr. Justice Murray.

Johannesburg,
Monday, 6th March, 1939.

In the matter of the *Ex parte* application of **ALLEN WACK & SHEPHERD, LIMITED** (and reduced).

On the motion of Mr. F. B. Adler, of Counsel for the Applicant, and having read the Petition and other documents filed,

It is Ordered:

1. That a rule *nisi* do issue calling upon all persons concerned to show cause (if any) in this Court on the 20th day of March, 1939—

(a) why the Court shall not confirm the reduction of the capital of the Company from £230,000, divided into 230,000 shares of £1 each, to £88,000, divided into 88,000 shares of £1 each;

(b) why the following Minute shall not be approved of by the Court for registration with the Registrar of Companies, namely:—

"The capital of **ALLEN WACK & SHEPHERD, LIMITED** (and reduced) henceforth is the sum of £88,000 (eighty-eight thousand pounds), divided into 88,000 (eighty-eight thousand) shares of £1 (one pound) each, all of which have been issued, instead of the former capital of £230,000 (two hundred and thirty thousand pounds), divided into 230,000 (two hundred and thirty thousand) shares of £1 (one pound) each, and that such reduction be effected by returning to the holders of the shares numbered 88001 to 230,000 (both numbers inclusive) paid up capital to the extent of 20s. (twenty shillings) per share, amounting in all to £142,000 (one hundred and forty-two thousand pounds) being capital in excess of the wants of the Company and by calling in and cancelling the certificates for the shares so numbered and extinguishing all liability and rights in respect thereof. At the time of registration of this Minute the sum of 20s. (twenty shillings) per share shall be deemed to be paid up on each of the said 88,000 (eighty-eight thousand) shares."

(c) why the Company shall not be at liberty to dispense with the addition of the words "and reduced" to its title as from the return date of this Rule.

2. That this Rule be published forthwith once in the *Government Gazette* and a Johannesburg daily newspaper.

By Order of the Court.

P. J. ERASMUS,

Registrar.

Webber, Wentzel, Solomon & Friel,
Attorneys for the Applicant,
Union House, Main Street,
Johannesburg. 2465—10

CAPELL INVESTMENTS, LIMITED.

Notice is hereby given that the Company, by Special Resolution passed on the 7th January, 1939, and confirmed on the 9th January, 1939, has placed itself in voluntary liquidation.

2454—10

ELLIS & COMPANY (PROPRIETARY), LIMITED (in Voluntary Liquidation) (No. C.A. 3663).

Notice is hereby given that a Meeting of Creditors of the above Company will be held in the Board Room of Charles Hewitt & Co., Ninth Floor, Aegis Buildings, Loveday Street, Johannesburg, on Wednesday, the 15th March, 1939, at 10 a.m., in compliance with Section 166 of the Companies Act, No. 46 of 1926.

All proofs of debt of persons desiring to vote at the above Meeting must be lodged in this office not later than twenty-four hours before the hour fixed for the Meeting.

PATRICK CHARLES HEWITT,
Liquidator.

900/908 Aegis Buildings,
Loveday Street,
Johannesburg, 10th March, 1939.
2523—10

In the matter of **STANLEY & DE KOCK (PROPRIETARY), LIMITED** (in liquidation) (No. C.A. 3648).

Notice is hereby given that the General Meeting of Creditors and Contributories of the above Company, pursuant to Section 129 of the Companies Act (No. 46 of 1926), will be held before the Magistrate at Johannesburg, on Wednesday, the 22nd day of March, 1939, at 9.30 a.m. Claims will also be proved at this meeting.

M. HALABAN,
63-67 Stanley House,
Johannesburg. Liquidator.
2544—10

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Transvaal Provincial Division).

Pretoria, Thursday, 2nd March, 1939.

Before the Honourable Mr. Justice Solomon, in Chambers.

Between **ERNEST H. JOHNSON (PROPRIETARY), LIMITED**, Applicant, and **APEX SAND AND TRANSPORT COMPANY (PROPRIETARY), LIMITED**, Respondent.

Upon the motion of Mr. C. P. Bresler, Counsel for the Applicant.

It is Ordered:

1. That the Company known as **APEX SAND AND TRANSPORT COMPANY (PROPRIETARY), LIMITED**, be and is hereby placed under Provisional Liquidation.

2. That a rule *nisi* be and is hereby issued calling upon all persons concerned to show cause, if any, to this Court, on the 16th March, 1939, why the Company shall not be placed under Final Winding-up Order.

3. That Francis Reginald St. John Acton be and is hereby appointed Provisional Liquidator of the said Company, with power to collect outstanding debts and to carry on the business, but not to incur any liability binding the Estate subject to his giving security to the satisfaction of the Master of the Supreme Court within three days from the date hereof.

4. That this rule be published once in the *Government Gazette* and once in the *Pretoria News*, and that service be effected on the Company at its registered office.

By Order of the Court.

T. O'HAGAN,
Registrar.

Abraham Getz,
Applicant's Attorney,
228 Pretorius Street,
Pretoria. 2368—10

ADVERTENSIES.

TENDERS.

WARMBATHS INVESTMENT CO. (PTY.), LTD. (in Voluntary Liquidation) (No. C.A. 3601).

Tenders are invited for the purchase of the undermentioned assets consisting of groceries, linen, fixtures and fittings.

Tenders marked "Tenders—Warmbaths Investment Co. (Pty.), Ltd. (in Voluntary Liquidation) (No. C.A. 3601)", must be lodged in duplicate with the Master of the Supreme Court, P.O. Box 441, Pretoria, not later than noon on Friday, the 24th March, 1939.

Tenders must be for cash and the highest tender will be accepted.

Full particulars may be obtained from the undersigned.

D. S. COHEN,
Liquidator.
Haarhoff & Cohen,
26 Court Chambers,
Second Street,
(P.O. Box 373),
Springs. 2528—10

TENDERS.

In the Insolvent Estate of **RAY LIEBERMAN** (born WYNER), carrying on business as **NEW ERA OF HEALTH INSTITUTE**, JOHANNESBURG (No. C./20077).

Tenders are invited for the purchase of the above business as a going concern.

The assets comprise gymnastic fittings and appliances, steam and light baths, electrical apparatus, dressing rooms, offices, office furniture and fittings, book debts, etc.

Tenders in duplicate envelope marked "Tender in the Insolvent Estate of Ray Lieberman, Trading as New Era of Health Institute (No. C./20077)", are to be delivered to the Master of the Supreme Court, P.O. Box 441, Pretoria, not later than noon on Wednesday, 22nd March, 1939.

The highest or any tender will not necessarily be accepted.

Full particulars may be obtained from the Trustee.

THOS. S. ADAMS.
First Floor,
National Bank Buildings,
Simmonds Street,
Johannesburg. 2542—10

ALEXANDER HAIRDRESSERS AND TOBACCONISTS (PROPRIETARY), LIMITED (in Liquidation) (No. C.A. 3656).

Notice is hereby given, in terms of Section 166 of the Companies Act, 1926, that a Meeting of Creditors will be held at 17/21 Warwick House, Joubert Street, Johannesburg, on Saturday, the 25th day of March, 1939, at 11 a.m., for the purpose set out in the said section.

All proofs of debt and powers of attorney and/or proxies to be used at the Meeting, must be lodged with the undersigned at least twenty-four hours before the advertised time of the Meeting.

Pursuant to Section 164 (e) of the aforesaid Companies Act, the Liquidator has fixed a period of thirty (30) days after the date of the above Meeting, as the time within which all Creditors are to prove their claims or to be excluded from any distribution under any account lodged with the Master of the Supreme Court, before their claims are proved.

IVOR BLOCH, C.A. (S.A.),
Liquidator.
17-21 Warwick House,
Joubert Street,
Johannesburg. 2529—10

MINUTES OF MEETING OF DIRECTORS OF THE FRIESLAND AND JERSEY DAIRY COMPANY (PROPRIETARY), LIMITED, HELD AT JOHANNESBURG ON THE 8TH DAY OF MARCH, 1939.

PRESENT:

Mr. J. J. F. LE CLUS.

Mr. C. H. VETTER.

It was Resolved:

That by reason of the fact that the said Mr. C. H. Vetter no longer desires to associate himself with the Company, and desires to retire therefrom in terms of his notice of retirement in September, 1938, and by reason of the fact that the Company cannot by reason of its liabilities continue its business, and that in the circumstances it is advisable to wind the Company up under voluntary liquidation, now therefore it has been decided that the Friesland and Jersey Dairy Company (Proprietary), Limited, be wound up voluntarily, and that Israel Taylor, of Johannesburg, be appointed Liquidator of the Company with all powers and duties conferred upon the Liquidator by the Companies Act, No. 46 of 1926, and to do all such things as may be necessary for winding up the affairs of the Company, with power to sell the assets of the Company by public auction or private treaty, and to destroy all the books and documents of the Company after six months from the completion of the liquidation.

J. J. F. LE CLUS,
2573—10 Director.

3s. revenue stamp duly cancelled.
IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division).
(Before the Honourable Mr. Justice Murray.)

Johannesburg,
Wednesday, 8th March, 1939.
In the matter of the application of **ARTHUR SCHEFFTEL**, Applicant, *versus* **SOUTH AFRICAN METAL AND ORE CO. (PTY.), LTD.**, Respondent.

On the motion of Mr. O. Rathouse, of Counsel for the Applicant, and having read the petition and other documents filed:

It is Ordered:

1. That the above-named Respondent Company be and it is hereby placed under Provisional Liquidation.

2. That William Dick MacFarlane be appointed Provisional Liquidator with powers under Section 130 (2) (e) of the Companies Act, No. 46 of 1926, subject to his giving security to the satisfaction of the Master of the Supreme Court within three days.

3. That a rule nisi do issue calling upon all persons concerned to shew cause (if any) in this Court on the 27th day of March, 1939, why the said Respondent Company shall not be placed under a final winding-up order.

4. That service of this rule be effected on the Respondent Company at its registered office and by publication forthwith once in the *Government Gazette* and a Johannesburg daily newspaper.

By Order of the Court.

P. J. ERASMUS,
Registrar.
(Philip Morris & Berman.) 2572—10

MINERALE-WYSIGINGSWET
(No. 36 van 1934).

Prys: 9d. per eksemplaar.

Verkrygbaar by die Staatsdrukker,
Pretoria.

NOTICE OF SURRENDER.

Notice is hereby given that application will be made to the Transvaal Provincial Division of the Supreme Court of South Africa, on Thursday, the 6th day of April, 1939, at 10 o'clock in the forenoon, or as soon thereafter as Counsel can be heard, for the acceptance of the surrender of the Estate of **ALBERTUS PETRUS MEIRING**, an artisan and farmer, of 24 Edward Street, Vereeniging; and that a statement of his affairs will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court at Pretoria, and at the Office of the Magistrate at Vereeniging, for a period of fourteen days from the 14th day of March, 1939.

ROOD, SNIJMAN & POHL.
Unitas Chambers,
Market Avenue,
Vereeniging, 7th March, 1939.
2474—10

WITHDRAWAL OF NOTICE OF SURRENDER.

Notice is hereby given that the notice of surrender of the Estate of **DOUGLAS HENRY PASSMORE**, garage proprietor, trading as such at 5 Victoria Road, Regent's Park, Johannesburg, which appeared in *Government Gazette* No. 2067, and the *Rand Daily Mail* of the 17th February, 1939, is hereby withdrawn, consent of the Master of the Supreme Court having been obtained, as per certificate shown hereunder.

Johannesburg, this 4th day of March, 1939.

SASTO & LOUIS,
Attorneys for Applicant.
70 Security Buildings,
95 Commissioner Street,
Johannesburg.

CERTIFICATE.
WITHDRAWAL OF NOTICE OF SURRENDER.

It having been made to appear to me that the notice of intention to surrender as insolvent the Estate of **DOUGLAS HENRY PASSMORE**, garage proprietor, trading as such at 5 Victoria Road, Regent's Park, Johannesburg, under the style of **VICTORIA GARAGE**, which appeared in the *Gazette* No. 2607 of the 17th February, 1939, was published in good faith and there are good and sufficient reasons for the withdrawal thereof, I hereby certify my consent to such withdrawal, in terms of Sub-section (2) of Section 7 of Act No. 24 of 1936.

S. H. DU PLESSIS,
Master of the Supreme Court.
Master's Office, Supreme Court,
Pretoria, 28th February, 1939.

2464—10

NOTICE OF SURRENDER.

Notice is hereby given that application will be made to the Witwatersrand Local Division of the Supreme Court of South Africa, on Monday, the 3rd day of April, 1939, at 10 o'clock in the forenoon, or so soon thereafter as the matter can be heard, for the acceptance of the surrender of the Estate of **REGINALD ALLEN McGRATH**, carrying on business as a merchant tailor, under the style of **JOHN BROTHERS**, at 7 Aegis Buildings, Loveday Street, Johannesburg; and that a statement of his affairs will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court at Pretoria, and at the Office of the Magistrate, Johannesburg, for a period of fourteen days, as from the 13th day of March, 1939.

HARDY PHILIP & SCOTT BROWN,
Attorneys for Applicant.
Surrey House, Sixth Floor,
corner Rissik and Commissioner
Streets,
Johannesburg, 7th March, 1939.
2457—10

ADVERTISEMENTS.

NOTICE OF SURRENDER.

Notice is hereby given that application will be made to the Witwatersrand Local Division of the Supreme Court of South Africa, on Monday, the 3rd day of April, 1939, at 10 o'clock in the forenoon, or so soon thereafter as the matter can be heard, for the acceptance of the surrender of the partnership and private Estates of **BENE LEVIN** and **JOSEPH GOHN**, carrying on business as co-partners, at 12 Main Road, Nigel, as outfitters under the style or firm of the **EAST RAND OUTFITTERS**, and at 10 Commissioner Street, Nigel, as green grocers, under the style or firm of the **EAST RAND FRUIT AND VEGETABLE SHOP**; and that a statement of their affairs will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court at Pretoria, and at the Office of the Magistrate, Nigel, for a period of fourteen (14) days as from Friday, the 17th March, 1939.

GLUCKMANN & KAPLAN,
Attorneys for Debtors.
Johannesburg. 2391—10

NOTICE OF SURRENDER.

Notice is hereby given that application will be made to the Witwatersrand Local Division of the Supreme Court of South Africa, on Monday, the 3rd day of April, 1939, at 10 o'clock in the forenoon, or so soon thereafter as the matter can be heard, for the acceptance of the surrender of the Estate of **WOOLFE HYMAN**, a general dealer, trading as **W. HYMAN**, at 43 Commissioner Street, Boksburg; and that a statement of his affairs will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court at Pretoria, and at the Office of the Magistrate, Boksburg, for a period of fourteen days, as from the 16th day of March, 1939.

D. MILLER.

Care of **L. Lovell & David Miller**,
Attorneys for the Applicant,
1-5 Central House,
Prince's Avenue,
Benoni. 2411—10

NOTICE OF SURRENDER.

Notice is hereby given that application will be made to the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division), on the 3rd day of April, 1939, at 10 o'clock in the forenoon, or so soon thereafter as Counsel can be heard for the surrender of the Estate of **DOUGLAS GORDON PULLEN**, a fitter of Van Dyk Mines, District Boksburg, as insolvent; and that his schedules will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court at Pretoria, and at the Office of the Magistrate of Boksburg, for a period of fourteen (14) days, from the 10th day of March, 1939, to the 24th day of March, 1939.

Boksburg, 10th day of March, 1939.

H. SOLOMON,
Applicant's Attorney.
52 Commissioner Street,
Boksburg. 2339—10

THE AFRICAN LIFE ASSURANCE SOCIETY, LIMITED.

Policy No. 163947, £1,428, on the life of **NEVILLE WILLIAM GLYNN**.

Application having been made for a certified copy of the above Policy, the original having been lost, notice is hereby given that unless the original be produced at this office within three months from date hereof, a certified copy will be issued.

By Order of the Board.

J. E. HONIBALL,
Secretary.
Corner Commissioner and Kruis Streets,
Johannesburg. 2318—10

NOTICE OF SURRENDER.

Notice is hereby given that application will be made to the Transvaal Provincial Division of the Supreme Court at Pretoria on Thursday, the 6th April, 1939, at 9.30 o'clock in the forenoon, or so soon thereafter as the matter can be heard, for the acceptance of the surrender of the Estate of **MICHAEL BLUMBERG**, a storekeeper, of Bank Station, residing at Oog van Wonderfontein, District Potchefstroom, as insolvent; and that a statement of his affairs will lie for inspection at the Offices of the Master of the Supreme Court at Pretoria and at the Office of the Magistrate at Potchefstroom for a period of fourteen (14) days as and from the 17th March, 1939.

KAREL COUZYN,
Applicant's Attorney.
Randfontein. 2486—10

NOTICE OF SURRENDER.

Notice is hereby given that application will be made to the Transvaal Provincial Division of the Supreme Court at Pretoria on Thursday, 6th April, 1939, at 9.30 o'clock in the forenoon, or so soon thereafter as the matter can be heard, for the acceptance of the surrender of the Estate as insolvent of **EDWARD JAMES CARNEY**, formerly trading as a garage proprietor at Bank Station, District Potchefstroom, and presently residing at Bank Station; and that a statement of his affairs will lie for inspection at the Offices of the Master of the Supreme Court at Pretoria and at the Office of the Magistrate at Potchefstroom for a period of fourteen (14) days as and from the 17th March, 1939.

KAREL COUZYN,
Applicant's Attorney.
Randfontein. 2485—10

NOTICE OF SURRENDER.

Notice is hereby given that application will be made to the Witwatersrand Local Division of the Supreme Court on Monday, the 3rd day of April, 1939, at 10 o'clock in the forenoon, or as soon thereafter as the matter can be heard, for the acceptance of the surrender of the Estate of **GEORGE COTSILITIS**, a general dealer and grocer, trading as **PARK TEAROOM**, at 100 Woburn Avenue, Benoni; and that a statement of his affairs will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court at Pretoria and at the Office of the Magistrate, Benoni, for a period of fourteen days as from the 16th day of March, 1939.

D. MILLER.

c/o **L. Lovell & David Miller**,
Attorneys for the Applicant,
1-5 Central House,
Prince's Avenue, Benoni. 2484—10

THE AFRICAN LIFE ASSURANCE SOCIETY, LIMITED.

Policy No. 152578, £400, on the life of **HERBERT JOHN WISBY**.

Application having been made for a certified copy of the above policy, the original having been lost, notice is hereby given that unless the original be produced at this office within three months from date hereof, a certified copy will be issued.

By Order of the Board.

J. E. HONIBALL,
Secretary.
Corner Commissioner and Kruis Streets,
Johannesburg. 2410—10

NOTICE OF SURRENDER.

Notice is hereby given that application will be made to the Witwatersrand Local Division of the Supreme Court of South Africa, on Monday, the 3rd day of April, 1939, at 10 o'clock in the forenoon, or so soon thereafter as the matter can be heard, for the acceptance of the surrender of the Estate of **WILHELM AAB**, of 89 Seventh Street, Parkhurst, Johannesburg; and that a statement of his affairs will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court at Pretoria, and at the Office of the Magistrate for the District of Johannesburg, for a period of fourteen days as from the 13th day of March, 1939.

BREDELL & BADHAM,
Attorneys for Applicant.
2463—10

NOTICE OF SURRENDER.

Notice is hereby given that application will be made to the Witwatersrand Local Division of the Supreme Court of South Africa, on Monday, the 3rd day of April, 1939, at 10 o'clock in the forenoon, or so soon thereafter as Counsel can be heard, for the acceptance of the surrender of the Estate of **JACK HYTON**, a general dealer and cafe restaurant proprietor, carrying on business as **ALBERTON SUPPLY STORES AND TEAROOM**, at corner Second Street and Second Avenue, Alberton, District Germiston; and that a statement of his affairs will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court at Pretoria and the Office of the Magistrate, Germiston, for a period of fourteen (14) days as and from the 13th day of March, 1939.

GOSS & SIDEESKY,
Ockerse House, Attorneys for the Party.
66 Market Street,
Johannesburg. 2564—10

KENNISGEWING.

Kennis geskied hiermee dat ons van voornemens is om aplikasie te maak vir 'n gesertifiseerde afskrif van Akte van Transport No. 5366/1928, gedateer 21ste Mei 1928, gegee deur die Boedel van wyle Gideon Wilhelmus Jacobus Joubert, ten gunste van Helena Clasina Joubert, gebore Mills, weduwee, ten aansien van:—

1. Sekere gedeelte gemerk „B” van die plaas genaamd Goedvertrouw No. 441, distrik Middelburg, groot 530 morges 497 vierkante roede.
2. Sekere resterend gedeelte van die plaas genaamd Paardenzoek No. 454, distrik Middelburg, groot 830 morges 422 vierkante roede.
3. Sekere onverdeelde een-derd aandeel van en in die noordwestelike gedeelte van die plaas genaamd Vygenhoek No. 209, distrik Lydenburg, groot 841 morges 126 vierkante roede.
4. Sekere Erf No. 591, geleë aan Fourie en Kantoornate, ten dorpe Lydenburg, distrik Lydenburg, groot 489 vierkante roede 114 vierkante voete.

Alle persone wat teen die uitreiking van sodanige afskrif beswaar maak, word hiermee versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes te Pretoria binne drie weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing.

Gedateer te Middelburg, Transvaal, op hierdie 6de van Maart 1939.

JOUBERT & VAN DER MERWE,
Prokureurs vir Applikant.
Markstraat,
Middelburg, Transvaal. 2418—10

ADVERTENSIES.

LOST MORTGAGE BOND
No. 4923/1916.

Notice is hereby given that I intend applying for a certified copy of Mortgage Bond No. 4923/1916, dated the 27th October, 1916, for the sum of one hundred pounds (£100) in favour of Frank Becker Wessels, and ceded to Maria Wessels on the 15th October, 1925, in respect of—

- (a) Certain remaining extent of Erf No. 103, situate on Middel and Rivier Streets, in the town of Middelburg, measuring 156 square roods 36 square feet; and
- (b) Certain Erf No. 104, situate in Middel Street, in the town of Middelburg, measuring 312 square roods 72 square feet.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same in writing with the Registrar of Deeds at Pretoria, within three weeks from the last publication of this notice.

Dated at Pretoria, this 1st March, 1939.

G. KOTZE,
Applicant's Attorney.

Somerset House,
178 Vermeulen Street,
Pretoria. 2343—10

LOST DEED OF TRANSFER
No. 1773/1925.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 1773/1925, dated 24th February, 1925, passed by the Waterkloof Supply Stores in favour of Francis Joseph Clark in respect of certain Lot No. 345, situate on Marais and James Streets, Brooklyn, City of Pretoria, measuring 178 square roods 108 square feet.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same in writing with the Registrar of Deeds at Pretoria within three weeks from the last publication of this notice.

Dated at Pretoria, this 1st day of March, 1939.

STEGMANN, OOSTHUIZEN &
JACKSON,
Applicant's Attorneys.
Lewis & Mark's Buildings,
Pretoria. 2344—10

LOST.

DEED OF TRANSFER No. 4486/1921,
DATED 4TH MAY, 1921.

Notice is hereby given that we intend applying for certified copy of Deed of Transfer No. 4486/1921, dated 4th May, 1921, passed by Willem Cornelius Pretorius in favour of Andries Stephanus Strydom, in respect of certain Erf No. 664, situate on van Heerden, Stutterheim and Croeser Avenues, in the Township of Bethal Extension, measuring three (3) morgen one hundred and twenty-three (123) square roods and twenty-four (24) square feet.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge same in writing with the Registrar of Deeds at Pretoria within three (3) weeks from the last publication of this notice.

Dated at Boksburg, this 3rd day of March, 1939.

MALHERBE, RIGG & RANWELL,
Attorneys for Applicant.
Corder's Buildings,
Commissioner Street,
P.O. Box 186,
Boksburg. 2345—10

LOST MORTGAGE BOND

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Mortgage Bond No. 1052/1932, dated 5th February, 1932, passed by John Trevoir Atmore in favour of James Burton Tucker, in respect of—

- (1) certain Portion 5 of Portion C of portion of the freehold farm Elandsfontein No. 6, situate in the District of Germiston, measuring 1 (one) morgen;
- (2) certain Portion marked 6 of Portion marked C of portion of the freehold farm Elandsfontein No. 6, situate in the District of Germiston, measuring one morgen;
- (3) certain Portion marked 4 of Portion marked C of portion of the freehold farm Elandsfontein No. 6, situate in the District of Germiston, measuring 5 (five) morgen 158 square roods;
- (4) The remaining portion of Portion 7 of Portion C of portion of the freehold farm Elandsfontein No. 6, situate in the District of Germiston, measuring 552 square roods;
- (5) certain Portion 8 of Portion C of portion of the freehold farm Elandsfontein No. 6, situate in the District of Germiston, measuring one morgen 127 square roods.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Pretoria within 3 (three) weeks from the last publication of this notice.

Dated at Pretoria, this 8th day of March, 1939.

ISAKOW, GALGUT & SCHWARTZ,
Applicant's Attorneys.
39 Bureau Street,
Pretoria. 2562—10

LOST MORTGAGE BOND.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Mortgage Bond No. 5462/1929, dated the 3rd June, 1929, passed by Edward Andrew Johnston, in favour of Johnstons Limited, for the sum of £1,500, hypothecating Lots Nos. 122, 123 and the remaining extent of Lot No. 124, Township of Duivelskloof, District Pietersburg, Lots Nos. 22, 34, 37 and 49, Portion 38 and Portion marked "D" (comprising Lots Nos. 94 and 95) of Lot No. 30, Township of Roseville, District Pretoria.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Pretoria, within three weeks from the last publication of this notice.

Dated at Pretoria, this 8th day of March, 1939.

FRIEDLAND & HART,
Attorneys for Applicants.
Prudential House,
Pretoria. 2563—10

ST. ANDREW'S BUILDING
SOCIETY.

Lost Savings Bank Pass Book No. 5577 in the name of FRED MARTIN MILLER.

Application having been made for a duplicate of the above Savings Bank Pass Book, notice is hereby given that unless the original is produced at the offices of this Society within one month from date hereof, a duplicate will be issued.

J. FLEMING ORR, C.A.,
Manager and Secretary.
10th March, 1939. 2455—10

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. F.900/26, dated the 10th day of March, 1926, passed by John McCully Thompson in favour of Cecily Joan Morkel and Cynthia Morkel, the minor children of Pieter Gerard Evelyn Morkel, of Johannesburg, in undivided half shares in respect of—

Certain Freehold Lot No. 258, situate in Regent Street, measuring 30 (thirty) square roods 112 (one hundred and twelve) square feet, in the Township of Bellevue, on the farm Doornfontein No. 24, in the District of Johannesburg.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby requested to lodge the same in writing with the Rand Townships Registrar at Johannesburg, within three weeks from the last publication of this notice.

Dated at Johannesburg, this 7th day of March, 1939.

BOWMAN, GILFILLAN &
BLACKLOCK,
Applicant's Attorneys.
United Buildings,
Corner Fox & Rissik Streets,
Johannesburg. 2458—10

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that I intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 4934/1906, dated the 4th day of July, 1906, passed by Max Koningsfest in favour of Albert Phillips in respect of:—

Certain Lot No. 52, situate in Railway Road and Aylesbury Avenue, of that portion known as Nancefield Township of the freehold farm Olifantsvlei No. 60, situate in the District of Witwatersrand, measuring eighty-two (82) square roods ninety-two (92) square feet.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Rand Townships Registrar at Johannesburg, within three weeks from the last publication of this notice.

Dated at Johannesburg, this 7th day of March, 1939.

B. SIMLER,
of SIMLER & SIMLER,
Attorneys for Applicant.

129 Shakespeare House,
Commissioner Street,
Johannesburg. 2508—10

LOST MORTGAGE BOND.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Mortgage Bond No. 2651 of 1925, dated the 7th day of April, 1925, passed by Samuel Behrman, for the sum of £500, in favour of John Myer, as cessionary, in respect of certain Lot No. 310, situate on Short Street, on that portion known as Derby Township, of the freehold farm Rietfontein No. 911.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same in writing with the Registrar of Deeds at Pretoria, within three weeks from the last publication of this notice.

Dated at Johannesburg, this 7th day of March, 1939.

JACK BEHRMAN & HORVITCH,
Attorneys for Applicant.
48 Security Buildings,
95 Commissioner Street,
Johannesburg. 2473—10

ADVERTISEMENTS.

LOST POLICY OF ASSURANCE.

Life Policy No. 71069 for £500 on the life of RANEY SHARP.

Applications having been made for a certified copy of the above Policy, the original having been lost, notice is hereby given that, unless the original be produced at this Office within three months from the date that the advertisement appeared in the *Government Gazette*, a certified copy will be issued.

The Yorkshire Insurance Co., Ltd.
HEMPHILL, QUINTON (TVL.), (PTY.), LTD.

R. HEMPHILL,

Director.

Principal Representatives.

Third Floor,
Surrey House,
corner Commissioner and Rissik Sts.,
Johannesburg. 2548-10

ST. ANDREW'S BUILDING SOCIETY.

Lost Savings Bank Pass Book No. A.3584 in the name of ETHEL SLADER.

Application having been made for a duplicate of the above Savings Bank Pass Book, notice is hereby given that unless the original is produced at the offices of this Society within one month from date hereof, a duplicate will be issued.

J. FLEMING ORR, C.A.,
Manager and Secretary.

10th March, 1939. 2456-10

SOUTH AFRICAN PERMANENT MUTUAL BUILDING & INVESTMENT SOCIETY.

Notice is hereby given that Share Certificate No. 377 for 5 paid up (Permanent) Class A. 4. Shares Nos. B. 2128 to B. 2132, total value £250, in the name of ESME MARY STANLEY MARTIENSSSEN having been lost, a duplicate thereof will be issued unless the original is produced at the offices of the Society, corner Fox & Harrison Streets, Johannesburg, within one month from the date hereof.

Johannesburg, this 10th day of March, 1939. By Order of the Board.

W. H. S. VAN BLERK,
Secretary.

2462-10

SALE IN EXECUTION.

In re UNITED BUILDING SOCIETY, Plaintiff, vs. MATTHYS JOHANNES DE BEER, Defendant.

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Johannesburg and writ of execution dated 8th February, 1939, the following property will be sold in execution in front of the Magistrate's Court at Klerksdorp, on Thursday, the 16th day of March, 1939, at 10.30 a.m., namely:—

Erf No. 140, Elandsheuvel, District Klerksdorp.

CONDITIONS OF SALE.

1. The property shall be sold without reserve and to the highest bidder.
2. The Purchaser shall pay all costs of transfer, transfer duty, arrear rates, taxes and licences.
3. The purchase price must be paid as to one-third thereof on the day of the sale and the balance one month thereafter, together with interest on the unpaid balance of the purchase price at the rate of 6½ per cent. per annum.

A. P. J. CRONJE,

Messenger of the Court.

Klerksdorp, 24th February, 1939. 2112-3-10

SALE IN EXECUTION.

In the matter between HUGH GEMMELL, Plaintiff, and MARGARET WRIGHT (widow), Defendant.

In execution of the judgment of the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division), in the above suit, a sale, without reserve, will be held in front of the Magistrate's Court, Johannesburg, on Saturday, the 25th March, 1939, at 11 a.m., of the following property of the Defendant:—

Certain Lot No. 335 in Welman Avenue, situate on that portion known as the Township of Newclare, of that portion "E" of the freehold farm Waterval No. 10, District Johannesburg, measuring 34 square roods 104 square feet.

The following information has been supplied but nothing is guaranteed in this respect:—

On this property are: Two cottages built of brick, containing each 4 rooms. One cottage has a front and back verandah and the other a front verandah only.

Terms: Cash and a banker's guarantee to be furnished within seven days from the date of sale.

T. O'HAGAN,
Sheriff of the Transvaal.

Pretoria, 2nd March, 1939. 2386-10-17

SALE IN EXECUTION.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF PRETORIA HELD AT PRETORIA.

Between UNITED BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and ZACHARIAS PIETER CORNELIUS, Defendant.

In pursuance of judgments in the Court of the Magistrate of Pretoria, and Writs of Execution, dated the 8th day of February, 1939, the following properties will be sold in execution on Thursday, the 16th day of March, 1939, at 11 o'clock a.m., in front of the Magistrate's Court, Pretoria to the highest bidder, viz.:—

1. Certain Remaining Extent of Lot No. 179, situate on Eloff and Seventh Streets, Gezina, City of Pretoria, measuring as such 12,870 square feet. Held under Deed of Transfer No. 10758, dated 23rd June, 1938. On this property is reported to be an attractive cottage, recently erected, consisting of 4 rooms, kitchen, pantry and bathroom with garage, boys room and two lavatories.
2. Certain Remaining Extent of Lot No. 196, situate on Eloff and Seventh Streets, Gezina, City of Pretoria, measuring as such 12,870 square feet. Held under Deed of Transfer No. 12531/38, dated 18th July, 1938. On this property is reported to be an attractive recently erected dwelling, consisting of 4 rooms, kitchen, pantry, bathroom, large verandah, garage, boys room and two lavatories. This property has a corner situation and is neatly fenced.

The improvements on both properties, however, in no way guaranteed. The conditions of sale may be inspected at my office at any time prior to the date of the sale.

Pretoria, this 27th February, 1939.

H. M. VAN NIEKERK,
Messenger of the Court.

2269-3-10

Case No. 2212/1939.

SALE IN EXECUTION.

(Without Reserve.)

In the matter of ISAAC SELIPSKY & MORRIS SELIPSKY, trading as CITY LEATHER COMPANY, Plaintiff, and JOHANNES ALWYN MYBURGH, Defendant.

In execution of a Judgment in the Court of the Magistrate of Johannesburg, in the above suit, a sale will be held in front of the Magistrate's Office, Johannesburg, on Thursday, the 23rd day of March, 1939, at 10.30 a.m., of the following property:—

Certain Portion "C" of Lot No. 568, Westdene, District of Johannesburg.

CONDITIONS OF SALE.

1. The property shall be sold without reserve and to the highest bidder.
2. The purchase price must be paid on the day of the Sale, except that should the Plaintiffs become the Purchasers of the property they shall not be required to pay any moneys except the amount for which they have purchased the property in excess of their claim against the Defendant under the Writ.
3. The Purchaser to pay all costs of transfer, transfer dues, arrear rates, taxes and licences.
4. The Purchaser to be liable for the release of all encumbrances on the said property, to enable transfer to be given according to Law.
5. Transfer shall be passed by Plaintiffs' Attorney.

W. C. T. DEVINE,

Acting Messenger of the Court.
Johannesburg, 23th February, 1939.

2252-3-10

KENNISGEWING VAN VERGADE-RING VAN BALJU.

In die saak tussen SOUTH AFRICAN PERMANENT MUTUAL BUILDING AND INVESTMENT SOCIETY, Eiser, en ANTONIUS JOHANNES VAN GEFFEN, Verweerder.

'n Vergadering van Verbandhouders en ander belanghebbendes in die ondervermelde eiendom sal ten kantore van die Balju van Transvaal, te Pretoria, op Maandag, die 20ste dag van Maart 1939, om 9-uur v.m., gehou word, met die doel om te besluit of die gesegde eiendom verkoop moet word en so ja, om die voorwaardes van verkoop vas te stel, n.l.:—
Gedeelte „A" van Lot No. 121, Buffelsweg en van der Merwestraat, Rietondale, Pretoria.

T. O'HAGAN,

Kantoor van die Balju van die Transvaal, Pretoria, 6 Maart 1939. 2385-10

THE ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, HYMAN BARNEY OSIPOWITZ, residing at 94 Prinsloo Street, Pretoria, and carrying on business as a produce merchant, intend to apply to the Governor-General for authority, under section nine of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of OSSIP for the reason that my other relatives in this country have assumed this name and that people dealing with me in business find it easier to pronounce the latter surname.

Any person who objects to my assumption of the said name of HYMAN BARNEY OSSIP should as soon as may be, lodge his objection in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Pretoria.

H. B. OSIPOWITZ.

13th February, 1939. 1804-17-24-3-10

ADVERTENSIES.

STAD JOHANNESBURG.

SLUMSWET, 1934, SOOS GEWYSIG
DEUR WET No. 24 VAN 1937.

Hiermee word kennis gegee vir algemene informasie, ooreenkomstig Artikel 6 (1) van die Slumswet, 1934, dat die Stadsraad van Johannesburg op sy Vergadering gehou op 31 Januarie 1939, die volgende eiendomme in die Munisipaliteit Johannesburg, tot slumeiendomme verklaar het, nl.:—

Bertrams.

Standplase Nos. 263 en 288, hoek van Queenstraat en Millbourneweg.

City and Suburban.

Standplaas No. 291, Mooistraat.

Doornfontein.

Standplaas No. 8, Presidentstraat.
Standplaas No. 314, Buxtonstraat.

Ferreira.

Standplaas No. 66, Commissionerstraat.

Fordsburg.

Standplase Nos. 378 en 379, Commercialweg.
Standplaas No. 414: Terraceweg.
Standplaas No. 433, hoek van High en Clareweg.
Standplaas No. 434, Clareweg.
Standplaas No. 435, Clareweg.
Standplaas No. 437, Highweg.

Jeppe.

Standplase Nos. 262, 263, 264, hoek van Jules- en Macintyrestraat.
Standplase Nos. 646 R.E., 646 R.E. van A, 647, 648 R.E., 648 R.E. van A, 649, hoek van Jules- en Karlstraat.
Standplaas No. 954, Doranstraat.
Standplaas No. 1069, Gracestraat.

Johannesburg.

Standplase Nos. 1630 R.E. en 1631 R.E., Endstraat.

Klipriviersberg.

Standplaas No. 24, hoek van Humphries- en Nealeweg.
Standplaas No. 36, hoek van Gard- en Aschmannweg.
Standplaas No. 68, Klipriviersbergweg-suid.

Lorentzville.

Standplaas No. 205, hoek van Frereweg en Viljoenstraat.
Standplaas No. 223, hoek van Frereweg en Viljoenstraat.

Parktown-Noord.

Standplaas No. 133, Tiendelaan.

Rosettenville-Uitbreiding.

Standplase Nos. 1097 en 1099, hoek van Prairie- en Veronastraat.

Turffontein.

Standplase Nos. 47 en 48, hoek van President- en Andersonstraat.
Standplaas No. 102, hoek van Turf Club- en Presidentstraat.
Standplaas No. 680, hoek van Moffett- en Fraserstraat.
Standplase Nos. 801 en 802, hoek van Moffett- en Fraserstraat.
Standplase Nos. 1372, 1373, 1374, hoek van Stanton- en Swarderstraat.
Standplaas No. 1951, Kennedystraat.
Standplaas No. 2427, hoek van High- en Great Britainstraat.

Wes-Turffontein.

Standplaas No. 32a, hoek van Nelsonweg en Derdestraat.

Ook word kennis gegee dat die eienaars van die volgende eiendomme aangesê is, ooreenkomstig Artikel 5 (1) (b), om die volgende af te breek en met hierdie afbreek binne 'n tydperk van drie (3) maande te begin, nl.:—

Bertrams.

Standplase Nos. 263 en 288: Kamers Nos. 12 en 13 en 17 tot en met 29.

City and Suburban.

Standplaas No. 291: Kamers Nos. 1 tot 10 (almal).

Doornfontein.

Standplaas No. 8: Kamers Nos. 1 tot 18 (almal).
Standplaas No. 314: Kamers Nos. 1 tot en met 9, 11 tot en met 13.

Ferreira.

Standplaas No. 66: Kamers Nos. 1 tot 19 (almal).

Fordsburg.

Standplase Nos. 378 en 379: Kamers Nos. 1 tot 19 (almal).
Standplaas No. 414: Kamers Nos. 7, 9 tot en met 12 en 14.
Standplaas No. 433: Kamers Nos. 1 tot en met 5 en 10.
Standplaas No. 434: Kamers Nos. 1 tot 8 (almal).
Standplaas No. 435: Kamers Nos. 1 tot 7 (almal).
Standplaas No. 437: Kamers Nos. 1 tot 21 (almal).

Jeppe.

Standplase Nos. 262, 263, 264: Kamers Nos. 1 tot 20 (almal).
Standplase Nos. 646 R.E., 646 R.E. van A, 647, 648 R.E., 648 R.E. van A, 649: Kamers Nos. 1 tot 16 (almal).
Standplaas No. 954: Kamer No. 14.
Standplaas No. 1069: Kamers Nos. 10 tot en met 13.

Johannesburg.

Standplaas No. 1630 R.E., 1631 R.E.: Kamers Nos. 1 tot 12 (almal).

Klipriviersberg.

Standplaas No. 24: Kamers Nos. 1 tot 11 (almal).
Standplaas No. 36: Kamers Nos. 1 tot en met 6, 11 tot en met 17, 25 tot en met 46.
Standplaas No. 68: Kamers Nos. 1 tot 10 (almal).

Lorentzville.

Standplaas No. 205: Kamers Nos. 1 tot en met 4, 9 tot en met 14.
Standplaas No. 223: Kamers Nos. 5 tot en met 10.

Parktown-Noord.

Standplaas No. 133: Kamers Nos. 1 tot 5 (almal).

Rosettenville-Uitbreiding.

Standplase Nos. 1097 en 1099: Kamers Nos. 1 tot 9 (almal).

Turffontein.

Standplase Nos. 47 en 48: Kamers Nos. 1 tot 10 (almal).
Standplaas No. 102: Kamers Nos. 1 tot en met 9.
Standplaas No. 680: Kamers Nos. 1 tot 11 (almal).
Standplase Nos. 801 en 802: Kamers Nos. 1 tot 14 (almal).
Standplase Nos. 1372, 1373, 1374: Kamers Nos. 14 tot en met 20, 22 tot en met 26.
Standplaas No. 1951: Kamer No. 6.
Standplaas No. 2427: Kamers Nos. 11 tot en met 16.

Wes-Turffontein.

Standplaas No. 32a: Kamers Nos. 1 tot en met 21 en 23.

Die nommers van die kamers of geboue waarna verwys is, is die wat voorkom op 'n tekening wat ter insage lê in die kantoor van die Stadsklerk, Munisipale Kantore.

I. MARKS,
Stadsklerk.

Munisipale Kantore,
Johannesburg, 8 Maart 1939.
(Advt. No. 144.)

UNION OF SOUTH AFRICA.

MAGISTRATES' COURT ACT
(No. 32 of 1917)
(with Amendments up to and including 1933).

Price: 2s. 6d. Post Free.
Obtainable from the Government
Printer, Pretoria.

CITY OF JOHANNESBURG.

SLUMS ACT, 1934, AS AMENDED BY
ACT No. 24 of 1937.

Notice is hereby given for general information, in terms of Section 6 (1) of the Slums Act, 1934, that the City Council of Johannesburg, at its meeting held on the 31st January, 1939, declared the following premises within the Municipality of Johannesburg to be slum premises:—

Bertrams.

Stands Nos. 263 and 288, corner of Queen Street and Millbourn Road.

City and Suburban.

Stand No. 291, Mooi Street.

Doornfontein.

Stand No. 8, President Street.
Stand No. 314, Buxton Street.

Ferreiras.

Stand No. 66, Commissioner Street.

Fordsburg.

Stands Nos. 378 and 379, Commercial Road.
Stand No. 414, Terrace Road.
Stand No. 433, corner of High and Clare Roads.
Stand No. 434, Clare Road.
Stand No. 435, Clare Road.
Stand No. 437, High Road.

Jeppe.

Stands Nos. 262, 263, 264, corner of Jules and Macintyre Streets.
Stands Nos. 646 R.E., 646 R.E. of A, 647, 648 R.E., 648 R.E. of A, 649, corner of Jules and Karl Streets.
Stand No. 954, Doran Street.
Stand No. 1069, Grace Street.

Johannesburg.

Stands Nos. 1630 R.E. and 1631 R.E., End Street.

Klipriviersberg.

Stand No. 24, corner of Humphries and Neale Roads.
Stand No. 36, corner of Gard and Aschmann Roads.
Stand No. 68, Southern Klipriviersberg Road.

Lorentzville.

Stand No. 205, corner of Frere Road and Viljoen Street.
Stand No. 223, corner of Frere Road and Viljoen Street.

Parktown North.

Stand No. 133, Tenth Avenue.

Rosettenville Extension.

Stands Nos. 1097 and 1099, corner of Prairie and Verona Streets.

Turffontein.

Stands Nos. 47 and 48, corner of President and Anderson Streets.
Stand No. 102, corner of Turf Club and President Streets.
Stand No. 680, corner of Moffett and Fraser Streets.
Stands Nos. 801 and 802, corner of Moffett and Fraser Streets.
Stands Nos. 1372, 1373, 1374, corner of Stanton and Swarder Streets.
Stand No. 1951, Kennedy Street.
Stand No. 2427, corner of High and Great Britain Streets.

West Turffontein.

Stand No. 32a, corner of Nelson Road and Third Street.

Notice is also given that the owners of the following premises have been called upon, in terms of Section 5 (1) (b) to demolish and to commence such demolition within a period of three (3) months the following:—

Bertrams.

Stands Nos. 263 and 288: Rooms Nos. 12 and 13 and 17 to 29 (inclusive).

City and Suburban.

Stand No. 291: Rooms Nos. 1 to 10 (the whole).

ADVERTISEMENTS.

Doornfontein.

Stand No. 8: Rooms Nos. 1 to 18 (the whole).
Stand No. 314: Rooms Nos. 1 to 9 (inclusive), 11 to 13 (inclusive).

Ferreiras.

Stand No. 66: Rooms Nos. 1 to 19 (the whole).

Fordsburg.

Stand No. 378 and 379: Rooms Nos. 1 to 19 (the whole).
Stand No. 414: Rooms Nos. 7, 9 to 12 (inclusive) and 14.
Stand No. 433: Rooms Nos. 1 to 5 (inclusive) and 10.
Stand No. 434: Rooms Nos. 1 to 8 (the whole).
Stand No. 435: Rooms Nos. 1 to 7 (the whole).
Stand No. 437: Rooms Nos. 1 to 21 (the whole).

Jeppe.

Stand No. 262, 263, 264: Rooms Nos. 1 to 20 (the whole).
Stand No. 646 R.E., 646 R.E. of A, 647, 648 R.E., 648 R.E. of A, 649: Rooms Nos. 1 to 16 (the whole).
Stand No. 954: Room No. 14.
Stand No. 1069: Rooms Nos. 10 to 13 (inclusive).

Johannesburg.

Stand No. 1630 R.E., 1631 R.E.: Rooms Nos. 1 to 12 (the whole).

Klipriviersberg.

Stand No. 24: Rooms Nos. 1 to 11 (the whole).
Stand No. 36: Rooms Nos. 1 to 6 (inclusive), 11 to 17 (inclusive), 25 to 46 (inclusive).
Stand No. 68: Rooms Nos. 1 to 10 (the whole).

Lorentzville.

Stand No. 205: Rooms Nos. 1 to 4 (inclusive), 9 to 14 (inclusive).
Stand No. 223: Rooms Nos. 5 to 10 (inclusive).

Parktown North.

Stand No. 133: Rooms Nos. 1 to 5 (the whole).

Rosettenville Extension.

Stand No. 1097 and 1099: Rooms Nos. 1 to 9 (the whole).

Turfontein.

Stand No. 47 and 48: Rooms Nos. 1 to 10 (the whole).
Stand No. 102: Rooms Nos. 1 to 9 (inclusive).
Stand No. 680: Rooms Nos. 1 to 11 (the whole).
Stand No. 801 and 802: Rooms Nos. 1 to 14 (the whole).
Stand No. 1372, 1373, 1374: Rooms Nos. 14 to 20 (inclusive), 22 to 26 (inclusive).
Stand No. 1951: Room No. 6.
Stand No. 2427: Rooms Nos. 11 to 16 (inclusive).

West Turfontein.

Stand No. 32a: Rooms Nos. 1 to 21 (inclusive) and 23.

The numbers of the rooms or buildings referred to are those appearing on a plan which can be seen on inspection at the office of the Town Clerk, Municipal Offices.

I. MARKS,
Town Clerk.

Municipal Offices,
Johannesburg, 8th March, 1939.

(Advt. No. 144.) 2372—10

CRIMINAL PROCEDURE AND EVIDENCE ACT, 1917
(Act No. 31 of 1917)

(with Amendments up to and including 1933).

Price: 2s. 6d.

Obtainable from the Government Printer, Pretoria.

APEX MINES, LIMITED.

(Incorporated in the Union of South Africa.)

NOTICE TO SHAREHOLDERS.

Notice is hereby given that the Forty-second Ordinary General Meeting of Shareholders in the above-named Company will be held in the Committee Room, Fourth Floor, National Bank Buildings, Simmonds Street, Johannesburg, on Friday, the 12th May, 1939, at 11 a.m.

BUSINESS.

1. To receive and consider the Statements of Account and the Reports of the Directors and the Auditors for the year ended 31st December, 1938.
2. To elect two Directors in the place of Sir William Dalrymple, K.B.E., V.D., LL.D., and Mr. Edward Henry Read, who retire in terms of the Company's Articles of Association, but who are eligible and offer themselves for re-election.
3. To appoint Auditors for the ensuing year and to fix the remuneration of the retiring Auditors, Messrs. Page & Fry.
4. To transact all such other business as may, under the Articles of Association, be transacted at an Ordinary General Meeting.

The Transfer Register of the Company will be closed from the 5th to the 12th May, 1939, both days inclusive.

By Order of the Board.

A. W. STEWART,
Secretary.

Head Office:

National Bank Buildings,
Simmonds Street, Johannesburg,
1st March, 1939. 2404—10

GENERAL ESTATES, LIMITED.
(Incorporated in the Union of South Africa.)

NOTICE TO SHAREHOLDERS.

Notice is hereby given that the Thirtieth Ordinary General Meeting of Shareholders will be held in the Board Room, The Corner House, Johannesburg, on Tuesday, 4th April, 1939, at 10.30 a.m., for the following business:—

1. To receive the Reports of the Directors and Auditors and to consider the Balance-sheet for the year ended 31st December, 1938.
2. To elect two Directors in the place of Mr. W. H. A. Lawrence and Mr. A. F. Mullins, who retire in rotation in terms of the Company's Articles of Association, but who are eligible and offer themselves for re-election.
3. To elect Auditors in the place of Messrs. Deloitte, Plender, Griffiths, Annan & Co., who are eligible and offer themselves for re-election.
4. To transact general business.

By Order of the Board.

THE CENTRAL MINING & INVESTMENT CORPORATION, LIMITED,
Secretaries.

A. ROLLAND,

The Corner House, Local Secretary.
Johannesburg, 3rd March, 1939. 2403—10

SWORN APPRAISER.

CERTIFICATE OF APPOINTMENT.

By virtue of the authority vested in me by Section 10 of the Administration of Estates Act, 1913, I have appointed THOMAS MALCOMSON, Esquire, 162 Meyer Street, Germiston, to act as Sworn Appraiser for the District of Germiston.

S. H. DU PLESSIS,
Master of the Supreme Court.

Office of the Master of the Supreme Court of South Africa (Transvaal Provincial Division), Pretoria, this 28th day of February, 1939. 2412—10

TOWN PROPERTIES, LIMITED.

(Incorporated in the Union of South Africa.)

NOTICE TO SHAREHOLDERS.

Notice is hereby given that the Thirtieth Ordinary General Meeting of Shareholders will be held in the Board Room, The Corner House, Johannesburg, on Tuesday, 4th April, 1939, at 10.15 a.m., for the following business:—

1. To receive the Reports of the Directors and Auditors and to consider the Balance-sheet for the year ended 31st December, 1938.
2. To elect two Directors in the place of Mr. W. H. A. Lawrence and Mr. A. F. Mullins who retire in rotation in terms of the Company's Articles of Association, but who are eligible and offer themselves for re-election.
3. To elect Auditors in the place of Messrs. Deloitte, Plender, Griffiths, Annan & Co., who are eligible and offer themselves for re-election.
4. To transact general business.

By Order of the Board.

THE CENTRAL MINING & INVESTMENT CORPORATION, LIMITED,

Secretaries.

A. ROLLAND,
Local Secretary.

The Corner House,
Johannesburg, 3rd March, 1939. 2402—10

TRANSVAAL LANDS AND MINES PROPRIETARY SYNDICATE, LIMITED.

(Incorporated in the Union of South Africa.)

NOTICE TO SHAREHOLDERS.

Notice is hereby given that the Thirtieth Ordinary General Meeting of Shareholders will be held in the Board Room, The Corner House, Johannesburg, on Tuesday, 4th April, 1939, at 10 a.m., for the following business:—

1. To receive the Reports of the Directors and Auditors and to consider the Balance Sheet for the year ended 31st December, 1938.
2. To elect two Directors in the place of Mr. W. H. A. Lawrence and Mr. A. F. Mullins who retire in rotation in terms of the Company's Articles of Association, but who are eligible and offer themselves for re-election.
3. To elect Auditors in the place of Messrs. Deloitte, Plender, Griffiths, Annan and Co., who are eligible and offer themselves for re-election.
4. To transact general business.

By Order of the Board.

THE CENTRAL MINING & INVESTMENT CORPORATION, LIMITED,

Secretaries.

A. ROLLAND,
Local Secretary.

The Corner House,
Johannesburg,
3rd March, 1939. 2401—10

WET OP DE KRIMINELE PROCEDURE EN BEWIJSLEVERING, 1917 (Wet No. 31 van 1917)
(met Wysigings tot en met 1933).

Prys: 2s. 6d.

Verkrygbaar van die Staatsdrukker, Pretoria.

ADVERTENSIES.

5s. Revenue Stamp cancelled.

IN THE SUPREME COURT OF
SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division).Before the Honourable Mr. Justice
Murray.
Johannesburg, Monday, 6th March, 1939.In the matter of the *Ex parte* application
of STURROCK (CAPE), LIMITED.On the motion of Mr. J. G. N. Strauss,
of Counsel for the Applicant, and having
read the Petition and other documents
filed; and the Report by the Registrar
of Companies,

It is Ordered:

That a rule nisi do issue calling upon
all persons concerned to show cause (if
any) in this Court on the 3rd days of
April, 1939, why the alteration of the
Company's objects effected by Special
Resolution passed and confirmed at
Extraordinary General Meetings of the
Company held on 16th January, 1939,
and 6th February, 1939, respectively,
particulars whereof may be inspected at
the office of the Registrar of this Court,
shall not be confirmed pursuant to
Section 11 (2) of the Companies Act, No.
46 of 1926.This rule nisi to be published forthwith
once in the *Government Gazette* and a
Johannesburg daily newspaper.

By Order of the Court.

P. J. ERASMUS,
Registrar.

(H. J. HOFMEYR.) 2466—10

THE AFRICAN LAND AND INVEST-
MENT COMPANY, LIMITED.(Registered in the Union of
South Africa.)NOTICE AS TO PAYMENT OF DIVI-
DEND No. 13 ON 6% NON-
CUMULATIVE PREFERENCE
SHARES.A Dividend at the rate of 6 per cent.
per annum for the half-year ending 31st
March, 1939, is payable to holders of
Non-Cumulative Preference Shares
registered at the close of business on the
18th March, 1939.The Transfer Books and Register of
Members of 6 per cent. Non-Cumulative
Preference Shares will be closed from the
20th to the 22nd March, 1939, both days
inclusive.

By Order of the Board.

NEW CONSOLIDATED GOLDFIELDS,
LIMITED.

Per R. O. STONE.

Head Office,
Consolidated Goldfields Building,
75 Fox Street,
Johannesburg,
6th March, 1939. 2395—10Notice is hereby given, in terms of
Section 34 of Act No. 24 of 1936, that it
is the intention of FRANCIS
JOHNSTON SARGENT, trading as the
CONTINENTAL HOTEL, at 2-4 Currie
Street, East London, to dispose of the
said hotel business carried on by him to
MESSRS. OHLSSON'S CAPE
BREWRIES, LTD., of Church Street,
East London, who will carry on the said
business under the same name.Dated at East London, this 24th day
of February, 1939.F. W. COOPER,
Attorney for the Parties.
17 Terminus Street,
East London. 2123—3-10RAND SELECTION CORPORATION,
LIMITED.(Incorporated in the Union of
South Africa.)

NOTICE TO NOTEHOLDERS.

5% REGISTERED AND BEARER
CONVERTIBLE NOTES.

INTEREST PAYMENT No. 1.

Notice is hereby given that the Note
Register of the Corporation will be
closed from 17th to 30th March, 1939,
both days inclusive, and that Warrants
in payment of interest for the period
from 3rd August, 1938, to 31st March,
1939, will, in terms of the conditions
endorsed on the Notes, be posted to
Registered Noteholders on the 30th
March, 1939.

By Order of the Board.

ANGLO AMERICAN CORPORATION
OF SOUTH AFRICA, LIMITED.

Secretaries.

Per H. C. KOCH.

Head Office,
Annercosa House,
Holland Street,
Johannesburg,
10th March, 1939. 2348—10AANSOEK VIR 'N LISENSIE VAN
DIE MINISTER VAN JUSTISIE.Vir algemene informasie word hiermee
bekend gemaak dat 'n versoek, gerig aan
die Minister van Justisie, ingedien is by
my kantoor om 'n Vereniging te regi-
streer onder die naam van DIE VADER-
LAND SE VOORTREKKER STRAND-
FONDS, met beperkte aanspreeklikheid
sonder gebruik van die woord "Beperk",
ooreenkomstig die bepaling van Artikel
21 van die Maatskappijwet, No. 46 van
1926.Die hoofdoel van die Vereniging is om
voorsiening te maak vir die vervoer na
die kus of elders en vir die behuising en
voeding aldaar van behoeftige kinders.Die ander doeleindes van die Vereni-
ging word uiteengeset in die akte van
Oprigting, 'n afskrif waarvan gesien mag
word by die Registrasiekantoor vir Maats-
kappye, of by die kantoor van die here
Terblanche en Brighish, 7 en 8 Volkskas
Geboue, Markstraat 76, Johannesburg.Verder geskied kennis hiermee dat al
die persone wat besware het teen die
toestaan van hierdie versoek binne een
maand vanaf die publikasie hiervan,
hulle besware skriftelik by my mag
indien.Gedateer hierdie 20ste dag van Febru-
arie 1939.MENZIES MURRAY,
Registrateur van Maatskappye.
2034—24-3-10SYFRET'S TRUST COMPANY,
LIMITED.

INSOLVENT ESTATE W. L. LLOYD.

Mr. Rael Gordon, duly instructed, will
sell by public auction, on Tuesday, the
21st March, at 11 a.m., on the spot, the
delightful modern residence "Nether-
croft", Acton Road, Rondebosch,
together with adjoining building site
(immediately off Eureka and Camp
Ground Roads).The plot will be submitted separately
or with the residence.For further particulars apply to the
auctioneer or the second undersigned.C. WELBY STEWARD,
C. S. CORDER,
Joint Trustees.24 Wale Street,
Capetown,
4th March, 1939. 2374—10PUBLIC SALE, INSOLVENT ESTATE
J. P. PEPLER.The undersigned will sell at their stock
pens, Middelburg, Cape, on the 23rd
March, 1939, at 10 a.m., three Friesland
heifers. KOCK & KRUGER,Auctioneers.
4th March, 1939. 2359—10IN THE SUPREME COURT OF
SOUTH AFRICA
(Cape of Good Hope Provincial Division).(Before the Honourable Mr. Justice
Sutton.)

Capetown, Friday, 24th February, 1939.

In the matter of KEATINGS MEDI-
CINES LIMITED (in liquidation).Upon the motion of Mr. Snitcher, of
Counsel for Clive Sinclair Corder, the
Liquidator of the above-named Company,
and upon reading his petition and the
other documents filed of record,Upon reading also the report of the
Master of this Court;

It is Ordered:

That the said Clive Sinclair Corder be
released from his appointment as such
Liquidator;That the said Company be dissolved as
from this day's date; andThat the books, papers and documents
of the said Company be destroyed after
a lapse of two years from the date of
publication of the notice of dissolution
of the said Company;

It is Further Ordered:

That notice of the dissolution of the
said Company be published once in the
Union Government Gazette and in the
Cape Times newspaper.

By Order of the Court.

J. ASHMEAD,
Assistant Registrar.Maurice Rose,
Applicant's Attorney,
86 St. George's Street,
Capetown. 2511—10SYFRET'S TRUST COMPANY,
LIMITED.NOTICE OF MEETINGS OF
CREDITORS AND CONTRIBUTORIES.(Pursuant to Section 129 of the
Companies Act, 1926.)In the matter of AMERICAN WHOLE-
SALE (PROPRIETARY), LIMITED
(in liquidation) (No. C. 758).Notice is hereby given to all persons
being Creditors or Contributories of the
above-named Company that a General
Meeting of Creditors and Contributories
will be held before the Master of the
Supreme Court, Capetown, on Friday,
the 24th March, 1939, at 10 o'clock in
the forenoon:—

- For the proof of debts by Creditors.
- To receive the Liquidator's Report.
- To give the Liquidator directions,
if any, as to the further liquida-
tion of the Company.

And it is further notified that all
proofs of debt intended to be proved at
the said Meeting of Creditors and all
powers of attorney or proxies intended
to be used at the Meeting of Creditors
or Contributories must be lodged with
the Master not later than twenty-four
hours before the advertised time of the
Meeting.C. L. SHORT,
Liquidator.24 Wale Street,
Capetown,
3rd March, 1938. 2373—10

ADVERTISEMENT.

AFRICAN MUTUAL TRUST & ASSURANCE COMPANY, LIMITED, MOORREESBURG BRANCH.

In the Insolvent Estate of MATTHYS MICHELSE DU TOIT, a miller and farmer, of Nelson, Vredendal, District of Van Rhynsdorp (No. 8032).

The undersigned will cause to be sold by public auction at Moorreesburg, on Wednesday, the 22nd March, 1939, at 9.30 a.m., in front of the offices of Messrs. Carolin & Luyt, certain inheritance to which Insolvent is entitled out of the Estate of the late Johannes Jacobus Kitshoff No. 169/422 by virtue of the will of Insolvent and his late wife Anna Catharina du Toit, born Kitshoff, No. 14169.

For full particulars apply to the undersigned.

J. A. VAN LEERSUM,
Trustee.

P.O. Box 32,
Moorreesburg, C.P.

CAROLIN & LUYT,
Auctioneers.

P.O. Box 4,
Moorreesburg, C.P. 2370—10

FOSCHINI DRESSES (PROPRIETARY), LIMITED (in Voluntary Liquidation) (No. C. 678).

Notice is hereby given in terms of Section 136 of Act No. 46 of 1926, that the First and Final Liquidation and Distribution Account of the above Company will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court, Capetown, for a period of fourteen (14) days, reckoned as from 10th day of March, 1939.

ALEXANDER MCGREGOR,
Liquidator.

Douglas, MacKelvie, Galbraith & Co.,
102/104 St. George's Street,
Capetown, 27th February, 1939.
2320—10

HIRSCH LOUBSER & COMPANY (in Voluntary Liquidation).

A Meeting of Creditors of the above Company will be held at 22 Strand Street, Port Elizabeth, on the 3rd April, 1939, at 10 a.m., for the purpose of considering and if thought fit, passing resolutions relating to the disposal of the remaining assets and the abandonment of claims against Debtors.

D. S. LUMSDEN,
Liquidator.
Port Elizabeth. 2578—10

EAGLE STAR INSURANCE COMPANY, LIMITED.

Star Life Assurance Society Policy No. 68881, for £500 (afterwards endorsed paid-up for £44), on the life of JACOB LOUW, dated 24th November, 1891.

Application having been made for a certified copy of the above policy, the original having been lost, notice is hereby given that unless the original is produced at this office within three months from date of first publication hereof, a certified copy will be issued.

P. C. HARMAN,
Manager for South Africa.
13 Adderley Street, Capetown. 2479—10

NOTICE OF SURRENDER.

Notice is hereby given that application will be made to the Cape Provincial Division of the Supreme Court of South Africa, at Capetown, on the 5th day of April, 1939, at 10 o'clock in the forenoon, or so soon thereafter as the matter can be heard, for the acceptance of the surrender of the Estate of LOUIS EUGENE FLORIGNY, carrying on business until lately as an hotel proprietor at Burghersdorp, in the Division of Albert; and that a statement of his affairs will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court at Capetown, and at the Office of the Magistrate of Burghersdorp, for a period of fourteen days, as from the 13th day of March, 1939.

BERGH, VENTER & WHITEHEAD,
Applicant's Attorneys.

Burghersdorp. 2576—10

NOTICE OF SURRENDER.

Notice is hereby given that application will be made to the Cape of Good Hope Provincial Division of the Supreme Court of South Africa on 31st March, 1939, at 10.30 o'clock in the forenoon, or as soon thereafter as the matter can be heard, for the acceptance of the surrender of the Estate of BARNETT SENDER, trading as ANGLO AFRICAN FURNISHING COMPANY, furniture dealer, of 174 Hanover Street, Capetown; and that a statement of his affairs will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court at Capetown for a period of fourteen days from 14th March, 1939.

FRANK & BERNADT,
Attorneys for Applicant.
88 St. George's Street,
Capetown. 2452—10

NOTICE OF SURRENDER.

Notice is hereby given that application will be made to the Cape of Good Hope Provincial Division of the Supreme Court of South Africa on Tuesday, the 4th day of April, 1939, at 10.30 o'clock in the forenoon, or as soon thereafter as the matter can be heard, for the acceptance of the surrender of the Estate of WILLEM VAN DER VYVER, a farmer, of Mile End, in the District and Division of Cathcart; and that a statement of his affairs will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court at Capetown and at the Office of the Magistrate at Cathcart for a period of fourteen days as from the 13th day of March, 1939.

WILLEM VAN DER VYVER,
Applicant.
Cathcart, 6th March, 1939. 2497—10

SOUTH AFRICAN PERMANENT MUTUAL BUILDING AND INVESTMENT SOCIETY.

Notice is hereby given that Fixed Deposit Receipt No. 2781, in the name of Frederick William Beech, having been lost, a duplicate thereof will be issued unless the original be produced at the Offices of the Society, 98-100 St. George's Street, Capetown, within one month from date hereof.

By Order of the Board.
R. R. HARDING,
Local Secretary.
Capetown, 10th March, 1939. 2493—10

NOTICE OF SURRENDER.

Notice is hereby given that application will be made to the Supreme Court of South Africa (Cape of Good Hope Provincial Division) on the 5th April, 1939, at 10 o'clock in the forenoon, or as soon thereafter as the matter can be heard, for the acceptance of the surrender of the Estate of WALTER EDWARD CAMPHAUSEN, married in community of property to ANNA ELEANORA CAMPHAUSEN, a ladies' outfitter and commission agent, formerly trading under the style of THE MODEL HOUSE, at Main Road, Somerset West; and that a statement of their affairs will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court, Capetown, and at the Office of the Magistrate at Somerset West for a period of fourteen days as and from the 15th March, 1939.

Dated at The Strand, this 6th day of March, 1939.
CHAS. L. MURRAY,
2481—10 Attorney for the Applicant.

NOTICE OF SURRENDER.

Notice is hereby given that application will be made to the Eastern Districts Local Division of the Supreme Court of South Africa at Grahamstown, on Thursday, the 30th day of March, 1939, at 10 o'clock in the forenoon, or as soon thereafter as Counsel can be heard, for the acceptance of the surrender of the Estate of FREDERICK GEORGE DIX-PEEK, a bookseller and stationer, trading as G. CLARK BROWN at 157 Caledon Street, Uitenhage, Cape Province, formerly also trading as F. G. DIX-PEEK AND COMPANY, booksellers and stationers, at 5 Russell Road, Port Elizabeth, Cape Province, as insolvent; and that a statement of the affairs of the said FREDERICK GEORGE DIX-PEEK will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court, Capetown, and at the Office of the Magistrate, Uitenhage, for a period of fourteen days as and from 13th day of March, 1939.

Dated at Uitenhage, this 6th day of March, 1939.

J. F. DOLLEY,
Attorney for the Applicant.
15 Market Street,
Uitenhage. 2541—10

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 6282, dated 7th August, 1923, passed by Maria Magdalena Elizabeth le Roux (a spinster), in favour of Jacobus Marthinus Joubert, in respect of:—

- (1) The remainder of Erf No. 6, Block S, situate in the Municipality and Division of Worcester, measuring 2 square roods 8 square feet.
- (2) The remainder of part of Erf No. 6, Block S, situate as above, measuring 33 square roods 112.40 square feet.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Capetown within three weeks from the last publication of this notice.

Dated at Worcester, this 28th day of February, 1939.

MALAN, GIE & MULLER,
Attorneys for Applicant.
14 Baring Street,
Worcester. 2333—10

ADVERTENSIES.

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for certified copies of Deed of Transfer No. 11590, dated 27th December, 1922, passed by Maria Elizabeth Jacoba Uys (born Beukman), in her individual capacity and in her capacity as Executrix Testamentary in the Estate of Gideon Willem Uys, in favour of Frederik Jacobus Uys in respect of:—

1. Certain land (partly quitrent) called Naauwklouf, in the Division of Swellendam, comprising:—

- (a) Part of Portion of the quitrent land Kleinfontein and attached land transferred to P. J. Uys by Deed of Transfer (with diagram) No. 404, dated 23rd June, 1857, measuring 1,259 morgen 236 square rods.
- (b) Part of Portion of the Quitrent land of Hebron, transferred to P. J. Uys, Senior, by Deed of Transfer (with diagram) No. 178, dated 7th May, 1859, measuring 407 morgen.
- (c) Part of Reenen B held by the Joint Estate of C. W. Uys and his widow, M. E. J. Uys (born Beukman), by certificate of Partition Title (with diagram) No. 11585, dated 27th December, 1922, measuring 13 morgen 360 square rods.

Measuring totally: 1,311 morgen 403 square rods.

2. Deed of Transfer No. 610, dated 1st February, 1923, passed by Petrus Johannes Uys, in favour of Frederik Jacobus Uys in respect of—

Zeker grond (gedeeltelyk erfpacht) zynde Wegkund B in die Afdeling Swellendam, insluitende:—

- (a) Deel van Kleinfontein (Erfpacht), 91 morge 596 vierkante roede.
- (b) Deel van Reenen B, 12 morge 278 vierkante roede.

Groot: 104 morge 274 vierkante roede.

3. Deed of Transfer No. 818, dated 31st January, 1929, passed by Hendrik Johannes Kuun, in favour of Frederik Jacobus Uys, in respect of—

Remainder of the quitrent land portion of Kleinfontein, in the Division of Swellendam, measuring as such 319 morgen 550 square rods 131.5 square feet (exclusive of two pieces of garden grounds Lots L and M, in extent 149 square rods 12.75 square feet).

All persons having objection to the issue of the aforesaid copies are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Capetown within three weeks from the last publication of this notice.

Dated at Capetown, on this 28th day of February, 1939.

G. M. GUTHRIE & LUTTIG,
2328—10 Applicant's Attorneys.

SUID-AFRIKAANSE NASIONALE
LEWENS ASSURANSIE MPY., BPK.
Polis No. 31435, vir £100, op die lewe van EDWARD JOHN PORTER op JOHANNA SUSANNA PORTER.

Daar die oorspronklike polis verlore geraak het word hiermee kennis gegee dat 'n gesertifiseerde afskrif daarvan kragtens Wet No. 37 van 1923 uitgereik sal word tensy die oorspronklike polis by hierdie Kantoor ingelewer word binne drie maande vanaf hierdie datum.

M. S. LOUW,
Mede-hoofbestuurder en Aktuaris.
Waalstraat 28.
Kaapstad, 7 Maart 1939. 2571—10

LOST POLICY OF ASSURANCE.
THE COLONIAL MUTUAL LIFE
ASSURANCE SOCIETY, LIMITED.
Policy No. 179709 for £300, on the life of JOHN BERGH.

Application having been made for a duplication of the above Policy, the original having been lost, notice is hereby given that, unless the original be produced at this Office within three months from this day's date a duplicate will be made.

By Order of the Board.

J. D. WARES,
106 Adderley Street, Acting Manager.
Capetown. 2367—10

LOST POLICY OF ASSURANCE.

THE SOUTHERN CROSS
ASSURANCE COMPANY, LIMITED.
Policy No. 613348 for £200, on the life of ROBERT BENJAMIN DE JAGER.

Application having been made for a duplication of the above policy, the original having been lost, notice is hereby given that, unless the original be produced at this Office within three months from this day's date, a duplicate will be made.—By Order of the Board.
C. P. Hewitson, General Manager for South Africa, Cleghorn's Buildings, Adderley Street, Capetown. 2337—10

CANCELLATION.

LOST MORTGAGE BOND.

Notice is hereby given that I intend applying for the cancellation of the entry in the Debt Register relating to First Mortgage Bond No. 13614, dated 25th August, 1932, passed by Jack Toube and Louis Toube, trading in co-partnership under the style or firm of J. & L. Toube, for £325, in favour of Arie Willem Claassens, hypothecating:—

- (1) Certain piece of land situate in the Village Management Board Area of Postmasburg, Division of Hay, being Lot No. 9739, named Lot No. 7, Block D, measuring thirty (30) square rods and twenty-two (22) square feet, and one hundred and twenty-five thousandths of a square foot.
- (2) Certain piece of land situate in the Village Management Board Area of Postmasburg, Division of Hay, being Lot No. 9740, named Lot No. 8, Block D, measuring thirty-nine (39) square rods and nine (9) square feet.
- (3) Certain piece of land situate in the Village Management Board Area of Postmasburg, Division of Hay, being Lot No. 9741, named Lot No. 9, Block D, measuring thirty-nine (39) square rods and nine (9) square feet.
- (4) Certain piece of land situate in the Village Management Board Area of Postmasburg, Division of Hay, being Lot No. 9742, named Lot No. 10, Block D, measuring thirty-nine (39) square rods and nine (9) square feet.
- (5) Certain piece of land situate in the Village Management Board Area of Postmasburg, Division of Hay, being Lot No. 9743, named Lot No. 11, Block D, measuring thirty-nine (39) square rods and nine (9) square feet;

the original whereof has been lost or destroyed.

All persons having objection to such cancellation are hereby required to lodge same with the Assistant Registrar of Deeds at Kimberley within three weeks from the last publication of this notice.

Dated at Postmasburg, this 6th day of March, 1939.

A. J. BESTER,
Applicant's Attorney.
Main Street,
Postmasburg. 2537—10-17

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 7824, dated 28th August, 1901, passed by the Mayor, Councillors and Ratepayers for the time being of the town of Kimberley, in favour of Denis McCarthy, in respect of certain piece of land being Lots Nos. 180-181, situate in Beit and Willis Streets, in the township of Kimberley, in extent 51 square rods and 44 square feet.

All persons having objection to the issue of such copy are required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Kimberley within three (3) weeks from the last publication of this notice.

Dated at Kimberley, this 6th day of March, 1939.

DUNCAN & ROTHMAN,
Attorneys for the Applicant.
7 Main Street, Kimberley. 2500—10

NASIONALE PERS, BEPERK.

KENNISGEWING.

Kennis geskied hiermee dat die volgende aandeelsertifikaat in bogenoemde Maatskappy verlore of vernietig is:—

Aandeelsertifikaat No. 429/1875, gedagteken 15 Julie 1918 vir 25 aandeel gegnommer vanaf 28610 tot en met 28634, geregistreer op naam van mev. wed. Catharina Johanna Coetzee (gebore Van Wyk), van Fonteinstraat, Boshof, O.V.S.

Aansoek is gedoen om 'n afskrif van gesegde sertifikaat en dit sal uitgereik word tensy die oorspronklike of beswaar teen die uitreiking op of voor 31 Maart 1939 by hierdie kantoor ingedien word.

H. J. OTTO.

Sekretaris.

Kaapstad,
10 Maart 1939. 2357—10

EASTERN PROVINCE BUILDING SOCIETY.

LOST SCRIP.

Notice is hereby given, in terms of the Building Societies Act, 1934, that application has been made to the Directors of the above Society, for a fresh certificate of the Share No. 1883, in the 47th section, registered in the name of Veronica Louisa Schmidt, on the ground that the original has been lost, mislaid, or destroyed, and that, should no objection be lodged at the Society's office on or before the 9th April, 1939, the said fresh certificate will be issued.

Dated at Grahamstown, this 2nd day of March, 1939.

R. H. MURRAY, C.A. (S.A.).

P.O. Box 50,
Grahamstown. 2338—10

NOTICE OF SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given that it is the intention of JOHN GRAHAM SCOTT and DAN MAXWELL SCOTT, carrying on business as ANNA M. SCOTT, at 106 Adderley Street, Capetown, to sell and transfer the said business to and in favour of LILEEN DORMAN, who will continue to trade under the style of ANNA M. SCOTT.

Capetown, this 3rd day of March, 1939.

WILLMOT & CO.,
Agents for the Parties.
117 St. George's Street,
Capetown. 2147—3-10

ADVERTISEMENTS.

CANCELLATION.

LOST MORTGAGE BOND

Notice is hereby given that I intend applying for the cancellation of the entry in the Debt Register relating to First Mortgage Bond No. 13615, dated 25th August, 1932, passed by Jack Toube, in favour of Arie Willem Claassens for £200, hypothecating certain piece of land, being Erf No. 201, situate in the Village Management Board Area of Postmasburg, in the Division of Hay, in extent fifty-two (52) square roods twelve (12) square inches, the original whereof has been lost or destroyed.

All persons having objection to such cancellation are hereby required to lodge same with the Assistant Registrar of Deeds at Kimberley within three weeks from the last publication of this notice.

Dated at Postmasburg, this 6th day of March, 1939.

A. J. BESTER,

Main Street, Applicant's Attorney.
Postmasburg. 2536—10-17

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 2913, dated 30th April, 1931, passed by Elizabeth Tennant (born Hairbottle), widow, in favour of John Murray, in respect of—

Certain piece of land situate at Mowbray in the City of Capetown, Cape Division, being Lot E, measuring twenty-six (26) square roods one hundred and two point one five (102.15) square feet.

And all persons having objection to the issue of such copy are required to lodge their objections, in writing, with the Registrar of Deeds at Capetown within three weeks from the last publication of this notice.

Dated at Capetown, this 3rd day of March, 1939.

F. B. STEER,

1 Burg Street, Conveyancer.
Capetown. 2376—10

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 12015/1922, dated the 29th day of November, 1922, passed by George Francis Burdett Acheson Blackburn, in favour of John Mantle Hooper, in respect of:—

Certain Lot No. 187, situate on King Street, in the Township of Irene, District of Pretoria, measuring two hundred and ninety-four (294) square roods seventy-seven (77) square feet.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Pretoria within three (3) weeks from the last publication of this notice.

Dated at Pretoria, this 8th day of March, 1939.

ADAMS & ADAMS,

Attorneys for Applicant.
Standard Bank Chambers,
Pretoria. 2543—10

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 (1) of Act No. 24 of 1936, that JOHANNES NICOLAAS VON LUDWIG PRETORIUS and PIETER JAN BEN VAN ROOYEN, trading as P.V.R. COMPANY, intend to transfer the general dealer's business heretofore carried on by them at Lehmanns Drift, to PETRUS THOMAS KITCHING.

J. D. L. KRUGER,

Attorney for Parties.
Athlone Chambers,
Queenstown,
3rd March, 1939. 2364—10-17

SALE IN EXECUTION.

(WITHOUT RESERVE.)

In the matter of certain Warrant of Execution, Case No. 699/39, against SUKILE MKOLLO, Defendant.

In execution of the judgment of the Magistrate's Court for the District of Port Elizabeth in the above matter, a sale will be held in front of the Law Courts, Port Elizabeth, on Friday, the 31st day of March, 1939, at 11 a.m., of the following immovable property of the Defendant, to wit:—

Certain land being Sub-division 10 of the divided Erven Nos. 68 and 69 at Korsten, in the Municipality of the City of Port Elizabeth, Division of Port Elizabeth, measuring 15 square roods and 10 square feet, held by Defendant by Deed of Transfer No. 3692, dated the 9th May, 1914.

CONDITIONS (*inter alia*) OF SALE.

1. Sale to be subject to Conditions of Magistrate's Court Act, and of Title Deeds.
2. Purchase price to be paid in cash immediately after sale.
3. The purchaser to pay all costs of transfer and transfer dues.

E. C. KELLY,

Messenger of the Court.
Port Elizabeth,
6th March, 1939. 2574—10-17

SALE IN EXECUTION.

In re LUCY MARY SCOTT, and the MUNICIPALITY OF SOMERSET EAST, Plaintiffs, and SARAH SAMSON, Defendant.

In pursuance of judgments of the Court of the Magistrate of Somerset East and Warrants of Execution, dated 2nd September, 1935, and 24th January, 1939, the following land will be sold in execution on the 18th day of March, 1939, at 10 o'clock in the forenoon at the Court-house, Somerset East, to the highest bidder, viz.:—

- (1) Certain piece of land situate in the Municipality and Division of Somerset East, being part of the lot marked No. 98 commonly called "The Government Garden", measuring as such 185 square roods and 12 square feet.
- (2) Certain piece of land situate in the Municipality and Division of Somerset East, being Lot "C", part of that portion of Erf No. 98, measuring 36 square roods and 35 square feet.

More fully described in Deed of Transfer No. 8556, dated 27th August, 1939.

LOUIS W. MYLES,

Messenger of the Court.
Somerset East. 1903—24-10

SALE IN EXECUTION.

HAY DISTRICT.

In re (1) JACOBUS JOHANNES JACOBS; and (2) JOHANNES HENDRIK GOUS, Plaintiffs, versus P. J. STEENKAMP, Defendant.

In pursuance of a judgment of the Court of Resident Magistrate of Griquatown, and writ of execution, dated the 17th day of January, 1939, the following goods will be sold in execution on the 28th day of March, 1939, at 10 o'clock in the forenoon, at Niekerkshope, District Hay, to the highest bidder, viz.:—

- Erf No. 10, Niekerkshope.
1 Organ.
1 Plymouth motor car.
1 Buggy cart with motor wheels.

J. S. CHATTERTON,

Messenger of the Court.
Griquatown, 6th March, 1939. 2538—10-17

SALE IN EXECUTION.

(WITHOUT RESERVE.)

In the matter of certain Warrant of Execution, Case No. 5492/38, against HARRY NGCANGCA, Defendant.

In execution of the judgment of the Magistrate's Court for the District of Port Elizabeth in the above matter, a sale will be held in front of the Law Courts, Port Elizabeth, on Friday, the 31st day of March, 1939, at 11 a.m., of the following immovable property of the Defendant, to wit:—

Certain land situate on the east side of Adderley Street, in the Municipality of the City of Port Elizabeth, being Sub-division No. 141 of the Divided Erf No. 44, outside Garrison Limits, measuring nine (9) square roods and fifty-four (54) square feet, held by Deed of Transfer No. 5824, dated the 20th September, 1932, in favour of Mortgagor.

CONDITIONS (*inter alia*) OF SALE.

1. Sale to be subject to Conditions of Magistrate's Court Act, and of Title Deeds.
2. Purchase price to be paid in cash immediately after sale.
3. The purchaser to pay all costs of transfer and transfer dues.

E. C. KELLY,

Messenger of the Court.
Port Elizabeth,
6th March, 1939. 2575—10-17

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, that CHARLIE AH LEEFOR intends selling and transferring the general dealer's business, presently carried on by him at Francis Street, Korsten, Port Elizabeth (but in respect of which application has been made to the City Council of Port Elizabeth, for leave to remove such business to 234 Commercial Road, Port Elizabeth), to MAGGIE SING KEY.

Port Elizabeth, 28th February, 1939.

LAWSON BROWN & BROWN,
2317—10-17 Attorneys for the Parties.

CAPE OF GOOD HOPE SAVINGS BANK SOCIETY.

(Established 1831.)

Incorporated by Ordinance No. 86 of 1831 and Ordinance No. 10 of 1848; Act No. 24 of 1894 amending the above Ordinances. Act No. 3 of 1924 amending Ordinance No. 10 of 1848 and Act No. 24 of 1894 (Cape), Act No. 11 of 1938 amending the above Ordinances and Acts.

A General Meeting of Members will be held in the Board Room, Bank Premises, 117 St. George's Street, Capetown, on Monday, 3rd April, 1939, at 11 o'clock in the forenoon, for the purpose of electing a Director to fill the vacancy on the Board, caused by the death of Mr. Alexander John Chiappini. Nominations in writing signed by at least two members of this Society will be received at the office of the bank up to 12 o'clock midday on Saturday, the 18th March, 1939, as provided for by Section 19 of Act No. 24 of 1894, and Section 9 of Act No. 11 of 1938.

By Order of the Board.

FRED. J. VAN EYSEN,
Capetown, Secretary.
28th February, 1939. 2383—10

ADVERTENSIES.

GENERAL ESTATE & ORPHAN CHAMBER.

NOTICE TO SHAREHOLDERS RE ANNUAL GENERAL MEETING AND PROPOSED AMENDMENTS TO THE CHAMBER'S DEED OF PARTNERSHIP.

Notice is hereby given that, in terms of Clause 11 of the Chamber's Deed of Partnership, the Eighty-third Annual General Meeting of Shareholders will be held in the Board Room of the Chamber's Building, 136 Adderley Street, Capetown, on Tuesday, the 28th March, 1939, at 10 a.m., for the purpose of:—

Receiving from the Directors a statement of the affairs of the Chamber to the 31st December, 1938;

Electing two Directors in the place of Messrs. G. G. Gie and M. E. Smuts who retire by rotation but are eligible for re-election;

Electing two Shareholders to serve as Auditors for the ensuing year in place of Messrs. W. Hinton and A. K. Wolfe, who retire in accordance with Clause 22 of the Chamber's Deed of Partnership, but are eligible for re-election.

In terms of Clauses 20 and 22 of the Deed of Partnership, nominations to fill the above-mentioned vacancies, signed by two Shareholders, are to be lodged with the Secretary at least seven days before the day of election.

By Order.

EDWARD V. ZINN,
Secretary.

Chamber Buildings,
136 Adderley Street,
Capetown, 3rd March, 1939.

FURTHER NOTICE TO SHAREHOLDERS.

And whereas the Directors of the General Estate & Orphan Chamber have received a requisition from the necessary number of shareholders suggesting the following amendments to the Chamber's Deed of Partnership:—

"I. To split up each of the 400 Shares of £50 each into two in terms of Clause No. 10 (b) of the said Deed.

II. To alter Clauses Nos. 12 and 22 of the said Deed in the following manner:

Clause No. 12:

(1) To alter clause No. 12 of the said Partnership Deed by substituting 'one tenth' in place of the word 'one fourth' as it appears in line No. 8 of such clause or to substitute such other proportion, or

(2) to delete the entire proviso lettered (a) in such clause dealing with the reservation of a share of the nett annual profits, or

(3) to come to such other decision as shall be determined by the meeting.

Clause No. 22:

To alter Clause No. 22 by eliminating the words appearing in the eighth line thereof reading:— 'who is not a Shareholder and' or to come to such other decision as the meeting shall determine."

Now, therefore, notice is hereby given in terms of Sections 10, 13 and 37 of the Chamber's Deed of Partnership that at the said Annual General Meeting of the Shareholders of The General Estate & Orphan Chamber to be held in the Chamber's Board Room at 136 Adderley Street, Capetown, at 10 a.m., on Tuesday, the 28th March, 1939, the Shareholders will be asked to consider the suggested amendments set forth in the said requisition, and will also be asked to consider and, if thought fit, to adopt with

or without modification a Resolution to amend the Chamber's Deed of Partnership in the following respects:—

1. Section 2.

Delete "400 Shares at £50 each", and substitute "800 Shares at £25 each".

2. Section 4.

(If No. 1 above is adopted.) Delete the whole section, except the heading and substitute the following new section:—

"That the present shareholders may retain the shares, up to eight (8) in number, into which their existing shares are divided, but no future shareholder may hold more than two (2) shares, and any present shareholder who may part with one or more of his shares, shall not thereafter be entitled to increase his holding to more than two (2) shares."

3. Section 6.

Amend specimen Share Certificate by (a) deleting "£50" and "Fifty Pounds Sterling" and substituting "£25" and "Twenty Five Pounds Union of South Africa Currency" respectively.

(b) After "1861", insert "as amended".

4. Section 11.

Delete the last 2 sentences commencing with the words "The Directors" in line 6, and substitute therefor:—

"The Directors shall lay before such Meeting, for its approval, a Balance Sheet and Profit and Loss Account, prepared from the books of the Chamber and made up for the preceding twelve months, as at the last day of December preceding. Such Balance Sheet shall be audited by the Chamber's Auditors who shall certify whether or not, in their opinion, the said Balance Sheet correctly reflects the position of the Chamber as at the date thereof; that they have examined the Securities in the possession of the Chamber, and whether or not such Securities appear to be in order. At the said Meeting, the Shareholders present in person or by proxy shall in manner herein-after provided elect by ballot certain shareholders to be Directors and certain persons who need not necessarily be shareholders to be auditors."

5. Section 12.

In line 8, delete the words "one-fourth" and substitute the words "one-tenth".

6. Section 15 (a).

(a) In line 11, delete the word "two" and substitute the word "five".

(b) In line 11 after the word "proxies" occurs the first time, substitute a full stop for the comma.

7. Section 16.

In line 4 delete the words "one-tenth of the total number of shareholders", and substitute the following words:—

"Shareholders holding one-tenth of the total number of shares".

8. Section 22.

(a) In line 8, delete the words "who is not a shareholder and"

(b) Delete the last sentence.

9. Section 23.

After the word "Deed" in line 6, insert "and examine the Securities in the possession of the Chamber".

10. Section 24.

(a) Delete the words "or auditor" wherever they occur therein.

(b) In line 3, delete the words "as aforesaid".

(c) Section 24 to be known as Section 24 (a), the marginal heading being

"How vacancies in Directorate to be filled",

and the following new sub-section to be known as 24 (b), with a marginal heading

"How vacancies in Auditorship to be filled",

to be added, viz.:—

(24) (b) In the event of a vacancy occurring by the death, resignation or otherwise of any Auditor, the Directors shall appoint an Auditor to fill the vacancy so created, the Auditor so appointed holding office until the next Annual General Meeting.

11. Section 25.

(a) In line 1, delete the words "or auditor" and, after the word "or" in line 2, insert the words "in case any director or auditor".

(b) In line 7, after the word "three", insert the word "consecutive".

(c) In line 12 after the word "six", insert the word "consecutive".

By Order.

EDWARD V. ZINN,
Secretary.
Chamber Buildings,
136 Adderley Street,
Capetown, 3rd March, 1939.

NOTE.—Shareholders who are unable to attend the meeting and are entitled, in terms of Clause 15 of the Deed of Partnership, to vote by proxy, will kindly see that proxies are lodged with the Secretary at least twenty-four hours before the time fixed for the commencement of the meeting. A penny stamp to be affixed to the form of proxy and initialled and dated. 2371—10

DIE STAD GRAHAMSTOWN.

KENNISGEWING No. 13 VAN 1939.

DIE WET VAN AGTERBUURTES.

Hiermee word kennis gegee, vir algemene informasie, ooreenkomstig Artikel 15 (4) (c) van die Slumswet, 1934, soos gewysig deur Wet No. 24 van 1937, dat die Stadsraad van Grahamstown, op sy vergadering gehou op die 22ste Februarie 1939, die slumverklarings wat tevore gedoen is met betrekking tot die volgende eiendomme in die Munisipaliteit Grahamstown, herroep het:—

Campbellstraat 18 en Markstraat 32 en 34.

J. T. YEOMANS,
Stadsaal, Stadsklerk.
28 Februarie 1939. 2332—10

CITY OF GRAHAMSTOWN.

NOTICE No. 13 of 1939.

SLUMS ACT.

Notice is hereby given for general information, in terms of Section 15 (4) (c) of the Slums Act, 1934, as amended by Act No. 24 of 1937, that the City Council at its meeting held on the 22nd February, 1939, rescinded the slum declarations previously made on the following premises within the Municipality of Grahamstown:—

18 Campbell Street and 32 and 34 Market Street.

J. T. YEOMANS,
City Hall, Town Clerk.
28 February, 1939.

ADVERTISEMENTS.

INTER-UNION FINANCE, LIMITED.

PREFERENCE DIVIDEND No. 6.
NOTICE TO SHAREHOLDERS.

Notice is hereby given that the Board of Directors has declared a dividend for the six months ended 31st March, 1939 (Preference Dividend No. 6), at the rate of 5½% (five and a half per cent.) per annum, to all Preference Shareholders registered in the books of the Company at the close of business on the 16th March, 1939.

The Preference Share Register will be closed from the 17th to the 31st March, 1939, both days inclusive.

Dividend Warrants will be posted on or after the 31st March, 1939.

By Order of the Board.

INTER-AFRICAN INVESTMENTS,
LIMITED,

Secretaries.

Union House, Per R. A. BEER.
Queen Victoria Street,
Capetown. 2384-10

IN THE SUPREME COURT OF
SOUTH AFRICA
(Cape of Good Hope Provincial Division).

In the matter between WINIFRED MAUD GROVES, Plaintiff, and REGINALD LESLIE GEORGE GROVES, Defendant.

CITATION.

To REGINALD LESLIE GEORGE GROVES, formerly of 39 Davids Street, Denver, Johannesburg, in the Province of the Transvaal, whose present whereabouts is unknown.

Take notice that by Citation and Intendit issued from and filed in the office of the Registrar of the Cape of Good Hope Provincial Division of the Supreme Court of South Africa, you have been cited to cause an appearance to be entered in the said Court on or before the 14th April, 1939, and you are required to plead, answer, except or make claim in reconvention on or before the 3rd day of May, 1939, in an action in which WINIFRED MAUD GROVES (born Pateman), of 13 Friend Street, Salt River, Capetown, in the Province of the Cape of Good Hope, claims—

- (a) a decree of divorce;
- (b) a division of the joint estate;
- (c) custody of the minor child of the marriage;
- (d) alternative relief.

In default of your appearance, and by reason of your failure to plead, you will be barred and the said Court will be prayed to grant judgment against you by default on the 19th day of May, 1939.

Take notice further that the said Court has granted a rule nisi calling upon you to show cause on the 14th day of April, 1939, why the said Plaintiff shall not be allowed to sue you in the said action in *forma pauperis*.

Dated at Capetown, this 3rd day of March, 1939.

I. L. BLIGNAUT,
Assistant Registrar of the Cape of Good Hope Provincial Division of the Supreme Court of South Africa.

Herold Gie & Broadhead,
Plaintiff's Attorneys,
100 St. George's Street, Capetown.

ADDRESS FOR SERVICE.

Take notice that the Plaintiff has appointed Herold, Gie & Broadhead, 100 St. George's Street, Capetown, at which the Plaintiff will accept notice and service of all process in these proceedings and that you are hereby required if you wish to defend these proceedings, to appoint an address within three miles of the Office of the Registrar at which you will accept notice and service of all process in these proceedings.

HEROLD, GIE & BROADHEAD,
2514-10 Plaintiff's Attorneys.

DIE STAD GRAHAMSTOWN.

KENNISGEWING No. 15 VAN 1939.

DIE WET OP AGTERBUURTES.

Aangesien 'n tydperk van tien dae verloop het na die verklaring hierna vermeld deur die Raad van die Munisipaliteit van die Stad Grahamstown;

En aangesien geen appél by die Minister van Publieke Gesondheid en by die Stadsraad binne die vermelde tydperk aangeteken is nie;

Word kennis dus hiermee gegee, kragtens Subartikels (1) en (2) van Artikel 6 van die Wet op Agterbuurtes, No. 53 van 1934, soos gewysig deur Wet No. 24 van 1937, dat—

- (1) die genoemde Raad op 22 Februarie 1939, op grond van die magte aan hom verleen deur die bepalings van die genoemde Wet, die persele in die bygevoegde Bylae beskryf, tot 'n agterbuurt verklaar het;
- (2) dat genoemde Raad, kragtens Artikel 5, paragraaf (a), Subseksie (1) van die genoemde Wet, die eienaar gelas het, om die oorlas waaromtrent hierdie bekendmaking gedoen word, binne drie maande gereken vanaf die 3de Maart 1939, te verwyder.

Gedateer te Grahamstown, die 3de dag van Maart 1939.

J. T. YEOMANS,
Stadsklerk.

BYLAE.

Die huis waarna hierin verwys word is bekend as 129 Hoogstraat, geleë binne die Munisipale Gebied van Grahamstown, en verwydering daarvan moet geskied voor of op die 3de Junie 1939.

CITY OF GRAHAMSTOWN.

NOTICE No. 15 OF 1939.

SLUMS ACT.

Whereas a period of ten days has elapsed after the declaration hereinafter mentioned by the Council of the Municipality of Grahamstown;

And whereas no appeal to the Minister of Public Health and to the City Council has, within the said period, been noted;

Now therefore, notice is hereby given, in terms of Sub-sections (1) and (2) of Section 6 of the Slums Act, No. 53 of 1934, as amended by Act No. 24 of 1937, that—

- (1) the said Council, on the 22nd February, 1939, and acting under the powers vested in it by the provisions of the said Act, declared the premises described in the schedule hereto appended to be a slum;
- (2) the said Council has, in terms of paragraph (a) of Sub-section (1) of Section 5 of the said Act, ordered the owner thereof to remove the nuisance by reason of which the declaration is made, within a period of three months, calculated from the 3rd March, 1939.

Dated at Grahamstown, this 3rd day of March, 1939.

J. T. YEOMANS,
Town Clerk.

SCHEDULE.

The premises referred to are known as property 129 High Street, within the Municipality of Grahamstown, and removal of the nuisance will be commenced on or before the 3rd June, 1939.

2360-10

NOTICE OF SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, that it is the intention of DEBORAH ELIZABETH BRITS (born VAN ROOYEN), a public trader, married in community of property to HENRY JACOB BRITS, to dispose of the general dealer's and fresh produce dealer's business, carried on by her under the style or firm of the VI. ENT FRUIT GARDEN, at 34 Vincent Road, Cambridge, Cape Province, to ETHEL IRENE HEATHCOTE (born BAISLEY), married out of community of property to HAMILTON URBAN GODFREY HEATHCOTE, who will carry on the said business at the same address for her sole benefit and account under the same name.

The said ETHEL IRENE HEATHCOTE (born BAISLEY) is not responsible for the liabilities of the business incurred up to the time when occupation is given to her.

Dated at East London, this 23rd day of February, 1939.

NICO SMITH & SHAW,
Attorneys for Parties.

Adla House,
58 Terminus Street,
East London. 2107-3-10

ORDER VIR HERSTEL VAN
HUWELIKSREGTE.IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN
SUID-AFRIKA

(KaaP Provinsiale Afdeling).

(Voor Sy Edelagbare Regter Van Zyl, Regter President.)

Tussen MARIA MAGDALENA VAN WYK, gebore VAN WYK, Eiseres, en CORNELIS JACOBUS VAN WYK, Verweerder.

Nademaal dit blyk dat bogenoemde Verweerder gedagvaar is om hom teenoor bogenoemde Eiseres te verantwoord in 'n aksie vir herstel van huweliksregte, by gebreke waarvan die huwelik wat tussen hulle bestaan ontbind sal word;

En nademaal dit verder blyk dat op Woensdag, die 1ste dag van Maart 1939, voor genoemde Hof, die voornoemde Eiseres, haar Advokaat, Prokureur en getuies verskyn het; en dat voornoemde Verweerder, hoewel behoorlik gedagvaar en gewaarsku, nie opgedaag het nie maar in gebreke gebly het om te verskyn;

So is dit dat, na die afgelegde getuïeniss en Advokaat vir die Eiseres aangehoor is;

Die Hof uitspraak gee vir herstel van huweliksregte ten gunste van Eiseres en die Verweerder gelas om terug te keer of die Eiseres te ontvang op of voor die 1ste dag van April 1939, of by gebreke daarvan voor hierdie Hof op die 18de dag van April 1939 redes aan te voer waarom die huweliksband wat nou tussen hom en die Eiseres bestaan, nie ontbind sal word nie.

Een publikasie in die Staatskoerant en een in Die Burger koerant.

Deur die Hof.

D. VAN PLETSEN,
Assistent-Griffier.

(J. S. de Villiers.) 2375-10

Notice is hereby given, in terms of Act No. 24 of 1936, that PAT O'CONNOR has taken over the BERLIN GARAGE at Berlin, Cape Province, from VERNON WATERS.—Robertson, Wiley & King, Attorneys for Pat O'Connor, Kingwilliamstown, 1st March, 1939.

2335-10-17

ADVERTENSIES.

SOUTH AFRICAN MILLING COMPANY, LIMITED.

Notice is hereby given that the Ordinary Share Register and Transfer Books of this Company will be closed from the 16th to the 31st March, 1939, both days inclusive.

By Order of the Board.

L. S. COLE,
Secretary.

Port Elizabeth, 3rd March, 1939.

2356—10

BRITISH KAFFRARIAN SAVINGS BANK SOCIETY.
(Established 1860.)

(Incorporated by Proclamation dated 23rd May, 1860, of British Kaffrarian Council, as amended by Act No. 53 of 1937.)

The Seventy-eighth Annual General Meeting of Depositors will be held in the Sons of England Hall, Kingwilliamstown, on Wednesday, the 29th March, 1939, at 8 p.m., for the purpose of receiving the Report of the Committee of Management, the Accounts and Balance Sheet for the year ending 31st December, 1938, also for the election of three Members of the Committee of Management in the place of Messrs. Alfred Robinson Burton; Alfred Page Everitt and Sidney Seabourne McIntyre, who retire in accordance with Section 16 of Act No. 53 of 1937, but are eligible for re-election, and for the election of Auditors and General Business.

By Order of the Committee of Management.

L. B. NEWBY,
Secretary.

Kingwilliamstown, 4th March, 1939.

2358—10

SOUTHERN LIFE ASSOCIATION OF AFRICA.

NOTICE TO MEMBERS.

Notice is hereby given that the Forty-eighth Ordinary General Meeting of Members of the Southern Life Association of Africa, will be held on Tuesday, the 4th day of April, 1939, in the Head Office of the Association, St. George's Street, Capetown, at 11.30 a.m.

By Order of the Board.

J. M. MACFARLANE,
General Manager and Actuary.

2268—10

THE ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, JACOBUS JOHANNES SMITH, carrying on business (or employed) as butcher, Main Road, Claremont, intend to apply to the Governor-General for authority, under Section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of SMITH, for the reason that although my birth certificate bears surname SMIDT I have always been known as SMITH; have carried on business under that name and have my property registered under the name of SMITH.

I also intend to apply for authority to change the surname of my wife to SMITH.

Any person who objects to our assumption of the said name of SMITH should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Wynberg.

J. J. SMITH.

30th January, 1939.

2308—3-10-17-24

THE ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, BASIL HORWITZ, residing at 2 Milton Court, Milton Road, Sea Point, Cape, and employed as manager to Horwitz Bros., now being liquidated as deceased Estates, intend to apply to the Governor-General for authority, under Section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of HORRIDGE for the reason that it will assist me in domestic and business affairs.

I previously bore the name BASIL HORWITZ.

Any person who objects to my assumption of the said name of HORRIDGE should, as soon as may be, lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of the District of the Cape.

BASIL HORWITZ.

8th February, 1939. 1646—17-24-3-10

THE ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, RALPH HORWITZ, residing at 2 Milton Court, Milton Road, Sea Point, Cape, and employed as a statistician by Atlantic Refining Co., intend to apply to the Governor-General for authority, under Section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of HORRIDGE for the reason that it will assist me in domestic and business affairs.

I previously bore the name RALPH HORWITZ.

Any person who objects to my assumption of the said name of HORRIDGE should, as soon as may be, lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of the District of the Cape.

R. HORWITZ.

10th February, 1939. 1643—17-24-3-10

THE ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, ABRAHAM BERNARD HORWITZ, residing at 2 Milton Court, Milton Road, Sea Point, Cape, and carrying on business as medical practitioner, intend to apply to the Governor-General for authority, under Section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of HORRIDGE for the reason that it will assist in domestic and professional matters.

I previously bore the names ABRAHAM BERNARD HORWITZ.

Any person who objects to my assumption of the said name of HORRIDGE should, as soon as may be, lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of the District of the Cape.

A. BERNARD HORWITZ.

9th February, 1939. 1645—17-24-3-10

THE LION MATCH COMPANY, LTD.
ANNUAL MEETING.

Notice is hereby given, in terms of Section 31 of the Companies Act, 1926, that the Share Transfer Register and the Register of Members of the above-named Company will be closed from Friday, the 17th March to Friday, the 31st March, both days inclusive.

By order of the Board.

D. R. LEITH,
Secretary.

St. Michael's Road,
Observatory,

Cape, 10th March, 1939. 2382—10

THE ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, PHILIP HORWITZ, residing at 2 Milton Court, Milton Road, Sea Point, Cape, and employed as salesman and clerk to L. Kottler & Co., Capetown, intend to apply to the Governor-General for authority, under Section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of HORRIDGE for the reason that it will assist me in domestic and business affairs.

I previously bore the names PHILIP HORWITZ.

Any person who objects to my assumption of the said name of HORRIDGE should, as soon as may be, lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of the District of the Cape.

PHILIP HORWITZ.

9th February, 1939. 1644—17-24-3-10

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, EDWARD ALBERT SIERADSKI, presently residing at Graham Hall Private Hotel, Worcester Road, Sea Point, but ordinarily residing at Grand Hotel, Kuruman, Cape, intend to apply to the Governor-General for authority under Section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the name of EDWARD ALBERT DOUGLAS for domestic reasons, and that the name SIERADSKI is difficult to pronounce and spell.

Any person who objects to my assumption of the said name of EDWARD ALBERT DOUGLAS should, as soon as may be, lodge his objection in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Capetown, or the Magistrate of Kuruman, Cape.

EDWARD ALBERT SIERADSKI.

27th March, 1939. 2251—3-10-17-24

PROPOSED SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, that it is the intention of JAMES STUART BENNIE, who carries on the business of a fresh produce dealer at Hope Street, Robertson, to sell all the assets of the said business to JOHANNES CHRISTOFFEL CONRADIE, who will carry on the said business for his own account under the style of CENTRAL DAIRY, the said sale taking effect as and from 1st April, 1939, and that 14 days after the date of publication hereof, application will be made to the Municipality of Robertson for the transfer of the said licence to the said JOHANNES CHRISTOFFEL CONRADIE.

F. S. REID,

Attorney for the Parties.

Robertson,
24th February, 1939. 2116—3-10

NOTICE OF SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936 that MICHAEL SHEEHAM, trading as UNION TYRE WORKS, at 187 Adderley Street, Port Elizabeth, intends to dispose of the said business to THE WAYNE TYRE COMPANY (PROPRIETARY), LIMITED, of Durban, which Company will carry on the said business in future under the name of the said Company at the same premises.

CHABAUD, OOSTHUIZEN & HAZELL,
Attorneys for the Parties.

2 Main Street, Port Elizabeth,
1st March, 1939. 2387—10-17

ADVERTISEMENTS.

NOTICE OF SALE.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, that FLORENCE ALICE INGRAM, trading as the CIVIL SERVICE STORES, at 8 St. George's Road, Green Point, intends disposing of the said business to CHARLES HERBERT TERRY.

Dated at Capetown, this 28th day of February, 1939.

M. SHASKOLSKY & CO.,
Attorneys for Parties.

28 Parliament Street,
Capetown. 2324—10-17

Notice is hereby given that it is the intention of RICHARD ALEXANDER HODGSON carrying on business under the style or firm of DEVON ENGINEERING WORKS, Carnarvon, to dispose of the aforesaid business as a going concern, to PETRUS JOHANNES MATHYS HOFFMAN and ALBERTUS WYNAND LOUW HUMAN [duly assisted by his mother and natural guardian, MARIA JACOBA HUMAN, widow (born OOST-HUIZEN), who will carry on business as HUMAN'S ENGINEERING WORKS. Dated at Carnarvon, on this 28th day of February, 1939.—Carel J. van Zyl, attorney for the parties, Grey Street, Carnarvon. 2577—10-17

Insolvent Estate SULEMAN BAHOD-HEEN BACUS (No. 3274), of South Coast Road, Rossburgh, Natal.

Notice is hereby given that the following assets, viz.:—

- (a) Insolvent's one-fifth share in the Bahoodheen Family Trust, and
- (b) Insolvent's inheritance under the will of his late father,

will be sold by public auction by Messrs. L. A. Fletcher & Co., at 339 Smith Street, Durban, at 11 a.m. on Saturday, the 18th March, 1939.

Full particulars are obtainable from the Auctioneers or the Trustee.

W. L. COUSINS,
Trustee.

448 Umbilo Road, Durban. 2424—10

In the matter of GREATREX FOOTWEAR (PROPRIETARY), LIMITED (in liquidation).

Notice is hereby given that application will be made to the Supreme Court of South Africa (Natal Provincial Division) at Pietermaritzburg, on Monday, the 3rd day of April, 1939, at 10 o'clock in the forenoon, or so soon thereafter as Counsel can be heard, by THOMAS MANSFIELD WADLEY and TERENCE HUGH O'FLAHERTY, the Liquidators of GREATREX FOOTWEAR (PROPRIETARY), LIMITED (in liquidation) for an Order releasing them as Liquidators in terms of Section 141 of the Companies Act, 1926 (Act No. 46 of 1926), declaring the said Company to be dissolved under Section 154 of the said Act, and disposing of the books and papers of the Company under Section 190 of the said Act.

Dated at Durban, this 6th day of March, 1939.

WYNNE & WYNNE,
Chancery Lane, Applicants' Attorneys.
Smith Street, Durban. 2427—10

The bookseller's business carried on by C. E. R. PENNINGTON in Church Street, Vryheid, has been sold to M. ATHERTON as from 1st March, 1939.

S. E. HENWOOD & CO.,
Solicitors.
Vryheid. 2278—3-10

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA (Natal Provincial Division).

Pietermaritzburg,
Tuesday, 7th March, 1939.
(Before the Honourable Mr. Justice Hathorn.)

In the matter of REUBEN ROYEPPEN and LUTCHMAN TILCHUN, carrying on business in co-partnership as EXPRESS PRINTING WORKS, Applicants, and OWN-A-HOME (PTY.), LIMITED, Respondents.

Upon the motion of Mr. J. Gurwitz, Counsel for the Applicants, and having read the petition and other documents filed of record:

It is Ordered:

That the Respondent Company, OWN-A-HOME (PTY.), LIMITED, trading at 51 Bales Buildings, West Street, Durban, be and it is hereby placed in provisional liquidation.

That a rule nisi be and it is hereby issued calling upon the said Company to show cause before this Honourable Court at Pietermaritzburg at 10 a.m. on the 21st March, 1939, why the said Company shall not be placed under a final winding-up.

This Order to be served upon the Company at its Head Office and be advertised once in the *Union Gazette* and twice in a newspaper circulating in Durban, the last advertisement to appear not later than 17th March, 1939.

By Order of Court.

J. H. GROENEWALD,
2535—10 Assistant Registrar.

AMENDED NOTICE OF SURRENDER.

Notice is hereby given that application will be made to the Natal Provincial Division of the Supreme Court on Wednesday, the 5th day of April, 1939, at 10 o'clock in the forenoon, or so soon thereafter as the matter can be heard, for the acceptance of the surrender of the Estate of the late MORRIS MICHEL (No. 21746), of Muden; and that a statement of the affairs of the Estate will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court at Pietermaritzburg and at the Office of the Magistrate at Weenen for a period of fourteen (14) days from Friday, the 17th day of March, 1939.

Dated in Pietermaritzburg, this 7th day of March, 1939.

SMYTHE & COMPANY,
Attorneys to the Applicant.
227 Longmarket Street,
Pietermaritzburg. 2539—10

NOTICE OF SURRENDER.

Notice is hereby given that application will be made to the Natal Provincial Division of the Supreme Court of South Africa on Thursday, the 6th day of April, 1939, at 10 o'clock in the forenoon, or so soon thereafter as the matter can be heard, for the acceptance of the surrender of the Estate of AHOMED ISMAIL AMEEN, a general dealer, residing at Klippoort, in the District of Dundee, Natal; and that a statement of his affairs will lie for inspection at the Offices of the Master, Supreme Court, at Pietermaritzburg, and at the Offices of the Magistrate at Dundee for a period of fourteen days as from the 20th March, 1939.

Dated at Dundee, Natal, this 6th day of March, 1939.

A. I. AMEEN,
Applicant. 2428—10

SALE IN EXECUTION.

In the matter between BARCLAYS BANK (D.C. & O.), Plaintiffs, and JOHANNES WILLEM VAN AARDT, Defendant.

In execution of the judgment of the Supreme Court of South Africa (Natal Provincial Division) in the above suit, a sale, without reserve, will be held at the Somali Gold Mine, situated on Lot No. 25, Qudeni, in the District of Nkandhla, on the 22nd day of March, 1939, of the following property of the Defendant:—

- 1 1929 1½ ton Ford lorry.
- Quantity of household furniture.
- Quantity of mixed tools.
- Quantity of second-hand tram lines.
- 10 coils ½-inch steel cable.
- Quantity of picks and shovels.
- 1 stone crusher.
- 1 3-stamp battery.
- 2 44-gallon drums crude oil.
- Approximately 1,500 tons ore on the grass.

Terms: Cash.

D. L. UMPLEBY,
Deputy-Sheriff.

Nkandhla,
28th February, 1939. 2327—10-17

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that I intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 1504/1935, dated 7th May, 1935, passed by Arthur Head, in favour of Kenneth Alfred Phipson, in respect of Sub-division A of Lot High Peak of Lot B of the farm Umvoti Heights No. 1353, situated in the county of Umvoti, Natal, in extent 513 acres 16 perches.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Pietermaritzburg within three weeks from the last publication of this notice.

Dated at Pietermaritzburg, Natal, this 6th day of March, 1939.

H. B. MORCOM,
Attorney for K. A. Phipson.
2490—10

STANDARD BUILDING SOCIETY.

Notice is hereby given that Savings Fund Deposit Book No. 3577, in the name of Mrs. Jeannie Hey, having been lost, a duplicate thereof will be issued unless the original be produced at the Office of the Society, Messrs. L. A. Fletcher & Co., 339 Smith Street, Durban, within fourteen days from the date hereof.

By Order of the Board.

A. E. BASDEN,
Secretary.
10th March, 1939. 2422—10

NOTICE.

I, the undersigned (member of the firm) hereby give notice that on the 24th day of December, 1938, the following change took place in the constitution of the firm registered in the name of I. E. KOLIA & CO., Merchants, of Howick, that is to say ESSOP ISMAIL KOLIA, retired from the firm.

Dated at Plains, this 23rd day of February, 1939.

E. I. KOLIA.
2366—10.

ADVERTENSIES.

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 4412/1920, dated 23rd September, 1920, passed Amy Denham, widow of the late James Peter Denham, of Durban, auctioneer, in favour of Alfred Egbert Edwards, of Durban, chemist, in respect of the following properties, namely:—

Three pieces of land all being portions of the farm Wandsbeck, now called Westville, situate in the County of Durban, namely:—

1. Sub-division 4 of Lot (4), in extent one acre two roods eighteen perches and ninety-one square feet (1 acre 2 roods 18 perches and 91 square feet).
2. Sub-division 5 of Lot A of Lot (1), in extent six acres one rood ten decimal five six perches (6 acres 1 rood 10.56 perches).
3. Lot 4 of Lot A of Lot 1, in extent two acres three perches and sixty-five square feet (2 acres 3 perches and 65 square feet).

Three pieces of land all being portions of the said farm Wandsbeck, now called Westville, namely:—

4. Sub-division 6 of portion A of Sub-division (1), in extent six acres one rood nineteen perches (6 acres 1 rood 19 perches).
5. Portion 3 of Sub-division (4), in extent one rood seventeen perches forty square feet (1 rood 17 perches 40 square feet).
6. Subdivision 3 of said Lot A of Lot 1, in extent five acres three roods twenty perches two hundred and sixty-one square feet (5 acres 3 roods 20 perches and 261 square feet).
7. A certain piece of land, in extent eight acres three roods twenty-four perches two hundred decimal two five square feet (8 acres 3 roods 24 perches 200.25 square feet), situate and being the remainder of the sub-division (4) of the perpetual quitrent farm named Wandsbeck, now Westville, in the County of Durban, Province of Natal.
8. A certain piece of land, in extent forty-nine acres three roods eleven decimal six perches (49 acres 3 roods 11.6 perches), subject to the servitude of half width of Main Road, as shown on the diagram, being Lot 2 of the remainder of a certain piece of ground marked "A", being a portion of the sub-division No. 4 Woodside of the farm Salt River, situate in the County of Durban.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Pietermaritzburg, Natal, within three weeks from the last publication of this notice.

Dated at Durban, this 7th day of March, 1939.

G. A. F. BRETT & WILLS,
Attorneys for Applicant.

6-12 Rennie's Buildings,
394 Smith Street, Durban. 2554-10

Notice is hereby given that ROWLAND LESLIE FRAMPTON, also known as ROWLAND LESLIE KEMP, retired from the business known as WM. KEMP & CO., 154 Church Street, Pietermaritzburg, on the 3rd day of March, 1939, and that WILLIAM TAYLOR MITCHELL has taken over all the assets and assumed all the liabilities thereof, and will continue to trade under the name of WM. KEMP & CO.

ANDREW FOX,
Attorney for the Parties.

225 Longmarket Street,
P.O. Box 281,
Pietermaritzburg. 2363-10

NOTICE OF SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, that it is the intention of LORNA MURRELL WRIGHT, in her capacity as Executrix Testamentary of the Estate of the late STUART GILBERT MCKENZIE, of Beach Terminus, to dispose of the baker's business carried on by the deceased under the style of SAN REMO BAKERY, at Beach Terminus, to DENNIS HOLDEN METAXAS, of East London.

Dated at Port Shepstone, this 22nd day of February, 1939.

WILFRED POPE,

2104-3-10 Attorney for the Parties.

NOTICE OF SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, that it is the intention of JOHN McLAGHLAN, carrying on business known as the UMKOMAAS GARAGE, Umkomaas, to dispose of same to KENNETH ARCHIBALD BELL.

Dated at Durban, this 25th February, 1939.

WM. PALMER & SON,

Agents for the Parties.

296 Smith Street,
Durban. 2126-3-10

NOTICE OF SALE.

Notice is hereby given in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936 that it is the intention of HENRY ERNST RIDER GARBETT, carrying on the business known as SEA VIEW BOTTLE STORE, Sea View, to dispose of same to ARTHUR LIND LEWIS.

Dated at Durban, this 25th day of February, 1939.

CENTRAL BOARD OF EXECUTORS,
Agents for the Parties.

360 Smith Street,
Durban. 2140-3-10

NOTICE OF SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, that it is the intention of GOOLAM HOUSEN CASSIM MALL to sell the general dealer's business at 131d Victoria Street, Durban, to MAHOMED MOOSA TOOTLA, as from 21st day of February, 1939.

JAS. W. GODFREY,

Attorney for the Parties.

437 Smith Street,
Durban. 2534-10-17

NOTICE OF SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given that—

- (a) the business carried on by DAVID S. MATHER (PROPRIETARY), LIMITED, at No. 10 Milne Street, Durban, with all the assets and liabilities of such business, and
- (b) the goodwill, plant, equipment and stocks of the steel window manufacturing department *only* of the business carried on by KNAP, LIMITED, at Methven Road, Durban,

have both been sold to WISPECO (COASTAL), LIMITED, of Durban, which will continue to carry on such business and department at the said respective addresses.

Durban, 24th February, 1939.

D. SHAW MATHER,

Managing Director for Wispeco (Coastal), Limited.

2174-3-10

NOTICE OF SALE.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, that it is the intention of MARY VIVIAN, carrying on business under the style of MODETTE BEAUTY PARLOUR at Heronmere Flats, Stanger Street, Durban, as a ladies' hairdresser, to sell her said business to IVY ELIZABETH PERRY, who will continue to trade at the same address under the same style.

Dated at Durban, this 6th day of March, 1939.

HENWOOD BRITTER & CANEY,

Solicitors to Parties.

51 Masonic Grove, Durban. 2426-10-17

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, that it is the intention of PATRICK JOSEPH LUCEY to dispose of the business known as LUCEY'S HOTEL, corner Smith Street and Point Road, Durban, as a going concern, to CHARLES GINSBERG of Durban, with effect from the 1st April, 1939.

J. H. ISAACS GESHEN & CO.,

Agents for the Parties.

Auctioneers, Land and Estate Agents,
48 Field Street,
Durban. 2361-10-17

SALE OF BUSINESS.

ANDRES FRENCH HAIR STYLISTS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936 that ANDRE PITOT disposed of all the assets, goodwill, liabilities, lease, etc., of ANDRES FRENCH HAIR STYLISTS, 301-302 Acutt's Buildings, Gardiner Street, Durban, to JOSEPH ARISTIDE IGNACE ANDRE LE BRETON DE LA VIEUVILLE, Durban, as from the 14th January, 1939, and from that date the said JOSEPH ARISTIDE IGNACE ANDRE LE BRETON DE LA VIEUVILLE assumed full control and responsibility of the said assets, goodwill, liabilities, lease, etc.

Dated at Durban, this 3rd March, 1939.

ANDRE PITOT,

Seller.

14 Sutton Crescent, Durban. 2429-10-17

NOTICE.

Notice is hereby given that on Tuesday, the 4th day of April, 1939, at 10 o'clock in the forenoon, or so soon thereafter as Counsel can be heard, application will be made to the Supreme Court of South Africa (Natal Provincial Division), sitting at Pietermaritzburg, on behalf of BERNARD LINDSAY, for his admission as an attorney of the said Court.

Any person having objection to the said application is hereby required to lodge the same with the Registrar of the said Court on or before the date of the hearing.

Dated at Durban, this 17th day of March, 1939.

ROMER ROBINSON & CATERALL,
Applicant's Attorneys.

Murray Court,
Smith Street,
Durban. 2553-10

Notice is hereby given that on the 1st March, 1939, the following change took place in the constitution of SHEPSTONE & WYLIE, of Durban, Solicitors, that is, MORTON MUNGO MUIR became a member of the firm.

2369-10 SHEPSTONE & WYLIE.

ADVERTISEMENTS.

NOTICE.

Notice is hereby given that owing to the decease in England on 21st February, 1939, of ARTHUR LYNTON HENWOOD, partner of the firm of P. HENWOOD, SON, SOUTTER & CO., 336 West Street, Durban, the above firm will continue as heretofore with ALFRED NORMAN HENWOOD, HOWARD MERVYN HENWOOD and EDWIN CLIFFORD HENWOOD as sole partners.

Dated at Durban, Natal, this 27th day of February, 1939.
P. HENWOOD, SON, SOUTTER & CO.
336 West Street, Durban. 2334-10

NOTICE OF SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 21 of 1936, that it is the intention of ERNEST CHARLES WILLIAM PIPER, carrying on the business known as MODEL DELICACY STORE, 138/140 Berea Road, Durban, to dispose of same to ERIC SCOTT TURNBULL.

Dated at Durban, this 3rd day of March, 1939.

CENTRAL BOARD OF EXECUTORS,
Agents for the Parties.

360 Smith Street,
Durban. 2362-10-17

CHANGE OF NAME.

I, the undersigned, of Durban, Natal, hereby give notice that I intend to change my name. I am registered in the Protector of Indian Immigrants' Office, Durban, as ASWINI KUMAR.

I now abandon this name and from henceforth will be known and designated by the name ASHWIN CHOUDREE.

ASWINI KUMAR.

2nd March, 1939. 2342-10

CHANGE OF NAME.

I, the undersigned, of 92 Sirdar Road, Clairwood, Natal, hereby give notice that I intend to change my name. I am registered in the Protector of Indian Immigrants' Office, Durban, as KESWA No. 111419.

I now abandon this name and from henceforth will be known and designated by the name KESWA SINGH.

KESWA SINGH.

28th February, 1939. 2346-10

CHANGE OF NAME.

I, the undersigned, of 15 Agnes Road, Durban, Natal, hereby give notice that I intend to change my name. I am registered in the Protector of Indian Immigrants' Office, Durban, as NELA-KANTAN, No. 21697/5995/5996.

I now abandon this name and from henceforth will be known and designated by the name VELAYADAM NEELAKANDAN MOODLEY.

V. N. MOODLEY.

28th February, 1939. 2347-10

Notice is hereby given that the Estate of the late ARCHIBALD WILLIAM SYMMONDS intends to sell its butchery business at Melmoth to the MELMOTH BUTCHERY (PROPRIETARY) LTD.—M. J. Leitch, Sidney Lee, Executors, Estate A. W. Symmonds. P.O. Box 9, Melmoth, 10th March, 1939. 2353-10-17

SWORN APPRAISER.

CERTIFICATE OF APPOINTMENT.

By virtue of the authority vested in me by Section 10 of the Administration of Estates Act, 1913, I have appointed PIETER WILHELMUS BOSMAN, Esquire, of Utrecht, Natal, to act as Sworn Appraiser for the Magisterial District of Utrecht, Natal.

G. HAYBITTAL,

Acting Master of the Supreme Court.
Office of the Master of the Supreme Court of South Africa (Natal Provincial Division), Pietermaritzburg, this 23rd day of February, 1939.

2323A-10

In the Estate of SUSANNA ELIZABETH EKSTEEN (F.A.A. 226).

The assets in the above Estate will be sold by public auction, without reserve and for cash, on the farm Dysseldrift, 7 miles from Kroonstad, on Monday, 27th March, 1939, at 10.30 a.m.

The assets consist of:—

1. The farm Dysseldrift, in extent 332 morgen 373 square rods, 7 miles from Kroonstad, on Bloemspruit, well improved, abundant water, a most desirable property.
2. 17 Fries cows, 1 Fries bull, 24 young cattle, 16 bastard sheep, 3 horses, poultry.
3. "Marshall" threshing plant, 2 ploughs, 1 disc plough, 4 cultivators, 1 hay press, 1 mower, 1 hay rake, 3 zig zag harrows, sundry trek gear and chains, 1 buckwagon, 3 carts, 1 trolley, 2 sets single harness, 1 set double harness, cream separator, cream cans, incubator, sundry tools, and an assortment of household furniture.

CHARLES R. STAINER,

Auctioneer.

P.O. Box 35,
Phone 28,
Kroonstad.

2350-10

INSOLVENTE BOEDEL VENDUSIE.

Behoorlik gelas deur die Kurator in die Insolvente Boedel van J. H. LE ROUX (No. X5809), sal per publieke veiling sonder reserwe, verkoop word, op Saterdag, die 11de Maart 1939, by die Kantoor van die Afslaaers:—

Eikehout kamerstel, eik katel, springmat, matras, ysterkatel, was-tafel, kiaattafel en 4 stoele, kinder-katel, rusbank, kiaattafeltjie en skinkbord, 2 grasstoele, palmstander, 2 klein tafeltjies, lamp verwarmers, tapyt mat, stoof, dispenstafel en 5 stoele, kombuis tafel en kaste, dispens kas, koelkas en vleis en kombuisgereedskap, bad, teewaentjie, ogiesdraad en vrugte bottels.

Terme: Kontant.

T. G. SKEEN,

Afslaaers.

Posbus 35,
Frankfort.

2352-10

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, that BERTHA GROSSMARK (born GROSSMAN), has disposed of her fish-monger's business at Cross Street, Kroonstad, to ABE TUBACK, of Kroonstad, who will carry on business at the same address under the style or firm of GROSSMARK'S FISH SHOP, for his own account.

Kroonstad, this 6th day of March, 1939.

HEYMAN E. GERSONN,
Attorney for Parties.

96 Cross Street,
Kroonstad.

2425-10-17

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Orange Free State Provincial Division).

In the matter of the application of MICHEL GODFREY HEYNS in his capacity as Liquidator of the REGAL CYCLE COMPANY (PTY.), LTD.

Notice is hereby given, in terms of Section 141 (1) of the Companies Act, No. 46 of 1936, that application will be made to the Supreme Court of South Africa (Orange Free State Provincial Division), at Bloemfontein, on the 6th day of April, 1939, at the hour of 10 o'clock in the forenoon, or so soon thereafter as the matter can be heard for an Order dissolving the above Company, discharging the Liquidator, and giving directions in regard to the disposal of the books and papers of the Company.

DAWSON & NAUDE,

2321-10 Attorneys for Applicant.

Insake HEILBRON BOERE KOOPERATIEWE VERENIGING (in Likwidasie).

Kennis word hiermee gegee dat aangesien al die bate van bogenoemde Vereniging gerealiseer is, behalwe sekere uitstaande rekenings wat in ons opinie sleg is en nie ingevorderd kan word, en derhalwe deur ons opgegee in terme van Seksie 47 (d) van die Kooperatiewe Verenigings Wet, 1922, moet die Eerste Likwidasie en Distribusie Rekening wat deur ons by die Registrateur van Kooperatiewe Verenigings in September 1932 ingedien is, as die Finale Rekening beskou word.

Enige persoon wat enige beswaar het teen die bostaande moet sy objeksie skriftelik indien by een of ander van die twee ondergetekendes binne twee weke van die datum van die kennisgewing.

S. W. v. D. MERWE.

Heilbron, O.V.S.

Bus 956,
Pretoria.

C. ALTMANN.

2453-10

NOTICE OF SURRENDER OF A DEBTOR'S ESTATE.

Notice is hereby given that application will be made to the Orange Free State Provincial Division of the Supreme Court of South Africa, on Thursday, the 6th day of April, 1939, at 10 o'clock in the forenoon, or so soon thereafter as the matter can be heard, for the acceptance of the surrender of the Estate of JACOB GERTLIENA ROOS (born SMITH), of Winterhoek, District Brandfort, and that a statement of her affairs will lie for inspection at the office of the Master of the Supreme Court, at Bloemfontein, and at the office of the Magistrate, Brandfort, for a period of 14 days as from the 11th day of March, 1939.

JOHANN C. DE VILLIERS,

Attorney for Applicant.

Brandfort,

3rd March, 1939.

2355-10

NOTICE.

Notice is hereby given that EVERT PETRUS OOSTHUIZEN has retired as a partner of the business known as MAP GARAGE, Main Street, Warden, O.F.S., and that the said business will continue as heretofore with STEPHANUS HENDRIK CRONJE as the sole owner.

Dated at Warden, O.F.S., this 6th March, 1939.

F. STEWART KING,

Attorney for Parties.

P.O. Box 3,
Warden.

2527-10-17

ADVERTENSIES.

VERLORE AKTE VAN TRANSPORT
(No. 2110/1915).

Kennis geskied hiermee dat ek voornemens is om aansoek te doen vir die uitreiking van 'n gesertifiseerde afskrif, om te dien as oorspronklike, van Akte van Transport No. 2110/1915, gepasseer deur Barend Hermanus Christoffel Groenewald, ten gunste van Willem Joachim Zacharias Pienaar, ten opsigte van seker Erf No. 81, geleë in die dorp Boshof, distrik Boshof, groot 179 vierkante roede 99 vierkante voete.

Alle persone wat beswaar mag hê teen die uitreiking van sodanige afskrif word hiermee versoek om sulke besware in te lewer by die Registrateur van Aktes, te Bloemfontein, binne drie (3) weke na die laaste verskyning van hierdie kennisgewing.

Bloemfontein, hierdie 6de dag van Maart 1939.

MARIUS VAN DE WALL,
Prokureur vir Applikant.

o/s Daniels & Smit,
Maitlandstraat 75,
Postbus 260,
Bloemfontein. 2420—10

Case No. 68/1939.

SALE IN EXECUTION.

In the matter of HEILBRON MUNICIPALITY, Plaintiffs, and Estate late Mrs. P. J. PIERCE, Defendant.

In execution of a judgment in the Court of the Magistrate, Heilbron, O.F.S., in the above suit, a sale will be held in front of the Magistrate's Office, Heilbron, on Saturday, the 15th day of April, 1939, at 10 a.m., of the following property:—

Certain remaining extent of Erf No. 224, situate in the town of Heilbron, O.F.S., measuring 133 roods 46 square feet, with building thereon.

CONDITIONS OF SALE.

1. The property shall be sold without reserve and to the highest bidder.
2. The purchaser shall pay all costs of transfer, transfer duty, auctioneers' dues and costs of advertising this sale.
3. The purchase price must be paid in cash on the day of sale.
4. Transfer shall be passed by Plaintiff's attorney.

A. J. PALLET,
Messenger of the Court.
Heilbron, O.F.S.,
7th March, 1939. 2491—10-17

KENNISGEWING.

Kennis word hiermee gegee dat die aanstelling van GABRIEL PETRUS MAREE, van Vrede, as Beëdigde Taksaateur vir die distrik Vrede, gekanselleer is, daar hy gesegde aanstelling bedank het.

H. O. DE VILLIERS,
Meester van die Hooggeregshof
(Oranje-Vrystaat Provinsiale Afdeling).
Meesterskantoor,
Bloemfontein, 7 Maart 1939.

NOTICE.

Notice is hereby given that the appointment of GABRIEL PETRUS MAREE, of Vrede, as sworn appraiser for the District of Vrede, has been cancelled, he having resigned such appointment.

H. O. DE VILLIERS,
Master of the Supreme Court
(Orange Free State Provincial Division).
Master's Office,
Bloemfontein, 7th March, 1939. 2513—10

SHERIFF'S SALE IN EXECUTION.

In the matter between SOUTH AFRICAN PERMANENT MUTUAL BUILDING AND INVESTMENT SOCIETY, Plaintiffs, and HESTER JACOBA BALLOT (born OOST-HUYSEN) Defendant.

In execution of a judgment of the Supreme Court of South Africa, Orange Free State Provincial Division, in the above-mentioned suit a sale, without reserve and for cash, will be held at Bloemfontein, in front of the Sheriff's Office, Fountain Street, on Saturday, the 18th March, 1939, at 11 a.m., of the following property of the Defendant:—

Certain remaining extent of Erf No. 1350, situate in Bloemfontein, measuring 69 square roods 64 square feet.

The following information has been supplied, but nothing is guaranteed in this respect:—

The property is known as 68 King Edward Road and on it is a dwelling-house containing three rooms, kitchen, pantry and porch and a windmill.

E. H. HICKMAN,
Sheriff.

Bloemfontein,
27th February, 1939. 2167—3-10

SHERIFF'S SALE IN EXECUTION.

In the matter between HENDRIK JACOBUS DELPORT, Plaintiff, and FREDERIK JOHANNES BELL, Defendant.

In execution of a judgment of the Supreme Court of South Africa, Orange Free State Provincial Division, in the above-mentioned suit a sale, without reserve and for cash, will be held at Winburg, Orange Free State, in front of the Magistrate's Office, on Saturday, the 18th March, 1939, at 11 a.m. of the following property of the Defendant:—

Certain Erf No. 136, situate in Hoop Street in the town of Winburg, Orange Free State, measuring 69 square roods 64 square feet.

The following information has been supplied, but nothing is guaranteed in this respect:—

On the property are: (a) dwelling-house containing eight rooms, (b) outbuildings, and (c) garage.

E. H. HICKMAN,
Sheriff.

Bloemfontein,
27th February, 1939. 2168—3-10

NOTICE.

Notice is hereby given that HERMANN FRIEDRICH CARSHAGEN has been admitted as a partner of the general dealer's business heretofore carried on by ARTHUR TOUBKIN on Erf No. 13, Reitz, and that the said business will hereafter be carried on by the said ARTHUR TOUBKIN and the said HERMANN FRIEDRICH CARSHAGEN in co-partnership at the same address under the style or firm of the REITZ PRODUCE MART. Dated at Reitz, this 4th March, 1939.—G. H. Walker, Attorney for Parties. 2406—10-17

UNIE VAN SUID-AFRIKA.
MAGISTRAATSHOVEN WET

(No. 32 van 1917)

(met Wysigings tot en met 1933).

Prys: 2s. 6d. Posvry.

Verkrygbaar by die Staatsdrukker,
Pretoria.

DISSOLUTION OF PARTNERSHIP
AND SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given that the partnership hitherto existing between JOACHIM JACOBUS VAN ASWEGEN and GERRIT CHRISTOFFEL SNYDERS, carrying on business in co-partnership in Van Zyl Street, Hoopstad, under the style or firm of VAN ASWEGEN & SNYDERS, has been dissolved by mutual consent.

Notice is further given, in terms of Section 34 of the Insolvency Act, No. 24 of 1935, that all the assets of the said business, including goodwill and outstandings have been acquired by the said JOACHIM JACOBUS VAN ASWEGEN with effect as from the 30th day of March, 1939.

The liabilities of the firm of VAN ASWEGEN & SNYDERS will be discharged by the said JOACHIM JACOBUS VAN ASWEGEN, who will henceforth carry on the said general dealer's business under the style or firm of J. J. VAN ASWEGEN for his sole account and benefit.

JAC. N. COETZER,
Attorney for the Parties.

P.O. Box 1,
Hoopstad, 1st March, 1939. 2259—3-10

BALJU SE KENNISGEWING.

AANSTELLING VAN WAARNEMENDE ONDERBALJU

Mnr. Pieter Jacobus Coetzer, wonende te Lindley, is vandag aangestel as Waarnemende Onderbalju vir die distrik Lindley, vanaf 7 Maart 1939, tot en met 14 Maart 1939, gedurende die afwesigheid op verlof van die Onderbalju.

Bloemfontein, hierdie 6de dag van Maart 1939.

E. H. HICKMAN,
Balju van die Oranje-Vrystaat.
2421—10

SHERIFF'S NOTICE.

APPOINTMENT OF ACTING DEPUTY
SHERIFF.

Mr. Pieter Jacobus Coetzer, residing at Lindley, has this day been appointed Acting Deputy Sheriff for the District of Lindley, from the 7th March, 1939, to the 14th March, 1939, inclusive, during the absence on leave of the Deputy Sheriff.

Bloemfontein, this 6th day of March, 1939.

E. H. HICKMAN,
Sheriff of the Orange Free State.

Notice is hereby given that the partnership, formerly existing between DAVID JASSINOWSKY and WILLIAM JOHANNES GREEVE, carrying on business as bakers at Jagersfontein under the firm or style of B. J. BOSHER, has been dissolved by mutual consent as from 28th February, 1939. The said DAVID JASSINOWSKY has taken over all the assets, and will assume responsibility for all liabilities of the partnership, and he will continue to run the business for his own behoof under the same firm name.

J. N. ROSS,
Attorney for the Parties.

Jagersfontein,
5th March, 1939. 2526—10-17

OFFICIAL MAPS

(various prices, from 2s. 6d. each. A list of maps can be obtained upon application).

Obtainable from the Government
Printer, Pretoria.

ADVERTISEMENTS.

SWORN APPRAISER.
CERTIFICATE OF APPOINTMENT.

By virtue of the authority vested in me by Section 10 of the Administration of Estates Act, 1913, I have appointed ARTHUR CHARLES GLYNN-BAKER, Esquire, of Rugby, P.O. Box 12, Tweeling, Orange Free State, to act as Sworn Appraiser for those areas in the Districts of Reitz and Frankfort, falling within the jurisdiction of the Periodical Court at Tweeling. H. O. DE VILLIERS, Master of the Supreme Court. Office of the Master of the Supreme Court of South Africa (Orange Free State Provincial Division), Bloemfontein, this 21st day of February, 1939.

2413-10

KENNISGEWING VAN
NATURALISASIE.

NATURALIZATION NOTICES.

I, DANKERT CORNELIS GUILAUME, a teacher, residing at Waterval No. 544, Rustenburg, in the Province of Transvaal, hereby give notice that I intend to apply to the Minister of the Interior, in terms of Section 19 (1) (a) of the British Nationality in the Union and Naturalization and Status of Aliens Act, 1926, for a Certificate of Naturalization under that Act.

Ek, DANKERT CORNELIS GUILAUME, 'n onderwyser, woonagtig te Waterval No. 544, Rustenburg, in die Provinsie Transvaal, gee hiermee kennis dat ek voornemens is om, ooreenkomstig Artikel 19 (1) (a) van die Wet op Britse Nasionaliteit in die Unie en Naturalisasie en Status van Vreemdelinge, 1926, by die Minister van Binnelandse Sake aansoek te doen om 'n Sertifikaat van Naturalisasie kragtens daardie Wet.

2319

I, BERTHOLD LEWIN, a manager, residing at 283 Clark Road, Durban, in the Province of Natal, hereby give notice that I intend to apply to the Minister of the Interior, in terms of Section 19 (1) (a) of the British Nationality in the Union and Naturalization and Status of Aliens Act, 1926, for a Certificate of Naturalization under that Act.

Ek, BERTHOLD LEWIN, 'n bestuurder woonagtig te 283 Clark Weg, Durban, in die Provinsie Natal, gee hiermee kennis dat ek voornemens is om, ooreenkomstig Artikel 19 (1) (a) van die Wet op Britse Nasionaliteit in die Unie en Naturalisasie en Status van Vreemdelinge, 1926, by die Minister van Binnelandse Sake aansoek te doen om 'n Sertifikaat van Naturalisasie kragtens daardie Wet.

2349

I, CHONA JOSSELOWITZ, a furniture dealer, residing at 22 Ascot Road, Bertrams, Johannesburg, in the Province of Transvaal, hereby give notice that I intend to apply to the Minister of the Interior, in terms of Section 19 (1) (a) of the British Nationality in the Union and Naturalization and Status of Aliens Act, 1926, for a Certificate of Naturalization under that Act.

Ek, CHONA JOSSELOWITZ, 'n meubelhandelaar, woonagtig te 22 Ascot Weg, Bertrams, Johannesburg, in die Provinsie Transvaal, gee hiermee kennis dat ek voornemens is om, ooreenkomstig Artikel 19 (1) (a) van die Wet op Britse Nasionaliteit in die Unie en Naturalisasie en Status van Vreemdelinge, 1926, by die Minister van Binnelandse Sake aansoek te doen om 'n Sertifikaat van Naturalisasie kragtens daardie Wet.

2325

I, JAN SEMMELINK, a farmer, residing at Turfbult No. 1095, P.O. Warmbaths, Waterberg, in the Province of Transvaal, hereby give notice that I intend to apply to the Minister of the Interior, in terms of Section 19 (1) (a) of the British Nationality in the Union and Naturalization and Status of Aliens Act, 1926, for a Certificate of Naturalization under that Act.

Ek, JAN SEMMELINK, 'n boer, woonagtig te Turfbult No. 1095, P.K. Warmbad, Waterberg, in die Provinsie Transvaal, gee hiermee kennis dat ek voornemens is om, ooreenkomstig Artikel 19 (1) (a) van die Wet op Britse Nasionaliteit in die Unie en Naturalisasie en Status van Vreemdelinge, 1926, by die Minister van Binnelandse Sake aansoek te doen om 'n Sertifikaat van Naturalisasie kragtens daardie Wet.

2331

I, NETTA SCHOENLAND (née BUXBAUM), of no occupation, residing at Chesterford House, Mains Avenue, Kenilworth, in the Province of the Cape, hereby give notice that I intend to apply to the Minister of the Interior, in terms of Section 19 (1) (a) of the British Nationality in the Union and Naturalization and Status of Aliens Act, 1926, for a Certificate of Naturalization under that Act.

Ek, NETTA SCHOENLAND (née BUXBAUM), sonder beroep, woonagtig te Chesterford Huis, Mains Avenue, Kenilworth, in die Provinsie van die Kaap, gee hiermee kennis dat ek voornemens is om, ooreenkomstig Artikel 19 (1) (a) van die Wet op Britse Nasionaliteit in die Unie en Naturalisasie en Status van Vreemdelinge, 1926, by die Minister van Binnelandse Sake aansoek te doen om 'n Sertifikaat van Naturalisasie kragtens daardie Wet.

2336

I, ABRAM JOFFE, an electrician, residing at 13 Kelvin Street, Capetown, in the Province of Cape of Good Hope, hereby give notice that I intend to apply to the Minister of the Interior, in terms of Section 19 (1) (a) of the British Nationality in the Union and Naturalization and Status of Aliens Act, 1926, for a Certificate of Naturalization under that Act.

Ek, ABRAM JOFFE, 'n elektrisiën, woonagtig te 13 Kelvinstraat, Kaapstad, in die Provinsie Kaap die Goeie Hoop, gee hiermee kennis dat ek voornemens is om, ooreenkomstig Artikel 19 (1) (a) van die Wet op Britse Nasionaliteit in die Unie en Naturalisasie en Status van Vreemdelinge, 1926, by die Minister van Binnelandse Sake aansoek te doen om 'n Sertifikaat van Naturalisasie kragtens daardie Wet.

2570

I, ROBERT WEIL, a clerk, residing at 53 Charmeon Court, Polly Street, Johannesburg, in the Province of Transvaal, hereby give notice that I intend to apply to the Minister of the Interior, in terms of Section 19 (1) (a) of the British Nationality in the Union and Naturalization and Status of Aliens Act, 1926, for a Certificate of Naturalization under that Act.

Ek, ROBERT WEIL, 'n klerk, woonagtig te 53 Charmeon Court, Pollystraat, Johannesburg, in die Provinsie Transvaal, gee hiermee kennis dat ek voornemens is om, ooreenkomstig Artikel 19 (1) (a) van die Wet op Britse Nasionaliteit in die Unie en Naturalisasie en Status van Vreemdelinge, 1926, by die Minister van Binnelandse Sake aansoek te doen om 'n Sertifikaat van Naturalisasie kragtens daardie Wet.

2351

I, MEINHARDT HIRSCH, a vulcanizing works proprietor, residing at 243 Jeppe Street, Johannesburg, in the Province of Transvaal, hereby give notice that I intend to apply to the Minister of the Interior, in terms of Section 19 (1) (a) of the British Nationality in the Union and Naturalization and Status of Aliens Act, 1926, for a Certificate of Naturalization under that Act.

Ek, MEINHARDT HIRSCH, 'n eienaar van vulkaniseerwerke, woonagtig te Jeppestraat 243, Johannesburg, in die Provinsie Transvaal, gee hiermee kennis dat ek voornemens is om, ooreenkomstig Artikel 19 (1) (a) van die Wet op Britse Nasionaliteit in die Unie en Naturalisasie en Status van Vreemdelinge, 1926, by die Minister van Binnelandse Sake aansoek te doen om 'n Sertifikaat van Naturalisasie kragtens daardie Wet.

2522

I, CHRISTINA POOTJES, a general dealer, residing at 6 York Road, Parktown, Johannesburg, in the Province of Transvaal, hereby give notice that I intend to apply to the Minister of the Interior, in terms of Section 19 (1) (a) of the British Nationality in the Union and Naturalization and Status of Aliens Act, 1926, for a Certificate of Naturalization under that Act.

Ek, CHRISTINA POOTJES, 'n algemene handelaar, woonagtig te 6 Yorkweg, Parktown, Johannesburg, in die Provinsie Transvaal, gee hiermee kennis dat ek voornemens is om, ooreenkomstig Artikel 19 (1) (a) van die Wet op Britse Nasionaliteit in die Unie en Naturalisasie en Status van Vreemdelinge, 1926, by die Minister van Binnelandse Sake aansoek te doen om 'n Sertifikaat van Naturalisasie kragtens daardie Wet.

2533

I, HYMAN GORDON, a work's manager at R. Currie's Motors, residing at 153 First Avenue, Bezuidenhout Valley, Johannesburg, in the Province of Transvaal, hereby give notice that I intend to apply to the Minister of the Interior, in terms of Section 19 (1) (a) of the British Nationality in the Union and Naturalization and Status of Aliens Act, 1926, for a Certificate of Naturalization under that Act.

Ek, HYMAN GORDON, 'n werksbestuurder van R. Currie's Motors, woonagtig te 153 Eerstelaan, Bezuidenhout Valley, Johannesburg, in die Provinsie Transvaal, gee hiermee kennis dat ek voornemens is om, ooreenkomstig Artikel 19 (1) (a) van die Wet op Britse Nasionaliteit in die Unie en Naturalisasie en Status van Vreemdelinge, 1926, aansoek te doen by die Minister van Binnelandse Sake om 'n Sertifikaat van Naturalisasie kragtens daardie Wet.

2532

I, BARNEY LURIE, a commercial traveller, residing at 12 Chester House, Jeppe Street, Johannesburg, in the Province of Transvaal, hereby give notice that I intend to apply to the Minister of the Interior, in terms of Section 19 (1) (a) of the British Nationality in the Union and Naturalization and Status of Aliens Act, 1926, for a Certificate of Naturalization under that Act.

Ek, BARNEY LURIE, 'n handelsreisiger, woonagtig te 12 Chester House, Jeppestraat, Johannesburg, in die Provinsie Transvaal, gee hiermee kennis dat ek van voorneme is om, ooreenkomstig Artikel 19 (1) (a) van die Wet op Britse Nasionaliteit in die Unie en Naturalisasie en Status van Vreemdelinge, 1926, aansoek te doen by die Minister van Binnelandse Sake om 'n Sertifikaat van Naturalisasie kragtens daardie Wet.

2531

ADVERTENSIES.

I, ALEXANDER SZALACHY DE ZALACH, an operator, residing at Geduld Station, in the Province of Transvaal, hereby give notice that I intend to apply to the Minister of the Interior, in terms of Section 19 (1) (a) of the British Nationality in the Union and Naturalization and Status of Aliens Act, 1926, for a Certificate of Naturalization under that Act.

Ek, ALEXANDER SZALACHY DE ZALACH, 'n operateur, woonagtig te Geduld Station, in die Provinsie Transvaal, gee hiermee kennis dat ek voornemens is om, ooreenkomstig Artikel 19 (1) (a) van die Wet op Britse Nasionaliteit in die Unie en Naturalisasie en Status van Vreemdelinge, 1926, by die Minister van Binnelandse Sake aansoek te doen om 'n Sertifikaat van Naturalisasie kragtens daardie Wet. 2320a

I, MORDECAI GREENBLATT, a salesman, residing at 46 Retief Street, Potchefstroom, in the Province of Transvaal, hereby give notice that I intend to apply to the Minister of the Interior, in terms of Section 19 (1) (a) of the British Nationality in the Union and Naturalization and Status of Aliens Act, 1926, for a Certificate of Naturalization under that Act.

Ek, MORDECAI GREENBLATT, 'n winkelleraar, woonagtig te 46 Retiefstraat, Potchefstroom, in die Provinsie Transvaal, gee hiermee kennis dat ek voornemens is om, ooreenkomstig Artikel 19 (1) (a) van die Wet op Britse Nasionaliteit in die Unie en Naturalisasie en Status van Vreemdelinge, 1926, by die Minister van Binnelandse Sake aansoek te doen om 'n Sertifikaat van Naturalisasie kragtens daardie Wet. 2419

I, ROBERT RONALD STEIN, a clerk, residing at 334 Berea Road, Durban, in the Province of Natal, hereby give notice that I intend to apply to the Minister of the Interior, in terms of Section 19 (1) (a) of the British Nationality in the Union and Naturalization and Status of Aliens Act, 1926, for a Certificate of Naturalization under that Act.

Ek, ROBERT RONALD STEIN, 'n klerk, woonagtig te 334 Berea Road, Durban, in die Provinsie Natal, gee hiermee kennis dat ek voornemens is om, ooreenkomstig Artikel 19 (1) (a) van die Wet op Britse Nasionaliteit in die Unie en Naturalisasie en Status van Vreemdelinge, 1926, by die Minister van Binnelandse Sake aansoek te doen om 'n Sertifikaat van Naturalisasie kragtens daardie Wet. 2423

I, MORRIS ORLIN, a general dealer, residing at 8 Short Street, Malvern, Johannesburg, in the Province of Transvaal, hereby give notice that I intend to apply to the Minister of the Interior, in terms of Section 19 (1) (a) of the British Nationality in the Union and Naturalization and Status of Aliens Act, 1926, for a Certificate of Naturalization under that Act.

Ek, MORRIS ORLIN, 'n algemene handelaar, woonagtig te 8 Shortstraat, Malvern, Johannesburg, in die Provinsie Transvaal, gee hiermee kennis dat ek voornemens is om, ooreenkomstig Artikel 19 (1) (a) van die Wet op Britse Nasionaliteit in die Unie en Naturalisasie en Status van Vreemdelinge, 1926, by die Minister van Binnelandse Sake aansoek te doen om 'n Sertifikaat van Naturalisasie kragtens daardie Wet. 2509

I, HYMAN LOUIS ROSIER, a bazaar manager, residing at Hansen Road, Muizenberg, Capetown, in the Province of the Cape of Good Hope, hereby give notice that I intend to apply to the Minister of the Interior, in terms of Section 19 (1) (a) of the British Nationality in the Union and Naturalization and Status of Aliens Act, 1926, for a Certificate of Naturalization under that Act.

Ek, HYMAN LOUIS ROSIER, 'n bazaar bestuurder, woonagtig te Hansenweg, Muizenberg, Kaapstad, in die Provinsie de Kaap de Goede Hoop, gee hiermee kennis dat ek voornemens is om, ooreenkomstig Artikel 19 (1) (a) van die Wet op Britse Nasionaliteit in die Unie en Naturalisasie en Status van Vreemdelinge, 1926, by die Minister van Binnelandse Sake aansoek te doen om 'n Sertifikaat van Naturalisasie kragtens daardie Wet. 2501

NOTICE OF SURRENDER.

Notice is hereby given that application will be made to the Witwatersrand Local Division of the Supreme Court of South Africa, on Monday, the 3rd day of April, 1939, at 10 o'clock in the forenoon, or as soon thereafter as the matter can be heard, for the acceptance of the surrender of the Estate of ISAAC LASAROW, general dealer, trading as LANGLAAGTE TRADING STORE, 63 De Ville Street, Langlaagte, Johannesburg; and that a statement of his affairs will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court at Pretoria, and at the Office of the Magistrate, Johannesburg, for a period of fourteen days, as from the 17th day of March, 1939.

Dated at Johannesburg, this 8th day of March, 1939.

SHENKER & SHENKER,
Applicant's Attorneys.

Maritime House,
Loveday Street,
Johannesburg. 2578A-10

OFFISIELE JAARBOEK VAN DIE
UNIE VAN SUID-AFRIKA
(No. 19-1938.)

Prys: 5s. Posvry binne die Unie.
6d. 6s. buite die Unie.

Ook verkrygbaar: No. 3-1910-18, No. 10-1927-28, No. 11-1928-29, No. 12-1929-30, No. 13-1930-31, No. 14-1931-32, No. 17-1934-35.

Verkrygbaar van die Staatsdrukker,
Pretoria.

OFFICIAL YEAR BOOK OF THE
UNION OF SOUTH AFRICA
(No. 19-1938.)

Price: 5s. Post Free within the Union.
6s. 6d. outside the Union.

Also available: No. 3-1910-18, No. 4-1910-20, No. 6-1910-22, No. 10-1927-28, No. 11-1928-29, No. 12-1929-30, No. 13-1930-31, No. 14-1931-32, No. 17-1934-35.

Obtainable from the Government
Printer, Pretoria.

CRIMINAL PROCEDURE AND
EVIDENCE ACT, 1917

(Act No. 31 of 1917)

(with Amendments up to and including
1933).

Price: 2s. 6d.

Obtainable from the Government
Printer, Pretoria.

VOLKSRAAD DEBATTE.

Weeklikse uitgawes van die Volksraad se Hansard is verkrygbaar van die Staatsdrukker, Pretoria en Kaapstad.

JAARLIKSE INTEKENGELD ... £1 10 0

Die volgende volledige stelle gebonde dele, bevattende die Volksraadsdebatte, is verkrygbaar teen die ondervermelde pryse:—

1924 Deel 2 ... 17s. 6d.
(Eerste Sitting, Vyfde Volksraad.)
1925 Dele 3-5 ... 35s. 0d.
(Tweede Sitting, Vyfde Volksraad.)
1926 Dele 6-7 ... 40s. 0d.
(Derde Sitting, Vyfde Volksraad.)
1927 Dele 8-9 ... 40s. 0d.
(Vierde Sitting, Vyfde Volksraad.)
1927-28 Dele 10-11 ... 40s. 0d.
(Vyfde Sitting, Vyfde Volksraad.)
1929 Deel 12 ... 20s. 0d.
(Sesde Sitting, Vyfde Volksraad.)
1929 Deel 13 ... 20s. 0d.
(Eerste Sitting, Sesde Volksraad.)
1930 Dele 14-15 ... 40s. 0d.
(Tweede Sitting, Sesde Volksraad.)
1931 Dele 16-17 ... 40s. 0d.
(Derde Sitting, Sesde Volksraad.)
1931-32 Dele 18-19 ... 40s. 0d.
(Vierde Sitting, Sesde Volksraad.)
1933 Deel 20 ... 20s. 0d.
(Vyfde Sitting, Sesde Volksraad.)
1933 Deel 21 ... 20s. 0d.
(Eerste Sitting, Sewende Volksraad.)
1934 Dele 22-23 ... 40s. 0d.
(Tweede Sitting, Sewende Volksraad.)
1935 Dele 24-25 ... 40s. 0d.
(Derde Sitting, Sewende Volksraad.)
1936 Dele 26-27 ... 40s. 0d.
(Vierde Sitting, Sewende Volksraad.)
1937 Dele 28, 29 en 30 ... 60s. 0d.
(Vyfde Sitting, Sewende Volksraad.)

PARLIAMENTARY DEBATES.

Weekly issues of the House of Assembly Hansard may be obtained from the Government Printer, Pretoria and Capetown.

ANNUAL SUBSCRIPTION ... £1 10 0

The following complete sets of bound volumes containing the Assembly Debates are available at the prices stated:—

1924 Vol. 2 ... 17s. 6d.
(First Session, Fifth Parliament.)
1925 Vols. 3-5 ... 35s. 0d.
(Second Session, Fifth Parliament.)
1926 Vols. 6-7 ... 40s. 0d.
(Third Session, Fifth Parliament.)
1927 Vols. 8-9 ... 40s. 0d.
(Fourth Session, Fifth Parliament.)
1927-28 Vols. 10-11 ... 40s. 0d.
(Fifth Session, Fifth Parliament.)
1929 Vol. 12 ... 20s. 0d.
(Sixth Session, Fifth Parliament.)
1929 Vol. 13 ... 20s. 0d.
(First Session, Sixth Parliament.)
1930 Vols. 14-15 ... 40s. 0d.
(Second Session, Sixth Parliament.)
1931 Vols. 16-17 ... 40s. 0d.
(Third Session, Sixth Parliament.)
1931-32 Vols. 18-19 ... 40s. 0d.
(Fourth Session, Sixth Parliament.)
1933 Vol. 20 ... 20s. 0d.
(Fifth Session, Sixth Parliament.)
1933 Vol. 21 ... 20s. 0d.
(First Session, Seventh Parliament.)
1934 Vols. 22-23 ... 40s. 0d.
(Second Session, Seventh Parliament.)
1935 Vols. 24-25 ... 40s. 0d.
(Third Session, Seventh Parliament.)
1936 Vols. 26-27 ... 40s. 0d.
(Fourth Session, Seventh Parliament.)
1937 Vols. 28, 29 and 30 ... 60s. 0d.
(Fifth Session, Seventh Parliament.)

ADVERTISEMENTS.

VERKIESING VAN EKSEKUTEURE EN VOOGE.

Aangesien die Boedels van die persone vermeld in onderstaande skedule nie verteenwoordig is nie, word hierby kennisgegee aan die nagelate eggenoot (waar die bestaan), erfgename, legatarisse en krediteure, en—in gevalle waar die byeenkoms belê word vir verkiesing van voogde—aan die bloedverwante van die minderjariges van vader- en moedersy, en aan ander wat dit mag aangaan, dat byeenkomste gehou sal word in die verskillende Boedels, op die ure, datums en plase vermeld, met die doel om 'n persoon of persone te kies vir goedkeuring van die Meester van die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Provinsiale Afdeling van „Kaap de Goede Hoop”, Natal, Oranje-Vrystaat of Transvaal na gelang van omstandighede), as geskik en bekwaam om deur hom aangestel te word as eksekuteure of voogde na gelang van omstandighede. Byeenkomste in Kaapstad, Pietermaritzburg, Bloemfontein en Pretoria sal gehou word voor die Meester, in Kimberley voor die Assistent-Meester, in Johannesburg voor die Assistent-Magistraat (Siviele Afdeling) en in ander plekke voor die Magistraat.

H. G. BOTHA-REID, Meester van die Hooggeregshof, Provinsiale Afdeling Kaap de Goede Hoop.
S. H. DU PLESSIS, Meester van die Hooggeregshof, Provinsiale Afdeling Transvaal.
F. C. RODD, Meester van die Hooggeregshof, Provinsiale Afdeling Natal.
H. O. DE VILLIERS, Meester van die Hooggeregshof, Provinsiale Afdeling Oranje-Vrystaat.
P. ROUX, Assistent-Meester van die Hooggeregshof Kimberley.

ELECTION OF EXECUTORS AND TUTORS.

The Estates of the persons mentioned in the attached schedule being unrepresented, notice is hereby given to the surviving spouse (if any), next-of-kin, legatees, and creditors, and—in cases where the meeting is convened for the election of Tutors—to the paternal and maternal relatives of the minors, and to all others whom these presents may concern, that meetings will be held in the several Estates at the times, dates, and places specified for the purpose of selecting some person or persons for approval by the Master of the Supreme Court of South Africa (Cape of Good Hope, Natal, Orange Free State, or Transvaal Provincial Division, as the case may be) as fit and proper to be by him appointed Executors or Tutors, as the case may be. Meetings at Capetown, Pietermaritzburg, Bloemfontein, and Pretoria, will be held before the Master, in Kimberley before the Assistant Master, in Johannesburg before the Assistant Magistrate (Civil Division), and in other places before the Magistrate.

H. G. BOTHA-REID, Master of the Supreme Court, Cape of Good Hope Provincial Division.
S. H. DU PLESSIS, Master of the Supreme Court, Transvaal Provincial Division.
F. C. RODD, Master of the Supreme Court, Natal Provincial Division.
H. O. DE VILLIERS, Master of the Supreme Court, Orange Free State Provincial Division.
P. ROUX, Assistant Master of the Supreme Court, Kimberley.

KAAP.—CAPE.

Registra-sienommer van Boedel. Registered No. of Estate.	Familienaam en Voornaam van die Oorlede Persoon, en Beroep. Surname and Christian Name of the Deceased, and Occupation.	Datum en Plek van Oorlyde. Date and Place of Death.	Datum, Tyd en Plek van Byeenkoms. Date, Time, and Place of Meeting.	Byeenkoms belê vir Verkiesing van. Meeting convened for Election of.
63210	Schoeman, Susanna Catharina Mar-thina	17/7/01, Bamboeshoek, District Wodehouse	14/3/39, 10 a.m., Capetown.....	Executor.
55359	van Zyl, Maria Wilhelmina.....	1/6/37, Sevenfontein, District Ladismith, C.P.	17/3/39, 10 a.m., Ladismith, C.P.	Executor.
63132	Friebus, Ernest William Herman....	18/2/39, Crawford, District Wynberg	14/3/39, 10 a.m., Capetown.....	Executor.
39639	Hahn, Carl Hugo.....	29/10/33, Paarl.....	15/3/39, 10 a.m., Somerset West..	Executor.
63232	Hoffmann, William Godfrey.....	1/10/38, Mowbray.....	14/3/39, 10 a.m., Capetown.....	Executor.
63235	Long, Frank Edward.....	2/9/38, Port Elizabeth.....	15/3/39, 10 a.m., Port Elizabeth	Executor.
63166	McCarthy, Jeremiah.....	20/10/38, Timoleague, County Cork	14/3/39, 10 a.m., Capetown.....	Executor.
63051	Rooi, Nicholas Duncan.....	27/12/38, Laingsburg.....	17/3/39, 10 a.m., Richmond, C.P.	Executor.
63236	Modack, Ebrahim Adam.....	4/2/39, Mowbray, Cape.....	14/3/39, 10 a.m., Capetown.....	Executor.
63204	Nourse, Dulcie Ione Maynard.....	24/11/38, Rosebank, Cape.....	14/3/39, 10 a.m., Capetown.....	Executor.
38710	Boarhill, Janet Kate.....	9/8/33, Capetown.....	14/3/39, 10 a.m., Capetown.....	Executor.
63198	Chisnall, Rhoda Elizabeth.....	Wynberg, 20/2/39.....	14/3/39, 10 a.m., Capetown.....	Executor.

TRANSVAAL.

760/39	Paddick, John James, bricklayer.....	8/1/39, Germiston.....	17/3/39, 10 a.m., Germiston.....	Executor Dative.
4136/1938	Fairclough, Revell Anthony, company director	1/8/38, London, England.....	15/3/39, 10 a.m., Pretoria.....	Executor Dative.
92920/262	Buyapi, Martha, labourer.....	9/3/36, Johannesburg.....	17/3/39, 9.30 a.m., Johannesburg	Tutor Dative.
341/1939	Clark, Anna Paulina.....	2/12/38, Johannesburg.....	17/3/39, 9.30 a.m., Johannesburg	Executor Dative.
694/39	Jessiman, Charles William Kindness, mine shift boss	10/2/39, Johannesburg.....	15/3/39, 10 a.m., Pretoria.....	Executor Dative.
726/39	Kiel, Gustaaf, radio engineer.....	8/1/39, Johannesburg.....	17/3/39, 9.30 a.m., Johannesburg	Executor Dative.
418/39	Kritzinger, Maria Frederika (born Deetlef), retired	12/2/39, Germiston.....	17/3/39, 10 a.m., Germiston.....	Executor Dative.
679/39	Morrison, Mary Jane (born Milne), housewife	11/2/39, Johannesburg.....	17/3/39, 9.30 a.m., Johannesburg	Executor Dative.
3973/38	Morrison, Malcolm, blacksmith.....	7/11/38, Johannesburg.....	17/3/39, 9.30 a.m., Johannesburg	Executor Dative.
680/39	Medford, Rogers Stanley, retired civil servant	24/10/38, Pretoria.....	15/3/39, 10 a.m., Pretoria.....	Executor Dative.

NATAL.

28491	Lee, Walter Edgar, station master....	18/11/38, Johannesburg.....	16/3/39, 10 a.m., Hlabisa.....	Executor Dative.
28569	Ka Nzimela, Magenge.....	6/3/38, Ixopo.....	16/3/39, 10 a.m., Ixopo.....	Executor Dative.
28554	Ross, Ann, retired nursing sister.....	20/2/39, Durban.....	16/3/39, 10 a.m., Durban.....	Executor Dative.
28557	van Wyhe, Jacqueline Maude, minor..	1/11/38, Pietermaritzburg.....	15/3/39, 10 a.m., Pietermaritzburg	Executor Dative.

ORANJE-VRYSTAAT.—ORANGE FREE STATE.

30604	Gowlett, Eric Frank, manager.....	15/2/39, Kroonstad.....	24/3/39, 10 a.m., Kroonstad.....	Executor.
-------	-----------------------------------	-------------------------	----------------------------------	-----------

ADVERTENSIES.

KENNISGEWING DEUR EKSEKUTEURE BETREFFENDE LIKWIDASIE-REKENING WAT TER INSAGE LÊ.

ARTIKEL Ag-en-sestig, WET NO. 24 VAN 1913.

Hierby word kennisgegee dat duplikate van die Administrasie- en Distribusie-rekening in die Boedels vermeld in die navolgende Bylae ter insage sal lê van alle persone wat daarby belang het, ten Kantore van die Meester en Magistraat soos vermeld, gedurende 'n tydperk van drie weke (of langer, indien spesiaal vermeld) vanaf gemelde datums of vanaf datum van publikasie hiervan as die later is. Indien binne genoemde tydperk geen beswaar daarteen by die Meester ingedien word nie gaan die betrokke Eksekuteure oor tot die uitbetaling ingevolge gemelde rekeninge.

NOTICE BY EXECUTORS CONCERNING LIQUIDATION ACCOUNTS LYING FOR INSPECTION.

SECTION Sixty-eight, ACT NO. 24 OF 1913.

Notice is hereby given that copies of the Administration and Distribution Accounts in the Estates specified in the attached Schedule will be open for the inspection of all persons interested therein for a period of 21 days (or longer if specially stated) from the dates specified or from the date of publication hereof, whichever may be the later, and at the offices of the Master and Magistrate as stated. Should no objection thereto be lodged with the Master during the period of inspection, the Executors concerned will proceed to make payments in accordance therewith.

SKEDULE—SCHEDULE.

KAAP.—CAPE.

Boedel No. Estate No.	Boedel van wyle, en Beskrywing van Rekening. Estate late, and Nature of Account.	Datum. Date.	Kantoor van die Office of the		Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent. Name and Address of Executor or Authorized Agent.
			Meester. Master.	Magistraat. Magistrate.	
59763	Elizabeth Johanna Maria Snyman (born van der Merwe) and surviving spouse, Nicolas (or Nicolaas) Snyman, of Schoongezicht, District of Ceres; First and Final	10/3/39	Capetown	Ceres.....	Krige & De Wet, Main Street, Ceres.
60782	Wilhelmine Schmidt (born Behr), widow, a housewife, who died at East London on the 8th August, 1938; First and Final Liquidation and Distribution	10/3/39	Capetown	East London	R. A. K. Pohl, Attorney for Executrix Testamentary, Netherlands Bank Buildings, Oxford Street, East London.
52500	Angalamal Francis (born Coopposamy), widow, of Alexandria, Cape Province; First and Final Liquidation and Distribution	10/3/39	Capetown	Alexandria...	Geo. F. Tauté, Attorney for Executor, P.O. Box 36, Alexandria.
60637	Alfred Russell; First and Final Liquidation and Distribution	10/3/39	Capetown	—	Cloete, Parker, Botha & McKinnell, Attorneys for Executrix Testamentary, 117 St. George's Street, Capetown.
61789	Winifred Jandrell (born Dickinson), a housewife, of Balfour, District of Stockenstrom, and surviving spouse, Vivian Tysdale Jandrell; First and Final Liquidation and Distribution	13/3/39	Capetown	Stockenstrom	Walker, Lewis, Godley & Field, 6 Wale Street, Capetown, Attorneys for Executor Testamentary.
60252	Hannah Ellen Begley, a spinster, of 107 Hope Street, Capetown; First and Final	10/3/39	Capetown	—	The Standard Bank of S.A., Ltd., P.O. Box 57, Capetown, Agent for the Executor.
26056	Alexander Murray Walker and surviving spouse, Florence Lily Walker (born McKenzie), of East London; Supplementary	10/3/39	Capetown	East London	Martin & Dickson, Attorneys for Executrix Testamentary, 48-50 Oxford Street, East London.
60301	Jane Amelia Dalziel (born Cuff) and surviving spouse, William Cornelius Dalziel; First and Final Liquidation and Distribution	10/3/39	Capetown	Port Elizabeth	William C. Dalziel, Executor Testamentary, 65 Eastbourne Road, Port Elizabeth.
58899	Joint Estate Richard Sands, a builder of East London, who died at East London on the 31st March, 1938, and surviving spouse, Sarah Sands (born Dickson); First and Final Liquidation and Distribution	10/3/39	Capetown	East London	Bayly, Norton & Glass, 19 Gladstone Street, East London.
61158	Edward Henry de Bussy, a pensioner, and surviving spouse, Lavinia de Bussy (born Wilkie), to whom he was married in community of property, of 41 St. George's Road, East London, Cape Province; First and Final Liquidation and Distribution	10/3/39	Capetown	East London	Wakefield, Houzet & Burmeister, Attorneys for the Executrix Testamentary, 33 Union Street, East London.
R. 11/ 1332	Thomas Stanley Ramsden, van Swartkop, Afdeling Gordonias; Eerste en Finale Likwidasië	10/3/39	Kimberley	Upington....	Schroder & Van Coppenhagen, Prokureurs vir Eksekutrisie, Upington, Kaapprovinie
1081	Philippus Rudolph Viviers and surviving spouse, Johanna Dorothea Viviers (born Lottering), a farmer, of Kareedam, in the District of Vryburg; First and Final Liquidation and Distribution	10/3/39	Kimberley	Vryburg.....	John P. Frylinck, Attorney for Executrix Testamentary, Market Street, P.O. Box 26, Vryburg.
61740	Jacobus Pieter Steyn en nabywende eggenote Jacomina Maria Johanna Steyn (gebore van Zyl), van George; Eerste en Finale Likwidasië en Distribusie	11/3/39	Kaapstad	George.....	G. O'Connell, Prokureur vir die Boedel, Posbus 73, George.
60742	Elizabeth Engelbrecht Kemp (born Opperman) and surviving spouse, Johannes Stefanus Kemp, of West Bank, East London, Cape Province; First and Final Liquidation and Distribution	13/3/39	Capetown	East London	Jacobus A. L. de Waal, Attorney, P.O. Box 14, Uniondale, Cape Province.
58189	Herbert Longworth, of Walmer, District of Port Elizabeth, who died at Folkestone, Kent, England, on 2nd February, 1938, and surviving spouse, Florence Lulu Longworth; First and Final Liquidation and Distribution	10/3/39	Capetown	Port Elizabeth	Ventnor V. Haupt, Secretary, Port Elizabeth Assurance and Trust Co., Ltd., 25 Main Street, P.O. Box 47, Port Elizabeth.
58633	Mabel Kottich (gebore Jennings), weduwee, van Grahamstad; Eerste en Finale Likwidasië en Distribusie	14/3/39	Kaapstad	Uniondale....	H. Gerdener, Prokureur vir die Boedel, Posbus 12, Uniondale.
60704	Johannes Jacobus Moller and surviving spouse, Sarah Johanna Moller (born Herbst), of Ceres, Cape Province; First and Final	10/3/39	Capetown	Ceres.....	Krige & De Wet, P.O. Box 7, Ceres.
61125	Frank Simon Horne and surviving spouse, Rosita Magdalen Horne (born Brugnoli), of Woodstock; First and Final	13/3/39	Capetown	—	Sofer & Linde, Attorneys for Executrix Testamentary, 451 Albert Road, Salt River.
57138	Anna Susanna Marthina Hendriks and subsequently deceased spouse, Stephanus Johannes Jacobus Hendriks, of Muizenberg; First and Final	10/3/39	Capetown	Simonstown..	Clarke & Mair, Attorneys for Executor Testamentary, 100 Long Street, Capetown.

ADVERTISEMENTS.

Boedel No. <i>Estate No.</i>	Boedel van wyle, en Beskrywing van Rekening. <i>Estate late, and Nature of Account.</i>	Datum. <i>Date.</i>	Kantoor van die <i>Office of the</i>		Name en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent. <i>Name and Address of Executor or Authorized Agent.</i>
			Meester. <i>Master.</i>	Magistraat. <i>Magistrate.</i>	
60549	Arthur Inkermann Mabson and surviving spouse, Marie Jeanne Mabson (born Nicasic), of Tranquille, Sanatorium Road, Claremont; First and Final	10/3/39	Capetown	Wynberg....	Ecclestone & Williams, Attorneys for Executrix Dative, 37 Burg Street, Capetown.
58680	Sophia Margaretha Petzer (born Wewege), a widow, who died at Kingwilliamstown on 11th March, 1938; First and Final	10/3/39	Capetown	Kingwilliamstown	Squire, Smith & Laurie, Attorneys for Executor Testamentary, Taylor Street, Kingwilliamstown.
60106	Jacob Samuel van Reenen, 'n minderjarige, student aan die Universiteit te Stellenbosch, oorlede te Malmesbury; Tweede en Finale Likwidasie en Verdelings	14/3/39	Kaapstad	Malmesbury..	W. J. Vos, Algemene Bestuurder en Sekretaris, African Mutual Trust and Assurance Co., Ltd., Posbus 27, Malmesbury, Agent vir Eksekuteurs Dative.
62351	Coenraad Groenewald, van Bialestock, Distrik Bredasdorp; Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie	10/3/39	Kaapstad	Bredasdorp..	J. J. A. Swart, Besturende Direkteur en Sekretaris van die Bredasdorp Eksekuteurskamer, Voogdy en Assuransie Maatskappy, Bpk., Agent vir die Eksekuteurs Dative.
62729	Henriette Charlotte Feige (born Himmelreich), wife of Friedrich August Feige, of Stellenbosch; First and Final Administration and Distribution	13/3/39	Capetown	Stellenbosch..	Paul and A. H. Cluver, Attorneys for Executor, 5 Bird Street, Stellenbosch.
51813	Albertus Wynand Louw Human and surviving spouse, Maria Jacoba Human (born Oosthuizen), of Koelfontein, Division of Carnarvon; First and Final Liquidation and Distribution	10/3/39	Capetown	Carnarvon...	Carel J. van Zyl, Grey Street, P.O. Box 18, Carnarvon, Agent for Executrix.
61009	Anna Christina Dorothea Lategan (born le Roux) and surviving spouse, Burgert Daniel Lategan, of Buffels Bosch Rivier, District of Oudtshoorn, Cape Province; First and Final Liquidation, Distribution, and Succession Duty	13/3/39	Capetown	Oudtshoorn..	S. J. Wiggett, Attorney for Executors Testamentary, Church Street, Oudtshoorn.
60617	George Clifford Thackwray and surviving spouse, Magdalena Catherina Thackwray (born Oelofse), of 8 Bachholz Street, Vincent, East London; First and Final Liquidation and Distribution	10/3/39	Capetown	East London	Douglas & Botha, P.O. Box 66, Aliwal North.
61062	Joint Estate Thomas Ignatius Kirsten, a farmer, of Upsher, District of Stockenstrom, and surviving spouse, Cornelia Dorothea Kirsten (born Bosch); First and Final Liquidation and Distribution	10/3/39	Capetown	Seymour....	N. H. Smit & Son, Attorneys for Executrix Testamentary, Seymour.
58940/ 51	William Auld Stevenson; First and Final.....	10/3/39	Capetown	Port Elizabeth	Ivan Wilke, 3A Palm Street, Port Elizabeth.
55412	Dina Cornelia Dorothea le Grange (born Oosthuizen) and surviving spouse, Johannes Petrus le Grange, retired farmer, of Sterkstroom; First and Final Liquidation and Distribution	10/3/39	Capetown	Sterkstroom..	H. Christie, Sterkstroom, Attorney for Executor Testamentary.
61824/ 376	Jacobus Cornelius Schietekat; Eerste en Finale....	10/3/39	Kaapstad	Wynberg....	G. F. S. de Villiers, Algemene Bestuurder en Sekretaris, S.A.N.T.A.M., Waalstraat 28, Kaapstad.
62466	Alicia Henrietta Thompson (born Cook); First and Final	10/3/39	Capetown	—	F. Frank H. Williams, 6 Maxsatze Flats, Upper Maynard Street, Capetown, Executors Testamentary.
61961	Hester Cecilia Jacoba le Roux (gebore Nolte), huisvrou, en oorblywende eggenoot Rudolphus Bodewyn le Roux, van Somerset-Wes, Kaap; Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie	13/3/39	Kaapstad	Somerset-Wes	Louw & Key, Hoofweg, Somerset-Wes, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr.
58314	Johan George Marais and surviving spouse, Anna Susanna Catharina Marais (born le Roux), of Nuttall Road, Observatory, Cape; First and Final Liquidation and Distribution	10/3/39	Capetown	Wynberg....	James du Preez, P.O. Box 897, Capetown, Agent for Executrix Testamentary.
61994	Anthony Bousfield, a pensioner, of George; First and Final	10/3/39	Capetown	George.....	Raubenheimer & Hartnady, Agents for Executor Testamentary, P.O. Box 21, George, Cape Province.
54234	Johan Jacob Froehlich, of Cradock; Second Liquidation and Distribution	11/3/39	Capetown	Cradock....	Metcalf & Co., Cradock, Attorneys for Executors Testamentary.
58955	Walter Ernest Biddulph, of Cradock; First and Final Liquidation and Distribution	13/3/39	Capetown	Cradock....	Metcalf & Co., Cradock, Attorneys for Executrix Testamentary.
58938	Theodorius Cornelius Newcombe and surviving spouse, Sheila Isobel Newcombe (born Griffiths), of Cromer, Alexandria, who died at Port Elizabeth on the 2nd April, 1938; First Liquidation and Distribution	13/3/39	Capetown	Alexandria..	F. W. A. Knight, Secretary, Guardian Assurance and Trust Company of Port Elizabeth, Ltd., Executor Testamentary.
61084	Benjamin Matthew Shefferson and surviving spouse, Gladys Shefferson (born Rowles); First and Final Administration and Distribution	10/3/39	Capetown	Cala.....	K. C. Bennett, P.O. Box 4, Cala, Attorney for Executrix.
59290	Philadelphia Baatjes (born Masalisa) and subsequently deceased spouse, John Alfred Baatjes; First and Final	10/3/39	Capetown	Port Elizabeth	P. W. Harvey & Co., 60 Mutual Arcade, Port Elizabeth.
61713	Emily Maria Potter (born Brill), a widow, who died at East London, Cape Province, on 23rd October, 1938; First and Final Liquidation	14/3/39	Capetown	East London	Drake, Flemmer & Orsmond, Attorneys for the Executors Testamentary, P.O. Box 44, East London.
1345	Johannes Joachim Schneider, of 117 Jones Street, Kimberley; First and Final	10/3/39	Kimberley	—	J. Langeveld, 117 Jones Street, Kimberley.
51514	Jacobus Abraham Esterhuizen, of Biesjeslaagte, Division of Carnarvon; First and Final Liquidation and Distribution	10/3/39	Capetown	Carnarvon...	Carel J. van Zyl, Grey Street, P.O. Box 18, Carnarvon.
1130	Johanna Janetta Strauss (gebore Basson), 'n weduwe, van Rusplaas, Afdeling Gordonia; Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie	11/3/39	Kimberley	Upington....	Schroder & Van Coppenhagen, Prokureurs vir Eksekuteur, Upington, Kaapprovinsie.
61586	Andries Stephanus Vorster and surviving spouse, Maria Magdalena Vorster (born Schneider); First and Final Liquidation and Distribution	10/3/39	Capetown	Philipstown..	A. Shear, P.O. Box 32, Petrusville, Cape Province, Attorney for Executrix Testamentary.
1388	Louisa Williams (also known as Brown), of Kimberley; First and Final Liquidation and Distribution	10/3/39	Kimberley	—	Elliott & Maris, Attorneys for Executor Dative, 6 Market Street, Kimberley.

ADVERTENSIES.

Boedel No. <i>Estate No.</i>	Boedel van wyle, en Beskrywing van Rekening. <i>Estate late, and Nature of Account.</i>	Datum. <i>Date.</i>	Kantoor van die <i>Office of the</i>		Name en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent. <i>Name and Address of Executor or Authorized Agent.</i>
			Meester. <i>Master.</i>	Magistraat. <i>Magistrate.</i>	
59517	Matilda Burns (born Decker), housewife, of 7 Bank Street, East London West; First and Final Administration and Distribution	10/3/39	Capetown	East London	Dallas & Lewis, Attorneys for Executor Testamentary, Oxford Chambers, Oxford Street, East London.
60910	Dora Johanna Cornelia Poole (born Arendse), formerly Dearham; First and Final Liquidation and Distribution	10/3/39	Capetown	Wynberg...	Ashmead & Gargan, Attorneys for Executor Testamentary, Boston House, Strand Street, Capetown.
61703	Albertina Centlivres (born de Villiers); First and Final Liquidation and Distribution	10/3/39	Capetown	—	The South African Association, 6 Church Square, Capetown.
59977	Sarel Johannes Jacobus Snyman, retired, of 77 Havelock Street, Port Elizabeth; First and Final Liquidation	13/3/39	Capetown	Port Elizabeth	J. J. Albertyn, Secretary, Uitenhage Board of Executors and Trust Co., Ltd., Uitenhage, Agent for Executrix Testamentary.
59997	Daniel Johannes Hendrik Meintjes, van Graaff-Reinet; Eerste en Finale Likwidasië en Distribusie	10/3/39	Kaapstad	Graaff-Reinet	J. A. Smit, Bestuurder, S.A.N.T.A.M., Posbus 26, Graaff-Reinet, Eksekuteur Testamentêr.
60018	Margaretha Florina Abrahams, of Kuils River, Cape; First and Final Liquidation and Distribution	10/3/39	Capetown	Stellenbosch..	Syfred's Trust Co., Ltd., 24 Wale Street, Capetown.
174/571	Daniel Stephanus Abrahams and subsequently deceased spouse, Margaretha Florina Abrahams, of Kuils River, Cape; First and Final Liquidation and Distribution	10/3/39	Capetown	Stellenbosch..	Syfred's Trust Co., Ltd., 24 Wale Street, Capetown.
60225	Daniel Johan la Grange and surviving spouse, Cornelia Johanna la Grange (gebore van Niekirk); First and Final Liquidation and Distribution	10/3/39	Capetown	Riversdale...	Cloete, Parker, Botha & McKinnell, Attorneys for Executrix, 117 St. George's Street, Capetown.
57561	Dinah Leah Tobin Bretterman Torbin, widow; First and Final Liquidation and Distribution	10/3/39	Capetown	—	R. Asherson & Asherson, 6 Wale Street, Capetown, Attorneys for Executors.
57396	Ethel Janet Marais (gebore Warrington), van Rietfontein, De Aar; Eerste en Finale Likwidasië en Distribusie	13/3/39	Kaapstad	De Aar.....	Raath & De Villiers, Prokureurs vir Eksekuteur, De Aar.
60168	Paul Andreas Tobias Paulse and surviving spouse, Antonetta Rosina Paulse (born Arendse); First and Final	10/3/39	Capetown	Paarl.....	A. J. Lewis, Jan-Phillip's Buildings, Noorder Paarl, Attorney for Executrix Testamentary.
148/481	James Oswald Luckman; First and Final Liquidation and Distribution	10/3/39	Capetown	—	J. W. Hencke, 215 Bree Street, Capetown, Executor Dative.
54599	Balla Bapoo (also known as Balasahib Bapu Mukadam); First and Final Liquidation and Distribution	13/3/39	Capetown	—	Berkovitch & Mallinick, Attorneys for Executor Testamentary, 6 Church Square, Capetown.
61830	Weduwee Johanna Susanna Christina de Wet (gebore van Dijk of van Dyk), van Spitskop, Distrik Bredasdorp; Eerste en Finale Likwidasië en Distribusie	10/3/39	Kaapstad	Bredasdorp..	J. J. A. Swart, Besturende Direkteur en Sekretaris van die Bredasdorp Eksekuteurskamer, Voogdy en Assuransie Maatskappy, Bpk., Agent vir die Eksekuteurs Testamentêr.
55755	Sarah Johanna Cruywagen (born Oosthuysen) and surviving spouse, Jacob Gabriel Cruywagen, of Cathcart; First and Final Liquidation and Distribution (Amended)	10/3/39	Capetown	Cathcart.....	C. M. van Coller, P.O. Box 11, Cathcart.
60969	James Fernie, of Rocklands, District of Xalanga; First and Final Administration and Distribution	10/3/39	Capetown	Cala.....	A. R. Key, Attorney for Executors, Indwe, Cape Province.
60891	Wilhelmina Suzanna Hendricks (born Weber), a widow, of Diep River, Cape Division; First and Final Liquidation and Distribution	14/3/39	Capetown	Wynberg....	Buchanan & Berman, Attorneys for Executor Testamentary, Main Road, Wynberg.
56801	Maria Aletta Harmse (born Pienaar), widow, of Market Street, Prince Albert; First and Final Liquidation and Distribution	11/3/39	Capetown	Prince Albert	K. D. Haak, Attorney for the Estate, P.O. Box 11, Prince Albert.
61186	Evert du Plessis le Roux, a school teacher, residing in Church Street, Prince Albert; First and Final Liquidation and Distribution	11/3/39	Capetown	Prince Albert	K. D. Haak, Attorney for the Estate, P.O. Box 11, Prince Albert.
59597	Johanna Maria Serfontein (born Campher) and surviving spouse, Erasmus Petrus Jacobus Serfontein, of Rietvlei West, District of Oudtshoorn; First and Final Liquidation and Distribution	13/3/39	Capetown	Oudtshoorn..	M. J. Schoeman, Agent for Executor Dative, De Rust, District of Oudtshoorn.

TRANSVAAL.

760/38	Rosa Dorcas Seecombe Ferguson, of Benoni; First and Final Administration and Distribution	10/3/39	Pretoria.	Benoni.....	A. E. Reid & Kahanovitz, P.O. Box 155, Benoni.
97819/542	John Ferguson, of Benoni; First and Final Administration and Distribution	10/3/39	Pretoria.	Benoni.....	A. E. Reid & Kahanovitz, P.O. Box 155, Benoni.
79395/25	Maria Catharina Elizabetha Klynsmith (gebore Sassenberg) en nagelate eggenoot Hendrik Jacobus Klynsmith; Vyfde Likwidasië en Distribusie	10/3/39	Pretoria.	Volksrust....	Kuit & Mortimer, Prokureurs vir Eksekuteur, Testamentêr, Posbus 12, Volksrust.
99484/1913	Edward Frederick Bystrom Schierhout and surviving spouse, Cecilia Elizabeth Schierhout; First and Final Liquidation and Distribution	10/3/39	Pretoria.	Johannesburg	Max Franks, Solicitors, etc., Shakespeare House, 116 Commissioner Street, Phone 33-9479, P.O. Box 1476, Johannesburg, Attorney for Executrix Dative.
94539/746	Alexander Cias Petrus Coetzee; Amended First and Final Liquidation and Distribution	11/3/39	Pretoria.	Nelspruit....	Webb & Ross, P.O. Box 11, Barberton.
99783/695	Petrus Jozefus Fourie en nagelate eggenote Maria Petronella Fourie (gebore van Niekirk), van Robbinsdale, Distrik Ermelo; Eerste en Finale Administrasie	10/3/39	Pretoria.	Ermelo.....	D. Jackson, Posbus 146, Ermelo, Prokureur vir Eksekutrisie Testamentêr.
52/39	Simeon Edward Joseph Galpin; First and Final....	10/3/39	Pretoria.	—	Mrs. Mary Galpin, "Halldene", 58 St. Andries Street, Pretoria.
4095/38/144	Jacob Blem and surviving spouse, Jane Wilson Blem (born Wotherspoon); First and Final Liquidation and Distribution	10/3/39	Pretoria.	Carolina.....	J. W. Blem, Executrix Testamentary, Carolina, Eastern Transvaal.
1322/38/606	Elsie Maria Jansen van Vuren (gebore Jansen van Rensburg) en nagelate eggenoot Hendrik Johannes Jansen van Vuren, van Vogelstruispoort, Distrik Belfast; Eerste en Finale Likwidasië en Distribusie	10/3/39	Pretoria.	Belfast.....	Victor D. Weimer, Gemagtigde Agent vir Eksekuteur Testamentêr, Posbus 11, Belfast.

ADVERTISEMENTS.

Boedel No. Estate No.	Boedel van wyle, en Beskrywing van Rekening. Estate late, and Nature of Account.	Datum. Date.	Kantoor van die Office of the		Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent. Name and Address of Executor or Authorized Agent.
			Meester. Master.	Magistraat. Magistrate.	
3171/38/ 1950	Edward Spiers; First and Final Liquidation and Distribution	10/3/39	Pretoria.	Johannesburg	Lewis Levy & Swirsky, National Mutual Buildings, Rissik Street, Johannesburg, Attorneys for Executor Dative.
3789/38/ 134	Jacobus Petrus Vivier Blackie and surviving spouse, Gertruida Magdalena Blackie (born Jooste), of Westdene, Johannesburg; First and Final Liquidation and Distribution	10/3/39	Pretoria.	Johannesburg	Mr. P. A. Steyn, P.O. Box 2525, Johannesburg.
3368/38/ 20	Dorothy Averil Ribbans; First and Final Liquidation and Distribution	10/3/39	Pretoria.	Johannesburg	William Mezine Ribbans, Abertawe, Central Avenue, Illovo, Johannesburg.
3635/38/ 773	Samuel Meyersohn; First and Final Liquidation and Distribution	10/3/39	Pretoria.	Johannesburg	G. Levy & Stein, Attorneys for Executrix Testamentary, Dunvegan Chambers, Joubert Street, Johannesburg.
3085/38/ 106	William Freeman Osborn; First Administration and Distribution	10/3/39	Pretoria.	Germiston...	Frederick Osborn and John Osborn, Executors Testamentary.
3787/38/ 204	William Thomas Whelan and surviving spouse, Agnes Violet Whelan; First and Final Liquidation and Distribution	10/3/39	Pretoria.	Benoni.....	E. F. K. Tucker, Attorney for Executrix Testamentary, Permanent Buildings, Johannesburg.
3038/38/ 603	Harry Lyell-Taylor; First and Final.....	10/3/39	Pretoria.	Johannesburg	Dumat, Pitts & Blaine, Attorneys for Executrix Testamentary, P.O. Box 2103, Johannesburg.
2395/38/ 1817	Agnes Wheeler (born Game); First and Final.....	10/3/39	Pretoria.	Johannesburg	Dumat, Pitts & Blaine, Attorneys for Executor Testamentary, P.O. Box 2103, Johannesburg.
3797/38/ 706	Harry Moses Green; First and Final Liquidation and Distribution	10/3/39	Pretoria.	Johannesburg	Cliffe, Dekker & Todd, Attorneys for Executor, 10 City House, Harrison Street, Johannesburg.
2421/38/ 613	Louisa Francina de Roos, widow, of Johannesburg; First and Final Liquidation and Distribution	10/3/39	Pretoria.	Johannesburg	W. E. Pearse, Manager, African Board of Executors and Trust Co., Ltd., 82 Fox Street, Johannesburg, Executor Testamentary.
1861/38/ 165	Hedwig Waurick, of Johannesburg; First and Final Liquidation and Distribution	10/3/39	Pretoria.	Johannesburg	Van Gorkom & Noonan, Attorneys for Executor Dative, Standard Bank Chambers, Fox Street, P.O. Box 636, Johannesburg.
2662/38/ 224	William Percy Woods; First and Final Liquidation and Distribution	10/3/39	Pretoria.	Johannesburg	Marie Grace Woods, Executrix Testamentary.
4019/38/ 744	Anthon Dorfler and surviving spouse, Anna Augusta Dorfler; First and Final Liquidation and Distribution	10/3/39	Pretoria.	Johannesburg	Wilfrid Fearnhead, P.O. Box 3324, Johannesburg, Executor Dative.
74617/ 1388	Samuel Jacob Zinn; Amended Fifth and Final Liquidation and Distribution	10/3/39	Pretoria.	Johannesburg	McEwan, Fearnhead & Pinkerton, P.O. Box 3324, Johannesburg, Solicitors for Executors Testamentary.
98753/ 357	James Arthur Townsend; First Liquidation.....	10/3/39	Pretoria.	Johannesburg	J. W. Langstaffe, Executor Dative, 50 Security Building, 95 Commissioner Street, Johannesburg.
1163/38/ 567	William Campbell; First and Final Liquidation and Distribution	10/3/39	Pretoria.	Germiston...	Abe Dinner, Attorney for Executrix Testamentary, 1 Provident Buildings, President Street, Germiston.
3792/38/ 199	Thomas William Braithwaite; First and Final Liquidation and Distribution	10/3/39	Pretoria.	Boksburg....	Massel & Massel, Attorneys for Executrix Testamentary, 64A Commissioner Street, Boksburg.
2458/38/ 586	David Godfred Neff; First and Final Liquidation and Distribution	11/3/39	Pretoria.	Johannesburg	Bryan R. Savory, Executor Testamentary, 1-2 Bonaccord House, 19 Harrison Street, Johannesburg.
2693/38/ 773	Louis Pieter van Eeden en nagelate eggenote Sara Johanna van Eeden (gebore Rademan), van Witpoort, Distrik Heidelberg; Eerste en Finale Likwidatie en Distribusie	10/3/39	Pretoria.	Heidelberg...	P. v. d. M. Haarhoff, Erf No. 1746, Stationstraat, Posbus 33, Balfour, Prokureur vir Eksekutrisse Testamentêr.
3694/38/ 193	Percy James Albert Andrews and surviving spouse, Janie Andrews (born Eddy); First and Final Liquidation and Distribution	10/3/39	Pretoria.	Krugersdorp.	A. G. Blake & Miller, Solicitors for Executrix, Morrania House, Krugersdorp.
3051/38/ 83	Gert Petrus Jacobus Coetzer and surviving spouse, Aletta Cecilia Coetzer (born Muller), of Driefontein, District of Vereeniging; First and Final Liquidation and Distribution	10/3/39	Pretoria.	Vereeniging..	Ernst Rood, Market Avenue, P.O. Box 38 Vereeniging, Executor.
3808/38/ 254	Grace Wilson, minor spinster, of Klippan, P.O. McKenzie, District of Pretoria; First and Final Liquidation and Distribution	11/3/39	Pretoria.	—	W. Versfeld, c/o Aitchison & Versfeld, Attorneys for the Executor, P.O. Box 702, Pretoria.
3682/38/ 703	Susanna Petronella Venter (gebore du Toit) en nagelate eggenoot Jan Adriaan Venter, van Potgietersrust; Eerste en Finale Likwidatie en Distribusie	30 days	Pretoria.	Potgietersrust	J. G. Peens, Prokureur vir Eksekuteur Testamentêr, Posbus 82, Potgietersrust.
3146/38	Francoise Adeline Elizabeth Marcelle Morley (born Piltan); First and Final Liquidation and Distribution	10/3/39	Pretoria.	—	Cross & Louw, Agents for Executor Testamentary, Standard Bank Chambers, Church Square, Pretoria.
98550	Harry Ziman, of 909 Church Street, Pretoria; Supplementary Liquidation and Distribution	10/3/39	Pretoria.	—	De Klerk & Beaton, Agents for the Executrices Testamentary, 1 Bourke Trust Buildings, 177 St. Andries Street, Pretoria.
2082/38/ 537	Jan Jacobus du Plessis and surviving spouse, Susanna Elizabeth du Plessis (gebore Jordaan); First and Final Liquidation and Distribution	30 days	Pretoria.	Vereeniging..	Vorster, Carter & Steyn, Attorneys for Executrix Testamentary, P.O. Box 83, Vereeniging.
2124/38	Johannes Wilhelm Griebenow, of Luipaardsvlei No. 10, District of Krugersdorp; First and Final Liquidation and Distribution	11/3/39	Pretoria.	Roodepoort..	Israel & During, Old Municipal Buildings, Jan Street, Roodepoort.
3664/38/ 523	Magdalena Johanna Eloff (gebore Verryn) en nagelate eggenoot Johannes Zacharias Eloff, van Ruigedraai, Distrik Pietersburg; Eerste en Finale Likwidatie en Distribusie	10/3/39	Pretoria.	Pietersburg..	Slabbert & Buchner, Posbus 155, Pietersburg.
3917/38/ 337	Susara Cornelia van Wyk (gebore Botha) en nagelate eggenoot Hermanus Gerhardus van Wyk, menseelaar, van 192 Agstelaan, Bezuidenhout Valley, Johannesburg; Eerste en Finale	10/3/39	Pretoria.	Johannesburg	C. G. Marais & Kie., Posbus 38, Boshof, Oranje-Vrystaat.

ADVERTENSIES.

Boedel No. <i>Estate No.</i>	Boedel van wyle, en Beskrywing van Rekening. <i>Estate late, and Nature of Account.</i>	Datum. <i>Date.</i>	Kantoor van die <i>Office of the</i>		Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent. <i>Name and Address of Executor or Authorized Agent.</i>
			Meester. <i>Master.</i>	Magistraat. <i>Magistrate.</i>	
3068/38/ 64	Dirk Jacobus Winterbach en oorlewende eggenote Maria Magdalena Winterbach (gebore Hougard), van Lydenburg; Eerste en Finale	10/3/39	Pretoria.	Lydenburg...	J. W. Ketjen, 216a Pretoriusstraat, Pretoria.
2838/38/ 390	Frederick George Crowther; First and Final Liquidation and Distribution	10/3/39	Pretoria.	—	Weavind & Weavind, 1-5 Court Chambers, St. Andries Street, Pretoria.
3077/38/ 489	Robert Lawrence Gilmour and surviving spouse, Jessie Rowlett Gilmour (born Simpson); First and Final Liquidation and Distribution	10/3/39	Pretoria.	Randfontein..	Abraham Getz, Attorney for Executrix Testamentary, 228 Pretorius Street, Pretoria.
100088/ 769	Rosine Marie Gobetz and surviving spouse, Levie Gobetz; First and Final Liquidation	10/3/39	Pretoria.	—	M. Goldberg, P.O. Box 1219, Pretoria.
4287/38/ 622	Beatrice May Dale (born Thorne); First and Final Liquidation and Distribution	10/3/39	Pretoria.	Klerksdorp...	M. E. Rood, Standard Bank Chambers, Klerksdorp, Attorney for Executor Testamentary.
4096/38/ 147	Helena Catharina Barnard (gebore Barnard) en nagelate eggenoot Daniel Andries Barnard, van Elandsdrift, Rustenburg; Eerste en Laaste	10/3/39	Pretoria.	Rustenburg..	Perzhorn, Olivier & Coetsee, Prokureurs, Posbus 55, Rustenburg.
99445/ 459	Victor Brian Goss; First and Final.....	10/3/39	Pretoria.	Johannesburg	F. M. O. Pattle, Attorney for Executrix Dative, 47 Steytler Buildings, Johannesburg.
992/38/ 831	Daniel Arnoldus Christoffel Pretorius en nagelate eggenote Susanna Cornelia Jacoba Pretorius; Eerste en Finale Likwidasië en Distribusie	10/3/39	Pretoria.	Johannesburg	G. B. van Leggelo, q.q. Eksekutrise, Posbus 7251, Johannesburg.
1814/38/ 216	Isidora Honor; First and Final Liquidation and Distribution	10/3/39	Pretoria.	Johannesburg	Philip Gratus & Goldberg, Attorneys for Executor Dative, 11 Corporation Buildings, Rissik Street, Johannesburg.
2041/38/ 747	Alewyn Johannes Jacobus van Jaarsveldt (described in the Will as Alewyn Johannes Jacobus van Jaarsveld) and surviving spouse, Johanna Helena van Jaarsveldt (or van Jaarsveld) (born Victor); First and Final Liquidation and Distribution	10/3/39	Pretoria.	Johannesburg	P. Lion-Cachet, President Street, Germiston, Solicitor to Executrix.
97942/ 185	Samuel Kahn, 102 Commissioner Street, Boksburg; First Liquidation and Distribution	10/3/39	Pretoria.	Boksburg....	Messrs. Massel & Massel, Attorneys for the Executor Dative, 64A Commissioner Street, Boksburg.
97628/ 164	Morris Simon Cohen and surviving spouse, Ethel Rose Cohen (born Drieband); First and Final Liquidation	10/3/39	Pretoria.	Ventersdorp..	M. Hyman, P.O. Box 54, Ventersdorp, Transvaal.
93206/ 664	Ahmed Mahomed Nana; First and Final Liquidation and Distribution	10/3/39	Pretoria.	Johannesburg	A. Cohen, P.O. Box 3428, Johannesburg

NATAL.

25077	Ummun, colonial-born Indian woman, Nos. 6738/6739; First and Final Liquidation and Distribution	10/3/39	Pietermaritzburg	Verulam.....	H. T. Dickinson, P.O. Box 20, Verulam, Attorney for Executor Testamentary.
28309	John Alexander Jamieson and surviving spouse, Jane Forbes Jamieson, of Durban; First and Final Liquidation and Distribution	10/3/39	Pietermaritzburg	Durban.....	A. M. Haviland, Attorney for Executrix Testamentary, 32-35 Temple Chambers, Masonic Grove, Durban.
10471	Willie Nicholson; First and Final Administration and Distribution	10/3/39	Pietermaritzburg	Pinetown....	Clemmans & Johnston, Solicitors for Executor, P.O. Box 598, Durban.
27214	Ivy Jane Millicent McKenzie; First and Final Administration and Distribution	10/3/39	Pietermaritzburg	Richmond...	G. T. McKenzie, c/o H. G. Nourse, Richmond, Natal.
27984	James Gibbon Chater, of Pietermaritzburg, clerk in holy orders; First and Final Administration and Distribution	10/3/39	Pietermaritzburg	—	Smythe & Co., Solicitors to the Executors Testamentary, 227 Longmarket Street, Pietermaritzburg.
27669	Kuppen, Indian immigrant, No. 135148; First and Final	10/3/39	Pietermaritzburg	Verulam.....	H. C. Smith, Executor Dative, Stanger.
6593	Stephen Potgieter; Amended First and Final Liquidation and Distribution	10/3/39	Pietermaritzburg	Bulwer.....	R. B. Mundel, Executor Dative, c/o Harkness & Mundel, Attorneys for Executor Dative, P.O. Box 7622, Johannesburg.
28311	Papiah; First and Final Administration and Distribution	10/3/39	Pietermaritzburg	Empangeni, Lower Umfolozi	Francis R. Bull, P.O. Box 51, Empangeni.
20250	Chotay, colonial-born Indian, No. 4659/4660; First and Final Administration and Distribution	10/3/39	Pietermaritzburg	Durban.....	G. A. F. Brett & Wills, Executors to Estate, P.O. Box 1986, Durban.
27286	Catherine Jane Flett; First and Final.....	10/3/39	Pietermaritzburg	Richmond...	H. G. Nourse, Attorney for Executors, Richmond.
27722	George Frederick Darwent, of Durban, solicitor, and surviving spouse, Agnes Darwent; First and Final Administration and Distribution	10/3/39	Pietermaritzburg	Durban.....	Clemmans & Johnston, Solicitors for Executrix, P.O. Box 598, Durban.
28021	Helen Gertrude Harris; Final Liquidation and Distribution	10/3/39	Pietermaritzburg	Umzinto.....	E. S. Metcalf, 84 Manning Road, Durban.
27696	Robert Alexander Lindsay; First and Final.....	10/3/39	Pietermaritzburg	Howick.....	E. B. Lindsay and H. B. Morcom, Executors Testamentary, P.O. Box 217, Pietermaritzburg.
26908	Gengamma; Administration and Distribution....	10/3/39	Pietermaritzburg	Durban.....	A. D. G. Clark, Executor's Attorney, Lincoln's Court, Masonic Grove, Durban.
27282	Adelina Judith Bayly; First and Final Administration and Distribution	10/3/39	Pietermaritzburg	Durban.....	Clemmans & Johnston, Solicitors for Executor, P.O. Box 598, Durban.
28048	Matilda Hill Diack, of Durban, Natal; First and Final	10/3/39	Pietermaritzburg	Durban.....	T. Glasson, P.O. Box 2, Vryheid, Agent for the Executor.
2175	Barnard Finch; Twentieth Administration and Distribution	10/3/39	Pietermaritzburg	Durban.....	Clemmans & Johnston, Solicitors for Executor, P.O. Box 598, Durban.
28229	Richard Fleming; First and Final Administration and Distribution	10/3/39	Pietermaritzburg	Durban.....	Clemmans & Johnston, P.O. Box 598, Durban.
27636	Amy Twamley, of Durban, widow; First and Final Administration and Distribution	10/3/39	Pietermaritzburg	Durban.....	Lyne & Collins, P.O. Box 635, Durban, Solicitors for Executrix.
26849	Seeboo, colonial-born Indian, No. 1078/1188, of Isipingo, Natal, farmer; First and Final	10/3/39	Pietermaritzburg	Durban.....	R. D. Chowthee, Executor Dative, c/o Isipingo Indian Society, Isipingo.

ADVERTISEMENTS.

Boedel No. <i>Estate No.</i>	Boedel van wyle, en Beskrywing van Rekening. <i>Estate late, and Nature of Account.</i>	Datum. <i>Date.</i>	Kantoor van die <i>Office of the</i>		Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent. <i>Name and Address of Executor or Authorized Agent.</i>
			Meester. <i>Master.</i>	Magistraat. <i>Magistrate.</i>	
28243	Jane Black Richardson; First and Final Administration and Distribution	10/3/39	Pietermaritzburg	Durban.....	R. Melville Ridgway, Solicitor of the Executrix Testamentary, 53-54 Club Arcade, Smith Street, Durban.
27995	George Henry Gibson; First and Final Administration and Distribution	10/3/39	Pietermaritzburg	Durban.....	J. S. Woodhead, Executor Testamentary, c/o Messrs. Shepstone & Wylie, P.O. Box 205, Durban.
26808	Mary Dorothy Ibertson; First and Final Liquidation and Distribution	10/3/39	Pietermaritzburg	Johannesburg	J. W. Langstaffe, Executor Dative, Security Building, 95 Commissioner Street, Johannesburg.

ORANJE-VRYSTAAT.—ORANGE FREE STATE.

30458	Sophia Jacoba Lartz (gebore Botha) en agterblywende eggenoot Jan Louis Lartz, van Morgenson, Distrik Kroonstad; Eerste en Finale Likwidasië en Distribusie	10/3/39	Bloemfontein	Kroonstad...	Vorster & Du Randt, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr, Posbus 110, Kroonstad.
30102	Johanna Margaretha van Rooyen, meerderjarige jongedogter, van Boshof, Oranje-Vrystaat; Eerste en Finale	10/3/39	Bloemfontein	Boshof.....	C. G. Marais & Kie., Boshof, Oranje-Vrystaat.
29581	David John Evans, of Bloemfontein, and surviving spouse, Margaret Jane Evans (born Smith); First and Final Liquidation and Distribution	13/3/39	Bloemfontein	—	Kannemeyer & Jeffreys, q.g. Executor Dative, 45 Maitland Street, Bloemfontein.
30033	Gladys Constance Maria Jeffreys, of Bloemfontein; First Liquidation and Distribution	13/3/39	Bloemfontein	—	Kannemeyer & Jeffreys, q.g. Executor Testamentary, 45 Maitland Street, Bloemfontein.
29826	Maria Johanna Margaretha Grevenstuk (gebore de Haas), gehuud in gemeenskap van goedere met Rutger Grevenstuk, van Oosterbeek, Holland; Eerste en Laaste Likwidasië en Verdelings	10/3/39	Bloemfontein	—	C. F. Heney, p/a Bloemfontein Board of Executors and Trust Co., Ltd., Bloemfontein.
29780	Gesamentlike Boedel Andries Johannes Stephanus Smit en oorbywende eggenote Susanna Lucia Francina Smit, van Klein Begin, Distrik Fauresmith; Eerste en Finale Likwidasië en Distribusie	11/3/39	Bloemfontein	Koffiefontein.	Olivier & Havenga, Posbus 38, Koffiefontein.
29751	James Starrett, cartage contractor, of Bethlehem; First and Final Liquidation and Distribution	10/3/39	Bloemfontein	Bethlehem...	B. Jacobson, P.O. Box 42, Bethlehem, Attorney for Executors Testamentary.
29701	Aletta Jacoba Swanepoel (gebore Strauss) en nagelate eggenoot Pieter Andries Swanepoel, van Elizabethfontein, Distrik Wepener; Eerste en Laaste Likwidasië en Uitdelings	11/3/39	Bloemfontein	Wepener.....	Mnr. Oehse & Van Rensburg, Posbus 7, Wepener, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr.
29336	George Frederick Taylor en nagelate eggenote Maria Magdalena Taylor (gebore Strijdom), van Harrismith Dorpsgronde [onder Seksie 48 (3) (b) van die Boedelwet]; Eerste en Finale Likwidasië en Distribusie	13/3/39	Bloemfontein	Harrismith...	S. P. J. du Toit, Posbus 153, Harrismith, Prokureur vir Eksekuteur Datief.
29982	Richard Gerhardus Erskine, van Philippolis, Oranje-Vrystaat, oorlede te Vereeniging; Eerste en Finale Likwidasië en Distribusie	10/3/39	Bloemfontein	Philippolis...	Beck de Villiers, Posbus 165, Vereeniging, Prokureur vir Eksekutrisie Testamentêr.
30313	Pieter Carel le Roux, van Eensaamhoek, Distrik Smithfield, en nagelate eggenote Hester Jacomina le Roux (gebore Wentzel); Eerste en Finale Likwidasië en Distribusie	11/3/39	Bloemfontein	Smithfield...	P. A. Potgieter, Posbus 1, Smithfield.
30105	Wessel Johannes Wessels, ongetroude jongman, van Markgraaf, Distrik Bloemfontein; Eerste en Finale Likwidasië en Distribusie	30 dae	Bloemfontein	—	J. P. Preiss, q.g. Eksekuteur Datief, Posbus 14, Petrusburg, Oranje-Vrystaat.
30096	C. M. H. Wessels; Eerste en Finale Likwidasië en Distribusie	10/3/39	Bloemfontein	Winburg.....	C. N. Venter & Kie., q.g. Eksekuteur Datief, Posbus 40, Excelsior.
29238	George Humphrey Fuller en nagelate eggenote Johanna Jacomina Elizabeth Fuller (gebore Smith), van Jacobsdal [geadministreer in terme van Seksie 48 (3) (b) van Wet No. 24 van 1913]; Eerste en Finale Likwidasië en Distribusie	10/3/39	Bloemfontein	Jacobsdal...	A. W. de Villiers, Posbus 17, Jacobsdal, q.g. Eksekutrisie Testamentêr.
30237	Mary Louisa Horne (gebore Hitge), weduwee, van Heilbron; Eerste en Finale	10/3/39	Bloemfontein	Heilbron....	M. J. Grobler, Posbus 48, Heilbron.
30058	Alfred Stahmer and surviving spouse, Maria Dorothea Magdalena Stahmer (born van Schalkwyk); First and Final Liquidation and Distribution	10/3/39	Bloemfontein	Parys.....	Troskie Maré, q.g. Executors Testamentary, P.O. Box 43, Parys.
30140	Louwrens Marthinus Clase, senior, wewenaar, van Lekkerleven, Distrik Bothaville; Eerste en Finale Likwidasië en Distribusie	13/3/39	Bloemfontein	Bothaville...	Carey & Botha, Posbus 7, Bothaville, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr.
30357	Joint Estate Elias George Amm (Elis Amm) and surviving spouse, Lizzie Amm (born Garzonzi), of Sans Souci, P.O. Bainsvlei, District of Bloemfontein; First and Final Liquidation and Distribution	10/3/39	Bloemfontein	—	Donald Murray & Company, q.g. Executrix Testamentary, P.O. Box 281, Bloemfontein.
30372	Johannes Dewald Heydenreich en nagelate eggenote Elsabe Luitje Heydenreich (gebore Geldenhuys), van Hinterbach, Distrik Bethlehem; Eerste en Finale	10/3/39	Bloemfontein	Bethlehem...	Brand Wessels & Ko., Posbus 76, Bethlehem.
30233	Stefanus Igenatus Cronje and surviving spouse, Magdalena Jacoba Cronje (born Pretorius), of Welgelegen, District of Winburg; First and Final Liquidation and Distribution	11/3/39	Bloemfontein	Winburg.....	J. H. van Heerden, P.O. Box 9, Theunissen, q.g. Executrix Testamentary.
30029	Marthinus Johannes Grobler en nagelate eggenote Catharina Anna Johanna Grobler (gebore de Wet), van Bothaville; Eerste en Finale Likwidasië en Distribusie	10/3/39	Bloemfontein	Bothaville...	J. B. Venter, Posbus 2, Viljoenskroon, Prokureur vir Eksekutrisie.

ADVERTENSIES.

KENNISGEWING AAN KREDITEURE.

BOEDELS VAN OORLEDE PERSONE ARTIKEL SES-EN-VEERTIG, WET No. 24 VAN 1913.

Alle persone wat vorderinge het teen die Oorlede Persoon of sy Boedel en die Boedels vermeld in bygaande Bylae word versoek hulle vorderinge in te lewer by die betrokke Eksekuteurs binne die tydperke soos vermeld, gereken vanaf datum van publikasie hiervan.

NOTICE TO CREDITORS.

ESTATES OF DECEASED PERSONS: SECTION FORTY-SIX, ACT No. 24 of 1913.

All persons having claims against the Deceased or his Estate in the Estates specified in the annexed Schedule are called upon to lodge their claims with the Executors concerned within the stated periods calculated from date of publication hereof.

SKEDULE—SCHEDULE.

KAAP.—CAPE.

Boedel No. Estate No.	Boedel van wyle. Estate late.	Binne 'n tydperk van Within a Period of	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent. Name and Address of Executor or Authorized Agent.	Welke Provinsie. What Province.
62709	Casparus Johannes Bosman, van Rietvlei, Distrik Piquetberg	30 dae....	Louis A. Volk, Posbus 23, Piquetberg.....	Kaap.
63118	Susanna Maria Magdalena Gouws (gebore Fourie)	30 dae....	H. J. Stander, Prokureur vir Eksekuteur Testamen- têr, Posbus 7, Richmond, Kaap	Kaap.
62476	George Mason Jones, a farmer, who died at Wood- lands, P.O. Arnoldton, East London District, on the 23rd December, 1938	30 days...	Bayly, Norton & Glass, 19 Gladstone Street, East London	Cape.
63134	William Kemp, of Colesberg.....	30 days...	Schutz & De Jager, P.O. Box 3, Colesberg.....	Cape.
62903	Deborah Moscrop Frankland (born Dagnall), formerly of Muizenberg, Cape, and surviving spouse, Joseph Frankland	30 days...	Fuller, De Klerk & Osler, Attorneys for the Execu- tor Dative, 3 Bureau Street, Capetown	Cape.
63063	Ellen Elizabeth Neethling (gebore de Villiers) en nagelate eggenoot Marthinus Laurentius Neeth- ling, van Rivier Zonder End, Afdeling Caledon	30 dae vanaf 11/3/39	Caledon and South-Western Districts Board of Executors, Ltd., Posbus 34, Caledon	Kaap.
62640	Joseph Michael van Eck, of Ceres, formerly of Cradock	30 days...	Krige & De Wet, P.O. Box 7, Ceres.....	Cape.
63145	Kassien Classien Steyn, van Droëvlei, Distrik Malmesbury	30 dae....	J. M. Slabber, Bestuurder, S.A.N.T.A.M., Bpk., Posbus 15, Malmesbury, Malmesbury Tak, Agent vir Eksekuteurs Testamentêr	Kaap.
63003	John Pascal Larkins de Smidt, retired magistrate, Southern Rhodesia, of Milton Manor Hotel, Sea Point, Cape	14 days...	J. M. Holland, c/o Standard Bank of S.A., Ltd., Adderley Street, Capetown, Agent for the Estate	Cape.
63150	Elizabeth Francis (born Edwards), a widow, of Church Street, Wynberg, Cape Province	30 days...	Buchanan & Berman, Attorneys for Executor, Main Road, Wynberg	Cape.
62839	William Alfred Capeman, of Whitney Farm, in the District of Alexandria	30 days...	A. P. van Wyk, Solicitor, Alexandria, Attorney for Executor Testamentary	Cape.
63096	Marthinus van Rooyen, van Dwarsfontein, Afde- ling Uniondale	30 dae....	H. Gardener, Prokureur vir die Boedel, Posbus 12, Uniondale	Kaap.
62742	Adelia Enjeleen Gesina Singer (born Rose) [also known as Adelia Engeleen Gesina Singer (born Rose)], of Port Elizabeth, who died at Port Elizabeth on 2nd January, 1939	30 days...	Ventnor V. Haupt, Secretary, Port Elizabeth Assurance and Trust Co., Ltd., 25 Main Street, P.O. Box 47, Port Elizabeth	Cape.
62928	Ivy Isabella McIntosh, formerly Guilford (born McLaren) and surviving spouse, John McIntosh, of Rondebosch, Cape	30 days...	David Tennant & Brown, Attorneys for Executor Dative, 52 St. George's Street, Capetown	Cape.
63041	Anna Margaret Harris, of Capetown.....	30 days...	The Paarl Board of Executors, Ltd., Paarl.....	Cape.
63151	Classina Helena de Klerk (gebore Steenekamp) en nagelate eggenoot Hendrik Bernardus de Klerk, van Kepokkraal, Distrik Albert	30 dae....	Bergh, Venter & Whitehead, Posbus 34, Burghers- dorp, Prokureurs vir die Eksekuteur	Kaap.
63159	David Wittels.....	30 days...	David Baskin & Co., Attorneys for Executrix Testa- mentary, 136 Adderley Street, Capetown	Cape.
47944	Caroline Spogter (born Henegan).....	21 days...	Reginald H. Rogers, Attorney for the Executor Testamentary, 14 Main Street, Port Elizabeth	Cape.
63202	James Keddie Stephenson, of Capetown.....	30 days...	L. J. Botha, Secretary, Colonial Orphan Chamber and Trust Co., Capetown	Cape.
63101	Michiel Nicolaas Mattheus Gerhardus Badenhorst, van Bredasdorp, en nabywende eggenote Elzabe (of Elsabe) Luitje Badenhorst (gebore Swart)	30 dae....	J. H. Orchard, Tak Bestuurder, Caledon and South- Western Districts Board of Executors, Ltd., Posbus 18, Bredasdorp, Agent vir die Ekseku- trise Testamentêr	Kaap.
62708	Aletta Elizabeth Bosman (born Brand) and sub- sequently deceased spouse, Casparus J. Bosman, of Rietvlei, P.O. Aurora, District of Piquetberg	30 days...	Louis A. Vlok, P.O. Box 23, Piquetberg.....	Cape.
63100	Johannes Petrus Hendrikus Vermeulen, a retired farmer, of Stanford, Division of Caledon	30 days...	Guthrie & Theron, Caledon, Attorneys for Execu- trix Testamentary	Cape.
62598	Elizabeth Jean Adam (born Drunsfield) and sur- viving spouse, James Adam, of The Wolds, Mount Currie	30 days...	Elliot & Walker, Kokstad, Attorneys for Executor Testamentary	Cape.
63126	Alfred Alexander Phillips Waller, of Rushwarp, Mount Currie	30 days...	Elliot & Walker, Kokstad, Attorneys for Executrix Testamentary	Cape.
63098	Annie Sophia Thompson.....	30 days...	Thomas Thompson, Nelson Road, Observatory, Executor Testamentary	Cape.
63171	George Anderson and surviving spouse, Mary Stewart Anderson (born Wylie)	30 days...	Ashmead & Gargan, Attorneys for Executrix Testa- mentary, Boston House, Strand Street, Cape- town	Cape.
62331	Johannes Frederik la Cock en nabywende egge- note Luitje Maria la Cock (gebore Booysen), van Zonderpan-Oos, in die Distrik Kenhardt	30 dae....	Mev. Luitje Maria la Cock, Kenhardt.....	Kaap.
62800	Attie Lookie (born Kataar), of 193 Malay Street, Uitenhage	30 days...	J. J. Albertyn, Secretary, Uitenhage Board of Executors and Trust Co., Ltd., Uitenhage, Agent for Executor Dative	Cape.
60971	Gertruida Ceelia Hofmeyr (born Viljoen) and surviving spouse, Jan Hendrik Hofmeyr, of Buffelskloof, District of Ladismith, Cape Pro- vince	30 days...	Van Velden & Blyth, P.O. Box 23, Ladismith, Cape Province	Cape.

ADVERTISEMENTS.

Boedel No. Estate No.	Boedel van wyle. Estate late.	Binne 'n tydperk van Within a Period of	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent. Name and Address of Executor or Authorized Agent.	Welke Provinsie. What Province.
62923	Gilbert Rhys Griffith.....	30 days...	Margaret Jane Griffith and Barclays Bank (Dominion, Colonial and Overseas), Trustee Department, P.O. Box 4, Capetown	Cape.
63053	Johanna Thorsen (born Halvorsen), widow, of Grove Walk, Claremont	30 days...	Harry Gorfinkel, Attorney for Executrix Testamentary, Ralph Street, Claremont	Cape.
63240	Abdul Rahiman Kamroodien Kasker, of cor. Wright and Sussex Streets, Woodstock, Cape	30 days...	Gordon & Gorohovsky, Attorneys for Executor Testamentary, 122 Adderley Street, Capetown	Cape.
63164/39	George Haywood, who died at Observatory on the 17th February, 1939	30 days...	Cleghorn, Brinton & Baker, Attorneys for Executors Testamentary, 101 St. George's Street, Capetown	Cape.
63077	Wilhelm Friedrich Moldenhauer, retired blacksmith, who died at Macleantown on the 7th February, 1939	30 days...	William Albert Throup, Secretary, East London Board of Executors and Trust Co., Ltd., 32 Union Street, East London, Cape Province, Executor Testamentary	Cape.
63049	Genevieve Mosker Napier (born Blake), widow, of Plumstead, Cape Province	30 days...	Walker, Lewis, Godley & Field, 6 Wale Street, Capetown, Attorneys for the Executor Testamentary	Cape.
63087	Rachel Petronella Ludik (gebore Esterhuizen) and surviving spouse, Jacob Johannes Ludik, of Carnarvon, Division of Carnarvon	30 days...	Carel J. van Zyl, Grey Street, P.O. Box 18, Carnarvon, Agent for Executors	Cape.
63140	Joseph William Parker.....	30 days...	Barclays Bank (Dominion, Colonial and Overseas), Trustee Department, P.O. Box 4, Capetown	Cape.
63090	Charles Frederick Matthieson.....	30 dae....	Mevr. M. M. M. Matthieson, 27 Transvaalweg, Kimberley	Kaap.
1416	Jacob Gabriel Cilliers en nagelate eggenote Jacoba Adriaana Sophia Cilliers, van die plaas Roodepan, Distrik Kimberley	30 dae....	Engelsman & Gallagher, Prokureurs vir die Eksekuteurs Testamentêr, 4 Cheapside, Kimberley	Kaap.
62872	Daniel Taff.....	30 days...	Templeman, Macdonald & Conradie, Attorneys for Executor Testamentary, Main Road, Bellville	Cape.
1431	Judel Marks, general dealer, of Jones Street, Kimberley	14 days...	Duncan & Rothman, Attorneys for the Master's Representative, 7 Main Street, Kimberley	Cape.
63207	Stephanus Abraham le Roux, van Drie-Ankerbaai, Kaapstad, en oorblywende eggenote Maria Magdalena le Roux (gebore Steyn)	21 dae....	J. D. Botha, Besturende Direkteur en Sekretaris, Hottentots-Hollandse Eksekuteurskamer en Voogdy Maatskappy, Bpk., Somerset-Wes, Agente vir Eksekuteurs Testamentêr	Kaap.
62947	George Gordon McKay, of Bridgewater, Somerset West	30 days...	Maurice Horwitz, Attorney for Executrix Testamentary, 70 Main Street, Somerset West	Cape.
62455	Frans Antonie Gerber en nagelate eggenote Jacomina Hendrina Gerber (gebore Stroebel), met wie hy in gemeenskap van goed getroud was, van Sidwell, Port Elizabeth	30 dae....	Krogscheepers, Hutchinson & Olickers, Prokureurs vir die Eksekutrise Testamentêr, Posbus 3024, Port Elizabeth	Kaap.
62782	Henry Thomas Gillespie and surviving spouse, Anna Maria Gillespie (born Potgieter)	30 days...	N. J. S. van der Merwe, Church Street, Colesberg, Attorney for Executrix Dative	Cape.
63062	Ferdinandine Augusta Ernestina Marie Caroline Matthews (born Gravenkrantz) and surviving spouse, Albert Matthews	21 days...	L. J. Moffett, 98 Robinson Road, P.O. Box 158, Queenstown	Cape.
62681	Christiaan Albertus, of Kraaifontein, Cape.....	30 days...	S. Dirmiek, Attorney for Executrix Dative, Main Road, Parow	Cape.
61025	Petrus Jochimus Paulus Goosen and surviving spouse, Elizabeth Johanna Petronella Goosen (born van Zyl), of Naauwpoort, Cape Province	14 days...	G. J. Opperman, Attorney for Executrix, Naauwpoort	Cape.
61747	Jane Clark (born Hacking), widow, of Queenstown	21 days...	J. W. Dower, Esq., Executor Dative, P.O. Box 136, Queenstown	Cape.
63142	Maria Elizabeth Theron.....	30 days from 15/3/39	Muller & Muller, Attorneys for Executor, P.O. Box 13, Tulbagh	Cape.
63121	Eileen Campbell King (born Sydie) and surviving spouse, Alfred Rolfe King	30 days...	Rogers & Jones, P.O. Box 14, Matatiele.....	Cape.
62383	Jacobus Christian Theron en nabywende eggenote Martha Elizabeth Theron (gebore Maritz), van Fraserburg	21 dae....	Strobos & Louw, Posbus 11, Fraserburg.....	Kaap.
61964	Elizabeth Janette du Toit (gebore Vermeulen) en nabywende eggenoot Stephanus Gerhardus du Toit	21 dae....	Strobos & Louw, Posbus 11, Fraserburg.....	Kaap.
63203	James Vice, of Fort Beaufort.....	30 days...	A. A. Hanesworth, Durban Street, Fort Beaufort, Attorney for Executrix Testamentary	Cape.
63072	Lonis Hendrik Jordaan and surviving spouse, Johanna Aletta Jordaan (born le Grange), of Goedewachting, District of Calitzdorp	30 days...	R. Barry, Attorney for the Executor Testamentary, P.O. Box 15, Calitzdorp	Cape.
63136	Alexander Floris Kriel (J.'s son) and surviving spouse, Elizabeth Christina Kriel (born Grove), farmer and electrical engineer, of Long Street, Montagu	30 days...	The Montagu Board of Executors, Ltd., P.O. Box 13, Montagu	Cape.
62492	Mary Anne Constance Haybittel (born Pegram)..	30 days...	J. M. Klosser & Co., 31 Burg Street, Capetown, Attorneys for Executrix	Cape.
13633	Andries Weber and subsequently deceased spouse, Catherina Wilhelmina Weber (born Brewis)	30 days...	F. A. Visser, 7 Hexagon, Queenstown, Attorney for Executor Dative	Cape.
62006	Hester Elizabeth Maynier.....	30 days...	K. Wiley, 9 Te Water Street, Graaff-Reinet.....	Cape.
62999	George Huskisson Mackay.....	30 days...	Eric Gorst Dean, Secretary, Aegis Assurance and Trust Co., Ltd., P.O. Box 30, Port Elizabeth, Executor Testamentary	Cape.
63200	Africa Jacobus, a peasant, and surviving spouse, Kate Jacobus (born Deneka), of Sandflats, Alexandria District	14 days...	Smit, Wheelodon & Rushmere, Attorneys for Executrix Testamentary, Connaught Chambers, High Street, Grahamstown	Cape.
63205	Albert Frederick Chaplin and his surviving spouse, Hester Margaret Chaplin (born Potts)	30 days...	Seymour & Seymour, Attorneys for the Executors Testamentary, Market Square, Matatiele	Cape.
174/571	Daniel Stephanus Abrahams and subsequently deceased spouse, Margaretha Florina Abrahams, of Kuils River, Cape	30 days...	Syfret's Trust Co., Ltd., 24 Wale Street, Capetown	Cape.
60018	Margaretha Florina Abrahams, of Kuils River, Cape	30 days...	Syfret's Trust Co., Ltd., 24 Wale Street, Capetown	Cape.
1436	Sebastian Valentine van Reenen, of Kimberley..	30 days...	Elliott & Maris, Attorneys for Executor Testamentary, 6 Market Street, Kimberley	Cape.

ADVERTENSIES.

Boedel No. Estate No.	Boedel van wyle. Estate late.	Binne 'n tydperk van Within a Period of	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent. Name and Address of Executor or Authorized Agent.	Welke Provinsie. What Province.
63208	Edward Charles Archer, unmarried, of 7 River View Terrace, off Station Road, Observatory, Cape Province	30 days...	Edward Parker, Executor Dative, 227 Victoria Road, Woodstock, Cape Province	Cape.
62910	Carolus Johannes Venter, a farmer, of Fonteintjie, District of Philipstown	30 days...	Schutz & De Jager, Church Street, Colesberg, Attorneys for Executor Dative	Cape.
63195	Mary Ellen Schmolle (born Lyons), hotel proprietress, who died at Stutterheim, Cape Province, on the 1st February, 1939	30 days...	Drake, Flemmer & Orsmond, Attorneys for the Executrix Testamentary, P.O. Box 44, East London	Cape.
59483	Maria Aletta du Plooy, widow.....	30 days...	Barend Johannes du Plooy, 6A Fourth Avenue, Mayfair, Johannesburg, or c/o David J. Gale, Attorney for Executor, 27 Terminus Street, East London	Cape.
62828	Julia Mary Naude (born Brown).....	30 days...	J. J. Theron, P.O. Box 62, Worcester, Executor Testamentary	Cape.
63194	Florence Georgina Ramsay (born Middleditch) [also known as Florence Ramsay (born-Middleditch)], who died at East London on the 16th February, 1939, and surviving spouse, John Ramsay	30 days...	William Albert Throup, Secretary, East London Board of Executors and Trust Co., Ltd., 32 Union Street, East London, Cape Province, Executor Testamentary	Cape.
62823	Caroline Boy, formerly Bilter (born Koch), who died near Blaney, District of Kingwilliamstown, on the 1st January, 1939, and surviving spouse, Heinrich Carl Boy, of Blaney, District of Kingwilliamstown	6 weeks...	Squire Smith & Laurie, Attorneys for Executors Testamentary, Taylor Street, Kingwilliamstown	Cape.
63182	Carl Gottfried Haschick and surviving spouse, Maria Louise Haschick (born Schroeder), of Louisa Street, Kingwilliamstown	6 weeks...	Robertson, Wiley & King, P.O. Box 55, Kingwilliamstown	Cape.
63191	Hubert Evelyn Moys, who died at Cradock on the 20th February, 1939	30 days...	Metcalfe & Co., Attorneys for Executrix Testamentary, Cradock	Cape.
1397	Hester Viola Gerneke (born Jarrard), of Church Street, Vryburg	30 days...	Wessels, De Kock & Van Rooyen, Victoria Street, Vryburg, Attorneys for the Executor	Cape.
63158	Martha Johanna Vorster (born Coetzee), formerly Michau	30 days...	The Secretary, Cradock Board of Executors and Trust Co., Ltd., P.O. Box 45, Cradock	Cape.
63152	Leonardus Cornelius Johannes Kruger and surviving spouse, Johanna Elizabeth Kruger (born Serfontein)	21 days...	J. E. Kruger, 6 Dollery Street, Port Elizabeth....	Cape.

TRANSSVAAL.

358/39	Mary Isobel Jane Thomson.....	30 days...	Podlashuc, Meintjes & Liebson, Attorneys for Executor Testamentary, P.O. Box 294, Pretoria	Transvaal.
3647/38	Aletta Fredrika Bester (gebore Pieterse) en nagelate eggenoot Willem Stefanus Johannes Bester, boer, van Steynspan, P.K. Ottosdal, Distrik Lichtenburg	30 dae....	C. K. Dempers, Hoofstraat, Posbus 1, Ottosdal..	Transvaal.
496/39	Barend Christiaan Greyling en nagelate eggenote Hendrika Johanna Greyling (gebore Botha)	30 dae....	J. B. Hugo & Cronje, Prokureurs vir Eksekuteurs Testamentêr, Wesrand Gebou, 43 Humanstraat, Krugersdorp	Transvaal.
348/39	Martin Petrus Kruger en nagelate eggenote Elizabeth Anna Kruger (gebore van Wyk)	31 dae....	Elizabeth Anna Kruger (gebore van Wyk), Van der Stelstraat 59, P.K. Hercules, Pretoria	Transvaal.
355/39	Kathleen Maud Nisbet, formerly Simmons (born Lock) (also known as Kathleen Maude Nisbet), widow, of Bulawayo, Southern Rhodesia	30 days...	Barclays Bank (Dominion, Colonial and Overseas), Trustee Department, P.O. Box 434, Pretoria	Transvaal.
3961/38	Louis Forman.....	21 days...	Louis Sachs & Cumes, Attorneys for Executor Dative, 619-623 Maritime House, cor. Loveday and Main Streets, P.O. Box 5538, Johannesburg	Transvaal.
569/39	Philippus Lodewikus Willem Lourens.....	30 days...	Gous, Jerling & Foord, Attorneys for Executors, 40-44, Sauer's Buildings, Loveday Street, Johannesburg	Transvaal.
567/39	Johannes Petrus Joubert and surviving spouse, Frederika Elizabeth Joubert (born Bender)	30 days...	S. J. v. d. Spuy, Solicitor, P.O. Box 53, Groot Marico	Transvaal.
14/39	Sarel H. J. Naudé, wedunaar, van Nootgedacht, P.K. Fortweber, Distrik Christiana	14 dae....	S. F. Nieuwoudt, Eksekuteur Datief, Nootgedacht, P.K. Fortweber	Transvaal.
154/39	Judith Danielina Fouche.....	21 dae....	G. G. Kichenbrand, Posbus 39, Standerton.....	Transvaal.
367/39	Elizabeth Macadam (born Waters), of Johannesburg	30 days...	Barclays Bank (Dominion, Colonial and Overseas), Trustee Department, Pretoria, Transvaal	Transvaal.
364/39	Johanna Catharina Wilhelmina Hattingh (born Marx) and surviving spouse, Jan Willem Hattingh, of Modderfontein, P.O. Buckingham, District of Ventersdorp	30 days...	Rood, Snijman & Pohl, Market Avenue, P.O. Box 38, Vereeniging, Attorneys for Executor	Transvaal.
4119/38	Daniel Wynand van Wyk and Jacoba Magrita van Wyk (born du Preez), of Plot No. 23, Wakkerstroom	30 days...	Rood, Snijman & Pohl, Market Avenue, P.O. Box 38, Vereeniging, Attorneys for Executrix	Transvaal.
553/39	Fanny Irene Matthews (born Bond), of 97 Selbourne Avenue, Noycedale, P.O. Nigel, District of Heidelberg	30 dae....	Lockett & Van der Heever, P.O. Box 99, Nigel, Attorneys for Executor Testamentary	Transvaal.
388/39	Susara Magdalena Benkes (gebore Lombard) en nagelate eggenoot, Gert Rudolph Benkes, van Bloemkrans, Distrik Ermelo	30 dae....	D. Jackson, Posbus 146, Ermelo, Prokureur vir Eksekuteur Datief	Transvaal.
4010/38	Maria Magdalena Bester and surviving spouse, Louis Stephanus Bester	2 weeks...	L. S. Bester, Brokenhills, Elsburg.....	Transvaal.
267/39	Martha Maria Bredenkamp and surviving spouse, Johannes Frederik Bredenkamp	21 days...	J. Levy, 1 and 2 Corner House, P.O. Box 172, Benoni	Transvaal.
4177/38	Petrus Jacobus Mostert en nagelate eggenote Abraham Lodewika Mostert (gebore Henning), van Germiston	21 dae....	S. C. Quinlan & Wise, Prokureurs vir Eksekutrisse Testamentêr, 233 Presidentstraat, Germiston	Transvaal.
2925/38	Johannes Gerhardus Oberholzer.....	30 dae....	I. G. Oberholzer, Posbus 213, Potchefstroom, Agent vir die Boedel	Transvaal.
723/39	Joseph Ferguson, clerk of works, of Pretoria....	30 days...	Barclays Bank (Dominion, Colonial and Overseas), Trustee Department, P.O. Box 434, Pretoria	Transvaal.

ADVERTISEMENTS.

Boedel No. Estate No.	Boedel van wyle. Estate late.	Binnē 'n tydperk van Within a Period of	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent. Name and Address of Executor or Authorized Agent.	Welke Provinsie. What Province.
477/39	Matthys Snyman Crous and surviving spouse, Maria Catherina Susanna Crous (born Cromhout), of Brakpan	30 days...	A. E. Cook, Esq., Attorney for Executrix Testa- mentary, Goch Buildings, Taylor Street, P.O. Box 52, Benoni	Transvaal.
3762/38	Nelly Ann Steyn (born Beck).....	30 days...	Vorster, Carter & Steyn, Dickinson's Buildings, Voortrekker Street, P.O. Box 83, Vereeniging, Attorneys for Executor Testamentary	Transvaal.
3738/38	Francis George Woolley and surviving spouse, Susan Woolley (born Steyn), of Strubenvale, Springs	30 days...	Mr. P. A. Steyn, P.O. Box 2525, Johannesburg....	Transvaal.
667/39	Stephanus Cornelius Steyn and surviving spouse, Sarah Barendina Steyn (born Maritz), of Auckland Park, Johannesburg	30 days...	Mr. P. A. Steyn, P.O. Box 2525, Johannesburg....	Transvaal.
2557/38	Isabella Gillespie.....	21 days...	Eunice Irene Meier, Flat No. 5, 15 Rogers Road, Selection Park, Springs, Transvaal	Transvaal.
279/39	Frances Maria Roberts and surviving spouse, Edwin Roberts	30 days...	Webber, Wentzel, Solomon & Friel, Attorneys for Executors Testamentary, Union House, Main Street, Johannesburg	Transvaal.
711/39	John Henry Thatcher and surviving spouse, Mary Hannah Thatcher	30 days...	E. F. K. Tucker, Attorney for Executrix Testamen- tary, 34 Permanent Buildings, Johannesburg	Transvaal.
1/39	Samuel Sang and surviving spouse, Jessie Sang (born Fraser), of Nigel, Transvaal	14 days...	A. W. Katzen, Master's Representative, c/o A. W. Katzen and Katzen, 600, 608-609 Surrey House, Rissik Street, Johannesburg	Transvaal.
661/39	Thomas Green.....	30 days...	Langstaffe & Basden, Attorneys for Executrix Testamentary, Security Buildings, 95 Commis- sioner Street, Johannesburg	Transvaal.
485/39	Alfred Roach.....	30 days...	Dumat, Pitts & Blaine, Attorneys for Executor Testamentary, P.O. Box 2103, Johannesburg	Transvaal.
652/39	Annie Grace Andrew (born Raistrick) and surviving spouse, Charles Shimmel Andrew	30 days...	Dumat, Pitts & Blaine, Attorneys for Executor Testamentary, P.O. Box 2103, Johannesburg	Transvaal.
470/39	Bessie Stayt (born Cottam).....	30 days...	Dumat, Pitts & Blaine, Attorneys for Executor Dative, P.O. Box 2103, Johannesburg	Transvaal.
461/39	Letitia Fyfe (born Anderson).....	30 days...	Dumat, Pitts & Blaine, Attorneys for Executrix Dative, P.O. Box 2103, Johannesburg	Transvaal.
8/39	Gerhardus Dirk van den Heever.....	30 dae....	Susara Maria van den Heever (gebore Buys), P.K. Witfield, Transvaal	Transvaal.
4196/38	Mary Cecilia Pearce (born Nicholls) and surviving spouse, Frederic George Pearce	14 days...	F. G. Pearce, P.O. Box 2767, Johannesburg.....	Transvaal.
606/39	Elizabeth MacKenzie Hutcheson, formerly Smith (born Ross)	30 days...	Webster & Dunbar, North British Building, Com- missioner Street, P.O. Box 529, Johannesburg	Transvaal.
666/39	Philip Stanley.....	30 days...	Duthie & Duthie, Solicitors for Executor Testa- mentary, Union-Castle Building, Loveday Street, Johannesburg	Transvaal.
684/39	George James Hamilton.....	30 days...	John Duthie, Attorney for Executrix, Union-Castle Buildings, Johannesburg	Transvaal.
602/39	Martha Alberta Matilda Graham (born Johnston)	30 days...	mentary, Union-Castle Buildings, Loveday Street, Johannesburg	Transvaal.
476/39	Madge Isobel Burrell (born Dobie).....	21 days...	Abel, Le Sueur & Williams, Solicitors for Executor Testamentary, Investment Buildings, 97 Com- missioner Street, Johannesburg	Transvaal.
1674/38	Louisa Watson (born Thornley).....	30 days...	H. J. Linder, 14 Rutland Road, Parkwood, Johan- nesburg	Transvaal.
273/39	Sophie Kallmeyer (born Heydenreich), married out of community of property to Jack Kallmeyer, of Pietersburg	30 days...	J. W. Langstaffe, Executor Dative, 50 Security Building, 95 Commissioner Street, Johannesburg	Transvaal.
2602/38	Susarah Margarettha Kraft, weduwee (gebore Barnard)	21 dae....	M. Chaitow, Attorney for Executor Dative, P.O. Box 55, Pietersburg	Transvaal.
534/39	Leendert de Heer.....	30 days...	Dyason & Bosman, Posbus 1, Lichtenburg, Pro- kureurs vir die Eksekuteur	Transvaal.
204/39	Isaac Julius Smith and surviving spouse, Sarah Bessie Smith	30 days...	Mrs. A. Bezuidenhout, Executrix, "Rushave", 2 Jupiter Road, Fisher's Hill, Germiston	Transvaal.
655/39	Catharina Magdalena van den Berg (gebore Swanepoel), vroeër weduwee van Biljon, en nagelate eggenoot David Jacobs van den Berg	1 maand...	William Horwitz, Attorney for Executrix Dative, Trust Buildings, Prince George Avenue, P.O. Box 214, Brakpan	Transvaal.
717/39	John Campbell.....	30 days...	Meintjes & Conradie, Posbus 28, Lichtenburg....	Transvaal.
498/39	Willem Jakobus (Jacobus) Pelser en nagelate egge- note Hester Sophia Pelser (gebore Alberts)	21 dae....	Evans & Leigh & Mackay, P.O. Box 113, Germiston, Agents for Executrix Testamentary	Transvaal.
365/39	Catherine Margaret Hunt (born Bergh) and sur- viving spouse, George Clarence Bampton Hunt, of Pretoria	21 days...	Hester Sophia Pelser, 523 Luttigstraat, Pretoria..	Transvaal.
484/39	Joseph Ohlson.....	14 days...	Weavind & Weavind, Attorneys for Executor Dative, 1-5 Court Chambers, St. Andries Street, Pretoria	Transvaal.
4183/38	Margarete Freda Thompson.....	30 days...	Weavind & Weavind, 1-5 Court Chambers, St. Andries Street, Pretoria	Transvaal.
119/39	Aron Greenberg.....	30 days...	C. H. Wright, Attorney for Executor, 45 Village Street, Randfontein	Transvaal.
28434	William Johns.....	30 days...	Leonard Browde, Executor Testamentary, 502 Winchester House, Loveday Street, Johannes- burg	Transvaal.
415/39	Helena Sophia Maria de Kock (gebore Nel) en nagelate eggenoot Frederik Jacobus Johannes de Kock	30 dae....	The Standard Bank of S.A., Ltd., Estates Depart- ment, Johannesburg Branch	Transvaal.
530/39	Philippus van den Berge.....	30 dae....	Erasmus Jooste, Prokureurs vir Eksekuteur, Posbus 61, Klerksdorp	Transvaal.
656/39	Thomas Norman Bernard and surviving spouse, Anna Henriette Bernard	30 days...	Schoeman & v. d. Hoven, Voortrekkerstraat, Lydenburg, Gemagtigde Agente	Transvaal.
169/39	Sophia Elizabeth Margaret van Wyk (born Adams), widow	30 days...	Anna Henriette Bernard, 219 Eighth Avenue, Bezuidenhout Valley	Transvaal.
			Bowman, Gilfillan & Blacklock, Attorneys for the Executor Dative, United Buildings, cor. Fox and Rissik Streets, Johannesburg	Transvaal.

ADVERTENSIES.

Boedel No. <i>Estate No.</i>	Boedel van wyle. <i>Estate late.</i>	Binne 'n tydperk van <i>Within a Period of</i>	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent. <i>Name and Address of Executor or Authorized Agent.</i>	Welke Provinsie. <i>What Province.</i>
654/39	Louis Blumenthal, of Johannesburg.....	30 days...	A. W. Katzen & Katzen, Attorneys for Executrix Testamentary, 600-608 Surrey House, Rissik Street, Johannesburg	Transvaal.
690/39	Richard Darnato Smith.....	30 days...	Kinna & Beerstecher, Attorneys for Executrix Testamentary, Bonaccord House, 19 Harrison Street, Johannesburg	Transvaal.
F. 50/38	Fredrika Martha Johanna Oosthuizen (weduwe van Wyk, gebore Martins), en nagelate eggenoot Andries Johannes Gerhardus Oosthuizen, van Modderfontein, P.K. Jachtfontein, oor Johannesburg	14 dae....	B. Oosthuizen, Sestiendestraat 36A, Vrededorp, Johannesburg, Eksekuteur	Transvaal.
251/39	Deborah Maria Pienaar (born van der Westhuizen), widow	21 days...	Petrus Johannes Pienaar and Abel Albertus Pienaar, both of Brakpan No. 90, District of Klerksdorp, Executors Testamentary, c/o C. H. Horwitz, Western House, P.O. Box 22, Klerksdorp	Transvaal.
827/39	Stanhope Orlando Wilson York.....	30 days...	F. E. Zeiler and H. M. Slade, Executors Testamentary, 17 Hamilton Chambers, St. Andries Street, Pretoria	Transvaal.
550/39	Alice Phyllis Brunette (born Attridge), described in the Will as Alice Phyllis Attridge	30 days...	Hubert Francois Brunette, Executor Testamentary, P.O. Box 174, Johannesburg	Transvaal.
4053/38	Charles William Lundin and surviving spouse, H. J. Lundin	14 days...	Robert S. Fair, 116 River Street, Pretoria.....	Transvaal.
2657/38	Evert Philip Swanepoel en nagelate eggenote Angela Jacoba Swanepoel (gebore du Bruyn)	21 dae....	E. J. Swanepoel, 4A Bezuidenhoutlaan, Johannesburg	Transvaal.
430/39	Cecil Henry Knevitt Hardman and surviving spouse, Cornelia Hendrina Hardman (born Woest)	30 days...	C. H. Hardman, 176 Turf Club Street, Turffontein, Johannesburg	Transvaal.
2869/38	John Yates, of Benoni.....	14 days...	J. G. Silke, Attorney for Executrix, 56B Cranbourne Avenue, P.O. Box 347, Benoni	Transvaal.
4051/38	Leibe Kruger.....	21 days...	Sydney Abramson, P.O. Box 3428, Johannesburg	Transvaal.
297/39	Adriaan Charles Vermaak en nagelate eggenote Dorothy Charlotte Vermaak (gebore McLaughlin), van Zandriviervoorpoort, P.K. Rita, Distrik Pietersburg	30 dae....	Naude & Naude, Posbus 44, Pietersburg, Agente vir Eksekuteurs Testamentêr	Transvaal.

NATAL.

27639	Dulia, free Indian woman, No. 58507, widow....	21 days...	H. T. Dickinson, P.O. Box 20, Verulam, Attorney to Executor Dative	Natal.
28523	Tayanakee, Indian immigrant, No. 33292, of 55 Chestnut Road, Clairwood, Durban, Natal, widow	21 days...	A. Christopher, Attorney for Executor Testamentary, Madoline Buildings, Baker Street, Durban	Natal.
28502	Arthur Redfern.....	21 days...	Mary Redfern, c/o Mrs. Laurie, 41 Chester House, 388 West Street, Durban	Natal.
28515	Amy Maitland Lee.....	21 days...	W. J. Vorster, Mitchell Park, Durban.....	Natal.
28397	Emma Martha Haynes (born Pemberton), of 46 St. Paul's Road, Cononbury, London	30 days...	W. M. Fernie, 293 Smith Street, Durban, Executor Dative	Natal.
—	Francis Clarivette and surviving spouse, Andrina Henrietta Amelia Clarivette	14 days...	A. H. A. Clarivette, 25 Clayton Road, Overport, Durban	Natal.
28456	Sahti, Indian immigrant, No. 71975, and surviving spouse, Pagunia	21 days...	C. F. Ziervogel, Attorney, Notary and Conveyancer, P.O. Box 73, Port Shepstone, Agent for Executor Testamentary	Natal.
28507	Samuel Vickers and surviving spouse, Margaret Vickers	30 days...	F. W. Rose and Florence Palmer, c/o Bakers, Ltd., P.O. Box 692, Durban	Natal.
28527	George Charles Armitage, formerly of Ladysmith and latterly of Tongaat, Natal, railway pensioner	21 days from 14/3/39	Walton & Tatham, Agents for Executor Testamentary, P.O. Box 126, Ladysmith, Natal	Natal.
28470	Sarah Jane Wilkinson, of Howden-le-Wear, Durham, England	30 days...	W. E. Bale & Mortimer, Agents for the Executors, 135 Church Street, Pietermaritzburg	Natal.
28471	William Raine Wilkinson, of Howden-le-Wear, Durham, England	30 days...	W. E. Bale & Mortimer, Agents for the Executors, 135 Church Street, Pietermaritzburg	Natal.
27829	Elijah Bhengu and surviving spouse, Tobhi Bhengu, of Umgeni Mission Station, District of Pinetown	21 days...	Willcocks & Martin, Attorneys for Executrix and Executor Testamentary, Crompton Street, P.O. Box 4, Pinetown	Natal.
28384	William Ernest Archer and surviving spouse, Cecilia Maud Archer	30 days...	Cecilia Maud Archer, Reserve, P.O. Volksrust....	Natal.
28475	John Clark Mather.....	21 days...	E. G. Mather, 23 Nelson Road, Greenwood Park, Durban, Executrix	Natal.
28519	Ernest Frederick Thomas, of Doonside, South Coast, Natal	21 days...	Stocken & McClean, 392 West Street, Durban, Attorneys for Executrix Testamentary	Natal.
27966	Hoonamala, colonial-born Indian woman, No. 33738/33741, and surviving spouse, Paraman, free Indian, No. 43559, laundryman, of Merebank, Natal	21 days...	Paraman, Executor Dative, c/o Isipingo Indian Society, Isipingo	Natal.
28514	Charles Jerome.....	30 days...	The Standard Bank of S.A., Ltd., Executor and Trustee Department, Durban Branch	Natal.
28562	Godfrey Henry Edmonds.....	21 days...	Roy Loney, 25 Timber Street, Pietermaritzburg..	Natal.
28440	Elaine Fairbairn Turner (born Whitelock).....	21 days...	Ernest Beckwith, 19 Eleventh Avenue, Durban, Executor Dative	Natal.
28439	Bernard Turner.....	21 days...	Ernest Beckwith, 19 Eleventh Avenue, Durban, Executor Dative	Natal.
28462	Pierre Antoine Etellin, of Pietermaritzburg.....	30 days...	H. W. C. Hickson, 18 Timber Street, Pietermaritzburg, Agent for Executors	Natal.
D.E. 168/39	David Christian Dirk Swanepoel.....	14 days...	Mrs. Johannes Christoffel Swanepoel, 543 Ridge Road, Durban	Natal.
D.E. 159/39	Ernest Frederick Delamere and surviving spouse, Elizabeth Emma Delamere (born Mountjoy)	14 days...	David Strachan & Tayler, 78-82 Salisbury House, Smith Street, Durban	Natal.
28266	Johan Michael Kuilder, ganger, of Gingindhlovu, and surviving spouse, Jannie Kuilder (born Adlem)	30 days...	G. H. Steenberg, P.O. Box 22, Gingindhlovu....	Natal.

ADVERTISEMENTS.

Boedel No. <i>Estate No.</i>	Boedel van wyle. <i>Estate late.</i>	Binne 'n tydperk van <i>Within a</i> <i>Period of</i>	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent. <i>Name and Address of Executor or Authorized</i> <i>Agent.</i>	Welke Provinsie. <i>What</i> <i>Province.</i>
28373	Caroline Matilda Farrell.....	30 days...	Russell, Marshall & Stride, 333 Smith Street, Durban	Natal.
28137	James Robert Rosslee, of Durban, Natal, com- positor	21 days...	Thorpe & Hands, Solicitors to Executors, 32 Gardiner Street, Durban	Natal.
28548	Robert Wilson, and his firm of Wilson & Grant..	30 days...	H. B. Morcom, Executor Testamentary, P.O. Box 217, Pietermaritzburg	Natal.
28522	Kara Pema, of 150 Victoria Street, Durban, fruit merchant	30 days...	Byron & Long, 374 Smith Street, Durban, Solici- tators for Executors Testamentary	Natal.

ORANJE-VRYSTAAT.—ORANGE FREE STATE.

30577	Theunis Gerhardus Fourie and surviving spouse, Frederika Margaretha (or Fredrika Margrietha) Fourie (born Krogman), of Slagkraal, District Bethlehem	30 days...	The Standard Bank of South Africa, Ltd., Bethlehem Branch, Agent for the Executrix	Orange Free State.
30431	Anna Catharina Philippina Otto (gebore Botes) en nagelate eggenoot Michael Jacobus Otto, ge- trouwd in gemeenskap van goedere, van Roode- bloem, Distrik Bothaville	30 dae....	Carey & Botha, Posbus 7, Bothaville, Prokureurs vir Eksekuteur Datief	Oranje-Vry- staat.
30482	Richard Cutler Honey and surviving spouse, Anna Olive Honey (born Skinner), of Diamant Farm, District of Boshof	30 days...	D. B. Harrison, Attorney for Executor Dative, Pretorius Street, P.O. Box 33, Christiana	Orange Free State.
30516	William Henry Wilkinson, of Mafeteng, Basuto- land	30 days...	Messrs. Ochse & Van Rensburg, P.O. Box 7, Wepener, Orange Free State, Attorneys for Execu- tors Testamentary	Orange Free State.
30494	Elizabeth Catharina Minnaar (born Viljoen)....	21 days...	Jarvis & Masson, 60 Stuart Street, P.O. Box 22, Harrismith	Orange Free State.
30502	Jan Jacobus Posthumus en nagelate eggenote Aletta Catharina Posthumus (gebore Kotze), van Bareflats, Distrik Bloemfontein	21 dae....	J. P. Preiss, Posbus 14, Petrusburg, g.g. Ekseku- trise Datief	Oranje-Vry- staat.
30587	Gesamentlike Boedel Marthinus Christoffel Bar- nard en nagelate eggenote Johanna Susanna Dorothea Barnard (gebore van der Walt), van Fauresmith	21 dae....	Olivier & Havenga, Posbus 1, Fauresmith.....	Oranje-Vry- staat.
30474	Petrus Johannes van der Berg, boer, van Hennies- rust, Distrik Reitz	30 dae....	G. H. Walker, g.g., Posbus 70, Reitz.....	Oranje-Vry- staat.
30561	Johannes Petrus Hermanus Maree en nagelate eggenote Hester Catharina Maree (gebore Janse van Rensburg), van Katwijk, Distrik Winburg	30 dae....	Sam Kotze, Posbus 48, Winburg.....	Oranje-Vry- staat.
30492	Maria Gertruida Elizabeth Dietrechsens (gebore van der Merwe) en agterblywende eggenoot Johannes Hendrikus Dietrechsens, van Mooiklip, Distrik Heilbron	30 dae....	B. Simon, g.g. Eksekuteurs Datief, Posbus 58, Heilbron	Oranje-Vry- staat.
30512	David Frederik Botes en nagelate eggenote Sophia Adriana Botes (gebore van der Walt)	30 dae....	Van Heerden & Van Heerden, g.g., 71 Maitland- straat, Bloemfontein	Oranje-Vry- staat.
30595	Frances Lois Glenister (born Shorten), formerly Ekron), of Vowe Street, Harrismith	30 days...	Philip D. Wright, P.O. Box 126, Harrismith, Attor- ney for Executor Testamentary	Orange Free State.
30584	Gesamentlike Boedel Cornelia Magrietha Kruger (gebore de Bruyn) en nagelate eggenoot Gert Lodewicus Kruger, boer, van Belgravia, Dis- trik Boshof	30 dae....	F. R. Bock, Prokureur vir Eksekuteur Testamentêr, Voortrekkerstraat, Posbus 8, Boshof	Oranje-Vry- staat.

KENNISGEWINGS VAN DIE MEESTER.

Ingevolge Artikel *sestien*, subartikel (3), van die Insolvensiewet, 1916,
en
Ingevolge Artikel *sewentien*, subartikel (4), van die Insolvensiewet, 1936.

Hierby word kennisgegee dat die in onderstaande Skedule vermelde Boedels voorlopig gesekwestreer is ingevolge Order van die Hooggeregshof soos daarin uiteengesit.

H. G. BOTHA-REID, Meester van die Hooggeregshof, Provinsiale Afdeling Kaap de Goede Hoop.
S. H. DU PLESSIS, Meester van die Hooggeregshof, Provinsiale Afdeling Transvaal.
F. C. RODD, Meester van die Hooggeregshof, Provinsiale Afdeling Natal.
H. O. DE VILLIERS, Meester van die Hooggeregshof, Provinsiale Afdeling Oranje-Vrystaat.
P. ROUX, Assistent-Meester van die Hooggeregshof, Kimberley.

MASTER'S NOTICES.

Pursuant to Section *sixteen*, sub-section (3), of the Insolvency Act, 1916,
and
Pursuant to Section *seventeen*, sub-section (4), of the Insolvency Act, 1936.

Notice is hereby given that the Estates mentioned in the subjoined Schedule have been placed under sequestration provisionally by Order of the Supreme Court as therein set forth.

H. G. BOTHA-REID, Master of the Supreme Court, Cape of Good Hope Provincial Division.
S. H. DU PLESSIS, Master of the Supreme Court, Transvaal Provincial Division.
F. C. RODD, Master of the Supreme Court, Natal Provincial Division.
H. O. DE VILLIERS, Master of the Supreme Court, Orange Free State Provincial Division.
P. ROUX, Assistant Master of the Supreme Court, Kimberley.

ADVERTENSIES.

VORM NO. 1—FORM NO. 1.

SKEDULE—SCHEDULE.

No van Boedel. No. of Estate.	Naam en Beskrywing van Boedel. Name and Description of Estate.	Datum waarop en Afdeling van Hof waardeur Order gemaak is. Date upon which and Division of Court by which Order Made.	Op die Applikasie van. Upon the Application of.
8095	Cupido, William John, principal of the Dutch Reformed Church Coloured School, Porterville, in the District of Piquetberg	28/2/39, Cape of Good Hope Provincial	Annie Jacobs (born Kramer).
C/20128	Ivy Edith Doris Wheeler, whose present whereabouts is unknown, formerly residing at 350 Fox Street, Johannesburg	2/3/39, Transvaal Provincial.....	Harris & Green.
C/20129	Pitember Chibba, trading as Welfit Tailors, 382a Commissioner Street, Jeppe, Johannesburg	4/3/39, Witwatersrand Local.....	Homo Investments (Pty.), Ltd.
C/20131	Louis Cohen, a general dealer, at 176 Railway Street, Germiston	6/3/39, Witwatersrand Local.....	Tony Cohen.
C/20132	Demetrios Dimitriades, trading as Deep Café, 2 Rustenburg Road, West Krugersdorp	6/3/39, Witwatersrand Local.....	The Merchants' Trust, Limited.
C/20130	Cecil Pein, a general dealer, New Modderfontein, District Benoni	6/3/39, Witwatersrand Local.....	Zed Bee (Pty.), Ltd.
C/20136	Nissen Traub, general dealer, Stands Nos. 2 and 3, Farm Doornfontein, Rosherville, Johannesburg	7/3/39, Witwatersrand Local.....	James Hall.

KENNISGEWINGS VAN DIE MEESTER.

Ingevolge Artikel *sesien*, subartikel (3), en Artikel *negen-en-dertig*, subartikel (1), van die Insolvensiewet, 1916,
 en
 Ingevolge Artikel *sewentien*, subartikel (3), en Artikel *veertig*, subartikel (1) van die Insolvensiewet, 1936.

Nademaal die Boedels vermeld in onderstaande Skedule gesekwestreer is ingevolge order van die Hooggeregshof, soos daarin uiteengesit, so word hierby kennisgegee dat 'n eerste byeenkoms van skuldeisers in genoemde Boedels gehou sal word op die datums, ure en plekke vermeld in die Bylae vir die bewys van vorderinge en die verkiesing van 'n Kurator. In 'n stad waarin die kantoor van 'n Meester is word die byeenkoms voor die Meester gehou, in ander plekke word dit voor die Magistraat gehou.

H. G. BOTHA-REID, Meester van die Hooggeregshof, Provinsiale Afdeling Kaap de Goede Hoop.
 S. H. DU PLESSIS, Meester van die Hooggeregshof, Provinsiale Afdeling Transvaal.
 F. C. RODD, Meester van die Hooggeregshof, Provinsiale Afdeling Natal.
 H. O. DE VILLIERS, Meester van die Hooggeregshof, Provinsiale Afdeling Oranje-Vrystaat.
 P. ROUX, Assistent-Meester van die Hooggeregshof Kimberley.

MASTER'S NOTICES.

Pursuant to Section *sixteen*, sub-section (3), and Section *thirty-nine*, sub-section (1), of the Insolvency Act, 1916,
 and
 Pursuant to Section *seventeen*, sub-section (3) and Section *forty*, sub-section (1), of the Insolvency Act, 1936.

The Estates mentioned in the subjoined Schedule having been placed under sequestration by order of the Supreme Court as therein set forth, notice is hereby given that a first meeting of creditors will be held in the said Estates on the dates and at the times and places mentioned on the Schedule for the proof of claims and for the election of a Trustee. Meetings in a town in which is the office of a Master will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

H. G. BOTHA-REID, Master of the Supreme Court, Cape of Good Hope Provincial Division.
 S. H. DU PLESSIS, Master of the Supreme Court, Transvaal Provincial Division.
 F. C. RODD, Master of the Supreme Court, Natal Provincial Division.
 H. O. DE VILLIERS, Master of the Supreme Court, Orange Free State Provincial Division.
 P. ROUX, Assistant Master of the Supreme Court, Kimberley.

VORM NO. 2—FORM NO. 2.

SKEDULE—SCHEDULE.

No. van Boedel. No. of Estate.	Naam en Beskrywing van Boedel. Name and Description of Estate.	Datum waarop en Afdeling van Hof waardeur Order gemaak is. Date upon which and Division of Court by which Order made.	Dag, Datum, Uur en Plek van Byeenkoms. Day, Date, Hour, and Place of Meeting.
8096	van Eck, Johannes Bastian, a tailor, of Main Street, Ceres	1/3/39, Cape of Good Hope Provincial	Fri., 24/3/39, 10 a.m., Ceres.
8097	Weber, Philippus Hendrik Carel, a café proprietor, of Montagu	28/2/39, Cape of Good Hope Provincial	Fri., 24/3/39, 10 a.m., Montagu, C.P.
8098	Marais, Daniel van Niekerk (also known as Rex Ferrus), a nature doctor and physical culturist, of High Street, Oudtshoorn	2/3/39, Cape of Good Hope Provincial	Wed., 22/3/39, 10 a.m., Oudtshoorn.
X/5834	Barney Eli Rodkin, a general dealer, trading under the style or firm name of Wonderkop Trading Co., at Wonderkop, District Kroonstad, O.F.S.	16/2/39, Orange Free State Provincial	Fri., 24/3/39, 10 a.m., Kroonstad.
C/20112	D. I. Cajee, a merchant, residing and carrying on business at Schweizer Reneke, under the style of Bombay House	2/3/39, Transvaal Provincial..	Fri., 24/3/39, 10 a.m., Schweizer Reneke.
C/20095	Jack Meyer, trading as Langlaagte Estate Trading Store, at Stand No. 22, Croesus Section, Langlaagte Estate Gold Mining Co., Ltd., Johannesburg	6/3/39, Witwatersrand Local..	Wed., 22/3/39, 9.30 a.m., Johannesburg.
C/20119	Esaías Renier Janse van Rensburg, of 72 Main Avenue, Alberton, District Germiston	6/3/39, Witwatersrand Local..	Fri., 24/3/39, 10 a.m., Germiston.
C/20121	R. McIntyre, a mine employee, of 89 Howard Avenue, Benoni	6/3/39, Witwatersrand Local..	Wed., 22/3/39, 10 a.m., Benoni.
C/20133	John Naylor Kenworthy, a vanman, of 84 Main Road, Newlands, Johannesburg	6/3/39, Witwatersrand Local..	Wed., 22/3/39, 9.30 a.m., Johannesburg.
C/20134	Barney Levin, a leather dealer, of 41 York Street, Berea, Johannesburg	6/3/39, Witwatersrand Local..	Wed., 22/3/39, 9.30 a.m., Johannesburg.
C/20135	John Henry Martin, a clerk, of 244 Louis Botha Avenue, Johannesburg	6/3/39, Witwatersrand Local..	Wed., 22/3/39, 9.30 a.m., Johannesburg.
C/20137	Alfred Mendel Belman, a salesman, of 25 Sixth Avenue, Parktown North, Johannesburg	6/3/39, Witwatersrand Local..	Wed., 22/3/39, 9.30 a.m., Johannesburg.
K.I. 2/39	Pressly, William Edmeads, a garage proprietor, of Barkly West	1/3/39, Griqualand-West Local	Wed., 22/3/39, 10 a.m., Barkly West.

ADVERTISEMENT.

KENNISGEWINGE VAN VOOGEDE EN KURATORS.

Ingevolge Artike vier-en-sestig, subartikel (3), Artikel sewentig en Artikel negen-en-dertig, subartikel (2), van die Insolvensiewet, 1916, en

Ingevolge Artikel ses-en-vyftig, subartikel (3), Artikel sewe-en-sewentig, en Artikel veertig, subartikel (3), van die Insolvensiewet, 1936.

Hierby word kennisgegee dat die persone, genoem in onderstaande Skedule, benoem is as Voogde of Kurators, na gelang van omstandighede, van die Boedels wat daarin vermeld is as gesekwestreer of afgestaan; dat hulle adresse soos daarin opgegees is; en dat die persone wat aan die boedels geld skuld, hulle skulde moet betaal by die vermelde adresse binne die tydperke vermeld in die Skedule.

Voorts dat 'n byeenkoms van skuldeisers (die tweede byeenkoms in dié van die Boedels wat gesekwestreer is), gehou sal word in bedoelde Boedels op die datums, ure en plekke vermeld in die Skedule, vir die bewys van vordering teen die Boedel, vir die ontvang van die verslag van die Kurator of van die Voog omtrent die aangeleenthede en die staat van die Boedel, sowel as vir die gee van instruksies aan die Kurator of Voog betreffende die verkoop of opvordering van aan die Boedel behorende stukke of betreffende aangeleenthede in verband met die beheer daarvan.

In 'n stad waarin 'n kantoor van 'n Meester is, word die byeenkomste voor die Meester gehou en in ander plekke voor die Magistraat.

NOTICES OF TRUSTEES AND ASSIGNEES.

Pursuant to Section sixty-four, sub-section (3), Section seventy and Section thirty-nine, sub-section (2) of the Insolvency Act, 1916, and

Pursuant to Section fifty-six, sub-section (3), Section seventy-seven, and Section forty, sub-section (3) of the Insolvency Act, 1936.

Notice is hereby given that the persons mentioned in the subjoined Schedule have been appointed Trustees or Assignees, as the case may be, of the Estates therein mentioned as having been sequestrated or assigned; that their addresses are as therein set forth; and that the persons indebted to the Estates are required to pay their debts at the said addresses within the periods mentioned in the Schedule.

Further, that a meeting of creditors (being the second meeting in such of the said Estates as are under sequestration) will be held in the said Estates on the dates and at the times and places mentioned in the Schedule, for the proof of claims against the Estate, for the purpose of receiving the Trustee's or Assignee's report as to the affairs and conditions of the Estate, and of giving the Trustee or Assignee directions concerning the sale or recovery of any part of the Estate, or concerning any matter relating to the administration thereof.

Meetings in a town in which is the office of a Master will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

VORM No. 3—FORM No. 3.

SKEDULE—SCHEDULE.

No. van Boedel. No. of Estate.	Naam en Beskrywing van Boedel. Name and Description of Estate.	Of Boedel Afgestaan of Gesekwestreer is. Whether Assigned or Sequestrated.	Naam en Adres van Voog of Kurator. Name and Address of Trustee or Assignee.	Dag, Datum, Uur en Plek van Byeenkoms. Day, Date, Hour, and Place of Meeting.	Tyd binne welke skuld betaal moet word. Time within which debts payable.
X/5824	Joseph Kaplan, a builder, of Theunissen, District Winburg	Sequestrated	S. J. Kotze, P.O. Box 48, Winburg	Mon., 20/3/39, 10 a.m., Winburg	14 days. * See footnote.
C/20054	Insolvent Estate of the late C. B. Bam, of Modder Bee, Benoni	Sequestrated	Victor Tokor, 56e Cranbourne Avenue, Benoni	Wed., 22/3/39, 10 a.m., Benoni	Forthwith.
8076	Simon Madeisky, a draper, of 98 Hanover Street, Capetown	Sequestrated	Cecil Louis Short, 24 Wale Street, Capetown; and Charles Welby Steward, 24 Castle Street, Capetown	Fri., 24/3/39, 10 a.m., Capetown	14 days.
8070	George Kaladelf, a general dealer and tearoom keeper, of 106 Victoria Road, Woodstock	Sequestrated	Cecil Louis Short, 24 Wale Street, Capetown	Fri., 24/3/39, 10 a.m., Capetown	14 days.
8037	Kurt Walter, who carries on business as a ladies' outfitter and soft goods merchant, at 280 Main Street, Paarl	Sequestrated	Clive Sinclair Corder, 24 Wale Street, Capetown	Wed., 29/3/39, 10 a.m., Paarl	14 days.
8073	Ramphal Singh and Ramphal Parmalik Singh, trading as R. Singh & Son, general dealers and fresh produce dealers, under the style or firm of X.L. Bazaars, at Hugo Street, Raymond Estate, Elsie's River	Sequestrated	Cecil Louis Short, 24 Wale Street, Capetown; and Leopold Harry Bass, 24 Castle Street, Capetown	Fri., 24/3/39, 10 a.m., Capetown	14 days.
8074	Ramphal Singh (Private Estate), partner in R. Singh & Son, general dealers and fresh produce dealers, trading under the style or firm of X.L. Bazaars, at Hugo Street, Raymond Estate, Elsie's River	Sequestrated	Cecil Louis Short, 24 Wale Street, Capetown; and Leopold Harry Bass, 24 Castle Street, Capetown	Fri., 24/3/39, 10 a.m., Capetown	14 days.
8075	Ramphal Parmalik Singh (Private Estate), partner in R. Singh & Son, general dealers and Fresh produce dealers, trading under the style or firm of X.L. Bazaars, at Hugo Street, Raymond Estate, Elsie's River	Sequestrated	Cecil Louis Short, 24 Wale Street, Capetown; and Leopold Harry Bass, 24 Castle Street, Capetown	Fri., 24/3/39, 10 a.m., Capetown	14 days.
8081	Kadija Allie, married according to Mohammedan Rites to Allie Mohamed Ramawadoola, carrying on a bakery business under the name or style of The Oriental Bakery, at Main Street, Maitland, and residing in Cook Street, Vasco in the District of the Cape	Sequestrated	Cecil Louis Short, 24 Wale Street, Capetown	Fri., 24/3/39, 10 a.m., Capetown	14 days.
C/19994	Morris Soresman, trading as Witwatersrand Meat Market, of Primrose, Germiston	Sequestrated	J. L. Ross, Provident Buildings, President Street, Germiston	Fri., 24/3/39, 10 a.m., Germiston	Forthwith.
C/20022	Goolam Hussein Abdulla, trading as G.H. Bazaar, Main Road, Martindale, Johannesburg	—	Montague Franks, 101-4 Empire Buildings, cor. Market and Kruis Streets (P.O. Box 6940), Johannesburg	Wed., 29/3/39, 9.30 a.m., Johannesburg	—

* To consider the following Offer of Compromise: (a) That he be reinvested in his Assets. (b) That he pays all Costs of Sequestration and Liquidation. (c) That he pays Concurrent Creditors a Dividend of 2s. 6d. in a £1 within three months from date of acceptance of offer.

ADVERTENSIES.

No. van Boedel. No. of Estate.	Naam en Beskrywing van Boedel. Name and Description of Estate.	Of Boedel Afgestaan of Gesekwestreer is. Whether Assigned or Sequestrated.	Naam en Adres van Voog of Kurator. Name and Address of Trustee or Assignee.	Dag, Datum, Uur en Plek van Byeenkoms. Day, Date, Hour, and Place of Meeting.	Tyd binne welke skuld betaal moet word. Time within which debts payable.
X/5825	Elizabeth Aletta van den Heever (born Jordaan), of Tweeling, District Frankfort, O.F.S.	—	Albert Ruskin, 76-77 Alliance Buildings, Rissik Street, Johannesburg	Wed., 22/3/39, 10 a.m., Frankfort, O.F.S.	Forthwith.
X/5829	Andries Stephanus van den Heever, a liquor licensee, of Tweeling, District Frankfort, O.F.S.	—	Albert Ruskin, 76-77 Alliance Buildings, Rissik Street, Johannesburg	Wed., 22/3/39, 10 a.m., Frankfort, O.F.S.	Forthwith.
C/20076	Insolvent Estate Ben Levy, trading as Kinema Café, Bedford Street, Benoni	—	Bennie Katzenellenbogen, Main House, 96 Main Street, Johannesburg	Wed., 22/3/39, 9.30 a.m., Benoni	Forthwith.
C/20075	Harry Kangisser, trading as Sydenham Bazaar, Sydenham, Johannesburg	—	Bennie Katzenellenbogen, Main House, 96 Main Street, Johannesburg	Wed., 22/3/39, 9.30 a.m., Johannesburg	Forthwith.
C/20030	Insolvent Estate of Paul Niedziella, trading as Hilbrow Grocers, at 97 Twist Street, Johannesburg	—	Moses Halaban, 63-67 Stanley House, Johannesburg	Wed., 22/3/39, 9.30 a.m., Johannesburg	Forthwith.
C/20047	Johannes Abraham van Zyl, a building contractor, of Irene Park, Klerksdorp	—	John Peter van Lelyveld, c/o E. Jooste, P.O. Box 61, Klerksdorp	Fri., 24/3/39, 10 a.m., Klerksdorp	14 days.
X/5823	Raye Berger, trading as Berger's Cash Store, 22 Harvey Road, Bloemfontein	—	Montague Franks, 101-4 Empire Buildings, cor. Market and Kruis Streets (P.O. Box 6940), Johannesburg	Wed., 22/3/39, 11 a.m., Bloemfontein	—
C.A./3562	Alison & Brown (Pty.), Ltd. (in Liquidation)	Sequestrated	Geoffrey Holman, 1001-8 Jubilee House, 15 Simmonds Street, Johannesburg	Wed., 22/3/39, 9.30 a.m., Johannesburg	Forthwith.
C.A./3639	H. Holford (Pty.), Ltd. (in Liquidation)	Sequestrated	Geoffrey Holman, 1001-8 Jubilee House, 15 Simmonds Streets, Johannesburg	Wed., 22/3/39, 9.30 a.m., Johannesburg	Forthwith.
8051	Andries Francois Engelbrecht, boer, Franshoek, Distrik van Rhyndorp	Gesekwestreer	Jan Hendrik Hofmeyr de Waal, Voortrekkerstraat (Posbus 3), Vredendal, K.P.	Vry., 24/3/39, 10 v.m., Van Rhyndorp, K.P.	14 dae.
C/20023	Mohomed Hassen Khan, a general dealer, of 11 Retief Street, Piet Retief	—	Maurice Joseph Chipkin, 72 Progress Buildings, 156 Commissioner Street (P.O. Box 6533), Johannesburg	Fri., 24/3/39, 10 a.m., Piet Retief	Forthwith.
C/20072	Bessie Mary Currie Black, cor. Village Road and Twelfth Street, Randfontein	Sequestrated	John Cameron, 39 Old Arcade Buildings, 100 Market Street, Johannesburg	Fri., 24/3/39, 10 a.m., Randfontein	Forthwith.
C/19982	Insolvent Estate Mahomed Abdul Huck and Hava Choonara, trading as S. E. Choonara Sons, at Groot Marico, District Zeerust	—	William Dick McFarlane, The Merchants' Trust, Ltd., Von Brandis Buildings, Von Brandis Street (P.O. Box 2037), Johannesburg	Fri., 24/3/39, 10 a.m., Zeerust	—
C/20078	Insolvent Estate Goolam Hussain Mahomed, trading as Gools Sample Bazaar, at Vrededorp, Johannesburg	—	William Dick McFarlane, The Merchants' Trust, Ltd., Von Brandis Buildings, Von Brandis Street (P.O. Box 2037), Johannesburg	Wed., 22/3/39, 9.30 a.m., Johannesburg	—
C/19995	Insolvent Estate Mahomed Goolam Rasool, trading as Union Agencies & Trading Co., at Pietersburg, with branches at Doornspoort, Klipkoppie and Witkoppie	—	William Dick McFarlane, The Merchants' Trust, Ltd., Von Brandis Buildings, Von Brandis Street (P.O. Box 2037), Johannesburg	Fri., 24/3/39, 10 a.m., Pietersburg	—
C/20059	Insolvent Estate of Pelman Katz, of Trading Stand No. 62, Croesus Section, Langlaagte Estate Gold Mining Co., Ltd., Johannesburg	—	Moses Halaban, 63-67 Stanley House, Johannesburg; and Stanley Richard Jones, St. Andrews Buildings, Rissik Street, Johannesburg	Wed., 22/3/39, 9.30 a.m., Johannesburg	Forthwith.

KENNISGEWINGS VAN VOOGE EN KURATORS.

Ingevolge Artikels veertig en een-en-veertig van die Insolvensiewet, 1916,

en

Ingevolge Artikels een-en-veertig en twee-en-veertig van die Insolvensiewet, 1936.

Hierby word kennisgegee dat 'n byeenkoms van skuldeisers gehou sal word in die Gesekwestreerde of Afgestane Boedels vermeld in onderstaande Skedule op die datums, ure en plekke en vir die doeleindes daarin vermeld.

In stede waar 'n kantoor van 'n Meester of 'n Assistent-Meester is, word die byeenkomste voor die Meester gehou en in ander plekke voor die Magistraat.

NOTICES OF TRUSTEES AND ASSIGNEES.

Pursuant to Section forty and forty-one of the Insolvency Act, 1916,

and

Pursuant to Sections forty-one and forty-two of the Insolvency Act, 1936.

Notice is hereby given that a meeting of creditors will be held in the Sequestrated or Assigned Estates mentioned in the subjoined Schedule on the dates, at the times, and places, and for the purposes therein set forth.

Meetings in a town in which is the office of a Master or Assistant Master will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

ADVERTISEMENTS.

FORM No. 4—FORM No. 4.

SKEDULE—SCHEDULE.

No. van Boedel. No. of Estate.	Naam en Beskrywing van Boedel. Name and Description of Estate.	Of Boedel Afgestaan of Gesekwestreer is. Whether Assigned or Sequestrated.	Dag, Datum, Uur en Plek van Byeenkoms. Day, Date, Hour, and Place of Meeting.	Doel van Byeenkoms. Purpose of Meeting.
F.A./355	Insolvent Estate Renier Johannes Cornelius du Plessis, farmer, Magdalena, Burghersdorp	Act No. 48 of 1935	Thurs., 23/3/39, 10 a.m., Burghersdorp	Proof of Debt.
7941	Benjamin Lazarus, trading under the style or firm of Springbok Stores, a general dealer, of Main Street, De Aar	Sequestrated	Thurs., 30/3/39, 10 a.m., De Aar....	For proofs of Claims.
C/19967	Walter Meyer, formerly trading as Radio Electric Co., at Pretoria	Sequestrated	Fri., 24/3/39, 10 a.m., Pretoria.....	(¹) See footnote.
C/19866	Insolvent Estate of John Hart (also known as Jack Hart), partner in J. Hart & Son, of 29 President Street, Johannesburg.	—	Wed., 22/3/39, 9.30 a.m., Johannesburg	(a) Proof of Claims. (b) To consider the Offer of Composition made by the Insolvent and copies of which were posted to Creditors.
C/19867	Insolvent Estate of Eddie Hart, partner in J. Hart & Son, of 29 President Street, Johannesburg	—	Wed., 22/3/39, 9.30 a.m., Johannesburg	(a) Proof of Claims. (b) To consider the Offer of Composition made by the Insolvent and copies of which were posted to Creditors.
C/19913	Insolvent Estate Guido Allorto, trading as Guido Confectioner, Manhattan Court, Plein Street, Johannesburg	Sequestrated	Wed., 22/3/39, 9.30 a.m., Johannesburg	For further proof of Debt.
C/19838	Daniel Johannes Viljoen and Philippus du Toit Viljoen, trading in co-partnership as Northcliffe Service Station, Mulders Drift Road, Northcliffe, Johannesburg	—	Wed., 22/3/39, 9.30 a.m., Johannesburg	Proof of Debts.
C/19848	Daniel Gerhardus Knoesen and Michiel Andries van Niekerk, trading as Knoesen & Van Niekerk, of Nooitgedacht, District Klerksdorp	Sequestrated	Fri., 17/3/39, 10 a.m., Klerksdorp...	Proof of Claims. To receive Trustees further Report and Resolutions.
C/19941	Alexander Johnson Wylie, tailor's cutter, of Johannesburg	—	Wed., 22/3/39, 9.30 a.m., Johannesburg	To give the Trustee directions relating to the Administration of the Estate and for proof of Claims.
C/19944	Insolvent Estate Sylvia van Rensburg, trading as Parisian Pleating Works, Nigel	Sequestrated	Wed., 22/3/39, 9.30 a.m., Johannesburg	Proof of Claims and Instructions to Trustee re Sale and Recovery of the Estate.
7816	Abraham Jacobus Vorster, a farmer, of Baldhills, District Maclear	Sequestrated	Fri., 31/3/39, 10 a.m., Maclear.....	To consider an Offer to purchase Insolvent's rights of inheritance in the Estate of his late father.
8017	Insolvent Estate of Jacobus Abraham de Klerk, an ex-butcher, of De Aar	Sequestrated	Fri., 24/3/39, 10 a.m., De Aar.....	(²) See footnote.
96/524	Robinsky, Isaac, a general dealer, of Carnarvon	Sequestrated	Fri., 24/3/39, 10 a.m., Carnarvon....	Election of a new Trustee.
C/19846	Insolvent Estate Gideon Petrus Viljoen, a health inspector, of Klerksdorp	—	Fri., 24/3/39, 10 a.m., Klerksdorp...	Proof of further Claims.
8002	Insolvent Estate Anna Susanna Sauer- man, formerly a general dealer, of Hartenbos, District Mossel Bay	Surrendered	Wed., 22/3/39, 10 a.m., Mossel Bay..	Proof of further Claims.
8033	Jacobus Alwyn Francois Kruger, Jr., 'n boukontrakteur, van Enslinstraat 1, Paarl	Gesekwestreer	Woens., 22/3/39, 10 v.m., Paarl.....	(³) Sien voetnoot.
C/19948	William Milne, trading as Phoenix Stores, P.O. Coalville, District Witbank	—	Tues., 21/3/39, 10 a.m., Witbank....	Proof of Debt.
C/19816	Insolvent Estate George Smith and Llewellyn Ernest Dew, trading as Smith & Dew	Sequestrated	Fri., 24/3/39, 10 a.m., Germiston....	(a) Proof of further Claims. (b) Instruct Trustee as to method of disposal of Lot No. 24, Klippoortje.

(¹) (a) Proof of Claims. (b) To pass the following resolutions: Resolved that (i) The Electric Heater and Clock be sold to Mrs. O. Mitchell for 17s. 6d.; (ii) The Radio Receiver (Hallicrafter) and spare Loud Speaker be sold to Mr. L. B. Poole for £15. 2s. 6d.

(²) (a) To confirm the cancellation of the sale by public auction to J. N. Eckard, for the sum of £910. 0s. 0d., of the following property: "Certain land, being Lots Nos. 117 to 132 (inclusive), Sarelstad, Division of Philipstown; measuring two (2) morgen, fifty (50) square roods."

(b) To confirm the sale of the said property for the sum of £910. 0s. 0d. to one, F. P. van Aswegen. (c) To prove further Claims.

(³) (a) Bewys van eise. (b) Om opdrag aan die Kurator te gee in verband met seker betalings gemaak deur die Insolvent aan Rabinowitz en Berman.

KENNISGEWINGS VAN VOOGEDE OF KURATORS.

Ingevolge Artikel vier-en-negentig van die Insolvensiewet, 1916,

en

Ingevolge Artikel een honderd-en-nege (1) van die Insolvensiewet, 1936.

Hierby word kennisgegee dat die Voogde of Kurators van die Gesekwestreerde of Afgestane Boedels vermeld in onderstaande Skedule, voornemens is om veertien dae na datum hiervan die Meester te versoek om 'n verlenging van die tyd genoem in die Bylae vir die indiening van 'n Likwidasierekening en Plan van Distribusie of/en Kontribusie.

NOTICES OF TRUSTEES AND ASSIGNEES.

Pursuant to Section ninety-four of the Insolvency Act, 1916,

and

Pursuant to Section one hundred and nine (1) of the Insolvency Act, 1936.

Notice is hereby given that fourteen days after the date hereof it is the intention of the Trustees or Assignees of the Sequestrated or Assigned Estates mentioned in the subjoined Schedule to apply to the Master for an extension of time, as specified in the Schedule, within which to lodge a Liquidation Account and Plan of Distribution or/and Contribution.

ADVERTENSIES.

VORM No. 5—FORM No. 5.

SKEDULE—SCHEDULE.

No. van Boedel. No. of Estate.	Naam en Beskrywing van Boedel. Name and Description of Estate.	Naam en Datum van Aanstelling van Voog of Kurator. Name and Date of Trustee or Assignee's Appointment.	Datum waarop Rekening ingedien moet word. Date when Account Due.	Tydperk van Vereiste Verlenging en by wie Aansoek gedoen moet word. Period of Extension required and to Whom Application will be made.
C.A./3498	Western Extension Gold Areas, Ltd. (in Voluntary Liquidation)	Jacob Kopel Pollard and Nicholas Everardus Louw, 17/6/38	17/3/39	Three months, Master, Pretoria.
C/731	Paramount Radio (Pty.), Ltd. (in Liquidation), of Port Elizabeth	Cecil Bertram Freer, 16/8/38....	16/2/39	Four months, Master, Capetown.
C.A./3515	Short & Co. (Pty.), Ltd. (in Liquidation)	John Cameron, 17/8/38.....	17/2/39	Four months, Master, Pretoria.

KENNISGEWINGS VAN VOOGE EN KURATORS.

Ingevolge Artikel ses-en-negentig, subartikel (2) van die Insolvensiewet, 1916,

en
Ingevolge Artikel een honderd-en-ag, subartikel (2) van die Insolvensiewet, 1936.

Hierby word kennisgegee dat die likwidasierekeninge en planne van distribusie of/en kontribusie in die Boedels genoem in onderstaande Skedule ter insage sal lê vir skuldeisers in die kantore daarin genoem, gedurende 'n tydperk van veertien dae of soveel langer as daarin vermeld vanaf die datum vermeld in die Skedule, of vanaf die datum van publikasie hiervan, as dit later is.

NOTICES OF TRUSTEES AND ASSIGNEES.

Pursuant to Section ninety-six, sub-section (2) of the Insolvency Act, 1916,

and

Pursuant to Section one hundred and eight, sub-section (2) of the Insolvency Act, 1936.

Notice is hereby given that the liquidation accounts and plans of distribution or/and contribution in the Estates mentioned in the subjoined Schedule will lie open at the offices therein mentioned for a period of fourteen days, or such longer period as is therein stated, from the date mentioned in the Schedule or from the date of publication hereof, whichever may be the later, for inspection by creditors.

VORM No. 6—FORM No. 6.

SKEDULE—SCHEDULE.

No. van Boedel. No. of Estate.	Naam en Beskrywing van Boedel. Name and Description of Estate.	Beskrywing van Rekening. Description of Account.	Kantore en Datum waar Rekening ter insage sal lê. Offices and Date at which Account will lie open.	Tydperk, indien langer as 14 dae, gedurende welke Rekening ter insage sal lê. Period, if more than 14 days, for which Account will lie open.
C/19473	Martha Louisa Roos, trading as Cason Fruit Market, Boksburg, Transvaal	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Boksburg, 10/3/39.....	—
C/19531	Insolvent Estate of George Shein, trading as Rosherville Trading Stores, at No. 4 Shaft, Jumpers Mine, Johannesburg	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Johannesburg, 10/3/39.....	—
C/19544	Insolvent Estate Sivert Buchanan Wyness Joss, trading as Buchan Welding Works, and as Shirley Body Builders, Springs	Second and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Springs, 10/3/39.....	—
C/11820	William Leopold Serooby, formerly a general dealer, of Brits	Second and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Brits, 13/3/39.....	—
3252	Insolvent Estate Antonie Michael Muller, Jnr., garage proprietor, Utrecht	Second and Final Liquidation and Plan of Distribution	Pietermaritzburg, Utrecht, 10/3/39...	—
7981	Insolvent Estate Kate Olver Bowker-Joplin (born Harris), widow, of Grahamstown	First and Final Liquidation and Distribution	Capetown, Grahamstown, 10/3/39....	—
3268	Insolvent Estate of Mahomed Ismail Rawat, of Pietermaritzburg, general dealer No. 3268	Trustee First Administration and Distribution	Pietermaritzburg, 10/3/39.....	—
C/19601	Meyer Sonik, partner in Sonik & Eidelson	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Germiston, 10/3/39.....	—
7976	Insolvent Estate Albert H. Brookstein, a general dealer, of 16a Chester Road, Capetown	First and Final Liquidation and Distribution	Capetown, 13/3/39.....	—
8012	Insolvent Estate Daniel Jacobus Rossouw, a bywoner, of Vogelvllei, District Tulbagh	—	Capetown, Tulbagh, 13/3/39.....	—
7975	Insolvent Estate Charles William Chapman, general dealer, of Armoed, District Oudtshoorn	First and Final Liquidation and Distribution	Capetown, Oudtshoorn, 11/3/39.....	—
C/19692	Insolvent Estate of Max Sher and Louis Sher, trading as Progress Fruit Market, Johannesburg	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Johannesburg, 10/3/39.....	—
C.A./3576	Pyramid Furniture House (Pty.), Ltd. (in Liquidation)	First Liquidation and Distribution	Pretoria, Johannesburg, 10/3/39.....	—
C/19785	Insolvent Estate Mahomed Ebrahim Sharfoodeen, a general dealer, of 337 Steytler Road, Johannesburg	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Johannesburg, 10/3/39.....	—
C/19732	Willem Jacobus Pretorius, painter and decorator, of 142 Henriette Road, Norwood, Johannesburg	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Johannesburg, 10/3/39.....	—

ADVERTISEMENTS.

No. van Boedel. No. of Estate.	Naam en Beskrywing van Boedel. Name and Description of Estate.	Beskrywing van Rekening. Description of Account.	Kantore en Datum waar Rekening ter insage sal lê. Offices and Date at which Account will lie open.	Tydperk, indien langer as 14 dae, gedurende welko Rekening ter insage sal lê. Period, if more than 14 days, for which Account will lie open.
K.I. 7/38	Insolvent Estate of the late James Charles Looney, of Kimberley	First and Final Liquidation and Distribution	Kimberley, 13/3/39.....	—
K.I. 6/38	Insolvent Estate of Thomas Looney, of Kimberley	First and Final Liquidation and Distribution	Kimberley, 13/3/39.....	—
K.I. 5/38	Partnership of J. C. Looney, stationers and printers, of Kimberley	First and Final Liquidation and Distribution	Kimberley, 13/3/39.....	—
8028	Insolvent Estate late Francois Jean van Helslandt Duminy, Jnr., a retired farmer, of Klein Driefontein, Philadelphia, Cape	First and Final Liquidation and Distribution	Capetown, Malmesbury, 14/3/39.....	—
7819	Insolvent Estate Marthinus Prinsloo-Nel, a farmer, of Riverside, District Robertson	First and Final Liquidation and Distribution	Capetown, Robertson, 13/3/39.....	—
C/19812	Edwin William Trigona, traveller, of Johannesburg	First and Final Liquidation	Johannesburg, 11/3/39.....	—
C.A./3519	E. Maxfield (Pty.), Ltd. (in Voluntary Liquidation)	First Liquidation and Distribution	Johannesburg, 13/3/39.....	—
C.A./3440	Dwelling Properties (Pty.), Ltd. (in Voluntary Liquidation), building contractors, Somerset House, Johannesburg	Second Liquidation and Distribution	Pretoria, Johannesburg, 10/3/39.....	—
C/19700	Insolvent Estate Leonard Charles van Onselen, trading as Leonards Shoe Store, general dealer, 406 Modder Road, Brakpan	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Brakpan, 10/3/39.....	—
7781	Insolvent Estate of Mrs. Johanna Adriana Oberholster (born Whitehead), married out of Community of Property to A. G. Oberholster, a general dealer, of Orchard, District Worcester	First Liquidation and Distribution	Capetown, Worcester, 13/3/39.....	—
K.I. 14/38	Pieter John Nienaber, a partner in the firm of Johannesburg Sample Rooms and Auction Mart, Kimberley, C.P.	First and Final Liquidation	Kimberley, 10/3/39.....	—
K.I. 13/38	Frank Cecil Stevenson, a partner in the firm of Johannesburg Sample Rooms and Auction Mart, Kimberley, C.P.	First and Final Liquidation and Distribution	Kimberley, 10/3/39.....	—
C/19445	Ryno Johannes Erasmus, a partner in the firm of Erasmus Bros., Johannesburg	First and Final Liquidation, Distribution and Contribution	Pretoria, Johannesburg, 10/3/39.....	—
C/19602	Sam Eidelson, a partner in the firm of Sonik & Eidelson, general dealers, of Germiston	First and Final Liquidation	Pretoria, Germiston, 10/3/39.....	—
C/19488	Insolvent Estate Goolam Mahomed Ismail Saloojee, trading as Saloojee's Fruit Market, at Rustenburg	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Rustenburg, 10/3/39.....	—
C/19530	Insolvent Estate Julius Meyer, a general dealer, of Springs	Second Liquidation and Distribution	Pretoria, Springs, 10/3/39.....	—
C/19032	Insolvent Estate Gert Coetzee and Barend Daniel Faber, trading as Coetzee & Faber, at Witbank	First Liquidation.....	Pretoria, Witbank, 10/3/39.....	—
C/19781	Insolvent Estate Kurt Caro and Bianka Rossi-Zalmans, trading in co-partnership as Perfect Dresses, dress manufacturers, of Johannesburg	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Johannesburg, 10/3/39.....	—
C/19673	Insolvent Estate Werner Heinemann and Josef Kahlberg, trading as Quick Supply Co., general dealers, of Johannesburg	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Johannesburg, 10/3/39.....	—
3239	Insolvent Estate Mahomed Ally, storekeeper, Allen Street, Newcastle	Third and Final Liquidation and Distribution	Pietermaritzburg, Newcastle, 10/3/39	—
C.A./3557	Ministers (Pty.), Ltd. (in Liquidation)....	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Johannesburg, 10/3/39.....	—

KENNISGEWINGS VAN VOOGE EN KURATORS.

Ingevolge Artikel *negen-en-negentig*, subartikel (2), van die Insolvensiewet, 1916,
en
Ingevolge Artikel *een honderd-en-dertien*, subartikel (1), van die Insolvensiewet, 1936.

Nademaal die likwidasierekeninge en planne van distribusie of/en kontribusie in die Afgestane of Gesekwestreerde Boedels vermeld in die hierondervolgende Skedule bekragtig is op die daarin genoemde datums, so word hierby kennisgegee, dat 'n dividend uitgekeer of/en 'n kontribusie ingesamel sal word in die gesegde Boedels, soos uiteengesit in die Skedule, en dat iedere kontribusiepligtige skuldeiser die deur hom verskuldigde bedrag moet betaal aan die kurator of voog by die adres wat in die Skedule genoem word.

NOTICES OF TRUSTEES AND ASSIGNEES.

Pursuant to Section *ninety-nine*, sub-section (2), of the Insolvency Act, 1916,
and

Pursuant to Section *one hundred and thirteen*, sub-section (1), of the Insolvency Act, 1936.

The liquidation accounts and plans of distribution or/and contribution in the Assigned or Sequestrated Estates mentioned in the sub-joined Schedule having been confirmed on the dates therein mentioned, notice is hereby given that a dividend in course of payment or/and a contribution in course of collection in the said Estates as in the Schedule is set forth, and that every creditor liable to contribute is required to pay the trustee or assignee the amount for which he is liable at the address mentioned in the Schedule.

ADVERTENSIES.

FORM NO. 7—FORM NO. 7.

SKEDULE—SCHEDULE.

No. van Boedel. No. of Estate.	Naam en Beskrywing van Boedel. Name and Description of Estate.	Datum waarop Rekening bekragtig is. Date when Account Confirmed.	Of 'n Divident uitgekeer word, of 'n Kontribusie ingevorder word, of beide. Whether a Dividend is being paid, or a Contribution being Collected, or both.	Naam en Adres van Voog of Kurator. Name and Address of Trustee or Assignee.
C/19878	William Victor Murray, a mineworker, of Ormerod Boarding House, King Avenue, Springs Extension, Springs	27/2/29	Neither.....	R. S. Kahanovitz, Majestic Mansions, Third Street, Springs.
C/19520	Insolvent Estate George Edward Waldemar Churr, a general dealer, trading as Post Office Store, of Lewisham, District Krugersdorp	1/3/39	Dividend being paid and Contribution being collected	Israel Heyman, 28 Monument Street (P.O. Box 188, Krugersdorp.
7890	Insolvent Estate E. Garder, general dealer and café proprietor, Market and Fagan Streets, The Strand, C.P.	16/2/39	Dividend being paid..	C. S. Corder, 24 Wale Street, Capetown.
7964	Insolvent Estate Frederick Johannes Strydom, a cabinetmaker, of Bond Street, Oudtshoorn	21/2/39	Dividend being paid and Contribution being collected	I. J. Kahn, C.A. (S.A.), High Street (P.O. Box 74), Oudtshoorn.
B/16	Josias van Zyl Loubser (or Laubscher)...	23/2/39	No Dividend being paid	J. A. Loubser (Liquidator), P.O. Box 5, Kakamas.
C.A./3554	Smartdress (Pty.), Ltd. (in Voluntary Liquidation)	1/3/39	Dividend being paid..	Julius Stern, Manlin House, 17 Harrison Street (P.O. Box 10), Johannesburg.
C.A./3555	Elvex (Pty.), Ltd. (in Voluntary Liquidation)	1/3/39	Neither.....	Julius Stern, Manlin House, 17 Harrison Street (P.O. Box 10), Johannesburg.
F.A./259	Henning Johannes Smith, a farmer, of Vineyard, District Aliwal North	21/2/39	Dividend being paid..	William Percival Douglas, 6 Hunt Street, Aliwal North; and Thomas Leigh Alger, 75 Smith Street, Aliwal North.
C/19759	Insolvent Estate of Dawood Fakir, trading as Alley's Bazaar	8/2/39	No Dividend to Concurrent Creditors. Dividend being paid to Preferent Creditors	Jack Hoffman, 30-31 New Kempsey Buildings, Fox Street, Johannesburg.
C.A./3468	Melgers (Pty.), Ltd. (in Liquidation).....	1/3/39	First and Final Dividend being paid to Preferent and Concurrent Creditors	Ivor Bloch, 17-21 Warwick House, Joubert Street, Johannesburg.
C.A./3516	Wagstaff's Stationers (Pty.), Ltd. (in Voluntary Liquidation)	27/2/39	Dividend being paid..	Alexander Edward Aiken, 501 Union Castle Building, Loveday Street, Johannesburg
X/5783	Insolvent Estate of James Arnot Cadle, recently a farmer, of Hoba, Clocolan, District Ladybrand, but presently an attorney, of Vryheid, Natal	1/3/39	Dividend paid.....	P. H. van der Linde, P.O. Box 320, Bloemfontein.
F.A.A./204	Estate Willem Frederic Lubbe, farmer, of Preezdal, District Boshof (Farmers' Assistance Act)	23/2/39	Dividend being paid..	F. R. Bock (Liquidator), Voortrekker Street (P.O. Box 8), Boshof.
C.A./3536	Nacon's Properties (Pty.), Ltd. (in Voluntary Liquidation)	1/3/39	Neither a Dividend being paid nor a Contribution being collected under First and Final Account	Henry Joseph, 102 Annan House, 86 Commissioner Street, Johannesburg.
X/5775	Jeremias Izak Nel, formerly a garage proprietor, of Philippolis	3/3/39	Dividend paid.....	I. A. J. Malherbe, P.O. Box 5, Philippolis.
C.A./3344	Peniston & Pesterre (Pty.), Ltd. (in Liquidation), shopfitters, of Johannesburg	2/3/39	Dividend being paid..	Edward Clothier, 1101-4 Mutual Buildings, Commissioner Street, Johannesburg.
C/718	Cape & Suburban Trading Association, Ltd. (in Liquidation)	24/2/39	Dividend being paid and Contribution being collected	B. S. Preiss, Maynard Road, Wynberg, C.P.; and C. S. Corder, 24 Wale Street, Capetown.
O/19741	Insolvent Estate Johannes Jacobus Fuhri, of Springs	6/3/39	Dividend being paid..	E. de Wet Jooste, c/o Campbell & De Wet Jooste, 1-4 Netherlands Bank Chambers, Third Street (P.O. Box 281), Springs.
C/19708	Insolvent Estate Robert Bell Boyers, trading as Bellbuys Parking Garage, Johannesburg	1/3/39	First and Final Dividend being paid	Stanley R. Jones, P.O. Box 2548, Johannesburg.
C/19731	Henry Zeidel Cohen, trading as Selpark Stores, and formerly as Clydesdale Stores, Springs	2/3/39	First Dividend being paid	Montague Franks, 101-4 Empire Buildings, cor. Market and Kruis Streets, Johannesburg.
X/5786	Insolvent Estate of Antonie Petrus Gerhardus Cronje, a retired farmer, of Glenara, District Bloemfontein	9/3/39	Dividends being paid..	M. H. Jessup, 65 Maitland Street, Bloemfontein.
C/19695	Insolvent Estate Sidney Albert Felgate, builder, Menlo Park, Pretoria	1/3/39	Dividend being paid..	Percy Goldberg, 13 R.S.E. Chambers, Bureau Lane (P.O. Box 241), Pretoria.
X/5770	Insolvent Estate Jacobus Albertus le Roux, partner in Le Roux Bros., of Kestell	23/2/39	Preferent Dividend and Contribution being collected	William Dick McFarlane, The Merchants' Trust, Ltd., Von Brandis Buildings, Von Brandis Street (P.O. Box 2037), Johannesburg.
T.F.A./77	The Estate of Robert McDonald, of Boschhoek, Rustenburg (Administered under Farmers' Assistance Act)	2/3/39	Neither.....	P. de Klerk, 1 Bourke Trust Buildings, 177 St. Andries Street (P.O. Box 519), Pretoria.

KENNISGEWINGS VAN VOORNEME OM AANSOEK OM REHABILITASIE TE DOEN.

Ingevolge Artikel honderd-en-ag van die Insolvensiewet, 1916.

en

Ingevolge Artikel een-honderd-vier-en-twintig van die Insolvensiewet, 1936.

Hierby word kennisgegee dat die insolvente persone genoem in onderstaande Skedule, aansoek sal doen om hulle rehabilitasie op die ure en plekke en om die redes daarin opgegee teenoor hulle respektiewe name.

ADVERTISEMENT.

NOTICES OF INTENTION TO APPLY FOR REHABILITATION.

Pursuant to Section one hundred and eight of the Insolvency Act, 1916,
and

Pursuant to Section one hundred and twenty-four of the Insolvency Act, 1916.

Notice is hereby given that the insolvents mentioned in the subjoined Schedule will apply for their rehabilitation at the times and places and upon the grounds therein set opposite their respective names.

VORM No. 8—FORM No. 8.

SKEDULE—SCHEDULE.

No. van Boedel. No. of Estate.	Volle Naam en Beskrywing van Insolvente Persoon en Plek van Besigheid of Woonplek. Full Name and Description of Insolvent and Place of Business or Residence.	Datum waarop Boedel Gesekwestreer is. Date when Estate Sequestered.	Dag, Datum, Uur en Afdeling van Hof waarby Aansoek gedoen sal word. Day, Date, Hour, and Division of Court to which Application will be made.	Rede van Aansoek. Ground of Application.
X/2006	Petrus Daniel Gerhardus Steyn, formerly a farmer, of Visagieskraal, District Bothaville, at present a farmer, of Helgoland, District Vryburg	15/7/22	Thurs., 27/4/39, 10 a.m., Orange Free State Provincial	Section 108 (2) of Act No. 32 of 1916, as amended.
6346	Matthys Michiel Kriel, a farmer, formerly of Klipfontein, Malmesbury Division, and at present residing at Septemberskraal, Piquetberg Division	25/1/33	Wed., 26/4/39, 10.30 a.m., Cape of Good Hope Provincial	Account confirmed, 21/9/33.
6864	Hendrik Frederik Bruyns, farmer, of Klein Burgersfontein, District Wellington, C.P.	14/2/34	Wed., 26/4/39, 10.30 a.m., Cape of Good Hope Provincial	* See footnote.
C/9615	Cecil Joseph Freedman, described in Sequestration proceedings as Cecil Joseph Friedman, a storeman, of 75 Millbourne Road, Bertrams, Johannesburg	23/11/23	Mon., 24/4/39, 10 a.m., Witwatersrand Local	First and Final Account confirmed, 15/8/24.
X/4769	Dirk Arnoldus Roets, formerly a boarding-house proprietor, of Hoopstad, and presently a shaft timberman, 34 Gracht Street, Boksburg	11/9/31	Thurs., 27/4/39, 10 a.m., Orange Free State Provincial	Section 108 (2) of Act No. 32 of 1916, as amended.
2215	James Alfred Horne, formerly carrying on business as Central Hotel, Vryheid	25/8/30	Tues., 25/4/39, 10 a.m., Natal Provincial	Section 108 (2) (a).
C/13826	John (Johan) David van Rooyen, formerly a farmer, now a government stock inspector, residing at 106 Nellie Street, West Krugersdorp	2/9/29	Mon., 1/5/39, 10 a.m., Witwatersrand Local	Account confirmed, 8/4/30.

* Section 108 (2) (a), of Act No. 32 of 1916, as amended. First and Final Liquidation and Distribution Account confirmed on 2/11/34.

UNIE VAN SUID-AFRIKA

REGULASIES

REGULASIES, [Dele I tot VI met Bladwyser (een deel).]
1910-1916. Deel I.—A-DE. Deel IV.—MI-PO.

Deel II.—DE-H. Deel V.—PO-R.

Deel III.—I-MI. Deel VI.—S-Wo.

Inhoudsopgawe.

REGULASIES, Deel I.—B-Ra. Deel II.—Ra-W en
1917. Bladwyser.

REGULASIES, Deel I.—A-H. Deel II.—I-W en
1918-1919. Bladwyser.

REGULASIES, Deel I.—A-P. Deel II.—R-W en
1920-1921. Bladwyser.

REGULASIES, Deel I.—A-J. Deel II.—L-W en
1921-1923. Bladwyser.

REGULASIES, Deel I.—A-Me. Deel II.—Mi-W.
1926-1927.

Bevattende alle Regulاسies opgestel kragtens Wettelike Outoriteit en sekere Proklamasies en Orders met betrekking tot die algemene administrasie van die datum van Unie en van krag op 31 Desember 1927.

PRYS: 10s. 6d. elke Deel. Posvry.

Engels en Hollands in Een Deel.

Verkrygbaar by die Staatsdrukker, Pretoria.

Geoutoriseerde Uitgawe.

WETTE VAN DIE UNIE VAN SUID-AFRIKA, 1937.

MET

INHOUDSOPGAWA (ALFABETIES EN
KRONOLOGIES) EN TABEL VAN
WETTE, ENS., DEUR HIERDIE
WETTE HERROEP EN GEWYSIG.

Halfgebonde in Kalfsleerband, 12s. 6d.
(Engels en Afrikaans in Een Deel.)

Verkrygbaar by die Staatsdrukker,
Pretoria.

Published by Authority.

STATUTES OF THE UNION OF SOUTH AFRICA, 1937.

WITH

TABLES OF CONTENTS (ALPHABETICAL
AND CHRONOLOGICAL) AND TABLES
OF LAWS, ETC., REPEALED AND
AMENDED BY THESE STATUTES.

Half Bound in Law Calf, 12s. 6d.
(English and Afrikaans in One Volume.)

Obtainable from the Government
Printer, Pretoria.

ADVERTENSIES.

KENNISGEWING AAN ADVERTEERDERS

in die

Staats- koerant

ADVERTEERDERS

word daaraan herinner dat advertensies vir die Staatskoerant die Staatsdrukker moet bereik voor 4 uur n.m. op elke WOENSDAG voor publikasie.

Advertensies wat ontvang word na gemelde uur sal in die volgende week se Staatskoerant verskyn.

J. J. KRUGER
Staatsdrukker

Staatsdrukkery en
Kantoor van
Skryfbehoeftes
Pretoria
2 Januarie 1937

NOTICE TO ADVERTISERS

in the

Union Gazette

ADVERTISERS

are reminded that the closing hour for advertisements intended for insertion in the Union Gazette is 4 p.m. on WEDNESDAY of each week preceding publication.

Advertisements received after this hour will be held over for publication in the following week's Gazette.

J. J. KRUGER
Government
Printer

Government
Printing and
Stationery Office
Pretoria
2nd January, 1937

ADVERTISEMENTS.

LEESSTOF VIR BOERE

Die Landboudepartement, Pretoria, gee die volgende blad uit (in Afrikaans en Engels) in belang van boere en die landboubedryf in die algemeen:—

BOERDERY
IN SUID-AFRIKA

Intekengeld in die Unie, Suidwes-Afrika, Bechuanaland Protektoraat, Suid- en Noord-Rhodesië en Mozambique, 5s. per jaar posvry (anders 7s. 6d. per jaar).

Intekengeld kan direk aan die Staatsdrukker, Pretoria, geos of in 'n magistraatskantoor, poskantoor of polisie-stasie oorhandig word.

'n Maandblad met kort, praktiese artikels, aantekennings, ens., spesiaal bestem vir boere wat goeie, departementele advies in eenvoudige, nie tegniese taal wil hê. . . . Elke boer behoort met sy Landboudepartement in voeling te bly en die advies te verkry wat dit in staat is om te gee deur—

BOERDERY IN SUID-AFRIKA
te lees

READING MATTER FOR FARMERS

The Department of Agriculture, Pretoria, issues the following publication (in English and Afrikaans) in the interest of farmers and the agricultural industry generally:—

FARMING IN
SOUTH AFRICA

Subscriptions in the Union, South West Africa, Bechuanaland Protectorate, Southern and Northern Rhodesia, and Mozambique, 5s. per annum post free (otherwise 7s. 6d. per annum).

Subscriptions may be posted direct to the Government Printer, Pretoria, or handed in at any Magistrate's Office, Post Office, or Police Station.

A monthly Journal of short practical articles, notes, etc., designed particularly for farmers who want sound, departmental advice in plain, non-technical language. . . . Every farmer should keep in touch with his Department of Agriculture, and obtain the advice it is able to give by reading—

FARMING IN SOUTH AFRICA

ADVERTENSIES.

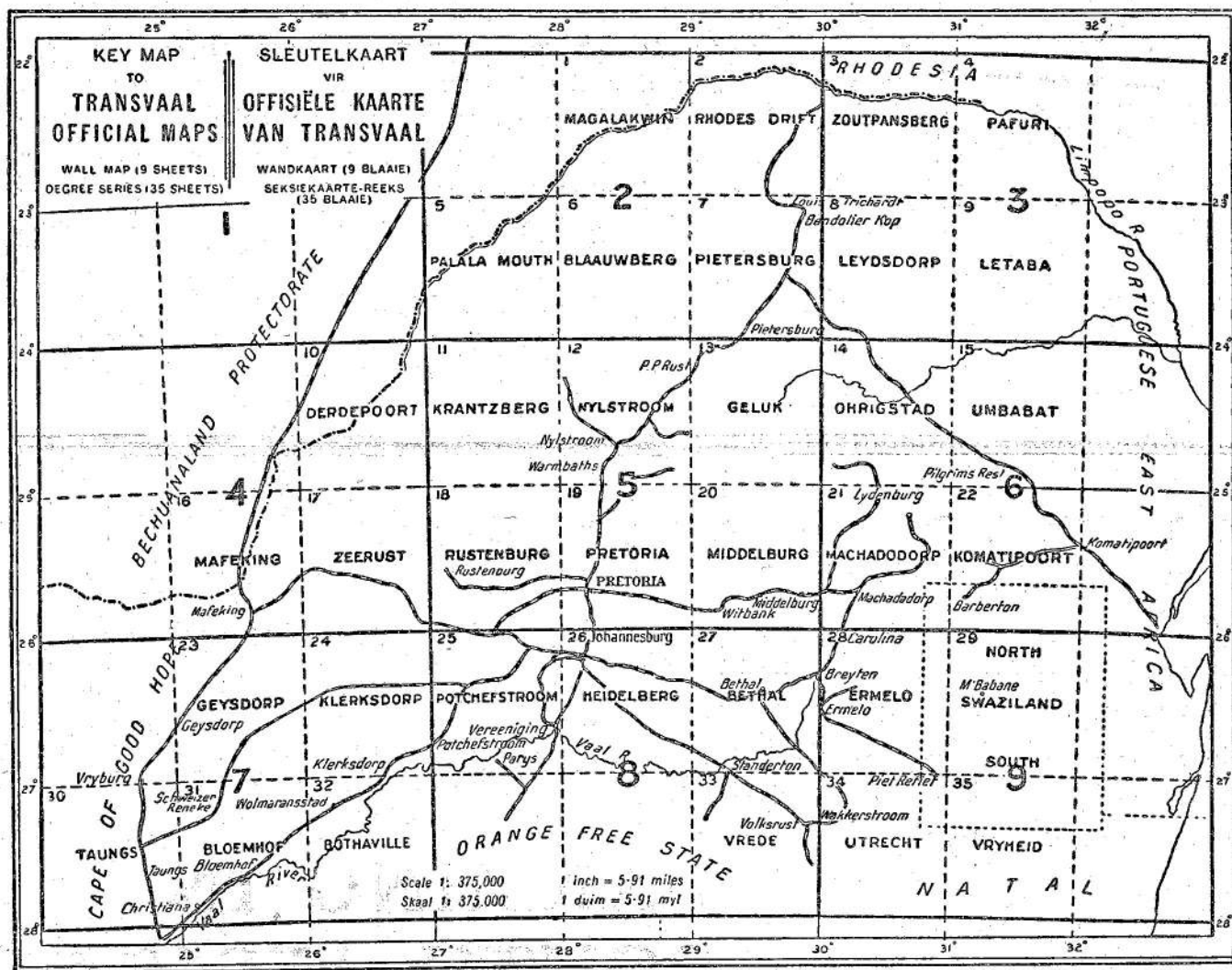
KAARTE VAN DIE PROVINSIE TRANSVAAL

Waarop die Grense van die Magistraatsdistrikte, Plase, Paaie, Spoorweë, Riviere, Stede en Dorpe aangegee is

A. WANDKAART (9 Velle). Prys 3s. per Vel. 27s. per Stel van 9 Velle.

B. REEKS SEKSIEKAARTE (35 Velle). Prys 3s. per Ongevoude Kaart. 4s. per Kaart Gevou in Omslae.

Verkrygbaar by die Staatsdrukker, Pretoria



MAPS OF THE TRANSVAAL PROVINCE

Showing Magisterial District Boundaries, Farms, Roads, Railways, Rivers, Towns and Villages

A. WALL MAP (9 Sheets). Price 3s. per Sheet. 27s. per Set of 9 Sheets.

B. DEGREE SHEET SERIES (35 Sheets). Price 3s. per Sheet Flat. 4s. per Sheet Folded in Covers.

Obtainable from the Government Printer, Pretoria